imburgs agblad

Grrroningen

Zaterdag 14 april 1984. 66e jaargang nr. 90.

Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad b.v., postbus 3100, 6401 DP Heerlen, telefoon 045-739911 — Hoofdredactie: Ben Romijn en Winus de Rouw — Losse nummers ƒ 0.95.

● CONVOYEURS HEBBEN EEN HONDEBAAN .... Pag. 15

● MODE IN DE PRIJZEN .... Pag. 16

● POP VERS VAN DE PERS .... Pag. 17



● Thijs Librechts, Sjaak Troost en Johan Cruijff bezig aan de laatste loodjes.

● THIJS LIBREGTS met Feyenoord op weg naar 'double' .....Pag. 19

● CARLA BEURSKENS en PATRICK TAMBAY .... Pag. 25



● WEDSTRIJD PROGRAMMEREN.. Pag. 27

● HANDIGE TUINGEREEDSCHAPPEN .... Pag. 31.

VAN DE HOOFDREDACTEUR



...et een ontwapenende simpelheid [illegible] een Zaanse wethouder van CPN-huize en een politiek [illegible] collega van Deventer [illegible] die voor [illegible] gelden voor het [illegible] van de basis Woensdrecht [illegible] besluit zou [illegible] op de plek raketten geplaatst zullen worden als strategisch tegengewicht tegen de Russische SS 20 raketten, die op West-Europa zijn gericht. De meest recente toespraak van minister de Ruiter van Defensie bij gelegenheid van het 35-jarig bestaan van de NAVO [illegible] zeer genuanceerd [illegible] met het begrip bondgenootschap [illegible] maar wel in solidariteit zonder dat [illegible] tot [illegible] te brengen, heeft eigenlijk [illegible] gebracht hoe [illegible] gebalanceerd Nederland binnen de perken van het eigen vermogen en onvermogen praktisch en principieel wil meedenken op basis van een democratische besluitvorming zonder intimidatie. Het recht van protest, [illegible] zo grootschalig en vaak [illegible] van vermeldzucht [illegible], is uiteraard in [illegible] als [illegible] vanzelfsprekendheid. Niettemin blijft het een [illegible] van goedgelovigheid te veronderstellen dat bij een laten vallen van het begrip afschrikking in de strategie tussen Oost en West, de Russen en andere leden van het Warschau-pact [illegible] als toe[illegible] naar het Westen komen om dit [illegible] te eren. Iedereen is voor vrede en tegen oorlog. Maar dan wel vrede in vrijheid. [illegible] collega in de Sovjet-Unie krijgt niet de kans bedrijven te [illegible] die SS-20 raketten plaatsen. Minister de Ruiter [illegible] de handelwijze van de lokale bestuurderen in Zaandam en Deventer terecht af. En uitgerekend hij is [illegible] bepaald een voorstander van het plaatsen van raketten. Goede Morgen, zonder afschrikking kan een oorlog nog begonnen en gewonnen worden.

Het weer

Droog en vrij zonnig weekeinde met middagtemperaturen van 15 tot 18 graden. Matige zuidenwind.

Vooruitzichten t/m dinsdag: wolkenvelden, mogelijk enige regen en aanmerkelijk koeler.

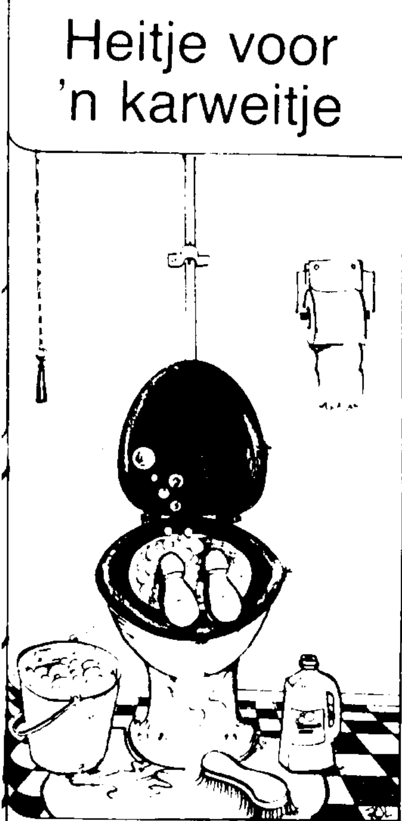
VANDAAG:
Zon op: 06.45 onder: 20.37
Maan op: 18.50 onder: 06.42

MORGEN:
Zon op: 06.43 onder: 20.38
Maan op: 20.19 onder: 06.58

Kohl

De Westduitse bondskanselier Helmut Kohl, toonbeeld van rust, blijkt deze te putten uit het aquarium. Hij heeft thuis altijd tropische vissen gehouden, maar nu is er ook een bak van een meter lengte met een inhoud van 240 liter voor zijn bureau in Bonn geplaatst. „Als ik hier zit en telefoneer, kijk ik naar de vissen. Dit werkt opwekkend en tegelijkertijd kalmerend," zo zei hij. In een interview met 'Bild' onthulde hij het geheim van het beeld van politiek vertrouwen dat hij uitstraalt. Wij hebben het altijd al gezegd: een aquarium doet goed, zowel psychisch als fysisch.

Heitje voor 'n karweitje



Gelijke behandeling man en vrouw in volksverzekeringen

Tweeverdieners: meer AOW-premie

Van onze Haagse redactie

DEN HAAG – De gelijke behandeling van man en vrouw in de AOW leidt tot een verhoging van de premie, die door tweeverdieners moet worden opgebracht. Het kabinet heeft dit besloten nu vanaf 1 januari mannen en vrouwen gelijk behandeld zullen worden in de AOW en de overige volksverzekeringen. Voor gehuwde bejaarden gaat de uitkering echter niet omhoog. Het nieuwe systeem leidt tot een bezuiniging van enkele honderden miljoenen.

Gehuwde bejaarden houden net als tegenwoordig recht op een gezamelijk pensioen van 100 procent van het minimumloon. Ongehuwden krijgen een uitkering van 70 procent van het minimumloon. Het kabinet is ook van plan gehuwden en ongehuwd samenwonenden gelijk te gaan behandelen.

De verschillen met de bestaande regeling betreft de uitkering aan bejaarden waarvan de ene partner 65 jaar is, en de ander nog niet. In die gevallen krijgt de 65-plusser recht op 50 procent van het minimumloon. Afhankelijk van het inkomen van de jongere partner krijgt het echtpaar een aanvullende uitkering van 20, 35 of 50 procent van het minimumloon.

Vervaldatum

Dit laatste geval doet zich voor indien de jongere partner geen eigen inkomen heeft. De toeslag vervalt zodra de jongere partner 65 jaar wordt.

De winst voor de overheid is een gevolg van de eveneens in te voeren zelfstandige premieheffing. In tegenstelling tot het huidige systeem, waarbij een echtpaar maximaal ƒ 8.233 aan AOW-premie behoeft te betalen, gaat nu iedereen over het eigen inkomen premie betalen. Het is nog niet duidelijk op welk niveau de maximaal te betalen premie komt te liggen, en of het kabinet van plan is deze premie te verlagen.

PTT-top toch naar Groningen

DEN HAAG – Het kabinet legt zich neer bij de wens van de Tweede Kamer om bij de verhuizing van de centrale directie PTT naar Groningen ook de hoofddirectie te betrekken. Een extern adviesbureau zal moeten nagaan hoe deze operatie verwezenlijkt kan worden met de 250 miljoen gulden die de Kamer daarvoor genoemd heeft. Dit heeft premier Lubbers de Tweede Kamer gisteren na afloop van het kabinetsberaad laten weten.

Lubbers liet op zijn wekelijke persconferentie overigens blijken er nog niet van overtuigd te zijn dat de verhuizing van de Centrale Directie, inclusief de directieraad, inderdaad voor 250 miljoen gulden gerealiseerd kan worden. Volgens de Tweede Kamer en de provincie Groningen is dat wel mogelijk. Het kabinet heeft steeds hogere kosten gehanteerd op basis van berekeningen van de PTT. Het externe adviesbureau zal nu duidelijkheid moeten verschaffen, aldus Lubbers.

Tarieven

Het bedrag van 250 miljoen gulden dat nu wordt uitgetrokken, houdt in dat het 50 miljoen meer mag gaan kosten dan de 200 miljoen die het kabinet in petto had. De extra 50 miljoen gulden zullen door de PTT zelf moeten worden opgebracht. Dat bedrag mag niet in mindering worden gebracht op de winst, maar zal vermoedelijk gehaald moeten worden uit enige tariefsverhogingen over enkele jaren.

Goed seizoen verwacht

Eerste asperges in Grubbenvorst: ƒ 81,- per kilo

GRUBBENVORST – Gisteren zijn op de veiling in Grubbenvorst de eerste vollegronds-asperges van dit seizoen geveild. Kweker M. Teeuwen uit Helden kreeg de primeur, die dit jaar, ondanks het koude weer, een hele week vroeger is gevallen dan in 1983. De heer Teeuwen bracht 24 kilo binnen die gezamenlijk 449 gulden opbrachten. Voor de beste kwaliteit kwam er een prijs uit van 81 gulden de kilo, voor de minste soort 10 gulden. Het hele bedrag komt ten goede aan het gehandicapte kind.

Overigens zijn de verwachtingen voor het komende asperges-seizoen hoog gespannen, aldus deskundigen in Grubbenvorst. Niet alleen is er een uitbreiding van asperges-velden, maar ook wordt verwacht dat het soort asperges dat gestoken gaat worden iets dikker zal zijn.

Margriet opent PLEM-kantoor

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – Storingsmonteur J. Thissen van de PLEM moest er gistermiddag aan te pas komen om prinses Margriet in de gelegenheid te stellen de officiële opening te verrichten van het nieuwe hoofdkantoor van de PLEM in Maastricht. Heel authentiek klom hij met behulp van de bekende 'klimschaatsen' in een houten elektriciteitsmast en verrichtte enige onduidelijke handelingen aan enkele draden. Pas daarna werd voldoende spanning gebracht op de knop, waarmee prinses Margriet een gedenkbord onthulde ter herinnering aan de opening van het nieuwe PLEM-gebouw en het 75-jarig bestaan van de levering van elektrische stroom in Limburg.

Het optreden [illegible] de PLEM-monteur [illegible] weloverwogen onderdeel van de ceremonie, waarmee de PLEM gisteren ten overstaan van enkele honderden genodigden het nieuwe kantoor in het gebied Randwyck in Maastricht in gebruik nam. Een gebouw dat 56 miljoen gulden heeft gekost en waaraan, zoals iedereen kon constateren, echt niet overdreven bezuinigd is.

● Zie verder pag. 12



● *Prinses Margriet en Pieter van Vollenhoven kijken, tegen de lentezon in, hoe storingsmonteur J. Thissen van de PLEM een ouderwetse kabelstoring verhelpt.*

Madagascar door cycloon getroffen

ANTANANARIVO – Een deel van het eiland Madagascar is getroffen door een cycloon. De natuurramp deed zich al voor in de nacht van woensdag op donderdag. Naar uit berichten blijkt die nu pas de buitenwereld bereiken, zijn er vele doden gevallen en duizenden gewonden. In de eerste berichtgeving van de internationale persbureaus uit de hoofdstad Antananarivo wordt een cijfer van vijftig doden gemeld maar het ziet er naar uit dat dit veel hoger zal uitkomen.

in gesprek

In deze rubriek neemt de redactie buiten haar verantwoordelijkheid graag ingezonden brieven van lezers op. De brieven dienen betrekking te hebben op publikaties in onze krant en kort en zakelijk te zijn geformuleerd. Brieven die te lang zijn, worden ingekort of geretourneerd.

• Centrumpartij

Werden we vorige week al opgeschrikt door het bericht dat een hoofdagent van de Rotterdamse politie kandidaat staat, ja zelfs lijsttrekker is, voor de C.P. bij deelgemeenteraadsverkiezingen, nu weer is aan het licht gekomen hoe de C.P. staat ten opzichte van het gebruik van geweld tegen buitenlanders. Ja zelfs grof geweld tegen de aanwezigheid van buitenlanders en etnische minderheden is volgens de C.P. gelegitimeerd door dit geweld af te doen als 'zelfverdediging'. Maar dat is nog niet alles. Ook nu worden weer discriminerende opmerkingen gemaakt over buitenlanders en etnische minderheden, bijvoorbeeld dat ze een bedreiging vormen als ze in overheidsdienst zijn. Ze zouden een soort vijfde kolonne vormen die Nederland zou bedreigen. Al deze afschuwelijke feiten waren te lezen in een notitie van topfiguren binnen de C.P. De zogenaamde Turkenaktie in '72 werd goedgekeurd. In de toekomst kunnen we dus nog meer van deze akties verwachten, daar de C.P. zich heeft uitgelaten als boven aangegeven. Wat mij op zijn zachts gezegd verbaast is dat justitie zegt niet te kunnen overgaan tot vervolging van de samenstellers (Bruyn en anderen) van dit verfoeilijk stuk, daar het hier om een intern stuk gaat. Maar in dit stuk wordt mijns inziens toch opgeroepen tot discriminatie en geweldpleging. Twee zaken die bij de wet verboden zijn. Nu heb ik altijd begrepen dat het oproepen tot misdaad en het plannen van misdaad verboden is. Waarom gaat justitie hier niet op in? Justitie zou moeten overgaan tot vervolging alleen al maar om aan te geven dat de meerderheid van de Nederlandse samenleving deze praktijken n i e t duldt en verafschuwt. Of moeten er eerst nog (meer) doden vallen voordat men ingrijpt? Dit kan en mag niet het geval zijn. Daarom is het noodzakelijk dat deze praktijken veroordeeld en bestraft worden. Zodat deze lieden geen enkele kans krijgen om hun afschuwelijke praktijken uit te dragen of nog erger daadwerkelijk ten uitvoer te brengen.

MAASTRICHT — **Karel Meerveld**

• Horeca

Volgens Van Zeil is er sprake van een toenemend paracommercialisme (wat een woord, voor oneigenlijk gebruik!) door instellingen met een sociaal-cultureel doel z.a., sportverenigingen, wijk- en buurthuizen. Dit nu, baart de staatssecretaris van economische zaken 'zorg', ook mede namens minister Brinkman van WVC. Vooral ook door de economische omstandigheden, enz. Laat ik eerst even voorop stellen dat de economische omstandigheid, voor velen moeilijk is. Menig wijk- en buurthuis staan ondanks overheidsbemoeiingen, gloeiend in het rood, en die worden er met het zo nu en dan geven en/of houden van een koffietafel of bruiloft toch niet wezenlijk beter van, het is de bekende druppel op de evenzo bekende plaat, praten we nog maar niet over de zinloze vernielingen die er juist in die sector worden aangericht.

Vervolgens kan met een gerust hart gesteld worden, dat de meeste bonafide en gerenommeerde horecabedrijven totaal geen concurrentie te duchten hebben, immers die weren juist die groeperingen waar toch geen cent aan te verdienen valt. (Jeugdverenigingen, oude van dagen clubjes, zaalsportbeoefenaars en noem maar op).

Die horeca-ondernemers die juist wel deze groeperingen onder hun dak hebben, hebben daar dan ook op ingespeeld en is hun omzet mede daardoor al dan niet in belangrijke mate bepalend, doch deze sector is hoofdzakelijk gesitueerd in kleinschalige omgeving of dorpen.

Wat over blijft zijn de bars, cafès, frituren - annex, e.d. van daaruit zal dan ook de meest voorkomende grieven tegen de wijk- en buurthuizen voort spruite, die min of meer zijn gesitueerd in volksrijke buurten.

De gemeenschap, en zeker de verenigingen in die gemeenschap, die gebruikmakend van deze algemene onderkomens, zijn er tenslotte niet voor de horeca, maar mogelijk wel andersom.

Het proberen tegen te gaan en zelfs verbieden, om en van het doen houden van koffietafels en of bruiloften en partijen, kan ik vanwege de z.g. concurrentie-vervalsing enigszins in meegaan, maar zeker niet over de gehele linie.

Het is toch te dol, dat b.v. een verenigingslid, die trouwt of jubileerd dat niet in z'n eigen verenigingslokaliteit kan of mag organiseren omdat de h.h. horeca-ondernemers daar tegen zijn? Bovendien kiest die bepaalde groepering in die gemeenschap bewust zelf uit die lokaliteit, die hem of haar het meest gewenst voorkomt, omdat er naast het gebruik van een niet verplichte consumptie, ook nog iets anders te doen is!

Ook heb je het voordeel in buurt-of gemeenschapshuizen, dat er doorgaans geen kijk of loer-glaasjes in de buitendeur aanwezig zijn zodat, mocht je toevallig een andere huidskleur hebben, je het risico niet loopt om niet binnen te worden gelaten!

A propros, maken ministers, staatssecretarissen en andere overheidsbekleders bij receptie's en banketten ook altijd gebruik van de horeca?

Vervolgens, laat men mij maar eens een horeca-ondernemer aanwijzen die op de rand van, of zelfs onder het bestaansminimum moet zien rond te komen, en als dat al zo is, dan zal de fiscus met hen wel een geducht appeltje schillen.

Tot slot zou ik mijnheer de staatssecretaris nog een ander advies willen meegeven, en dat in een eventuele nota mee te nemen nl., alvorens buurt-, sport- en gemeenschapshuizen zodanig aan de leiband van de horeca-ondernemers te leggen, eerst eens begonnen moet worden diezelfde horeca goed door te lichten naar hun handel en wandel in hun exploitatie-opvattingen zoals personeel arbeidstijden, CAO's naleving, zwartwerkers, zg. stage-lopers-(sters) onbevoegden, sluitingstijden en nog wat van dat soort zaken, waar de heren dan braaf de handen meer dan vol aan zullen hebben! 't Is maar dat u dat al vast weet.

HEERLEN — **J.H. Jansen**

• Parijs-Roubaix

In de rit Parijs-Roubaix over kasseien, kinderkopjes, heuvel op en heuvel af, kortom een rit die tot de zwaarste klassiekers gerekend kan worden, hebben we weer eens een coureur aan het werk gezien, die oude herinneringen opriep aan de periode van de legendarische Eddy Merckx. Wat Sean Kelly op speelse wijze presteerde, bewijst eens te meer dat men van goede huize moet komen om zo iemand van zijn voetstuk af te rijden. Kelly kreeg zijn revanche en hoe! Overtuigender kon het niet. Net als de beul Merckx reed ook Kelly alle overige deelnemers in de vernieling. De wraak na de Ronde van Vlaanderen, waar Kelly al het werk deed en anderen daarvan profiteerden, kwam hard aan. Kelly hield voet bij stuk, toen hij voorspelde dat hij op zijn manier vooral de Panasonicploeg van Peter Post eens een lesje zou geven, hoe je een klassieker moet winnen. De uitspraak van Kelly, dat de renners van de Post-ploeg profiteurs zijn, berust niet helemaal op onwaarheid. Op misselijke wijze blijven ze aan de wielen plakken en op het laatste stuk wil men zijn collega's verschalken. Waarschijnlijk is nu een andere geest door het peloton gaan waaien en neemt men zijn maatregelen tegen profiteur-methodes. Men heeft te vroeg weer gepraat, gejuicht en geschreven, dat er weer een jonge kracht was geboren en er weer een ploeg op de proppen was gekomen, die niet is te verslaan. De toekomst zal het leren, maar het lijkt erop dat er ook nog andere ploegen zijn, die ook wel weten wat fietsen is. Kelly als eenling heeft bewezen, dat hij niet de mindere is, zelfs een hele ploeg kan trotseren net als ook Merckx dat kon. Kelly is gewoon een klasse beter en alleen de Belg Rossiers kan de ontketende Ier volgen.

TREEBEEK — **L. Adriaans.**

• Kapper

De laatste weken is er nogal wat te doen geweest over de beunhazerij van thuiskappers. Ofschoon de kappersbond geprobeerd heeft hun beunhazende collega's een halt toe te roepen, gaan deze ongestoord verder met het thuis knippen van hun klanten à raison van een tientje. De kappers spreken er schande van en hebben de mond vol over onrechtvaardige concurrentie. Maar.. niet alleen de kappers zijn ontevreden, vaak ook de klanten: a vanwege vaak het lange wachten en b vanwege de hoge prijzen. De heer Van der Veen schrijft daarover in het Limburgs Dagblad van 7 april en noemt een prijs van 25 gulden die hij moet neertellen voor het opknappen van zijn reeds kalende schedel.

Maar ik heb in Heerlen een kapper ontdekt die voor 12 gulden knipt. En geen lange wachttijden.

SITTARD — **Cas Paes**

• Kantines

Staatssecretaris Van Zeil heeft de gemeentes een brief geschreven over gemeenschapshuizen en kantines. Waarom? Omdat de heer Van Zeil nu na jaren toch moet toegeven, dat er op dit gebied iets mis is. Anders had hij de brief niet hoeven te schrijven. Als de heer Van Zeil als eerstverantwoordelijke voor zijn departement de moed zou hebben om een eerlijk beleid te voeten, zou deze brief niet nodig geweest zijn. Dan waren er ook geen jaren durende AROB-procedures nodig geweest. Dan wisten ook de gemeentebesturen hoe ze te handelen hadden. Ook officieren van justitie en inspecteurs van belastingen konden handelen zonder rechtsongelijkheid te plegen. Ik vraag mij met zorg af, hoeveel kleine ondernemers het de komende jaren kunnen bolwerken tegen het beleid van deze staatssecretaris.

MAASTRICHT — **J. Elsing**

• Hutspotje (2)

In vervolg op mijn eerder geplaatst 'hutspotje' en de reacties die ik daarop heb gekregen zou ik willen benadrukken dat zowel protestanten als katholieken heel wat moeite hebben met het reilen en zeilen van de 'kerkfabriek.' Met het bezoek van de paus heb ik geen enk[...] moeite. Mij is dat zelfs heel wat sy[...]pathieker dan de 'Oranjefeesten' [...] in juni gehouden worden. Ora[...] doet mij weinig meer. Mr. Van [...]lenhoven is een verdienstelijk [...]nist, net als Norbert Schmelzer. T[...]fe jongens zijn dat. Spelen le[...] wijsjes. Ik heb zo'n dertig jaar in [...] 'stationskolonie' gewoond, zo[...] rector Nelissen dat noemde. Tha[...] woon ik alweer ruim twee jaar di[...]ter bij het kasteel in Hoensbroek [...] bij de kerken en het carnavalshei[...]dom Schutterweide, dus meer [...] het hartje van Hoensbroek. Hier [...] alles veel gevoeliger, d.w.z. de wa[...]heid is hier vaak een gefantaseer[...] leugen. Ik weet dat deken Meys h[...] mooie dia's met een heel praatje [...] omheen van zou kunnen mak[...] Echter, dit tweede hutspotje m[...] geen 'uitgerafeld breiwerk' word[...] Laten we mild zijn in het beoord[...]len van mensen.

HOENSBROEK — **K. Molen[...]**



Weet jij de oplossing voor het probleem van Max & Mieke en ben je nog geen 13 jaar, stuur dan het antwoord op een briefkaart naar het:

Limburgs Dagblad
T.a.v. Max & Mieke
Postbus 3100
6401 DP Heerlen

Uit de goede oplossingen kiezen wij elke week vijf prijswinnaars. De eerste prijs is een boekenbon van f 25. De overige winnaars krijgen een leuk kinderboek thuis gestuurd. De goede oplossing en de namen van de prijswinnaars worden elke zaterdag bij de volgende opgave vermeld.

OPLOSSING VORIGE OPGAVE:

Een vreemde brug.

PRIJSWINNAARS:

Uit de honderden oplossingen die binnenkwamen, werden de volgende prijswinnaars geloot:

1ste prijs een boekenbon van f 25 plus een jeugdpocket gaan naar:

Bjorn Hosek, Anjelierstraat 68, Heerlen.

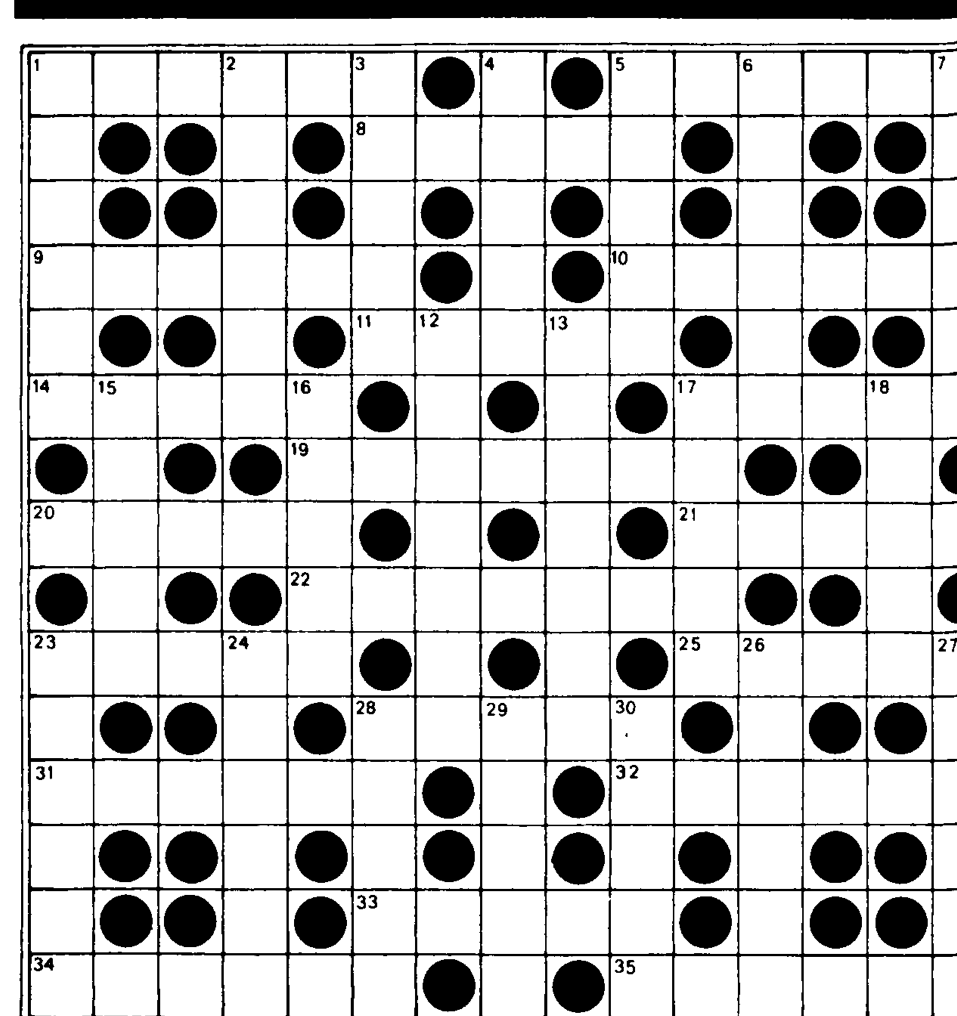
de 2de t/m 5de prijs, een jeugdpocket, gaan naar:

Manny Rozema, Schutterstraat 42, Brunssum;
Suzan Waltmans, Pingerdwarsweg 1, Nuth;
Frank Lacroix, Hoolstraat 20, Beek;
Renée Kuppers, Bernhardlaan 59, Margraten.

De prijswinnaars ontvangen binnen een week bericht.

Nieuwe oplossingen moeten uiterlijk donderdag binnen zijn.

weekeindpuzzel



HORIZONTAAL
1. Die schiet me kapot. 5. Dans 50 pasjes bij de rijsttafel. 8. Doet vader de schil van de vrucht af? 9. Had het Romeinse Rijk een aantal stromingen? 10. Proef de sfeer onder water. 11. Zij is beter met het hete vocht voor te stellen. 14. Sportartikel voor muzikaal zeer krachtig roeien. 17. Een noot bij een zekere rivier. 19. Daarmee de omroep in het vergrootglas jagen . . . 20. . . . om dan het vrouwelijk dier daarvoor te bedanken. 21. Een Russische stroom ziet niets in een Brabantse. 22. Lof spreken over het feit dat u in de aspunten gekomen bent. 23. De tweede ondeskundige ziet er niet zo goed uit. 25. Ondanks die verdraaide afvalplaats. 28. Als je die voor je hoofd hebt, sla je hem zeker mis. 31. Als ie dronken is, wordt ie gloeiend. 32. Van die lading daar, valt niets goeds te zeggen. 33. 'n Ongebonden toewijding. 34. Sla 's niet raak om op de bon geslingerd te worden. 35. Een Nederlands auteur laat het rund weg om niet over het onderwerp uit te weiden.

VERTICAAL
1. Gebruik een doffe boomtak als gi[...] vorm. 2. Als de vogel aardig is, neemt [...] een hoge plaats in bij de Mohammedan[...] 3. Races om de bloeiwijze bij de koffie [...] halen. 4. Patrijshond in snuffeldienst. [...] Deels gelopen en deels gegleden. 6. N[...] gemakkelijk je emotie verbergen. 7. E[...] papegaai kan per spoor vervoerd word[...] 12. Wordt de spil op de wig 69 cm. lan[...] Of hangt dat van het roken af? 13. V[...] blijven daar om 'r de slagen binnen [...] krijgen. 15. Vroeger een grote, kale man [...] 16. Heb je niet gehuild? Dan krijg je [...] chocolaatje daarom. 17. Het gebint zit [...]gens vast. 18. Nee, in Engeland is Fra[...] niet lui. 23. Hoort in de pan of bij tien[...] thuis. 24. Toch ben ik er werkelijk gewee[...] 26. Men kan er met een vertakt spruitje [...] deel van de ploeg repareren. 27. We[...] stil! De band doet al pijn genoeg. 28. A[...] een grote scheut vocht in het water g[...]gooid wordt. 29. Vooruit, keer terug, [...] groet een plant. 30. Maakt een schrijv[...] ieder met een godsdienst bekend?

Oplossing van gister[...]

- b - l - - f -
b e s e f f e n
- r o e r e i -
- g r - e e l t
l e b - t - l r
- r e m - k o u
m a t e l o o s
- c - s o e s t

de lieve lilleham



panda en de meester-plaagmaker



recept

Eieren Josephine

Scheutje azijn, 4 eieren, 2 eetlepels boter, 3 eetlepels bloem, 3 dl melk, 1 ei, 3 plakken ham, 3 eetlepels geraspte kaas, zout, peper, peterselie.

Breng water met een scheutje azijn aan de kook. Breek de eieren in dit kokende water en zorg dat ze netjes in vorm blijven (met twee lepels). Pocheer ze drie minuten. Haal ze uit het water en dep ze af met papier. Leg ze in een ovenvaste schaal. Smelt de boter, voeg de bloem toe en al roerend de melk. Zorg dat een gladde saus ontstaat. Maak deze op smaak met 1 ei, de gesneden ham, de geraspte kaas, kruiden en peterselie. Schenk de saus over de gepocheerde eieren, strooi er iets achtergehouden geraspte kaas over en plaats de schaal onder de grill tot ze goudgeel gekleurd is.

Uitgeversmaatschappij
Limburgs Dagbla[d]
Direktie:
J.J.M.H. [illegible]
Hoofdredactie:
B.P.M. Romijn
G.A.M. de Rouw
Hoofdkantoor:
[illegible]
6411 RS Heerlen
Postbus 3100
6401 DP Heerlen
Bank: [illegible]
Abonnementenafdeling:
[illegible]
Abonnementsprijzen:
[illegible]

Israëlisch commando maakt korte metten met kapers

Veertig gegijzelde buspassagiers vrij

Van de redactie buitenland

JERUZALEM – Israëlische veiligheidstroepen hebben gisterochtend bij Rafah ongeveer 35 à 40 buspassagiers bevrijd. Het voertuig was donderdagavond door een Arabisch viermans commando gekaapt, waarna de daders de inzittenden in gijzeling hielden. Van de buspassagiers kwam er een, 'n vrouwelijke soldaat, om het leven. Alle vier Palestijnse kapers werden bij de bliksemactie door speciale Israëlische troepen gedood. In totaal werden zeven personen gewond.

De vier Palestijnen, volgens ooggetuigen jonge mannen in de leeftijd van 17 tot 20 jaar, afkomstig uit de Gazastrook en perfect Hebreeuws sprekend, kaapten de autobus donderdagavond toen deze op weg was van Tel Aviv naar Ashkelon. De bestuurder werd gedwongen koers te zetten naar Rafah aan de grens met Egypte. Onderweg brak de bus door twee inmiddels opgerichte wegversperringen. Bij een derde versperring bij Rafah eindigde de tocht, nadat de banden lek waren geschoten. Daar lieten de kapers een zwangere vrouw gaan.

De Israëlische minister van defensie, Mosje Arens, verklaarde dat de kapers in ruil voor de gegijzelden de vrijlating van 500 Palestijnse gevangenen eisten en een vrijgeleide naar Egypte. Volgens Arens is er urenlang „voor de schijn" met de kapers onderhandeld, alvorens in de vroege ochtend werd overgegaan tot bestorming van de bus.

Twee minuten

De hele operatie duurde nog geen twee minuten. „De troepen hebben het zeer goed gedaan", verklaarde de Israëlische opperbevelhebber, generaal Mosje Levy, die met minister Arens de „onderhandelingen" en actie leidde.

Levy zei dat snel moest worden gehandeld, omdat de kapers dreigden de bus „in de lucht te laten vliegen". Maar een explosieve lading en een handgranaat die de Palestijnen in de bus hadden, konden bij de aanval onschadelijk worden gemaakt. „Een verschrikkelijke ramp is afgewend", zei hij.

De Palestijnse guerrillabeweging het „Volksfront voor de Bevrijding van Palestina" van George Habash heeft zich in de nacht van donderdag op vrijdag in Damascus verantwoordelijk gesteld voor de kaping van de autobus. In twee verklaringen werd gezegd dat „doel van de actie van het commando Guevara Gaza is vrijlating te verkrijgen van diverse Palestijnse gevangenen, onder wie de daders van de aanslag van afgelopen week in Jeruzalem", waarbij bijna 50 gewonden vielen. Voorts werd vrijlating geëist van de Japanse terroristenleider Okamoto, die in Israël een levenslange gevangenisstraf uitzit wegens de aanslag op het vliegveld Lod, in 1972.

In een latere verklaring vanuit Damascus kondigde het Volksfront nieuwe aanslagen aan in de door Israël bezette gebieden. Daarbij zou het front samenwerken met het „Democratisch Front voor de Bevrijding van Palestina", dat de verantwoordelijkheid heeft opgeëist voor de aanslag in Jeruzalem.

SER eensgezind over aanpak ongewenste intimiteiten

DEN HAAG – De Sociaal-Economische Raad (SER) is eensgezind over een pakket maatregelen dat de zogenoemde „ongewenste intimiteiten op de werkplek" (uiteenlopend van opmerkingen en aanrakingen tot aanranding en verkrachting) moet bestrijden. Alle leden onderschreven gisteren een advies aan staatssecretaris Kappeyne van de Coppello (Emancipatiezaken). De maatregelen behelzen onder meer betere voorlichting, vertrouwenspersonen in de ondernemingen, klachtenprocedures en sancties tegen werknemers die dergelijke intimiteiten begaan.

De FNV'ster M. Ruimschotel die bij het begin van haar betoog de overwegend door mannen gevormde Raad voorhield „wie van U is hier zonder zonden?", sprak van een helaas gebruikelijk fenomeen. Er is weliswaar onvoldoende onderzoek over ongewenste intimiteiten (de SER pleit voor méér), maar uit wat er bekend is, blijkt dat iedere vrouw er last van heeft, aldus Ruimschotel.

Haar CNV-collega D. de Bruijn wees op de kwalijke gevolgen die het niet meedoen aan intiem gedrag volgens haar met zich mee kan brengen: niet aangenomen worden, verstoring van de werkverhouding en het vrijwillig ontslag. Beide vakbondsvertegenwoordigers noemden de doorbreking van de taboesfeer die thans ontstaat, de grote winst van dit moment is.

Vele doden in Nicaragua

SAN JOSE/MANAGUA – Bij het „contrarevolutionaire" offensief in Nicaragua zijn aan de kant van de sandinistische strijdkrachten meer dan 400 doden en gewonden gevallen. De Nicaraguaanse revolutionair-democratische alliantie (ARDE, die geleid wordt door „dissidente" sandinisten) heeft gisteren in San José, de hoofdstad van Costa Rica, meegedeeld dat zij de havenplaats San Juan del Norte onder controle heeft.

Ook Huis ontstemd over mijnoperatie bij Nicaragua

Van de redactie buitenland

WASHINGTON – Een boos Huis van Afgevaardigden heeft zich donderdagavond achter de Senaat geschaard en geëist dat de regering-Reagan elke rol bij het leggen van mijnen in havens van Nicaragua moet stoppen. Het Huis sprak met 281 tegen 111 stemmen uit dat het „de mening van het Congres" is dat er geen Amerikaanse fondsen behoren te worden gebruikt „met het doel het maken van plannen voor, het leiding geven aan, het uitvoeren van of het steunen van het leggen van mijnen in de havens van territoriale wateren van Nicaragua".

De resolutie is niet bindend, maar gekoppeld aan het aanvaarden door de Senaat van een dergelijke resolutie met een overweldigende meerderheid van 84 tegen 12 stemmen dinsdagavond, betekende het de felste veroordeling tot nu toe door het Congres van het beleid van president Reagan in Midden-Amerika.

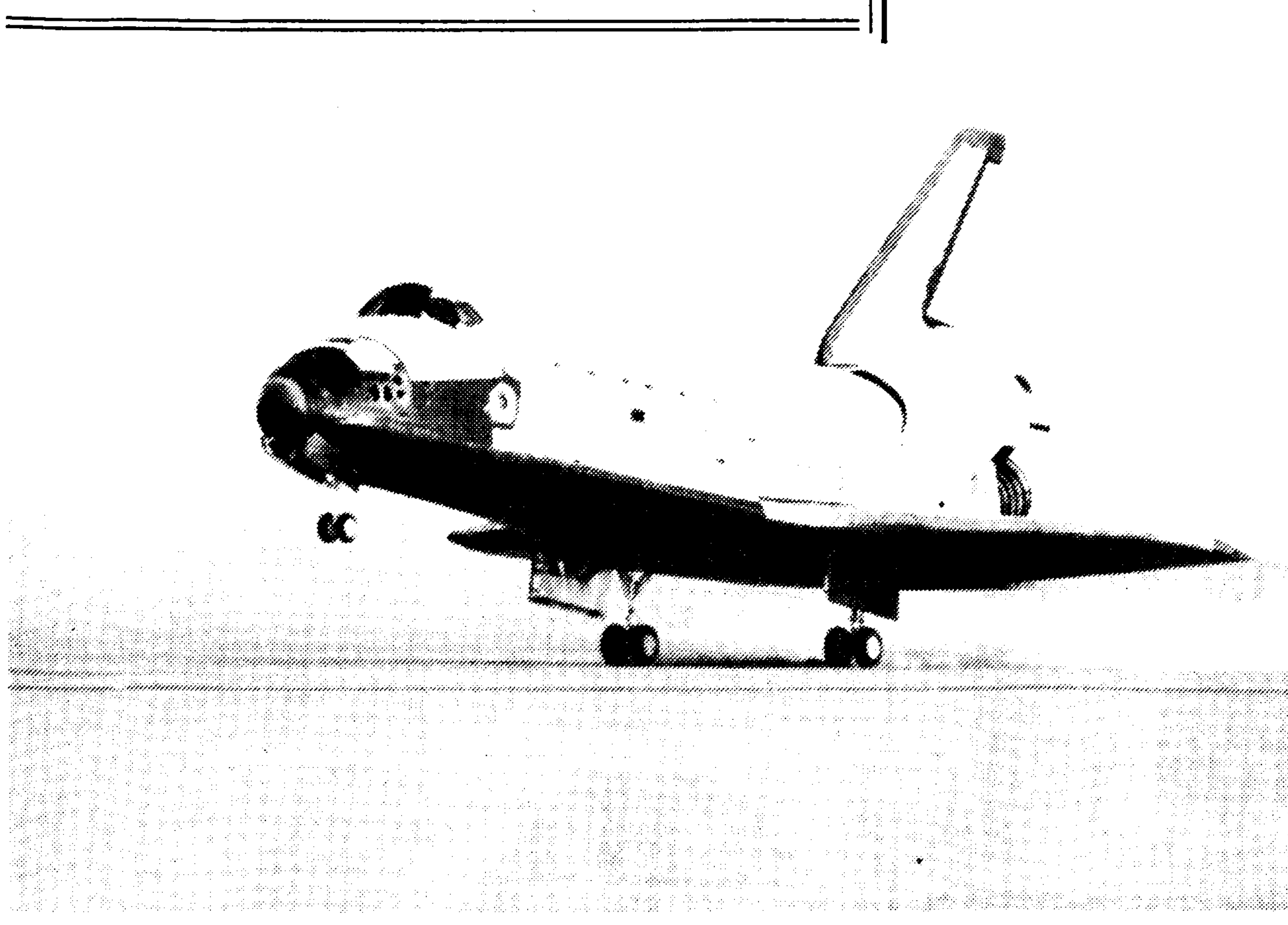
Onder-minister van buitenlandse zaken Kenneth Dam zou woensdag tegen Congresleden hebben gezegd dat het leggen van mijnen was opgehouden, maar enkele leden zeiden dat zij niet de vereiste verzekering hadden gekregen dat dit niet zou weer zou gebeuren.

Nicaragua beschuldigde herhaaldelijk de CIA ervan de leiding te hebben gehad bij het leggen van mijnen of bij een dergelijke actie hulp te hebben verleend. De VS hebben dit niet toegegeven, ofschoon functionarissen particulier de rol van de CIA erkenden.

Verscheidene leden van het Congres zeiden dat de resolutie een inleiding kon zijn voor een weigering van het Congres enigerlei verdere hulp te verlenen aan Nicaraguaanse guerrillastrijders die het linkse bewind in Managua bestrijden.

● Zie ook pagina 5

● Het Amerikaanse ruimteveer Challenger is gisteren om 15.38 uur onze tijd op de luchtmachtbasis Edward in Californië geland. Het maakte een geslaagde missie waarbij een defecte satelliet die zon-waarnemingen verrichtte, in de ruimte werd opgepikt, in het laadruim van het ruimteveer werd gerepareerd en vervolgens naar haar oude plaats werd gedirigeerd. De Challenger, die een bemanning van vijf had, was een week geleden gelaneerd.



Directeuren sprongen te intiem met haar om

Schadevergoeding voor ex-typiste

Van de redactie binnenland

ARNHEM – Twee directeuren van een Arnhemse handelsonderneming moeten een 21-jarige ex-typiste van dat bedrijf een schadevergoeding van ƒ 12.000 betalen wegens het plegen van door haar ongewenste intimiteiten. Volgens de Arnhemse kantonrechter mr J. Poell hebben beide mannen de vrouw herhaaldelijk tegen haar zin aangeraakt, terwijl zij zich bovendien schuldig hebben gemaakt aan het vertellen van dubbelzinnige moppen en het maken van insinuerende opmerkingen en gebaren. Ook zouden de directeuren hun typiste hebben laten merken dat het haar carrière ten goede zou komen, als zij met de mannen naar bed zou gaan.

Op verzoek van de vrouw heeft de kantonrechter, naast toekenning van een schadevergoeding, ook de arbeidsovereenkomst tussen haar en het bedrijf ontbonden, waardoor zij haar recht op een uitkering behoudt. Volgens haar advocate, mr J. Kroon uit Nijmegen, is het voor het eerst dat een rechter hiertoe op grond van een klacht over ongewenste intimiteiten besluit.

De typiste kwam in 1979 bij de handelsonderneming in dienst. Medio vorig jaar waren bij haar de spanningen rond de intieme toenaderingspogingen van beide directeuren zo hoog opgelopen, dat zij zich ziek meldde. Via de kantonrechter eiste zij vervolgens smartegeld. Volgens mr Kroon heeft de rechter zwaar laten meewegen dat de intimiteiten geregeld plaatsvonden, en dat er een groot leeftijdsverschil bestond tussen beide directeuren en hun jeugdige werkneemster.

De twee directeuren ontkenden tegenover de rechter dat er sprake is geweest van ongewenste intimiteiten. Naar hun mening zijn er wel eens opmerkingen over het uiterlijk van het meisje gemaakt, maar die waren volgens de directeuren altijd complimenteus bedoeld.

AVS: Janmaat misbruikt scholen

DEN HAAG – Janmaat misbruikt scholen voor zijn eigen politieke doeleinden als hij in de Haagse regio opnieuw voor de klas wil gaan staan. Dit stelt de Algemene Vereniging van Schoolleiders (AVS). Als Janmaat opnieuw les wil gaan geven, aldus de AVS, leidt dit binnen de betrokken scholen ongetwijfeld tot grote spanningen.

NS wil fraude met kaartjes tegengaan

UTRECHT – De spoorwegen zinnen op een manier om fraude met vooral duurdere kaartsoorten uit te sluiten. Tot nu toe beperkte de kaartjesfraude zich – voor zover bekend – tot het wat kleinere kruimelwerk zoals geknoei aan gaatjes en dagstempeltjes op minder kostbare kaartsoorten als enkeltjes of retourtjes.

MAAR vorige maand werd NS in Den Haag geconfronteerd met een fraudegeval van een wat forser kaliber. Daar stuitte men op een partij van 500, niet van echt te onderscheiden valse jaarkaarten met een waarde van rond éé n miljoen gulden. Dank zij de oplettendheid van een NS-loketiste en een stommiteit van de eigenaar van zo'n nepkaart kwam die zaak aan het licht.

NS bekijkt nu of het mogelijk is de duurdere kaartsoorten van ander materiaal te maken, of van wat ingewikkelder en daarmee moeilijker na te maken drukwerk te voorzien om kwaadwillende „fans" van het openbaar vervoer de wind uit de zeilen te nemen. Maar het blijft de vraag of fraude absoluut uit te sluiten is, zo zegt men bij NS.

Economische inspecteurs ziekenhuizen

ZEIST – De geneeskundige inspectie kan worden versterkt om overbodige en daardoor wellicht schadelijke handelingen tegen te gaan. De ziektekostenverzekeraars kunnen economische inspecteurs aanstellen die de ziekenhuizen controleren op doelmatigheid. De intercollegiale toetsing moet worden versterkt en minder worden gericht op kwaliteit alleen.

Deze suggesties deed prof. dr. P.B. Boorsma (bestuurskunde, TH Twente) gisteren in Zeist op het eerste congres van de Vereniging voor Gezondheidseconomie die een half jaar geleden is opgericht en die inmiddels 150 leden telt.

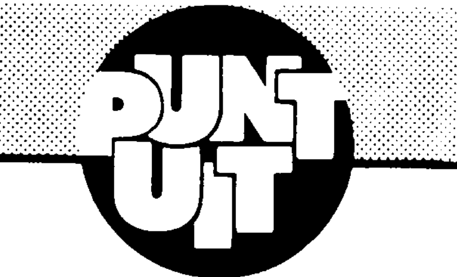
Volgens prof. Boorsma zijn er veel aanwijzingen dat er sprake is van overconsumptie in de gezondheidszorg en bij voorbeeld van het toepassen van therapieën waarvan de doeltreffendheid onbekend is. Hij gelooft, dat de budgettering (het vooraf vaststellen van de kosten die mogen worden gemaakt) kan dwingen tot het doen van betere keuzes en tot het beter afwegen van de voors en tegens bij bijvoorbeeld de aanschaf van nieuwe apparatuur.

Reactie op „linkse manoeuvres"

De Ruiter: druk op bedrijven is onaanvaardbaar

DEN HAAG – Minister De Ruiter (Defensie) vindt het niet aanvaardbaar, dat druk wordt uitgeoefend op bedrijven die werk uitvoeren in opdracht van het ministerie van defensie. Het betreft in het bijzonder bedrijven die door defensie zijn ingeschakeld voor voorbereidend werk op de vliegbasis Woensdrecht. Deze basis is uitgekozen voor de plaatsing van de kruisraketten. De twee bedrijven die voor dit werk opdrachten hebben gekregen, zijn het ingenieursbureau Witteveen en Bos in Deventer en het bouwbedrijf Volker Stevin in Zaandam. Beide bedrijven zijn door respectievelijk het linkse meerderheid college van B en W in Deventer en een Zaandamse CPN-wethouder onder druk gezet om de opdracht aan defensie terug te geven.

„Het is niet aanvaardbaar dat als een bedrijf volkomen rechtmatig met de overheid een overeenkomst sluit om bepaalde werkzaamheden te verrichten, een andere overheid dat bedrijf onder druk zet om zo'n overeenkomst niet na te komen", zo verklaarde minister De Ruiter.



Wraakactie?

● De politie in het Groninger Woldendorp is op zoek naar een schutter die donderdag zeven schapen heeft doodgeschoten en een achtste dier zwaar heeft verwond. De dode dieren werden bij een controle door de eigenaar aangetroffen in de wei waar in totaal 50 schapen liepen. Volgens de rijkspolitie in Groningen is het volkomen onduidelijk waarom de schapen zijn doodgeschoten en door wie. Het is de politie niet bekend of er sprake is van een wraakactie.

Werkkamp

● *Twee Finse scholieren zijn in de Sovjetunie veroordeeld tot een jaar werkkamp wegens straatschenderij. Dit heeft een woordvoerder van het ministerie van buitenlandse zaken in Helsinki bekendgemaakt. De scholieren die deel uitmaakten van een groep jonge toeristen, werden twee maanden geleden aangehouden na een poging naakt te zwemmen in de fontein van hun hotel in Leningrad. De jongens werden beschuldigd van grove straatschenderij, waar een straf van één tot vijf jaar op staat, aldus de woordvoerder. Het ministerie overweegt in beroep te gaan tegen het vonnis.*

Minder griep

● **Het aantal grieppatiënten is weer aan het dalen. Na een top van 52 gemelde grieppatiënten per 10.000 inwoners in de week van 12 tot 19 maart, kwam het landelijk gemiddelde via 44 en 49 in de daaropvolgende weken op 32 per 10.000 in de week van 2 tot en met 8 april. In Limburg daalde het aantal van 67 via 45 naar 21 per 10.000.**

Spionage

● *De rechtbank in Stuttgart heeft de 45-jarige Westduitser Reiner Paul Fülle wegens spionage voor de DDR tot zes jaar gevangenisstraf veroordeeld. Fülle had bekend gedurende 15 jaar voor Oost-Duitsland te hebben gespioneerd en door de Sovjets in een kist uit het land te zijn gesmokkeld om aan gevangenneming te ontkomen. De rechtbank bevond hem schuldig aan spionage in de jaren 1964 tot 1969. Hij had nucleaire geheimen die „zeer waardevolle informatie" bevatten, aan de inlichtingendienst in Oost-Berlijn verstrekt in ruil voor grote sommen geld.*

Heroïne

● **Zeven verslaafde gevangenen hebben gisteren in Barcelona twee gevangenisfunctionarissen enkele uren gegijzeld om heroïne los te krijgen. Toen zij de verlangde drugs hadden ontvangen, lieten zij de gegijzelden vrij. De zeven mannen beklaagden zich bij de pers over de slechte omstandigheden in de gevangenis en wezen op de problemen van verslaafden in detentie. Ten overstaan van journalisten spoot een verslaafde zich in. Hij verklaarde dat in gevangenissen de gelegenheid moet worden geschapen dat gedetineerden heroïne krijgen.**

Ontruimd

● De Arnhemse politie heeft gistermiddag het voormalige kantorencomplex van de verzekeringsmaatschappij Victoria Vesta in Arnhem ontruimd en de ongeveer 40 op dat moment aanwezige krakers op straat gezet. Bij de actie, waaraan werd deelgenomen door 50 agenten, deden zich geen noemenswaardige incidenten voor.

Brandbom

● *De brandbom, die woensdag café „Lexibar" in de Arnhemse binnenstad in lichterlaaie zette en aan drie mensen het leven kostte, blijkt een emmer vol benzine en dieselolie te zijn geweest. De 34-jarige Arnhemmer S. S., die kort na de brand door de politie werd gearresteerd, heeft bekend de emmer bij een benzinestation te hebben gevuld en de brandstof vervolgens door de deur van het café naar binnen te hebben gegooid. Hij wierp er een brandende prop papier achteraan. De aanslag was volgens zijn verklaringen een wraakactie. S. was in de nacht voor de brand door bezoekers van het café ernstig mishandeld tijdens een ruzie over drugs.*

Moord

● **De officier van justitie bij de rechtbank in Amsterdam, mr R.W.M. Craemer, heeft vrijdag gevangenisstraffen van tien en vijftien jaar geëist tegen vier mannen die worden verdacht van moord en vrijheidsberoving en medeplichtigheid daaraan.**

Verontruste Foster Parents overwegen een kort geding

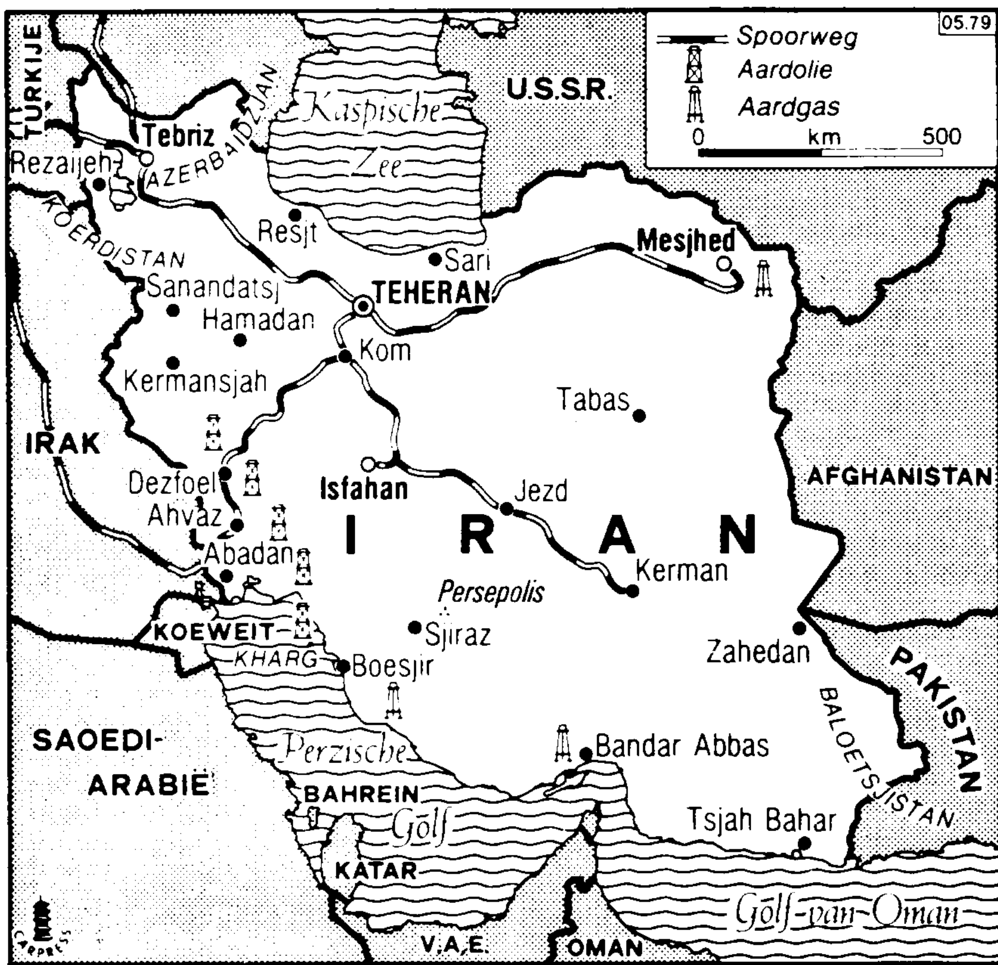
Van de redactie binnenland

DEN HAAG – Een comité van verontruste ouders van de organisatie Foster Parents vindt dat de officier van justitie in Amsterdam binnen twee weken moet komen met de uitslag van een onderzoek naar de financiële handel en wandel van het bestuur van de stichting Foster Parents Plan (FPP). Blijft het resultaat beneden de verwachtingen van de pleegouders, dan dreigt een kort geding tegen de staat. Dit heeft het comité, waarvoor de Hoogerheidenaar Marius Weber en de als „Rooie Reus" bekendstaande actievoerder Dirk de Vroome het woord voeren, gisteren laten weten.

Zij hadden daartoe midden op het Haagse Binnenhof een zogeheten openlucht-persconferentie belegd. Het aanpalende perscentrum Nieuwspoort was gemeden, omdat het maken van dergelijke onkosten juist aan het bestuur van Foster Parents Plan wordt verweten.

Volgens Weber maakt het stichtingsbestuur zich schuldig aan „mafia-praktijken, waarbij het woord chantage licht gekozen is". Weber doelt daarbij op de weigering van het bestuur om de boeken te laten onderzoeken door accountants van de verontruste pleegouders. Uit dat onderzoek zou moeten blijken dat veel meer geld opgaat aan onkosten dan Foster Parents wil toegeven. Het comité verwijt het bestuur bovendien wanbeheer en bedrog bij het onderhouden van zogenaamd contact tussen ouders en de door hen geadopteerde kinderen in de Derde Wereld.

De commissie Van Kemenade die het bestuur kort geleden heeft gezuiverd van alle blaam die publikaties over het FPP hadden uitgestort, wordt door Weber afgedaan als een „kluchtcommissie". Het comité heeft meer vertrouwen in de Stichting Onderzoek Bedrijfsinformatie (SOBI), die donderdag meldde dat het bestuur van FPP het publiek heeft misleid met valse informatie over het percentage dat de hulporganisatie jaarlijks aan directe hulp besteedt.



Verkiezingen in teken van Golfoorlog en politieke ordening

Iran: Alleen „oprechte soldaten" dingen mee

Van de redactie buitenland

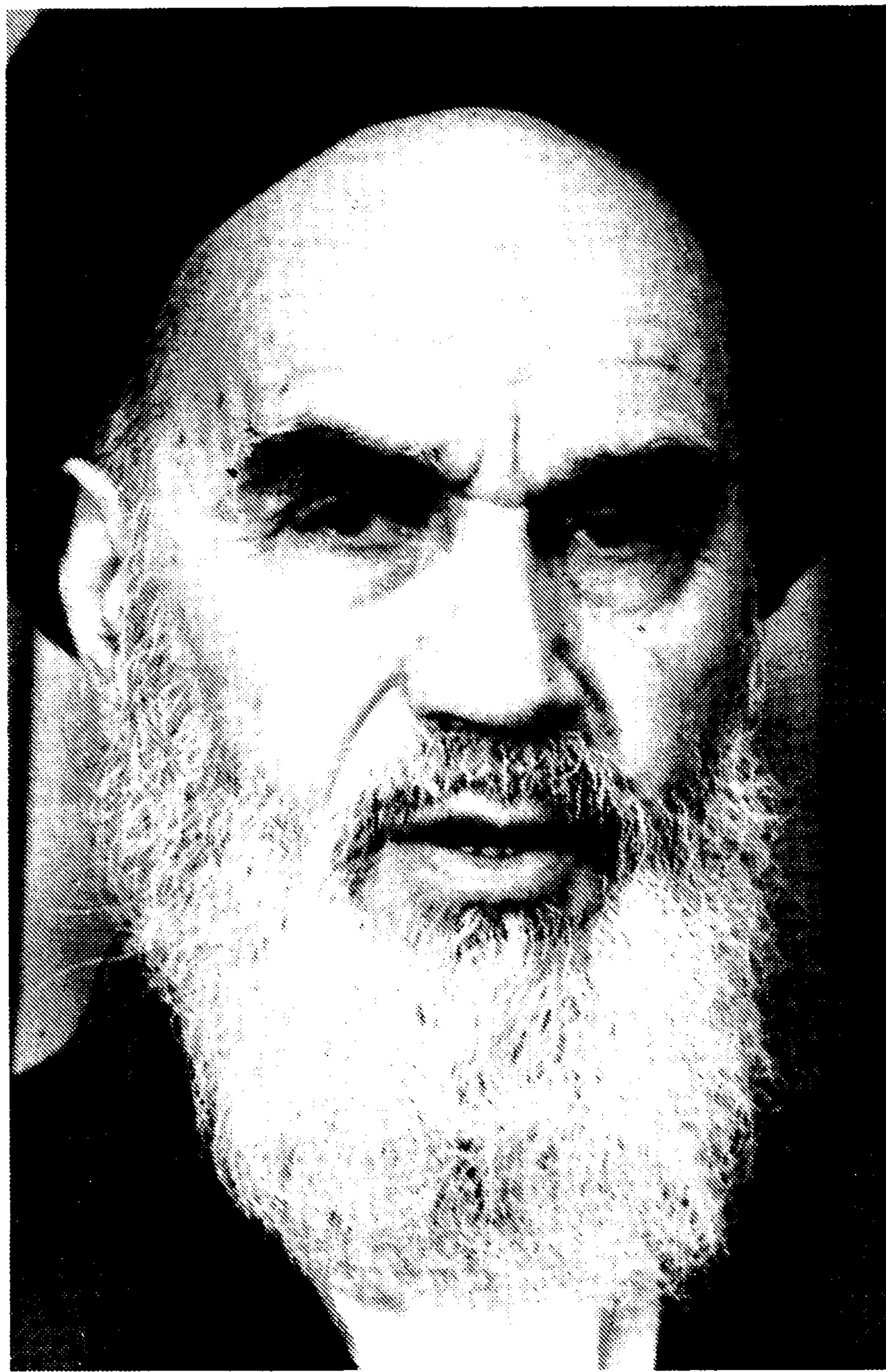
HEERLEN – Van de 40 miljoen Iraniërs zijn er meer dan 25 miljoen opgeroepen om morgen een nieuw parlement (Madjlis) te kiezen. Het tweede sinds de val van de Pahlawi-monarchie in 1979. Een van de taken die de nieuwe Madjlis wacht, is volgens ayatollah Chomeini het beraadslagen over het al dan niet voortzetten van de uitputtingsoorlog met buurland Irak.

Voor de 270 parlementszetels staan circa 500 kandidaten klaar, die allen zorgvuldig zijn geselecteerd op hun Koran-vastheid, zodat alleen nog de „oprechte soldaten van de islam" meedingen. Bovendien hebben de Iraanse autoriteiten de internationale politie (Interpol) ingeschakeld om er achter te komen of kandidaten een strafblad hadden. Oppositiegroepen binnen en buiten Iran hebben een boycot van de verkiezingen aangekondigd, omdat het naar hun zeggen om een voorgeprogrammeerde show gaat die niets met democratie te maken heeft.

Het nieuwe Iraanse parlement is een van de instituten waarop de macht in de Islamitische Republiek Iran rust. Aangezien de 85-jarige Imam Chomeini (de „Gids van de revolutie") ook niet het eeuwige leven heeft, is het volgens waarnemers een van de opdrachten van de Madjlis de continuïteit van het islamitisch staatsbestel te handhaven en te verdedigen, wanneer „de Imam" onverhoopt komt te overlijden.

De nieuwe Madjlis wacht een zware taak. Niet alleen moet er een oordeel komen over de Golfoorlog, ook de politieke ordening moet verdedigd worden. Voor het oplossen van de gijzeling van 50 diplomaten in de Amerikaanse ambassade in Teheran werd het parlement ook veelvuldig geraadpleegd. Er is nu kennelijk besloten de religieuze fractie in het parlement nog verder te versterken, om te komen tot een gelijkgestemder en krachtdadiger beleid dat is toegerust voor de enorme problemen.

Veertig percent van de kandidaten zijn islamitische geestelijken of thologiestudenten. Ongeveer 25 percent zijn bazari's (middenstand, marktkooplieden) en handelaren. Academici zijn slechts met 3 percent vertegenwoordigd en ambtenaren voor 7 percent.


AYATOLLAH CHOMEINI
...consolidatie...

Consolidatie

Er is een hemelsbreed verschil tussen de verkiezingen van zondag en de eerste politieke krachtmeting bij de stembus in maart 1980. Toen ging het nog in een opgewonden revolutionaire sfeer, waarbij alle belangrijke partijen zich het vuur uit de sloffen liepen voor de gunst van de kiezer. De Islamitische Republiek stond nog in de steigers en er meldden zich ruim 3.300 kandidaten. Dat is nu gezakt tot minder dan éénzesde. Het islamitische Iran, naar de denkbeelden van imam Chomeini, heeft zich tegen de stroom in geconsolideerd. De belangrijkste tegenstanders zitten in ballingschap, zijn geliquideerd, gevangen gezet of monddood gemaakt. De golf spectaculaire aanslagen van de links-islamitische Moedjahedien Chalq is verleden tijd en de door Irak begonnen oorlog is ondanks zware menselijke, materiële en financiële schade een kracht gebleken, die de Islamitische Republiek heeft versterkt.

De verkiezingscampagne anno 1984 is nog slechts een schim van de revolutionaire koorts die vier jaar geleden nog iedereen in zijn greep had. De stembusstrijd is aan zeer strikte regels gebonden. Openbare bijeenkomsten zijn verboden. De kandidaten mogen geen gebruik maken van de radio, televisie, of de moskeeën voor het aanprijzen van hun politieke boodschap. Alleen kranten drukken manifesten van bepaalde kandidaten af. Zelfs het aanplakken van affiches is verboden.

Het is moeilijk de politieke kleur van de verschillende potentiële parlementariërs te ontdekken. Waarnemers schatten dat minstens de helft van de kandidaten lid of geestverwant is van de regerende Islamitisch Republikeinse Partij (IRP) onder leiding van president Chamene'i (ook wel de maktabi's genoemd). De conservatief-islamitische Hodjati-groep, met onder anderen parlementsvoorzitter hodjatolislam Rafsandjani, zou over tenminste 30 kan daten beschikken.

Boycot

De „Vrijheidsbeweging van Iran van ex-premier Mehdi Bazargan d met vijf afgevaardigden loyale o positie voerde, heeft aangekondig niet aan de verkiezingen te zulle deelnemen wegens het gebrek aa democratische vrijheden. Alle ov rige oppositiepartijen van mona chisten tot de communistische Tu deh-partij hebben bij voorbaat ge zegd de verkiezingsuitslag niet zullen accepteren. accepteren.

Daar de stemgerechtigde leeftijd verlaagd tot 16 jaar, zijn er deze ke miljoenen nieuwe kiezers. Dat maa het speculeren over de uitslag moeilijk. De enige graadmeter voor d politieke voorkeuren van de Iraans bevolking is volgens diplomaten d aanhang die de radicale maktabi's de behoudzuchtige hodjati's krijgen. Door de huidige structuur van he Iraanse politieke bedrijf die vooral v de moskeeën loopt, is er weinig twijf dat de geestelijkheid, en in het bijzo der de Islamitisch Republikeinse Part opnieuw de grootste fractie wordt. D massa's armen in Iran, zeer gelovig moslims die erg hechten aan het (po tieke) oordeel van hun mullahs (re gieuzen), zullen de IRP weer zeer ve stemmen opleveren.

Opkomst

In tegenstelling tot de vorige verki zingen in 1980 heeft Chomeini d belangrijkste islamitische groep verboden met eigen lijsten uit te ko men. Dat zou te veel lijken op h „inferieure" westerse systeem va verschillende politieke partijen, d er toe leidt dat slechts koppen wo den geteld in plaats van het „weg van argumenten zoals in de Islami sche Republiek". Chomeini he bepaald dat de kiezers moet stemmen op degene die zij de bes man of vrouw voor de functie vi den, afgezien van partijbinding politieke overtuiging.

De grootste zorg van de autoriteiten de opkomst. Als die zondag laag z zijn, tast dat de legitimiteit van de nie we Madjlis aan. Daarom heeft de reg ring zes verschillende milities e 80.000 mullahs opgeroepen de ste gerechtigden aan te sporen de steml kalen te bezoeken. Er zijn er volgen diplomaten ook die alleen maar gaa stemmen om een kiesstempel in he paspoort te krijgen. Het ontbreken va een dergelijk embleem kan probleme geven bij de aanvraag voor een reisbi jet of bij het verstrekken van rantso neringsbonnen.

Miljoenen weg: Duitse minister op 't matje

Van de redactie buitenland

BONN – De vroegere minister voor inter-Duitse zaken, Egon Franke, is in staat van beschuldiging gesteld in verband met verdwenen overheidsgeld tot een bedrag van 5,56 miljoen mark. Dit heeft het bureau van de openbare aanklager in Bonn meegedeeld.

Het verdwenen geld was bestemd voor het vrijkopen van politieke gevangenen in Oost-Duitsland. Volgens Franke, die minister was in de door sociaal-democraten en liberalen gesteunde regering onder bondskanselier Helmut Schmidt, is het bedrag wel degelijk als losgeld gebruikt, maar was het uitgegeven voor gevallen die te „gevoelig" waren om boekhoudkundig vastgelegd te worden.

Het parlement hief vorige week de onschendbaarheid tegen strafvervolging van Franke op om de justitie gelegenheid te geven klaarheid in de zaak te brengen. Vier weken geleden ondernam de openbare aanklager soortgelijke stappen tegen Burghard Hirt, die onder Franke een hoge functie bekleedde.

Franke verweert zich met het argument dat hij medewerkers op zijn ministerie de vrije hand had gegeven bij het nemen van noodzakelijke beslissingen op het gebied van „humanitaire hulp", het officiële synoniem in Bonn voor het van de DDR loskrijgen van politieke gevangenen in ruil voor Westduitse marken.

Kelly en Schily „profileerden zich te veel"

Bij Westduitse Groenen nu beurt aan de vrouwen

Van onze correspondent

BONN – De fractie van de Groenen in de Duitse Bondsdag wordt het komende jaar uitsluitend door vrouwen geleid. Zowel de drie gelijkberechtigde woordvoerders als de drie secretarissen zijn vrouwen. Sinds het vertrek van ex-generaal Gert Bastian uit de fractie zitten er nog 26 Groene parlementariërs, van wie tien vrouwen, in de Bondsdag.

Die besloten deze week na een debat van ruim acht uur dat de vroegere woordvoerders Petra Kelly en Otto Schily niet meer voor herverkiezing in aanmerking kwamen. Dat gold ook voor Joschka Fischer die een jaar lang secretaris is geweest. Marieluise Beck-Oberdorf die ook woordvoerster was, verklaarde tijdens het debat dat zij zich niet meer verkiesbaar stelt. De nieuwe fractieleiding bestaat uit de Bondsdagleden Valtraud Schoppe (41, lerares) en dr Antje Vollmer (40, theologe), alsmede uit Annemarie Borgmann, die vanwege het rouleringsbeginsel op de helft van de zittingsperiode Bondsdaglid wordt.

Valtraud Schoppe deelde later op een persconferentie mee dat zij en haar twee collega's van plan zijn veel meer teamwerk bij het leiden van de fractie te bedrijven. Ook wordt gestreefd naar een hechtere samenwerking van fractie en partij.

Verwijten

Het verwijt aan de oude fractieleiding was dat die zich veel te veel heeft geprofileerd. Tal van Groenen reageerden bijvoorbeeld op zijn minst geïrriteerd op het feit dat vooral Petra Kelly en Otto Schily een soort 'media-sterren' zijn geworden. Schily is door sommigen extra kwalijk genomen dat hij ooit heeft gezegd dat de Groenen maar het beste een soort junior-partner van de sociaal-democratische SPD kunnen worden.

In hoeverre de nieuwe fractieleiding en leiding van het secretariaat erin zullen slagen het werkklimaat in de fractie te verbeteren, is uiteraard de vraag. Maar dat nu alleen vrouwen de belangrijkste posities binnen de fractie bezetten, is met overgrote meerderheid door de Bondsdagleden en hun komende opvolgers besloten: 36 vóór, 7 tegen en 4 onthoudingen.

„Falklands": miljarden voor prestige-object

Van onze correspondent Henk Dam

LONDEN – Twee jaar nadat een machtige Britse oorlogsvloot onderweg was naar de Falkland-eilanden om er de Argentijnse bezetters weg te jagen, houden piloten van de Royal Air Force (RAF) zich nu op diezelfde eilanden met een spelletje de verveling van het lijf. Dat spel gaat als volgt: je vliegt met je straaljager recht op een grote kolonie pinguins af. Die beesten volgen met hun kop gebiologeerd het gevechtsvliegtuig en wel zo intens, dat ze met z'n allen achterwaarts vallen, als de straaljager het punt recht boven hen gepasseerd is. Dat is dan weer even lachen voor de piloten, en dat is een welkome afleiding, want veel plezier valt er op de kale Falklandeilanden verder ook niet te beleven. Zesduizend Britse militairen hebben er weinig meer te doen dan kijken of de Argentijnen misschien terugkeren. Maar die kijken wel uit, want de Falkland-eilanden zijn een zo goed als onneembare vesting geworden waar de Britten hun modernste materieel naar toe hebben gesleept.

Steeds meer mensen in Engeland vragen zich inmiddels af, waarom de eilanden eigenlijk verdedigd worden. En met reden. De prijs die de Britse belastingbetalers aan het behoud van de archipel in de Zuidelijke Atlantische Oceaan moeten betalen, is (gerekend vanaf het moment van de Argentijnse invasie, en tot 1987) het fabelachtige bedrag van 15 miljard gulden. Dat is 1,4 miljoen gulden per eilander per jaar!

Hoop

De Britse regering hoopt dat er met de regering-Alfonsin een akkoord kan worden bereikt, waarbij de Argentijnen in elk geval formeel verklaren dat er een eind aan de vijandelijkheden is gekomen. Dan zou het Britse garnizoen kunnen worden ingekrompen. Dat is wat besparen, maar dan nog blijven de kosten die de Britten moeten betalen voor het genoegen de Union Jack boven de armelijke heidevelden van de Falkland-eilanden te zien wapperen, buiten alle proporties. Daar komt bij, dat de gesprekken tussen Argentinië en Engeland helemaal niet vlotten.

Tekenend in dat verband is, dat de twee landen niet eens direct met elkaar praten. Er worden brieven gestuurd die via de Zwitserse ambassade in Argentinië en de Braziliaanse ambassade in Londen de adressanten bereiken. Veel heeft dat tot dusver niet opgeleverd.

Argentinië vindt een gesprek alleen zinvol over de soevereiniteit over de „Malvinas" kan worden gepraat. De Britse regering, mevrouw Thatcher voorop, wil dat beslist niet, en wil alleen praten als Argentinië officieel een eind aan de oorlog verklaart, wat in Buenos Aires weer niet goed valt.

Verstandhouding

Terwijl dat diplomatieke gehakketak doorgaat (winst is dat, sinds Alfonsin, de twee landen in elk geval weer enig contact met elkaar hebben), valt van de Falkland-eilanden zelf weinig positiefs te melden. Om te beginnen is de relatie tussen de militairen en de 1850 Falklanders de afgelopen maanden steeds slechter geworden. Om conflicten te voorkomen, heeft de legerleiding moeten beslissen zo goed als alle soldaten uit Port Stanley (de hoofdstad van de eilanden) en de overige nederzettingen terug te trekken. Die zitten nu in kampementen buiten het bewoonde gedeelte van de archipel.

Alles wat de militairen nodig hebben, elke aardappel, elk stukje kaas, elke appel, komt uit Engeland. Contact met de eilanders kan daardoor tot een minimum beperkt blijven. Dat is maar goed ook.

De Britse soldaten hebben voor de Falklanders de vaste bijnaam „Bubs" bedacht, van: „Bloody Ungrateful Bastards", en de eilanders hebben teruggeslagen door overal stickers op te plakken met de tekst: „Outnumbered but not outsmarted" („Zij zijn met meer, maar wij zijn slimmer").

Dit soort kleine pesterijtjes tekent de sfeer. De eilanders willen vooral met rust gelaten worden en voelen er niets voor zich maar alles te laten welgevallen van zich stierlijk vervelende militairen. De soldaten vinden omgekeerd dat zij recht hebben op een blijvend vriendelijke behandeling. Tenslotte vielen er twee jaar geleden aan hun kant 250 doden.

Instandhouding verdediging vergt jaarlijks ƒ 1,4 miljoen per eilander

Verval

Zijn er dus gaten gevallen in de sociale structuur van de eilanden, ook de economie staat er niet erg rooskleurig voor. Toen de Argentijnen de eilanden binnenvielen, was de economie al behoorlijk in verval, en dat proces is sindsdien eigenlijk gewoon doorgegaan.

Weliswaar verplichtte de Britse regering zich vorig jaar over zes jaar 120 miljoen gulden aan civiele projecten op de eilanden te besteden, maar dat heeft tot dusver weinig tastbaars opgeleverd. Het grootste deel van het geld is besteed aan verbetering van de infrastructuur; vrijwel niets is gegaan naar stimulering van nieuwe, geldopleverende activiteiten.

Dat is, achteraf redenerend, niet zo'n wonder. Er zijn gewoon geen mensen die in nieuwe industrietakken zouden kunnen werken. In Port Stanley werken de meeste inwoners in de arbeidende leeftijdsklassen voor de regering, buiten Stanley hebben de boeren het druk genoeg met hun (650.000) schapen.

Immigratie dan, zou men zeggen. Laat een paar honderd werklozen uit overbevolkt Engeland overkomen. Er zijn inderdaad enkele tientallen mensen die de afgelopen twee jaar de oversteek naar de zuidelijke Atlantische Oceaan hebben gemaakt. Weer meer kunnen er eenvoudigweg niet komen, omdat er geen huizen voor hen zijn.

Er zijn het afgelopen jaar 55 pre-fab huizen in Port Stanley gebouwd die vanuit Europa naar de Falkland-eilanden waren overgebracht. Kosten, per stuk: 133.000 pond (600.000 gulden). De huur die voor die relatief eenvoudige woningen wordt gevraagd, is astronomisch. Het animo om meer huizen te bouwen, is vanzelfsprekend niet groot.

Het is nauwelijks lonend „iets" op de Falkland-eilanden te beginnen, omdat alles uit Engeland moet komen, en dus onbetaalbaar is. Er is in Port Stanley als gevolg daarvan geen wasserij, geen zuivelhandelaar, niemand die schoenen kan repareren, geen kapper, geen garage.

Een poging een fish-and-chipswinkel te beginnen strandde omdat de uitbater niet aan voldoende aardappels kon komen; de lokale onderwijzer die met een bierbrouwerij begon, zal ook moeten stoppen, omdat hij niet tegen de prijzen kan opboksen die in de legerkantines gerekend worden.

Er is eigenlijk maar één uitzondering: de man die een half jaar geleden begon met de verkoop van „schape-burgers" aan vooral militairen, heeft nu een bloeiend bedrijfje met een omzet van 5000 gulden per week en zes mensen in dienst. Diezelfde man, de 29-jarige Simon Powell, wil nu ook met een bakkerij starten, de eerste op de eilanden.

IJskast

De grote projecten waarop de Britse regering nog vorig jaar het oog had bij het ter beschikking stellen van de 120 miljoen gulden voor civiele doeleinden, komen niet van de grond. Niet alleen door het al gesignaleerde tekort aan mankracht, maar ook omdat alle beslissingen via Londen moeten lopen, waar ze in de formidabele bureaucratie al gauw verzanden.

De hoge verwachtingen die er waren omtrent de ontwikkeling van het toerisme naar de Falkland-eilanden, zijn inmiddels in de ijskast gezet. De plannen die er waren rond de visserij: idem dito. Kortom: de economie van de Falklands was noodlijdend, is het nu, en zal het ook wel blijven.

Zijn er eigenlijk wel positieve punten te noemen, factoren die de besteding van de miljarden guldens rechtvaardigen? De militairen zeggen dat de archipel voor hen een waar oefenparadijs is. De herovering van de Falkland-eilanden heeft de Britse standing in de wereld verbeterd, hoort men verder in Londen.

En voor wie op de hele lange termijn wil denken: als ooit de immense rijkdommen van Antarctica worden geëxploiteerd, dan is er voor de Falkland-eilanden ongetwijfeld een grote rol als uitvalsbasis weggelegd. Zo zijn er wel wat lichtpuntjes bijeen te schrapen.

Maar daar gaat het natuurlijk niet echt om. De Falkland-eilanden vormen voor de Britten in de eerste plaats het symbool dat ze, hoewel ze niet meer in de eredivisie van de wereldpolitiek meespelen, nog wel wat kunnen als ze hun best doen. Mevrouw Thatcher met name is voor zo'n argument heel gevoelig.

Vandaar dat ze onlangs op een cocktailparty zei: „Natuurlijk blijven de Falkland-eilanden van ons. Desnoods blijven we er duizend jaar".

Proces tegen rechtse Turkse partij DYP

Van de redactie buitenland

ANKARA – Het Turkse constitutionele hof heeft de rechtse Partij van het Juiste Pad (DYP) twintig dagen de tijd gegeven de verdediging voor te bereiden in het proces dat tegen haar is aangespannen. De rechtzaak kan uitlopen op het verbod van deze nieuwe politieke partij.

De Partij van het Juiste Pad staat politiek dichtbij de ontbonden conservatieve Gerechtigheidspartij (AP) van ex-premier Suleyman Demirel. De Partij van het Juiste Pad behaalde bij de gemeenteraadsverkiezingen van 25 maart ongeveer 13 percent van de stemmen. Daarmee werd de DYP de derde grootste partij van het land en een van de twee belangrijkste buitenparlementaire oppositiepartijen. Bij de parlementsverkiezingen van november hadden de militaire machthebbers de DYP uitgesloten van deelneming. Slechts drie van de 15aangemelde partijen mochten toen meedoen.

De officier van justitie wil dat het constitutionele hof de DYP verbiedt, omdat zij artikelen uit de grondwet heeft overtreden en de wet op politieke partijen, waarin staat dat politieke partijen niet mogen worden gelegaliseerd indien zij „voortzettingen" zijn van de oude partijen, die na de militaire staatsgreep van september 1980 werden ontbonden.

„Meer contacten onderhouden met Nederlandse jeugd"

Janmaat wil weer lesgeven

Van de redactie binnenland

DEN HAAG – „Teneinde meer contacten te kunnen onderhouden met de Nederlandse jeugd" heeft het Tweede-Kamerlid Janmaat (Centrumpartij) schriftelijk gesolliciteerd bij enkele scholen in Den Haag voor het geven van enkele lesuren per week. Hij is vroeger als leraar maatschappijleer aan deze scholen verbonden geweest. Janmaat heeft dit donderdag bekendgemaakt.

Janmaat wil aan het Sint Jans College in Den Haag twee lesuren geven op maandagochtend, met ingang van 1 augustus van dit jaar. Hij geeft daarbij de voorkeur aan 1 HAVO- en 1 WVO-uur en indien mogelijk de eindexamenklas. Aan het Lodewijk Makeblijde College in Rijswijk wil het kamerlid met ingang van dezelfde datum twee lesuren verzorgen op vrijdagochtend. Ook daar betreft het 1 uur HAVO en 1 uur VWO, liefst in de eindexamenklas.Het kamerlid wijst in zijn sollicitatie op de voor hem geldende regeling Buitengewoon Verlof in verband met zijn lidmaatschap van de Tweede Kamer. „Ondanks het feit dat dit een zeer tijdrovende functie is, meen ik er goed aan te doen meer contacten te onderhouden met de Nederlandse jeugd", aldus het kamerlid in zijn sollicitatiebrieven.

„Verrast"

Rector J. Streng van het Rijswijkse Lodewijk Makeblijde College toonde zich „volstrekt en onaangenaam verrast" door het voornemen van Janmaat om weer les te komen geven op zijn school.

Streng voorzag een hoop moeilijkheden in en om zijn school als Janmaat zijn plannen doorzet. „Ik vrees dat we hem niet tegen kunnen houden", zo reageerde de rector. „We moeten zijn baan vier jaar lang voor hem vrijhouden".

Het schoolhoofd was ook onaangenaam getroffen door Janmaats claim op lesuren op vrijdagochtend. „Meneer heeft nog een rooster-eis ook. Het zal heel moeilijk worden". Streng zal zo snel mogelijk contact opnemen met het bestuur van zijn school en met zijn collega van het St. Jans College in Den Haag.

Verzet

De medewerkers van het Lodewijk Makeblijde College hebben inmiddels gezamenlijk verklaard zich tot het uiterste te zullen verzetten tegen een eventuele terugkeer van Janmaat als leraar. „Gezien de ervaringen uit het verleden en zijn uitlatingen in het parlement en daarbuiten die volledig in strijd zijn met de identiteit van onze school, wijzen wij elke vorm van samenwerking met hem af", aldus de medewerkers vn de katholieke school voor mavo, havo en vwo.



KAMERLID JANMAAT
..claim op lesuren..



Optimisme

De president-directeur van de Nederlandse Investeringsbank(NIB), dr. van der Zwan, heeft bij de presentatie van het jaarverslag van deze bank gesteld dat bij de ondernemers meer optimisme te onderkennen is over de ontwikkeling van de gang van zaken in de bedrijven. Bij de jongste ondervraging in maart was het optimisme onder de ondernemers groter dan vorig jaar. Volgens van der Zwan zal voor de ondernemers het lopende jaar 1984 ook het jaar van de waarheid worden. Als de investeringsbereidheid bij kansrijke bedrijven groot blijkt zal er duidelijk sprake kunnen zijn van een uitbreiding van het aantal arbeidsplaatsen. Van der Zwan is uiterst voorzichtig om daar gevolgen voor de vermindering van de werkloosheid aan te verbinden. Op de arbeidsmarkt spelen meerdere factoren mee zoals het aanbod nieuwe arbeidskrachten, dat jaarlijks via schoolverlating de arbeidsmarkt betreedt

Van der Zwan, die het herstel van de economie in fasen ziet gebeuren, waarbij de industrie voorop gaat gevolgd door de detailhandel en de dienstverlening, stelt dat als de bedrijven in 1984 inderdaad aan uitbreidingsinvesteringen gaan beginnen, de daaropvolgende jaren het economisch herstel verder zal kunnen gaan. Wel zijn vele bedrijven eerst bezig zich van hun schuldenlasten te ontdoen omdat de te betalen rente alleen al remmend werkt op de bewegingsvrijheid in ondernemingsland. Komen de echte investeringen niet van de grond dan blijft het kwakkelen in de komende jaren

De Nederlandse Investeringsbank heeft direkt en indirekt in totaal voor 9,8 miljard gulden aan financiering uitstaan bij bedrijven. Voor middelgrote bedrijven, die goed geleid worden is er dit jaar een pot van 500 miljoen gulden om kansrijke zaken aan te pakken. De investeringsbank zelf gaat meer en meer de boer op om ondernemende klanten te helpen. Na de enquête van de Kamer van Koophandel, die ook een verbeterd verwachtingspatroon voor een deel van Limburg liet zien, blijkt uit een peiling van de Nederlandse Investeringsbank opnieuw een licht optimisme in ondernemersland met helaas niet de harde conclusie dat de werkloosheid daardoor sterk kan dalen.

B.R.

Druk om tot plaatsing raketten over te gaan zit De Ruiter dwars

Nederland moet zelf politieke afweging maken

MINISTER DE RUITER
...in verzet tegen druk...

Van de redactie binnenland

DEN HAAG – Binnen de NAVO moet ruimte blijven voor afwijkende meningen. Dat was de kern van de toespraak die minister van Defensie De Ruiter donderdagavond in de Haagse Ridderzaal heeft gehouden voor leden van de Atlantische Commissie, die daar het 35-jarig bestaan van de NAVO vierden. De Ruiter benadrukte dat Nederland een eigen politieke afweging moet maken over de mogelijke plaatsing van kruisraketten. „De noodzaak van cohesie in het bondgenootschap betekent niet dat elke nationale besluitvorming binnen de NAVO wordt prijsgegeven", aldus de bewindsman.

De Ruiters toespraak bevatte meer aanwijzingen dat de (vooral Amerikaanse) druk om tot een positief plaatsingsbesluit te komen hem dwars zit. Ze constateerde hij dat het NAVO-beleid soms lijkt te worden bepaald door 'de militaire bureaucratie' in NAVO-hoofdstad Brussel. De spanningen in het bondgenootschap zijn, zo was zijn indruk, onderdeel van een breder probleem: „Voorop dient te staan dat de NAVO gebaseerd is op politieke uitgangspunten en doelstellingen, waaraan de militaire uitwerking ondergeschikt is".
De Ruiter bevestigde in zijn toespraak de hem in politiek Den Haag toegeschreven kritische houding ten aanzien van de plaatsing van kruisraketten in Nederland. „Debat en besluitvorming", aldus de Ruiter, „zullen zich niet mogen bewegen tussen de polen van een gedicteerd ja of neen. Men kan in redelijkheid van mening verschillen over de optimale samenstelling van de militaire sterkte van de NAVO, over de bijdrage daarin van de afzonderlijke lidstaten, over de rol van het kernwapen".
Hoewel hij het thema kruisraket verder niet aansneed, relativeerde De Ruiter wel één van de politieke argumenten voor plaatsing, namelijk dat de nieuwe raketten nodig zijn, omdat er anders twijfel zou bestaan aan de Amerikaanse bereidheid om in geval van een conflict in Europa de eigen strategische wapens in te zetten, met het risico van een tegen Amerikaans grondgebied gericht nucleair antwoord van de Sovjets.

‚Europa als derde macht is illusie'

Garantie

De Ruiter noemde deze zogenaamde koppeling „in essentie een politieke zaak. Ze berust op de garantie van de VS om de Europeanen, indien nodig, met alle middelen te hulp te komen. Dat doen de Amerikanen niet omdat ze ons zo leuk vinden. Het is evenzeer een Amerikaans belang dat Europa zich in vrijheid kan ontplooien. Die Amerikaanse garantie voor onze veiligheid is de belangrijkste oorlogsvoorkomende factor in de betrekkingen tussen Oost en West. Natuurlijk is er een zekere samenhang met de militaire middelen die uitdrukking geven aan de koppeling. We moeten er wel voor waken de koppeling uitsluitend te bezien in termen van de militaire middelen waarmee ze zichtbaar wordt gemaakt".

De Ruiter hield verder een pleidooi voor meer Europese politieke en militaire samenwerking, zonder dat Europa los van de VS komt te staan. „Dat is een illusie, Europa als derde macht acht ik onhaalbaar en ongewenst". Met instemming citeerde hij de Amerikaanse oud-minister van buitenlandse zaken Kissinger, die had betoogd dat wanneer één land het bondgenootschap politiek en militair domineert, „er weinig aansporing overblijft voor een serieuze gezamenlijke inspanning".

Tanzaniaanse premier bij ongeluk gedood

DAR ES SALAAM – De Tazaniaanse premier Edward Sokoine is donderdag om het leven gekomen bij een auto-ongeluk in de buurt van de stad Dodoma. Sokoine was 46 jaar.

Sokoine werd in februari van het vorig jaar weer regeringsleider na drie maanden om gezondheidsredenen afwezig te zijn geweest. Hij werd beschouwd als de belangrijkste kanshebber om president Julius Nyerere op te volgen. Nyerere gaf onlangs te kennen volgend jaar af te willen treden.

Gevechten aan drie fronten gemeld

NICARAGUA: GROOT RECHTS OFFENSIEF

MANAGUA – Nicaragua heeft bekendgemaakt dat 8.000 rechtse rebellen, die worden gesteund door de Amerikaanse geheime dienst CIA, het grondgebied van Nicaragua vanuit Honduras hebben aangevallen. Nicaraguaanse militairen en rebellen vechten aan drie fronten in het noorden en zuiden van het land. Hoge Nicaraguaanse officieren zeiden op een persconferentie dat dit „het grootste offensief van de contra-revolutionairen is sedert twee jaar".

Verscheidene dagen geleden kondigde de door de Amerikanen gesteunde Nicaraguaanse Democratische Strijdkrachten (FDN) aan dat hun hele strijdmacht van 8.000 man is gemobiliseerd om een aanval in te zetten tegen Nicaragua's linkse regering.
De militaire commandanten zeiden dat de zuidelijke haven San Juan del Norte was aangevallen door een andere groep rebellen, de Revolutionair Democratische Alliantie (ARDE), die haar basis heeft in Costa Rica. Nicaragua heeft ook de door de Verenigde Staten bewapende en gefinancierde rebellen in Honduras en Costa Rica er van beschuldigd mijnen te leggen in en voor de havens van Nicaragua met medewerking van de CIA. Het was de eerste keer dat de autoriteiten van Nicaragua toegeven dat er grote grensoverschrijdingen zijn. Eerder werden dergelijke aanvallen in Managua afgedaan als onbeduidend.

Mogelijk actieplan ter bestrijding jeugdwerkloosheid

Van onze Haagse redactie

EN HAAG – Minister De Koning ociale Zaken en Werkgelegeneid) voert dezer dagen informele vertrouwelijke gesprekken met leiding van vakbeweging en erkgevers over een actieplan ter estrijding van de jeugdwerkloosid. Met dat plan moeten uiteinlijk tienduizenden langdurig erkloze jongeren aan werk geholen worden.

olgens een woordvoerder van de inister gaat het om informele gerekken zonder een specifieke enda en zonder aanwezigheid van mbtenaren. Afgelopen woensdagvond sprak de minister langdurig et de leiding van FNV en CNV om mening te peilen over een aantal oorstellen en ideeën. Volgende eek vindt een soortgelijk gesprek aats met de leiding van de werkeversorganisaties.

De Koning hoopt, zoals hij al eerder liet blijken, op vrij korte termijn met de sociale partners tot overeenstemming te komen over een pakket van maatregelen tegen de bestrijding van de jeugdwerkloosheid.

Het gaat daarbij vooral om de 50.000 jongeren die al meer dan twee jaar zonder werk zitten, en de tienduizenden schoolverlaters die dit jaar op de arbeidsmarkt komen.

Hoewel niemand iets wil zeggen over de inhoud van de gesprekken, staat wel vast dat een aantal bekende maatregelen aan de orde is geweest, zoals arbeidstijdverkorting, deeltijdarbeid, uitbreiding van het leerlingenwezen, het vorige week door premier Lubbers gedane voorstel om oudere werknemers te laten plaatsmaken voor jongere en het werken met behoud van uitkering.

ortugal: referendum over abortuskwestie?

Van onze correspondent

SSABON – De Portugese president Ramalho Eanes heeft een toal onverwachte wending gegeen aan het debat over de abortuswestie. Tijdens een informele erlegronde met de Portugese politieke partijen over de abortuswet nceerde Eanes plotseling het ee om de omstreden abortuswestie via een referendum aan de inie van de Portugezen te onderrpen.

eze verrassende suggestie veroorakte de nodige verwarring bij de olitieke delegaties, terwijl de soalisten zich bijzonder onaangeaam verrast toonden. Immers, de orm van het volksereferendum ordt niet expliciet in de Portugese grondwet genoemd. Diverse grondwet-juristen verklaarden gisteren zelfs dat het voorstel van Eanes in strijd met de constititutie is. Eanes' initiatief verbaasde des te meer, omdat de president in zijn campagne voor de presidentsverkiezingen van 1980 uitdrukkelijk stelling had genomen tegen de mogelijkheid van opneming van het referendum in de grondwet via de wijzigingswet van 1982.
In politieke kringen in Lissabon wordt dit voorstel van Eanes giïnterpreterd als een subtiele manoeuvre om onder de uiteindelijke verantwoordelijkheid van ratificatie van de abortuswet uit te komen. De wet heeft in de afgelopen maanden geleid tot verhitte politieke discussies en scherpe kritiek van de kant van de Portugese katholieke kerk.

ETA-leiding bevindt zich in Frankrijk

Van de redactie buitenland

TOULOUSE – De leiding van de Baskische afscheidingsbeweging ETA bevindt zich in Frankrijk. Dit heeft de Spaanse president Felipe Gonzales in een interview verklaard, dat gisteren in het Franse dagblad La Dépêche du Midi in Toulouse is gepubliceerd.

„Er staan internationale belangen op het spel om het Baskische terrorisme te bevorderen en de jonge Spaanse democratie te destabiliseren", zo zei Gonzales. „Ik moet de Franse en internationale publieke opinie ervan op de hoogte stellen dat de leiding van de ETA zich bij jullie bevindt", zo zei hij in het vraaggesprek.

De Spaanse premier was van mening dat geen sprake kan zijn van een authentieke toenaderingspolitiek, zolang Frankrijk moordenaars herbergt, die genadeloos in Spanje toeslaan, of hen beschouwt als vluchtelingen.

Aanslagen in Pamplona: drie doden

PAMPLONA – Bij twee aanslagen zijn gisterochtend te Pamplona in de Spaanse provincie Navarro drie mensen om het leven gekomen.

Twee gewapende mannen openden het vuur op een winkelier, een oud-militair, die dodelijk werd gewond. Een 9 mm-kogel, het type dat over het algemeen wordt gebruikt door de Baskische afscheidingsbeweging ETA, werd op de plaats van de aanslag gevonden.
Korte tijd later kwamen twee politiemannen om toen een bom ontplofte in een auto waar ze langs reden. De auto zou zijn gebruikt door de daders van de aanslag op de oud-militair, zo verluidde in dezelfde bron.

BEHANDELING VAN JONGEREN TOT 19 JAAR

Akkoord over „uniek" tandheelkundig plan

UTRECHT – Tandartsen en ziekenfondsen zijn het eens geworden over een nieuw plan voor de tandheelkundige behandeling van jongeren tot 19 jaar, dat beide partijen 'uniek' noemen. Het gaat om ongeveer 2,5 miljoen via het ziekenfonds verzekerde kinderen. Het unieke is dat vooraf is afgesproken wat het mag kosten – 265 miljoen gulden per jaar – en wat er moet gebeuren als dit bedrag wordt overschreden. Het akkoord is aan de Ziekenfondsraad voorgelegd, en het is de bedoeling dat het vanaf 1 januari 1985 in praktijk wordt gebracht.

Sinds 1974 bestaat er al een zogenaamd dertienjarigen-plan, dat inhoudt dat kinderen die op hun dertiende en daarna aan bepaalde voorwaarden voldoen (gesaneerd, gebitsbewust eten en goed poetsen), recht hebben op meer en duurdere tandheelkundige verstrekkingen dan de 'gewone' ziekenfondsverzekerde. In het nieuwe plan gelden die voorwaarden niet meer, terwijl het een nog uitgebreider ('integraal') pakket biedt dan dat van het dertienjarigenplan. Alle kinderen, ongeacht de staat van hun gebit en de zorg die ze er zelf aan besteden, vallen er dus onder.

Uitgangsppunt is wel, dat het de ziekenfondsen niet meer mag kosten dan de huidige tandheelkundige zorg voor kinderen tot 13 jaar en de kinderen die al dan niet in aanmerking komen voor de voorzieningen van het dertienjarigen-plan.

Als het in de overeenkomst tussenziekenfondsen en tandartsen vastgestelde budget wordt overschreden, komt dat in de eerste plaats op de tandartsen neer. Die zullen dan op een gegeven moment hetzelfde moeten blijven doen voor een geringere vergoeding per 'verrichting'.

Winst IBM weer pijlsnel omhoog

ARMONK – IBM heeft in het eerste kwartaal van dit jaar 1,2 miljard dollar winst gemaakt, 23 procent meer dan in die periode van het vorige jaar. De omzet van het Amerikaanse elektronische concern steeg met 16 procent tot 9,59 miljard dollar. Volgens een woordvoerder is de verbetering vooral te danken aan de toeneming van de verkoop van grote computers. Steeds meer IBM-klanten gaat ertoe over de apparatuur te kopen in plaats van te huren. In vergelijking met het eerste kwartaal van het afgelopen jaar verkocht de maatschappij 38 procent meer maar verhuurde zij 26 procent minder.

IBM geeft er tegenwoordig de voorkeur aan haar grote computers te verkopen omdat de snelle ontwikkeling van de techniek de levensduur van de apparatuur sterk bekort. In de jaren zestig en zeventig gingen centrale verwerkingseenheden nog zes of zeven jaar mee, nu zijn ze al na drie jaar verouderd.

Frankrijk stopt met bezuinigen

PARIJS – De regering van Frankrijk hoeft geen verdere bezuinigingen te treffen, zo heeft de Franse minister van financiën, Jacques Delors, vrijdag gezegd. De groei van de economie is vorig jaar met 0,9 procent groter geweest dan was verwacht en dat is het bewijs ervoor dat de inflatie kan worden tegengegaan zonder dat het land weer in een recessie terechtkomt, aldus de bewindsman. In februari vorig jaar werd uitgegaan van een economische groei met 0,5 procent.

In maart vorig jaar lanceerde de regering een programma om de inflatie en de binnenlandse vraag af te remmen. In dat programma hoeven nu geen wijzigingen te worden aangebracht. De maatregelen kunnen worden versoepeld als de inflatie op jaarbasis vijf of zes procent bedraagt en als het tekort op de handelsbalans is weggewerkt.
In de twaalf maanden tot en met maart heeft de inflatie 8,6 procent bedragen tegen 9,3 procent in heel 1983. Het tekort op de handelsbalans heeft over de eerste twee maanden van dit jaar tien miljard frank bedragen, ongeveer 3,7 miljard gulden. In heel 1983 bedroeg het handelstekort 42,25 miljard frank, ongeveer 15,5 miljard gulden.

BEURS-OVERZICHT

Verbijstering

AMSTERDAM – Op een overigens overwegend hoger Damrak heeft BosKalis vrijdag een forse koersval te zien gegeven. De alom verbijstering wekkende en toch nog onverwachte mededeling van een verlies van f 47 miljoen, na een ongebruikelijke schorsing van de notering van bijna twee dagen leidde in de cohtend tot een advieskoers van f 34. Die bleek echter nog iets te hoog gegrepen. Er werd constant op lagere niveaus gehandeld, waarbij een laagste punt werd bereikt van 31,70. Dat betekende een verlies van f 7,40. Gesloten werd op f 32,20.

De internationals lagen goed in de markt, nadat Wall Street fors hoger was geëindigd. Kon. Olie sloot f 3 hoger op 156,50 en KLM 2,70 hoger op 174. Akzo won f 1,40 op 99,30. Unilever f 3 op f 256, Philips 70 cent op f 48,80 en Hoogovens 70 cent op 49,20. De banken gedroegen zich ruim prijshoudend. De hypotheekbanken weken maar weinig af van de koersen van donderdag. Bij de verzekeraars werd de winststijging van Amev beloond met ruim f 3 op 152,20. Bij de uitgevers was VNU 1,20 beter op f 153. Nedlloyd voegde f 2 bij op 121,50. De rest van de actieve fondsen zocht het niet al te ver van huis.

Lokaal

Ook op de lokale markt deden zich veel stijgingen voor. Borsumij-Wehry was f 10 beter op f 280. Vmf voegde nog eens f 3,20 aan de koers toe op f 116 en CKK was f 2,20 beter op f 28. De Telegraaf ging f 3 omhoog naar f 228 en BAM f 2,50 op f 75. Rohte en Jiskoot, waarvan het bestaan op zijn eind lijkt te lopen (het bedrijf is van plan te liquideren) steeg f 2 op f 62. Goed in de markt lagen ook Schuitema, Amsterdam Rubber en Nijverdal-ten Cate. Breevast verloor f 6 op f 222. Ook Porceleyne Fles raakte in de verdrukking.

De staatsfondsenmarkt was onveranderd tot wat beter.
De handel op de Europese Optiebeurs (EOE) bood een levendige aanblik. De omzet bedroeg vrijdagmorgen 6362 contracten. Flinke belangstelling ging uit naar goudopties.

Paasweek altijd 'n goeie week

GRUBBENVORST – De Paasweek is altijd een goeie week voor groenten en fruit. Aanvoer en verkoop bewegen zich dan heel vaak in opwaartse richting, want de mensen kopen in de week voor Pasen graag iets extra's. Maar dat allemaal natuurlijk ook anders uitvallen.

Het blijft een gok, maar de laatste jaren is het altijd erg goed geweest, aldus deskundigen in het fruit- en groentendomein in Grubbenvorst. In elk geval is de aanloop naar de Paasweek voor de telers en kwekers al goed geweest.

De veiling in Grubbenvorst heeft de afgelopen week veel aanvoer gehad van hard fruit, waarbij de Jona Gold het ontzettend goed deed. In feite onvoorstelbaar: de prijs lag afgelopen week tussen de f 2,85 en f 3,22. Dat impliceert dat deze appel in de winkel om en nabij de f 4,50 geprijsd wordt en wel per stuk verkocht zal gaan worden. De Golden Delicious kwam maar tot een matige prijs: in de meest-verkochte soort rond

Rond de klok

de 9 dubbeltjes. Er werden deze week ruim 150.000 kilo van aangevoerd.

Ook aardbeien komen in steeds groter hoeveelheid in Grubbenvorst binnen. Er zijn steeds meer telers die later planten, zodat ze rond Pasen en Moederdag kunnen oogsten. Gisteren bijvoorbeeld werden 400 kistjes aangevoerd – elk kistje bevat 15 doosjes van 150 gram – en de prijs lag op f 1,80 per doosje. Overigens moet het zonnetje zich nu wat nadrukkelijker dan we gewend waren laten zien, dan is een groeiende aanvoer van dit fruit voorlopig verzekerd.

Sla uit de kassen werd ook meer aangevoerd en de prijs lag op f 0,67 per krop. Gemiddeld 'verwerkt' Grubbenvorst nu zo'n 700.000 kroppen per dag. De aanvoer van komkommers was iets minder dan afgelopen week, maar de prijs lag iets hoger: van f 0,52 tot f 1,56 per stuk. Verwacht wordt dat de komende weken deze aanvoer groter wordt.
Voor parika geldt: meer aanvoer, goeie prijzen. Rode paprika 9 tot 10 gulden per kilo, groene tussen f 6,30 en f 6,80. De koolrabi doet het goed, beweegt zich op het niveau van 1983. De prijs ligt tussen f 0,85 en f 1,28 per stuk.

De ronde tomaat deed gemiddeld 4 tot 5 gulden per kistje (van 6 kilo) méér dan afgelopen week ! Er werd tussen de 20 en 27 gulden voor betaald. De verwachting is dat de aanvoer zal stabiliseren, maar dat de prijs iets zal gaan zakken. Snijbonen kostten een tientje per kilo en de prijs van witlof – er werd 19.000 kilo aangevoerd – lag tussen f 2,60 en f 4,40 per kilo.

VAKBONDEN REAGEREN ZEER TERUGHOUDEND

Overwerk nodig voor 1000 man bij Philips

Van onze correspondent

EINDHOVEN – Philips heeft de vakbonden een plan voorgelegd om duizend werknemers in twee machinefabrieken in Eindhoven gedurende acht tot tien weken vijf uur per week te laten overwerken. Dat zou moeten gebeuren vanaf eind april. De maatregel is volgens Philips nodig in verband met een sterke opleving van de orders. Omdat het om een conjuctuurgevoelige produktie gaat heeft Philips gekozen voor overwerk. Bovendien wordt een deel van het werk uitbesteed, aldus Philips.

De vakbonden Unie BLHP en Industrie- en Voedingsbond CNV hebben terughoudend gereageerd. Zij gaan de zaak voorleggen aan hun leden. De bonden vinden dat Philips het overwerk moet vergoeden door er vrije tijd tegenover te stellen. Verder vinden de bonden dat Philips er beter aan doet de alsmaar voortgaande inkrimping van het personeelsbestand door het natuurlijk verloop in beide fabrieken niet aan te vullen, te stoppen.
Volgens een woordvoerder van Philips is het onmogelijk om het overwerk te vergoeden met extra vrije tijd omdat het effect van de maatregel dan nihil is. Philips is van plan de overgewerkte uren gewoon uit te betalen. De inkrimping van het personeelsbestand blijft nodig omdat de produktie in beide fabrieken gerekend over een lange reeks van jaren afneemt.

Overigens wordt het niet uitgesloten geacht dat de onderneming later in het jaar nog eens over een langere periode het personeel wil laten overwerken. Ook wordt rekening gehouden met de mogelijkheid dat een beperkt deel van het personeel bovenop het normale overwerk gevraagd zal worden op zaterdag vijf en een half uur over te werken. De vakorganisaties spreken zelfs de verwachting uit dat er niet alleen in 1984 op grote schaal zal worden overgewerkt, maar mogelijk ook nog volgend jaar.

Bedrijfsleven Kerkrade-West

Werklunch en expositie van ondernemers

KERKRADE – Om de kontakten tussen de ondernemers die zijn gevestigd op de industrieterreinen in Kerkrade-West te intensiveren hebben zij besloten tot het houden van lunchbijeenkomsten, telkens op de derde dinsdag van de maand. Tevens wordt van 18 tot en met 20 mei in het verenigingsgebouw te Spekholzerheide een tentoonstelling gehouden onder de noemer 'Wij stellen ons voor'.

Voorlopig staan de lunchbijeenkomsten gepland op 17 april, 15 mei, 19 juni, 17 juli, 21 augustus en 18 september tussen 12 en 14 uur in het verenigingsgebouw van Spekholzerheide. De kosten bedragen 75 gulden per half jaar en aanmelden kan bij mevrouw Ries, ☎ 412335. Op de expositie kunnen belangstellenden kennis nemen van de aktiviteiten van 25 bedrijven, hun produkten en/of diensten. Bovendien worden op vrijdag 18 mei scholen uitgenodigd.

Kunstvaten

● Medtronic in Kerkrade gaat wellicht kunstmatige bloedvaten en kunsthuid maken naar een procedé, dat ontwikkeld is door de Rijksuniversiteit Groningen. Zoals het Limburgs Dagblad gisteren al berichtte is een samenwerkingsovereenkomst tussen Medtronic en de universiteit gesloten. Op deze foto is een vaatprothese afgebeeld, die gemaakt is uit een mengsel van polyurethaan en en polymelkzuur, twee basisprodukten waaruit de kunstvaten worden opgebouwd. De unieke eigenschap hiervan is dat het kunstweefsel, wanneer het eenmaal in het lichaam is ingeplant, langzamerhand wordt vervangen door natuurlijk weefsel.

GM en Toyota beginnen in Californië

TOKIO – General Motors en Toyota zijn van plan eind dit jaar met de produktie van een nieuwe personenauto te beginnen in Fremont (Californië). De Federal Trade Commission (FTC), de monopoliecommissie van de Amerikaanse regering, heeft de plannen goedgekeurd. General Motors, de grootste autofabriek ter wereld, en Toyota, dat de derde plaats inneemt, richten een maatschappij op waarin ze beide voor vijftig procent deelnemen. Zij gaat in een nu ongebruikte fabriek van GM in Fremont een kleine personenauto maken waarvan tot nu toe alleen maar is meegedeeld dat hij voorwielaandrijving krijgt.
Toyota zei dat over een produktie van 250.000 stuks per jaar wordt gedacht.

Geen dividend Volkswagen

WOLSBURG – Volkswagen zal zijn 590.000 aandeelhouders over 1983 geen dividend uitkeren. Ook over 1982 werd geen dividend betaald. Volgens het autoconcern vormen maatregelen voor de vestigingen in Latijns-Amerika en de kosten, die de produktieveranderingen ten behoeve van de nieuwe modellen met zich hebben gebracht, een zo zware financiële belasting dat uitkering van dividend niet is gerechtvaardigd. Over 1981 werd vijf mark per aandeel van vijftig mark nominaal betaald.

Beurs & valuta

Goud en zilver

AMSTERDAM – Voorlopige noteringen goud en zilver op 13 april om 14.30 uur bij de fa Drijfhout, alles in kg:

GOUD: onbewerkt f 35.900-f 36.400, vorige f 36.070-f 36.570; bewerkt verkoop f 38.220, vorige f 38.400.

ZILVER: onbewerkt f 830-f 900, vorige f 840-f 910; bewerkt verkoop f 950, vorige f 960.

Advieskoersen

AMSTERDAM – Advieskoersen buitenlands bankpapier van gisteren:

Amerikaanse dollar	2,89	3,01
Engelse pond	4,10	4,40
Belgische frank (100)	5,23	5,53
Duitse mark (100)	111,00	115,00
Italiaanse lire (10.000)	17,40	19,40
Portugese escudo (100)	2,05	2,55
Canadese dollar	2,24	2,36
Franse franc (100)	35,25	38,25
Zwitserse franc (100)	134,75	138,25
Zweedse kroon (100)	36,50	39,50
Noorse kroon (100)	37,50	40,50
Deense kroon (100)	29,25	32,25
Oostenr. schilling (100)	15,85	16,35
Spaanse peseta (100)	1,92	2,17
Griekse drachme (100)	2,70	3,50
finse mark (100)	51,00	54,00
Joegoslav. dinar (100)	1,90	2,90
Ierse pond	3,31	3,61

Wisselmarkt Amsterdam

AMSTERDAM – Noteringen op de Amsterdamse wisselmarkt per gistermiddag:

US Dollar	2,95125-95375
Pond Sterling	4,2255-2305
Duitse mark	112,830-880
Franse franc	36,630-680
Belgische frank	5,5135-5185
Zwitserse franc	135,955-6,005
Japanse yen	131,60-70
Italiaanse lire	18,205-255
Zweedse kroon	37,895-945
Deense kroon	30,705-755
Noorse kroon	39,090-140
Canadese dollar	2,31025-31275
Oostenr. schilling	16,0250-0350
Ierse pond	3,4470-4570
Spaanse peseta	1,9790-9890
Austr. dollar	2,7100-7200
Antill. fls.	1,6275-6525
Surin. fls.	1,6375-6725
Saoedi riyal	83,80-4,05

INDEX Amsterdam ANP/CBS

AMSTERDAM – De jongste ANP-CBS-indices over de Amsterdamse Effectenbeurs per dato gisteren luiden (eerste kolom vorige index, laatste kolom index van gisteren, e.e.a. volgens 1979 = 100):

Algemeen	159,50	160,80
Algemeen-lokaal	149,60	149,70
Internationals	170,20	172,80
Industrie	128,60	127,90
Scheep- en luchtvaart	167,30	169,50
Banken	255,50	258,10
Verzekering	377,20	382,80
Handel	147,30	147,90
CBS-oblig. index	101,90	102,10
Rendem. staatslening	8,07	8,05
waarvan 3-5 jaar	7,99	7,95
5-8 jaar	8,10	8,09
8 jaar en langer	8,42	8,42
nieuwste drie	8,45	8,45
rend. BNG-leningen	8,24	8,19
rend. bankleningen	8,30	8,26
rend. spaarbrieven	8,61	8,56

Macintosh verkoopt aan Rusland

STEIN – Macintosh heeft met inkooporganisaties in de Sowjet-Unie contracten gesloten voor de levering van kleding ter waarde van ruim 10 miljoen gulden gedurende 1984. Blijkens een mededeling van de onderneming van vrijdag gaat het om een gevarieerd pakket van de produktie- en handelsondernemingen Bendien Smits in Almelo, Macintosh Falcon in Stein en Macintosh International in Terwinselen en Maconde (Portugal).

beurs van amsterdam

GECOMBINEERDE BEURS

Binnenlandse aandelen		
Aegon	128,00	131,00
Idem Div. 84	122,80	124,00
Ahold	193,50	194,50
Akzo	98,00	98,90
Idem Div. 84	95,50	96,30
ABN	385,00	383,00e
Amev	146,80	152,50
Amro-bank	70,10e	71,70
Amro Div. 84	—	—
Bos Kalis Westm.	—	32,10
Dordtsche Pr.	142,30	145,00
Dordt. Petr. pref.	141,50	144,00
Elsevier-NDU	530,00	530,00
FGH	55,30	55,40
Gist Brocades	135,50	134,00
Idem Div. 84	131,80	130,80
Heineken	134,90	134,70
Heineken Hld.	126,00	126,00
Holl. Betongroep	111,30	111,20
Hoogovens	48,30	49,10
KLM	171,30	174,70
Kon. Olie	153,20	156,00
Nat. Ned.	217,50	217,80
NedLloyd groep	119,00e	122,00
NMB	157,00	155,00d
Oce-Gr.	237,00d	237,50
Idem Div. 84	—	—
Van Ommeren	30,60	30,60
Pakhoed Hold.	61,00	63,20
Pakhoed cert.	61,00	62,00
Philips	47,80	48,80f
Idem Div. 84	47,20	47,90
Robeco	320,50	324,50
Rodamco	134,00	134,10
Rolinco	315,00	318,50
Rorento	203,60	204,10
Unilever	252,50	255,80
Ver. Bezit VNU	151,80	153,00
Volker Stevin	32,80	32,90
Westland U.H.	92,50	92,90
Binnenlandse obligaties		
12.75 Ned. 81-91	129,50	129,50
12.50 id 81-91	117,20	117,40
12.25 id 81-88	110,50	110,70
12.00 id 81-91	114,30	114,30
12.00 id 81 88	109,10	109,10
11.75 id 81-91	110,50	110,50
11.50 id 80	110,40	110,50
11.50 id 81-91	112,50	112,50
11.50 id 81-92	113,70	113,70
11.50 id 82-92	113,90	113,90
11.25 id 82-92	113,20	113,20
11.25 id 81-96	116,80	116,80
11.00 id 81-88	107,00	107,00
11.00 id 82	112,30	112,40
10.75 id 80	111,00	111,00
10.75 id 81	109,20	109,20
10.50 id 74	103,40	103,40
10.50 id 80	115,40	115,40
10.50 id 82-89	109,70	109,90
10.50 id 82-92	107,10	107,10
10.25 id 80-90	112,30	112,30
10.25 id 80-87	104,10	104,10
10.25 id 82-92	113,40	113,60
10.00 id 80	106,10	106,10

10.00 id 82-89	107,90	107,90
10.00 id 82-92-2	105,40	105,40
10.00 id 82-92	108,90	108,90
9.75 id 74	104,50	104,50
9.50 id 76-86	103,70	103,70
9.50 id 76-91	102,50	102,50
9.50 id 80-95	105,60	105,60
9.50 id 86-90	106,30	106,60
9.50 id 83-90	103,40	103,40
9.25 id 79-89	101,70	101,80
9.00 id 75	102,80	102,80
9.00 id 79-94	103,60	103,60
9.00 id 83-93	101,70	101,70
8.75 id 75-1	101,70	101,80
8.75 id 75-2	102,00	102,00
8.75 id 76-96	102,20	102,20
8.75 id 79-94	102,00	102,00
8.75 id 79-89	101,00	101,00
8.50 id 75-90	101,10	101,10
8.50 id 75-91	101,20	101,20
8.50 id 78-93	101,40	101,40
8.50 id 78-89	101,30	101,30
8.50 id 79-89	101,50	101,60
8.50 id 83-94	102,00	102,20
8.50 id 84-94	101,70	101,80
8.25 id 76-96	100,40	100,40
8.25 id 77-92	100,70	100,70
8.25 id 77-93	100,40	100,40
8.25 id 79-89	100,90	100,90
8.25 id 83-93	100,90	101,00
8.00 id 69	99,30	99,30
8.00 id 70-95	99,20	99,20
8.00 id 71-96	101,00	101,00
8.00 id 70-1	101,00	101,00
8.00 id 70-2	101,20	101,20
8.00 id 70-3	99,30	99,30
8.00 id 76-91	99,70	99,70
8.00 id 77-97	99,40	99,40
8.00 id 77-87	100,20	100,20
8.00 id 78-88	100,40	100,40
8.00 id 83-93	99,90	99,90
7.75 id 71-96	98,00	98,00
7.75 id 73-98	97,90	97,90
7.75 id 77-97	98,00	98,00
7.75 id 77-92	98,70	98,80
7.75 id 82-93	98,30	98,40
7.50 id 69-94	97,00	97,00
7.50 id 71-96	97,10	97,10
7.50 id 72-97	96,80	96,80
7.50 id 78-93	97,80	97,80
7.50 id 78-88-1	99,70	99,70
7.50 id 78-88-2	99,60	99,60
7.50 id 83-87-90	98,10	98,30
7.50 id 83-90-2	98,40	98,50
7.20 id 72-97	95,80	95,80
7.00 id 66-91	97,10	97,10
7.00 id 66-92	97,10	97,10
7.00 id 69-94	96,20	96,20
6.75 id 78-98	93,50	93,40
6.50 id 68-93-1	95,10	95,10
6.50 id 68-93-2	95,10	95,10
6.50 id 68-94	94,40	94,40
6.25 id 66-91	95,10	95,10
6.25 id 67-92	94,60	94,60
6.00 id 67-92	95,10	95,50
5.75 id 65-90-1	95,00	95,00
5.75 id 65-90-2	95,00	95,00

5.25 id 64-89-1	96,50	96,30
5.25 id 64-89-2	96,20	96,20
5.00 id 64-94	92,60	92,80b
4.50 id 59-89	95,10	95,10
4.50 id 60-85	99,10	99,10
4.50 id 60-90	93,90	93,90
4.50 id 63-93	90,40	90,50
4.25 id 59-84	99,50	99,50
4.25 id 60-90	93,40	93,40
4.25 id 61-91	92,50	92,50
4.25 id 63-93-1	90,50	90,50
4.25 id 63-93-2	91,00	91,00
4.00 id 61-86	96,60	96,60
4.00 id 62-92	93,00	93,00
3.75 id 53-93	90,60	90,60
3.50 id st.47	92,00	92,10
3.50 id 56-86	96,90	96,90
3.25 id 48-98	94,40e	94,60b
3.25 id 50-90	93,30	93,30
3.25 id 54-94	88,90	88,90
3.25 id 55-95	89,00	89,00
3.25 id 55-85	97,40	97,40
12.00 BNG 81-06	122,40	122,40
11.00 id 74-84	103,00	103,00
11.00 id 81-06	115,40	115,40
9.50 id 74-99	104,80	104,90
9.50 id 75-85	101,60	101,60
9.50 id 76-01	105,40	105,50
9.00 id 75-00	102,00	102,00
8.75 id 70-95	102,00	102,50
8.75 id 70-90	101,50	101,60
8.75 id 75-00	102,00	102,20
8.75 id 77-02	102,20	102,20
8.50 id 70-95	100,60	100,60
8.50 id 70-85	101,10	101,10
8.50 id 73-98	100,70	100,70
8.25 id 70-96	99,90	100,20
8.25 id 70-85	100,90	100,90
8.25 id 76-01	99,90	100,10
8.00 id 69-94	98,80	98,90
8.00 id 71-96	98,60	98,90
8.00 id 72-97	98,70	98,80
8.00 id 75-00	98,30	98,30
7.60 id 73-98	96,70	96,70
7.50 id 72-97	96,30	96,60
7.25 id 73-98	95,00	95,10
7.00 id 66-91-1	96,70	96,70
7.00 id 66-91-2	96,50	96,60
7.00 66-4	96,20	96,30
7.00 id 72-97	94,20	94,20
6.75 id 67-92	95,30	95,40
6.75 id 68-93	95,00	95,10
6.50 id 67-92	94,50	94,80
6.25 id 67-92	94,40	94,60
6.00 id 65-90-1	95,00	95,20
6.00 id 65-90-2	95,00	95,10
5.75 id 65-2	95,10	95,10
5.50 id 65-90	94,70	94,80
5.25 id 64-89	94,30	94,30
5.25 id 65-90	93,80	93,50
5.00 id 58-88	95,10	95,10
5.00 id 64-89	94,30	94,30
4.75 id 58-88	95,20	95,20
4.50 id 58-89	94,10	94,10
4.50 id 59-84	98,70	98,80
4.50 id 60-85	97,50	97,60
4.50 id 62-92	90,90	91,00
4.50 id 62-93	90,60	90,80

Converteerbare obligaties		
4.75 Akzo	102,00	102,00
6.75 Amro 73	103,00	103,00
5.50 Amro 69	—	—
8.50 Boskalis	—	92,50
11.00 Bredero	109,00	109,00
6.25 Buhrm. T	105,00	105,00
7.25 Buhrm. T	102,00	101,60
7.00 Credit L.B.N.	95,50	95,50
4.00 Elaion	97,30e	97,30e
8.75 Elsev.-NDU	140,00	140,00
7.25 Furn. 73	96,00	95,50
5.75 Gist-Br.	192,00	192,00
5.25 Hoogovens	—	89,00a
7.25 Kappa 73	97,50	97,50
8.75 KNSM	101,10	101,10
8.75 KBB	89,60	90,00
7.25 M'intosh	230,00	232,00
9.00 Meneba	100,40	100,40
7.25 Nederh.(a.g.)	26,40	—
7.75 Nutricia	158,00	156,50
8.00 Nijverd.	145,00	148,00
6.50 Océ-Gr.	136,00	136,00
10.00 Pont	99,50	99,50
7.50 Proost B.	99,50	99,50
6.50 Rollinco	79,00	79,00
6.50 id. 1000	—	—
8.00 Sanders	99,60	100,00
8.75 Schuitema	212,00	215,00b
14.00 SHV-Hld.81	134,00	135,50
8.75 Stev. Gr.	99,00	97,50
8.25 Vih. But	6,00a	4,10
9.00 VMF-St.	98,50	99,00
8.50 Volk. Stev.	94,00	94,50
7.00 W'have	148,00	148,00
7.00 W'sanen	101,60	101,80
8.75 W.V.Hyp.	98,80	98,80
Binnenlandse aandelen		
ACF Hold.	178,50	182,00
Asd. Rubber	8,50	—
Asd. Rijtuig	290,00	290,00
Ant. Brouw	—	—
Ant. Verf.	245,00a	240,00b
Ass. St. R'dam	123,00	123,00
Audet	217,50	217,50
Aut. Ind. Rt.	1220,00	1200,00
Ballast-N.	119,80	120,00
Bam Hold.	72,50e	73,50
Batenburg	355,00	355,00
Beek van	111,00	111,00
Beers	151,80	150,50
Begemann	96,00	96,00
Belindo	375,00	376,00
Berkel P	40,20	40,00
Blydenst. C	313,00	314,00
Boer Druk	123,00	125,00
Bols	93,70	94,50
Borsumij W.	270,00e	280,00
Braat Bouw	205,00	205,00
Breevast	230,00	225,00
Breevast (cert.)	228,00	222,00
Bredero	209,00	209,00
Bredero (cert.)	201,00	201,00e
Buhrm. Tett.	68,50	69,20

Cal. hold NV	36,20	36,50
Calve-D. cert.	342,00	350,00
id. 6 pct. cert.	1950,00	1955,00
Centr. Suik	128,60	128,40
id. cert.	129,50e	129,10
Ceteco	187,50	188,00
id. cert.	186,00	187,00
Chamotte	18,30	18,30
Cindu-Key	25,80	28,00e
Claimindo	370,00	370,00
Credit LBN	55,20	56,00
Deli mij	86,00	87,00
Desseaux	65,50	66,00
Dorp en co.	107,00	106,00
Econosto	64,50	64,00
Emba	190,00	190,00
Eriks	124,00	123,50
Fokker	59,90	60,50
Furness	38,20	38,00
Gamma H.	89,50	90,50
id. 5 pct.	22,40	22,40
Gel. Delft c.	147,00	148,00
Gerofabr.	—	—
Giessen	107,50	106,50
Goudsmit	77,00a	77,00a
Grasso	350,00	350,50
Hagemeijer	47,00	46,00
Hoek's Mach.	77,50	76,00
NV Holdoh.	235,00	242,00
Holec	68,00	69,80
HALL Trust	215,00	215,00b
Holl. Sea Searc.	3,70	3,75
Holl. Kloos	97,00	97,00
Hunt. Douglas	28,00	28,40
IHC-Inter	43,30	43,50
Ind. Maatsch.	—	250,00
IBB Kondor	325,00	328,00
Internat. M.	33,60	34,50e
Kempen B.	118,00	118,00
Klene S.	335,00	335,00
Kluwer	135,50	135,50
KBB	44,50	44,00
id. cert.	33,90	33,50
id. 6 cum.	—	—
KNP	99,00	97,50
Krasnap	97,80	97,80
Landre Gl	144,00	142,50
Leids. Wol.	100,50	101,20
Macintosh	210,50	210,00
Maxw. Petr.	364,00	366,00
Meneba	58,50	58,70
MHV A'dam	14,00	14,00
Moeara En.	648,00	662,00
id. 1-10	8010,00	8200,00
id. 1-4	1700,00	1750,00
Mulder	800,00	800,00
Munb. W.	750,00	770,00
Naarden	38,80	38,20
Naeff	149,00	149,00
Nagron	26,10	26,30
NBM-Bouw	9,10	9,15
Nedap	990,00a	980,00
Ned. Crediet	—	—
Ned. SHB	170,60	171,10
Ned. Springst.	3950,00	3950,00
Nierstrasz	780,00	780,00
Norit	106,50	107,70

Nutricia GB	114,00	113,50
Nijverdal	185,50	189,50
Orenstein	245,00	247,00
Otra	90,50	90,80
Palembang	72,00	75,00b
Palthe	62,00	62,00
Pont Hout	74,00	74,00
Porcel Fles	112,00b	106,00e
Proost en Br.	170,50	170,50
Rademakers	250,00	270,00b
Ravast NV	—	21,30
Reesink	292,00	295,00
Riva	1125,00	1130,00
id. cert.	1115,00	1120,00
Rohte en Jisk	—	62,00
Rommenholl.	440,00	435,00
Rijn-Schelde	3,60	3,50
Sanders	147,00	148,00
Sarakreek	112,00	111,80
Schuitema	276,50	284,50
Schuppen	260,00	255,00
Schuttersv.	45,00	45,00e
Smit Intern.	35,20	35,80
Telegraaf	225,00	228,00
Textiel Tw.	127,00	128,50
Tw. Kabel h.	285,50	285,50
Twijnstra en G.	34,00	34,20
Ubbink	150,00	150,00
Ver. Glasf.	373,00	382,00
VMF-Stork	112,80	115,00e
Verto cert.	45,20	44,90
VRG Gem. Bez.	70,60	71,60
Wegener cert.	60,00	60,50
Wessanen	130,50	130,00
Westhaven Asd.	263,00	264,00
Wolters Samson	184,00	184,00
Wyers	52,50	53,00
Wijk en Her	100,50	101,50
Beleggingsinstellingen		
ABN-aand.-F.	218,50	221,50
Alg. Fondsenb.	151,00	151,00
Alrenta	132,30	132,50
America Fnd.	215,00	215,50
Binn. Belf. VG	143,50	144,00
B.O.G.	153,50	153,00
Chemical F	27,40	28,00d
Col. Growth Sh.	25,70	26,00
Concentra	21,10	21,10
Goldmines	1530,00	1540,00
Holland F	39,40	39,40
Interbonds	586,00	586,00
Japan Fund	40,60	41,00
Leveraged	138,50	139,00
New York Ind.	1130,00	1150,00
Obam	121,50	123,50
Old Court Dlr	102,00	100,00
Sci Tech.	10,25	10,30
Sumabel	58,00	58,00
Technology	29,40	30,20
Tokyo PH	142,00	145,50
Unifonds	18,80	19,00
Vance. Sand	16,00	16,00
Viking	50,00	51,00
Wereldhave	167,00	167,00

Amerika (orig. aandelen)		
Am. Express	28,40	28,60
Am. Motors	4,75	5,00
Am Tel. & Tel	16,25	16,60
Ameritech	62,60	63,00
Asarco	31,70	31,30
Atl. Richf.	46,70	47,00
Bell Atlantic	66,60	65,40
Bell South	87,50	87,00
Beth. Steel	25,80	26,80
Boeing Comp.	37,50	39,00
Burroughs	48,75	49,20
Citicorp.	32,90	33,90
Colgate	—	—
Cons. Foods	—	—
Control Data	33,10	33,50
Dow Chemical	30,70	31,60
Du Pont	47,25	48,30
Eastman Kodak	61,00	63,00
Exxon Corp.	39,70	40,25
Fluor Corp.	21,50	21,90
Ford Motor	34,10	35,80
General Electr.	51,90	54,00
General Motors	63,40	65,30
Gillette	—	—
Gulf Oil	77,00	77,00
Honeywell Inc.	53,90	57,00
IBM	109,20f	112,50
Intern. Flavor	26,30	26,20
Intern. Paper	52,60	54,50
I.T.T.-Corp.	39,50	39,50
Litton Ind.	64,00	65,00
Lockh. Aircraft	33,00	36,00
LTV Corp.	17,10	17,20
Mobil Oil	30,10	30,75
North Am. Phil	32,50	32,50
Nynex	60,40	61,10
Occ. Petr. Corp.	30,60	29,80
Pacific Telesis	56,25	55,20
Pepsico	38,75	38,90
Philip Morris	65,40	65,60
Philips Petrol.	39,40	41,00
Polaroid Corp.	26,50	28,00
Quaker Oats	—	—
RCA	32,90	33,30
Rep. Steel	30,90	31,20
Schlumberger	51,50	53,10
Sears Roebuck	30,10	31,40
Shell Oil	57,30	57,35
Southw. bell Corp	55,50	55,00
Sperry Corp.	36,70	37,70
Stand. Oil of Cal.	37,00	38,50
Tandy	33,60	34,20
Texaco	38,90	40,00
Texas Instruments	128,00	131,50
Union Carbids	54,90	56,80
Union Pacific	44,80	46,00
U.S. Steel	29,10	29,60
U.S. West	57,75	56,80
Warner Lambert	33,40	33,90
Westingh. El.	43,70	44,30
Woolworth	30,80	31,70
Xerox Corp.	39,60	40,70

Certificaten (buit. aand.)		
All.Lyons	160,00	—
AMAX Inc.	78,00	78,00
Amer.Home Pr.	152,00	155,00
Amer.Motors	15,00	15,70
ATT (Nedam)	48,30	49,20
ASARCO Inc.	90,00	90,00
Atl. Richfield	136,00	136,50
Boeing Comp.	108,00	105,00
Burroughs	141,50	145,50
Can.Pac.Ent.	96,40	97,60
Chrysler	69,50	76,00
Citicorp	97,00	98,40
Colgate-Palm.	62,60	63,50
Control Data	94,00	94,00
Dart & Kraft	209,00	215,50
Dow Chemical	92,00	92,50
Eastman Kod.	178,00	183,00
Exxon Corp.	115,00	117,00
Fluor Corp.	62,00	63,00
Ford Motor	102,00	106,80
Gen.Electric	151,30	158,50
Gen.Foods	141,30	142,80
Gen.Motors	186,50	192,00
Getty Oil	—	—
Gillette	136,50	137,00
Goodyear	75,20	75,50
Hitachi	900,00	950,00
Inco	40,00	—
IBM	312,00	325,00
Int.Flavors	77,00	77,00
ITT	112,00	113,00
Kroger	88,00	89,00
Litton Ind.	—	194,00
Lockheed Corp.	101,00	—
Merck & Co	272,00	277,00
Minn. Mining	210,00	211,00
Mitsubishi Elec.	410,00	410,00
Nabisco Brands	122,10	124,00
North Am.Phil.	189,00	189,00
Pepsico	115,00	114,00
Philip Morris	191,50	196,00
Phillips Petr.	116,30	120,00
Polaroid Corp.	69,50	74,50
Procter & Gam.	140,50	143,00
Quaker Oats	173,00	174,00
RCA Corp.	96,00	97,00
Schlumberger	150,00	158,00
Sears Roebuck	91,10	95,00
Shell Canada	54,60	54,60
Shell Oil	166,40	166,70
Sperry Corp.	109,00	112,50
Stand. Oil. Calif.	—	112,00d
Tandy Corp.	99,40	101,50
Texas Instr.	380,00	385,00
Union Pac.	133,00	135,80
US Steel	84,50	86,00
Warner-Lam.	100,00	100,00
Westingh. El.	127,00	131,40
Woolworth	89,00	91,80
Xerox Corp.	113,00	117,00

a=laten b=bieden
d=ex-dividend
e=gedaan-bieden
f=gedaan-laten
g=bieden en ex-dividend

zaterdag

televisie

Nederland 1

.30 -09.35 NIEUWS VOOR DOVEN EN SLECHTHORENDEN
.00 PROGRAMMEREN MET PASCAL
Herh. les 18.
.30 TURKEN, MAROKKANEN, NEDERLANDERS
Herh. les 4.
1.00 -11.20 FAN STOOMMASJINE NEI CHIP
Herh. afl. 4.
3.00 -13.05 NIEUWS VOOR DOVEN EN SLECHTHORENDEN
.30 OP JEZELF
.00 -17.15 AFSCHEIDSCONCERT "DOE MAAR"
Rechtstreekse uitzending vanuit de Maaspoort in Den Bosch waar de groep "Doe Maar" voor het laatst optreedt m.m.v. ex-Doe-Maar-leden en andere collega-muzikanten.
.25 MEDELANDERS NEDERLANDERS
Sila, ora mi.... buta mi..., programma voor Turken.
7.55 TAAL, TEKENS EN REGELS
Cursus Nederlands. Afl. 23: De geschiedenis van onze taal.
.10 HET KANTONGERECHT
Herh. afl. 4. Strafzaken.
.25 LET'S SWING
Les 3.
.55 DONALD DUCK EN DE BEREN
Tekenfilm.
.03 THE A-TEAM
Amerikaanse serie. Afl.: Puur vergif. Het A-Team komt ditmaal een oude makker uit Viëtnam te hulp. Deze is tegenwoordig een dominee die alles in het werk stelt om een gevaarlijke drank te weren.
.00 JOURNAAL
.28 DE SHOWBIZZQUIZ
Showprogramma gepresenteerd door Ron Brandsteder. Met als gasten vanavond: Kamahl en Roger Daltry.
1.55 FALCON CREST
Amerikaanse tv-serie. Afl.: Wat is er met Maggie. Michael brengt eindelijk uitsluitsel van Maggie's medische tests. Melissa's miskraan drukt zwaar op het geweten van Linda.
2.45 TROS AKTUA-SPORT
3.30 JOURNAAL
3.35 NIEUWS VOOR DOVEN EN SLECHTHORENDEN

Nederland 2

.00 -13.05 NIEUWS VOOR DOVEN EN SLECHTHORENDEN
15.25 STUDIO SPORT
Rechtstreeks verslag van de marathon van Rotterdam.
18.15 NIEUWS VOOR DOVEN EN SLECHTHORENDEN
18.20 PASPOORT VOOR MAROKKANEN
18.30 SESAMSTRAAT
18.45 TOERISTISCHE TIPS
19.00 JOURNAAL
19.12 DE FRANK KRAMER SHOW
Spelprogramma waarin Frank Kramer verschillende bekende Nederlanders ontvangt.
21.30 HET LEVEN VAN JEZUS VAN NAZARETH
Vierdelige filmcyclus van Franco Zeffirelli. Afl. 2. Met: Robert Powell, Olivia Hussey, Yorgo Voyagis, e.a.
22.05 VAN OP EEN AFSTAND
Overweging
22.16 ALGEMENE LOTERIJ NEDERLAND
22.30 JOURNAAL
22.45 STUDIO SPORT
23.15 01.06 EXTRA EDITIE
Amerikaanse speelfilm van Billy Wilder. Met in de hoofdrollen Walter Matthau en Jack Lemmon. De terechtstelling van een ter dood veroordeelde wordt op de voet gevolgd door journalisten van tegen elkaar concurrerende dagbladen. Als de gevangene ontsnapt breekt de hel los.

Duitsland 1

10.00 NIEUWS
10.03 DIE RÜCKKEHR DER MAVERICKS
11.35 DIE SPORTSCHAU
12.00 UMSCHAU
12.15 ASPEKTE
13.00 NIEUWS
13.15 PROGRAMMA-OVERZICHT
13.45 DER GÖTTLICHE KÖNIG
Verhalen van het Schilluk-volk.
14.30 SESAMSTRAAT
15.00 QUALVERWANDTSCHAFTEN
TV-film van Ulrich Heising met Hans Christian Blech, Bernd Tauber en Ilse Künkele.
16.30 BUDDENBROOKS
Reeks naar het boek van Thomas Mann met Martin Benrath, Ruth Leeuwerik en Reinhild Solf.
Bendix Grünlich, een koopman uit Hamburg, duikt op in huize Buddenbrook. Zijn christelijke opvoeding slaat in bij de consulsvrouw. Ook de consul voelt zich gecharmeerd door de jonge man, vooral wanneer die zijn dochter Tony het hof begint te maken. Grünlich blijkt namelijk een goedgevulde beurs te bezitten.
17.30 HIER UND HEUTE UNTERWEGS
Regionaal magazine.
18.00 NIEUWS
18.05 DIE SPORTSCHAU
Sportprogramma met o.m. voetbal.
19.00 MARKT
Consumentenmagazine.
19.25 BÜRO, BÜRO
Komische reeks met Ursula Wolff en Klaus Guth.
20.00 NIEUWS
20.15 DIE SPANISCHE FLIEGE
Komedie van Franz Arnold en Ernst Bach met Ekkehard Fritsch, Inge Wolffberg en Daniela Strietzel.
Ludwig Klinke heeft een geheim. Voor zijn huwelijk met Emma had hij een avontuurtje met de danseres die zich de „Spaanse Vlieg" liet noemen. Al die jaren betaalt hij maandelijks een zwijggeld, dat tevens moet dienen om te betalen voor het kind dat zij van hem kreeg. Wat Klinke echter niet weet, is dat nog een aantal mannen uit de stad voor hetzelfde kind betalen.
21.50 LOTTO EN NIEUWS
Aansluitend: Das Wort zum Sonntag.
22.10 DIE HAARSTRÄUBENDE REISE IN EINEM VERRÜCKTEN BUS
(The big bus.)
Amerikaanse speelfilm (1976) van James Frawley met Joseph Bologna, Harold Gould en Stockard Channing. Professor Baxter heeft voor twaalf miljoen dollar een meesterwerkje ontwikkeld: Cyclops, 36 meter lang, rijdend op 32 wielen en aangedreven door atoomkracht. Vooral die atoomkracht is een doorn in het oog van enkele oliemagnaten. Daarom smeedt Ironman snode plannen om de wonderbus te vernietigen.
23.35 DIE HERREN BALLERINEN LASSEN BITTEN
Optreden van het mannenballet „Les Ballets Trockadero de Monte Carlo".
00.35 NIEUWS

Duitsland 2

11.45 PROGRAMMA-OVERZICHT
12.15 PROGRAMMA'S VOOR GASTARBEIDERS
Voor Joegoslaven, Grieken en Spanjaarden.
14.30 NIEUWS
14.32 TAO TAO
Tekenfilmreeks.
14.55 URLAUB NACH MASS
Vakantietips.
15.45 AUF EINEM LANGEN WEG
Reeks met Nils Viktor Sorge en Mark Heine.
Op de vlucht naar het westen wordt de zieke Werner door een boerin verzorgd. De twee kinderen herinneren haar aan haar zonen, die tijdens de oorlog omgekomen zijn. Ze zou dan ook graag Achim en Werner bij zich houden.
16.15 THE QUEEN SPECIAL
Muziekspecial rond de Britse formatie Queen, die al haar grootste hits brengt.
17.05 ENORM IN FORM
Aerobic dansen (stereo).
17.25 NIEUWS
17.30 LÄNDERSPIEGEL
Actualiteitenrubriek.
18.20 HELGA UND DIE NORDLICHER
Reeks van Marcus Scholz met Helga Feddersen, Evelyn Hamann en Gerda Gmelin.
19.00 NIEUWS
19.30 DER MANN, DER KEINE AUTOS MOCHTE
Reeks met Ralf Schermuly, Jörg Pleva en Elisabeth Volkmann.
Willy en Max hebben een woonmobiel gehuurd en rijden naar Italië. Max zal rijden en Willy moet dan maar voor het huishouden instaan. Hun begeestering is zodanig groot, dat ze maar met een half oor naar de verhuuragent luisteren. Dat zal zich later wreken.
20.15 WETTEN DAS...
Spelprogramma met Frank Elstner.
22.00 NIEUWS
22.05 DAS AKTUELLE SPORT-STUDIO
23.20 DAS ELFTE OPFER
(11th victim.)
Amerikaanse speelfilm (1979) van Jonathan Kaplan met Bess Armstrong, Max Gail en Harold Gould. Tijdens de nieuwsberichten verneemt de journaliste Jill Kelso het nieuws over de gewelddadige dood van haar zuster, die na een mislukte carrière als actrice het slechte pad opgegaan was. Ze is zodanig onder de indruk van wat haar zuster overkomen is, dat ze besluit zelf aan de opklaring van de misdaad mee te werken.
00.55 NIEUWS

Duitsland 3/WDR

09.00 -12.00 SAMSTAG-KOLLEG
16.30 TELEKOLLEG
17.30 KURS
18.30 DIE MICHAEL BRAUN TALKSHOW LIVE
19.00 AKTUELLE STUNDE
20.00 NIEUWS
20.15 CHINA MIT MEINEN AUGEN
21.00 DER RABBI JESUS
Religieus programma.
21.30 KUNST IST SO GUT WIE RELIGION
Cyprien Katsaris speelt op het festival van Echternach muziek van Liszt en Schumann.
22.35 DAS MÄDCHEN VOM MINNESOTA STRIP
(Off the Minnesota Strip.)
Amerikaanse speelfilm (1980) van Lamont Johnson met Hal Holbrook, Michael Learned en Mare Winningham.
00.05 NIEUWS

Duitsland 3/SWF

15.00 AVANTI! AVANTI!
15.30 ACTUALITÉS
15.45 NEWS OF THE WEEK
16.00 THIRTY MINUTES - CBS IM DRITTEN
16.30 TELEKOLLEG I
18.00 BLACK BEAUTY (15)
18.30 TELE-TOUR DURCH RHEINLAND-PFALZ
Vandaag: Auf der Marksburg.
19.15 IRMA LA DOUCE
Een theateropvoering van dit bekende werk.
21.45 ARBEITSPLÄTZE
Film van Steffan Hildebrand: Sønderkommando Drogenfahndung.
22.30 NOTENSCHLÜSSEL
Muziekmagazine met Peter Wapnewski.
23.15 -00.05 SONAL MANSINGH - INDISCHER TANZ
Reportage van een dansavond tijdens het IMZ-kongres in 1980.

België/BRT 1

14.30 ENCYCLOPEDIE
15.00 TECHNISCH EN WETENSCHAPPELIJK ENGELS
15.30 LEVEN MET JE ADEMHALING
16.00 PAK ONS ALS JE KAN
(Catch us if you can.)
Britse film (1965) van John Boorman met The Dave Clark Five, Barbara Ferris, Lenny Davidson, Rick Huxley.
17.55 NIEUWS
18.00 TIK TAK
Animatie voor de allerkleinsten.
18.05 MERLINA
18.30 DE VERBORGEN VALLEI
18.55 JUKE BOX
19.05 BOEKETJE VLAANDEREN
19.35 LOTTO-TREKKING EN BELGISCHE TIERCE
19.45 NIEUWS
20.10 KUNST-ZAKEN
20.15 HOTEL AMERICAIN
Showprogramma vol afwisseling rechtstreeks vanuit Hotel Américain met o.m. Benny Nijman en Greetje Kauffeld.
21.05 TERLOOPS
21.50 EEN VROUW UIT KENTUCKY
(Kentucky Woman.)
Amerikaanse TV-film van Walter Doniger met Cheryl Ladd, Ned Beaty, Tess Harper en Philip Levien.
23.20 SPORT OP ZATERDAG
23.35 NIEUWS

België/RTBF 1

11.35 FITNESS DANCE
12.00 LES MEILLEURES RECETTES DE WALLONIE
12.30 CAPITAL NATURE
Natuurrubriek.
13.00 INTERWALLONIE: CIAO AMICI
14.00 ECONOMISCHE EN SOCIALE TRIBUNE
14.30 LA PENSEE ET LES HOMMES
Filosofische uitzending.
15.00 HABOTTE
Komisch Waals toneelstuk met Jacques Ronvaux, Henriette Brenu, Albert Bodden.
16.50 CHARLIE CHAPLIN
Komisch filmpje.
17.05 LES LAVANDES ET LE RESEDA
Franse TV-film van Jean Prat naar Alexander Rimevale met Georges Claisse, George Dudat.
18.55 MAMEMO
Kindermagazine.
19.00 TELETOURISME
Toeristisch magazine over het Franstalig landsgedeelte.
19.20 LOTTO
19.30 NIEUWS
20.00 LE JARDIN EXTRAORDINAIRE
Natuurdocumentaire over de das.
20.40 SABRINA
Amerikaanse komische film (1954) van Billy Wilder met William Holden, Audrey Hepburn, Humphrey Bogart. De groeiende romance tussen Sabrina, dochter van de chauffeur van een steenrijke familie, en één van de zonen des huizes wordt tegengewerkt door Sabrina naar een kostschool in Parijs te sturen.
22.25 CINE CLIP
Videomagazine.
23.20 NIEUWS EN LOTTO

BFBS

13.00 BIRTHDAY TIME AND THE MUMBLY CARTOON SHOW
13.15 GRANDSTAND
Gevarieerd sportmagazine.
18.05 ANYTHING GOES
18.45 BBC NEWS AND WEATHER
18.55 CARTOON TIME
19.00 HAPPY DAYS
19.25 KNIGHT RIDER
20.10 LIVE FROM HER MAJESTY'S
Amusementsprogramma met o.a. Cannon and Ball, Charley Pride, Shakin Stevens, en The Drifters.
21.00 HARDCASTLE AND MCCORMICK
Vanavond: De zwarte weduwe.
21.50 BBC NEWS AND WEATHER
22.05 DRIVING AMBITION
22.55 DES O'CONNOR NOW
23.45 -00.15 POT BLACK 84

RTL plus

16.57 GEWINN VOR BEGINN
17.00 RTL-MINIPLUS
17.30 SPORT, SPIELE UND MUSIK
18.00 ZU GAST BEI MARIA UND MARGOT HELLWIG
18.45 TYPISCH RTL 1
19.00 TRAUMREISE UNTER WEISSEN SEGELN
21.30 EIN TAG WIE KEIN ANDERER
22.05 TYPISCH RTL 2
22.15 UNGLAUBLICHE GESCHICHTEN
22.45 TYPISCH RTL 3
23.00 DER WÜRGER VOM TOWER
Misdaadfilm met Kai Fischer, Charles Regnier, Ellen Schwiers, Hans Reiser, e.a.
00.20 HOROSKOOP
00.25 BETTHUPFERL
00.30 -02.30 VIDEOCLIPS

radio

Hilversum 1

07.10 Dingen van de dag. 8.50 Geboren en getogen. 9.03 Het Socialistisch Strijdlied. 10.03 De stand van zaken. 11.03 Wie in 't Nederlands wil zingen. 12.03 Tussen Barend en Van Dorp. 13.06 Wegens vakantie gesloten. 14.03 Louis van Dijk. 15.03 Muziek uit Studio I. 16.02 Heuvellaan 33. 18.30 De Vereniging. 20.30 Langs de lijn. Sport en muziek. 22.02 Nordring Rendez-vous. 23.02 Met het oog op morgen. 0.02 De ware aard. 2.02 Jazz at night. 4.02 Robin Albers.

Hilversum 2

7.10 TROS Nieuws Show. 9.05 NOS-Sportief. 9.24 Waterstanden. 9.33 TROS Nieuws Show. 11.56 Het Kantongerecht. Herh. afl. 3. 12.11 Taal, tekens, regels. Herh. afl. 22. 12.26 Meded. voor land- en tuinbouw. 12.36 Aktua - achtergrond. 13.10 Kamerbreed. 14.00 Voorzichtig breekbaar. 14.33 Hulp in ontwikkeling. 15.10 Allemaal politiek. 15.32 AVROdite. 17.00 Toppers van toen. 17.36 AVRO's Radiojournaal. 17.50 Per Saldo. 18.10 AVRO's Radiojournaal. 18.20 Uitzending van de RPF. 18.30 Wetenschap. 18.40 Richting. 18.50 Jazz Spectrum. 19.45 Sangh en spel. 20.03 Zaterdagavondmagazine. 20.30 EO-Metterdaad. 20.45 Laat ons de rustdag wijden. 21.26 EO-Metterdaad. 21.30 Let's swing, les 3. 22.00 Programmeren met Pascal. Herh. les 18. 22.40 Reflector. 23.00 Deze week. 23.20 Orgelbespeling. 23.50-23.55 Tenslotte.

Hilversum 3

7.02 Vroegop. 7.30 Rabarbara. 8.03 Pop non stop. 9.03 Gospel-rock. 10.03 Popsjop. 12.03 Los Vast Live Special. 14.03 Tussenuur. 15.03 Disco-express. 16.03 NCRV-Zaterdag-Sport. 18.04 De Avondspits. 19.02 Koploper. 20.03 Elpee-pop. 22.02 Country Style. 23.02-24.00 Late date.

Hilversum 4

7.02 Septiem. 8.05 Mooi zo, kinderkunstprogramma. 9.00 In de kaart gespeeld. 10.15 Concerto Mattinale. 11.30 Kurhausconcert. Vandaag: Het Amsterdams Kamerorkest. 12.30 Rauwkost. 13.05 Diskotabel. 15.00 Akkoord. 15.30 Zin in muziek (A. Rubriek voor muziekhobbyisten: Harmonie- en fanfaremuz. B. Podium voor jonge beroepsmusici). 20.00 Willem Frederik Bon, 1940-1983. Muzikaal portret (4). 21.15 Complement. Deel 26. 21.50 Poëzie. 22.00 Laudate. 22.50-23.00 Ter overweging.

ROZ

12.30-13.30 ROZ-tussen de middag: nieuws, Limburg musiceert met o.a. agenda, podiumbeurt en aktualiteiten uit het amateurmuziekleven. 18.03 ROZ-Aktueel. 18.20 Het Evenement. 18.50-19.00 Programma voor Turken.

BRT 2

5.30 Welkom weekend (7.45 In het spionnetje). 8.12 Te bed of niet te bed. 10.03 Buitenspel. 11.00 Top 10 toen. 11.30 Tip 10. 12.00 Top 30. 14.00 Radio Rijswijck. 17.05 Fris van Lefever. 20.00 Domino. 23.30-02.00 Twee tot twee.

Luxemburg/RTL

5.30 Guten Morgen, Deutschland! 9.00 Unglaubliche Geschichten. 11.00 Gefragt - gespielt I. 12.00 Hallo RTL. 14.00 Gefragt - gespielt II. 15.00 Spielwiese. 18.00 Samstagabend. 19.00 Luxemburg 49 60 61. 22.00-01.00 Traumtänzer.

Uitgebreid overzicht buitenlandse TV-programma's zie TV-WEEK Limburgs Dagblad van afgelopen dinsdag

zondag

televisie

Nederland 1

.30 -09.35 NIEUWS VOOR DOVEN EN SLECHTHORENDEN
.00 -13.05 NIEUWS VOOR DOVEN EN SLECHTHORENDEN
.00 -17.00 STUDIO SPORT - WIELRENNEN
Rechtstreeks verslag van de wielerklassieker Luik-Bastenaken-Luik.
.00 SPREKERSHOEK
Programma waarin de kijkers aan het woord komen.
.15 SESAMSTRAAT
.30 MENSENWERK
Programma over activiteiten van mensen in kleine bedrijven, hulpverleningsacties, gezondheidszorg en scholingsprojekten. Vandaag: Moderne kunststoffen zorgen voor een opleving van de bedrijvigheid in Nederland; De Ziekenomroep.
.00 STUDIO SPORT
.55 LOTTOGETALLEN
.00 JOURNAAL
.10 PANORAMIEK
Actualiteitenrubriek rond de internationale politiek.
.40 VIJF MINUTEN BEDENKTIJD
.45 JA, NATUURLIJK
Spelprogramma over natuur en natuurbehoud. Presentatie: Jan Just Bos, Piet Steltman en Antoon van Hooff.
.15 ANDER NIEUWS
Over kerk en samenleving. Vandaag een reportage over "Het Hoogeland" in Beekbergen.
.55 JOURNAAL
.00 NIEUWS VOOR DOVEN EN SLECHTHORENDEN

Nederland 2

.00 -11.00 EUCHARISTIEVIERING
Met de gemeenschap van de parochie St. Martinus in St. Maartens-Laten in België.
.00 -12.45 HET CAPITOOL
Rechtstreekse uitzending waarin belangrijk binnen- en buitenlands nieuws wordt geanalyseerd en toegelicht.
.00 -13.05 NIEUWS VOOR DOVEN EN SLECHTHORENDEN
.45 FOLLOW ME I
Engels, herh. les 26.
.00 IN ONZE TAAL, IN ONZE TIJD
Marion Oskamp praat met de dichter Huub Oosterhuis naar aanleiding van de uitgave van zijn nieuwe bundel „Gebeden en psalmen".
.28 EEN BERICHT VAN DE WILDE GANZEN
.30 JOURNAAL
.35 VIDEOCLIPS OP VERZOEK, 2
Met clips van Duran Duran, Queen, Billy Joel, Golden Earring, 10 CC e.a.
17.50 OPEN SCHOOLTIJD-THEMA 23
Hoe vertel ik "het".
18.25 NIEUWS VOOR DOVEN EN SLECHTHORENDEN
18.30 POR FAVOR
Spaans, herh. les 18.
19.00 JOURNAAL
19.05 HAPPY DAYS
Tv-serie. Richie krijgt het hard te verduren als hij op zijn manier de persvrijheid in praktijk brengt.
19.30 COUNTDOWN
Popmuziek gepresenteerd door Erik de Zwart.
20.10 DYNASTIE
Tv-serie. Fallon houdt voet bij stuk, wat voor Blake en Jeff aanleiding is om in actie te komen. Alexis komt uiteindelijk de waarheid op het spoor.
21.00 DAG & NACHT - EEN ETMAAL IN AMSTERDAM (2)
Een ontdekkingsreis van een etmaal in Amsterdam. Vanavond: De middag.
21.45 SMILEY'S PEOPLE
Derde aflevering uit spionage-thriller naar het gelijknamige boek van John Le Carré. Smiley (Sir Alec Guinness) brengt een bezoek aan Toby Esterhase, een vroegere Britse agent. Deze Londense kunsthandelaar identificeert op de foto Oleg Kirov, een Sovjetspion.
22.40 RUR
Jan Lenferink ontvangt drie gasten uit de wereld van kunst, cultuur, sex en wetenschap.
23.25 JOURNAAL
23.30 NIEUWS VOOR DOVEN EN SLECHTHORENDEN

Duitsland 1

09.30 PROGRAMMA-OVERZICHT
10.00 MEIN TAGEBUCH
10.45 DIE SENDUNG MIT DER MAUS
Kinderprogramma.
11.15 KAFFEE ODER TEE
12.00 DER INTERNATIONALE FRÜHSCHOPPEN
Buitenlandse journalisten geven hun kijk op het internationale nieuws.
12.45 TAGEBUCH
13.15 EMIL GILELS SPIELT
De Russische pianist Emil Gilels speelt de Waldsteinsonate van Beethoven.
13.45 MAGAZIN DER WOCHE
Regionaal nieuws.
14.30 BESUCH BEI DEN BESUCHERN
Reportage over het ontstaan van de jeugdreeks „Die Besucher", die ettelijke weken liep.
15.00 DIE GROSSE CHANCE
Duitse speelfilm (1957) van Hans Quest met Walter Giller, Robert Freytag en Gardy Granass.
16.35 DER ALTE DÄMON
TV-film van Gustav-Adolf Bähr naar het werk van Pearl S. Buck.
In het Chinese dorpje Wang kende men slechts één gevaar: de Gele Rivier. Wanneer die buiten haar oevers trad, had men nog meer schrik dan toen de Japanse vijand het land binnenviel.
17.00 GLAUBENSINFORMATION: HOFFNUNG
17.30 ARD-RATGEBER: REISE
Programma met tips voor reizen, maar dan wel reizen waarbij men iets leert of toch minstens actief iets doet.
18.15 WIR ÜBER UNS
18.20 NIEUWS
18.23 DIE SPORTSCHAU
19.20 WELTSPIEGEL
Buitenlandse correspondenten melden zich.
20.00 NIEUWS
20.15 DUELL OHNE GNADE
TV-film van Richard Dembo met Michel Piccoli, Liv Ullmann en Leslie Caron.
Liebskind is de regerende schaakwereldkampioen. Zijn vaderland is Rusland. Tegenover hem zit de uitdager, Fromm. Die is eveneens afkomstig van de Sovjetunie, maar leeft nu als vluchteling in het buitenland. Tussen de twee begint een bikkelhard duel, waarin alles toegelaten schijnt.
21.55 HUNDERT MEISTERWERKE
Kunstreeks van Alistair Smith.
22.05 NIEUWS
22.10 ERLÖST ODER BETROGEN
Reportage van Mario Offenberg over de politieke bewustwording van de Israëlische bevolking, die niet langer voor tweederangs-Joden versleten wil worden.
22.55 ARD-SPORT EXTRA
01.00 NIEUWS

Duitsland 2

10.00 PROGRAMMA-OVERZICHT
10.30 ZDF-MATINEE
12.00 DAS SONNTAGSKONZERT
Muziekprogramma met grote namen uit de opera- en operettewereld, zoals Dagmar Koller, Ileana Cotrubas en Placido Domingo.
12.45 FREIZEIT
Programma rond vrijetijdsbesteding.
13.15 CHRONIK DER WOCHE
Weekoverzicht van de actualiteit.
13.40 KRETA - URSPRUNG EUROPAS
Vijfdelige documentaire reeks over historische opgravingen op het eiland Kreta.
14.10 LÖWENZAHN
Kinderprogramma.
14.40 NIEUWS
14.45 DANKE SCHÖN
Actie Zorgenkind.
14.50 DAS GROSSE ABENTEUER
Zweedse documentaire dierenfilm (1953, zw.) van Arne Sucksdorff. Ergens in Midden-Zweden ligt een boerderij met grote velden, weiden, bossen en meren. De kinderen Anders en Kjell ontdekken de natuur en voor hen begint een magnifiek avontuur.
16.15 GÖTZENDÄMMERUNG
Reportage rond de roman „De toverberg" van Thomas Mann.
17.00 NIEUWS
17.02 DIE SPORT-REPORTAGE
18.00 TAGEBUCH
Katholieke uitzending.
18.15 LIEBT DIESE ERDE
Reeks met Margot Werner, Hans-Georg Panczak en Ahmad Yatim.
19.00 NIEUWS
19.10 BONNER PERSPEKTIVEN
Poltiek nieuws.
19.30 ERKENNEN SIE DIE MELODIE
Muzikaal spelprogramma met Günther Schramm en als kandidaten Martin Egel, Karin Eickstädt, Janine Olsen en Anton Scharinger. (Stereo).
20.15 DER ZAUBERBERG
Reeks naar de roman van Thomas Mann met Marie-France Pisier, Flavio Bucci en Christoph Eichhorn.
Hans Castorp, spruit van een rijke Hamburgse patriciërsfamilie, verloor op korte tijd zowel zijn vader als zijn moeder. Hij werd door familie opgevoed, helemaal in de traditie van de Castorps. Na het beëindigen van zijn ingenieursstudies, besluit hij zijn zieke neef Joachim te gaan bezoeken in het sanatorium van Davos.
22.05 NIEUWS
22.20 JAMES LAST IN BRIGHTON
23.05 ZEUGEN DES JAHRHUNDERTS
Golo Mann in gesprek met Frank A. Meyer.
00.05 NIEUWS

Duitsland 3/WDR

09.00 TELEKOLLEG AKTUELL
Informatie rond Telekolleg.
09.25 -10.45 TELEKOLLEG
15.30 SCHAAK VOOR IEDEREEN
15.45 HET INTERNATIONALE TV-KOOKBOEK
16.00 SEHEN STATT HÖREN
16.30 PROGRAMMA'S VOOR GASTARBEIDERS
17.30 THIRTY MINUTES
CBS op het derde Duitse net.
18.00 PAN TAU
Kinderprogramma.
18.30 UND DIE MORAL VON DER GESCHICHT'...
19.00 AKTUELLE STUNDE AM SONNTAG
20.00 NIEUWS
20.15 EUGENE DELACROIX
21.00 WIRTSCHAFTSSTUDIO
Economisch magazine.
21.45 MODEST MUSSORGSKY: BILDER EINER AUSSTELLUNG
23.20 DAS VERHALTEN DER TIERE
00.05 NIEUWS

Duitsland 3/SWF

09.00 TELEKOLLEG AKTUELL
09.25 TELEKOLLEG I
11.00 DER RABBI JESUS
16.00 SEHEN STATT HÖREN
16.30 IHRE HEIMAT - UNSERE HEIMAT
17.30 CLOWN & CO.: AUSSEHEN
18.00 MENSCH ÄRGERE DICH DOCH
18.30 MIT WELTENBUMMLERN UNTERWEGS
19.00 JANOSIK, HELD DER BERGE (10)
19.50 DIETRICH FISCHER-DISKAU SINGT
20.15 DEUTSCHLAND DEINE SCHWABEN (3)
21.10 EUROPÄISCHE NATIONALPARKS
21.55 -22.40 FLUTLICHT
Aktuele reportages, nieuwtjes, achtergrondinformatie en studiogasten met betrekking tot sport in Rheinland-Pfalz.

België/BRT 1

10.00 EUCHARISTIEVIERING
11.00 CONFRONTATIE
12.00 NIEUWOVERZICHT VOOR GEHOORGESTOORDEN
14.00 PROMENADECONCERT
14.45 JUKE BOX
15.00 LUIK-BASTENAKEN-LUIK
Rechtstreekse reportage van deze wielerwedstrijd.
17.00 I.Q.
Kwis met denk- en weetvragen: Hilde Wymeersch en Griet Van de Moortel spelen tegen Fons Maes en Bie Lambrechts.
17.25 TIJDROVER
Kwizien: vandaag: Vispastei.
17.35 MIJN EERSTE HENGEL
Finse film van Olli Löytönen over een oude man die terugdenkt aan zijn jeugd.
17.55 NIEUWS
18.00 TIK TAK
Animatie voor de allerkleinsten.
18.05 LIEGEBEEST
Avonturenreeks voor kinderen.
18.20 LEVEN... EN LATEN LEVEN
Magazine van de verbetering van onze levenskwaliteit nastreeft.
19.45 NIEUWS
20.05 SPORTWEEKEND
20.35 DE WIND ZAT GUNSTIG VOOR FRANKRIJK
(Fair stood the wind for France).
Laatste aflevering van een Brits feuilleton van Martyn Friend met David Beams, Cecile Paoli en John Flanagan.
21.25 RIGOLETTO
21.50 HET BRITS FILMINSTITUUT
23.00 NIEUWS
Met aansluitend: Coda: „Zeegezicht" van Wilfried Smit (1933-1972).

België/RTBF 1

09.30 ULYSSE
Uitzending voor slechthorenden.
10.00 NIEUWS VOOR ZELFSTANDIGEN
10.30 POLITIEKE UITZENDING
De socialistische gedachte.
12.00 FAIRE LE POINT
Politiek gesprek of debat.
13.00 NIEUWS
13.05 CONCERTISSIMO
Mendelssohnconcert door het Kamerorkest van de NOS en de RTBF.
14.30 KUNSTDOCUMENTAIRE
15.00 WIELRENNEN
Reportage van Luik-Bastenaken-Luik.
17.00 MOTORENNEN
Grote Prijs van Italië 500 cc ir uitgesteld relais.
17.45 LES SCHTROUMPFS
Smurfenverhaal met de beroemde personages van Peyo.
18.10 MOBILES
Auto- en motormagazine.
18.40 LE WEEKEND SPORTIF
Sportmagazine.
19.20 TOTO EN PALMARES
19.30 NIEUWSMAGAZINE
20.15 A QUI LE GANT
Variété- en spelprogramma.
21.40 LA BELLE VIE
TV-film van Lazare Iglesis met Jacques François, Jean Le Poulain, Hélène Perdrière.
23.05 NIEUWS EN TOTO

BFBS

15.35 ME AND MY CAR
14.00 THE DUKES OF HAZZARD
Vanavond: Big Brother Duke.
16.45 BIRTHDAY TIME
Aansluitend: Flicks.
17.05 PLAY AWAY
17.30 FRAGGLE ROCK
17.55 BULLSEYE
Spelprogramma.
18.20 SWALLOWS AND AMAZONES FOREVER!
18.45 BBC NEWS AND WEATHER
18.55 HIGHWAY
Muzikale trip door Engeland met gastheer Harry Secombe.
19.30 ONE BY ONE
20.20 IN LOVING MEMORY
20.45 MASTERMIND
21.20 THE JEWEL IN THE CROWN
22.10 THAT'S LIFE
Konsumentenrubriek.
22.55 THE BIG MATCH
23.40 WEATHER

RTL plus

16.57 GEWINN VOR BEGINN
17.00 TYPISCH RTL 1
17.15 HITQUICK
Videoclips op verzoek.
18.15 EIN TAG WIE KEIN ANDERER
18.35 TRAUMSCHIFF UNTER DECK
19.35 TYPISCH RTL 2
19.45 DEIN MUND VERSPRICHT MIR LIEBE
Speelfilm uit 1954 in de regie van Max Neufeld.
21.35 TENNIS GRAND PRIX
De finale van de superserie met een inleg van 200.000 dollar. De strijd gaat tussen o.a. Fibak, Lendl, Lewis, Meyer en Tanner.
22.25 TYPISCH RTL 3
22.40 HOROSKOOP
22.45 BETTHUPFERL

radio

Hilversum 1

7.02 Vroege vogels. (7.02 Radio Sterrebos. 8.05 Natuur en milieu). 10.02 Eucharistieviering. 11.02 'n zondags pak... voor alledag. 12.02 De Huts. (Wielrennen: Tussen 13.15 en 14.00 uur kan het programma onderbroken worden voor flitsen van Luik-Bastenaken-Luik). 13.05 AVRO-Magazine. 13.40 Trefpunt. 14.02 Langs de lijn, sport en muziek. 17.55 Mededelingen. TROS: 18.05 Inkijk met Inbar. NCRV: 19.02 NCRV-Zondagavond: In beweging. 19.15 Zondagavondmuziek. 19.45 Golgotha, Gods diepste Woord. 20.03 Een hemel op aarde. 22.02 Welingelichte Kringen. 23.02 Met het oog op morgen. 0.02 De Nachtwacht. 4.02 Krieken met Adje.

Hilversum 2

8.10 NCRV-Zondagmorgen: Passsie-muziek bij het Evangelie van Marcus van Hans Boelee (deel 2). 8.45 Barok op zondag. 9.05 Bijbeloverdenking. 9.25 Waterstanden. 9.30 Kroost. 10.02 Het verdriet van Job (4). 10.12 Kerkdienst. 10.55 Wilde Ganzen. 11.00 De andere wereld van zondagmorgen... 12.00 Tambu. 12.30 Suara Maluku. 13.10 Zorg en hoop. 13.55 Progr. voor buitenl. werknemers. 17.00 Kerkdienst. 17.58 Wilde Ganzen. 18.10 Brood & Spelen. 18.40 Liturgie & kerkmuziek. 19.10 Hobbyscoop. 19.45 Spel met poëzie. 20.03 AVRO-Magazine Buitenland. 20.25 Europa plus en min. 20.45 Vlag met blauwe wimpel. 21.20 Mensen, mensen. 21.40 De doorbraak. 22.00 Leerwijzer, afl.23. 22.40 Trefpunt. 23.00-23.55 Klassiek met Caroline.

Hilversum 3

8.02 Ko de Boswachtershow. 8.30 AVRO's Sportpanorama Junior. 9.02 Juist op zondag. 10.02 Het zondagse gezicht van de VARA op drie. 11.02 Dubbellisjes. 12.02 De Europarade. 14.02 Spleen - een hemel op aarde. 17.30 Bopthema's en swingsessions. 18.02 De Nationale Hitparade met de titeltekst. 20.03 Radio Thuisland. 21.02 NOS-Jazz. (21.02 Jazzgeschiedenis. 21.30 Internationaal Jazz Festival Amsterdam 1983). 22.02 Caribia. 23.02-24.00 Rockdreams.

Hilversum 4

8.05 Er staat een orgel in Hilversum. 8.30 Kamerconcert. 9.25 Concertagenda. 9.30 Cascade. 10.30 Concerto Mattinale. 12.00 Kamermuziek van Beethoven en Clementi. 13.05 Notre Dame School: The Early Music Consort of London: Muziek van Leoninus en Perotinus. 14.00 Johannes-Passion. Leden van het Concertgebouworkest, met solisten. (In de pauze ca. 14.00 Voordr.). ca. 16.30 Pianorecital. (van 17.00-20.00 uur overname programma Hilversum 2). 20.00 Specialiteiten à la carte. 22.00 Koren en korpsen. 22.30-23.00 Guitariteiten.

ROZ

12.30-13.00 ROZ-tussen de middag: weerbericht en sport. 18.03-19.00 SPORT, sport, SPORT, sport.

BRT 2

6.30 Goede morgen, morgen. 8.12 Zondagmuziek. 9.05 De peperbus. 9.06 Hitrevue. 10.00 Er komt geluid uit het behang. 12.00 De tafel van Twee. 14.00 Fiëstag. 17.05 Sportkaffee. 20.00 Sportsprokkels. 20.05 Syncoop. 20.45 Vragen staat vrij. 23.30-02.00 Twee tot twee.

Luxemburg/RTL

7.00 Camillo's Konzert 1, 8.00 Heimatmelodie. 10.00 Wünsch dir was bei RTL. 14.00 Hitparade. 16.00 Camillo's Konzert, 2. 18.00 Nachgefragt - RTL befragt Politiker live. 19.00 Luxemburg 49 60 61. 22.00-01.00 Traumtänzer.

Met de KruisPolis kunt u honderden guldens op uw ziektekostenpremie besparen.

Er is nu een ziektekostenverzekering die méér verzekert, maar veel minder kan kosten dan uw huidige polis. De KruisPolis van Zilveren Kruis en VGCN.

De KruisPolis verzekert (behalve de gebruikelijke risico's) ook medicijnen, huisarts, psychiater, fysiotherapie en alternatieve geneeswijzen.

De KruisPolis geldt voor de hele wereld en wordt ondersteund door een unieke hulpverlening via de Alarmcentrale EuroCross.

De KruisPolis is niet alleen volledig, maar ook voordelig. In de eerste plaats omdat u rechtstreeks contact hebt met Zilveren Kruis en VGCN. Die bovendien zonder winstoogmerk werken en –omdat ze samen zo groot zijn– de kostenstijging in toom houden.

Maar de volledigheid van de KruisPolis heeft nòg een belangrijk voordeel voor u. Met zo'n volledige verzekering kunt u het zich namelijk veroorloven om een eigen risico te nemen. En zo uw premie aanzienlijk te verlagen.

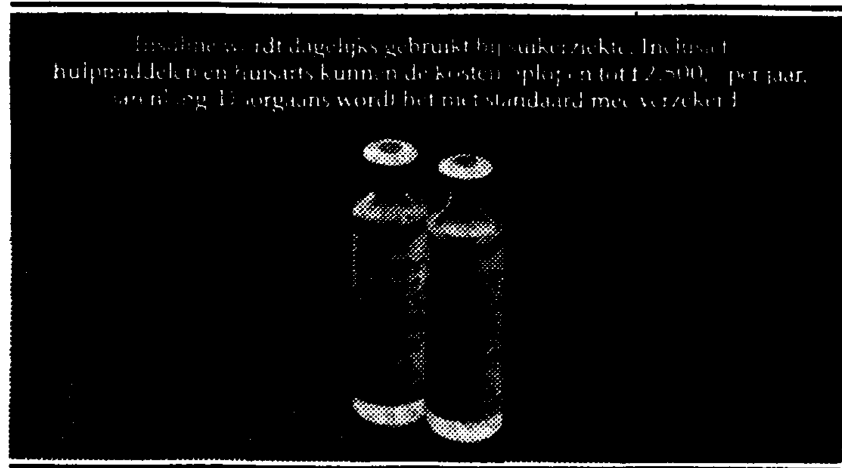
Afhankelijk van het aantal gezinsleden en de hoogte van 't eigen risico dat u kiest, kan die besparing honderden guldens bedragen.

U kunt kiezen uit eigen risico's van resp. f 300,–, f 500,–, f 1.000,–, f 1.500,– of f 2.000,– (voor alleenstaanden geldt de helft van deze bedragen).

In een aantal praktijkvoorbeelden rekenen wij u voor wat dit kan betekenen.

Voorbeeld 1.

Gezin: man 37 jaar, vrouw 38 jaar en 1 kind van 9 jaar.
Premie KruisPolis bij f 300,– eigen risico: f 257,20 per maand.
Premie KruisPolis bij f 1.000,– eigen risico: f 200,– per maand.
Premiekorting: f 57,20 per maand, ofwel f 686,40 per jaar.



Voorbeeld 2.

Gezin: man 26 jaar, vrouw 25 jaar.
Premie KruisPolis bij f 300,– eigen risico: f 161,20 per maand.
Premie KruisPolis bij f 1.500,– eigen risico: f 94,– per maand.
Premiekorting: f 67,20 per maand, ofwel f 806,40 per jaar.

Voorbeeld 3.

Alleenstaande man 28 jaar.
Premie KruisPolis bij f 150,– eigen risico: f 86,90 per maand.
Premie KruisPolis bij f 750,– eigen risico: f 53,30 per maand.
Premiekorting: f 33,60 per maand, ofwel f 403,20 per jaar.

Voorbeeld 4.

Gezin: man 31 jaar, vrouw 30 jaar en 3 kinderen van 4, 6 en 8 jaar.
Premie KruisPolis bij f 300,– eigen risico: f 302,60 per maand.
Premie KruisPolis bij f 2.000,– eigen risico: f 163,80 per maand.
Premiekorting: f 138,80 per maand, ofwel f 1.665,60 per jaar.

Profiteer van een fikse besparing. Gebruik de coupon.

Of bel op werkdagen 01719 - 70880, (Zilveren Kruis) of 030 - 715634 (VGCN).

U ontvangt dan binnen enkele dagen een persoonlijke offerte en alle documentatie over de KruisPolis.

U treft daarbij een aanmeldingsformulier aan, waarmee u tevens opdracht kunt geven om uw elders lopende verzekering te beëindigen.

Ook kunt u daarmee informatie aanvragen over een interessante uitbreiding van uw verzekering met tandheelkundige hulp.

U verplicht zich met het inzenden van de bon tot niets. Maar het kan wel een stap zijn naar een flinke besparing.

De maandpremies voor 1984:

Per persoon op basis van 3e klasse verpleging.

	Eigen risico per polis per jaar*				
Leeftijdsklassen	f 300,–*	f 500,–*	f 1.000,–*	f 1.500,–*	f 2.000,–*
Kinderen 0 t/m 26 jr.**	f 58,–	f 55,–	f 46,–	f 38,–	f 33,–
Volwassenen t/m 26 jr.	f 80,60	f 75,90	f 60,–	f 47,–	f 36,20
Volw. van 27 t/m 29 jr.	f 86,90	f 82,20	f 66,–	f 53,30	f 42,50
Volw. van 30 t/m 34 jr.	f 93,30	f 88,60	f 72,–	f 59,70	f 48,90
Volw. van 35 t/m 39 jr.	f 99,60	f 94,90	f 77,–	f 66,–	f 55,20

* Voor alleenstaanden geldt de helft van de eigen risicobedragen.
** Voor kinderen t/m 17 jaar bent u maximaal voor 2 kinderen premie verschuldigd.
Voor volwassenen vanaf 40 jr. gelden afwijkende premies.
Voor bepaalde gebieden gelden afwijkende premies.

De KruisPolis. Dan hebt u een volledige èn een voordelige ziektekostenverzekering.

Stuurt u mij documentatie over de KruisPolis en een offerte op basis van ziekenhuisverpleging 3e klasse.

Naam: ______________ ☐M ☐V

Adres: ______________

Postcode: ________ Plaats: ______________

Telefoonnr.: ______________

Leeftijd man: ________ Leeftijd vrouw: ________

Leeftijd kinderen: ______________

Waar bent u nu verzekerd? ______________

Deze coupon sturen naar: Zilveren Kruis en VGCN, Antwoordnummer 1, 2200 VB NOORDWIJK (geen postzegel).

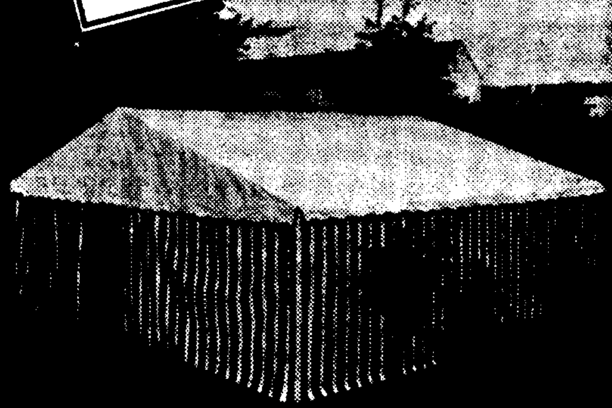
252-14/4

☎ U kunt ook bellen:
Zilveren Kruis: 01719 - 7 08 80, VGCN: 030 - 715634.

Zilveren Kruis en VGCN
De ziektekostenverzekeraars zonder winstoogmerk.

U kunt ook kontakt opnemen met onze vestiging in uw buurt. HEERLEN, Akerstraat 92, Telefoon: 045 - 763333.

Pierre Boels
verhuurt bijna alles!



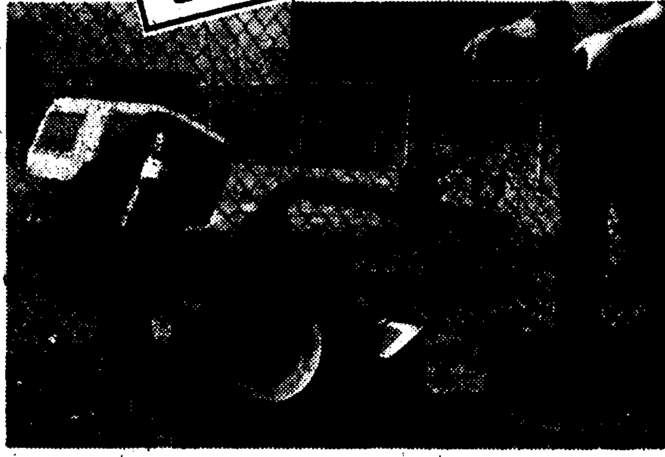
PARTY-TENTEN
Party-tenten vanaf 6 x 6 mtr., luxe marktkramen, podiums, toiletunits, feestverlichting enz.

Pierre Boels
verhuurt bijna alles!



ALLES VOOR FEESTEN
o.a. tafels, stoelen, serviezen, kooktoestellen, decoratiematerialen enz.

Pierre Boels
verhuurt bijna alles!



TUINFREZEN
voor tuin en gazon: tuinfrezen, bermmaaiers, kettingzagen, grasmaaiers en verticuteermachines.

Pierre Boels
verhuurt bijna alles!



RECREATIESPELLEN
diverse soorten springkussens, schiettenten, minitreinen, scooterbanen, kop van jut enz.

Pierre Boels
verhuurt bijna alles!



ZONNEHEMELS
Gebogen zonnehemels met mobiel statief, dat over elk bed geplaatst kan worden!

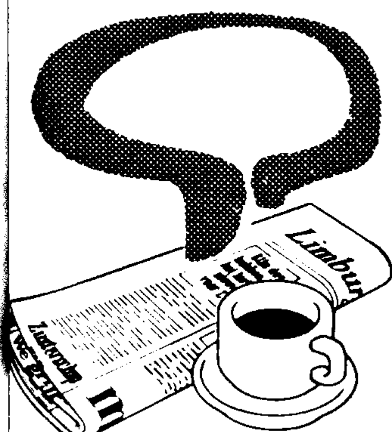
23033

BEL VOOR INFORMATIE:
SITTARD 04490-23131

Limburgs
agblad voor ostelijk uidlimburg

Zaterdag 14 april 1984 ● Pagina 9

ET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTIE: BEN ROMIJN EN WINUS DE ROUW. CHEF-EDITIEREDACTIE: WIM DRAGSTRA
OFDKANTOOR: 6411 RS HEERLEN, IN DE CRAMER 37, TEL. 045-739911. RAYONKANTOREN: 6461 ED KERKRADE, MARKT 42, TEL. 045-455506; 6431 HE HOENSBROEK, KOUVENDERSTRAAT 215, TEL. 045-218555;
43 CB BRUNSSUM, RUMPENERSTRAAT 81, TEL. 045-256363; 6371 GV SCHAESBERG, FR. ERENSLAAN 4, TEL. 045-311719.



abriek

Een merkwaardige naam or een kerk, maar het schijnt ieder geval voor te komen. In beek bijvoorbeeld. Daar heet instantie die de kerkelijke gendommen beheert 'kerkfaiek St. Gertrudis'. Raadslen van de gemeente Onderbanken zeiden tegen het college t die naam wel erg uit de tijd as en dat er beter kerkbestuur n staan. Maar dat kon niet, ant het ging om de verkoop n een stuk grond en de eigear van dat stuk grond heet eenmaal 'Kerkfabriek St. ertrudis'. Het 'beestje' moest s bij zijn eigenlijke naam geemd worden. Hoe vreemd die genwoordig ons ook in de oren nkt.

Moed

Moedige mensen, die op vrijg de dertiende (dat was gisten) durven trouwen. Anita n den Berg en Geert Ruigrok bben het gisteren toch maar daan in Brunssum en ook in rkrade zagen we een bruidsar de kerk uitkomen. Overins moesten we in Kerkrade n om daar het nieuwe kanor van die andere Limburgse ant te bekijken. Tijdens de reptie die op de officiële uitnoging volgde zei iemand tegen n ander die nog geen glaasje zijn handen had: „Ik zal even t voor U halen, want U staat oog". Waarop deze receptiegnger zei: „Nee hoor, ik sta oit droog, want ik heb zweeteten".

Hapje

We zijn even zijn naam pijt, maar laten we hem (als U tenminste goed vindt) voor gemak Jos noemen. Hij is op leeftijd dat je de communie or de eerste keer doet en dat rmde dan ook juist het onderrp van het gesprek tussen pa zoonlief. Hij vond het alleaal erg spannend, maar aakte zich toch even zorgen er het 'wegkrijgen' van de stie, daarbij denkend aan de letjes van de dokter die hem ijd enige moeite bezorgden. aar aangezien daar een meode op gevonden was, dacht die ook te kunnen toepassen de eerste communie. „En als het niet weg kan krijgen, ijg ik wel een hapje appeles, he pap?" Ook een metho-

Lief



We moeten vandaag melding aken van het vermoorden van eren in het dierparkje Aamin Heerlen. Trieste zaak! droevend dat er 'mensen' zijn e zoiets doen. Maar ja, als we n hoeveel leed mensen elkaar nnen aandoen, dan is het rwonderlijk dat de dieren het g redelijk goed hebben. Er n zelfs dieren die het beter bben dan mensen. We willen och even een ander plaatje het Aambos laten zien. Dit is passer Wim Fuyk met twee zwarte geitjes die hopelijk g lang en gelukkig in het rk in het Aambos mogen daren.

Hond

Nu we het toch over dieren bben moeten we U ook nog n vertellen dat de mooie arte Groenendaeler die we teren lieten zien (pagina 19) et Chamberlaine del Castel rdo heet. Die naam mag deze nd niet dragen hoewel hij wel de kennel Del Castel Sardo ont. U zult het misschien net s wij een beetje vergaand vinn die toestand met die namen n honden. Maar echte honnfokkers vinden het erg bengrijk. Nou vooruit dan uar.

Palmpasen, palmpasen...

KERKRADE – Op Palmzondag, de zondag vóór Pasen, deed Jezus zijn intrede in Jeruzalem op de rug van een ezel. Eenvoudig en nederig, maar toch stonden duizenden langs de route om het toe te juichen en toe te wuiven met Palmtakken. De rooms katholieke heeft daarom op die Palmzondag altijd processies gehouden, totdat die traditie steeds meer begon te vervlakken. Maar nog steeds wordt her en der Palmpasen gevierd.

Door de jeugd wel te verstaan, die op school de mooiste 'palmpaasjes' maakt en die daarna in optocht ronddraagt.

Dat deden gisteren ook de kleuters van de Sint Jozefschool in Kerkrade/Gracht.



● *Na de optocht brachten zij die fraai geknutselde takken naar enkele zieken en bejaarden uit de wijk.*

Gelderse muziekkorpsen komen naar Limburg

Concours christelijke federatie in Heerlen

HEERLEN – Voor het eerst in de geschiedenis zal er een muziekconcours van een christelijke bond gehouden worden in Limburg. Dat gebeurt op 3 november in de stadsschouwburg in Heerlen. Rond de vijftien muziekverenigingen uit Gelderland komen dan naar Heerlen om hier het jaarlijkse najaarconcours te houden. Een en ander wordt georganiseerd door de Gelderse Bond van Christelijke Muziekverenigingen.

Het concours (bij de christelijke bond 'Toogdag' genoemd) wordt in het zuiden van het land gehouden omdat Limburg twee christelijke muziekverenigingen kent, namelijk fanfare Harpe Davids en harmonie De Bazuin, beide uit Treebeek-Brunssum. Deze korpsen zijn aangesloten bij de eerder genoemde Gelderse Bond binnen de Nederlandse Federatie van Christelijke Muziekbonden (NFCM). De twee verenigingen hebben dan ook een commissie in het leven geroepen die momenteel de Toogdag in Heerlen voorbereid.

Medewerking

Het ligt in de bedoeling dat de Gelderse muziekvrienden in Heerlen kennis maken met Limburg. De medewerking van gemeente Heerlen, VVV, provincie, WMC, Mijnmuseum Rolduc en nog vele andere instanties is danook ingeroepen om rond het concours Limburg aan de deelnemers te presenteren. Exposities en filmzalen, stands en promotionteams zullen daarom ook te vinden zijn in de stadsschouwburg op de derde november.

„Het is waarschijnlijk de enige keer dat we hier zo'n concours houden, want het is natuurlijk erg uitzonderlijk dat je rond de vijftien muziekkorpsen uit Gelderland in Heerlen op concours laat gaan. Daarom willen we zo goed mogelijk uit de bus komen en een klinkend concours organiseren. Niet alleen een concours, maar echt een dagje Limburg voor de Gelderlanders", aldus de voorzitter van de voorbereidingscommissie.

Onderzoek van leerlingen naar woonomstandigheden in wijken Heerlen

Studiegroep Wachtendonck: Vossekuil valt eigenlijk mee

HEERLEN – „De Vossekuil is in niet zo verpauperd als buitenstaanders beweren." Dat is de verrassende eindconclusie van een rapport van een studiegroep bestaande uit leerlingen van de HBO-opleiding Wachtendonck in Heerlen. Tien leerlingen hebben zich twee weken bezig gehouden met de Vossekuil. Zij hebben een enquête gehouden, hebben gesproken met de Heerlense politie en het bureau huisvesting en ze hebben zelf de wijk bekeken en onderzocht. Het valt eigenlijk wel mee, de Vossekuil is er niet zo erg aan toe en er is ook nog heel wat positiefs te ontdekken.

Het blijkt vooral de mening van mensen die niet in de Vossekuil wonen te zijn, dat de Vossekuil een minderwaardige woonwijk van Heerlen zou zijn. Er zijn 40 mensen geënquêteerd, waarvan er slechts één in de Vossekuil woonde. Van die mensen zou driekwart per se niet in de Vossekuil willen wonen, het resterende kwart zou dat eventueel wel willen. De welwillenden hebben een zekere binding met de Vossekuil (familie of vrienden wonen er).

Ook hebben de HBO-leerlingen een onderzoek gehouden bij de vier flats waar 400 woningen zijn. Daaruit blijkt, dat het nog niet zo slecht wonen is in de Vossekuil. De winkels liggen weliswaar op een afstandje en er is niet zoveel parkeergelegenheid, maar er is een school in de buurt er zijn goede busverbindingen, de gebouwen zijn redelijk (lifts echter slecht). Al met al is het beeld dat de leerlingen schetsen van de Vossekuil niet zo slecht als over het algemeen wordt aangenomen.

Hoewel de politie de criminaliteit in de Vossekuil nog steeds hoog noemt, is die toch sinds 1980 afgenomen. Drugshandel en -gebruik, diefstal en vandalisme overheersen. De politie zou er eigenlijk meer tegen willen doen, maar heeft daarvoor de manschappen niet.

In de eindconclusie van het rapport stellen de leerlingen dat de leefbaarheid in de wijk niet slecht is maar matig. „Men moet hierbij vermelden, dat bepaalde woonaspecten verbeterd zouden kunnen worden. Dit is nog geen reden om zomaar te stellen, dat de Vossekuil onleefbaar zou zijn."

Ook andere studiegroepen zijn actief geweest. Zo wordt na onderzoeken geconcludeerd dat Molenberg behoefte heeft aan gemeenschapshuis, dat 't Leienhoes in Meezenbroek nog weinig bekendheid geniet en dat de werklozen in Meezenbroek geen behoefte hebben aan een werklozenproject.

TOON VOL

KERKRADE – De voor 27 en 28 april geplande voorstellingen van Toon Hermans in het Wijngrachttheater in Kerkrade zijn geheel uitverkocht.

Naaimachines gestolen

HOENSBROEK – Gisternacht werd de ruit van een deur van een winkel aan de Kouvenderstraat in Hoensbroek ingegooid, waarna drie naaimachines uit de winkel zijn ontvreemd. Verder zijn nog zes naaimachines beschadigd, omdat het rek waarop ze stonden omver werd geworpen. De drie gestolen machines vertegenwoordigen een waarde van 5.660 gulden. De verdere schade kon nog niet worden vastgesteld.

Schade van twee ton

Cafébrand in Schinveld

SCHINVELD – In de nacht van donderdag op vrijdag, rond middernacht, is brand uitgebroken in een café in Schinveld. Het café en de daarboven gelegen woning brandden uit. De schade bedraagt ongeveer 200.000 gulden.

De brand in het café Van Asten aan Terhallen 8 in Schinveld werd geblust door de vrijwillige brandweer van Schinveld. Assistentie werd verleend met de hoogwerker van de Heerlense brandweer. Het nablussen duurde tot half zeven in de morgen. Omtrent de oorzaak van de brand is nog niets bekend. De caféhouder en zijn vrouw waren niet thuis toen de brand uitbrak. Hoewel er in het pand ook een pension gevestigd is, was tijdens de brand niemand aanwezig.

STILTETOCHT IN HEERLEN

HEERLEN – Volgende week donderdag wordt weer een stille tocht gehouden in Heerlen. Vertrokken wordt bij het station om 10.30 uur. Idee achter de stiltetocht was en is nog steeds het versterken van de samenwerking tussen vrouwen in Nederland en Latijns-Amerika tegen willekeur, onrecht en geweld. Wie meer informatie wenst kan kontakt opnemen met I. Jeeninga, ☎ 714587.

Gewonde bij aanrijding

VALKENBURG – Autobestuurder P. S. uit Valkenburg is in de nacht van donderdag op vrijdag zo ernstig gewond bij een aanrijding dat hij in het ziekenhuis in Heerlen moest worden opgenomen.

S. botste met zijn auto tegen kwart over 1 frontaal tegen de wagen van J. D. uit Gulpen op de Valkenburgerweg in Schin op Geul. Beide wagens raakten total-loss. Beide bestuurders werd een bloedproef afgenomen.

● *De brandweer van Schinveld bezig met het blussen van de cafébrand.*



● *De oppassers van het gemeenteparkje met hun macabere vondst.*

Dertien woningen in Schinveld

Nieuwe huizen plan Duikerweg

SCHINVELD – De gemeente Onderbanken heeft acht bouwkavels op de hoek Brunssummerstraat-Duikerweg in Schinveld verkocht aan de firma Stienstra te Heerlen voor de bouw van dertien woningen.

Eigenlijk was het de bedoeling dat op deze hoek particuliere woningen gebouwd zouden worden, maar de gemeente kon de bouwkavels maar niet aan de man brengen. Uiteindelijk is een bouwplan opgesteld om op de plaats van de acht kavels, dertien woningen te bouwen. Twaalf woningen worden twee-onder-eenkap gebouwd.

Mishandeling in Heerlen

HEERLEN – Met de opmerking „kijk, daar staat een nikker", sloeg een friturebezoeker een man uit Brunssum in het gezicht. Toen de laatste zich wilde verdedigen, kreeg de aanvaller hulp van twee anderen die het slachtoffer trapten. Een en ander gebeurde donderdagavond omstreeks 23.00 uur in een friture aan de Ganzeweide in Heerlen. Het drietal, dat duidelijk onder drankinvloed verkeerde, nam de benen en is nog niet achterhaald. Het slachtoffer heeft zich onder doktersbehandeling moeten stellen.

Ruiten vernield

HEERLEN – In iets meer dan een maand tijd, tussen 8 maart en 10 april, zijn 22 ruiten van de kleuterschool aan de Bruinkoolweg in Heerlen vernield. Meestal op vrijdagavond werden de ramen van verschillende afmetingen stukgegooid. De totale schade bedraagt 4000 gulden.

Aantal vogels de kop afgesneden

Slachting in parkje Aambos

HEERLEN – Een zeer macabere ontdekking deed de oppasser toen hij gisterochtend de dieren in het parkje in het Aambosch in Heerlen ging voederen. Toen hij om half acht in het parkje arriveerde vond hij daar her en der de kadavers van tien kippen, een fazant, een parelhoen en een kalkoen. Al die vogels waren op lugubere wijze van hun koppen ontdaan.

Dit is al de zesde keer dat er dit jaar in het kampje wordt ingebroken. Klaarblijkelijk gebeurt dat uit louter vernielzucht en moordlust. De dieren die gisteren gevonden werden, waren vermoord en achtergelaten. Gezien het feit dat de vogels in de broedtijd zijn, was het ook mogelijk ze te pakken te krijgen. De vogels vliegen dan namelijk niet op van hun nesten.

EVP en CAP gaan samen

KERKRADE – De Evangelische Volkspartij Limburg en de Christelijke Arbeiders Partij, die onlangs in het Limburgse is opgericht, gaan samenwerken. Tijdens een onlangs gehouden kennismakingsvergadering bleek dat de doelstellingen van de twee bewegingen in grote lijnen met elkaar overeenstemmen. „De politieke conclusies die de CAP trekt uit de Christelijke boodschap zijn dezelfde die de EVP in het Evangelie leest", bleek op de vergadering.

Doeleinden

De CAP en de EVP vinden elkaar niet alleen in politieke doeleinden, zoals bijvoorbeeld een absoluut 'nee' tegen kernbewapening, maar vooral ook op het gemeenschappelijke karakter van de basisbeweging. Het werken naar de bevolking toe krijgt grote prioriteit.

Beide partijen gaan nu grondig onderzoeken welke samenwerkingsverbanden mogelijk zijn.

1964 1984
Goeiemorgen
Oma
Smeijsters
proficiat met je vierde lustrum
Cindy en Nicky

In plaats van kaarten

Hartelijk dank voor de grote belangstelling, bloemen, geschenken, felicitaties en onverwachte attenties bij ons 25-jarig huwelijksfeest.
Wij danken mede namens onze kinderen allen die ons die dag tot een onvergetelijke hebben gemaakt.

Frans en Gerda Richter

Heerlen-Palemig, april 1984
Kapelweg 64



Klimmen 1984

8 maart 1984 is het 25 jaar geleden dat onze zoon, broer, schoonbroer en heeroom Jan Bos tot priester werd gewijd in de Orde van de Montfortanen.

Eerste paasdag willen wij dit fijne, maar vooral mooie jubileum vieren.
Een hoogmis door hem zelf opgedragen is om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Remigius te Klimmen.

Na de h. mis zal 'n receptie te zijner ere gegeven worden in het Gemeenschapshuis te Klimmen van 13.00 tot 15.00 uur.

Adres van de dag:
Gemeenschapshuis Houtstraat 25
6343 BJ Klimmen

U hiervoor vriendelijk uitnodigend,

Fam. Bos
Stationsstraat 24, 6343 AB Klimmen.

Enige en algemene kennisgeving



Op 12 april 1984 is in alle rust van ons heengegaan, op de leeftijd van 71 jaar, onze lieve en zorgzame moeder, schoonmoeder en oma

Maria Margaretha Haan

weduwe van

Hendrik Joseph Meijers

Wij bevelen de overledene in uw gebed aan.

Schaesberg: **Wed. M.J. Vonken-Meijers**
Jolanda en Maurice
Heerlen: **M.G. Bücken-Meijers**
J.W. Bücken

6411 BT Heerlen
Kruisstraat 14a.

De crematieplechtigheid zal plaatsvinden op dinsdag 17 april a.s. om 13.30 uur in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.
Bijeenkomst in de ontvangstkamer van het crematorium om 13.15 uur.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.
Gelegenheid tot afscheid nemen in de rouwkamer van Lindeman Uitvaartcentra, Spoorsingel 4 te Heerlen, dagelijks van 18.30 tot 19.00 uur.
Liever geen bezoek aan huis.



Bedroefd, maar dankbaar voor wat zij voor ons is geweest, delen wij u mede dat, zacht en kalm, van ons is heengegaan, op de leeftijd van 83 jaar, voorzien van het h. sacrament der zieken, mijn lieve vrouw, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Anna Maria Doveren

weduwe van

Johan Joseph Debets

echtgenote van

Theodorus Johannes Rudolf Terwint

Wij bevelen haar in uw gebeden aan.

Brunssum: **Th. Terwint**
Hoensbroek: **M. Schwiebert-Doveren**
H.F. Schwiebert
Kinderen, kleinkinderen en achterkleinkinderen Terwint
Familie Doveren
Familie Debets
Familie Terwint

Brunssum, 13 april 1984.
Corr.adres: 6444 XL Brunssum
Marebosjesweg 30.

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op dinsdag 17 april a.s. om 13.00 uur in de parochiekerk van de H. Barbara te Treebeek-Brunssum, waarna aansluitend crematie in het crematorium te Heerlen.
Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleren.
De avondwake wordt gehouden op maandag 16 april om 18.00 uur in bejaardenhuis Louise te Brunssum.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

†

Na een voorbeeldig en zorgzaam leven is heden, na voorzien te zijn van de h.h. sacramenten der zieken, in het St.-Gregoriusziekenhuis te Brunssum, van ons heengegaan, in de leeftijd van 90 jaar, mijn lieve vrouw, onze goede en zorgzame moeder, schoonmoeder, grootmoeder, overgrootmoeder en tante

Anna Maria Catharina Gielkens

echtgenote van

Jozef Feron

Wij bevelen de overledene in uw gebeden aan.

Merkelbeek: **J. Feron**
Jabeek: **L. Cuypers-Feron**
W. Cuypers
Merkelbeek: **G. Rademakers-Feron**
J. Rademakers
klein- en achterkleinkinderen
Familie Gielkens
Familie Feron

6447 BD Merkelbeek, 12 april 1984
Julianastraat 24

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden in de parochiekerk van St.-Clemens te Merkelbeek op woensdag 18 april a.s. om 11.00 uur, waarna de teraardebestelling zal plaatsvinden op de begraafplaats te Merkelbeek.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Mede tot intentie van de overledene, zal de avondmis worden opgedragen op dinsdag 17 april a.s. om 19.00 uur in voornoemde kerk.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving



Dankbaar voor het vele goede dat wij tijdens zijn leven hebben ontvangen, is plotseling van ons heengegaan, mijn lieve man, vader, schoonvader, opa, broer, schoonbroer, oom en neef

Sjeng Schoutrop

echtgenoot van

Trout Gubbels

Hij overleed op de leeftijd van 61 jaar te Kreta (Griekenland).

Nieuwdorp-Stein: **Tr. Schoutrop-Gubbels**
Spaubeek: **Bep en Hub**
Stein: **Willem en Marlies**
Stein: **Agnes en Piet**
Herkenbosch: **Leo en Miek**
Vissersweert: **Ria en Rob**
Uikhoven (B): **Nic en Marjo**
Stein: **Hilda en Loek**
Meers: **Carla en Gerrit**
Meers: **Josien en No**
Stein: **René en Margriet**
Stein: **Marleen en John**
Stein: **Paul**
en al zijn kleinkinderen
Familie Schoutrop
Familie Gubbels

6171 NE Nieuwdorp-Stein, 11 april 1984.
Arnoldenstraat 18.

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op dinsdag 17 april om 14.00 uur in de kerk van de O.L.Vr. Hulp der Christenen te Nieuwdorp-Stein.
Zaterdagavond tijdens de mis van 19.00 uur zal hij bijzonder worden herdacht in voornoemde kerk.
Geen condoleren. Bijeenkomst in de kerk.



Heden overleed, geheel onverwacht, mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, schoonzoon, broer, zwager, oom en neef

Bernard Christiaan Capelle

echtgenoot van

Annie de Beer

op de leeftijd van 60 jaar.

In dankbare herinnering:
Heerlen: **J.A. Capelle-de Beer**
Heerlen: **J.J. Capelle**
S.C. Capelle-Moens
Oswald en Carmelita
Heerlen: **A. Capelle**
Familie Capelle
Familie de Beer

6413 PL Heerlen, 12 april 1984
Acaciastraat 5

Mijn man en onze vader is opgebaard in de rouwkamer van de Begrafenis- en Crematie Verzorging, Nieuwstraat 118 te Hoensbroek.
Gelegenheid tot afscheid nemen aldaar van 18.00 tot 19.00 uur.
De crematie zal plaatshebben dinsdag 17 april om 10.30 uur in de aula van het crematorium, Imstenraderweg 10 te Heerlen.
Vertrek vanaf het woonhuis om 10.00 uur.
Voor vervoer van woonhuis naar crematorium en terug is gezorgd.
Overtuigd van uw medeleven is er geen condoleren.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.



Het leven is waard om geleefd te worden, met een ijzersterke wil om beter te worden.
Maar de strijd is tevergeefs geweest.

Met droefheid geven wij kennis dat, na een moedig en geduldig gedragen lijden, van ons is heengegaan, mijn lieve man en onze onvergetelijke vader

Herman Aal

op de leeftijd van 63 jaar.
Wie Herman kende, weet wat wij nu moeten missen.

Ria Aal-Willings
Marian en Roel

12 april 1984
Clauskindereweg 7"
1069 ZC Amsterdam

Geen bloemen.
Voor hen die afscheid willen nemen, bestaat daartoe gelegenheid maandagavond van 19.00 tot 20.00 uur in uitvaartcentrum Zuid, Fred. Roeskestraat 91 te Amsterdam.
De gezongen requiemmis zal worden opgedragen dinsdag 17 april om 10.30 uur in de Petrus en Pauluskerk (de Papegaai), Nieuwezijds Voorburgwal 295 te Amsterdam, waarna de crematie om 12.00 uur in het crematorium Westgaarde, Ookmeerweg 275, zal plaatshebben.

Enige en algemene kennisgeving



Je hebt nu rust gevonden
al is vol droefheid ons hart
te lijden zien
en niet afdoende kunnen helpen
dat was onze grootste smart.

Bedroefd, doch dankbaar voor wat hij voor ons is geweest, geven wij u kennis dat, na een langdurige ziekte, voorzien van de h.h. sacramenten der zieken, in het ziekenhuis St.-Annadal te Maastricht, op de leeftijd van 86 jaar is overleden, mijn dierbare echtgenoot, onze zorgzame vader, behuwdvader, opa, broer, behuwdbroer, oom en neef

Johannes Hubertus Steinbusch

echtgenoot van

Anna Maria Schins

De bedroefde familie:
Valkenburg a/d Geul: **A.M. Steinbusch-Schins**
Maastricht: **Annie en Jo**
Leon en Rieta
Valkenburg a/d Geul: **Tiny**
Familie Steinbusch
Familie Schins

Valkenburg a/d Geul, 12 april 1984
Berkelplein 45
Corresp.adres: Claessens, Kappittellaan 87, 6229 TT Maastricht.

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben dinsdag 17 april a.s. om 14.00 uur in de parochiekerk van de H.H. Nicolaas en Barbara te Valkenburg a/d Geul.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven zal er geen condoléance zijn.
Voor de zielerust van de overledene zal maandag 16 april om 19.00 uur een avonddienst worden gehouden in voornoemde kerk.
De overledene is opgebaard in mortuarium „Smeets", Spoorlaan 29, Valkenburg a/d Geul. Bezoek dagelijks van 18 tot 19 uur.

†

Na een werkzaam leven, vol zorg en toewijding voor allen die hem dierbaar waren, is heden, na een kortstondige ziekte, van ons heengegaan, voorzien van het h. sacrament der zieken, op de leeftijd van 77 jaar, onze lieve vader, schoonvader, opa, broer, schoonbroer, oom en neef

Johannes Hubertus Paulissen

echtgenoot van wijlen

Maria Hubertina Loo

Hulsberg: **Rina Gerekens-Paulissen**
Harie Gerekens
Marian, Daniël
Voerendaal: **Annie Gemeni-Paulissen**
Sjef Gemeni
Leon, Victoire
Klimmen: **Hub Paulissen**
Minie Paulissen-Meex
Yolanda
Familie Paulissen
Familie Loo

Hulsberg, 11 april 1984
Corr.adres: 6336 TW Hulsberg
Irenestraat 7

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden maandag 16 april a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Clemens te Hulsberg, waarna begrafenis op het r.-k. kerkhof te Voerendaal.
Samenkomst in de kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.
Zaterdagavond zal er, mede tot intentie van de dierbare overledene, om 18.30 uur de rozenkrans worden gebeden, met aansluitend avondmis.
De overledene is opgebaard in de rouwkapel van de begrafenisvereniging „Voerendaal" aan de Looierstraat aldaar. Bezoek dagelijks van 18.00 tot 19.00 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten hebben ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Heden overleed, geheel onverwacht, toch niet onvoorbereid, voorzien van het h. sacrament der zieken, op de leeftijd van 70 jaar, mijn dierbare echtgenoot, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, lieve opa

Gerardus Adrianus van Venrooij

echtgenoot van

Margareta Sibylla Vugts

Wij bevelen zijn ziel in uw gebeden aan.

De bedroefde familie:
Kerkrade: **M.S. van Venrooij-Vugts**
Schimmert: **Frans van Venrooij**
Ans van Venrooij-Melchiors
Esther, Bas
Wijnandsrade: **Ad van Venrooij**
Marianne van Venrooij-Schoonbrood
Janine, Peter, Francine
Bunnik: **Ger van Venrooij**
Marieke van Venrooij-Vinders
Tim, Lenny, Els
Familie van Venrooij
Familie Vugts

6461 XA Kerkrade, 12 april 1984
Verhagenstraat 8

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op dinsdag 17 april as. om 13.30 uur in de parochiekerk van St.-Lambertus te Kerkrade-Centrum, waarna begrafenis op de algemene begraafplaats Schifferheide. Voor vervoer is gezorgd.
Bijeenkomst in voornoemde kerk, alwaar vanaf 13.00 uur gelegenheid tot schriftelijke condoléance.
Maandag 16 april tijdens de avondmis van 19.00 uur in bovengenoemde kerk, zal de overledene bijzonder worden herdacht.
De overledene is opgebaard in het mortuarium van de Lückerheidekliniek te Kerkrade-Chèvremont. Bezoekuren van 18.00 tot 19.30 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving



Mam, een leegte laat je achter.
Wij zijn bedroefd om je heengaan,
maar dankbaar voor al het goede en de liefde die je op een geheel eigen wijze aan ons hebt gegeven.

Bedroefd, maar dankbaar voor alles, ging, na een leven vol liefde en toewijding voor allen die haar omringden, in vertrouwen in God, op 70-jarige leeftijd, van ons heen, mijn lieve vrouw en onze zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Jeanne Johanna Maria Geelen

echtgenote van

Ferdinand Schrijnemaekers

Gronsveld: **F. Schrijnemaekers**
Rijckholt: **Pierre Schrijnemaekers**
Henny Schrijnemaekers-Muytjens
Fernand en François
Sibbe: **Mia Nederlands-Schrijnemaekers**
Michel Nederlands
Richard en Marcel
Gronsveld: **Harry Schrijnemaekers**
Marlies Schrijnemaekers-Retrae
Chantal en Miranda
Bunde: **Michel Schrijnemaekers**
Marion Schrijnemaekers-Camps
Rijckholt: **Ton Schrijnemaekers**
Door Schrijnemaekers-Gielissen
Natascha en Erik
Schimmert: **Marleen Moonen-Schrijnemaekers**
Leo Moonen
Peggy en Kim
Familie Geelen
Familie Schrijnemaekers

6247 BL Gronsveld, 12 april 1984
Stationsstraat 40

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op maandag 16 april as. om 10.30 uur in de St.-Martinuskerk te Gronsveld.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.
Tijdens de avondmis in voornoemde kerk op zondag 15 april as. om 18.00 uur, zal de overledene bijzonder wordt herdacht.
De overledene is opgebaard in het uitvaartcentrum Walpot, Kerkstraat 17a te Eijsden. Bezoek dagelijks van 15.00 tot 16.00 en van 19.00 tot 20.00 uur.

Wegens sterfgeval is onze zaak

Gebr. Schrijnemaekers

maandag 16 april as. gesloten.

Onverwachs noum van os aafsjeit

Dreis Claosse

Waat hae veur uch beteikende, beteik... geer veur ós.

Woongroep de Geuzen

Op dinsdag 11 april overleed onverwacht

Dreis Claessen

Wij wensen de familie en vrienden veel ste... te in deze moeilijke tijd.

KWJ Sittard
KWJ Westelijke Mijnstre...
KWJ Limburg

OVERLEDEN

† **Anna Catharina Maria Josephina Schae...** echtgenote van wijlen Johannes James Daen... oud 91 jaar. Herbenusstraat 109, 6211 RC Ma... tricht. De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebb... op dinsdag 17 april a.s. om 11.00 uur in het St.-S... vaaskerk te Maastricht.

† **Nicolas Weltens**, weduwnaar van Wilhelmi... Maria Gorissen, echtgenoot van Huberta Hele... Maria Gilissen, oud 79 jaar. Clavecymbelstraat 5... Maastricht. Eucharistieviering in de parochieke... van St.-Christoffel te Caberg-Maastricht op ma... dag 16 april a.s. om 11.00 uur.

† **Paula Caenen**, echtgenote van Jack Janss... oud 83 jaar. Corr.adres: Arkebusruwe 1, 6218... Maastricht. Eucharistieviering in de basiliek... O.L. Vrouw te Maastricht op heden, zaterdag... april, om 11.00 uur.



● *De politie is de speelzaal binnengedrongen.*

In Heer-Maastricht

Inval op openingsdag van illegaal casino

MAASTRICHT – De speelclub „Caverne" aan de Akersteenweg in Heer-Maastricht is geen lang leven beschoren geweest. Gisteravond rond 22.00 uur deed de Maastrichtse politie een inval in de club, die enkele uren daarvoor was geopend. Aangehouden werden de 50-jarige R.M. uit Lanaken die zei voorzitter/beheerder van de zaak te zijn en de 26-jarige J.G. uit Amsterdam (secretaris/penningmeester).

In de speelclub werd het Golden Tenspel gespeeld. Tijdens de inval bevonden zich bijna 30 personen in de speelzaal. Alle installaties werden in beslag genomen. De politie zette 15 mensen in bij de operatie.

Schildersmuseum in Kasteel Wijlre

WIJLRE – In Kasteel Wijlre wo... dinsdag 24 april om 16 uur ... Schildersmuseum annex confer... tieruimte geopend. De opening ... beurt door gouverneur dr.J. K... mers.

Het schildersmuseum, een initia... van verfindustrie Jac Eyck te H... len, heeft dank zij een samenw... king tussen het Sikkens Schild... bedrijf de beschikking gekreg... over een groot aantal voorwer... uit het schildersambacht uit de... gelopen twee eeuwen. De exposi... die een permanent karakter kri... laat de gebruiksvoorwerpen van... wel de kunstschilder als de h... schilder zien. Hij is opgezet v... schilders, opdrachtgevers, het... derwijs en voor alle belangstell... den in het oude ambacht.
In de conferentieruimte zullen... gelmatig exposities gehouden w... den van jonge beeldende kun... naars. Het Schildersmuseum is ... leen toegankelijk na afspraak. ... kan gebeuren via Verfindustrie ... Eyck in Heerlen, tel. 045 - 71982...

Nauwere samenwerking PvdA, PS/PP en SPD

SITTARD – De Nederlandse, Belgische en Duitse socialisten gaan nauwer samenwerken. PvdA, PS/SP en SPD hebben dat gezamenlijk besloten.

Een eerste begin van grensoverschrijdende samenwerking is inmiddels gemaakt met de oprichting van drie werkgroepen. De eerste werkgroep zal zich bezig gaan houden met het Euregionaal milieubeleid. De tweede zal voorstellen ontwikkelen die moeten leiden tot een grensoverschrijdend cultuurplatform. De derde werkgroep tenslotte zal een standpunt voorbereiden over het concept-Euregioprogramma dat is opgesteld door de gouverneurs van Nederlands- en Belgisch-Limburg, de provincie Luik en de Regierungspräsident van Keulen.
PvdA-deputé Henk Riem zei gisteren over de samenwerking: „Het wordt tijd dat we ons niet alleen meer bezig houden met culturele en sportieve uitwisselingen. In België, Duitsland en Nederland kampt men met gemeenschappelijke problemen als milieuvervuiling, werkeloosheid enzovoorts. Die moeten in Euregionaal verband worden opgelost. Daarvoor kunnen we elkaars wetenschappelijke en technologische mogelijkheden gebruiken".
In september komen de socialisten uit de drie landen opnieuw bij elkaar. Dat zal gebeuren in Maastricht, waar een tussentijdse evaluatie wordt opgemaakt.

officiële mededeling...

Gemeente Nuth

Bekendmaking schouw der waterlossingen

Burgemeester en wethouders ... de gemeente Nuth brengen ter k... nis van belanghebbenden, dat o... mei 1984 schouw zal worden ... over de navolgende wate... singen:
LEGGER A:
– Klein Haasdaler Vloedgraaf in ... voormalige gemeente Schimmer...
LEGGER B:
– Vloedgraaf op de Voorste Bru... mekuil in de voormalige gemee... Schimmert;
– Strabeker Vloedgraaf in de vo... malige gemeente Schimmert;
– Kattebeek in de voormalige ... meente Hulsberg.
De onderhouds- en bedienin... plichtigen worden gewezen op ... verplichtingen, opgenomen in ... Reglement op de Waterlossingen... Limburg.
Nuth, 14 april 1984
Burgemeester en wethoud... van Nuth,
de burgemeester,
mr. C.G.J. Rutten,
de loco-secretaris,
R.J.C. Vaessen.

Deken Ben Janssen (Sittard) in parochieblad:

'Godsdienstleraar moet op katholieke school kerkelijke leer doceren'

SITTARD – „Op zeker 90 procent van de Limburgse katholieke basisscholen worden de godsdienstlessen dóór of minstens in duidelijk overleg met de parochiepriesters gegeven.

Ik begrijp daarom de onrust niet die in de pers is verschenen.

Ik noem het een merkwaardige berichtgeving." Dat schrijft deken Ben Janssen van Sittard, zelf een groot deel van zijn leven betrokken geweest bij het onderwijs, in zijn parochieblad over de berichtgeving dat de bisschop van mening is dat pastoors en kapelaans het godsdienstonderricht weer ter hand moeten nemen, zoals dat vroeger gebeurde.

„De bisschop heeft het recht om op dit gebied richtlijnen te geven. Er zijn momenteel in ons land – en ook in ons bisdom – niet weinige godsdienstmethoden in omloop die de toets van de kerkelijke kritiek niet kunnen weerstaan." zo reageert de deken in dit verband.

Ten slotte: „Iedereen in ons land mag denken over godsdienstige zaken zoals hij wil, maar iemand die op een katholieke school les wil geven, zal toch de leer van de kerk moeten onderwijzen ofwel duidelijk moeten stellen dat hij of zij aan de leer van de kerk geen boodschap heeft. Zo dit laatste het geval is, zal hij daaruit de consequentie moeten trekken dat hij niet godsdienstleraar op een katholieke school kan zijn."

'GEEN UITBREIDING VLIEGVELD' IN BRIEF AAN LIMBURGS BESTUUR:

'Gevaar op de weg neemt toe'

BEEK – Het weglaten van een viaduct in het oost-westbaantracé van de luchthaven Zuid-Limburg wekt bij de vereniging 'Geen uitbreiding vliegveld Beek' de vrees dat de weg Schimmert-Beek zal worden gesloten en dat daardoor Schimmert duizenden auto's meer in de kom van het dorp te verwerken krijgt. Ook voor het langzame verkeer op de parallelweg langs de luchthaven voorziet de vereniging groter gevaar.

Door de kom van Schimmert zullen zich naar berekening van de vereniging dagelijks 8000 auto's en 1500 fietsers moeten wringen. „Ruimte voor fietspaden is er niet, tenzij het halve dorp wordt gesloopt", schrijft voorzitter W. Willems in een brief aan de Limburgse statenleden. Eenzelfde toekomst ziet hij voor Klein- en Groot Gennep opdoemen. „Is men werkelijk zo onverantwoordelijk dat men levens van de schooljeugd en andere weggebruikers in de waagschaal stelt?", staat in de oproep van de vereniging aan de bestuurders om de kwestie 'tot op de bodem uit te zoeken'.

HONGERSTAKING IN GEVANGENIS AANGEKONDIGD

Jongen (23) in gewapend conflict met bejaarden

MAASTRICHT – „De 23-jarige flinke vent die hier voor u zit, heeft het gepresteerd bejaarden van 73 en 67 te bedreigen. Met een bijl nog wel! En als hij 's nachts op dievenpad ging, liet hij zich bijstaan door vriendjes van dertien..." Met een zweem van minachting hield officier van Justitie mr. Marquart Scholtz dit vrijdagmorgen de rechters voor die moeten oordelen over enkele misdragingen van de 23-jarige P. N. uit Landgraaf.

De jongeman had op 7 mei van vorig jaar de ontstemming opgewekt van een bejaard echtpaar toen hij in de centrale hal van het Kerkraadse flatgebouw waarin hij woonde tamelijk luidruchtig aan zijn brommer had gesleuteld. Er waren over en weer woorden gevallen en plots had N. uit de kelder een bijl gehaald. Hij zou daarmee dreigend op de bejaarde man zijn toegelopen en deze te verstaan hebben gegeven: „Ik sla je kapot!" De aangesprokene had zich met succes teweer gesteld zodat ernstige gevolgen waren uitgebleven. Zijn vrouw had in het tumult alleen schade opgelopen aan haar mantel toen N. haar bij de kleren had gegrepen.

Door interventie van een naderende jongen was het vervaarlijk incident beëindigd. Ter terechtzitting ontkende verdachte de bijl dreigend te hebben opgeheven. „Ik vond die man te oud om ernstig geweld tegen te gebruiken en daarenboven was ik onder invloed", luidde het als toelichting.

President mr. H. Pijls hekelde de wijze waarop het bejaarde echtpaar door de politie was verhoord. Van de man was een uitvoerige verklaring op papier gezet, van de vrouw slechts de kennisgeving dat zij zich bij het feitenrelaas van haar man aansloot. „Zo horen geen verhoren te worden afgenomen", berispte de president.

De tegen N. uitgebrachte dagvaarding vermeldde ook twee pogingen tot inbraak. Op het zogeheten Juliaterrein in Kerkrade had hij geprobeerd binnen te komen in een daar aanwezige montagehal. Hij was al ver gevorderd toen een bewaker met hond hem staande hield en overdroeg aan de politie.

Met een vriendje was hij ook binnengedrongen in het hoofdkwartier van de scoutinggroep in Eygelshoven. Enkele waardevolle zaken zetten ze klaar om mee te nemen, maar eerst gingen zij zich te buiten aan een hele reeks vernielingen. Onder meer sloegen zij 25 flessen frisdrank tegen de muren aan diggelen. „Ze richtten er in de kortste keren een ergerlijke puinhoop aan", omschreef mr.Marquart Scholtz het gisteren. Het herstelwerk kwam Scouting Eygelshoven te staan op een bedrag van meer dan 1600 gulden. Ook op dit adres werden N. en zijn maat op heterdaad betrapt.

De officier van Justitie zei hem zijn daden zwaar aan te rekenen, temeer waar de jongeman ook in het verleden diverse malen van het rechte pad is afgeweken. „Daar heb ik mijn straf voor gehad", wierp verdachte tegen, hetgeen president Pijls deed opmerken: „Het is maar de vraag of die straf heeft geholpen". N. had een reclasseerder laten weten dat hij bij eventuele opsluiting in de gevangenis niet meer zou eten en drinken. „Dat ze me maar voorwaardelijke TBR geven", had hij gezegd.

Mr. Marquart Scholtz wilde het in die richting allerminst zoeken, al zei hij bange vermoedens te hebben over de verdere levensloop van de jeugdige verdachte. Voor tweevoudige bedreiging met doodslag en twee inbraakpogingen eiste hij een gevangenisstraf van twaalf maanden waarvan vier voorwaardelijk. Volgende week dinsdag volgt de uitspraak van de rechtbank.

Vragen PvdA en VVD in Staten

Wie vergoedt schade van overstroming?

[M]AASTRICHT – De leden van Pro[vin]ciale Staten Odile Wolfs (PvdA) [en] ir. Loe Hermens (VVD) hebben [ee]nsgezind en gelijkluidend aan [G.]S. schriftelijke vragen voorge[le]gd over de schade die agrariërs, [be]drijven en particulieren begin [fe]bruari hebben geleden als gevolg [va]n de overstroming van de Maas.

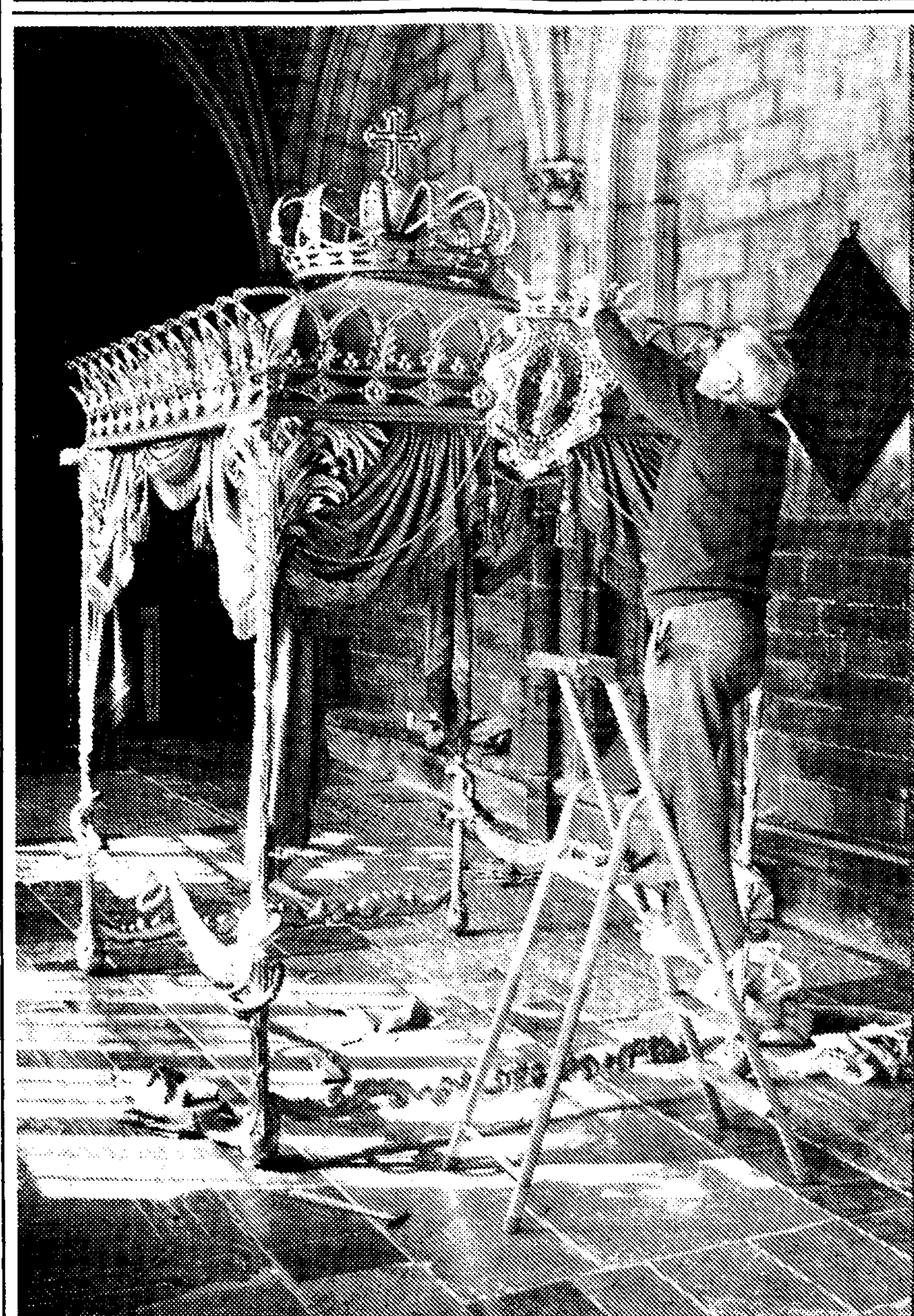
[Zij] vragen naar het stadium waarin [de] inventarisatie van de geleden [sc]hade verkeert, willen weten wie [de]ze gegevens beoordeelt en in hoe[ve]rre aanvragen op basis van de [R]ijksgroepsregeling Zelfstandigen [zij]n afgewezen. Zij leggen het colle[ge] voorts de vraag voor op welke [w]ijze ondernemers geholpen kun[ne]n worden die gekozen hebben [vo]or de rechtsvorm van Besloten [V]ennootschap en bijgevolg geen be[ro]ep kunnen doen op een rijks[gr]oepsregeling. Welke financiële [en]/of andere hulp kunnen door wa[te]roverlast getroffen particulieren [v]erwachten? Wie verdedigt hun be[la]ngen bij de Interdepartementale [C]ontactcommissie inzake Rampen [va]n het ministerie van Binnenland[se] Zaken? Gevraagd wordt voorts [w]elke procedure moet worden ge[vo]lgd om een uitkering te ontvan[ge]n uit het Nationale Rampenfonds. [Te]t slot geven beide vragenstellers [G.]S. in overweging bij de minister [va]n Verkeer en Waterstaat aan te [dr]ingen op meer effectieve maatre[ge]len indien mocht blijken, dat de [Pr]ovincie Limburg het zwaarst door [b]uiten hun oevers tredende rivieren [w]ordt getroffen.

[T]hema-ochtend over VN in Roermond

[RO]ERMOND – Het CDA-Vrouwen[be]raad Limburg organiseert [m]aandag 16 april in de Oranjerie te [Ro]ermond van 10.00 tot 12.30 uur [ee]n provinciale thema-ochtend [ov]er de Verenigde Naties. Tevens [is] er gelegenheid om vragen te stel[le]n en te discussiëren.

[Me]vrouw Bos is lid van de Commis[sie] Buitenland van het CDA. Zij [gi]ng als afgevaardigde van het Lan[de]lijk Vrouwenberaad naar de ver[ga]dering van de Verenigde Naties.

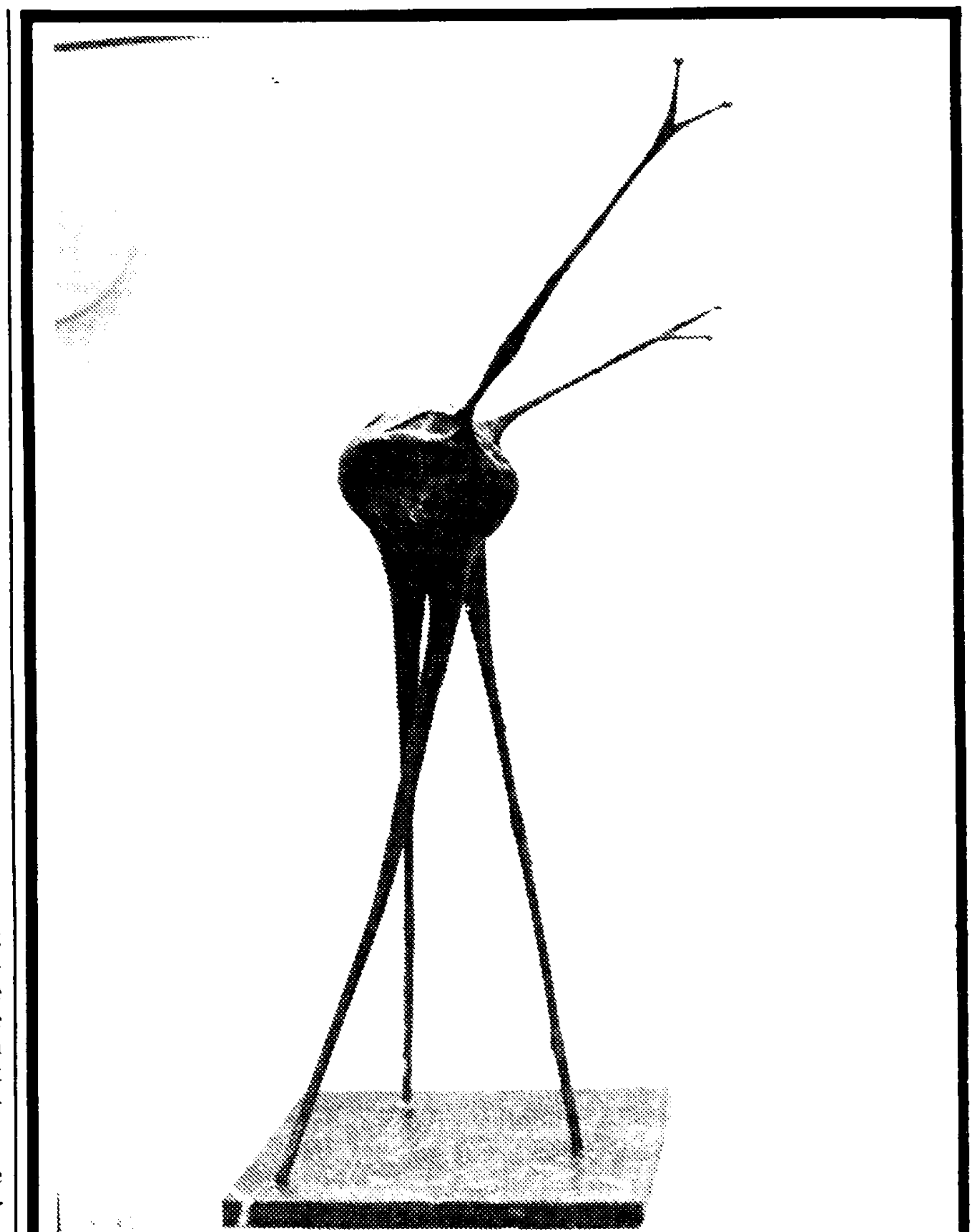
[In] de namiddag, vanaf 13.30 uur, [w]ordt de jaarvergadering van het [Pr]ovinciaal CDA-Vrouwenberaad [Li]mburg gehouden. Voor verdere [in]lichtingen kan men terecht bij de [co]ntactpersonen, ☏ 04494-45326 of 04950-32160.



'Hemel' uit 1844 luisterrijk hersteld

MAASTRICHT – Op Paasmaandag zal de O.L.-Vrouweparochie van Maastricht pronken met het kostbare uit 1844 daterende baldakijn, dat na 30 jaar van onder het stof te voorschijn is gehaald en door deskundige handen zodanig is gerestaureerd dat het weer in volle glorie schittert van bladgoud en zilver.

De draaghemel zal weer dienst doen en worden meegedragen in de processie die naar oude traditie op Tweede Paasdag vanuit de Basiliek door het Stokstraatkwartier zal trekken. Het fraaie houtsnijwerk werd in de vorige eeuw vervaardigd in de ateliers van A. Arnould, die behalve beeldhouwer ook edelsmid was. Het werd aan de kerk geschonken door de broederschap van de Onbe-vlekte Ontvangenis.
De vernieuwde 'hemel' staat tot Paasmaandag opgesteld in de kruisgang van de basiliek.



● Taster, een schepping van Piet Berghs.

Gedreven vorm van Piet Berghs

URMOND – De gedrevenheid, waarmee beeldhouwer Piet Berghs (35) vorm geeft aan zaken als leven en overleven heeft veel te maken met het landschap van zijn jeugd: Meers-Elsloo, waar de Maas zo uitbundig meandert, het water leven brengt, maar soms ook isoleert. Zijn vader was er visser. Piet zocht er al vroeg naar stenen en liet die zeilen over de Maas.

Nu is hij er terug. Zij het in Oud-Urmond, aan de hoge oever van het winterbed van de rivier, waar hij als kind zo vaak te vinden was. Onder auspiciën van de Commissie Culturele Zaken Stein is het vormalige St.-Martinuskerkje een aantrekkelijke expositieruimte geworden. Berghs had zich geen betere plek kunnen denken. Binnen het sobere, laat-18de eeuwse interieur, springen zijn beelden eruit. In hout, steen, brons en gips vormde hij alsmaar opnieuw zijn levenstekens. Want Piet Berghs wil getuigen: Kiem, Oerkracht, Groei, Uitspatting. Eigenlijk hebben zijn beelden geen namen nodig. Plastieken als zinne-beelden van leven en dood. Een enkele keer heeft Berghs de groei proberen te knotten. Maar er was geen tegenhouden aan. Tegen alle verdrukking in ontbot steeds opnieuw het leven. En Berghs viert dat als een bevrijding. Erotisch in het linde- en iepehout; ingetogen, teruggetrokken in het brons. Botachtige uitstulpingen, afgewisseld met ronde op zaaddozen lijkende vormen. Soms lijkt hij zoekend, weifelend, ook in de vormgeving, dan weer herpakt hij zich en toont zijn ware aard. Dan is Piet Berghs op zijn sterkst: naar binnen gekeerd, met namen als Verdediging, Taster en Afstand. Dorens beschermen wat van binnen groeit. En dat is bij Berghs niet kapot te krijgen.

In die zin is zijn werk religieus: hij gelooft in het (over)leven en getuigt. Begeesterd geeft hij vorm aan wat hij van binnen beleeft. Hoe intens dat is, laat Berghs in Urmond zien. Tot en met Tweede Paasdag, alleen op zaterdag en zondag van twee tot vijf.

FRANS BUDÉ

Maastricht herdenkt zijn stadspatroon

MAASTRICHT – Zondag 6 mei beginnen in Maastricht de feestelijkheden rond het te herdenken feit dat 1600 jaar geleden stadspatroon Servaas is gestorven. Aan het eind van een bidtocht vanuit de Maastrichtse parochies vindt die dag om 19 uur op het Vrijthof een eucharistieviering plaats met bisschop Gijsen als hoofdcelebrant. Concelebranten zijn enkele andere bisschoppen en voorts pastores van Maastricht.

Maandag 7 mei biedt staatssecretaris drs. J. Scherpenhuizen om 19 uur tijdens een plechtige bijeenkomst in de Servaaskerk aan Bernardus kardinaal Alfrink de postzegel aan die de PTT ter herdenking van Sint Servaas zal uitgeven. Hoogtepunt in de viering is zondag 13 mei, welke datum reeds vele eeuwen geldt als die van de sterfdag van de Maastrichtse stadspatroon. Mgr. dr. A. J. Simonis, aartsbisschop van Utrecht, is die dag hoofdcelebrant in een eucharistieviering die om 10 uur in de Servaaskerk begint. Bisschoppen en abten uit Nederland, België en Duitsland alsmede de pastores van de Maastrichtse binnenstadsparochies fungeren als concelebranten.

OP EIGEN KRACHT AFGEKICKT

EX-JUNKIE WIL ANDEREN HELPEN

MAASTRICHT – Voor het in bezit hebben en verhandelen van heroine en een poging aan de haal te gaan met een offerblok uit de moskee aan de Klompstraat eiste officier van Justitie mr. Marquart Scholtz vrijdagmorgen in Maastricht acht maanden gevangenisstraf waarvan vier voorwaardelijk tegen de 34-jarige Heerlenaar P.v.d.B.

In superlatieven van bewondering en instemming wees diens verdediger erop, dat de man inmiddels op eigen kracht is afgekickt. „Een bijna onmenselijke opgave", stelde hij vast. Hij verzocht de rechtbank zijn cliënt een zo laag mogelijke onvoorwaardelijke straf op te leggen, eventueel met het verbod zich nog op te houden in de buurt van het drugscentrum rond Stationsplein en Saroleastraat. Verdachte wil ten spoedigste een afgebroken studie hervatten om daarna een taak in het vrijwilligerswerk op zich te nemen. „Hij komt dan vanuit een heel andere hoek de drugswereld weer binnen met de bedoeling anderen te laten profiteren van zijn ervaringen op weg naar herstel", verduidelijkte de raadsman. Aanstaande dinsdag volgt de uitspraak van de rechtbank.

Ziekenhuis heeft wachtlijst

KID-team zoekt spermadonoren

MAASTRICHT – Het team dat zich op de afdeling gynaecologie van het Ziekenhuis St. Annadal bezig houdt met kunstmatige inseminatie met donorsperma (KID) heeft behoefte aan meer donoren. Door de publiciteit vorig jaar rond de eerste oproep voor donoren heeft zich een groot aantal vrouwen gemeld, die voor KID in aanmerking wensen te komen. Er is inmiddels een wachtlijst gevormd van twee jaar.

Op de wachtlijst staan 93 vrouwen. Bij één gelukte zwangerschap per week – een gebruikelijk gemiddelde – duurt het dus al twee jaar om de lijst af te werken. Per goedgekeurde donor worden hoogstens zeven gelukte zwangerschappen tot stand gebracht. Inmiddels zijn de eisen die door het team worden gesteld enigszins gewijzigd: de grote voorkeur gaat nu uit naar donoren van tussen de 20 en 25 jaar, omdat gebleken is dat sperma van jongemannen van die leeftijd 'doorgaans zeer krachtig zaad' bevat. Er zijn overigens nog meer eisen. De donoren mogen geen erfelijke ziekte hebben, om maar eens een voorbeeld te noemen. Veel donoren vallen ook af omdat hun sperma niet bestand is tegen invriezen.

Kandidaten voor donorschap, die uiteraard op uiterste discretie kunnen rekenen, kunnen zich telefonisch aanmelden op nummer 043-862286, vragen naar mevrouw Richelle.

Sinds een jaar doet de afdeling gynaecologie ook op andere wijze aan 'bestrijding' van onvruchtbaarheid. Chirurg Hans Evers heeft zich bekwaamt in het langs microchirurgische weg opheffen van blokkades van de mannelijke zaadwegen. Die blokkades kunnen aangeboren zijn, of veroorzaakt door infectie, of door sterilisatie. Kunstmatige inseminatie zal bij echtparen waarvan de man zich heeft laten steriliseren mogelijk in de nabije toekomst niet meer worden toegepast, gezien de hoeveelheid werk die ermee gemoeid is. Opheffen van de sterilisatie, een vrij eenvoudige ingreep, is dan de aangewezen weg. Ongedaan maken van sterilisatie bij vrouwen wordt slechts zeer mondjesmaat uitgevoerd, omdat dat een langdurige operatie is. Gynaecoloog Frans Smit laat desgevraagd duidelijk doorschemeren dat de laatste tijd wellicht te vlot tot sterilisatie wordt besloten.

Wraking deken orde van advocaten afgewezen

Tuchtrechtspraak voor het eerst openbaar

door jan a. c. de klerk

HEERLEN – Vooruitlopend op de in de steigers staande nieuwe advocatenwet en stoelend op het Verdrag van Rome voor de rechten van de mens zijn donderdagmiddag bij de tuchtrechtspraak voor advocaten in het arrondissement Maastricht voor het eerst de deuren wagenwijd opengezet.

En juist bij deze eerste openbare zitting van de Raad van Toezicht van de Orde van Advocaten in Zuid-Limburg werd de voorzittende deken mr. Wijnen uit Maastricht gewraakt uit vrees voor een niet geheel onpartijdige behandeling van een aantal door mr. W. Engels uit Hulsberg ingediende klachten tegen een elftal advocaten uit Heerlen en Maastricht.
De raad besloot niettemin mr. Wijnen als voorzitter bij de behandeling van de klachten te handhaven. De Raad van Toezicht besloot ook niet in te gaan op een verzoek van mr. W. Engels om de behandeling van de klachten aan te houden tot het Hof van Discipline in Utrecht zich op 21 mei aanstaande zal hebben gebogen over zijn verzoek om weer tot het Zuidlimburgse korps advocaten-procureurs te worden toegelaten.

Verbannen

Een paar jaar geleden werd de Hulsbergse jurist voor zijn leven uit de advocatuur verbannen omdat hij een verbod van de orde van advocaten omtrent de samenwerking met een ook geschrapte advocaat uit Kerkrade aan zijn laars zou hebben gelapt.

„De ingediende klachten houden nagenoeg allemaal verband met de weigering door de deken om de schrapping uit de advocatuur ongedaan te maken", vindt mr. Wim Engels.

„Het verzet tegen een nieuwe inschrijving als advocaat werd onder meer gebaseerd op verwarrende misleidende en insinuerende uitspraken van enkele ex-confrères", lichtte hij zijn verzoek om aanhouding toe. Voor een van die neergeschreven uitspraken heeft hij ook al een strafrechterlijke vervolging wegens smaad voor een van de ex-confrères. Hij vond aanhouding ook nodig omdat de dossiers onvolledig voor de Raad van Toezicht op tafel lagen.

De wraking van deken mr. Wijnen argumenteerde hij met citaten van dagbladartikelen waarin mr. Wijnen onjuiste informatie over de schrapping als advocaat zou hebben verstrekt.

Niet serieus

Maar bovenal neemt mr. Engels het de deken kwalijk dat hij de behandeling van de klachten niet serieus neemt. In een brief aan de secretaris van de Raad van Toezicht over de voorbereiding van de zitting schreef mr. Wijnen: „Volgens mij kunt u een en ander opsparen want er komt nog meer. Misschien kunnen we dan te zijner tijd een hele dag feestvieren".

„Ik neem de zaken ernstig, u vindt het feestvieren", bitste mr. Engels donderdag aan het adres van de deken.

Na lang beraad werd de wraking van de hand gewezen. De Raad van Toezicht oordeelde – („Afgezien of het wel passend is uit correspondentie tussen voorzitter en secretaris te klappen") – dat van partijdigheid van de voorzitter geen sprake is. Mr. Engels beloofde de deken hem voor die uitlating een klacht aan zijn broek te smeren.

Om zijn doel te bereiken – wachten tot het Hof van Discipline in Utrecht volgende maand de klachten in samenhang met het verzoek de schrapping ongedaan te maken zal kunnen behandelen – trok mr. Engels de klachten tegen tien van de elf advocaten bij de Raad van Toezicht in. Een van de klachten over het tegelijkertijd in zaken voor en tegen mr. Engels optreden van een advocaat werd wel behandeld. Maar omdat de 'aangeklaagde' advocaat dat wenste, werden daarvoor de eerder zo uitnodigend openzwaaiende deuren weer haastig gesloten en de openbaarheid buitengesloten.

Ex-premier Van Agt bij feestelijkheden PLEM:

„Geen willekeur bij bepaling tarieven"

Vervolg van pag. 1

MAASTRICHT – Prinses Margriet en haar echtgenoot Pieter van Vollenhoven waren de eregasten op de openingsplechtigheid van de PLEM, waar het woord werd gevoerd door de directeuren Van Eyndhoven en Becx, gouverneur J. Kremers en ex-premier Dries van Agt in zijn hoedanigheid van voorzitter van de VEEN (Vereniging van Exploitanten van Elektriciteitsbedrijven in Nederland).

Van Agt ging in zijn openingrede in op het probleem van de zure regen, door milieugroeperingen vooral toegeschreven aan de uitstoot van elektriciiteitscentrales. Volgens Van Agt is nog altijd niet wetenschappelijk bewezen dat er een rechtstreeks verband bestaat tussen de zure regen, het sterven van de bossen en de uitstoot van kolengestookte elektriciteitscentrales.

Hij benadrukte wel, dat in deze tijd elektriciteit een eerste levensbehoefte is geworden en dat daarom geen willekeur mag ontstaan bij de bepaling van de tarieven voor elektriciteit. Van Agt vond dat er meer uniformiteit in stroomtarieven voor in Nederland zou moeten komen, mits men zich daarbij zou richten naar de goedkope tarieven van Limburg en Brabant.

Gevaar

Ook Limburgs kommissaris J. LKremers benadrukte dat een te vergaande centralisatie van de elektriciteitsvoorziening het gevaar zou inhouden dat de provinciale prikkel om zo goedkoop mogelijk stroom te leveren sterk zou verminderen.

Als slot van het officiële gedeelte opende Pieter van Vollenhoven de tenstoonstelling „75 jaar PLEM", die in het nieuwe gebouw van de PLEM in Maastricht een maand lang te zien zal zijn.

Oud-militairen naar Indonesië

WAALRE – Op 1 juni vertrekt een groep van ongeveer dertig oud-soldaten voor een bezoek van 24 dagen aan Indonesië. De groep is afkomstig uit het Limburgs Bataljon III - 14 R.I., dat in 1946 vanuit de Tapijnkazerne in Maastricht naar het voormalige Nederlands-Indië vertrok. Begin 1950 keerden de oud-militairen daarvan terug.
Geruime tijd zullen de oud-militairen op West-Java verblijven, maar ook Midden-Java, Bali en Singapore worden bezocht. Geïnteresseerden kunnen nog mee, want er zijn nog enkele plaatsen vrij. Een reisprogramma kan worden aangevraagd bij de initiatiefnemer en reisleider, W. v.d. Linden in Waalre, telefoonnummer 04904 - 4561.



● *Bij het nieuwe gedenkbord van de 75-jarige PLEM v.l.n.r. de directeuren Van Eyndhoven en Becx, Prinses Margriet en Pieter van Vollenhoven.*

+++ KUNST TE KEUR

Passieconcert in Kerkrade

KERKRADE – Zaterdag, voert het Chevremonts Mannenkoor 1912 om 20 uur in het Wijngrachttheater in Kerkrade een passieconcert uit. Dat gebeurt samen met het Toonkunst-Oratoriumkoor Roermond, het Limburgs Symphonie Orkest en de solisten Piet Nievelstein, David Johnston, Margaret Roest en Jan Seevens. Het geheel staat onder leiding van Jan Hupperts. Uitgevoerd worden het Requiem' van Fauré en 'Christus am Olberge' van Ludwig von Beethoven. Kaarten kan men aan de kassa van het Wijngrachttheater krijgen.

BIOSCOPEN

HEERLEN

Royal: Terms of endearment, a.l. dag. 20.30 uur, za en zo 14.30, 18.45 en 21.30 uur, wo 14.30 en 20.30 uur.
Rivoli: Schatjes, 10e week, 12 jr. zo t m wo 15.30 uur. To be or not to be, a.l. dag 20 uur, za en zo 19 en 21.30 uur. 101 Dalmatiers, za t m wo 13.30 uur. Dark Crystal, 2e week, ma 20 uur.
H 5: Ciske de rat, a.l. 2e week, dag. 14.30 en 20.30 uur. Chained heat, 16 jr. dag. 14 en 20.15 uur. Battletruck, 16 jr. dag. 14 en 21 uur. Escortservice op z'n Deens, 16 jr. dag. 13.45 en 20.45 uur. Rear window, 16 jr. dag. 14.15 en 21.15 uur.
Passage: Een klas vol schoolkatjes, 18 jr. dag. vanaf 14 uur doorlopend. Sex in de vakantie, 18 jr. do t m zo 24 uur.
Inpoet: My dinner with André van Louis Malle, zo 20 en 22 uur. Filmgruisavond met 8mm filmpjes, ma 20 en 22 uur.

UBACH OVER WORMS

Grand-Theater: Streetfighters, 16 jr., za 20 uur, zo 19 en 21 uur.

KERKRADE

Wijngrachttheater: Asterix verovert Rome, a.l., za en zo 15 uur. Staying alive, a.l. za 17 uur, zo 17 en 20 uur, ma 20 uur. Annie, a.l. wo 15 uur.

SCHAESBERG

Autokino: Schatjes, 12 jr. dag 21.30 uur. Een man gaat door de hel, 16 jr. do en vr 23.45 uur. Caligula en Messalina, 16 jr. za, zo en ma 23.45 uur. Class of 1984, 16 jr. di en wo 23.45 uur.

EXPOSITIE

HEERLEN

Galerie Jean Viehoff, Tempsplein 10: tekeningen en schilderijen van eigen werk. Te bezichtigen na afspraak, tel.715426.
Galerie Stadhouders, Potgieterstraat 90: beeldhouwwerken en schilderijen van Alfons Stadhouders. Elke zaterdag 10 - 20 uur.
Thermenmuseum: Papyrus, van bies tot boekrol. Open di t m vr 10 - 17 uur, za en zo 14 - 17 uur. Tot en met 15 april.
De Kijkdoos, Stadsschouwburg: monotypes van Ger Boosten. Open ma t m vr 10 - 16 uur en tijdens voorstellingen. Tot en met 27 april
De Weverziekenhuis - Techn Dienstgebouw: Collage's Europese Landen van Wim van Lieshout. Tot 1 juli.
NMB, Bongerd 13: collages van Elsje Bondrager. Open ma t m vr 9 - 16 uur en do ook van 17 - 18.30 uur. Tot en met 17 mei.
Stadhuis: beelden van Rob Stultiens. Open dag 9 - 17 uur, za, zo en feestdagen 14 - 17 uur. Tot en met 13 mei.

HOENSBROEK

Bibliotheek, Past. Schleidenstraat: foto's van Nol Pepermans. Open ma, wo, do 10 - 18 uur, di en vr 10 - 20 uur. Tot 15 mei.
Fotogalerie 68, Kasteel Hoensbroek: Foto-expositie van Andre Bertels. Open di t m vr 10 - 12 uur en 13.30 - 17 uur, zat. en zond. van 13.30 - 17 uur. Tot en met 15 april.
Kasteel: aquarellen in Engelse stijl van Ben Abbink. Open dag. 10 - 12 en 13.30 - 17 uur. Tot en met zondag 6 mei.

BRUNSSUM

D'r Brikke-oave: Kunst uit Polen, een gevarieerde collectie. Open ma t/m vr 14 - 17 uur en 19 - 21 uur, zo 14 - 17 uur. Tot 20 april.

KERKRADE

Mijnmuseum Klein Rolduc: tal van facetten uit de Limburgse mijnbouw. Open di t m vr 9 - 17 uur, eerste zaterdag van de maand 13 - 17 uur.
Kasteel Erenstein - Galerie De Blauwe Olifant: porcelein en keramiek uit China. Open za en zo 14 - 17 uur. Tot en met 16 mei.
Wijngrachttheater: aquarellen en tekeningen van Hugo van Ritgen. Open ma t m vr 10 - 15 uur, za 10 - 12 uur en tijdens voorstellingen. Tot en met 15 april.
Kunsthandel Vleugels, Einderstraat 25: romantische olieverven van John Bevort en Peter Brouwer. Open tijdens winkeluren, op zo 15 april en Tweede Paasdag ook van 13 - 17 uur. Tot en met 24 april.

HULSBERG

Galerie Wanda Reiff, Aalbekerweg 85: beelden van Henk Hulsteijn, Thijs van Kimmenade, Juul Sadé en Roel Teeuwen. Tot juni. Schilderijen van André Dieteren. Open wo t m zo 13 - 17 uur. Tot 26 mei.

NUTH

Atelier Jac Vinken, Stationsstraat 282: wandkleden van Willem Schenk. Open di t/m vr 9 - 18 uur, za 9 - 17 uur. Tot en met 10 mei.

DOENRADE

Kasteel: wandkleden van Mariet Hillen-Mulders, schilderijen van Jan W. Jacobs, botanische tafereeltjes van Jeanne Marie Andriessens, textielbewerkingen van Bep Crijns- De Grauw. Open vr 19 - 22 uur, za 14 - 18 uur, zo 12 - 18 uur. Tot en met 15 april.

UBACH OVER WORMS

Atelier Binnenhof, Grensstraat 87: werk van Joos Damen. Iedere donderdag 10 - 22 uur.

SIMPELVELD

Café-restaurant Baneheide, Nijswillerweg 5: schilderijen van Nic Quadvlieg. Open dag. 11-21 uur, wo gesloten.

MAZJERANG

Dialectrubriek onder redactie van: Veldekekrink Heele Amstenraderweg 109, 6431 EK Hoensbroek

D'r miensj De naas (3)

leëme get durch de naas baore is hem niet betalen wat men schuldig is. Juëkt dich de naas da krieste geld.. Krölt eine de naas, dan is hae bliej of gruetsj. Iemand die met vragen veel te weten wil komen, is 'n nüjsjieërige naas. Vraagt hij of zij: woeë geiste heen? dan is vaak het ontwijkende antwoord: de naas nao, waaraan vaak wordt toegevoegd; da kumpt dich de v.t. van allein nao!

Een andere terechtwijzing is: krieg dich mit de naas, dan höbste 'n hand vol, m.a.w. veeg voor je eigen deur. Wae de naas te hoeëg dreugt vilt mit de naas i g'n drek. Wae 't ungestje oet de kan wilt höbbe, kriet d'r deksel op de naas. Wae in de huegde sjpiejt (spuwt), sjpiejt zich zelf op de naas. Twee zegswijzen op rijm: 1. wae 'n óngelök wilt höbbe, vilt in 't graas, sjleit oppen rök en brikt zich de naas; 2. 't gelök is rond, d'r eine vilt 't op de naas, d'r angere op d'r mónd. Dao-op leën ich d'r duvel mien naas neet zegt men bij twijfel aan een gegeven belofte.

Enkele korte uitdrukkingen: zich op de naas kieke, tussje naas en luppe, d'r pèèper aan de naas höbbe (een mislukking zien aankomen), nieks onger de naas kriege, dat sjtikt mich in de naas (dat wekt mijn begeerte), dat geit mich nao de naas (naar wens) dat naast mich (dat bevalt me).
Braaf haat de naas aaf wil zeggen dat er even weinig mensen braaf zijn als er hun neus kwijt zijn. Wae zich de naas aafsjniejt versjangeleert zie gezich. Alles is meugelich behalve zich in de naas te biete.

Hub Delahaye
Klimmens dialekt

Ieësjte Vreugjaorsdaag

Enge vreujaorsdaag!
De zon, ze lacht mich
sjtraolend aa
oet klaore blauwe hieëmel.

En ich bin blie
es ich veul wie zie
mich leef en lies
met zachte glood umringt
en i mieng zieël
die sjnaor an't trille bringt,
die mich tot zinge dwingt:

„'t vreugjaor is gekomme".
En 't landsjap blinkt
i zonnesjien
en 't lonkt en lacht en winkt
es of 't wet,
dat ich neet wach met komme
es 't mich sjtrak winkt
in al zieng prach
van greun en gèèl vol bonte blomme.

En de zon, ze lacht mich
sjtraolend aa
en rupt nao mich:
„Kom, 't vreugjaor vingt hu aa".

Oet: „Wil Blomme"
Gedichte in 't Gullepesj.
A.H.F. Meertens

Veugel!

Ich han
'n ester gezieë
dizze murrege
en ich han
d'r Herregod gedankt
want 't waor
grellig lang lèè
sèèr ich 'n ester
hauw gezieë.

Och zoog ich
gister hingenum
gelgeësje en 'n bovvink
temids van ander veugel
en ich waor e zoe vroeë
wiej e kink.

Gef mich veugel
en ich bi kontent:
ze bringe graat wiej e kink
vruide en lèeve
in en um 't dink!

Oet: 'n Koef wil Blomme
van Jef Loo †

grellig lang = zeer lang
gelgeësje = geelkoppen



● *De leefde is ein bonte bloom.*

Leefde en vrundsjap

De leefde is e sjprökkelvuur
Wat opvlamp en verteërt;
De vrundsjap blief oos laeve lank
Verwermen oozen haerd!

De leefde is ein bonte bloom
Die opgeit en versjlakt
De vrundsjap is de zeute vruch,
Die ummer baeter sjmakt.

De leefde makt de jonkheid blie.
Zeukt ummer nao geluk:
De vrundsjap hilt der kop dich rech
Es al dich is mislukt.

De leefde bringt de groeëtste vruijd.
Mè ouch et deepste leid:
De vrundsjap is in alle noeed
Mit hulp en troeës gereid!

Dien leefde, maedje, dank ich vuer
Mien sjooënste lèvesdaag.
Dezelfde leefde, die ich es
Mie groeëtste leid beklaag!

Dien vrundsjap is et die mich hulpt
Es mich weer leefde plaogt....
Drom geef ze mich noe en altied.
Da's al wat ich dich vraog!

H.A. Eussen
(Veldeke nr. 31, nov.'31)

Heëlesje gezegkdes

Zich alles a ge lief hange = te veel geld aan kleren uitgeven.
Nieks van iëmes i ge lief han = niet op iemand lijken.
't Veel mich kaod op ge lief = 't gebeurde onverwachts en 't was onaangenaam.
Heë hat d'r duvel i ge lief = zeer slecht geluimd zijn.
Ieëmes mit get va ge lief blieve = iemand niet met een onprettige zaak lastig vallen.

Frans van Loo
(Heëlesj)

● Het gouden paar Pubben-De Wit.

Gouden paar in Eygelshoven

EYGELSHOVEN – Theo en Elisabeth Pubben-De Wit uit de Pastoor Stevensstraat 45 in Eygelshoven herdenken op dinsdag 17 april de dag waarop zij elkaar een halve eeuw geleden het ja-woord gaven. Zij herdenken deze dag samen met hun kinderen, kleinkinderen en familie. Om 15 uur begint het feest met een dankzegging in de St. Janskerk te Eygelshoven. Van 18.30 tot 20 uur wordt eenieder in café A Genne Komm aan de Laurastraat 127 in de gelegenheid gesteld het gouden paar te filiciteren met het behalen van deze mijlpaal.

De gouden bruidegom werd in 1905 te Panheel geboren en werkte daar tot 1936 als landbouwer in het agrarisch bedrijf van zijn ouders. In 1936 vestigde het gezin Pubben zich in Eygelshoven waar Theo 'als hoofd van het gezin' in dienst trad van de mijn Julia waar hij tot zijn pensionering werkte. In vroegere jaren was hij aktief lid van de harmonie St. Cecilia. Nu nog volgt hij steeds vol belangstelling het wel en wee van deze vereniging. Tuinieren, wandelen en helpen in de huishouding zijn zijn geliefde dagelijkse bezigheden.
De gouden bruid werd in 1905 te Grathem geboren en eveneens van boerenafkomst. Als oudste uit een groot gezin, met een ernstig zieke moeder, werd zij al vroeg belast met de verantwoordelijkheid van het huishoudelijk werk. Hobby's heeft de gouden bruidte over zoals bijvoorbeeld koken, bakken, lezen, bloemsierkunst, wandelen en huishouden in het algemeen.

Centrum voor Maatschappelijk Werk in Kerkrade

Nieuwe huisvesting in 'oud' politiebureau

KERKRADE – Het Centrum voor Maatschappelijk Werk is sinds begin april gehuisvest in het voormalig politiebureau aan de Kloosterraderstraat in Kerkrade. In de afgelopen maanden werd het oude gebouw voor een bedrag van circa zes ton opgeknapt. Het pand blijft eigendom van de gemeente. Het Centrum heeft het alleen gehuurd. De nieuwe locatie ligt niet alleen centraal, maar is ook beter herkenbaar voor het publiek dan voorheen op de derde etage van de Atriumflat in Kerkrade.

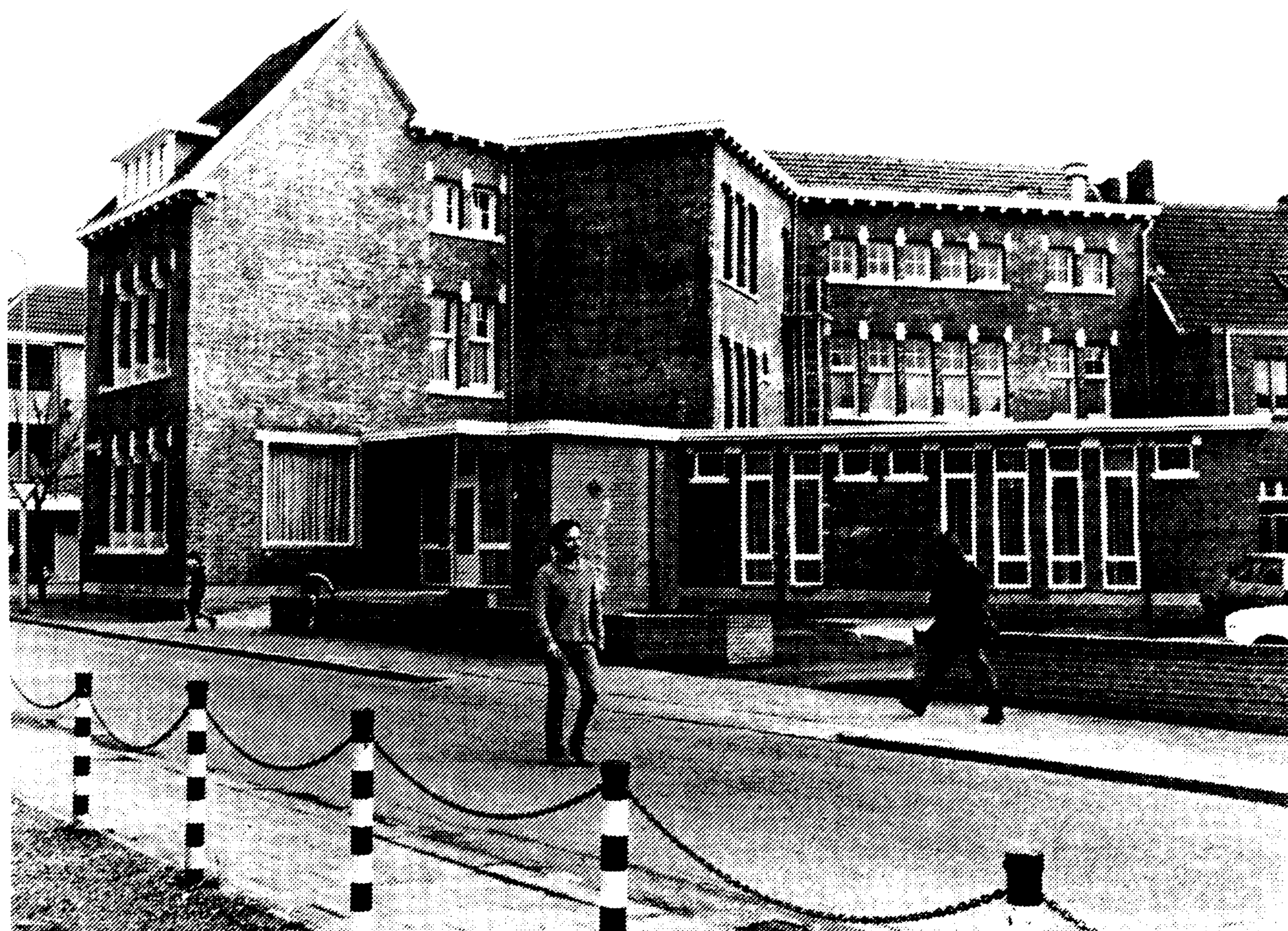
„Onze vorige huisvesting was niet slecht", zegt directeur Piet Willems. „Alleen de huur en exploitatie waren peperduur. Bovendien zat het Centrum temidden van belasting- en gemeentediensten, wat soms wel voor verwarring zorgde".

Vanuit het Centrum funktioneert het bestuur en de leiding van de totale stichting. Daar valt ook onder het Maatschappelijk Werk Simpelveld, jongerenburo JEM, activiteitencentrum LMJ en de deelname aan het Gezondheidscentrum Maar in Terwinselen. In totaal zijn 24 hulpverleners bij het Centrum werkzaam, onder wie vier part-timekrachten. In de nieuwe huisvesting van de dienstverlenende instelling is de benedenverdieping gereserveerd voor het publiek en zit de administratie en directie op de tweede verdieping. De tien dagcellen zijn omgetoverd in een prachtige vergaderruimte.

Top

„De financiële problemen hebben een enorme vlucht genomen", vertelt de heer Willems. „Verder zijn er veel problemen in gezinnen tussen ouders onderling (echtscheidingen), met de kinderen, maar ook van psychische aard en de nazorg van ex-patiënten. Kerkrade staat aan de top. Wij zijn dan ook de oudste stichting in dit soort in Nederland".

Het Centrum, telefonisch te bereiken via ☎ 045-456351, is dagelijks van 9 tot 18 uur open en permanent zijn hulpverleners en maatschappelijk werkers aanwezig. „Daarom hoop ik dat binnenkort niemand meer praat over het 'oude politiebureau', maar over het Centrum voor Maatschappelijk Werk", besluit Piet Willems, die tevens laat weten dat de officiële opening in mei of juni is gepland.



●*Het nieuwe onderkomen van de stichting.*

Zaterdag 28 en zondag 29 april

Internationaal scootertreffen camping Rimburg

UBACH OVER WORMS – Op zaterdag 28 en zondag 29 april staat camping De Watertoren te Rimburg in het teken van de scooter en de 'klein-auto'. In de laatste categorie vallen onder andere de Messerschmitt, de Trojan-Heinkel Kabine, de BWM Isetta, de Autobianchi Quattroposti, de Trabant en de Goggomobil. De scooter zal evenwel op dit treffen in de meerderheid zijn.

Op de eerste dag staan een oriëntatierit en een filmvoorstelling geprogrammeerd en de zondag is gereserveerd voor een rally. Alle scooter- en 'klein-auto'-liefhebbers zijn welkom. Zij kunnen vooraf kontakt opnemen met organisator Charles Krutzen, Caumerweg 90 in Heerlen. Inmiddels zijn al veertig inschrijvingen uit binnen- en buitenland binnen.

Regio kort

HEERLEN
● Het AbvaKabo-Wandelcomite houdt morgen zijn jaarlijkse Voorjaars-Familie-Beeldenwandeltocht over een afstand van 5,10 en 15 km. De routes gaan door het Natuurreservaat het Imstenraderbos. De starttijd is van 10 tot 14 uur vanaf café Oud Welten aan de Weltertuinstraat 61. Het inschrijfgeld voor volwassenen bedraagt f 3,50. Kinderen betalen f 2,50. Iedereen die de tocht uitloopt krijgt een blijvende herrinnering.

● Morgen is er een afsluitingsfeest in het Kreativiteitscentrum aan de Putgraaf 3. Er is dan veel te zien en te beleven zoals: een modeshow, een uitvoering dansexpressie, een schildermanifestatie, het maken van foto's van vroeger, diverse keramiek en boetseerdemonstraties en een groot textielprojekt. Het feest begint om 11 uur en duurt tot 17 uur.

● Morgen vanaf 11 uur houdt de oudervereniging van de Paulus-Annaschool weer rommelmarkt en fancy-fair. Het evenement wordt gehouden in de Paulusschool aan de Laurierstraat 72 in de Passart.

● In het Vrouwenhuis heerlen draait dinsdag om 20.15 uur de film 'Sophie's Choice' met Meryl Streep. De entree bedraagt f 3,-.

SIMPELVELD
● De oudervereniging van de St. Josefschool en de St. Annaschool houdt zondag een puzzelwandeltocht. De start is aan de St. Josefschool tussen 13 en 14 uur. Bijdrage in de kosten: f 2,- voor volwassenen en f 1,- voor kinderen.

● Morgen wordt er onder deskundige leiding van natuurgidsen een wandeling gemaakt naar Duitsland. Vertrek is om 9 uur vanaf de Wilhelminastraat. Voor verdere inlichtingen kan men terecht bij de fam. Possen, Schiffelderstraat 22 ☎ 440427.

NUTH
● Morgen van 14 tot 16 uur kan de jeugd tegen de gebruikelijke entreeprijs weer volop genieten in het zwembad te Nuth. Er zullen de nieuwste waterspelen en zwembadmatrialen op het gebied van de recreatie tentoongesteld worden.

KERKRADE
● Het Bureau Sociale Begeleiding houdt maandag aan het Kloosterplein 5 van 14.30 tot 16 uur spreekuur voor mensen die vragen hebben over de sociale verzekeringen.

● Op maandag 16 april houdt Burgerbelangen van 19 tot 20 uur spreekuur in het zaaltje onder de Past. van Arskerk te Eygelshoven en in het Kippenhok van het K3-centrum te Kerkrade. Wie niet naar het spreekuur kan komen kan bellen naar ☎ 460138.

ONDERBANKEN
● Maandag om 20 uur wordt in het gemeenschapshuis De Henkhof de oprichtingsvergadering gehouden van de afdeling Onderbanken van Veilig Verkeer Nederland.

LANDGRAAF
● Het Dienstencentrum De Troef aan de Past. Scheepersstraat 2 heeft voor de operette 'Im Weissen Rössel', die gehouden wordt op 17 april en 4 en 24 juni in het Stadttheater van Aken nog een aantal kaartjes kunnen reserveren. Er zal een extra bus naar toe gaan. Kaarten voor deze avond zijn verkrijgbaar in het Dienstencentrum De Troef en het Dienstencentrum voor Ouderen aan de Marktstraat te Schaesberg.

● De Werkgroep Vrouwentrefpunt Landgraaf houdt dinsdag haar maandelijkse thema-avond. Gekozen is voor het onderwerp kanker. De bijeenkomst vindt plaats om 20 uur in de Beute aan de Wilhelminastraat 7 en de kosten bedragen f 2,50.

UBACH OVER WORMS
● De schietvereniging het trefpunt houdt van 13 tot en met 15 april en van 20 tot en met 23 april in cafe Suylen-Simons aan de Kerkstraat 16 haar paasconcours. Voor de persoonlijke strijd kan er geschoten worden in de A-B-C en nietschuttersklasse. De teams schieten in de A of B klasse. In alle klasse zijn vier prijzen te winnen. Persoonlijk wordt er geschoten op vijf schoten (2 mm kaart) max. 50 ringen. Kosten f 1,50 per serie. De teams zullen bestaan uit drie schutter, per schutter 15 schoten (2 mm kaart). Kosten f 10,- per team. De schiettijden zijn: vrijdag 13 en 20 april van 19 tot 1 uur. Zaterdag 14 en 21 april van 14 tot 24 uur. Zondag 15 en 22 april van 10 tot 24 uur en maandag 23 april van 10 tot 20.30 uur.

BOCHOLTZ
● Het IVN houdt morgen onder deskundige leiding in de waterwingebiden van Rohbron een wandeling. Vertrek is om 9 uur vanaf het oude gemeentehuis. Voor inlichtingen kan men terecht aan de Weiweg 4 ☎ 443214.

● Maandag om 20 uur geeft mevrouw Van Assen van de Nierstichting in Bocholtz voor de dames een film- en dialezing met als thema: 'Codicil: geven na leven doet leven'.

Behoefte blijft aanwezig

Wetswinkel in 1983 236 klanten

EYGELSHOVEN – De medewerkers van de Stichting Wetswinkel Oostelijke Mijnstreek vinden het zinvol om dat instituut voolopig nog in stand te houden, omdat het aantal mensen dat de wetswinkel voor hulp inschakelt groot genoeg blijft. Dat ondanks de opkomst van instituten als de Stichting Bureau voor Rechtshulp Zuid-Limburg en Burgerraadslieden, die al een groot deel van de hulpverlening hebben overgenomen.

In 1983 deden 239 personen een beroep op de Wetswinkel Oostelijke Mijnstreek, die in Eygelshoven gehuisvest is. De meesten kwamen ook uit Eygelshoven (50), daarna volgen Kerkrade (41) en Ubach over Worms (36). Niet alleen uit Nederland komen de mensen hulp vragen, maar ook uit Aken, Geilenkirchen en Ubach Palenberg. De meeste hulpvragers op wetsgebied zijn tussen de 20 en 29 jaar en in de meeste gevallen gaat het om huwelijks en of echtscheiding, koop en verkoop, huur en verhuur van woningen.
Voorheen draaide de wetswinkel geheel van de opbrengst van de 'consulten' waarvoor nooit meer dan 5 gulden werd berekend. De medewerkers werkten geheel op vrijwillige basis. Gelet op uitgangspunten van het gemeentelijk welzijnsplan, met name het verlenen van hoge prioriteit aan vrijwilligersorganisaties, heeft de gemeente Kerkrade een bescheiden subsidie toegekend.
Het aantal mensen dat in 1983 gebruik maakte van de diensten van de wetswinkel was 405, ofwel een gemiddelde van 9 per avond. De problemen hadden daarbij betrekking op onder andere huwelijk en echtscheiding, koop en verkoop en huur en verhuur. De meeste 'klanten' kwamen uit Eygelshoven (50), gevolgd door Kerkrade (41) en Ubach over Worms (36).

Samen met Heerlen

Weer Euregio-Sterwandeling

VAALS – Onder het motto 'wegens overweldigend succes geprolongeerd', houdt de afdeling Vijlen-Vaals van het IVN morgen voor de tweede keer een Euregio-Sterwandeling. En nu bovendien in samenwerking met de afdeling Heerlen.

De 'Heerlense' wandelaars starten om 11.30 uur bij kasteel Vaalsbroek, terwijl Vijlen-Vaals op die tijd van start gaat bij restaurant Europa bij Raren. Rond 13 uur komen de natuurwandelaars uit drie landen samen bij het Drielandenpunt waar onder het genot van een gratis bord soep wordt gepauzeerd. Elke deelnemer krijgt een button.

Demonstratie tegen Lubbers

VALKENBURG KERKRADE – Als premier Lubbers komende maandag het congres van het Limburgse CDA toespreekt in Centrum Cocarde te Valkenburg kan hij rekenen op een warm onthaal van de in Kerkrade gevestigde Bond Voor Mensen Zonder Werk (BVM), die talrijke groeperingen in deze contreien wil mobiliseren. „De uitkeringsgerechtigden kunnen nu direct aan de meest verantwoordelijke bewindsman duidelijk maken hoe ze over dit kabinetsbeleid denken", aldus de BVM. Men zal trachten Lubbers een petitie aan te bieden waarin eisen staan genoteerd met betrekking tot een bezuinigingsstop op uitkeringen en aanverwante lastenverhogingen. De demonstratie begint om 18 uur: „om duidelijk te laten zien dat ook het zuiden van Nederland de neus vol heeft van steeds hogere lasten en lagere inkomens".

provincie limburg mededeling M 20/15-84

Openbare zittingen Kamers Gedeputeerde Staten

Onderwijswetten
Maandag 16 april om 14.30 uur: behandeling ingekomen beroepschriften ingevolge de Onderwijswetten.
Drank- en Horecawet
Dinsdag 17 april om 11.00 uur: behandeling ingekomen beroepschriften ingevolge de Drank- en Horecawet.
Wet op de dierenbescherming
Dinsdag 17 april om 11.00 uur: behandeling ingekomen beroepschriften ingevolge de Wet op de dierenbescherming.
De bijeenkomsten vinden plaats in het Gouvernementsgebouw te Maastricht.
Nadere informatie: Bureau Voorlichting en p.r. provincie Limburg, Bouillonstraat 3, Maastricht. Tel. 043-849999.

Beloning,

Voor diegene die inlichtingen kan verschaffen over de diefstal dd. 6-4-1984 van een **Wersi-Combo orgel** uit de woning van fam. Lahoye, Broekhoven 7a te Geulle.

Inlichtingen aan expertise- en taxatiebureau H. Madsen B.V., Dorpsstraat 51 te Hendrik Ido Ambacht. Tel. 01858-3277 en/of politie in eigen woonplaats.

Hinweise für Deutsche zur Wahl zum Europäischen Parlament

Am Sonntag, 17. Juni 1984, findet die Wahl der Abgeordneten des Europäischen Parlaments aus der Bundesrepublik Deutschland statt.

Deutsche, die in den europäischen Gebieten der übrigen Mitgliedstaaten der Europäischen Gemeinschaften leben, können an der Wahl zum Europäischen Parlament in einem land der Bundesrepublik Deutschland unter folgenden **zwei** Voraussetzungen teilnehmen:

1. Besitz des aktiven Wahlrechts

Bei der Wahl zum Europäischen Parlament ist wahlberechtigt, wer
- Deutscher im Sinne des Artikels 116 Abs. 1 des Grundgesetzes ist,
- das 18. Lebensjahr vollendet hat,
- seit mindestens drei Monaten in den europäischen Gebieten der übrigen Mitgliedstaaten der Europäischen Gemeinschaften eine Wohnung innehat oder sich mindestens seit dieser Zeit dort gewöhnlich aufhält (auf die Dreimontasfrist wird ein unmittelbar vorausgehender oder nachfolgender Aufenthalt in der Bundesrepublik Deutschland angerechnet),
- nicht vom Wahlrecht ausgeschlossen ist.

2. Eintragung in das Wählerverzeichnis

Wer in der Bundesrepublik Deutschland **keine** Wohnung mehr innehat, wird nur auf **förmlichen Antrag** und nur nach Abgabe einer Versicherung an Eides Statt in ein – besonderes – Wählerverzeichnis in der Bundesrepubliek Deutschland eingetragen. Für Angehörige des deutschen öffentlichen Dienstes, Seeleute und Binnenschiffer sowie die Angehörigen dieser Personen gelten, wenn sie außerhalb der Bundesrepublik Deutschland leben, Sonderregelungen.

Der schriftliche Antrag und die Versicherung an Eides Statt müssen auf einem **Formblatt** abgegeben werden. Der förmliche Antrag muß **spätestens** am 21. Tage vor der Wahl, d.h. am **27. Mai 1984, bei der Gemeindebehörde der letzten (gemeldeten) Wohnung in der Bundesrepublik eingehen.** Befand sich die letzte (Haupt-)Wohnung im Land Berlin oder bestand zu keiner Zeit eine (gemeldete) Wohnung in der Bundesrepublik Deutschland, ist der Antrag beim Oberstadtdirektor der Stadt Bonn, Stadthaus, Berliner Platz 2, D-5300 Bonn 1, zu stellen.

Antragsvordrucke (Form- und Merkblätter) können
- bei den diplomatischen und berufskonsularischen Vertretungen der Bundesrepublik Deutschland in den Mitgliedstaaten der Europäischen Gemeinschaften,
- beim Bundeswahlleiter, Postfach 5528, D-6200 Wiesbaden, oder
- beim Oberstadtdirektor der Stadt Bonn, Stadthaus, Berliner Platz 2, D-5300 Bonn 1, angefordert werden.

Die Wahlberechtigten erhalten die für die Stimmabgabe erforderlichen Unterlagen zugeschickt.

Weitere Informationen erteilen die Botschaften und berufskonsularischen Vertretungen der Bundesrepublik Deutschland in den Europäischen Gebieten der Mitgliedstaaten der europäischen Gemeinschaften sowie der Bundeswahlleiter.

Rotterdam, den 14. April 1984

Generalkonsulat der Bundesrepublik Deutschland	Botschaft der Bundesrepublik Deutschland	Generalkonsulat der Bundesrepubliek Deutschland
Parklaan 36	Groot Hertoginnelaan 18-20	De Lairessestraat 172
Rotterdam	Den Haag	Amsterdam

Het hondeleven



● Zaterdag kregen de duiven weer voor de eerste keer de poulebandjes om. Hier het inzetten voor Mettet in Hoensbroek.
Foto: THEI GIJZEN



● Het gaspitje moest er in Mettet aan te pas komen om dehanden van de convoyeurs wat op te warmen.

van

DUIVENCONVOYEURS

METTET – In het Waalse Mettet, een dorpje gelegen in het zwarte land van Charleroi, met slechts enkele duizenden inwoners, werd afgelopen zondag flink kermis gevierd. De madammekes zwierden over de dansvloeren in de 'stammineekes' en de patatten werden veelvuldig en gretig verorberd. 'Temidden' van het feestgewoel zaten de 25.000 duiven van de Limburgse postduivenbond Phoenix ongeduldig te wachten op de lossing en dronken de convoyeurs uit verveling een pint in café 'Des Combattans'. Op de openingsvlucht van het nieuwe duivenseizoen was het hondenleven van de convoyeurs reeds begonnen. Uren en dagen slenteren in de losplaats en hangen in de cabines van de wagens, vaak onder ondraaglijke temperaturen. En dat allemaal voor slechts honderdvijftig Nederlandse guldens. Voor de Franse vluchten, waarvoor men soms vijf dagen onderweg is, wordt het salaris op tweehonderd gulden gebracht. Eten en drank moeten uit eigen zak worden betaald.

Henk Geurts, een 51-jarige vrijgezel uit Nuth, is al veertien jaar convoyeur bij de Phoenix. Hij: „We zijn net zwervers. Als je het niet voor de liefhebbers en de duiven over hebt moet je het beslist niet doen. Ik zeg altijd weer: het is mijn laatste seizoen, maar ik kan het niet laten. Het is net of je met een bacil besmet bent."

Het leven van duivenconvoyers gaat beslist niet over rozen. Dagenlang rijden van het ene dorpje naar het andere en steeds maar weer stoppen en optrekken met die grote wagens. Nooit een douche of warm eten, altijd je behoefte langs de weg doen en stinken naar zweet. Het zijn de slaven van de postduiven.

Radio

Op de Belgische vluchten komt geen enkele convoyeur in bed. Het is dan de hele nacht doorrijden en 's morgens vroeg lossen. Op de losplaats wordt om 6 uur via de radio naar de weersberichten geluisterd. Dan belt men naar vluchtleider Loud Schroen in Heythuysen die reeds contact heeft opgenomen met de heer Hollanders, de weerman van de Nederlandse Postduiven Organisatie. Deze berichten geeft Schroen weer door aan de lossingscommissie van de Phoenix en het laatste woord is dan aan voorziter Jan Cobben.

Convoyeurs zijn hobbyisten en de duiven zijn hun troetelkindjes. De duiven kennen Henk Geurts als hun eigen baas. Hij verzorgt ze tot in de puntjes. „Ik vind het geweldig en je ziet dat de beestjes je hier erg dankbaar voor zijn. Van blijdschap pikken ze me". Op de Belgische vluchten worden de duiven een keer per dag gevoerd. Alléén mais staat dan op het menu. Op de lange-afstandvluchten voert Henk Geurts twee keer. 's Morgens mais en 's avonds sterke mengeling. „Onze duiven moeten dan tegen heel Nederland vliegen. Ik vind het dan ook geweldig als iemand van de Phoenix een eerste nationaal wint. Verleden jaar was dat Crommentuyn uit Velden. Goed gevoerd, denk ik dan", aldus de convoyeur uit Nuth.

Overstaan

Henk Geurts heeft er veel voor over. Hij gaat vrijdagmiddag met de trein naar Echt en begint vanaf die plaats met de wagens alle duiven op te halen in de lokalen. Ook het sjouwen met de manden vanuit de lokalen naar de wagens is in het armoedig salaris inbegrepen. Als het weer mee zit is Geurts zondagavond laat thuis. Henk kent alle dorpen, steden en 'heilige huisjes' – waar hij af en toe een pint drinkt – van buiten.
De grootste hekel hebben de convoyeurs aan 'overstaan' als er niet kan worden gelost. Dan is de ellende op hun gezichten af te lezen.

Op de losplaats slaapt Henk Geurts steeds met een oog open, en als er onraad is springt hij direct uit de wagen „Op een nacht hoorde ik een tik op de wagen, waarvan de duiven schrokken. Ik heb toen direct een groot stuk ijzer gepakt om de dief te lijf te gaan. Toen ik buiten kwam bleek het echter een kat te zijn."

Een duivenconvooi wordt door de convoyeurs steeds angstvallig bewaakt. Slapende convoyeurs uit Midden-Nederland ontdekten ooit, 's morgens in Orleans, dat drie manden duiven gestolen waren. Ze hebben het echter bij hun bond nooit bekend gemaakt.

Ontsnappingen

Convoyeurs waken steeds voor ontsnappingen. „Wanneer duiven vroegtijdig ontsnappen ligt dat meestal aan een defecte mand waar de vereniging geen aandacht aan besteed heeft. Als ik een half uur voor de lossing de kleppen ga openen, controleer ik eerst of er geen duiven los in de gang van de wagen zitten. Er is mij wel eens een duif ontsnapt van St.-Vincent die pas een week later bij de eigenaar in Weert aankwam. De convoyeurs van de CLBvP hebben ons toen nog geholpen bij het controleren van de manden in St.-Vincent.



door Fons van Ophuizen

Overigens is er op de losplaatsen een prima samenwerking tussen de convoyeurs van de beide Limburgse bonden", zegt Henk Geurts. Een aanfluiting vindt hij de massale lossing van 200.000 jonge duiven in Orleans voor de grootste race ter wereld.

„Hier ontsnappen ieder jaar voortijdig duiven bij bosjes, zonder dat de convoyeurs het in de gaten hebben. En dan te bedenken dat het op deze vlucht voor zeer veel geld gaat. Overigens zagen ook wij in 1979 talrijke ontsnappingen op de losplaats in Orleans, veelal door defecte manden. Volgens de convoyeur uit Nuth worden de wagens veel te vroeg op scherp gezet. Hierdoor proberen de duiven zich naar buiten te drukken. Het gevolg hiervan is de manden defect raken.

Neutraal

Het Phoenix-convooi wordt nooit alleen gelaten. Een convoyeur blijft altijd in de buurt van de duiven. „Op een convoyeur moet men kunnen vertrouwen. Het is toch zo gemakkelijk om een duif van een vriend stiekem eerder te lossen, waardoor die dan ook veel geld kan verdienen", zegt Henk Geurts. Hij meent dat op de vluchten waar veel op spel staat zoals Barcelona, St.-Vincent, Dax en Bergerac een beter controle moeten komen op het Nationale Conooi. Om deze vluchten goudeerlijk te doen slagen moeten neutrale mensen worden aangesteld die op de losplaatsen controleren of alle duiven nog in de wagens zitten.

Het lossen van Belgische duiven vindt hij helemaal een lachertje. Die komen in rieten manden aan, worden in het veld afgeladen en de vrachtwagens keren direct weer terug naar huis. „Verleden week hebben we nog manden van een Belgische bond met plastic moeten afdekken omdat het begon te regenen", zegt Geurts.

Rampvluchten

Iedere duivenbond werd wel eens geconfronteerd met rampvluchten. De grootste rampvluchten die de Phoenix gekend heeft zijn die van Houdeng en Orleans, enkele jaren geleden. „Hier wilden we niet lossen, maar we moesten, het was opdracht. Ik zag de ramp direct bij de lossing al aankomen omdat het hele convooi na enige tijd terug kwam. Dat is een teken dat de duiven tegen een zwaar regengordijn aanzitten", aldus Henk Geurts, die somer terugblikt op deze catastrofale vluchten. Een rampvlucht die hij ook had zien aankomen was die van de juniorenderby Orleans toen men op advies van de nationale lossingscommissie in de regen moest lossen.

Over water

Henk Geurts zegt dat de duiven na een lossing steeds de waterkant aanhouden. Men kan hem niet wijsmaken dat de duiven die in Barcelona gelost worden over de Pyreneeën vliegen. Dan zou de helft van de duiven het slachtoffer worden van de hongerige roofvogels. Volgens hem vliegen de duiven dan ook meer kilometers dan de landkaart aangeeft. „Als de lucht zwaar is, is het vertrek van de duiven op de losplaats altijd slecht. De duiven vertrekken snel bij open weer en windstilte", zegt Geurts.

De feeling van de convoyeur spreekt bij een lossing ook een woordje mee. Zo vertrokken twee jaar geleden twaalf bonden uit Chateauroux omdat ze geen mogelijkheid meer zagen om te lossen. „Ik heb toen drie kwartier gewacht en bij gunstige omstandigheden gelost. De duiven waren zó weg en het concours in tien minuten opgerold", aldus de convoyeur.
Henk Geurts ziet wel aankomen dat de bonden in de toekomst de grond waarop gelost wordt moeten kopen of huren omdat er steeds meer klachten komen vanwege de vervuiling. Vooral houtspaan dat in de manden ligt veroorzaakt 'troep'. Karton en stro-matten zijn volgens hem de beste vloerbedekking.

Opening

Afgelopen maandag werd het duivenseizoen-1984 in het Belgische Mettet geopend. Voor de convoyeurs betekent dit weer talloze weken afzien en ontbering. Door de slechte weersomstandigheden moest de eerste de beste lossing van dit jaar al worden uitgesteld tot maandag. Het was weer regenachtig koud in Mettet en de convoyeurs moesten herhaaldelijk de handen warmen boven een gaspitje. Met de kraag omhoog slenterden ze twee dagen door het gure, zwarte, Waalse dorpje. Het hondeleven was weer begonnen. Om het uur werd er gebeld in café „Des Combattans" met de vluchtleider in Nederland. Men moest echter wachten tot maandagmiddag 13.30 uur voor gelost kon worden.

De 25.000 duiven waren in vier wagens ondergebracht. Vier convoyeurs vergezelden het convooi. Henk Geurts, Jo Snellen, Wiel Gommans en Henk Lodewijks. Hierbij waren ook nog vier chauffeurs. Mannen die alles voor de diertjes over hebben. De bloeiende postduivenbond Phoenix bezit zeven wagens die een totale capaciteit van 60.000 duiven hebben. Bijna 4000 liefhebbers zijn lid van deze bond. Al zijn de weersvoorspellingen nog zo slecht, de Phoenix gaat altijd naar de losplaats met de duiven. Voorzitter Jan Cobben uit Nuth hierover: „Wij houden ons aan het programma en willen onze leden zoveel mogelijk sport bieden. De mannen van de snelheid moeten tenslotte ook aan hun trekken komen. Als we het lossen een dag moeten uitstellen kost ons dat drieduizend gulden, maar dat hebben we voor onze leden over. En dat men deze vluchten heel graag speelt bewijzen de 25.000 duiven die de maandag in Mettet gelost zijn. Het concours had overigens met twintig minuten een zeer goed verloop."

De Phoenix-praeses betreurt verder de slechte samenwerking der beide Limburgse bonden. Hij zegt weer alles aan een betere samenwerking gedaan te hebben maar dat het ook dit jaar weer niet gelukt is. Van een echte provinciale vlucht is dan ook geen sprake. Maar ook al hebben de besturen van de beide Limburgse duivenbonden de vredespijp nog niet gerookt, het spel zit voor dit jaar weer op de wagen. De 8000 Limburgse melkers genieten weer ieder weekend van hun fascinerende hobby. Het is echter te hopen dat de weergoden hen beter gezind zijn dan op de openingsvlucht vanuit Mettet.



● Jo Snellen belde zondag in Mettet om het uur naar de vluchtleider in Heythuisen.



● Met liefde verzorgt Henk Geurts ieder week de duiven van het Phoenix-toernooi.

Jong talent showde kunnen op groots modespektakel

AMSTERDAM/MAASTRICHT — Nederland barst van het modetalent. Dat is dinsdag in het Amsterdamse paradiso wel duidelijk geworden. Leerlingen van twaalf modeopleidingen van Academies voor Beeldende Kunsten toonden daar in een groots modespektakel hun ontwerpen. En het heeft de driekoppig jury drie dagen gekost om de uiteindelijke winnaars aan te wijzen. Daarbij heeft die jury heel streng de opdracht: Het vervaardigen van een collectie vrijetijdskleding voor jonge



Tekst
Lieke Meijer
Foto's Dries Linssen

mensen van 15 tot 25 jaar, in het oog gehouden. Uiteindelijke winnaar was de Academie voor Beeldende Kunsten 'Artibus' in Utrecht. De deelnemende leerlingen van Artibus kregen de Prix Levi 1984 ter waarde van 5000 gulden. Thea Annema van de Rietveldakademie in Amsterdam en Matthijs Boelee van de Academie voor Beeldende Kusten in Arnhem zijn als de beste individuele ontwerpers door de jury aangewezen. Zij worden uitgenodigd voor een betaalde stageperiode bij Levi Strauss, een fabrikant van vrijetijdskleding.

Het is voor het eerst dat er vanuit de confectie-industrie zo'n direct contact met toekomstige ontwerpers wordt gelegd. De Prix Levi zal volgens de directeur van Benelux, Jaap Hubregtse, jaarlijks terugkeren. De studenten kwamen van de Amsterdamse opleidingen Van Rietveldacademie (dag- en avondopleiding), Modeacademie Vogue, Akademie De Schans, Mode-academie Charles Montaigne, van ABK Artibus in Utrecht, van ABK en Academie De Couture in Rotterdam, van ABK in Breda, vaN ABK in Arnhem, van de Christelijke Academie in Kampen en van de Stadsakademie in Maastricht. De ene heer en zestien dames uit Maastricht André Fischer, Monique Boekelaar, Mireille Boonen, Ana Carneiro da Costa, Helmi Coenders, Monique Curvers, Monique Eillebrecht, Mariëtte Huijnen, Liane de Jong, Petra Keulen, Marloe Laudy, Conny van Leest, Annemie Moolhuysen, Franci Sampers, Marjolein Smits, Carin Wijnen en Marja Pulles, zijn dus niet in de prijzen gevallen, maar hebben toch een fantastische prestatie geleverd. Want hadden volgens de eensgezinde jury alle deelnemers.



● *Zeer vrouwelijke vrijetijdskleding.*

DRIE DAGEN

Die jury bestond uit Lidewij Edelkoort, internationaal befaamd styliste van beroep en persoonlijk gehuld in lange rok van crêmekleurig kant met daarop een driekwart jeans-jas en gymschoenen, Marianne van Dodewaard, modejournaliste, en Jaap Hubregtse, directeur van Levi Strauss Benelux. Drie dagen had het dat drietal gekost om de beste ontwerpen uit te kiezen. Eerst hebben ze alle ontwerpen op de rekken bekeken. Daarna is er een mannequin gekomen om een aantal kledingstukken 'op het lijf' te tonen. „Daaruit hadden we een eerste indruk van de inzendingen en een eerste mening", aldus Lidewij Edelkoort. „Gisteren hebben we de generale repetitie bijgewoond en toen hebben we onze mening geheel moeten wijzigen".

Sommige academies waren volgens de jury nogal ver afgedreven van de opdracht om vrijetijdskleren voor jonge mensen tussen 15 en 25 jaar te maken. Opvallend was de behoefte van alle ontwerpers om het sportieve jeansmateriaal en tricot te verwerken alsof het om luxe couturestoffen ging. Veel jonge ontwerpers volgden de internationale trend naar meer vrouwelijke lijnen. Er waren veel lange rokken en jurken en een groot aantal ontwerpen met ontbloot middenrif, wijde armsgaten of sexy splitten.



● *De jury werd aangevoerd door de internationaal bekende styliste Lidewij Edelkoort.*

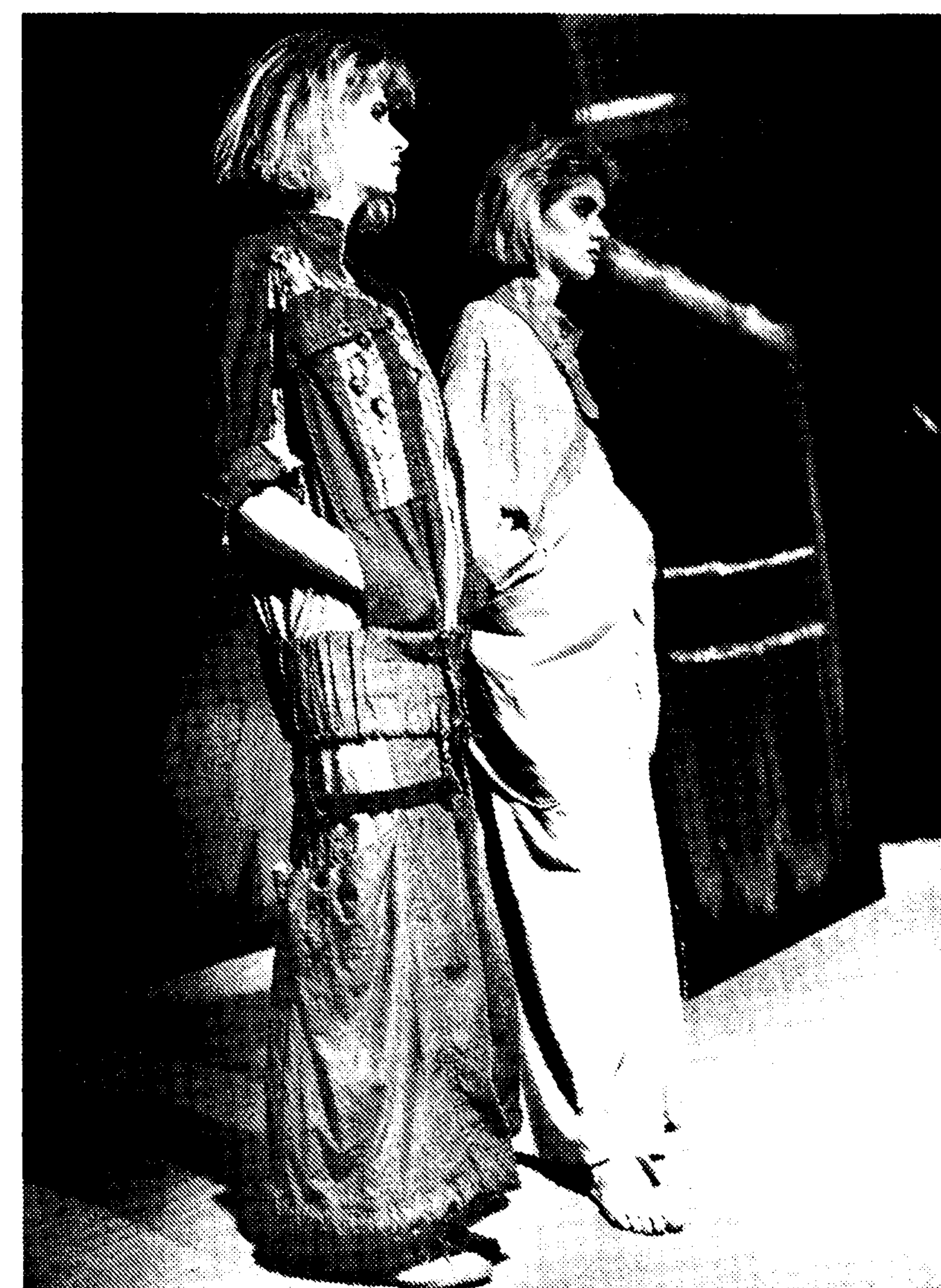


● *De dolgelukkige winnaars van de academie Artibus uit Utrecht.*

Maastrichtse academie kwam ook goed uit de strijd



● *Sommige ontwerpen deden 'haute couture'achtig aan.*



● *Modellen die het in Parijs niet slecht zouden doen lieten de ontwerpen zien.*

VROUWELIJKE LIJNEN

Een verrassing voor iedereen was de Christelijke Academie voor Beeldend Kunstonderwijs in Kampen die consequent denim had gebruikt voor moderne jurken en jacks. Ook de avondopleiding van de Amsterdamse Rietveldakademie heeft een hoge beoordeling gekregen, maar de gemotiveerde en waarschijnlijk wat oudere leerlingen waren te veel in de richting van couture gegaan naar het idee van de jury. De academie in Arnhem, langzamerhand befaamd om de fantasievolle kledingontwerpen, o.a. getoond in het televisieprogramma met Moniek Toebosch, kreeg een waarderende vermelding voor de opmerkelijke creaties, maar in de toneelsfeer van deze ontwerpen lag ook de kritiek van de deskundige jury besloten. Men probeerde in Arnhem te ontsnappen aan de opdracht om vrijetijdskleding te maken. De individuele prijzen waren bestemd voor een hardgroen oversized mannenpak uit Arnhem en voor een overall en een jurkje van wit katoenen tricot met wijde jacks van blauwe spijkerstof, afkomstig uit Amsterdam, waarmee was aangetoond dat jeans ook romantisch kan worden gebruikt.

De topper van Maastricht was -ook te horen aan het applaus- een wit tricot jurk met een voorkant van gevlochten repen stof. 'Vrouwelijk' was dan ook één van de thema's die de Maastrichtse leerlingen voor zichzelf hadden uitgekozen. De andere thema's waren 'survivors' en 'clownnesk'. In de uitvoering hebben ze gebruikt gemaakt van maar zeven stoffen uit de Levi's collectie.



● *Natuurlijk werd er veel denim gebruikt, maar dat leidde toch tot zeer vrouwelijke creaties.*



● *Met veel allure werden de modellen voor jonge mensen, dus meisjes en jongens, geshowd.*

Big business in een bijna vergeten dorpskern

Met Carnamelk meer mans

EINIGHAUSEN – „Wij draaien altijd heel rustig. Te rustig, eigenlijk. Vandaar dit programma waarvoor we vanaf oktober al hard hebben gespaard. Van dat geld brengen we een x-aantal weken een serie 'grote namen'. En dan maar hopen dat daar achteraf iets van is blijven hangen bij de jeugd in de regio." Big business in een dorpje. Carna heet de plaats van handeling en de woorden komen verlegen haast uit de mond van Carna-boss Guus Broekhoven („We doen hier toch alles democratisch, hoor") die pal tegenover het door hem gerunde jongerencentrum woont onder de rook van de dorpskerk.

Carna is een van die kleinere sozen in de regio, om precies te zijn in de Einighauser Heistraat. Schuin daartegenover ontvangt de reeds geciteerde **Guus Broekhoven Poppourri** in zijn stulpje naast de voormalige kosterswoning. Alles ademt rust in Einighausen. Tot aan Guus' radiootje in zijn gezellig-rommelige werkkamer toe. Geen popmuziek maar een zacht strijkje begeleidt zijn verdere tekst en uitleg over Carna's grootse plannen.
Carna is voortgekomen vanuit het jeugdwerk in Einighausen dat deze zomer 25 jaar geleden startte. Eerst heette dat **KAJ**, Katholieke Arbeiders Jeugd. „Toen werd zo eens per veertien dagen vergaderd," klinkt het. De naam veranderde in **KWJ**, Katholieke Werkende Jongeren en in 1967 werd Carna opgericht. Elk weekeinde open en dinsdag en donderdag voor de volleybalclub die na de training eentje wil vatten.
Carna sudderde haast ongemerkt voort, timmerde eigenlijk niet zo aan de weg en draaide op de omzet die de weinige jongeren uit Einighausen bewerkstelligden aan Guus' bar. De activiteiten waren navenant. Tot onlangs een persbericht op Poppourri's bureau dwarrelde met een ambitieus feestprogramma. Guus legde hierboven al uit hoever die ambities strekken. Naast regionaal bekende namen als **Double You See Band**, **Bobby Lee Parsons**, **Steppin' Stone**, **Master Giel**, **The Sphere** en **Effe Plat** die tijdens **Carna Pop '84** op 22 april aantreden sieren landelijke publiekstrekkers als **Hans de Booy**, **Time Bandits**, **G'race**, **Dolly Dots**, **Toontje Lager**, **The Millionaires** en **V.O.F. De Kunst** de affiches.
„Als we maar uit de kosten komen," denkt Guus hardop en legt uit hoe hij aan die kanonnen kwam. „Het is een vrij duur programma, ja. Maar dat wordt allemaal betaald uit het spaarpotje van Carna. We hebben een theaterbureau in de arm genomen waar we al eerder mee hebben gewerkt. Dat was de makkelijkste manier. Al kost het wel wat meer dan de groepen rechtstreeks via hun managers benaderen. De Dolly Dots vormen de enige wijziging in het programma. Die moeten rond zondag 20 mei naar Korea of zo en dan gaan dat voort contracten natuurlijk voor. Maar we hebben ze gestrikt voor 8 juli. We mikken in ieder geval met het feestprogramma op een zo breed mogelijk publiek. Want als je het van de jongeren uit Einighausen alleen moest hebben... Zoveel jeugd woont hier niet."
Hij vervolgt: „We zijn al ontzettend goedkoop en draaien met een vrij kleine groep bezoekers. En toch kunnen we een dergelijk programma presenteren. Ik vraag me weleens af wat al die andere tenten met hun centen aanvangen waar elk weekend honderden mensen komen en waar je zelden een groep ziet optreden." Dat is natuurlijk vragen naar de bekende weg en Guus lacht veelbetekenend. Twaalfhonderd gulden huur betaalt Carna aan de gemeente Sittard en dokt zelf voor water, gas en licht. „Zelfs de mensen die bij Carna in dienst zijn betalen hun eigen consumpties. Hun enige vergoeding is vier keer per jaar een feestje. Maar aangezien bijna elke weekeinde wel iemand van de vaste club een fuif heeft blijven die vier feestjes vrijwel steeds beperkt tot een stuk of twee."

Zilveren Carna start de reeks zoals gezegd met Carna Pop '84 op zondag 22 april met eerdergenoemde groepen. Vervolgens komt op zondag 29 april Hans de Booy naar Einighausen. Hans de Booy scoorde met Een Vrouw Zoals Jij begin vorig jaar een nationale hit. Naar aanleiding van dat succes formeert hij een band, maar voordat hij daarmee gaat toeren komt hem zijn tweede hit Annabel aanwaaien waarmee hij ook in België doorbreekt. Zijn titelloze debuutelpee verscheen eind vorig jaar en zijn derde succes Thuis Ben met een hoofdrol voor het mondharmonicaspel van **Toots Thielemans** betekent de definitieve doorbraak. Hij ontvangt de **Veronica-Award** voor de meestbelovende zanger.
De Time Bandits zijn zondag 6 mei te gast in Carna. Hun naam ontleenden zij aan een **Monty Python**-film. Op Amerikaanse leest geschoeide funk en disco is hun stijl. De debuutelpee in 1982 is verrassend sterk maar breekt geen potten. Een jaar later veroveren de Time Bandits wél de markt met kwaliteitssingles als Specialized In You, The Man With The Golden Voice en I'm Only Shootin' Love'. De uit duizenden herkenbare stem van leadzanger **Alides Hidding** wordt meteen het handelsmerk van de groep.
G'race klopt op zondag 13 mei aan de Carna-poort. **Gerda van den Outenaar** belichaamt als snoepje van de week het poppy image van de groep die pas geleden hoog in de hitlijsten figureerde met Manhattan, waarbij het Toppop-filmpje aangaf dat Gerda haar aerobic dancelessen niet vergeten was.
Een week later staat Toontje Lager geprogrammeerd. Een persoonlijke favoriet van Guus Broekhoven. Sinds februari 1978 maakt de groep deel uit van het Nederpopcircuit en mag zich erop beroepen dat hun Nederlandstalige teksten met kop en schouders boven hun muzikale popequivalenten uitsteken. Landelijk bekend werd de groep na een optreden in **De Vereeniging** in Nijmegen dat door **Veronica** in **Countdown** werd uitgezonden. De elpee Erop Of Eronder haalde de 50.000-grens. Precies een jaar geleden ontving de groep de aanmoedigingsprijs **De Zilveren Harp**. De tweede langspeler Stiekem Dansen werd voor 95 procent door toetsenist **Bert Hermelink** volgeschreven: „Ik heb wat meer op persoonlijke gevoelens geschreven. De drukte van alledag tegenover de dingen waar je niet aan toe komt of kunt komen is Zoveel Te Doen is autobiografisch voor de colectieve band te noemen. En natuurlijk zijn er weer mensen die vinden dat in deze tijd van werkloosheid zo'n tekst eigenlijk niet kan en misschien zelfs wel discriminerend achten." Tja, je hebt mensen en potloden, Bert.



● *Toontje Lager:...discriminatie!?...*

Vervolgens reizen op donderdag 31 mei The Millionaires naar Carna. Een groep die 15 jaar geleden begon, steeds een wat oubollig 'uitrepertoire speelde maar onder de productionele leiding van **Piet Souer** en na de injectie van de nieuwe zangeressen **Carmen Montana** (blond) en **Angela Irrgang** (zwart) weer verfrissend bezig is. In 1982 werd hen niet voor niets de persprijs voor de beste live showgroep uitgereikt.
V.O.F. De Kunst is de volgende in de rij op zaterdag 2 juni. De Vennootschap Onder Firma De Kunst is deels uit zakelijke motieven opgericht, zonder dat de nummers in een aandeelhoudersvergaderingensfeer tot stand komen. Heel Nederland deinde mee met Suzanne en Oude Liefde Roest Niet was een veelbelovende opvolger.
De Dots tenslotte komen de boel op 8 juli gek maken. Een paar stukken: **Anita**, **Angela**, **Angela Esther Patty** en **Ria**, die elkaar vonden tijdens een popfestival. Produceren met de regelmaat van de klok al vijf jaar lang dotten van hits en genieten bekendheid van Tokio in westelijke richting tot San Francisco en van Kaapstad in noordelijke richting tot (minstens) Einighausen. Drukke meiden die geen nadere introductie behoeven. „Als we er maar goed uitspringen," om het met Guus te zeggen. En letterlijk opgevat mag dat met de Dots geen problemen opleveren. Een Carna-val zal het wel niet worden. Eerder met Carna-melk meer mans of zoiets.



Tekst: René van Zandvoort

★★★Popagenda★★★

- Zaterdag 14 april: **Joe Jackson** in Ahoy.
- Zondag 15 april: **Dolly Dots** in stadsschouwburg in Sittard: **Joe Jackson** in Ahoy.
- Vrijdag 20 tot en met maandag 23 april: **Prilpop** in Walhalla in Sevenum.
- Zaterdag 21 april: **John Watts** in Hanenhof in Geleen; **Pop-Infobeurs** in Breekend in Bree; **Emmylou Harris**, **Glenn Campbell** en **B.J. Thomas** in Ahoy.
- Zondag 22 april: **Carna-pop '84** in Carna in Einighausen met **Double You See Band**, **Bobby Lee Parson**, **Steppin' Stone**, **Master Giel**, **The Sphere** en **Effe Plat**; **Snowy White**, **Smiths** en **Bollock Bros** op festival in Bree (België).
- Maandag 23 april: Country-avond **The Big Round** in zaal Laumen in Sittard met **Nanja**, **Buckskin**, **Johnny Jackson** en **Stohr House Gang**.
- Woensdag 25 april: **Joe Cocker** in Keulen (☎ 09-4930-8915913).
- Zondag 29 april: **Hans de Booy** in Carna.
- Maandag 30 april: **Joe Jackson** in Düsseidorf (☎ 09-49-2236-67622).
- Zondag 6 mei: **Time Bandits** in Carna: **Elton John** in Ahoy.
- Dinsdag 8 mei: **Status Quo** in Ahoy.
- Zondag 13 mei: **G'race** in Carna; **Passport** (**Klaus Doldinger**) in Audimax in Aken.
- Zondag 27 mei: **Toontje Lager** in Carna.
- Donderdag 31 mei: **The Millionaires** in Carna.
- Zaterdag 2 juni: **VOF de Kunst** in Carna.
- Zaterdag 8 juli: **Dolly Dots** in Carna.

'Bird in paradise' hoogvlieger

Snowy White blikvanger op Breekend-festival

BREE – Blikvanger van het Belgische Breekend-festival van 22 april is ongetwijfeld Snowy White, de ex-gitarist van Thin Lizzy, die momenteel hoge ogen gooit in de hitlijsten met het uitstekende nummer Bird of Paradise. De organisatoren hebben hem gestrikt voor een optreden ergens tussen 12.00 uur en middernacht, met The Idiots, D-Fekt en Nacht und Nebel (Belgisch nieuw), The Scabs en The Bollock Brothers (after punk) en The Smiths als omlijsting.

Breekend opent voor de achtste achtereenvolgende keer Breekend op zaterdag 21 april het Belgische popfestivalseizoen dat klinkende namen herbergt als **Festivalactraz**, **Peerse Fieste** en **Krachtig '80**. Uitgegroeid van een locale aangelegenheid tot een interregionaal gebeuren trekt Breekend logischerwijze ook vele 'Nederlandse Limburgers'.
Breekend '84 opent zaterdag 21 april om 14.00 uur met een voor Vlaamse begrippen unieke en uit 40 stands bestaande pop-infobeurs waar onafhankelijke platenlabels en PA- en lichtfirma's hun waren komen aanprijzen. Ook is er veel informatie te krijgen over muziekinstrumenten, geluidsapparatuur en opname- en videostudio's. Live-optredens zijn te verwachten van de Belgische formaties **Bremheks**, **Aujourd'hui**, **Tempo Zoo** en **Occupé** en de Nederlandse groepen **SOS-Bikini**, **Belladonna**, **Camera** en **Duplex Johnson**. De markt eindigt om 21.00 uur, het laatste optreden is gepland om 23.30 uur.

Breekend '84 speelt zich af op een terrein aan de Riekskensstraat in Bree waar een 77 bij 30 meter grote tent wordt geplaatst. Ongeveer 600 personenwagens kunnen in de onmiddellijke nabijheid worden geparkeerd en op een nabijgelegen camping is voorzien in overdekte slaapgelegenheid. Ook is er vervoer van en naar het festivalterrein. Gedurende Breekend '84 is een voltallige medische staf permanent aanwezig. De entree bedraagt zaterdag 80 frank en zondag tussen 330 en 380 frank. Inlichtingen via ☎ 011-461692.

'The Loneliness' van Jean Willems

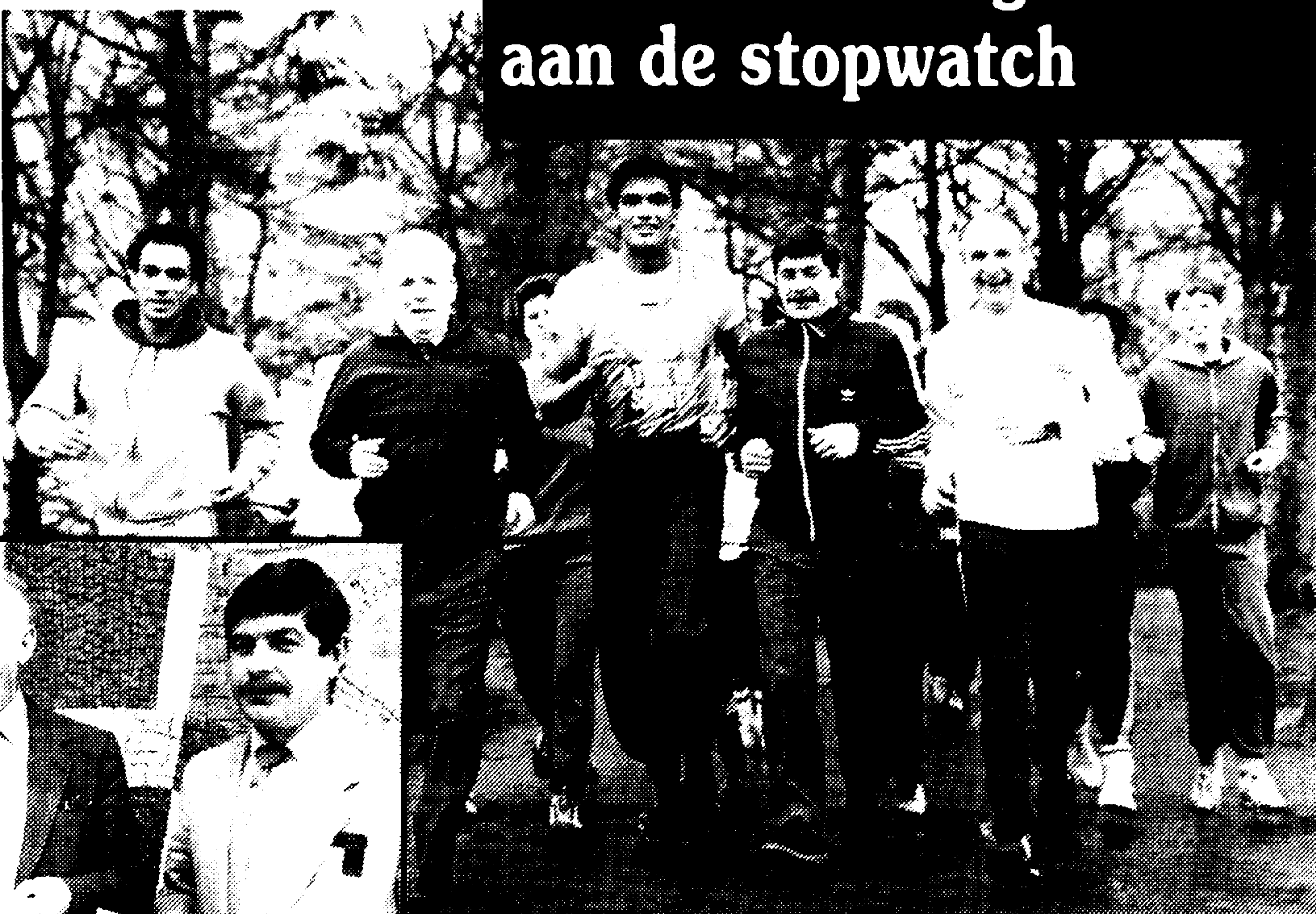
Over zware ademhaling, trimmende hartpatiënten en de verslaving aan de stopwatch

„Ik ben net de holle weg uitgekomen, geknied en geëlleboogd, geslagen en door braamstruiken gekrabd, en de wedstrijd is voor twee-derde voorbij, en een stem gaat als een radio in mijn hoofd tekeer. (...) Binnen het omhulsel van mijn binnenste gebeurt iets waar ik me zorgen over maak en ik weet niet waarom of wat ik het kwalijk moet nemen. 't is een geknars in de buurt van mijn tikkertje net of er een zak roestige schroeven in me losgelaten is en ik die telkens als ik een stap voorwaarts doe door elkaar schud. Zo nu en dan onderbreek ik mijn ritme om mijn rechterhand over mijn borst te zwaaien alsof ik het mes, dat er op de een of andere manier in steekt, weg wil wrijven."

Bovenstaand citaat is afkomstig uit het beroemde verhaal 'The Loneliness of the Long-Distance Runner' (De Eenzaamheid van de Lange-Afstandsloper) in 1959 geschreven door de Britse auteur Alan Sillitoe, zijn tweede boek dat hem de Hawthornden Prize opleverde. Een citaat ter inleiding van een vraaggesprekje met Geleendenaar Jean Willems, de grote animator van het Geleense trimgebeuren via het door hem opgerichte Geleen Beweegt, zelf een verwoed sporter die de duurloop op 56-jarige leeftijd nog lang niet schuwt en daarbij menig broekie nog het vuur uit de ogen loopt, sinds mensenheugenis lid van atletiekvereniging Unitas en door de K.N.A.U. en passant vaker ingezet als wedstrijdcommissaris bij atletiekwedstrijden.
De beschrijving van de gedachten van de 17-jarige hoofdpersoon tijdens diens gedwongen lange-afstandslopen in gevangenschap houden model kunnen staan voor hetgeen in menig andere kilometer- of marathonloper omgaat als hij de finish voelt naderen. 'Pa Willems' wordt Jean met vertedering genoemd en pa heeft er nu voor gezorgd dat middels een door hem samengestelde rijk gedocumenteerde brochure met onmisbare tips voor trimmers en joggers, getiteld 'Van Nul tot Marathon', lopend Limburg op verantwoorde wijze recreatiesport kan gaan bedrijven. Zelfs wedstrijdlopers kunnen er volop hun voordeel mee doen.

„Wij kregen steeds zoveel vragen van beginnende trimmers die wilden weten wat verantwoord is en hoe te beginnen, dat dát de aanzet is geweest tot dit boekwerkje. Velen zijn vaak op de verkeerde manier bezig. Ook omdat ze niet weten welke mogelijkheden er zijn, zelfs op latere leeftijd. Veel mensen verrichten zittend werk en voor hen is het belangrijk te weten dat wanneer ze gaan trimmen ze weten hoe dat aan te pakken op een verantwoorde manier."
Eerst ontstond de gedachte wat stencils te vervaardigen om soelaas te bieden, maar onder druk van veel trimmers besloot Jean Willems er een behoorlijk iets van te maken, waarvoor de term 'brochure' eigenlijk te min is.
Jean vertelt gedreven: „Wat ik iedereen op het hart wil drukken is voorzichtig te beginnen. Nooit te fors gaan lopen in het begin. Vandaar ook een rubriek met blessures in het boekje. Bewegen komt gezondheid en geest ten goede. Daarbij is mij steun toegezegd door sportarts Hans Keizer uit Hulsberg, de echtgenoot van de vroegere 800 metercrack bij de dames Ilja Keizer-Laman, die ons met raad en daad wil bijstaan."
Vorig jaar is Willems begonnen met een officiële trimgroep in Geleen die nog steeds groeit. Elke dinsdag en vrijdag wordt getraind in het Burgmeester Damenpark van zeven tot negen 's avonds. Kosteloos kunnen de deelnemers er zich omkleden en douchen onder de tribune. Enige tijd geleden lag hij in de clinch met wielerorganisator Frans Alberts die zijn Coupe d'Hiver afwerkte in hetzelfde Damenpark. Na bemiddeling van wethouder Jan Nelissen (nadat Alberts de ambtenaar sportzaken van de gemeente Geleen persoonlijk verantwoordelijk stelde voor de organisatorische problemen die hij zei te ondervinden door Willems' trimgroep) die Alberts en zijn wielrenners uit het park dreigde te gooien werden de trimmers met rust gelaten.
„Er is altijd een trainer of trainster aanwezig, het echtpaar Musson uit Geleen, die polsslag meten en eventuele andere aan het licht komende kwalen direct kunnen onderkennen. Trimmers moeten zich eerst rustig inlopen en vervolgens zo'n tien tot vijftien minuten gymnastiek doen. Als bij ons blijkt dat er talenten in de groep zitten dan raad ik za altijd aan zich bij een atletiekvereniging te melden. Dat blijven we animeren. Er lopen bij ons ook een paar jongens van een jaar of veertien mee die het al erg goed doen. Maar we laten ze zelf de vrije keus.
Vaak blijkt dat mensen beter eerst een arts kunnen raadplegen alvorens te gaan trimmen. Mensen met een zware ademhaling vooral. Die sturen we direct door voor een keuringsbriefje van hun arts. Laatst liep er een mevrouw mee die steeds pijn in haar rug kreeg. Ik zeg ga eens voor me uit lopen. Ik zag het meteen. Haar ene been was iets korter dan het andere, vandaar die rugklachten. Zij is naar een fysiotherapeut gegaan om het euvel te verhelpen. Dat soort dingen proberen we er ook uit te halen. We hebben ook mensen in de groep die al eens een lichte hartaanval hebben gehad. Die lopen een paar honderd meter en gaan dan weer rustig wandelen. Ook astma-patiënten zijn erbij. Die raden we aan bij vochtig weer liever niet te gaan lopen."
De Veteranen Nederland en de atletiekarts Jacob du Boeuff hebben medewerking verleend aan het boekwerkje van Jean Willems. 'Gouden stelregel voor iedereen is: kalmpjes aan beginnen, dan breekt het lijntje niet. Komen we er vandaag niet dan komen we er morgen wel' zo staat te lezen. Trainingsschema's blijken taboe voor beginnelingen. 'Hoe vaak komen we geen hardlopers in de dop tegen die als dikke dertiger of veertiger, soms zelfs nog ouder, zijn gestart en sinds hun schooltijd geen poot meer hadden verzet! Mensen die twintig tot dertig jaar sportbeoefening in de gunstigste leeftijdsperiode hebben overgeslagen mogen nooit de illusie hebben dat ze deze achterstand met enkele jaren intensieve training kunnen inhalen', zo staat er onder het hoofdstukje 'Technische Rubriek'.
Willems heeft dan ook bezwaren tegen baanatletiek voor veteranen, in het bijzonder tegen de hoogwaardige technische onderdelen als hordenlopen en hinkstapspringen, wanneer ze op jongere leeftijd geen technische vorming op die onderdelen hebben gehad. Willems: „Er is geen enkel schema te bedenken dat voor iedereen even goed is. Iedereen moet zelf aanvoelen wat goed voor hem of haar is."


● *Afgelopen maandag overhandigde Jean Willems de eerste exemplaren van zijn brochure 'Van Nul tot Marathon' aan de sportieve wethouders Jan Nelissen en Johan Vriesema van Geleen.*


● *Willems met zijn trimgroep in actie in het Damenpark. „Lopen moet geen verslaving worden."*

Ongelukken tijdens het trimmen halen weleens de krantenpagina's. Noodlottige hartaanvallen of spontane hersenbloedingen als gevolg van te grote inspanningen, geleverd door een te weinig getraind lichaam zijn steeds weer het afschrikwekkende voorbeeld van hoe het niet moet. Willems heeft het nog nooit meegemaakt in zijn nabijheid. „Het werken met stopwatches en steeds snellere persoonlijke records willen bereiken is niet de goede manier. Dan kan lopen ook verslavend gaan werken. Daarvoor moet ik ernstig waarschuwen."
Willems schrijft zelf: „Laten we elkaar maar recht in de ogen kijken, de meerderheid begint gelijk met 60, 90 of 120 minuten duurloop en de enige warming-up bestaat dan uit een iets rustiger aanvangstempo. Vanuit de medische hoek wordt daar ernstig tegen gewaarschuwd. Vele vooral oudere lopers en loopsters hebben zich in de loop der jaren bij gebrek aan een goede warming-up tijdens training en wedstrijden overgegeven aan de blessureduivel. En laat nu niemand met voorbeelden komen van een topper die zonder warming-up is heel gebleven, want dan doen we hetzelfde als de kettingroker die zijn 90-jarige en sigarenrokende vader ten tonele voert als bewijs van het goede. Zonder roken was ie wellicht 110 geworden en met een regelmatige warming-up was de topper wellicht minuten sneller geweest."
Een belangrijk onderdeel vormt ook het hoofdstuk 'Schoeisel'. Goede trainings- en loopschoenen zijn onontbeerlijk wil de trimmer gevrijwaard blijven van blessures, al dan niet ernstig van aard. Achillespees en knie zijn het meest bedreigd door slecht schoeisel. Bij de meeste lopers vangt de buitenkant van de hiel als eerste het volle lichaamsgewicht op bij het neerkomen en darna kantelt de enkel pas naar binnen waardoor de hele voet de belasting overneemt. Als dat niet allemaal wordt ondersteund door goede loopschoenen, waarbij de kleinste details het allerbelangrijkst zijn, zijn blessures vaak te gevolg. De kuitspieren worden dan vaak tezeer belast waardoor zij opzwelt en pijn veroorzaakt. Spierscheuringen zijn dan de volgende stap. Dat het de toppers ook weleens overkomt ondervond de Amerikaanse sprintster Evelyn Ashford tijdens de finale van de 100 meter bij de wereldkampioenschappen atletiek verleden zomer in Helsinki waar ze halverwege schreeuwend van pijn moest afhaken.
Willems: „Een zeer voornaam punt, goed schoeisel. Je moet niet zomaar een sportschoen aantrekken en gaan lopen. Je ziet vaak mensen op gymschoenen of tennisschoenen lopen. Dat moet ik ten stelligste afraden. Belangrijk is ook dat je je nagels tijdig knipt en je voeten de broodnodige verzorging geeft."
De brochure van Jean Willems is vanaf dinsdag 24 april à raison van ƒ 5,– op alle kantoren van het Limburgs Dagblad te koop. Nog een laatste tip die Jean op zijn vrouw heeft uitgeprobeerd: 'Stop je voeten af en toe in een teil koud water. Daar worden ze lekker hard van. En het helpt ook nog adequaat tegen zweetvoeten'.

Bij beschikking van de Arrondissementsrechtbank te Maastricht dd. 5 april 1984 is het faillissement van de besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid **Hydro Dynamic Products Chemicaliën B.V.,** gevestigd te Voerendaal, kantoorhoudende te Kerkrade aan de Langheckweg no. 6, opgeheven wegens de toestand van de boedel.

De curator:
Mr. E.H.J.M. Rutten
Advocaat en procureur
Akerstraat 94-98
6411 HD Heerlen

Bij vonnis van de Arrondissements-Rechtbank te Maastricht dd. 5 april 1984 is in staat van faillissement verklaard **Paulina Maria Josephina Raven,** echtgenote van Johannes Hubertus Verspaget, geboren te Geleen op 31 december 1928, wonende te 6137 SW Sittard aan de Dorpstraat S 46; met benoeming van Mr. G.M.C.J. Gemmeke-van Delft tot Rechter-Commissaris en van ondergetekende tot curator.

De curator
Mr. G.J.J. Nijsten
Advocaat en procureur
Wilhelminastraat 36
Postbus 189
Sittard

imburgs agblad

Zaterdag 14 april 1984 ● Pagina 19



● *Thijs Libregts blikt in de toekomst. „Europees staan we onder aan de ladder".* Foto: DRIES LINSSEN

Afgelopen zaterdagavond halverwege de tweede helft van de wedstrijd Feyenoord-Roda JC maakte aanvoerder Bennie Wijnstekers zich flink kwaad. Zijn woede gold Feyenoord-trainer Thijs Libregts. „Man doe niet zo zenuwachtig. We staan met vier twee voor". Libregts' heftig gesticulerende handen, regelmatige tevoorschijn komend uit de diepe zakken van zijn grijze regenjas – vaste outfit tijdens 'n wedstrijd – kwamen tot rust. De reprimande van zijn aanvoerder deed de coach waarschijnlijk beseffen, dat hij zich inderdaad weer overbodig druk stond te maken. Een verschijnsel, dat de situatie van de laatste weken typeert. Zo vlak voor die verlossende streep loopt iedereen op zijn tenen. Zeker Thijs Libregts. En zéker als het toch kwalitatief beduidend mindere Roda JC kennelijk zonder problemen door de Feyenoord-achterhoede marcheert. Dan verlies je uit het oog wanneer de directe tegenstander definitief door de knieën gaat. Verklaarbaar met betrekking tot Thijs Libregts. Hij had maar een oog om de wedstrijd in de gaten te houden. Het andere dwaalde voortdurend af naar de lichtkrant waar bij tijd en wijle de tussenstand van Haarlem-PSV verscheen. Om kwart over negen stelde Libregts tevreden vast dat Feyenoord in anderhalf uur tijd weer een belangrijke stap richting kampioenschap had gemaakt. De titel.Geen eis van Gijs als in het tv-programma Pisa, maar bij Feyenoord de eis van Thijs.Winst op Roda JC, terwijl PSV een punt liet liggen. „Maar de weg is lang. Nog zes wedstrijden met pittige tegenstanders. Ik wil niet op de dingen vooruitlopen", voegt de 43-jarige oefenmeester aan de optimistische vragenstellerij van de nationale sportpers toe. Een welhaast logische appendix, immers Libregts kan zich geen krasse uitspraken permitteren. De kritiek die gedurende de competitie aan zijn adres werd gericht was niet mals. Nu hij eindelijk de mogelijkheid heeft via het behalen van de titel zijn criticasters genadeloos de mond te snoeren, wil hij dat moment niet bederven met voorbarige uitspraken.

Kritiek? Natuurlijk heb ik kritiek gehad", zegt Thijs Libregts. „Ik heb de supporters hun snoepje afgenomen. Ik zette Jeliazkov aan de kant; Peter Houtman heeft een tijd op de bank gezeten. Pierre Vermeulen staat er naast. Ik heb heus wel de spandoeken gelezen waarop hun namen stonden. Ik heb het publiek om Jeli en Vermeulen horen roepen. Langzamerhand komt men er achter dat verschillende dingen gedaan moeten worden. Het is een stuk ondankbaarheid, dat je een aantal maatregelen moet nemen, die in de publiekelijke sfeer slecht liggen. Kritiek van binnenuit is er nauwelijks, omdat de beslissingen voor het elftal goed waren.

Aanmerkingen kwamen alleen maar van buitenaf en dan meestal van mensen die zitten te schreeuwen om het schreeuwen. Je kunt het de supporters moeilijk uitleggen waarom je een bepaalde keuze maakt. Wat moet je meer zeggen als: die speler past daar niet in? De mensen roepen dan wel dat Jeli een goede voetballer is en verleden jaar tien doelpunten heeft gescoord. Dat zal wel, maar daar heb ik intern geen boodschap aan.

Taak

Mijn taak is gewoon te zorgen dat Feyenoord prestaties levert, dat we zo hoog mogelijk eindigen en dat we aantrekkelijk voetbal spelen. Nou, dat zijn nogal wat taken, die je op je schouders krijgt. Dat werk is primair. De zogenaamde populaire jongen naar het publiek uithangen, dat is vers twee. Die populariteit moet komen als ze zeggen: hé daar is een vent bezig met zijn vak; hij doet dat goed. Door je werk moet je populair worden. Als je alleen maar leuke uitspraken bezigt, spreekt het publiek wel van sympathieke jongen. Als je daarnaast geen resultaat boekt, sta je wel op de keien. Zachte heelmeesters maken stinkende wonden".

Thijs Libregts, Rotterdammer in hart en nieren, weet wat leeft binnen de club. Zelf schopte hij vijf jaar tegen een bal in de Kuip. Speelde op diverse plaatsen in Feyenoords hoofdmacht. „Beschikte over een goede techniek, maar was wat aan de trage kant", volgens Roda-trainer Hans Eijkenbroek, die indertijd Libregts regelmatig tegenkwam op de grasmat. „En Thijs was als de dood voor Theo Lazeroms. Daar maakte hij een levensgrote boog omheen". Vanaf 1968 was de Feyenoord-coach als docent lichamelijke opvoeding verbonden aan de Erasmus universiteit. Een baan, die de laatste vijf jaar gecombineerd werd met het trainerschap bij Excelsior. Toen Libregts in 1980 naar PSV verhuisde, moest hij zijn baan aan de universiteit opgeven. Inmiddels staat hij met Feyenoord niet ver



● *Thijs Libregts (rechts) en Jan Reker. De vroegere PSV-trainer en zijn toenmalige assistent. Beiden liggen nu op kop in de race om het landskampioenschap, zij het dat Libregts met Feyenoord twee punten 'los' staat.* Foto: DRIES LINSSEN

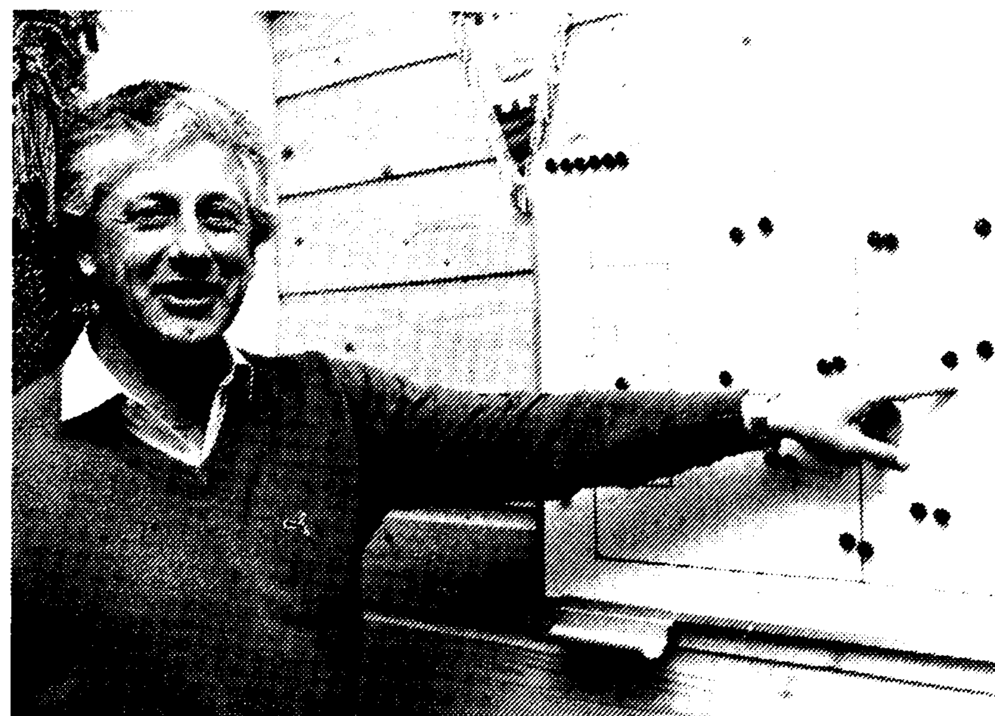
meer van het kampioenschap af. De semi-prof werd topcoach.

„Het beste is niet goed genoeg voor mij. Ik heb altijd geprobeerd het beste er van te maken, waar ik aan begon. Toen ik trainer werd heb ik me dat voor ogen gehouden. Ik wilde in 't voetbal slagen. Het zal wel niet altijd haalbaar zijn, maar ik zal in ieder geval haar op snaar zetten. Op een gegeven moment kwam PSV, dan probeer je daar verder te komen en het steeds beter te doen. Daar ben ik fanatiek genoeg voor. Je weet nooit waar het eindstation ligt en je probeert ook niet al te zeer op de dingen vooruit te lopen. Wie weet wat er na Feyenoord komt. Wat op dat moment beter en hoger is, daar probeer ik naar te streven en te werken".

Tekst: Fred Sochacki



Het streven en werken bij Feyenoord werd Thijs Libregts aanvankelijk erg makkelijk gemaakt. Spectaculaire aankopen als Van de Korput en Cruijff stonden immers al op voorhand garant voor de titel. Zo simpel werkte het plannetje van het bestuur en de technische staf echter geenszins. Na enkele weken competitie zag het er niet naar uit dat de Rotterdammers via een walk-over het kampioenschap in de wacht zouden slepen. Integendeel. De ploeg werd in die fase door Ajax regelrecht afgeschoten. „Het klikte niet; het was eigenlijk helemaal geen kampioenselftal. Er werd niet dwingend gespeeld. Te veel wisselvalligheid. Er is echter zoveel ten goede veranderd – ik praat niet over briljant – dat je kunt zeggen daar staat toch een vrij constant team nu. Een ploeg, die aanspraken kan maken op een titel".



● *Thijs Libregts: „De verantwoordelijkheid van het elftal en van de opstelling ligt bij mij".* Foto: WIM FRIJNS

Ploeg

Reden om die (kampioens)ploeg samen met Thijs Libregts even de revue te laten passeren.

JOOP HIELE. „In het begin van het seizoen wilde hij zich manifesteren; laten zien aan de nieuwe trainer wat hij allemaal wel kon. Maar hij liet me juist zien wat hij niet kon. Op dat moment heb ik gezegd: joh, doe normaal en ga gewoon keepen en probeer dat te verbeteren. Dat is stukje voor stukje gelukt en gaandeweg het seizoen heeft Joop zich ontwikkeld tot de beste keeper van Nederland. Dat staat buiten kijf".

SJAAK TROOST. „Sjaak Troost heeft in het begin een blessure gehad en is na de winterstop sterk terug gekomen. Hij is goed bezig. Agressief. Ik vind hem momenteel de beste rechterverdediger van Nederland".

MICHEL VAN DE KORPUT. „Michel moest weer wennen aan het Nederlandse voetbal dat toch offensiever gericht is dan het Italiaanse. Hij was conditioneel achteruit gegaan. Maar langzamerhand heeft hij zijn zelfvertrouwen en zijn vorm te pakken gekregen. Nou is hij een gedegen man achterin dat centrum".

IVAN NIELSEN. „Nielsen speelt als voorstopper gewoon grandioos. Dat zie je vooral in het feit dat hij geen zware overtredingen meer nodig heeft. Hij krijgt geen gele kaarten meer, terwijl hij verleden jaar nog zes keer in het boekje van de scheidsrechter verdween".

BEN WIJNSTEKERS. „Bennie doet het goed aan die linkerkant. Misschien dat hij het rechts nog beter zo doen, omdat hij daar beter georiënteerd is, maar we hebben een goede rechterverdediger".

ANDRÉ HOEKSTRA. „Hij heeft het een week of drie moeilijk gehad. Misschien had hij te veel kracht gespendeerd in die laatste wedstrijden. Daarbij kwam nog de druk van het Nederlands elftal. Vandaar dat hij een terugval kende. Afgelopen zaterdag echter heeft hij bewezen, dat hij er weer is".

JOHAN CRUIJFF. „Johan is gewoon grandioos. Leider van het elftal; zet alles neer wat er neergezet moet worden. Geeft de impulsen, stuurt mensen; heeft een enorme inbreng met zijn eigen acties".

ANDRÉ STAFLEU. „Als souffleur (lees waterdrager -red.) voor Johan doet hij het goed. Speelt gedisciplineerd, weet precies wat hij wel en niet moet doen. In die rol zou ik geen ander weten bij Feyenoord, die dat beter zou kunnen".

RUUD GULLIT. „Goed. Op sommige momenten erg goed. Hij moet er voor waken dat hij niet verslapt. Gullit moet er elke wedstrijd zijn; hij dreigt wel 'ns een keer even te verslappen. Als hij echter zo bezig is als afgelopen zaterdag tegen Roda JC is hij voor elke back onhoudbaar".

PETER HOUTMAN. „Het punt bij Peter, zou je kunnen zeggen, dat heeft twee gezichten. De moeilijkheid is, dat we wat minder de flanken opzoeken, dat er wat gevarieerder wordt gespeeld. Niet zozeer vanaf de zijkant hoge bal voor de pot en spring er maar in. Dat er ook wat meer gedacht wordt aan kaatsen, ruimte maken voor Hoekstra en dat soort dingen. Zijn taak is wat omvattender geworden. Peter is daarin niet de ideale man, maar hij ontwikkelt zich daar steeds beter in. Hij pakt weer zijn goals mee. Het zullen er wel geen dertig worden als verleden jaar, maar daar staat tegenover dat Ruud en Hoekstra veel scoren".

STANLEY BRARD. „Brard moet je zien als de compensatie voor de aanvalsdrift binnen Feyenoord. Onze rechterkant is dermate dominant met Gullit, Hoekstra en Sjaak Troost, die vaker als rechterspits fungeert dan verdededìger, dat je op de linkerflank compensatie moet vinden. Brard hoeft niet tot die achterlijn te geraken. Dat doen al genoeg Feyenoorders. Als we met zeven acht spelers constant de aanval opzoeken kan het gebeuren dat je ze achterin om de oren krijgt. Denk maar aan de wedstrijd tegen Ajax. Vandaar dat Brard niet de opdracht van de specifieke linksbuiten heeft".

Dug-out

De sterkte van een elftal wordt bepaald door de reservebank. Een wetenschap die in de vaderlandse competitie opgeld doet. Ook wat dat betreft heeft Libregts ruim de keuze. Jeliazkov, Vermeulen, Duut, Been en Carbo zijn op afroep beschikbaar. Een quintet dat zorgt voor de prikkel, die het topteam bij tijd en wijle nodig heeft; dat tevens zorgt voor de concurrentie binnen de groep. Verslappen is er niet bij, daar weet Libregts raad mee. Niet goed, dan is daar de bank. Vermeulen, Houtman en Jeliazkov kunnen daarover wel een liedje zingen. Hoe het ook zij: Libregts elftal staat aan de vooravond van de 'double'. De bekerfinale werd in tweede instantie bereikt. Een finale waarin Fortuna Sittard de te kloppen tegenstander is. De titel ligt in het verschiet; kortom de minder populaire Libregts boekt resultaat. Is zijn ploeg sterk genoeg aan het Europees avontuur te beginnen, of zijn versterkingen op zijn plaats?

„De wensen liggen in het kader van het continueren van het grootste gedeelte van de groep. Nauwkeuriger gezegd: Cruijff en Van de Korput moeten we zien te houden. Versterking moet er aan de linkerkant komen. Daar moeten we een topper erbij hebben. In de breedte zou het misschien goed zijn wat fris bloed in de ploeg te brengen. Er staan diverse namen op mijn lijstje. Bekeken zal moeten worden hoe hoog de kosten zijn. Je kunt natuurlijk hele leuke namen invullen, maar het moet wel financieel haalbaar zijn".

Gunstige loting

Volgend seizoen speelt Feyenoord Europacupvoetbal. De ploeg steekt momenteel met kop en schouders boven de eredivisie uit. Europacupvoetbal is echter een ander hoofdstuk. Dit seizoen waren de Rotterdammers kansloos tegen Tottenham Hotspur. „Internationaal staan we onderaan de ladder", aldus Thijs Libregts. „Je hebt met je nationale elftal en met de topclubs niets in de melk te brokkelen. We kunnen alleen maar hopen op een gunstige loting. Mocht je kampioen worden, dan tref je op de titelhouders van andere landen; natuurlijk geen misselijke ploegen. We zijn internationaal te lang van het front weg. De status zal weer langzaam opgebouwd moeten worden. Je kunt niet zeggen: we worden kampioen dus in Europa betekenen we weer wat. Daarom denk bij eventuele versterkingen ook aan spelers van Europese topklasse. Dan kun je proberen mee te gaan draaien. Maar om nu te zeggen dat je er staat, dat is een te groot woord".

Thijs Libregts en Johan Cruijff of omgekeerd, als een magneet trokken zij dit seizoen de critici aan. Als het niet lukte een van de tweeën te slachtofferen, probeerde men hen onderling tegen elkaar uit te spelen. „Thijs, wie stelt het elftal samen? Jij of Johan? Wie stuurde Pierre Vermeulen en Andrej Jeliazkov naar de reservebank"? Libregts glimlachend: „Ik heb geen zin meer om die dingen uit te leggen, ik lig er ook niet wakker van en heb er verder geen boodschap aan. Alleen dit nog: als iemand zich niet met het elftal bemoeit, dan is dat Johan Cruijff wel. Hij wil er ook totaal geen verantwoordelijkheid voor dragen. Dat doe ik. Gaat het fout, dan sta ik op straat". Thijs Libregts kwam met de erfenis van Hans Kraay te zitten. Kraay, die beter op het publiek over kwam als Libregts. „Hans Kraay heeft hier, eh, nou ja... gefunctioneerd, tussen aanhalingstekens. Feyenoord", aldus Libregts, „was afgezakt naar de zesde plaats. Geen Europees voetbal. Houtman, Gullit en Valke werden aangetrokken en Feyenoord ging weer meedraaien. Nou, wie er ook binnen was gekomen, die had populair geworden. Dan krijg je die toestanden rond het weggaan van Kraay. Het publiek: Kraay, Kraay, Kraay en wie er ook binnenstapt, krijgt het verschrikkelijk moeilijk om tegen die mythe aan te knokken".

Hoe het ook zij: Cruijff of Libregts, of omgekeerd. Feyenoord staat aan de vooravond van de double en dat is een feit waar niemand om heen kan. Tien jaar voetbalhistorie moet men terugbladeren alvorens bij de laatste titel van Feyenoord terecht te komen. Weet u het nog? Toen, onder leiding van Wiel Coerver...

Aangeb. betrekkingen

Gevr. part-time SECRETARESSE, erv. in confectie. Br. o. no. HK 462 LD Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Wie wenst dames-heren KAPSALON op franchise-basis te runnen in Ubach over Worms. Soll. J. van Wersch. Postbus 254, 6130 AG Sittard.

DEALERS gevr. voor rolluiken met of zonder montage. Tel. 04497-2316.

Wij vragen voor ons bedrijf erv. THUISNAAISTERS die wij goed loon en vast werk kunnen bieden. Industriemach. + onderh. worden gratis verz. Inl. tel. 045-417692. Nam. van 16.00 tot 17.00 uur.

KANTINEBEHEERSTER gevr. voorn. i.d. avonduren. In bezit van de vereiste diploma's. Br. o. no. HK 473, Limb. Dagblad, Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Gevr. zelfstandige WERKSTER in groot zakenhuis. Drie halve dagen per week. Br.o.no. KE 962, LD, Markt 42, 6461 ED Kerkrade.

INBRAAK kost geld. Laat uw bedr. woonh. Bewaken bev. dienst Ward tel. 045-462905.

Eico Holland b.v. kan op korte termijn enige jonge MENSEN plaatsen. Het betreft promotie-verkoop van naslagwerken. Goede sociale voorzieningen. Bel voor meer informatie: 040-816474.

Exclusieve Bar Playboy-club kan 2 MEISJES plaatsen. Tel. 04745-312.

BUFFETDAMES gevr. Tel. na 10 uur 045-211479 Sonja Bar Akerstr. 244 Hoensbroek.

Tijdelijke ervaren FRITUREHULP gevr. voor enkele uren p.w. Bellen tussen 13 en 15 uur. 04490-24713.

Renodoor-Mesterom vraagt voor haar deurrenovatiesysteem een VERTEGENWOORDIGER/STER met ervaring in de particuliere verkoop op free-lancebasis. Sollicitaties Mesterom-Bunde, postbus 41, 6240 AA Bunde.

Nette BARDAMES gevr. Tel. 045-317032 of 045-226190

FRITUREHULP gevr. voor het seizoen in omgev. Roermond. Erv. vereist. Enes b.v. Ganzeweide 117, Heerlen

Erv. TEGELZETTERS Gevr. voor Duitsland, omg. Aken. Tel. 04493-4339, 045-418853.

Zelfst. huisvr. zkt. WERK i.d. huishoud. voor 1 halve dag p.w. Tel. 04459-2459.

Nette JONGEN gevr. om met de kermis mee te reizen. Intern. Tel. 04950-31043.

Voor direct gevr. nette jonge DAME voor prive. 045-721759.

Voor maandag a.s. in Duitsland ACCORD-COLONNES, 2 metselaars, 2 Einschalers en 1 handlanger. Voor woningbouw (ruwbouw) Duits verzekerd. Tel. 045-441161.

VERKOPER gevr.omg Heerlen in bezit van MDS-dipl. Tel. na 19.00 uur 045-725084.

ESCORTCENTRALE heeft nog plaats voor enkele dames. Inl. tijdens kantooruren van 10.00-17.00 uur. Tel. 04494-54360.

Gevraagd: ervaren parttime **VERKOOPSTER** met minimaal Mavo-niveau voor onze boek- en kantoorboekhandel in de omg. v. Heerlen. Br.ond.nr. HK 497 Limburgs Dagblad, postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Gevraagd HULP bij verbouwing (vakman). Tel. 04490-3986.

ZANGER-DRUMMER gevr. voor trio. Tel. 04490-20756.

Brood- en BANKETBAKKER gevr. Bakkerij Jo Hamers, Kokelestraat 35, Kerkrade, tel. 045-453873.

Blues-rockband zoekt MANAGER. Tel. 045-414521 of 04406-15495.

Part-time KAPSTER gevr. met ervaring. Tel. 04492-3765.

Gevraagd BIJLESSEN in Frans + wiskunde op Mavo-niveau. Tel. 045-322829.

PRIVE-CLUB vraagt meisjes. Tel. 04740-4130.

Fruit Import groothandel zoekt voor de verkoop aan de detailhandel in Z-Limburg (voorlopig op part-time-basis) een zelfstandige & ervaren goed ingevoerde VERKOPER/BESTELLER. Wie goede inzichten en gevoel, doorzettingsvermogen en staat zijn klantenkring zelfstandig op te bouwen en uit te breiden. Zonder ervaring onnodig te solliciteren. Br.o.nr. MA 475 LD, Stationsstr. 27, 6221 BN Maastricht.

Bok '82 vraagt met ingang van het nieuwe sportseizoen VOLLEYBALTRAINER. Eventuele gegadigden kunnen zich in verbinding stellen met Jos van Hoof, Langs de Beek 13, 6125 AK Obbicht, 04498-55110.

AUTOPOETSER gevr. voor 2 morgens per week. Melden Ganzeweide 146, Heerlerheide.

VERKOOPSTER gevr. voor ± 20 uur p.w., niet ouder dan 18 jr., alleen schrift. sollicit. Crijns modeschoenen. Rumpenerstr. 68, Brunssum.

Gevr. MONTEUR voor vork. storings- en onderh. werkzaamheden in kleine wasserij stomerij. enkele uren per wk., bellen zat. v. 12.00-2.00 u. Tel. 045-318... maand. v. 9.00-17.00 u. Tel. 253212.

Part-time WINKELBEDIENDE gevraagd, uitsluitend met ervaring. A.P. Wisman, Esso Selfservice Top Shop, Akerstr.-N. 57, Brunssum.

Confectie-atelier

vraagt part-time naaisters voor directe indiensttreding. Br. o. no. HK 461 LD Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Speciale opleiding

voor 40-plussers v.h. horecadiploma. Inl. 455674.

Gevraagd voor direct

ervaren voorman drooggrondverzet

Br. met referenties onder nr. HK 488, Limb. Dagblad, Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Enkele SLOPERS of bouwvakkers gevr. voor slopen van loods. J. Hermans BV, Schimmert. Tel. 04404-1333.

Zoek je serieus naar WERK, ± 25 jr. in bezit van auto, bel dan zaterd. de gehele dag, werkdagen na 6 uur. Tel. 045-723269.

THUISWERKSTER gevr. voor het loshalen van boeken. Stuur gegevens en referenties ond.nr. SI 936 LD, Molenbeekstr. 5, 6131 EG Sittard.

Welke vakbekwame VERTEGENWOORDIGER weet nog tijd te maken om voor onze firma enige magen per maand vertegenwoordigerswerk te doen. Stuur gegevens en referenties ond.nr. SI 936 LD, Molenbeekstr. 5, 6131 EG Sittard.

Gevr. betrekkingen

New Look GEVELREINIGING BV. reinigen, uitkappen en voegen! Tel. 045-312154/312709.

Alles in één hand! Bel Hans Lips B.V. voor al uw timmer- en DAKWERK, goten, dakkapellen, isolatie, kozijnen, interieurbetimmering enz. alsook alle soorten daken, zinkwerk v. nieuw tot onderhoud. Tel. 045-453818.

STUCADOOR neemt alle werkzaamheden aan. Tel. 045-459073.

DAKDEKKERSBEDRIJF M. Haas. het vertrouwde adres voor alle vernieuwingen en reparaties van alle soorten daken, goten en schoorstenen, dakkapellen, dakbeschoten en dakisolatieplaten. Vraag vrijblijvend advies en offerte. Tel. 045-451862.

Trap BEKLEDEN. Rails hangen. Gordijnen maken. Vloerbedekkingen en vakmanschap. Gratis prijsopgave. Stichtse Interieur, Sunplein 39 (voorheen Markt), Nieuwenhagen. Tel. 045-312613.

Uw dak in goede handen bij dakdekkersbedrijf DE NOK. Wij vernieuwen alle daken, reparatie- en zinkwerk. Met de langste officiële garantie. Bel voor vrijblijvende offerte 045-224459.

Dakdekkersbedrijf DAKKO-RUBO voor al uw dak-, lood- en zinkwerken. Gastesraat 37, Nieuwenhagen, tel. 045-310741

Te koop aangeboden

HOUT, board, triplex, meubelpl., wandpl., schrootjes in div. soorten, lak, lijm, beits, gips, kalk, cement, stucadoormortel, tempex en glaswol, ijzerwaren, verfwaren, tuinartikelen, plastic golfpl. en vlakke pl., plastic dakgoot, regenpijp en 1001 andere doe-het-zelfart. Kozijnen, deuren, rustieke planken op maat en op bestelling. Boumans, Brunssum. Alles voor de doe-het-zelver. Dr. Kuyperstr. 8a, Haansberg.

„AAA" WINKEL!! Ongelooflijk wat ze daar verkopen!! „AAA", Julianastr. 11a, Brs.

AANHANGWAGENS, de grootste voorraad. Jo Knops Rijksweg Zd. 195 Sittard tel. 04490-12718.

AANHANGWAGENS en onderdelen hiervoor tot 2000 kg tegen fabrieksprijzen. Traigo, Punterweg 7, Beatrixhaven-Maastricht, tel. 043-629510.

Larousse ENCYCLOPEDIE te k., laatste nieuwe uitgave 27-delig compl. m. sprekend boek en Sony box. Nw.pr. ƒ 4500,– voor ƒ 1700,–. Tel. 045-454628.

Sportvissers: 10-40% korting op VISPARAPLU'S, vismand, 3-ladig nu ƒ 39,85. Fa. Steine, Rijksweg centrum 28, Geleen.

ROLLUIKEN? Ramen en deuren in kunststof en aluminium. Bv. rolluik D.H.Z. 140×120, ƒ 198; knikarm 300×230, ƒ 640. Fa. Goffin, Schelsberg 302A, Heerlen. Tel. 045-726210, b.g.g. 213310.

Akoutherm Isolatiematerialen

Akoustische en thermische isolatiematerialen. v. Hövell tot Westerflierhof 10 Hoensbroek. Tel. 045-226604 b.g.g. 045-713654.

Bankstelkussens

Set compleet (10 stuks) in diverse kleuren, reeds vanaf ƒ 400,–, uit voorraad leverbaar. Wij maken tevens alle afwijkende maten. Ook bekleden wij stoelen en fauteuils. Limatic B.V., Akerstraat 22, centrum Heerlen. Tel. 045-711118.

STUNT. Nee dat niet, wel vinden wij het leuk om u bij de aankoop van onze speciale aanbieding 6 flessen uitstekende wijn cadeau te doen. Rotan Rentenaar, Uilegats 1, Heerlen. Tel. 713331.

AUTOBANDEN. Grote voorraad, nieuw en gebruikt. Sterk concurrerende prijzen. Uitlijnen en balanceren op modernste apparatuur. J. Rouwette, Klimmen. Tel. 04405-1286.

Magazijn-verkoop

met

kortingen tot

60%

In Echt staat het centrale keukenmagazijn van Horn. Hier worden ook alle demonstratiekeukens verzameld. Deze komplete keukens worden te koop aangeboden

met

grote kortingen tot 60%

Zoekt u een buitenkansje? Dan naar Horn. Voor Limburg Horn Centraal Keukenmagazijn, Loperweg 8, Echt. Tel. 04754-3434.

STUNTBOETIEK heeft het goedkoopste leer en suède voor dames en heren, ook de nieuwste zomerpakjes voor dames zijn binnen, alles de nieuwste mode. Kom kijken, het is de moeite waard. Stuntboetiek, Tuddernderweg 305/62. 04490-25694.

Schoonwaterparket

Alle soorten parketvloeren gelegd en ongelegd. Ook voor het opschuren van oude vloeren. Showroom. Hobbelrade 32, Spaubeek, tel. 04493-1968.

Kunststof dakgootbekleding

Nooit meer schilderen

J. Veldhuizen, Smedenstr. 6 Kerkrade. Tel. 045-454729

Voor SIERBESTRATING terras, oprit en vakmanschap. Stratenmakersbedrijf Nico Gerards. Vrijblijvend prijsopgave en advies. Tel. 045-313956.

Voor TUINAANLEG, onderhoud, gras, terras, afrast., metselwerk etc. Goed werk, niet duur. Bel 045-272093, na 19.00 uur.

ANTENNEPROBLEMEN? Antennebouw Kochen, tel. 045-441693

Vrouw, 24 jr., zkt. WERK voor halve of hele dagen. Tel. 045-419380.

ZANDSTRALEN mobiel bij uw bedrijf of bij u thuis, ook gevels, gratis proefstuk. Tel. 040-112951.

Voor aanleg tuin en TERRAS Gobuton b.v. Schinveld tel. 045-252570.

J.man 27 jr. i.b.v. MEAO-dipl. + rijbewijs BCDE wil weer zo snel mogelijk werk. Tel. 045-312437.

VERBOUWEN - klussen. Tel. 045-227726. Na 17.00 uur.

VERKOPER voor meubelen en compl. woninginrichting biedt zich aan voor de zaterdagen. Tel. 045-312682

Voor grote en kleine partijen verzorgen wij koude buffetten vanaf ƒ 8,00 p.p. DE EIGEN KEUKEN tel. 045-272682.

SCHILDER kan nog binnen- en buitenwerk aannemen. Tel. 045-257088.

CARROSSERIEBEDRIJF biedt aan: uw auto geheel uitdeuken en spuiten. Tel. 045-312081.

Voor alle KLUSSEN in en om uw huis, tel. 045-220755.

Heer, middelb. lft., in bezit van m.d.st.diploma en rijbewijs zkt. WERK, onversch. wat. Inl. tel. 045-460646.

LET OP! Erkend dakdekkersbedrijf Peters & Zn. Wij vernieuwen alle daken en zinkwerk. Tel. 045-312817 of 460861.

Te koop aangeboden

KLEURENTELEVISIES O.a. Philips, Blaupunkt, vanaf ƒ 295,–; zwart/wit vanaf ƒ 100,–. Radio/TV Frank B.V., Bokstraat 33, Heerlerheide. Tel. 045-213432.

Te k. aangeb. compl. CV-inst. 2½ jr. oud met radiatoren. Prijs ƒ 800,–; Tel. 045-452424.

MIRANDA RE II spiegelreflexcamera m. objectief 1.8/50 mm t. 045-319918.

Te k. DOKA. Vr.pr. ƒ 800,-. Tel. 045-416861.

Te k . manou TV-KAST en mimiset, krantenbak, pouwstoel en open rek. Tel. 045-324246.

Te k. moderne SLAAPK. + 4-drs. kast, 1 jr. oud. Na 18.00 uur. Tel. 045-720903.

KLEURENTELEVISIES prima spelend met garantie o.a.: Philips, Blaupunkt, tiptronic v.a. ƒ 295,-, Blaupunkt 16 kna. z.g.a.n., zw.wit tv v.a. ƒ 75,-. Radio/tv Curvers, Dr. Calsstr. 23 (station) Schaesberg. Tel. 045-312091.

Te k. DIAPROJECTOR + scherm + tafel. Burchtstr. 14 Hoensbroek.

Te k. gebruikte Gazelle TANDEM + div. gebruikte racefietsen. Rekers, Willemstr. 85 Heerlen.Tel. 045-726840.

Te k. KETLER roeitrainer z.g.a.n. Helft van de prijs. Tel. 04492-2853.

Te k. 1 stuks ADRESSEERMACHINE (Stielow) met adreskaarten. Pr. ƒ 500,-, zeer gesch. voor vereniging, 1 stuks boekhoudmachine Olivetti Audit met tafel. Pr. ƒ 300,-. 1 stuks copieermachine GEVAFAX. Prijs ƒ 250,-. Postbus 230 Sittard of tel. 04490-13790.

Te k. 30 kunststof RAMEN en kozijnen, div. maten met en zonder thermopane glas. Handelsstraat 20 Sittard. Handelscentrum Bergerweg. Geopend zaterdag van 10-16 uur.

Te k. FAILLISSEMENTSGOEDEREN, metalen rekken, metalen kasten, bureaus, tafels, stoelen, bedden, alluminium ladders, gr. partij gereedschap, dopdozen, bankschroeven, kolomboormachines, tangen, hamers, schroevendraaiers, heteluchtkannonnen, metaal draaibank, koudwaterreiniger, grote partij koperwerk, div. brandkasten, gewoon te veel om op te noemen. Handelsstr. 20 Sittard, handelscentrum Bergerweg. Geopend 's zaterdags 10 tot 16 uur.

Bankstelkussens

uit voorraad leverbaar in diverse bloemmotieven en effen kleuren, harde vulling. Complete set (10 st.) va. ƒ 595. Rundlederen kussen in diverse kleuren va. ƒ 998.

Nieuw!!!

Nu rundlederen kuipkussens, rug en zit uit één stuk, dus geen gevaar meer, va. ƒ 375 p.st.
Führen Woninginrichting, Wannerstr. 14, Heerlen-Noord (Heerlerheide). Tel. 045-222622.

Renkens 75 jaar fietsen

Trommelremfiets m. gar. ƒ 449; Union Race ƒ 495
Union Jubileum trommelremfiets + verzekering ƒ 599
Dealer van Gazelle, Union, Peugeot, Tomos fietsen en Vespa brommers. Inruil mogelijk en verkoop 2e hands.
Dorpstraat 114 en 118, Brunssum. Tel. 045-251225

Electr. ORGEL Gem 326 B 1½ jr.oud m. bankje, Luxaflex 90x180 - 160x180. Vogelwikke 26 Brunssum.

HAAGCONIFEREN in soorten, spotgoedkoop en vele tuinplanten o.a. heide van 60/75 ct. Ruijsstraat 89, Helden, 04760-2812.

1e kwal. SPOORBIELZEN, kaarsrecht ƒ 35,–; incl. Wolter en Zn. b.v. Ind.terr. „De Koumen", Hoensbroek tel. 045-212768.

OMAFIETS dames- en herenfiets. Tel. 045-257371.

!!
Grote resten tapijt van 1-10 mtr ruimen wij op met kortingen tot 70%, 4 mtr br. vinyl nu ƒ 59,– bij Wege Meubel, Kantstr. 85, Ubach o. Worms (grote weg N'hagen naar U.o.W).

GRASZODEN 1e kwal. van eigen kwekerij. Levering na tel. afspraak. W. v.d. Oetelaar. 04748-1219.

Te k. HOUTDRAAIBANK ƒ 250,-. Tel. 045-212451.

Te k. VIDEO en Saba kl.televisie, zeer modern, samen ƒ 1.700. Tel. 045-454628

Te k. Philips VIDEOPAC en 3 cassettes. Te bevr. 045-412839.

Voor het COMMUNIEKIND, grote keuze in rozenkransen, kerkboekjes, wijwaterbakjes, communiedéjeuner, ook grote keuze in communiekadootjes. Lucie Kleikamp Voorstad 1 Sittard tel. 04490-10457.

Te k. DEURENPERS 220 x 110. Te bevr. na 18 uur Kantstr. 15 Ubach o. Worms tel. 045-312135.

Zonnen

Mevr. Spiertz, Lindeplein 14, Brunssum. Tel. 251595

Magazijnverkoop

van overjarige of lichtbeschadigde wasautomaten, koelkasten, diepvriezers enz., kleurenteevee's, videorecorders, stereoapparatuur enz.; haarföhns, koffiezetapparaten, mixers enz. Grote kortingen van 30-40-50 en 60%. Tevens witte pomp met elke dag de laagste benzine dagprijs.

De Witte Hal

Geerweg 9, Sittard, tel. 04490-18162. Achter het station over de ijzeren brug.

Gebr. BANDEN m. gar. ABC Sampermans, Willemstr. 80, Heerlen.

GRINDTEGELS 60x40x6 cm. vanaf ƒ 3,75 incl. BTW. Boven ƒ 300,- franco. Bielzen vanaf ƒ 27,50. Gebr. Creugers, Economiestraat 46, Hoensbroek, 045-213877.

Nieuwe piano's

het laagst in prijs
Klasse piano's met 10 jaar volledige garantie
50% korting
J. van Urk
Sinds 1898
Westersingel 42
Rotterdam, 010-363500

ZONNEBANKEN en zonnehemels. Gezichtshemel nu ƒ 169,-, zonnebank nu ƒ 795,-, zonnehemel nu ƒ 998,-. Van Uden, Hoofdstraat 12, Hoensbroek, tel. 045-212655.

Zijn u oren goed genoeg voor een B&O? Kom LUISTEREN wij demonstreren ook aan huis, Electro Bemelmans, Wannerstraat 12, Heerlerheide. Tel. 045-212330.

KEYBOARDS en orgels va. ƒ 239 worden u dagelijks gedemonstreerd. Drumstellen va. ƒ 349, gitaren va. ƒ 119. Verder alles op muziekgebied, altijd enkele koopjes tegen stuntprijzen. Muziekhuis Lyana, Mauritsweg 48, Stein. Tel. 04495-3227.

16-delig DRUMSTEL i.z.g.st. Tel. 04459-1778.

EVEN Smickelen

restaurant foreldorado
Foreldorado Gulpen tel. 04450-1646 (1235)
Het nieuwe seizoen gaat weer beginnen! Kersverse forel in meer dan 10 variaties en natuurlijk ook vleesgerechten.
Keuken iedere dag open tot 21.30 uur.

Te k. klassiek BANKSTEL velours bekl. Hommerter Allee 10, Amstenrade.

Te k. 3000 jenever- + 3000 VIEUXFLESSEN. Bellen tussen 12.00-13.00 uur. 04951-41498.

Te k. SPOORBIELZEN (gunstige prijs). Fa. C. Peusens, Stationsplein Eijsden. Tel. 04409-1600.

Te k. essen BALK, 9 mtr. lang, ø 40 cm. Op gen Hek 22, Kunrade-Voerendaal.

Koopje electr. ORGEL merk Parma, type Diamond 550, met lesley + ritmicbox, 31 reg. Tel. 04492-1480.

Te k. exclus. COMMUNIEJURKJE, mt. 128, en donkerrood fluweel communiepakje mt. 128. Belvauer 15, Nieuwenhagen.

TWEELINGKINDERWAGEN, z.g.a.n., met boodschappenmandje, dekbedje en overtrek en wollen dekentje, vaste prijs ƒ 400,-. Tel. 045-217998.

Te k. mod. BANKSTEL, salontafel, kast en eethoek. Vr.pr. ƒ 1000,–. Tel. 045-726751.

Te k. CARAVAN-INKLAPTAFEL en grote koperen papegaaiekooi. Keekstr. 29, Heerlerheide.

Te k. barok leren BANKSTEL + tafel. Odiliastr. 22 Heerlerheide.

OLIEVERFSCHILDERIJEN (Hollandse kunstenaars) tegen zeer gunstige prijs. Ook op bestelling. Tel. 04495-2451.

Te k. GASHAARD huisjesmodel, koelkast groot en klein, gasfornuis met bakoven, kleurenteevee als nw. Provincialeweg Zd. 143 Oirsbeek.

Ant. Mechelse TAFEL + kast + 2-deurs kastje. Drievogelstr. 139, Kerkrade.

Te k. complete WONINGINRICHTING van lampen tot tuingereedschap alles in een koop ƒ 2000,–, tel. 045-723337.

Te koop TREKHAAK, 2 jr. oud, zo goed als nw., merk Brink voor Opel Kadett vanaf bwj. '80, vraagpr. ƒ 125,–. Elbereveldstr. 502, Kerkrade-West, tel. 410601.

Bistro
'Im Rustika'
Irmstraat 3
SIMPELVELD
245218 Tel. 045-441224

VOORDEELMENU ƒ 24,50
Soep naar keuze
***
Kogelbiefstuk met champignons
Uitgebreid garnituur
***
IJs met slagroom

KEUKENS, keukenapparatuur, rolluiken, laag in prijs met garantie. R/J Handelsonderneming, Daelderweg 16, Nuth (industrieterrein). Tel. 045-242602.

SANITAIR, c.v.-ketels, geisers, waterontharders, keukens, tegels, kachelpijpen, doe-het-zelf mat., onderhoudsabonnementen, schoorsteenvegen. Verhuur geisers en boilers. Laag in prijs. Inst.bedr. Knibbeler, Hommerterweg 106, Hoensbroek, 045-214990.

Porselein

50 serviezen van vooraanstaande merken tegen af-fabriekprijzen

Vincken-Meisters-Pasch

Oranje Nassaustraat 24, Heerlen

Occasion **WASAUTOMATEN** en koelkasten. Div. merken, va. ƒ 125. Rosenboom, Heerlenseweg 28, Schaesberg.

Te k. OMAKAST ƒ 275,–, omadressoir ƒ 50,–, gevelkachel + electr. gitaar, bankstel 3-1-1 ƒ 150,–. Kampstraat 170, Heerlerheide Hrl. zat. van 2 tot 6 u.

Te k. KLEUREN-TV. Vele merken, vanaf ƒ 1.398; 16 kn., 66 cm. Tevens gebr. KTV vanaf ƒ 250. RTV Van Voorst. Ganzeweide 48, H'heide. Tel. 045-213879.

Onbeperkte bewegingsvrijheid voor gehandicapten. De Arola-14, 2-persoons, **INVALIDENWAGEN** biedt volledige bescherming tegen het slechte weer en mag bijna overal gebruikt worden, ook buiten de bebouwde kom. Max. snelheid 40 km/uur. Meer weten? Kom eens langs of vraag een folder aan: Waaijenberg B.V., Panhuis 6, 3905 AX Veenendaal, 08385-11251. Tevens reparaties van alle merken invalidenwagens, indien gewenst halen en brengen.

Te k. PIANO kruissn. bruin i. perf. st. Vr.pr. ƒ 2800,-. 04494-50314.

Te k. eiken BANKSTEL en eethoek. Palestinastr. 211, Heerlen, tel. 045-416367.

Lei Römer MEUBELS biedt te k. aan: kasten, bankstellen, eethoeken va. ƒ 200,-. Ook ant. kasten en eethoeken. Inruil mogelijk. Topkwaliteit tegen weggeefprijzen. Elke dag van 10 tot 18 uur. Dond. koopavond. Einderstr. 46, Heerlerheide (verl. Uterweg), tel. 045-215716.

Te k. manou EETHOEK, ronde tafel en 2 manou lederen 2-zits banken en manou tafel, i.g.st. Pr. n.o.t.k. Te bevr. 045-416254, na 17.00 uur.

OPGELET. Nu voor 50% van fabrieksprijs te koop nieuwe kozijnen, ramen en puien, div. maten en soorten, o.a. merbau. Sittarderweg 58A, Heerlen. Van 14.00-19.00 uur, zaterdag van 10.00-16.00 uur.

Atari SPELCOMPUTER incl. 7 spelcass. Tel. 045-413062.

Te k. WIENER, 5-rijer (zo groot als een 4-rijer), inruil 4-rijer mog. Dr. De Visserstr. 15, Heerlen-Meezenbroek.

Te k. WIENER, 4-rijer. Tel. 045-725883.

Te k. Miele WASAUTOMAAT, ƒ 125,-. Tel. 04493-1650.

Te k. WIENER-ACCORDEON. Bernhardstr. 3, Puth.

Te koop massief eiken WANDMEUBEL. Kuppelkovenderstr. 16, Grevenbicht.

Te k. aangeb. Atari VIDEOCOMPUTER met 5 cass., Rooseveltstr. 17, Brunssum.

OPENHAARDHOUT te k. v.a. ƒ 65,– p. m³, v.a. 2 m³, gratis thuisbezorgd. Tel. 045-272397.

T.k. MOTORGRASMAAIER + sierbloembak beton, stereo bandrecorder. 045-415839.

Te k. 8-delig TUINGEREEDSCHAP en grasmaaimach. compl. voor ƒ 75,–. Tel. 045-256308.

Te k. KINDERWAGEN en wandelwagen. Nassaustr. 15, H'broek. 045-222810.

Tekentafels licht beschadigd

Tegen zeer scherpe prijs o.a. bureaus, kasten, typestoelen, bureaustoelen, ladenkasten, brandkasten, houten bureaus, garderobes, kantinemeubelen, tekentafels.
Van Dooren Kantoormeubelen. Veldekelaan 2, Beek.

Te k. Russisch CAFEBILJART met lamp en keu's, t.e.a.b. Tel. 045-351393

ORGEL te h. ƒ 50,– p.mnd. Niet via de bank. Muziekhuis Willy Dera, Baanstr. 127, Schaesberg, tel. 045-310291, Homeruspassage 2, Heerlen, tel. 045-719702.

VLOERBEDEKKING en gordijnen, goed en betaalbaar. Ook steeds vele coupons aanwezig. Woninginr. Grooten, Kloosterstr. 22, Simpelveld.

TRAPPENSPECIALIST: Zelissen, Dorpstr. 25, Sittard. Bel voor folder of informatie 04490-19970.

Blauwe CONIFEREN, 1.50 m - 1.70 m hoog, ƒ 8 p. stuk; 1.30 - 1.40 m hoog, ƒ 6 p. stuk. Zwarte Graaf 23, Doenrade. 04492-2258.

PLEXIGLAS op maat gezaagd. Daemen Kunststoffen, Hofdwarsweg 7, ind.-terr. Krawinkel, Geleen. 04494-53865.

KLEURENTELEVISIES meer dan 100 st. in voorraad. Philips grootb. reeds v.a. ƒ 295,–. Alle toest. pr. spelend met gar. Radio Geel. Grasbroekerweg 25, Heerlen. Tel. 045-724760

GRINDTEGELS, marmersplittegels, betonplaten en palen, betonklinkers, bandjes, bielzen en tuindecoraties. Gebr. Creugers, Economiestraat 46, Hoensbroek, tel. 045-213877

HUWELIJKSREPORTAGES: al va. ƒ 295,–: 50 foto's + 30×40 vergroting. Tel. 04490-20591 b.g.g. 045-210803.

Stalmeier Music

Hoofdstraat 32 - Hoensbroek - Tel. 045-214253

Voordelige aanbiedingen

en occasions op allerlei gebied.
Orgels, accordeons, gitaren, slagwerken, blaasinstrumenten, orkestapparatuur, enz.
Eigen service- en reparatiedienst.

Te k. KINDERWAGEN, tev. reiswieg, br.-beige. Vrpr. ƒ 150. Tel. 045-210381.

SLAAPKAMER noten-fin. 4-drs. kleerk., 2 pers. bed, 2 nachtk. en toil. Pr. ƒ 1000,–; Tel. 045-251675 na 18 uur.

Te koop aangeb. 4 eiken boeren KEUKENSTOELEN en antieke eetkamer. Te bevr. na 19.00 u. Tel. 045-315828.

Te k. Oosthoek ENCYCLOPEDIE 8 mnd. oud, 28 delen met 2 sprekende boeken. Nw.pr. ƒ 4300,- voor ƒ 1550,-. Bellen na 18 uur 043-647245.

TEELAARDE te k. Transportbedrijf Vossenberg b.v. Burg. Slanghenstr. 78 Hoensbroek tel. 045-212744.

Door verbouwing opruiming GEREEDSCHAP. Klompstr. 45 Hrl.

Te k. div. LAMPEN, grasmaaier electr., kleerkasten, kapstokken, div. huishoudspullen. Gulicksestr. 1 Sittard. 04490-15801.

Zeer mooie oosterse en perzische TAPIJTEN in vele dessins, kleuren en maten tegen spotprijzen. Tel. 04405-2213. Geen winkel.

Voor al uw BESTRATINGSMATERIALEN Gobuton b.v. Einderstr. 13 Schinveld tel. 045-252570.

Te k. BILJART m. Wilhelmina 2 p. 4 jr. oud, compl. met alle acc. Pr. Hendrikln. 185 Brunssum tel. 251783.

100 hele en 40 halve vuurvaste BAKSTENEN te k. à ƒ 100,-. Tel. 045-723872

Te k. moderne zwart essen WANDMEUBEL m. verlichting ƒ 500,–; bijpass. salontafel ƒ 125,–; 2-zits bank bruin-rib ƒ 150,–; Tel. 045-352894.

Te k. div. electr. **GITAREN.** Tel. 045-213835. Na 18.00 uur.

GOEDKOOP: grote partij kinderkoppen, maat 15/15, 9/11. Tel. 09-3287678277. Na 17.00 uur.

Meubelgroothandel

levert rechtstreeks aan particulier en toch krijgt u veel geld terug. Als u de oude meubels inruilt. Door dit krantenknipsel krijgt u bovendien bij aankoop van meubels ƒ 250,- extra. Tel. 045-726226 of 726239 doorlopend te bereiken tot 21.00 uur.

Te k. Philips SPELCOMPUTER + 7 cassettes ƒ 400,–; Oude Tunnelweg 50 Kerkrade tel. 045-419071.

Te k. DRUMSTEL (pb) 7-dlg. m. hoezen 3 mnd. (nieuw) ƒ 1400,-, zanginstallatie (elk vocal hi-fi- 80) m. boxen ƒ 1250,-. Tel. 045-315421.

Teletekst KLEUR.TV 67 cm beeld v.a. ƒ 1798,-. Inruil mogelijk. F. Meyer, Verzetstr. 15 Heerlerbaan. Tel. 045-717651.

Hi-Fi videofans! Nieuwe CASSETTEDECKS v.a. ƒ 198,-, gebr. v.a. ƒ 128,-, boxen 55 W ƒ 89,-, platenspe. v.a. ƒ 98,-, Phil. videorec. typ. 1702 ƒ 398,-, Betam. Sanyo ƒ 898,-, Akai VHS met afst.bed. ƒ 1298,- etc. F. Meyer, Verzetstr. 15 Hrl.baan. t. 417651.

Te k. ORGEL Elka 605, ritmebox; Wilgamat I, Lesly Solton met gar. 04406-13528.

Te k. Sisi BRUIDSJURK mt. 36 met toebeh. Te bevr. Marebosjesweg 10 Brunssum. Tel. 045-251859.

Te k. 90 VHS VIDEOBANDEN ƒ 15,- p. st. Carboonstr. 12 Heerlen.

Te k. GARAGEPOORT 2.40 x 2 mtr.; zware compressor als nw. Tel. 04459-1360 na 18 uur.

Te k. GITAARVERSTERKER Fender Twin Reverb, 135 W, DM 1.150,-. Tel. 09-4924067756

Te k. gehele INBOEDEL. Handelsstraat 6, Sittard, vrijd. van 18 tot 21 u. Zat. 10-14 uur.

Te k. DWARSFLUIT merk Pearl, 2 jr. oud, z.g. onderh., uitsluitend tijdens muziekles gebr., nw.pr. ƒ 980,– nu voor ƒ 600,–. 04490-14244.

Te k. z.g.a.n. 12-snarige GITAAR. Tel. 045-214341.

COMMUNIEJURKJE, lang, wit, mt. 122. Bergeikstr. 10, Eygelshoven, tel. 045-460420

Te k. Ozon app. grote 3 en Rena LUCHTPOMP, trekh., en dubb. bediening van Toyota Corolla, bwj. '80. Tel. 045-726780.

Te k. weg. plaatsgebr. 1 mass. eik. ronde SALONT. 110 cm doorsnee nw. ƒ 700,–; nu ƒ 350,–; 1 mass. eiken TV-kast 2-deurtjes 1 lade ƒ 250,–; beide i.pr.st. Buttingstr. 28 H'broek.

Polyester TUINVIJVERS te k. Tel. 045-220996.

Te k. d.rode KINDERWAGEN z.g.a.n. met manou d.bruin onderstel + mandje ƒ 350,–; Tel. 045-215771.

2e hands dames-, heren-, sport- en TRIMFIETSEN. Tel. 045-751850.

Autom. GARAGEDEUROPENERS nu geheel compleet ƒ 761,–; excl. BTW. Fa. Straten Eykskensweg 18 Geulle tel. 043-641044.

COMPUTERINRUILAKTIE. De inruilprijs voor uw Apple II Europlus Computer bedraagt, mits goed onderh. en niet gemodificeerd, ƒ 2.855 incl. 19% btw, bij aankoop van een gloednieuw groter Applesysteem. Apple//e, Apple///, Macintosh of Apple Lisa. Deze aktie is geldig tot 31 mei 1984. C.S.M. Computer Shop Maastricht, Brusselsestraat 8, Tel. 043-16305. Authorized Apple Service Center.

Te k. KTV's o.a. Philips, Blaupunkt. Julianastr. 53, Hoensbroek, tel. 045-222235.

Te k. compl. grenen ZITHOEK 3 jr. oud i.z.g.st. Pr. ƒ 300,–; Tel. 045-224315.

Te k. Lely KUNSTMESTSTROOIER op wielen, 300 l., z.g.a.n. St. Janscollege H'broek tel. 045-218666.

POTKACHELS, kolenhaarden, houtkachels vanaf ƒ 250,-. Tel. 04459-1638.

TUINPALEN, KOMOkeur, geïmpregn. Bv. 70 cm ƒ 1,70; 1 m ƒ 2,20; 160 cm ƒ 3,70; 2 m ƒ 4,50; 250 cm ƒ 4,80. Kan bez. worden. Houth. Impreg. In de Cramer 104, Hrl. 045-751687. (Tuss. Limb. Dagbl. en woonw.kamp).

Wegens verhuizing 2 TAPIJTEN, nieuw, ca. 2x3 m, prijs n.o.t.k. Tel. 045-316550

Te k. 2-paards ABLASTRAILER met pap., i.st.v.n. Broekstr. 60, Schinveld.

Te k. open HAARD, links open, weg. niet doorg. verb. Jagerspad 43, Ubach over Worms.

Te k. electrische ADRESSEERMACHINE merk Elliot m. toebeh. v. het drukken v. kettingformulieren zoals etiketten en envel. Met onderstel v. het opbergen v. adresplaatjes, lades 1500 adrespl. 20.000 blanco zelfklevende etiketten. Alles i.z.g.st. ƒ 5500,–. Tel. 045-716511.

Te k. blauwe KINDERWAGEN, is tev. sportwagen, met matras + zeiltje + parasol + zak + mandje en lakentjes en sloopjes. Pr. ƒ 350,–, 3-del. kanarie (broedkooien), pr. ƒ 75,–. Veilig autostoeltje met ligen zitstand ook ƒ 75,–. 04490-14157. Holleweg 24, Munstergeleen.

Te k. COMMUNIEJURKJE met toebeh., mt. 134-140. Tel. 045-726029.

Te k. GASFORNUIS met grill in oven en glas in ovendeur; damesfiets, 4-pits gasstel. 045-320950.

Te k. AUTOSTOELTJE, in 2 standen verstelbaar. Te bevr. Mgr. Feronlaan 66, Hoensbroek

Te k. ALLESBRANDER, 1½ jr. oud, nw.pr. ƒ 1400,- nu voor ƒ 550,-. Hoogstr. 7, Hoensbroek, tel. 045-221831

Te k. electr. KETTINGZAAG Makita 280 mm, met reserveketting, ƒ 150,–; Etna convectorkacheltje Metro 2500 I 3,8 Kw, ƒ 150,–; antieke telefoon, roodk. m. zwarte hoorn, ƒ 90,–. Na 18.00 uur. Jurgenslaan 8, Nieuwenhagen.

Moderne zwart essen EETHOEK, groot form. i.z.g.st. en t.e.a.b. Tel. 045-415994

Weg. verbouwing te k. strakke antieke KAST, antiek bureau, 2-zits rotan bankje, rotan tafeltje, inbouwkoelkast Atag, 150 ltr., inb.grilloven m. fornuis Roswell. Tel. 04405-3251 na 17.00 uur.

Uit oma's tijd KLEERKASTEN, andere kasten vanaf ƒ 275,–, pracht antiek eik. bed ƒ 475,–, barok stoel ƒ 100,–, 4 barok clubs ƒ 725,–, ant. nachtkastje ƒ 90,–, barok kroonluchter ƒ 285,–, eik. bankstel ƒ 325,– en ƒ 475,–, eik. salontafel rond ƒ 215,–, langwerp. ƒ 150,–, eik. uitgestoken kast ƒ 475,– en ƒ 525,–, div. klokken, schilderijen en lampen. Kissel 128-130, Heerlen, t/o Glasmij.

Te k. KOELVITRINE. Tel. 045-218246.

GRASZODEN, 1e kwaliteit met gar. ƒ 3,50 p. m². Gratis thuisbez. Tel. 045-713357.

VIDEO-FANS! Nieuwe videorec. VHS vanaf ƒ 1648,–; VHS met alle mog. incl. afst.bed. van ƒ 2698,–; nu ƒ 2098,–; gebr. videorec. vanaf ƒ 398,–; Inr. mog. F. Meyer Verzetstr. 15 H'baan tel. 045-417651.

Te k. grenen ronde KEUKENTAFEL + 4 stoelen. Kast. Peter Heimstr. 6 Maastricht.

ZOMERBRUIDSJAPON m. of zond. access. mt. 38, wit met v. kant. 045-313757.

Tae k. VISA Super E, 1 jr. oud. Tel. 045-424212.

Te k. nieuw MODEL HELI B 11 222 met 13 cc Picco + startkist + gloei + plug mod. + pneumatisch intrekbaar landingsgestel. Tel. 045-722961.

Te k. KINDERWAGEN, beige m. bruin onderstel; wandelwagen; olietank 250 ltr. hangend model. Alles z.g.a.n. Te bevr. Lodewijk XIX-str. 27, Eys.

Te k. houten SOUVENIRWINKEL, afm. 5 mtr. lang, 2 mtr. br., 2,5 mtr. hoog. Voor vele doeleinden te gebr. Vrpr. ƒ 3.000. Tel. 04406-12289-12682-14691.

Te koop gevraagd

Inkoop van oud GOUD en zilver, tegen contante betaling. Juwelier Vaessen, O.Nassaustr. Heerlen. Tel. 045-712440.

Wij geven de hoogste prijs voor uw gebruikte DIEPVRIEZERS, koelkast, TV enz. Klein defect geen bezwaar. Tel. 045-224225.

GOUD, zilver, briljanten b.v. ringen, armb., kettingen, munten en z. cont. betaling, hoogste prijs. v. Verseveld, Saroleastr. 80A, Heerlen, tel. 045-714666, Elisabethstr. 38, Geleen tel. 04494-43754.

Te koop gevraagd

Te k. gevr. SLOOPAUTO'S lopende auto's oud ijzer en metalen. Tel. 045-752215.

POSTZEGELS te k. gevr. Postzegelhandel C. de Wit, beëdigd taxateur, Nobelstr. 41, Hrl. Tel. 045-710571.

Hoogste prijs a. cont. alle GOUD, zilv. munten, brilj., bestek., postz. etc. Vrijbl. tax. inf. bij ons. Groenstr. 109, Geleen

Te k. gevr. div. typen PERS.AUTO'S. Klein defekt of schade geen bezwaar. Tel. 045-721268.

Te k. gevraagd SPECTRUM WP. 80 en Larousse encyclopedie. 04406-12875.

Te k. gevraagd KLEUREN-TV, klein defect geen bezwaar. Ook video. 04406-12875.

Te k. gevr. AUTO'S van '72 tot '82. Tel. 045-412046.

Hoogste prijs alle GOUD, postzegels, munten. Akerstr. 208, Hoensbroek.

Te k. gevr. GASHAARD huisjesmodel merk DRU tel. 04742-3357.

Te k. gevr. TUINSTEL. Liefst inklapbaar, evt. hout + Jötel-houtkachel. Tel. 04455-1638.

Te huur aangeboden

ZELFVERHUIZEN met onze speciaal ingerichte meubelwagens voor personenautorijbewijs. Tevens verhuur personenauto's en busjes. Autoverhuur Collaris, Schelsberg 45, Heerlen, tel. 720202.

KAMERS te huur. Dr. Calsstr. 13, Schaesberg, nabij station. Tel. 045-721658, na 18.00 uur 045-313898

Te h. centr. Hrln. bij Hema 316 m2 winkel/kantoor/ BEDRIJFSRUIMTE. Gunstige prijs. Inl. 045-711617.

Te h. gem./ongem. APPARTEMENT. Centr. Hrln. Inl. 045-711617.

KERKRADE te h. gr. vrijst. woonhuis ƒ 1000,–; per mnd. Inl. 045-313154.

APPARTEMENT te h. in vakwerkboerderij, wel of niet gemeubil. Tel. 04450-2325.

LOODSEN te h., 240 en 180 m², te Simpelveld, Bocholtzerweg 14. Tel. 045-442726, na 18.00 uur, 04454-1957

Verhuur van HOTELPORSELEIN, tafelbestek, glaswerk, stalen schalen Lucie Kleikamp Voorstad 1 Sittard tel. 04490-10457.

2-k.-app.

Gulpen. Douche/wc., kleine krs., kookgel. Eig. electr. ƒ 485 p.m. Dir. te aanv.

Makko Makelaardij B.V.

(Mak.-tax. o.g. W. Timmermans. Lid NVM). Rijksweg 105, Gulpen. Tel. 04450-2182.

Te h. op goede stand 1- en 2-pers. ETAGE met gebr. v. keuken en douche. Kerkraderw. 42, Heerlen.

te h. ruime EENGEZINSWON. met kl. achtertuin te Ubachsberg. Te bevr. 045-751351.

KAMERS te huur voor nette dames. Hoofdstr. 113, Hoensbroek. Tel. 219609.

KAMERS te huur aange. te Sittard ƒ 300,–; per mnd. Tel. 04490-12078 Rijksweg Nrd. 12.

KOSTHUIS aangeb. voor nette man (met huiselijk verkeer) bij alleenst. dame. Tel. 045-415337.

Monumentale

woning. Deel uitmakend van boerderijcomplex in Wittem. 6 krs., waskam., kelder, woonkeuk., gar. Olie-c.v. V/a 1-5-'84. ƒ 850 p.m.

Makko Makelaardij B.V.

(Mak.-tax. o.g. W. Timmermans. Lid NVM). Rijksweg 105, Gulpen. Tel. 04450-2182.

1-pers. APPARTEMENT te h. in centr. Valkenburg. ƒ 500 p.m. all-in. Tel. 04406-12525.

Te huur in Susteren 1-pers., APPARTEMENTEN, gr. woonk., compl. keuken, gang, w.c., badk., slpk., gestoff., aparte ingang ƒ 691,– p. mnd. MOBU R. v. Gelderstr. 11, Susteren, 04499-1323

Te h. 1-pers. APP. best. uit zit/slpk., badk. m. toilet en hal, huur ƒ 475,– p. mnd. incl. water, licht en c.v. Naast rest. Lotus. Kampstr. 17, Schaesberg. Te bevr. 04455-2236.

Berg en Terblijt te huur vrijst. HUIS met tuin voor 1 of 2 jaar, gestoff., huurpr. ƒ 1000,–. Valkenburgerstr. 46, tel. 079-215786.

KAMER te h. in Hoensbroek, beg. grond met kookgel., douche, w.c., c.v. Tel. 045-225514

Te huur in Luik, WOONHUIS met café, gesch. v. evt. bar of snackbar. Geen horecadipl. vereist. Tel. 04451-2371, na 19.00 uur.

Te huur gestoff. KAMERS met badkamer en garage omgev. Ubach o. Worms. Tel. 045-321026.

Hoensbroek-Centrum, WERKPLAATS en magazijn. Tel. 045-221414.

T.h. Krd. zeer ruime BENWON., hal, woonk., eetk./keuken, badk., 1 slpk. 045-451552.

BEEK: compl. gestoff. en gemeub. flatwoning te huur per 1 mei, ƒ 695,- per maand excl. Inl. tel. 04459-1305.

Te h. ETAGEWONING. Selfkant, 4 kamers, keuken, hal, bad. Tel. 09-4924562243.

Hoensbroek huis te h. v. alle gemakken voorz. Tel. tussen 1 en 2 uur 045-214664.

WOONHUIS te huur. Rienstr. 7Urmond, voor- en achtertuin. Te bevr. 045-217970.

Per 15 april as. komt er in het centrum van Hoensbroek een leuke KAMER vrij met eigen keukentje en toilet voor net, alleenstaand persoon. Te bevr. Floegel, Nieuwstr. 10 Hoensbroek.

Te h. te Kerkrade APPARTEMENTEN. Tel. 045-723988.

Te h. op klein industrieterrein nog enkele BEDRIJFSRUIMTES met kantoren, gesch. v. vele doeleinden. Tel. 045-721976.

Te h. gem. KAMERS met keuken en douche. c.v. Coriovallumstr. 51 Hrl. Centr.

Ter overname CAFE Grill de Munck, Stationsstr. 190 Lanaken België. Tevens ook klein restaurant.

Valkenburg te h. leuke 1-pers. KAMER beg. grond in villa met gr. tuin. eigen ing., wc., douche. event. eigen park.pl., gestoff., event. gemeub. 045-1950 of 073-563276.

KAMER te h. in herenhuis te Heerlen ƒ 325,- p.m. Inl. 02290-34696.

KAMERS te huur met volp. Buttingstr. 24, Hoensbroek. Tel. 045-214804.

Te huur

Weert centrum

direkt en binnenkort, div. luxe 2- en 3-kamerappartementen, gunstige ligging, vele extra's, huur vanaf ƒ 600,–; per mnd. Te bevr. Taylor Beheer- en Adviesburo, St.-Maartenslaan 5 Weert tel. 04950-40633 b.g.g. 04950-41202.

Te h. café/restaurant Gronsveld

Inventaris ter overname. Pand te huur. Fiscale omzet ƒ 300.000. Zonder papieren en contanten onnodig te reflecteren. Br.o.no. MA 472, LD, Stationsstr. 27, 6221 BN Maastricht.

Gem. BOVENVERD. voor 1 à 2 meisjes. Contactbureau L'Amour Hrl. 045-225237.

Te h. WINKELPAND aan de Markt te Sittard. Tel. 04490-12046.

Centr. Hoensbroek BOVENWONING met 4 kamers,keuken, toilet en douche. Te bevr. tel. 045-715245.

Te h.: kost en INWONING door alleenstaande dame v. midd. leeftijd, voor alleenstaande dame of heer. Br.ond.nr. HK 481 LD, postus 3100, 6401 DP Heerlen

Te h. vrijst. HUIS met garage in Ubach o. Worms. Brieven aan J. Smeysters, Rohrmanstr. 13, 8500 Nurnberg 80 BRD. Tel. 09-49911263728.

Te huur te Schaesberg gestoff. ETAGEWONING, best. uit: woonk., slaapk., keuken, douche en wc. Tel. 04450-1435

Centrum Schaesberg (Markt), gemeub. KAMERS, eigen ingang, gez. keuken en badk. Inl. 045-324880 - 315011

Jonge vrouw zkt. VRIENDIN voor het delen van flat. Tel. 045-424410.

Te huur:

Geleen,

Parklaan
Diverse vierkamerflats met lift en centrale verwarming. Huurprijs ƒ 484,95 per maand exclusief voorschotten stook- en servicekosten.

Heerlen,

Valkenburgerweg 135A
Appartement met badkamer, woonkamer met kitchenette, 2 slaapkamers en patio v.v. c.v. Huurprijs ƒ 582,– per maand excl. voorschotten stook- en servicekosten.

Geleen,

Barbarastraat 30
4-kamermaisonette met kelder en dakterras. Badkamer met ligbad. Huurprijs ƒ 750,– per maand.

Heerlen,

Nobelstraat
Garagebox te huur. Huurprijs ƒ 250,– per kwartaal.

Heerlen,

de Kommert
Garagebox te huur. Huurprijs ƒ 60,– per maand.

Inlichtingen en bezichtigingen:
B.V. Makelaardij Onroerende Goederen
Peter van Bruggen
Heerlerbaan 50, 6418 CH Heerlen
Tel. kant. 045-417085

Hans Eijkenbroek: „Beslissing nog lang niet gevallen"

Roda JC: Knokken voor vierde plaats

van onze sportrdactie

KERKRADE – Roda JC wil er absoluut niet aan, dat de prijzen in de competitie 83/84 reeds verdeeld zijn. Of zoals manager Coerver aan de vooravond van de ontmoeting met Haarlem zei: „We doen er alles aan om die vierde plaats te bereiken. Feyenoord kan net als iedere andere club een misstap maken. En dan is die vierde plek opeens wel weer interressant. Het is op zijn minst erg voorbarig nu al te veronderstellen dat Feyenoord reeds kampioen is".

Het mag duidelijk zijn dat Haarlem in de race om die vierde plaats een van de sterkste concurrenten is voor Roda JC. De ploeg van Hans van Doorneveld heeft een imponerende reeks achter de rug. Een serie, die van de week abrupt werd afgebroken door ... Feyenoord.

Waslijst

Niet alleen kregen de Spaarnestadbewoners met 4-1 klop; vanaf dinsdag kampt Haarlem met een hele waslijst geblesseerden. Vier spelers: Huyg, Leysner, Verschoor en Van der Waard zijn zeker niet van de partij, terwijl drie andere basisspelers aangeslagen zijn: Keur, Masefield en Bockling.

„Als die gegevens allemaal kloppen", aldus Roda-trainer Hans Eijkenbroek, „betekent dat een fikse aderlating voor Haarlem. Desalniettemin zal de ploeg morgen elf spelers laten opdraven, die allemaal de wil hebben te winnen. Aan motivatie zal het Haarlem in elk geval niet ontbreken".

Ook Hans Eijkenbroek wil er niet aan dat de competitie 83/84 reeds gelopen is. „Verleden week hebben we kunnen zien hoe belangrijk Cruyff voor dat elftal is. Johan is de laatste tijd nogal blessuregevoelig. Mocht hij een periode wegvallen, komen de Rotterdammers in de problemen. Er zijn nog zes wedstrijden te gaan. We hebben onze zinnen gezet op die vierde plaats. De laatste weken liep het minder, al moet ik zeggen dat in het spel van Roda JC verbetering is gekomen, ten opzichte van de pot tegen Helmond Sport. Zes wedstrijden, waarin zes keer een winstpremie te verdienen is. We spelen allemaal voor ons brood, dus sprake van het hoofd in de schoot leggen is er geenszins. Een goede prestatie tegen Haarlem en op Goede Vrijdag tegen FC Groningen, is de beste reclame voor Tweede Paasdag, als Ajax in Kerkrade zijn opwachting maakt. Dat wordt weer een echte ouderwetse topper".

Hans Eijkenbroek kan met een nagenoeg complete selectie aantreden. Hans Zuidersma en Leo Ehlen lopen nog in de ziektewet.



● René Maessen, een van de vier Fortunezen die woensdag in het Olympisch elftal aantreedt tegen Italië.

PROGRAMMA BETAALD VOETBAL

Roda JC-Haarlem

Morgen 14.30 uur
Scheidsrechter: Geurds

Roda JC: (opstelling): Smits, Van de Ven, Calderwood, Degens, Hanssen, Marijnissen, Van Geel, Poortvliet, Hofman, Guthrie, Eriksen. Reserves: Dacier, Klein, Verwest, Cremer.
Haarlem: Selectie onbekend in verband met talrijke blessures.

Sparta-Fortuna Sittard

Morgen 14.30 uur
Scheidsrechter: Thomas

Sparta (opstelling): Van Noortwijk, Blind, Stevens, Ardriessen, De Wolf, Olde Riekerink, Van Gaal, Lengkeek, Van den Berg, Holverda, Eijer.
Fortuna Sittard (opstelling): Van Gerven, Maessen, Dekker, Koevermans, Suvrijn, Bux, Evers, Hoyer, Van Well, Smeets, Ruys. Wissel-spelers: Hanssen, Reijners, Boessen, Van de Berg.

MVV-SVV

Vandaag 19.30 uur
Scheidsrechter: De Munnik

MVV (selectie): Baetsen, Van Marwijk, Dijkstra, Nanninga, Van Staveren, Delahaye, Driessen, Van de Luer, Linders, Janssen, Van Bommel, P. Penders, Merk, Dusseldorp, Maas, Duyzings.
SVV (opstelling): Dirven, Van der Heide, Warnaar, Van Hattem, Kiebert, Van Kapel, Koevermans, Kolmeijer, Konemann, Van Hemert, Bleiksloot.

FC VVV-NAC

Vandaag 19.30 uur
Scheidsrechter: Van der Niet

FC VVV (opstelling): Roox, Nijssen, Coort, Van Berge Henegouwe, Versleeuwen, Brandts, Reijnierse, Van Rosmalen, Taihuttu, Verlijsdonk, Verbeek.
NAC (opstelling): Van Eenennaam, Van den Dungen, Krijnen, Schrijvers, Heeren, De Schepper, Dusbaba, Smits, Van de Borgt, Latchford, Meijer.

EREDIVISIE

Vandaag 19.30 uur
Willem II-PEC Zwolle
PSV-Groningen
GA Eagles-Den Bosch
Morgen 14.30 uur
FC Utrecht-Volendam
DS '79-Helmond Sport
Sparta-Fortuna Sittard
Excelsior-Feyenoord
Roda JC-Haarlem
AZ '67-Ajax

EERSTE DIVISIE

Vandaag 19.30 uur
Veendam-Heerenveen (18.00)
MVV-SVV
FC VVV-NAC
Cambuur-Graafschap
Morgen 14.30 uur
RBC-Vitesse
Telstar-Eindhoven
Heracles-NEC
Wageningen-Twente

BELGIë

Vandaag 20.00 uur
Standard Luik-Beringen
Lierse-AA Gent
Morgen 15.00 uur
Cercle Brugge-Kortrijk
Lokeren-Seraing
Waregem-Club Brugge
RWDM-Beveren
Antwerp-Mechelen
Luik-Beerschot
Waterschei-Anderlecht (19.00)

BUNDESLIGA

Vandaag 15.30 uur
Bielefeld-Offenbach
Nürnberg-Bayern München
HSV-Mönchengladbach
Dortmund-Waldhof
Leverkusen-Werder Bremen
Eintracht Frankfurt-FC Koln

Geen uitspraak in „zaak Standard"

BRUSSEL – Het beroepscomité van de Belgische voetbalbond (BVB) heeft nog geen uitspraak gedaan in de beroepszaak, die Standard- en Waterschei-spelers hadden aangespannen. Het comité had de hele dag nodig de betrokkenen in het Belgische voetbalschandaal over de zaak aan te horen. Opmerkelijk was de aanwezigheid van Standard-voorzitter Roger Petit, die tot nog toe niet in de openbaarheid was verschenen.
Het comité wilde van Petit weten in hoeverre hij op eigen houtje heeft gehandeld en of het bestuur van Standard wist van de affaire. Ook Standard-trainer Raymond Goethals, de Belgische international Eric Gerets en Roland Janssens, die in de omkoopzaak de „honneurs" van Waterschei waarnam, waren aanwezig, zoals het beroepscomité had geëist.

Drie Limburgers in Uefa-selectie

ZEIST – Bondscoach Ger Blok heeft voorlopig veertien voetballers uitgenodigd voor de selectie van de UEFA-jeugd, die zal deelnemen aan een internationaal toernooi, dat van 18 tot 23 april in Porto wordt gehouden. Tot de selectie behoren drie Limburgers: De Jong (Roda JC), Van de Luer (MVV) en Van de Weerd (Fortuna Sittard).
De selectie voor het toernooi in Porto bestaat verder uit: Elzinga (Heerenveen), Willems (PEC), De Meyer (Ajax), Witteveen (Go Ahead Eagles), Jansen (Haarlem), Berghuis (PSV), Tanis (SVV), Groeleken (FC Twente), Van der Laar (NAC), Hesp (Haarlem) en Schuurhuizen (Sparta).

Cox gaat weg bij FCVVV

VENLO – Rob Cox die vorig jaar op huurbasis van Helmond Sport werd overgenomen gaat aan het einde van dit seizoen terug. Voorheen kwam Maastrichtenaar Cox (25) uit voor MVV. Daarentegen heeft FCVVV de 21-jarige middenveldspeler Jacques Lenssen van amateur-hoofdklasser Venray gecontracteerd.

Alemannia gaat weer onderuit

AKEN – Ten aanschouwe van 4500 toeschouwers verloor Alemannia Aken met 0-1 van Stuttgarter Kickers. De treffer werd in de 58ste minuut gescoord bij een van de sporadische aanvallen van de gasten. Alemannia kan promotie naar de hoogste Duitse voetbalklasse vergeten.

Kerkraadse turners in favorietenrol

BORNE – De Kerkraadse Eendrachtturners Ed Heijnen en Maurice Quadvlieg zijn zondag ongetwijfeld de grote kanshebbers voor een nationale titel, tijdens de turnfinale in Borne. Het duo gaat met een riante voorsprong (twee punten) aan de leiding.

Drie leiders in biljart-vijfkamp

HARLINGEN – In de eerste ronde van het Nederlands kampioenschap biljarten vijfkamp hebben Willy Steures, Jos Bongers en Jan Arnouts overwinningen behaald. In Harlingen strijden zes spelers voor de Nederlandse titel bij de biljart-allrounders.
De stand na de eerste ronde met achtereenvolgens winstpunten, wedstrijdpunten en proportioneel gemiddelde: 1. Steures 2-8-175.90; 2. Arnouts 2-8-134.60; 3. Bongers 2-6-129.39; 4. Velthuis 2-4-77.70; 5. Vultink 0-2-440.92; 6. Vet 0-2-77.73.

Motorcross Kolibri

UBACH OVER WORMS – De leden van MCZL 'Kolibri' komen zondag voor de derde maal in actie voor het clubkampioenschap. De motorcross in Ubach over Worms telt tevens voor het Zuidlimburgse kampioenschap. De deelnemende motorclubs zijn: MC Gulpen, Berg en Terblijt, MCC Maastricht en Kolibri zelf. Aaan de start de klassen; 80-, 125-, 250- en de 500cc. Inschrijvingen vanaf 10 uur op het circuit is aan de Brunssummerweg naast de asfaltfabriek in Ubach over Worms.

Volgende week come-back Eleveld

Ook Fortuna op Luikse 'markt'

Van onze sportredactie

SITTARD – Ook Fortuna Sittard oriënteert zich op de Luikse 'markt.' Zoals bekend, jaagt een aantal Nederlandse clubs op de geschorste spelers van Standard Luik. Zo heeft Roda JC verregaande belangstelling voor Jos Daerden. De interesse van Fortuna Sittard voor het Luikse arsenaal is nog niet zo concreet. De Sittardse club steekt in elk geval de voelhorens uit. Manager Joop Castenmiller: „Maar we kunnen in die richting pas iets doen, als de uitslag van het beroepscomité bekend is." Met andere woorden, Fortuna gaat pas tot actie over als de schorsingen definitief worden.

Volledigheidshalve nog eens het rijtje van gestrafte Standardspelers, die volgend seizoen mogelijk moeten 'emigreren': Preud'homme, Gerets, Tahamata, Daerden, Meeuws, Gerard Plessers, Van der Smissen en Poel. Bij Waterschei komen eventueel 'vrij': Roland Janssen, Pierre Janssen, Vliegen, Pierre Plessers en Coenen.

Tegen Bert Jacobs

De Fortunezen maken morgen in Rotterdam 'live' kennis met hun nieuwe trainer, Bert jacobs; een interessante bijkomstigheid. Frans Körver: „Tijdens mijn voorbespreking op de wedstrijd tegen Sparta heb ik dat facet er met nadruk uitgelicht. Ik reken erop dat de spelers voor hun nieuwe baas extra stevig uitpakken. Voor een echte sportman is die wedstrijd een geknipte mogelijkheid om zich te manifesteren."

Daarnaast blijven natuurlijk de punten een belangrijke rol spelen. Frans Körver (de nieuwe DS-trainer heeft deze week een woning op de kop getikt in Hendrik Ido Ambacht) drukt voorbarig optimisme de kop in: „We staan inderdaad nog niet veilig. Al durf ik wel beweren dat we goed veilig komen."

Prima nieuws over Mario Eleveld. Nader onderzoek heeft aangetoond dat er geen sprake is van een botbreuk. Het gips rond zijn enkel is weer even snel verwijderd als het was aangebracht. De voorstopper heeft de looptraining hervat. Frans Körver: „Ik verwacht dat hij volgende week weer bij de selectie is."

Tegen Italië

Bondscoach Ger Blok heeft vrijdag de selectie bekend gemaakt voor het Nederlands Olympisch elftal, dat woensdag 18 april in Utrecht aantreedt tegen Italië. Van belang is dit duel, dat om 15.30 uur in de Galgenwaard begint, niet meer, omdat Joegoslavië zich in deze groep al heeft geplaatst voor Los Angeles. De Nederlandse selectie bestaat uit: Van Gerven, Suvrijn, Koevermans, Maessen (allen Fortuna Sittard), Van Ede, Wouters, Kruijs (allen FC Utrecht), Holverda, Blind (beiden Sparta), Bosman, Woudsma (beiden Go Ahead Eagles), Meijer (Telstar), Schouwenaar, Van der Horst (beiden FC Den Bosch), Brocken en Roossien (beiden FC Groningen).

VfB Stuttgart schotvaardig

STUTTGART – Met liefst 6-0 won VfB Stuttgart het Bundesliga-treffen tegen Düsseldorf. Andere uitslagen: Bayer Uerdingen-Braunschweig 4-0, Kaiserslautern-Bochum 2-0.

Frank Stalman verrast met Star of Goldstar

SCHAESBERG – Het hoofdnummer op de Schaesbergse draf- en renbaan leverde een verrassende winnaar op: Frank Stalman maakte met Star of Goldstar alles goed voor zijn leermeester Sjeng Hendrikx die met Scotch Oostwyck al snel in de problemen raakte.

Als tweede eindigde Trust Skoatter met op de sulky Gerard van Eijkelenborg, voor Ursus H. van Piet Zandt. Hoe weinig het publiek rekening met Stalman had gehouden, bleek overduidelijk uit het feit dat het trio niet geraden werd.

In de eerste vier draverijen werden de overwinningen verdeeld over Hennie Grift (tweemaal): Wonna Heldia en Wortli Elsene, Gerard van Eijkelenborg (Whiskey Star) en Wim Velis (Yves Hazelaar). Tweede plaatsen waren er voor Wim Duivenvoorden (Whisper Corosa), Luud Dooper (Velino Majo en Ultra Laren, beiden getraind door Grift) en Hans van der Pijl met Waaipalm du Bois. De koers voor leerlingen en B-rijders werd gewonnen door Freek van de Berg met Utella Uiterdijk. De ren om de Pharos-Prijs over 1800 meter werd royaal gewonnen door jockey Watlow met Carmona. Jan Luyten legde met Royal King beslag op de tweede plaats voor Tony Manuel (Amend). De ren voor amateurs en amatrices over 2400 meter leverde andermaal winst op voor mejuffrouw Ton (Belle Jackie).

De uitslagen:

Soro W.-Prijs: Wonna Heldia (H. Grift) 2.56.6 km.tijd 1.22.2; 2. Whisper Corosa; 3. Yvonne Diepnow. Winn. 2,80; pl. 1,50, 3,10, 1,40; koppel 8,80; trio 33,20.

Pharos-Prijs: 1. Carmona 1.59.0; 2. Royal King; 3. Amend. Winn. 2,20; pl. 1,40, 1,30; koppel 2,40; trio 8,90.

Salto-Prijs: 1. Yves Hazelaar (W. Velis) 3.36.4 km.tijd 1.23.2; 2. Waaipalm du Bois; 3. Waldje R. Winn. 2,60; pl. 1,50, 1,20, 1,90; koppel 2,20; trio 8,30.

Nitro-Prijs: 1. Whiskey Star (G. v. Eykelenborg) 2.10.0 km.tijd 1.20.8; 2. Ultra Laren; 3. Tenno W. Winn. 2,30; pl. 1,40, 2,10, 1,80; koppel 5,20; trio 36,50.

Nogara-Prijs: 1. Belle Jackie (Mej. M. Ton) 2.46.6; 2. Val de Vanneau; 3. Romeo Raaphorst. Winn. 2,50; pl. 2,30, 1,60; koppel 1,60; trio 19,20.

Polenka-Prijs: 1. Wortli Elsene (H. Grift) 2.55.0 km.tijd 1.21.8; 2. Velino Majo; 3. Valensia H. Winn. 1,60; pl. e2,90, 3,10; koppel 10,80; trio 35,70.

Otilie-Prijs: 1. Utella Uiterdijk (F. v.d. Berg) 2.55.8 km.tijd 1.27.1; 2. Uvelia Hanover; 3. Vaguely Noble. Winn. 2,50; pl. 1,30, 1,80, 1,80; koppel 6,70 ; trio 45,60.

Ripsy-Prijs: 1. Star of Goldstar (F. Stalman) 2.56.0 km.tijd 1.22.2; 2. Trust Skoatter; 3. Ursus H. Winn. 36,50; pl. 4,00, 2,80, 3,00; koppel 54,70; trio n.ger.

Lotan-Prijs: 1. Vryo Buitenzorg (R. Dijkstra) 2,50.8 km.tijd 1.19.8; 2. Tinker; 3. Victor Kraanhof. Winn. 1,40; pl. 1,80, 1,70; koppel 7,50; trio 71,30.

Straf Grift gehalveerd

SCHAESBERG – De Raad van Appel van de Stichting Nederlandse Draf- en Rensport heeft uitspraak gedaan in de tuchtzaak tegen pikeur Hennie Grift. De Schaesbergenaar was in januari door het Tuchtcollege gestraft met uitsluiting als deelnemer voor een periode van zes maanden wegens het toedienen van het middel lidocaine aan zijn paard Wandrin Oostland. Grift ging in beroep. De Raad heeft de straf nu gehalveerd: met ingang van 27 april mag de pikeur drie maanden niet aan wedstrijden deelnemen.
Opvallend in de overweging van de Raad is dat enerzijds toegegeven wordt, dat lidocaine een „niet ongebruikelijk pijnstillend middel is, dat niet prestatieverhogend werkt", maar dat „ook het gebruik van eenvoudige pijnstiller tijdens wedstrijden als een ernstige overtreding moet worden aangemerkt".

„SVV mag voor MVV geen probleem zijn"

Nanninga rekent af met kritiek

MAASTRICHT – MVV staat vanavond in De Geusselt een ogenschijnlijk makkelijke klus te wachten tegen hekkesluiter SVV. Op papier althans, want de Schiedamse vereniging zal zich niet zonder slag of stoot naar de slachtbank laten leiden, om zodoende een eventuele terugstap naar de amateurs te voorkomen. Dick Nanninga zit echter boordevol vertrouwen.

De 35-jarige centrumspits rekende onlangs af met een lange blessureperiode en snoerde alle critici eens flink de mond, door twee fraaie treffers te scoren tegen Eindhoven. „Een kampioenschap zou mooi zijn, maar ik ben ook al met een tweede plaats tevreden. Ook voor mij is die eredivisie een uitdaging, al heb ik er reeds tien seizoenen in de klasse opzitten", fulmineert de voormale Seiko-ster.

Overigens wimpelt Dick Nanninga elke opmerking af in verband met een ontslagaanvraag, die MVV zou hebben ingediend voor de ex-Roda JC'er. „Niets van waar. Ik kan nog steeds goed opschieten met het bestuur en er wordt momenteel onderhandeld over een eventuele contractverlenging met waarschijnlijk een jaar. Ik heb het in Maastricht bovendien erg naar mijn zin, ben blessurevrij en scoor weer. Dus wat wil ik nog meer".

Een kampioenschap heeft Dick Nanninga in zijn profloopbaan nog niet meegemaakt. „Het zou natuurlijk leuk zijn als ik zoiets nog op mijn leeftijd zou meemaken. Ik heb vorig jaar met Seiko de titel gepakt, maar dat tel ik eventjes niet mee. Ik mag rustig stellen dat ik aan een van mijn betere seizoenen bezig ben. Ook met Roda JC heb ik leuke tijden beleefd, maar dan eindigde je weer op een vijfde plaats en miste je net de Uefacup. Dit jaar zou de competitie dan eens echt met een knaller kunnen worden afgesloten".

● Dick Nanninga (links): „Competitie met knaller afsluiten".

De toekomst en de wedstrijd van vanavond 19.30 uur, bezorgen Dick Nanninga geen hoofdbrekens meer. „In het trainersvak heb ik momenteel bepaald geen trek. Het zijn toch allemaal mensen met een bepaalde 'afwijking' en bovendien heb ik geen zin om nog enkele jaren in de schoolbanken te zitten. Ik ga me waarschijnlijk wat meer oriënteren op het jeugdvoetbal. De wedstrijd tegen SVV mag eigenlijk geen probleem vormen. We hebben genoeg kwaliteit in huis. In Schiedam wonnen we ook royaal met 5-2".

MVV-verdediger Noud Janssen is overigens niet helemaal fit. Janssen sukkelt met agina. Jean Maas kampt met spit in de rug en Patrick Duyzings tobt met een voetblessure.

Te huur aangeboden

Te h. aangeb. (zelfst.) een appartement met c.v. in centr. BRUNSSUM. Tel. 045-271815.

Te h. GARAGEBOX Op de Acker. Te bevr. tel. 045-215771.

Te huur ± 175 m² KANTOORRUIMTE, eventueel met stoffering, 2 toiletten, 1 keuken, parkeergelegenheid. Gelegen aan de Spoorsingel 36, t.o. station Heerlen. Te bevr. Kerp B.V., tel. 045-716951.

Te huur gevraagd

Te h. gevr. APPARTEMENT of flat in centr. Brunssum. Tel. 045-257552.

M. spoed HUIS liefst met tuin te h. gevr. omg. Heerlen tot ± ƒ 700,–; Tel. 045-751867.

Te h. gevr. door spoorman APPARTEMENT of flat tussen Maastricht en Heerlen in omg. van een station per 1-5 of 1-6. Postbus 4356, 6202 VB Maastricht.

Gevr. APPART. of bovenwoning omgev. Geleen. Tel. 04495-2602 na 18.00 uur.

Per 1-8 WOONR. gevr. voor 2 pers. in Sittard of omg. 077-41137.

Te h. gevr. EENGEZINSWONING voor leraar Duits, met 4 slaapk., Brunssum of naaste omg., v.a. 1 aug. Br. 032 LD, Rumpenerstr. 81, 6443 CC Brunssum

Jonge ondernemer uit Groningen zoekt zo snel mogelijk 2-KAMERWONING in Heerlen of omg. Tel. 05980-90671

Te h. gevr. WINKEL-/WOONHUIS mag voorl. ook alleen winkel zijn of woonh. m. gar. omg. Heerlen, Kerkrade, Hoensbroek, aanb. m. afm. + huur. Br.o.nr. HK 483, LD, postbus 3100, 6401 DP Heerlen

Jong stel zkt. WOONRUIMTE te Maastricht. Ben in het Panhuis. 04490-27816.

Te huur gevr. BENEDENWONING m. tuin omg. Heerlen. Br. o. no. 848 L.D. Fr. Erensln. 4, 6371 GV Schaesberg.

Te huur gevr. WOONRUIMTE omg. Heerlen-Schaesberg v. rustige jongeman m. goede baan. t. 045-324832.

Woonhuis gezocht

in grensgeb. Geilenkirchen (Schinveld, Ubach o. Worms e.d.), ± 120 m² oppervl. met 4 slpk., gr. woonk., garage etc. In mod. of gerenov. toest. Voor Duitse familie voor 4 jaren te huur gevr. va. sept. okt. 1984. Tel. Mönchengladbach 09-492161584432. We bellen meteen terug.

HUIS te huur gevr., Geleen of omg. Tel. 04494-46074.

Alleenst. heer zkt. ged. gemeub. KAMER of etage te Heerlen-Zuid. Br.ond.nr. HK 490 Limburgs Dagblad, postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Echtpaar, 60+, dat jaarlijks 3 à 4 maanden afw. is, zoekt WOONRUIMTE, b.v. vrij ged. v. huis of kleine woning. Event. koop. Rustige ligging. Br.ond.nr. HK 492 Limburgs Dagblad, postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Te h. gevr. groot HUIS, boerderijtje of ged. boerderij in Heerlen of omg. of in dorp in het zuiden van Limburg, huur tot ƒ 735,-. Tel. 045-714014.

Te huur gevr. in Roermond of omg. WINKEL of verkoopruimte. Br.o.nr. RO 151, LD postb. 46, 6040 AA Roermond.

Met spoed te huur gevr. mooie MIDDENSTANDSWONING in Sittard of Geleen. Tel. 04490-13507.

Ruilen

Gr. EENGEZINSWONING, Wijlre, uitbr. pl. Etenaken, bj. '80. L-woonk. 8x5 m, 3 slaapk., zolder, tuin m. berg. park-pl., ƒ 506,- p.mnd., tegen ruime eengezinswoning te Heerlen, liefst in of nabij Molenberg of Schaesbergerveld. Br.ond.nr. 478 LD

EENGEZINSWONING te Heerlen te ruil tegen flat of eengez.woning te Kerkrade-West. Tel. 726621.

Bouwvak

New Look B.V. Steiger- en BOUWMACHINEVERHUUR. Edisonstraat 8, Schaesberg, tel. 045-312154/312709.

KANTELDEUREN, industriedeuren, afstandbedieningen, in alle maten en uitvoeringen. Hormann-dealer fa. Straten, Eykskensweg 18, Geulle, 043-641044.

KANTELDEUREN of rolluiken bestellen (ook voor industrie), Straten Voerendaal bellen. Tenelenweg 8-10. Tel. 045-750187.

KINDERKOPJES, div. gebruikte soorten. Van Workum Dings, Maastrichterlaan 153, Vaals, tel. 04454-2363

Te k. gebr. Mulder DAKPANNEN. Schonen, Steynweg 5, Geulle. Tel. 043-641297.

Te k. 850 st. nieuwe METSELSTENEN. Tel. 04492-1441

STEIGER te huur of te koop. Tel. 045-317186.

Dieren

Te k. Duitse HERDER van 2 mnd-4 mnd. J. v.d. Weide, Altaarstr. 33, Schinnen, tel. 04493-1609.

Kennel v.d. HERDERSFARM heeft jonge Duitse herders te k. Tel. 04490-10652

Blauwe Duitse DOGGEN pups, z. mooi, uitst. afst., geënt, getat. m. stamb. Tel. 045-751980.

Ik zoek een teckel, donker getint langharig, goed tehuis. Tel. 04450-1242.

Te k. jonge KONIJNEN. Schaesbergerweg 152 Hrl.

Dieren

Te k. voor bij lief gezin YORKSHIRE TERRIERTJES m. stamb. Z. klein en mooi. Rect. Fischerstr. 15, Ubach o. Worms/Landgraaf.

Weg. omst. te k. jonge ROTHWEILER 10 mnd. m. pap. Tel. 045-319295.

I.v.m. ziekte eig. te k. BOXER (reu), 4 mnd. oud, met stamb. ƒ 600,–. Tel. 045-462908.

Zwaar gegalvaniseerde HONDENRENNEN en andere afrasteringshekwerken alsmede nachthokken. Kennel „Ruchieng" Heelderweg 13 Heel tel. 04747-2910.

Te k. EENPAARDSTRAILER, Frada i.z.g.st. Tel. 045-252746.

Te k. WHIPPET (teef) 11 mnd. oud. Tel. 045-255846.

Kakatoes, grijze roodstaartpapegaai en Amazonepapegaaien, beo's, kardinalen, nonparels, mozambiquesijzen, edelzangers, nachtegalen, bulbuli, kanaries, mannen en poppen, verder meer dan 60 soorten parkieten en tropische vogels. Wij kopen en ruilen papegaaien en vogels in. NATURA, Rijksweg Zuid 142 Geleen. Tel. 04494-49197.

Te k. BOUVIER, 9 mnd. oud, teefje met stamboom, vraagpr. ƒ 700,–. Tel. 045-228304.

Te k. 5 jr. RUIN stokm. 1.6 mtr. met papieren. Tel. 045-462256.

Te k. YORKSHIRE-TERRIERTJE, teefje, Kampstr. 59, Kerkrade-West.

Te k. 8-jarige VOS ruin 1.70 h, spring + dressuur, v. Derigent, Baanstr. 61, Kerkrade-W.

Te k. Mechelse HERDERS, 7 weken, gesch. voor dressuur en bewaking, beide ouders aanw. Tel. 045-723208.

Te k. gevr. ROTTWEILERPUP, geen stamb., aangesloten bij pupbemiddeling. Tel. 045-716967.

Te k. 2 bruine MERRIE'S bijna 3 jr. a. v. Afrikaner m. ster Intermezzo b. v. Realist m. ster Kristal en Bedford-veewagen v. 3 paarden. 04750-34596.

Te k. jonge SLACHTGEITEN, ook voor de paasdagen. Te bevr. Grootgenhouterstr. 74, Groot Genhout, gem. Beek.

Goed tehuis gezocht voor een zwarte COCKERSPANIEL, 5 jaar oud, voor gezin zonder kinderen. Buijssen, Anton Coolenstr. 8, Wijlre, tel. 04450-2387.

Te k. Terveurse HERDER 5 mnd. oud, teef, goed waaks ƒ 200. Inl. 045-724158.

Te k. HENGST Vos, 3 jr. oud met papieren. Tel. 045-227749.

Te k. POEDELTJES m. stamb. 1 teefje + 1 reu. Ingeent en ontwormd. 6 wkn. oud. Burg. Hermansstr. 5, Ubach over Worms.

Te k. DOBERMANN pincher reu m. stamb. 2½ jr. Spoorstr. 24 Nuth.

Zilvergrijze RASPOEDEL te k. jong. Tel. 045-425269.

Zeer mooie zwarte en gestr. BOUVIERS met stamb. (afst. kamp. Oscy v. Dafzicht). Ingeent en ontw. (reu uitmuntend op tentoonst.) Stmb. ouders en versl. tentoonst. ter inzage. Pr. ongecoupeerd ƒ 550,–; gecoup. ƒ 600,–; Reserv. 045-717876 b.g.g. 710573.

Te k. jaarl. HENGST gr. m. Oracle x ster v. Cartoonist. Nieuwstadt 04498-53931.

Te k. zeer mooie PEKINEESJES bonte en roodbruine met stamb. Provincialeweg Zuid 143 Oirsbeek.

Te k. ruwharige FOXTERRIERS. Hondenpaleis, Dorpstraat 116 Pey-Echt.

Te k. pracht nest M. HERDERS, moeder certificaat met lof 418 pt., vader certificaat met lof, zeldzame steller. P. v. Oosterhout, Stationsstr. 27, Schinnen. 04493-2097.

Te k. BERGGEIT. Wissegrachtweg 50-48, Hulsberg.

Te k. Eng. GRASPARKIETEN, jongen en kw. koppels. Na 14.00 uur, tel. 045-412950. Keerweg 74, Hrl.

Te k. jonge, bruine KIPPEN. Henk Ploemen, Broekhuizenstr. 55, Rimburg, tel. 045-352295 b.g.g. 251591

Te k. 2 RECREATIEPAARDEN, stokmaat 163 en 168 cm. Tel. 045-712483 of 751566

Te k. 10 st. rasechte SIERDUIVEN (kroppers), t.e.a.b. Tel. 04490-11473

Leuke BOXER en blauwgrijze poes zoeken een goed tehuis. Tel. 215015.

Te k. 2-paards ABLASTRAILER met pap., i.st.v.nw. Broekstr. 60, Schinveld.

Te k. Duitse HERDER, 4 mnd. + stamb. Koempel 107, Schaesberg.

Te k. BROEDMACHINE voor 80 eieren. Tel. 045-253045.

RASHONDJES: prachtige jonge bobtails, bouviers, Ierse en Engelse setters, Duitse staande honden, Schotse collies, chow chows, Duitse herders, div. kleuren cocker spaniels, blauwe en witte keeshondjes, langh. teckeltjes, maltheser leeuwtjes en bastaardhonden. Met tatoeage, dierenpaspoort en zeer goede garantieregeling. Tevens alle hondenbenodigdheden. Lochterweg 8, Budel-Schoot (achter Weert), tel. 04958-1851.

9-jarige W.P.N.-MERRIE te k., drachtig van formateur, werptijd begin juli, en 10 mnd. oud merrieveulen. Tel. 045-257191

Te bespreken BOUVIERPUPS met stmb., geënt en ontw. Tel. 045-210880

Wegens omstandigh. te k. DOBERMAN-PINCHER, reu, 6 mnd. oud, met stamb. Te bevr. Europalaan 459, Brunssum. 045-257982.

YORKSHIRE-TERRIERS, dw.poedels, dw.teckels. Kennel v. Manolito, Walem 11a, Schin op Geul, tel. 04459-1237.

GREYHOUNDPUPS, 2 reuen, 1 teef, kennel Palacegarden, tel. 045-227501.

Wereldkampioen kweker biedt te k. aan MINI-PAPEGAAITJES. Heerlerweg 128, Hoensbroek. 045-220943.

Te k. beste D-PONY m. dr. en M. springen + 2-paards trailer. Tel. 04494-43210.

Te k. 1-1 PAUWFAZANTEN, sierduiven, kakatoes, ara's, trop. vogels en trop. duifjes, vijvervissen. Wieleo en Hope - farm hondenvoer. H. Timmers, Ganzeweide 139, Heerlerheide. tel. 045-215098.

DWERGPOEDELTJES te k. wit, 3 mnd. oud, m. stamb. Goed tehuis gez. v. bouvier, teef. Tel. 04450-2223.

Auto's en motoren

Te k. oude MOTORFIETS Terrot, bwj. '29, 350 cc, ƒ 1500,–. Tel. 045-723906.

Te k. VW PASSAT LX, jubileumuitg. m. radio-cass., Pullman-bekl., i.z.g.st., kleur goudmetal., bwj. eind 1977. Vr.pr. ƒ 4100,–. Te bevr. Swentiboldstr. 20, Guttecoven.

Te k. MERCEDES type 207 D bestel bwj.'78, gesch. v. kampeerauto. 045-323154.

Matra Rancho N
Zilvergrijs, 1e eig., lpg, als nieuw, '82
Nieuwprijs ƒ 29.500
Nu bij Crombag voor ƒ 19.500
Met volle Bovag-garantie.
Rijksweg 236, Geleen

Te k. FORD Escort 1300 L '81, 38.000 km, metallicblauw. Parmentierstr. 3 Hrl. Tel. 045-410504 na 18.00 uur.

Te k. LADA 1600 '81. Lada 1500 '74. Lada 1200 '79. Simca 1100 '78. Gar. B. v.d. Velden en Zn. Tel. 045-241904. Nuth Lada-dealer. Herstellen autoschade.

Te k. apart m. HONDA Accord 3-drs. automatic mod. '78, verk. perf. nw.st. Keuring toegest. ƒ 4700,-. Inl. 043-10140.

D.H.Z.-garage
met spuitcabine. Wagenschutsweg 41, Hrl.-Palemig. U kunt bij ons olieverversen, bitakken, autogeen en electr. las., servicebeurten maken, banden de- en monteren, uitlaten en onderdelen. Gratis advies. Tel. 045-721848.

Ruime sortering en betaalbare prijzen bij Autocentrum Kerkrade: MERCEDES 280 E kl. mod. '78 ƒ 8900,– autom. div. extra's; BMW 318 autom. bruinmet. type '80 ƒ 10.750,–; BMW 316 bwj. '76 rood ƒ 5900,–; Opel Kadett autom. 4 mnd. jong 7000 km; Kadett Hatchback 13S 11-80 blauwmet. ƒ 10.750,–; Opel Kadett Hatchback 12N '80 oranje ƒ 9750,–; VW Golf diesel oranje '80 ƒ 8900,–; VW Golf 16S autom. rood in nieuwst. ƒ 6900,–; VW Golf 16S autom. rood 4-drs. ƒ 4900,–; Ford Fiesta 1.1 GL goudmet. type '81 ƒ 8900,–; Ford Taunus 2.0 L 6 cyl. rood '79 ƒ 4900,–; Taunus 1.6 '77-'78 2-drs. en stationcar vanaf ƒ 2750,–; Ford Granada 2.0 L 4 cyl. wit 4-drs. bwj. '78 ƒ 4750,–; Peugeot 104 GR dec. '82 1e eig. nieuwst. ƒ 7900,–; Citroen Diana 2CV6 blauw '80 ƒ 4900,–; Honda Civic 3-drs. nw. type '81 grijsmet. nieuwst. ƒ 8950,–; Honda Civic autom. zilvermet. '78 ƒ 6750,–; Mazda 323 nw. mod. '80 zilverbluemet. ƒ 7900,–; Citroen GS Club 1220 blauwmet. '80 ƒ 4900,–; Renault 4 GTL bwj. '79 1e eig. ƒ 5900,–; Mini Special 1e eig. zwart ƒ 4900,–; Opel Manta 1.6 en 1.9 2x vanaf ƒ 4900,–; Fiat 131 Mirafiori TC type '81 ƒ 5900,–; Renault 16 TL zilvergrijsmet. 10-80 ƒ 6900,–; Alfa Romeo Sprint 1500 rood bwj. '78 ƒ 4900,–; Zastava 1100 5-drs. oranje bwj. '80 ƒ 3900,–; Ford Capri 2000 GL goudmet. bijna '79 ƒ 7900,–; BMW 2002 spec. uitb. racing ƒ 4500,–; BMW 2002 '75 groen ƒ 2900,–; Mazda 323 1300 ƒ 3900,–; div. VW Golfs vanaf ƒ 2000,–; 5x Peugeots 504-604 '77 vanaf ƒ 2000,–; 6x Renaults 5TL - 4TL '76-'77 vanaf ƒ 750,–; Ford Transitbus '78 ƒ 2900,–; 10x Toyota Corolla - Corona - Carina '77-'78 vanaf ƒ 1500,–; 8x Fiat 127 - 131 - 133 vanaf ƒ 1000,–; AMC Pacer LPG ƒ 2900,–; 5x Citroen CX Pallas - CX - GS '77-'78 vanaf ƒ 1000,–; div. Kadetts - Escorts - Taunus vanf ƒ 750,–; Audi 100 5 cyl. '77 ƒ 3900,–; div. inruilers andere merken. Inruil - Inkoop - Ruil - Financiering - Garantie - Onderhoud. Autocentrum Kerkrade Kerkradersteenweg 69 tel. 045-453502. Naast nieuw politiebureau Kerkrade. Dinsdags gesloten.

Te k. gevr. div. sloop e/o SCHADEAUTO'S tegen red. prijs afgeh. C. Cörvers, In de Cramer 98, Heerlen. Tel. 045-751807.

AUTO'S te k. gevr. Betaal goede pr. en vrijw. bew. Gar. Schaepkens, Klimmenderstr. 110, Klimmen, 04405-2896.

Speciale aanbieding
Nieuwe Subaru 1300 Hatchback van ƒ 17.530 nu voor ƒ 16.000. Nieuwe Subaru Mini Jumbo DL van ƒ 11.830 voor ƒ 11.000.
Autobedrijf Bos Heerlen B.V.
Grasbroekerweg 9, Heerlen

REPARATIE en onderhoud van alle merken auto's. Garagebedrijf Willem Bosch, Welterlaan 49, Heerlen. Tel. 045-740031.

AUTOMOBIELBEDRIJF vraagt te koop: in goede staat verkerende auto's vanaf bouwjaar 1977. Tel. 045-226829.

Automaterialen
Radiateuren, accu's, cilinderkoprevisies, etc.
Limb. Accu Centrale B.V.
Grasbroekerweg 67, Heerlen, tel. 045-724700.

Te k. voor liefhebber BMW 2002 TI-i inj., licht.velgen, 195 banden, pr. ƒ 3250,-. Waubacherweg 44, Eygelshoven

Te k. KAWASAKI 1100 GPZ, bj. '82, i.z.g.st., motorpak en GPA-helm. Tel. 045-318311

Te k. SUZUKI GS 550E, bj. sept. '78, met koffers, jas en helm. Oude Heide 29, Nieuwenhagen, tel. 045-311632, na 13.00 uur

KAWASAKI 1000 ST, bj. '81, 14.000 km, i.z.g.st., pr. ƒ 5500,-. Tel. 045-716484

Te k. VOLKSWAGEN Golf, bwj. '75, i.g.st., vr.pr. ƒ 3300,–. Tel. 045-444117.

Te k. ALFA Nuova 1600, gas, t. '77, ƒ 1450,–. Peterstr. 3, Munstergeleen.

BALANCEREN en uitlijnen. AutoBandenCentrale Sampermans, Willemstr. 80, Heerlen.

MOTORBANDENSPECIALIST, grote sorteringen 1ste klas merken. Alle uitvoeringen. Motorbandencentrale Sampermans, Willemstr. 80, Heerlen.

BALANCEREN en uitlijnen: AutoBandenCentrale Sampermans, Willemstr. 80, Heerlen.

Gebr. BANDEN m. gar. ABC Sampermans, Willemstr. 80, Heerlen.

UITLAAT kapot? Dan naar Auto Sport. Voor snelle service. Schelsberg 175, Heerlen. Tel. 045-725507. Dealer orig. Romax-uitlaten.

Wij betalen ƒ 125,- à ƒ 10.000,- voor uw schade- of sloopauto's. Bel. 045-751446. Gratis afgehaald.

Te k. SUZUKI CROSS 125 cc waterk. Dr. Poelsstr. 7 Valkenburg.

KLAPDAKEN vanaf ƒ 400,-. Laco Geurten, Valkenburgerweg 223, Heerlen, (t.o. sportpark Terworm). Tel. 045-713598.

Te koop GEVRAAGD stationcars. C.C.C. Kerkrade, tel. 045-457976.

Wij kopen uw sloop- en SCHADEAUTO. Tevens verhuur van moffelcabine, hefbrug en werkplaats. Autohandel en sloperij Marxer, Kapelweg 24, Heerlen. Tel. 045-720418.

Opgelet. Wij geven ƒ 350,- tot ƒ 15.000,- voor uw AUTO of sloopauto. Tel. 045-723076.

AUTO'S gevraagd v.a. '76 ook met schade. Tel. 045-227395 of 04459-1665.

Te k. onder garantie en service: BMW 320 I type '84; Opel Kadett '81; BMW 320/6 '82; BMW 320/6 '81; BMW 320/6 '79; BMW 318 I autom. lpg '82; BMW 320/6 type '80; BMW 318 '77; Ascona 1600 S. lpg '82; Ascna 4-drs. 1600 S '83; VW Polo Classic '83; VW Jetta diesel '82, Opel Manta '79; Renault 18 TS '80; Ford Escort Estate '81; VW Golf diesel '77; Mitsubishi Colt '81; Ford Fiësta '81; Ford Fiësta '80, '79, '78; Opel Kadett '80. Div. inruilers. Inr. financ. garantie. Autoh. Leo Franken en zn. Ganzeweide 59 Heerlerheide t.o. meubelzaak Fuhren. 045-216475.

Weg. omstandigh. te k. aang. FIAT Ritmo bj. eind '80 z.g.a.nw. Km.st. 54.000. Vr.pr. ƒ 6500,-. Inr. mog. Tel. 045-421440.

MINI COOPER bwj. 1977 1100 speciaal 60.000 km i.z.g.st. Pelikaanstr. 37 Heerlen Heksenberg.

Audi 80 GLS
Autom., nieuwstaat
Nieuw ± ƒ 30.000
nu ƒ 12.500
Volle garantie, enz. enz.
Crombag Auto's
Rijksweg Zuid 240, Geleen

Te k. VOLVO Amazone combi 121, bwj. '65 mid.-blauw e.z. mooie st. ƒ 7500,-, Daf 66 combi '74, 71.000 km ƒ 1450,-, Volvo 242 DL 6-'75, lpg, trekh., stereo, kl. groen i.g.st. ƒ 2450,-. Dr. Calsstr. 10A Schaesberg.

Te k. partij Simca-, Chrysler-, Sunbeam ONDERDELEN nieuw + partij gebr. onderdelen Simca 1100 sam. ƒ 3500,-. Dr. Calsstr. 10A Schaesberg.

Volvo 343 DLS '82
Audi 80 L, '80; Audi 80 GLS, '79; Polo GLS '78; Jetta Export, '81; VW Passat, '81; Passat 5 GL Variant, '83; Golf, '76 t/m '83; Golf GTI, '79 en '80; VW Scirocco '78, 80; Golf Sprinter, '79; Golf SC, '81; Citroën GSA, '80; Peugeot 505 GR, '82; Renault 14, '79; Renault 5 TL, '80; Renault 18 TS Stationcar, '79; BMW 320, '80; Escort 1300 Sport, '81; Simca Horizon, '79 en '81; Toyota Corolla Liftback DX '81; Volvo 340 L Aut. '81; Volvo 343 DLS '82; Golf D. '79 t/m '82; Datsun Cherry 120 A, '81. Peter Schunckstraat Heerlen. Tel. 045-412641. Geopend ma. t/m vr. van 9.00 tot 18.00 uur, zat. v. 10.00 tot 17.00 uur. Donderdag koopavond tot 21.00 uur.
Verkoopcentrum Vencken

AUTORAMA. Alleen al om de service. Mini HLE autom 84 kl. groen OKM nieuw ƒ 2000 o. nw.prijs. VW Polo C 83 kl. bruin, 4000 km schadevrij ƒ 12.500,-, BMW 528 i 82 kl. blauw 38.000 km excl. uitv. ƒ 33.500,-, 525 80 kl. groen, gas ƒ 12.500,-, 518 80 kl. groen ƒ 12.500,-, 2x 728 78 kl. grijs ƒ 11.000,-, 2x 520 77, 78 kl. blauw ƒ 6500,- 3x 525 75, 78 kl. blauw v.a. ƒ 2000,-, 5x 316-320 76, 79 kl. groen v.a. ƒ 4750,-, Mitsubishi Galant GL combi 82 kl. grijs 25.000 km ƒ 12.750,-, Lancer GL 81 kl. grijs ƒ 10.500,- Celeste ST 81 kl. grijs ƒ 8250,-, Colt 80 kl. wit ƒ 8500,- Sapporo Gl 80 kl. grijs 40.000 km ƒ 9250,-, Sapporo GSR 79 kl. rood ƒ 8750,-, VW Golf L 80 kl. grijs ƒ 10.500,-, Golf dies. 80 kl. bruin, nw. motor ƒ 9750,-, Golf 1600 79 kl. geel ƒ 8500,-, Golf X 5-drs. 79 kl. groen ƒ 8500,-, Golf dies. 78 kl. groen ƒ 6500,-, Derby LS M 80 kl. groen ƒ 6500,-, Passat GLS 79 kl. groen ƒ 7500,-, Polo 77 kl. geel ƒ 3750,- 2x Scirocco LS 76 kl. grijs v.a. ƒ 3250,-, 2x kever 74 kl. rood v.a. ƒ 1000,-, Ford Mustang fastback 81 kl. bruin ƒ 11.000,- Escort 1.3 L 81 kl. blauw ƒ 12.750,-, 2x Taunus 80 kl. rood v.a. ƒ 7000,-, 5 x Taunus 79 kl. grijs v.a. ƒ 4500,-, 2x Granada 78 kl. grijs v.a. ƒ 5250,-, Capri 1.6 S 79 autom., gas, kl. rood ƒ 6750,-, Capri 1.6 L 76 kl. rood ƒ 2750,-, Opel Kadett 4-drs. 80 kl. bruin ƒ 9500,-, Ascona dies. 80 autom. kl. bruin, nw. motor ƒ 9000,-, 3x Rekord 78-80 kl. groen ƒ 5750,-, Ascona 1.6 S 77 kl. rood ƒ 4250,-, Manta 1.6 S 78 gas, kl. blauw ƒ 6750,-, Kadett 75 kl. groen ƒ 2500,-, Renault Fuego GTS 82 kl. wit 35.000 km 14.500,-, 5 TS 80 kl. grijs ƒ 7500,-, 2x AS Alpine 78-79 kl. zwart v.a. ƒ 6000,-, 18 combi 80 gas kl. beige ƒ 7750,-, 2x 18 GTS M 80 kl. groen ƒ 5750,-, Porsche 924 80 kl. grijs ƒ 28.500,-, 911 SC-uitv. kl. wit ƒ 17.500,-, Peugeot 305 GR-SR 79 kl. bruin v.a. ƒ 6000,-, 604 TI 78 kl. blauw ƒ 3750,-, Citroën 2 CV 6 82 kl. groen 20.000 km ƒ 7250,-, GS Pallas 78 kl. grijs ƒ 2250,-, Datsun Cherry GL 80 grijs ƒ 7000,-, Laurel 80 kl. blauw ƒ 6500,-, Mercedes 300 D aut. 79 kl. blauw ƒ 17.500,-, 280 S 79 kl. blauw ƒ 17.500,- 230 SL 63 kl. wit ƒ 22.500,-, Talbot 1510 GLS 80 gas kl. bruin ƒ 6750,-, Horizon GLS 80 kl. blauw ƒ 7250,-, 4x Horizon GLS 78 kl. blauw v.a. ƒ 5000,-, Toyota Celica 2.0 ST 78 liftback kl. zwart ƒ 6750,-, Lada 2105 82 kl. rood 25.000 km ƒ 7500,-, Alfa Giulietta 1.8 80 gas, kl. wit ƒ 8000,- 2x Alfetta 1.8 79 gas, kl. rood ƒ 5500,-, Alfetta 2.0 78 kl. bruin ƒ 3750,-, Alfetta 1.6 GTV 77 kl. bruin ƒ 3500,-, Audi 80 GLS 79 kl. bruin ƒ 9500,- 80 LS 78 kl. grijs ƒ 5000,- 2x 100 GLS 77-78 kl. bruin v.a. ƒ 3500,-, Fiat 132 2000 80 kl. groen ƒ 5750,-, 127 80 kl. geel ƒ 6000,-, Rover 2600 79 2x kl. wit v.a. ƒ 6000, 3x 3500 78-79 kl. grijs v.a. ƒ 2750,-, Honda Accord 78 kl. blauw ƒ 5500,-, Civic 78 kl. wit ƒ 5250,-, Saab 99 78 kl. bruin 2x ƒ 7000,- 99 GL 76 kl. bruin ƒ 2500,-, Mini 1100 spec. 77 kl. blauw ƒ 2250,-, Mazda 323 78 kl. blauw ƒ 4750,-, Morris Marina 79 kl. grijs 2250,-, Volvo 244 DL 75 kl. rood ƒ 2500,- 145 combi 70 kl. blauw ƒ 1500,-. Plm. 20 goedkope inruilauto's v.a. ƒ 500,-. Optimale service en garantie. ANWB-keuring mog. Autorama BV, Heerlenerweg 39, Sittard. Tel. 04490-24697. Provincialeweg Sittard-Heerlen.

Te K. AUDI 100 GLS bwj. 6-7-'77, lpg, ƒ 2550,-, zeer mooi. Tel. 045-719068.

VW GTI type '80
rood, schuifdak
VW-aanbieding
Jetta GLS '80
1600 cc, als nieuw, 42.000 km, groen
Jetta '81
1300 cc, als nieuw, 45.000 km, rood
Golf C '82
1100 cc, 34.000 km, rood
Golf S '78 Automatic
Polo C, als nieuw 16.000 km, '82
Passat CL, 5-drs. zilver
Golf Diesel, alle extra's, '80. Alle met Bovag-garantie. Iedere keuring toegestaan.
Crombag Auto's Geleen
Rijksweg Zuid 236

Let op autorijders! Alles voor uw auto, accu's voor elk type en merk met 50% echte korting. Alle automaterialen, trekhaken, schokbrekers, ruilmotoren, uitlaten, koppelingen enz. met 30-40%. DONNY Klassen B.V., groothandel automaterialen, Meerssenerweg 219, tel. 043-627354, Maastricht

Voor alle luxe- en bedrijfsauto's, bussen en bestellers, groot of klein moet u bij Donny zijn! Steeds 50 st. voorradig. Alle typen luxe auto's vanaf ƒ 1500,-. Bussen en bestellers, ombouwers campers en motorhomes. Alle typen en prijsklassen. Ook div. open laadbakken van licht tot zwaar. Prijzen buiten elke concurrentie. Te veel om op te noemen! DONNY Klassen B.V., specialist in alle typen bussen en bestellers. Meerssenerweg 219, tel. 043-627354, na 18.00 uur 043-611895, Maastricht; voor Heerlen na 19.00 uur 045-226629

Te k. Alfa GIULIETTA 1600 L, vraagprijs ƒ 7500,-. Curacaostr. 26, Schaesberg, tel. 045-311931

Te k. VOLVO 343 DL, bj. '79. Swentiboldlaan 38, Urmond, tel. 04495-4411

Sloop- en SCHADEAUTO'S gevr. v. ƒ 50,- tot ƒ 5000,-. Ook goede auto's. Tel. 04494-43481

Te k. gevr. sloop- en SCHADEAUTO'S. Tel. 045-726281, of 045-752256

Voor de **LIEFHEBBER** te k. Chrysler Labaron met veel extra's, bwjr. '79. Prijs n.o.t.k. Center Service Jo Schobben (Fina) Pr. Hendrikln. Brunssum.

OPEL Kadett City bj. '78, km.st. 65.000. Auto is als nieuw. Theo Luijten Service Center; In de Cramer 50, tegenover douanekantoor Heerlen.

Te k. RENAULT 18 GTL en Renault 5 TS bj. '79. Tel. 045-425836.

Te k. MITSUBISHI Colt 1400 m. economiepook bj. '80. Vr.pr. ƒ 7900,-. Schuttersweide 49 H'broek. (bij de Kasteellaan).

Te k. a. PEUGEOT 604 TI, bj. '78, kl. bruinmet., get. glas, electr. ramen en schuifd., aircond. Duurste uitv. i.z.g.st. Vr.prijs ƒ 3.000. Vossekuil 369, Heerlen-Molenberg.

NISSAN
DE SLEUTEL TOT ONGEËVENAARDE RIJKWALITEITEN.
Micra Cherry Sunny Stanza
Bluebird Prairie Laurel 280 ZX Patrol
Urvan Vanette.
NISSAN, DE HOOGSTE GRAAD VAN PERFECTIE.
NISSAN
Garage Schoenmakers bv.
Dealer voor Geleen, Sittard e.o.
Geerweg 14 - Sittard - Tel. 04490-12814

Te k. BMW 320, groenmet., bwj. '78, veel acc., zeer mooie wagen. Tel. 04490-22118.

Geulhal Occasion Festival
vrijdag 13 april van 14 - 22 uur
zaterdag 14 april van 10 - 18 uur
zondag 15 april van 10 - 18 uur
200 geselecteerde auto's heten u welkom in de Geulhal Valkenburg.
Koop nu en betaal in november

Te k. HONDA Goldwing 1100 GL, bj. '81, km.st. 9000, pr. ƒ 10.000,-, met acc. Tel. 045-726748

Te k. OPEL Kadett, bj. '74, nw. type, in zeer goede staat. Pastorijstr. 26, Nuth, tel. 045-244596

Te k. KADETT bestel, 5-drs., bj. '81, LPG, C 4, rood, 73.000 km, i.z.g.st., pr. ƒ 11.750,-. Zaterdag of na 17 uur, Roerkade 5, Roermond

OPEL Rekord 2000 L '80; Ascona 1900 '80; Ford Taunus 1600 Bravo '80; Ford Taunus 1600 '80 L met gas; Audi 100 5E '79; Talbot Horizon 5-drs. '80; Talbot 1501 '80 met gas; Galant 1600 GL '81 en '80; Honda Civic 3-drs. 5 bak '80; Datsun Cherry Coupé 5 bak '79; BMW 525 '76 en 518 '75; Audi 100S '77 ƒ 2500,–; Lada 1200 '81 27.000 km. Inruil financieren Bovag-garantiebewijs. P. v. Dijk en Zoon Hompertsweg 33 Schaesberg Kakert eigen werkplaats. Tel. 311729.

G.G. Auto's biedt aan met volledige garantie en event. verder onderh. AUDI 80 LS 4-drs. type '80; Ford 1600 luxe bwj. '80; Ford Granada 4 cyl. '80; Mazda 626 bwj. '80; Opel Rekord 2.0 bwj. '79 en '78; Toyota Tercel bwj. '79; Toyota Corolla bwj. '79; Honda Civic automaat bwj. '79; Opel Manta 1600 sportuitvoering '77; Mitsubishi Celeste bwj. '79; Chrysler 1308 GLS bwj. '79; Citroën Visa II bwj. '81; Volkswagen Polo VW Kever '74; VW bus gesloten bwj. '79; Alle auto's staan geprijsd op ons terrein. G.G. Auto's Heerenweg 286 Hrl. tel. 224172 (grote weg Hrl. Brunssum).

Bestel Mercedes
Mercedes 207, '82
Lang chassis, 40.000 km, geel
Mercedes 508, '79
Verhoogd dak. Zeer mooi. Klein rijbewijs. Geel.
Mercedes 508, '80
Klein rijbewijs. Wit-beige.
Crombag Auto's Geleen
Rijksweg Zuid 236-240.
Tel. 46260

HONDA Accord, 3-drs., bj. juli '81, 33.000 km, z.g.a.n., m. trekh., vr.pr. ƒ 10.500,-. Tel. 045-454459

Te k. v. part. weg. aansch. nieuwe auto, FIAT 128, bj. '77, in perf. staat, ƒ 12.500,-. Tel. 04490-17728

Te k. MAZDA 929, bwj. '76. Tel. 04490-13559.

Te k. VOLVO 66 GL autom. m. radio i.g.st. ƒ 3000,-. Type '77. 04490-17956.

Auto Dentgenbach heeft 't
Diesels, automatics, jeeps, combi's enz.
Elk merk personenauto.
Langheckweg 36, industrieterrein Dentgenbach, Kerkrade-West, tel. 045-462353.

Te k. Willy's JEEP. Tel. 04457-2026

Te k. gevr. VOLKSWAGEN Cabriolet 1303. Manders, Huygensweg 10 Schijndel 04104-76232.

Te k. DYANE 6 bwj. '73 rijdt goed, pr. n.o.t.k. Na 12 uur 04451-2056.

Te k. MINI Cooper 1000 '77 Caumerweg 63 Heerlen Heerlerbaan.

Te k. MITSUBISHI Celeste bwj. '80 i.z.g.st. Tel. 045-410006.

Gebruikte ONDERDELEN van BMW, Alfa, Opel, Rover, Ford (ind.terr.) Haefland 20 Brunssum tel. 045-254482.

Te k. RENAULT 15 TS bwj. '74 i.g.st. ƒ 1500,–; Tel. 045-414339.

Te k. v. part. ALFA Romeo type Sud TI 1,5, kl. blauw, bwjr.'79 met lpg met vele acc. o.a. sportvelgen, radiocassette, spoilers etc. Pr. n.o.t.k. Tel. 043-648564. Weerterbroekplantsoen 65 Meerssen.

PEUGEOT 604 autom. '76, lpg, i.g.st. Techn. 100%. Kantstr. 35 Ubach o. Worms.

SAAB Turbo 3-deurs bj. 1978 ƒ 10.000,-. Tel. na 18.00 u. 045-750799.

Te k. OPEL Manta SR bj.'78 spec. uitv. R. Visscherstr. 7 Heerlen.

Te k. gevr. AUTO'S van '72 tot '82. Tel. 045-412046.

OPEL Kadett 1200 spec. '75 ƒ 1950,- i.z.g.st. Op de Heugden 70 Schaesberg.

Door inr. verkr. VW Golf i.z.g.st. '76 ƒ 1950,-. Reukenderweg 36 Nuth, na 12.00 uur. 045-244953.

Jonge dame biedt aan lelijke EEND 2 CV 6 bj.'78. Pr. ƒ 1950,-, i.z.g.st. 045-324246.

Te k. VOLVO 144 grand luxe '70 aandr.as def., motor i.g.st., echte leren bekl. 4 n. banden. Te bevr. A gen Giezen 29 Heerlerbaan. Tel. 045-411204.

Te k. RENAULT 4 TL type '77 i.z.g.st. ƒ 1200,-. Overhoven 72 Sittard, na 17.00 uur.

VW Pick-Up dubb. cabine bwj. '78 met gasinst. i.z.g.st. t.e.a.b. Tel. 045-462096.

Te k. MINI 1000 bwj. '75 zeer mooi en goed. Kampstr. 165 Kerkrade.

Te k. **VOLVO 343 GL** bwjr. 1982 ƒ 13.750,–; Akerstr. 23 Brunssum.

FORD Escort 1.3 L automat. bwj. '77 pr. ƒ 2950,–; tel. 045-226620.

Te k. MERCEDES Sport 350 SL bwj. '72 ƒ 23.500,–; Te bevr. Torenstr. 37 Urmond na 18 uur.

Geulhal Occasion Festival
Vrijdag 13 april van 14-22 uur
Zaterdag 14 april van 10-18 uur
Zondag 15 april van 10-18 uur
200 geselecteerde auto's heten u welkom in de Geulhal Valkenburg
Koop nu en betaal in november

Autobedrijf LOVEN B.V., Palemigerboord 401, Heerlen. Tel. 045-722451. Mazda-dealer. Mazda 323 SN3 '80; Mazda 323 SN3 '80; Mazda 626 Hardtop 2.0 '80; Alfa Alfetta 2.0; Alfa Giulietta 1.8 '80; Ford Escort Aut. '80; Ford Escort 1300 GL 4-drs. '81; Mitsubishi Lancer F1200 GL '83; Opel Kadett '80; Opel Ascona 1.6 N '82; Opel Ascona 2.0 Diesel '79; Opel Rekord 17 N + lpg '78; Peugeot 305 GLD Diesel '80; Peugeot 504 '77; Renault 5 GTL 5-drs. '80; Volvo 343 + lpg '79; Fiat bestelauto 242 (camper) '78; VW kleinbus '81. Goedkope inruilauto's: Peugeot 504 '75 ƒ 2.000; Renault 16 TL '75 ƒ 750; Vauxhall Chevette '77 ƒ 3.250; Chrysler 2.0 '79 ƒ 2.750; Polski 125P Combi '78 ƒ 1.500; Simca 1100 '75 ƒ 250; Simca Chrysler 1308 GT '76 ƒ 1.250.

Gevraagd AUTO'S, ook bestellers, bussen, vrachtwagens en schadeauto's. Tel. 04495-5060.

VW kever 1302 S, bj. 1970, opknapper ƒ 500,-. Voorsterstr. 84 Nuth. 045-243674.

Bovagbedrijf Ton Quadvlieg biedt aan: AUDI 100L5 S 5 versn. '81 met LPG kl. grijsmet. ƒ 11.750,–; Honda Accord EX Sedan 8 mnd. oud 14.000 km; Hyundai Pony 1200 GL 14.000 km kl. rood nieuwpr. ƒ 15.795,–; nu slechts ƒ 9750,–; Toyota Tercel Luxe '81 kl. rood nieuwstaat ƒ 9750,–; VW Jetta Luxe '81 kl. blauw ƒ 12.750,–; Mitsubishi Sapporo 2.0 GL '81 met LPG kl. grijs ƒ 12.750,–; Mitsubishi Galant 16 GL type '82 kl. groen ƒ 11.750,–; Mitsubishi Colt 1200 GL '79 kl. bruinmet.; Mitsubishi Galant 16 GL '80 kl. bruin ƒ 9750,–; Ford Escort 1300 L '81 kl. groenmet. ƒ 12.500,–; Ford Capri 2.0 GL '79 zeer mooi kl. goud ƒ 8950,–; Ford 16 L '80 kl. groen 12-04-846750,–; Ford 16 L Stationcar kl. rood ƒ 3750,–; BMW 525 '78 kl. blauw getint glas ƒ 8950,–; BMW 3.0 CSI '71 coupé kl. rood voor liefhebber Audi 80 LS 4-drs. '79 kl. groen ƒ 8750,–; Audi Avant GL 5 S '78 kl. blauw ƒ 4950,–; Opel Ascona 19 SR '78 kl. geel ƒ 5750,–; Fiat 128 3 P Sport '79 kl. rood ƒ 6750,–; Volvo 343 DL type '80 met LPG kl. geel ƒ 7950,–; VW Derby '79 kl. groenmet. ƒ 5950,–; Austin Allegro '78 met nw. motor kl. groen; Renault 14 TL '78 kl. wit ƒ 3750,–; Peugeot 504 automatic '77 kl. groen ƒ 2500,–; Escort 1600 Sport '76 kl. oranje ƒ 2750,–; Bedrijfsauto's excl. BTW Toyota Life Ace verhoogd dak 24.000 km ƒ 7500,–; Toyota Hiace diesel '81 kl. geel ƒ 8000,–; Ford Transit met ruiten '79 kl. wit ƒ 4900,–; VW dubbelcabine met huif '77 ƒ 2750,–; Talbot Commercial '80 met LPG ƒ 2500,–; Inr. en fin. mog. Garantie bov. de ƒ 5000,–; Kerkstr. 113 Ubach o. Worms.

Te k. TOYOTA Corolla K30 bwj. '75 pr. ƒ 1450,–; i.z.g.st. Chr. Quixstr. 41 H'broek tel. 045-222863.

Te koop weg. omst.
BMW 318 I
Bj. 5-'82. Div. extra's. Met. grijs. A. nw. 38.000 km. Vrpr. ƒ 21.500. Tel. 045-319250, b.g.g. 045-716951.

Ideale VAKANTIE-AUTO: Renault 20 TL, bj. '77, LPG, trekhaak, nieuwe banden, schuifdak, centr. vergr., moet aan gewerkt worden, ƒ 1000,-. Tel. 045-411244, na zat. 18.00 uur

Te k. PEUGEOT 504 GL '77, VW Scirocco TS '74, Vauxhall Viva '76, Ford Taunus automaat '78. Veestr. 12, Catsop-Elsloo. Tel. 04402-72889.

Te k RENAULT L bj. '78 i.z.g.st. ƒ 2200,-. 04754-5580.

Lada 2105, '82
Deze auto verkeert in nieuwstaat. Wit, 20.000 km. Van 14-07-'82, nu
ƒ 8.250
Met volledige Bovag-garantie
Crombag Auto's Geleen
Rijksweg Zuid 236-240

Te k. VW Golf bwj.'77, Honda Accord '77, Mazda 323 '79. Industriestr. 14 Kerkrade-West. Tel. 045-423834.

Te k. VW Golf bwj. '77. Tel. 045-463310.

Te k. OPEL Rekord 1955, moet aan gewerkt worden. Tel. 045-270441.

Te k. R 5 bwjr. '79. Kasteelstr. 44 Brunssum. Tel. 045-270441.

Te k. CHEVROLET Impala '79. Kasteelstr. 44 Brunssum. Tel. 045-270441.

Mini-aanbieding
Mini HLE
Deze auto verkeert in nieuwstaat.
(Van 16-05-'83).
Nieuwprijs
ƒ 13.000
Nu bij Crombag
ƒ 9.500
Mini 1000 Autom.
Van 7-01-81, 1e eig., 33.000 km, blauw
ƒ 8.250
Deze auto's met volledige Bovag-garantie
Crombag Auto's Geleen
Rijksweg Zuid 236

Te k. lelijke EEND ƒ 750,-. Montfortstr. 5 Hoensbroek.

Let op. Let op inruilers van gerenommeerde zaak te koop voor weggeefprijzen. Kijk en vergelijk in prijs en kwaliteit. Vraag niet hoe het kan maar profiteer ervan. OPEL Kadett City aut. in nieuwstaat type '78 ƒ 5750,–; Opel Manta aut. '78 ƒ 5750,–; Ford Granada '79 gas ƒ 4950,–; Chevrolet Malibu 6 cyl. aut. 1e eig. ƒ 4950,–; Chevrolet Malibu 6 cyl. aut. 1e eig. ƒ 4950,–; VW Bus '77 pers. verv. ƒ 3250,–; Opel Ascona '77 ƒ 3750,–; Chevrolet Camaro '77 6 cyl. aut. gas ƒ 3250,–; Mazda 818 '77 ƒ 2250,–; Ford 2L '78 ƒ 3450,–; Ford Granada '76 gas ƒ 1950,–; Mazda 929 coupé '77 ƒ 2450,–; Matra Bagheera '77 ƒ 3250,–; Mazda 1300 '78 ƒ 1750,–; Ford Escort Combi '76 ƒ 1250,–; VW Golf ƒ 1250,–; Opel Rekord coupé '75 ƒ 950,–; Opel Ascona '75 ƒ 950,–; Renault 20 '78 ƒ 2950,–; Mazda 616 '75 ƒ 700,–; Inruil Financ. mogelijk. Crombacherstr. 7 Kerkrade (Gracht) laatste str. links voor grens Locht.

VOLVO 343 de L autom. '81; Mazda 323 de L '82; Ford Fiesta Bravo '81; Fiesta 1100 L '78; Ford Escort 1300 L '81; Kadett City de L '79; VW Derby GLS '80; Mercedes 230 b autom. '79. Garantie financ. en inruil. Autobedrijf Rotterdamstr. 98 Heerlen tel. 045-721406.

MOTORVERZEKERING Bastiaens, 75% no-claimkorting mogelijk tot winterstop, mini casco en termijnbetaling, gratis hulpdienst. Tel. 04490-12778. Liefst tussen 17 en 19 uur

AUTOVERZEKERING Bastiaens, extra korting voor vrouwen en DSM-werknemers, termijnbetaling mogelijk. Tel. 04490-12778, liefst tussen 17 en 19 uur

Erg mooie TOYOTA Celica pr. ƒ 3250,-. Burg. Slanghenstr. 50 Hoensbroek.

KERA-OCCASIONS
BMW 315-1982, 1983; BMW 316-1982 (LPG) 1981, 1980; BMW 320 1981, 1982; BMW 323I - 1982; BMW 518 - 1981; BMW 520I - 1982; BMW 520I aut. - 1982; BMW 525 I - 1981, 1982; BMW 633 CSI aut. - 1980; Mercedes 300 D - 1978; Peugeot 505 SR TD - 1982; Peugeot 505 SR - 1981; Honda Civic s - 1982; Ford Escort 1600 GL 1981. Kerkradersteenweg 5 Kerkrade tel. 045-452121.

Te k. FORD Taunus 2L bwj. '77. Tel. 045-461720.

Te k. OPEL Rekord 19 de lux bwj. '77, 2-drs. kl. bruinmetallic, nieuw model. Vraagpr. ƒ 4800,–Sleinadastr. 71, Acht de Haesen Schaesberg.

Te k. bij garage P. Schrijnemakers St.-Servatiusweg 77 Maastricht-Heer OPEL Ascona 16S bwj. '83 km.st. 34.000 pr. ƒ 16.500,–; VW Golf C bwj. '83 km.st. 14.000 pr. ƒ 13.900,–; VW Polo bwj. '83 km.st. 17.000 nw. mod. pr. ƒ 13.500,–; Lada 1500 Combi km.st. 60.000 bwj. '78 pr. ƒ 4250,–; Austin Allegro km.st. 70.000 bwj. '78 pr. ƒ 3500,–; Datsun 120 Y coupé bwj. '75 pr. ƒ 2150,–; Fiat 127 bwj. '75 pr. ƒ 1250,–; Mercedes 220 D pr. ƒ 5500,–.

Te k. SIMCA bwj. '77 spec. spuitwerk lichtmet. velgen m. brede banden i.g.st. ƒ 1250,–; 04490-1891.

Honda ACCORD Automaat, dec. '79, 1e eig., ƒ 6.900. 045-222947. Na 18 uur.

AUTOMATIEK Ford Capri 1600. Puntgaaf. Pr. ƒ 2.500. Burg. Slanghenstr. 50, Hoensbroek.

Te k. PEUGEOT 305 SR, type '80. V. 1e eig. ƒ 5.700. Heerlenersteenweg 12, Kerkrade-West.

Te k. RENAULT 5 TL i.z.g.st. okt. '80 km.st. 34.000, pr. ƒ 8500,–; Tel. 045-423777.

Te k. SIMCA 1308 bwj. '79. Dr. Ackensplein 11 Kerkrade.

Te k. van part. weg. vertr. buitenl. AUDI 80L bwj. '80 kl. zilv.grijs, metall., radio, nw. band. Stationstr. 6 Hoensbroek tel. 045-212805.

OPEL Kadett coupé '78 i.pr.st. ƒ 6750,–; Ligtenbergstr. 65 Hoensbroek tel. 045-220940.

RENAULT 4 GTL dec. 80 gekeurd. Tel. 045-256975 Bolderik 46 Brunssum (op de Vos).

Voor bestellers Nico Neis bellen
Tel. 04402-74267

Voor een vertrouwde betaalbare auto naar autobedrijf Mobiel, Wilhelminastr. 23, Nieuwenhagen. VW KEVER cabriolet '71, ƒ 5750,–, 2x Triumph spitfire v.a. ƒ 6000,–, BMW 1602 T '76 ƒ 3250,–, Golf 1100 T '76, ƒ 2800,–, Kadett 1.2 T '75, ƒ 2300,–, Kadett City T '78, ƒ 5250,–, Ford Escort '78, ƒ 5250,–, Opel Ascona '76, ƒ 3750,–, Opel Manta GTE T '77, ƒ 6000,–, Mini 1000 T '77, ƒ 2500,–, Peugeot 104 '77, 4-drs., ƒ 2750,–, Ford Escort 1300 jubilee T '79, 50.000 km, iets aparts, ƒ 5500,–, Alfa GTV voor de liefhebber ƒ 6000,–, Ford Taunus, stationcar ƒ 2000,–, inr. financ. gar. mog

BMW 1502, type '76, werkelijk als nieuw, 1e lak, radio/cass., iedere keur. toegest., ƒ 3800,-. Papaverplein 99, Kerkrade-West

HONDA Civic, bj. '76, kl. geel, pr. ƒ 1750,-. Uterweg 5, Heerlen, tel. 045-226620

Te k. GOLF, bj. nov. '76, verbr. geen olie. Tel. 045-351393

Het is in uw eigen belang! Koop daarom bij Auto Dentgenbach! Landrover Jeep kort chassis, apart goede staat T'79 ƒ 10.950,–; Kombi's! Ford Escort 1300 L rood 3-drs. bwj. '78 ƒ 5750,–; Ford Taunus groenmet. 5-drs. ruilmotor '79 ƒ 5950,–; Automatiek! Saporro GSL coupé zilvermet. T'79 ƒ 6950,–; Toyota Carina 1600 metall. LPG zeldz. mooi T'80 ƒ 7250,–; Honda Accord 16 coupé donkergroen, siervelgen ƒ 5500,–; Opel Ascona 19 blauw 2-drs. ƒ 4500,–; Opel Senator 3.0 zilvermet. 4 hfdst. sunroof etc. ƒ 11.950,–; Mazda 323 goudmet. 5-drs. erg prima staat ƒ 5250,–; Volvo 66 GL goede staat 56.000 km 4-'78 ƒ 4950,–; Ford Escort 1300 Stationcar bwj. '78 ƒ 5750,–; Jaguar XJ 6 donkerblauw 4-drs. sept. '77 ƒ 7950,–; 1600 cc tot 3000 cc-klasse! Honda Accord 1600 coupé blauwmet. ƒ 3950,–; Ford Taunus 2.0 GL LPG 4-drs. goudmet. type '81 ƒ 9500,–; Toyota Carina 16 LPG 4-drs. zilvermet. bwj. '79 ƒ 6950,–; Toyota 16 LPG 4-drs. zilvermet. bwj. '79 ƒ 6950,–; Toyota Carina 16 rood 2-drs. type '79 ƒ 5950,–; BMW 316 nw. uitl. banden enz. T77 ƒ 5950,–; Fiat 131 Mirafiori groenmet. 2-drs. T79 ƒ 3250,–; Opel Ascona 16S signaalgroen 2-drs. T78 ƒ 5500,–; Citroen CX 2.0S LPG get. gl. stuurbekr. enz. bwj. '79 ƒ 5900,–; Opel Rekord 2.0 LPG zachtgeel 4-drs. sunroof spoiler etc. mod. 81 ƒ 10.500,–; BMW 520 6 cil. 4-drs. diepblauwmet. schuifd. etc. T80 ƒ 13.500,–; Ascona nw. model 83 LPG 2-drs. wit ƒ 15.950,–; Ford Escort 2000 RS Racingteam zwart geel groen ƒ 6500,–; Ford Granada 3.0S goudmet. 4-drs. '77 ƒ 2450,–; 850 cc tot 1400 cc klasse(Lelijke eend groen ƒ 1450,–; Renault 5 TL geel schuifd. enz. T 79 ƒ 3750,–; Renault 5L rood 3-drs. bwj. 78 ƒ 3500,–; Ford Fiesta 1100 zilvermet. 3-drs. T78 ƒ 4750,–; Opel Kadett 1300 N rood 2-drs. LPG ƒ 10.950,–; Mini Innocenti 90 L groen 3-drs. T81 ƒ 6950,–; Datsun 100 AF2 blauwmet. bwj. '78 ƒ 5500,–; Mazda 323 groen 5-drs. sept. '78 ƒ 5500,–; mazda 323 wit '79 ƒ 6250,–; peugeot 305 GR LPG beige met. 4-drs. T79 ƒ 4950,–; Honda civic nw. model '81 blauwmet. 3-drs. ƒ 9750,–; diesel! VW-golf rood 5-drs. sunroof sierdeksels en T80 ƒ 10.500,–; VW Golf luxe stoff. bekl. trime-line T80 3-drs. ƒ 9750,–; VW Golf LD 3-drs. bruinmet. mod. 78 ƒ 6500,–; Opel Ascona 2.0 bruinmet. 2-drs. nov. '80 ƒ 7950,–; Mercedes bestelbus 306 wit nw. banden enz. '78 ƒ 4950,–; Snel wiss. voorraad, vlotte financ. optimale garanties. Inkoop, taxaties, reparaties enz. Auto Dentgenbach (ind.terr. Dentgenbach) langheckweg 36 naast Mercedes-dealer Jurgen b.v. Kerkrade-West.

Te k. orig. BAKKER-SUZUKI GSX 1100, bwj. '82, geen inruil. Te bevr. tel. 045-241743, tuss. 18-19 uur.

ASCONA 2.0 SR, '81; Rekord 2.0 N, '80; Kadett hatchback 12 N, '81; Ascona 19 N, '79; Kadett stat.car, '81; Kadett 12 S, '78; Kadett City, '77. Automobielbedr. J. Denneman, Raadhuisstr. 107, Hulsberg.

Te k. CHEVROLET Monte Carlo, '78; Ford Mustang, '80. 04490-18404.

Te k. MINI 1000, i.g.st., vr.pr. ƒ 1100,-. Drievogelstr. 78, Kerkrade-West

Te k. CAPRI 1.6 GT, nieuw model, 65.000 km, in perfecte staat, vr.pr. ƒ 2250,-. Klaasvelderweg 41, Vaals-Lemiers

Te k. LADA 1300 S, i.g.st., bj. '79, ƒ 2500,-. Bovenderstr. 2, Merkelbeek

Auto Limburg,
een kei in lage prijzen, kwaliteit, service en erkend Bovag-bedrijf!!!
Opel Manta 3.0E CD automaat goudmet. '78 ƒ 14.750,–; Cadillac Seville ex-directieauto, alle extra's, lpg '79 ƒ 17.750,–; Mercedes 280 met.goud, type '80 ƒ 19.500,–; De Tomaso Deauville met. blauw '78 ƒ 16.500,–; Mercedes 200D geel '78 ƒ 14.500,–; Renault 18TS stationcar beige '81 ƒ 10.750,–; Renault 18 TS stationcar met.grijs '80 ƒ8750,–; Cadillac Seville met. groen '77 ƒ 10.750,–; Alfa Giulietta 1.9 lpg zwart '80 ƒ 10.500,–; Citroën CX 2500 diesel met.grijs '79 ƒ 7750,–; Citroën CX Athena beige '79 ƒ 5900,–; Opel Rek. 2.0L 4-drs. met.blauw '80 ƒ 10.750,–; Opel Ascona 1.6 oranje '77 ƒ 4900,–; Volvo 245 DL stationcar groen '77 ƒ 8750,–; Ford Taunus 2.0L 6-cyl. stationcar blauw '80 ƒ 8750,–; Peugeot 504 stationcar bruin '80 ƒ 9500,–; Ford Capri 1.6S zilvermet. type '79 ƒ 7250,–; BMW 318 beige '79 ƒ 10.500,–; Audi 100Gl 5S avant met.blauw '79 ƒ 9500,–; Renault 4 GTL blauw '80 ƒ 6500,–; Peugeot 604 Tl goudmet. '80 ƒ 8750,–; Talbot Solara 1.6 GL met.groen '80 ƒ 8750,–; Honda Accord 3-drs. met.grijs '78; VW Polo S groen '77 ƒ 4750,–; Ford Escort 1.1L 4-drs., zeer mooi '79, ƒ 7250,–; Ford Escort 1.3L rood '77 ƒ 4250,–; Peugeot 305 GR met.blauw '79 ƒ 6750,–; Ford Taunus 1.6 Bravo zilvermet. '81 ƒ 10.750,–; Volvo 244 DL kl. rood lpg '77 ƒ 5750,–; Ford Taunus 2.0 GL 6-cyl. bruinmet. '79 ƒ 6500,–; Ford Taunus 1.6L autom. met. bruin '78 ƒ 5500,–; Alfa Giulietta 1.6 wit, zeer apart '78 ƒ 5250,–; Volvo 66 DL bruin '77 ƒ 4750,–; Mercedes 280 Coupé met. grijs '74 ƒ 5250,–; Mazda 929 Coupé spuitwerk '77 ƒ 1950,–; speedboot Marina 50 pk Mercury bwj. '83 ƒ 7250,–. Inruil, vlotte financiering, 3 mnd. Bovag-garantie. Elke keuring toegestaan. Eigen werkplaats. Auto Limburg, Stationsstraat 43, Beek. Tel. 04402-74808.

Afdeling Roermond
BMW 733 I veel extra's met. grijs type '78 ƒ 12.750,–; BMW 525 Aut. met.grijs '78 ƒ 9500,–; Talbot Solara 1.6 GL grijsmet. '81 ƒ 10.750,–; Ford Taunus 1.6 Bravo groenmet. '81 ƒ 10.750,–; Ford Taunus 2L 4-cil. combi rood '81 ƒ 10.750,–; Ford Taunus 1.6 L blauwmet. '79 ƒ 6250,–; R 5 TL beige type '80 ƒ 6750,–; R 18 GTL met.bruin '79 ƒ 6950,–; Opel Ascona 2.0 LS 4-drs. groenmet. '80 ƒ 9250,–; Mazda 626 4-drs. met.grijs '80 ƒ 8750,–; 2x Volvo 66 DL '76 vanaf ƒ 3750,–; Fiat 128 groen in nieuwstaat '78 ƒ 5250,–; Fiat 133 beige '76 ƒ 1450,–; VW Derby LS wit '79 ƒ 7750,–; VW Golf groen '80 ƒ 8750,–; Peugeot 104 GL oranje '78 ƒ 4250,–; Peugeot 304 Stationcar opknapper '77 ƒ 1500,–; Peugeot 504 GL '77 ƒ 2950,–; Mazda 1300 bruin '76 ƒ 1500,–; Opel Kadett groen '75 ƒ 1750,–; VW Polo beige '77 ƒ 4750,–; Ford Escort 1300 L Aut. '76 ƒ 3900,–. Inruil, vlotte financiering, 3 mnd. Bovag-garantie. Auto Limburg, Maasnielderweg 15, Roermond. Tel. 04750-33800. (Naast Sijben Meubelen).

Klassieker tevens als revanche van „vreemde" Waalse Pijl

Luik-Bastenaken-Luik heeft extra betekenis

door wiel verheesen

LUIK – Met Parijs-Roubaix en Waalse Pijl vers in het geheugen kijkt de internationale wielerwereld nog méér dan gebruikelijk uit naar de andere Ardennenklassieker die morgen wordt verreden: Luik-Bastenaken-Luik. Het merkwaardige koersverloop afgelopen donderdag op de wegen rond Huy, waar de Deen Andersen een monsterontsnapping succesvol afrondde, is uiteraard niet vreemd aan deze extra-interesse.

De overwinning van Kim Andersen was een prima prestatie; de ondernemingsgeest van zijn vroegere medevluchters eveneens. Tóch heeft de passieve houding van de vedetten in het „logge" peloton veel kritiek opgeroepen.

Marktwaarde

Algemeen overheerst in het mondiale cyclisme de mening dat het twee dagen geleden heeft ontbroken aan beroepsernst bij de duurbetaalde cracks. „Ze moeten dit niet vaak doen", klinkt er. „Dat is slecht voor de wielersport. De betrokkenen zullen het ook merken in de eigen portemonnee. Sponsors betalen geen vorstelijke salarissen als er niets tegenover staat. Daarbij komt nog dat de vedetten hun marktwaarde voor de criteria omlaag halen, als ze passief blijven toekijken".
Desondanks is het geen geheim dat de Waalse Pijl niet meer de „uitstraling" heeft van vroeger. Rond deze tijd is het bovendien een opeenvolging van klassiekers en koersen van de eerste categorie. Denk maar eens aan de voorbije dagen: zondag Parijs-Roubaix, dinsdag Grote Prijs Pino Cerami, donderdag Waalse Pijl en nu dan weer Luik-Bastenaken-Luik. Het kan ook wel eens te veel van het goeie zijn, ofschoon beroepsrenners niet op een inspanning meer of minder kijken.

Steven Rooks

Zelfs als sneeuw, regen en wind achterwege blijven, is Luik-Bastenaken-Luik (die vorig jaar door Steven Rooks gewonnen werd) een koers waarin veel van het peloton gevergd wordt. De status klassieker hors categorie doet de rest. Met andere woorden: er wordt morgen het een en ander verwacht.

Dit laatste heeft betrekking op zowel Sean Kelly, Bernard Hinault, wereldkampioen Greg Le Mond en Laurent Fignon, alsook op de Italianen (zonder Saronni-Moser) en de buitenlandse grootheden in Italiaanse teams. Het heeft, zeker niet op de laatste plaats, óók betrekking op de twee Nederlandse wielergrootmachten: Panasonic en Kwantum Hallen.
Laatstgenoemde formatie is tot nu toe meer vanwege narigheid (zware val Jan Raas, schorsing Van der Poel) in het nieuws geweest, dan vanwege ophefmakende successen. De brigade van het duo Driessens-Gisbers heeft het moeten stellen met enkele etappe-overwinningen, een paar ereplaatsen en goed optreden in Parijs-Roubaix. Meer niet.
De formatie van Peter Post snelde aanvankelijk van de ene naar de andere zege, totdat in de laatste anderhalve week het ritme onderbroken werd. Het kan, zéker in de beroepswielersport, niet alle dagen zondag zijn.

Mineurstemming

Sommige Belgische ploegen hebben, om het zo maar eens uit te drukken, nog geen zondag in het huidige seizoen gekend. Ze bleven ver beneden de verwachtingen. Belgen die wél glorieerden verdedigden bijna allemaal de kleuren van buitenlandse formaties. Ereplaatsen van Rudy Rogiers en William Tackaert, respectievelijk tweede in Parijs-Roubaix en Waalse Pijl, zijn uiteraard uitstekende klasseringen. Ze kunnen een mineurstemming bij soommige chefs d'equipe niet verhinderen.

Roger Swerts, die ploegleider is van o.a. Bogaert en Jacobs bij Dries Verandalux, heeft uit de gang van zaken al een conclusie getrokken. Hij trok de inschrijving van zijn team voor Luik-Bastenaken-Luik terug. „Waarom veel geld uitgeven aan hotel, reis en verzorging, als we niet in het stuk voorkomen", aldus Swerts. Zijn collega Florent van Vaerenbergh (Safirploeg met o.a. Pollentier) overweegt hetzelfde te doen.

Wanhoop

Ronald de Witte, die het Europ Decorteam leidt, is na een opleving als gevolg van Knetemann's zege dinsdag j.l. in de Grote Prijs Pino Cerami de wanhoop nabij. Ziekte teistert de ploeg. Fons de Wolf, om slechts één man uit de formatie te noemen, heeft nog geen enkele keer zijn fors salaris kunnen waarmaken. Allicht dat Luik-Bastenaken-Luik voor de Belgen niet alleen een koers van standing is, maar óók van verwachtingen en tegelijk bange hoop.

Vorig jaar bereikte onze landgenoot Steven Rooks, die toen voor de SEM-ploeg uitkwam, thans voor Panasonic, zegevierend de eindstreep op de Boulevard de la Sauvenière in Luik.
Foto: JOHN BAAN.

Slag in de Ardennen rechtstreeks op TV

LUIK – Zowel via Nederland I en de Belgische TV wordt de slotfase van Luik-Bastenaken-Luik morgenmiddag rechtstreeks vanaf 15.00 uur uitgezonden.

et evenement staat voor de zeventigste keer op de kalender en het is de oudste wielerkoers in België. Met enkele onderbrekingen, ondermeer ten gevolge van de twee wereldoorlogen, wordt de wedstrijd sedert 1892 verreden.

Route

LUIK-BASTENAKEN-LUIK
15.4.1984
247 km

Luik, Beaufays, Les Forges, Mont Theux, Theux, La Redoute, Maquisard, Sprimont, Aywaille, Remouchamps, Spa, Francorchamps, Rosier, Haute Levée, Stavelot, Stockeu, Wanne, My, Barvaux, Vielsalm, Hotton, Rendeux, Montleban, La Roche, Ortho, Houffalize, Bertogne, Noville, Bastenaken

● Om 9.50 uur klinkt zondagmorgen op de Place St. Lambert het startschot. Na het geneutraliseerde gedeelte in de stad is om 10.00 uur in Angleur de „vliegende start". In grote lijnen ziet de route als volgt uit: **Aywaille** (20 km., 10.31 uur), **Durbuy** (37 km., 10.57), **Bastenaken-/Bastogne** (103 km., 12.51), **Houffalize** (121 km., 13.39), **Vielsalm,** bevoorrading (147 km., 13.59), **Côte de Wanne** (156 km., 14.13), **Stockeu** (159 km., 14.18), **Stavelot, Haute Levée** (163 km., 14.25), **Côte de Mont-Theux** (204 km., 15.29), **Remouchamps, Côte de la Redoute** (218 km., 15.50), **Côte des Forges** (232 km., 16.13), **Embourg** (237 km., 16.21), **Luik, finish Boulevard de la Sauvenière** (247 km., 16.35 uur).

Damtweekamp: weer remise

ROTTERDAM – De negentiende en voorlaatste partij in de damtweekamp om de wereldtitel tussen titelverdediger Harm Wiersma en Wadim Wirny uit de Sovjetunie is vrijdag in Rotterdam in remise geëindigd. Hierdoor werd de stand in de tweekamp 19-19. De partij duurde bijna drie uur en 31 zetten.

Eline Coene in EK uitgeschakeld

PRESTON – Bij de Europese badmintonkampioenschappen in het Engelse Preston is Eline Coene in de kwartfinales uitgeschakeld door de Engelse Sally Podger: 9-12, 1-11. In de kwartfinales van het heren dubbelspel verloren Rob Ridder en Uun Santosa van de Zweden Lars Wengberg en Ulf Johansson: tweemaal 8-15.

Limburgse boksers naar Oost-Duitsland

HEERLEN – Twee Limburgse boksers zijn gekozen in de Nederlandse ploeg, die volgende week in het Oostduitse Schwerin deelneemt aan de Europese jeugdkampioenschappen. Het zijn Silvio Mezzenga van De Amateur Munstergeleen en Jos Schins van Olympia Hoensbroek. Het is een zeer sterk bezet toernooi: praktisch allle oostbloklanden zijn van de partij.

Vlug en Lenig ware kampioen

EUFORIE IN GELEEN

GELEEN – De kampioensreceptie van Herschi Vlug en Lenig maakte nog eens duidelijk dat de zaalhandbalcompetitie in Nederland de ware titelwinnaar had opgeleverd. Iedereen in het Hubertushuis van Geleen onderstreepte de prestatie die de ploeg van oefenmeester Pim Rietbroek had geleverd. Felicitaties, bloemen, kampioensvlag (van NKS), bokaal en noem maar op. Hulde alom.

Het LIMBURGS DAGBLAD fêteerde Herschi Vlug en Lenig eveneens. THEA KUCHNIO van de PR-afdeling en handbalmedewerker JOHN BANNIER (links) boden de ingelijste pagina aan uit onze krant van 2 april. De hele pagina omvatte verslagen en beschouwingen van de beslissende strijd tussen de ploeg uit Geleen en buurtgenoot Sittardia. Oefenmeester Rietbroek nam deze blijvende herinnering aan een onvergetelijke competitie in ontvangst.
Foto: PETER ROOZEN.

Victor in de Braekt wint LD-prijsvraag Amstel Gold Race

HEERLEN – Victor in de Braekt, Dr. Goossenstraat 8, Berg en Terblijt is de winnaar van de door het LIMBURGS DAGBLAD georganiseerde prijsvraag over de Amstel Gold Race. Hij en een door hem aan te wijzen andere persoon zijn volgende week zaterdag eregasten van onze krant in de volgerskaravaan van dit wielervenement. Bovendien krijgt de winnaar van de prijsvraag nog een volledige wieleroutfit, aangeboden door Amstel Bier.

Victor in de Braekt had op alle tien vragen het juiste antwoord. Hij was overigens niet de enige. Er moest dus tussen de degenen met tien goede antwoorden geloot worden. Overigens, er zijn in totaal 35 prijswinnaars. Vijf-en-dertig gelukkigen temidden van de vele, vele inzenders.

Goede oplossing

Een goed ingevuld formulier moest als volgt uitzien:
1. Eerste winnaar van de Amstel Gold Race in 1966: de Fransman Jean Stablinski.
2. Eén maal was Elsloo in plaats van Meerssen finishplaats.
3. Jan Raas zegevierde de meeste keren.
4. Geen Italiaan schreef tot dusver de wedstrijd op zijn naam.
5. Herman Krott is de technische leider van het spectakel.
6. Breda fungeerde een keer als startplaats.

19e AMSTEL GOLD RACE

7. De Cauberg en Keuteberg zijn de twee hellingen die altijd een belangrijke rol in het evenement hebben gespeeld, zonder overigens de Gulpenerberg en Koning van Spanje uit te vlakken.
8. Amateurs mogen niet deelnemen. De koers staat uitsluitend open voor profs.
9. Vorig jaar was de uitslag: 1. Phil Anderson, 2. Jan Bogaert, 3. Jan Raas.
10. En tenslotte: de karavaan trok een keer enkele kilometers over Westduits grondgebied.

De gelukkigen

De winnaars van de prijsvraag:

1. **Victor in de Braekt, Dr. Goossensstraat 8, Berg en Terblijt.** Als gast van het Limburgs Dagblad zal hij de koers van nabij meemaken. Daarnaast is hij winnaar van een door Amstel Bier aangeboden wieleroutfit, bestaande uit broek, shirt en trainingspak.
2. **Th. Block, Dadelstraat 8, Heerlen:** trainingspak van Amstel Bier en en door het LD aangeboden trimschoenen.
3. **W. Proost, Altaarstraat 51, Schinnen:** shirt en wielerbroek Amstel Bier, alsmede door het LD aangeboden raceschoenen.
4. **Edith van de Weijer, Keelstraat 8, Valkenburg:** poloshirt van Amstel Bier en een sporttas van het Limburgs Dagblad.

5de tot en met 10de prijs: **J. Corvers, Eygelshovenerweg 34 A, Ubach over Worms; F. Kornips, Laurierstraat 603, Heerlen; H. Meels, Bergstraat 11, Sweikhuizen; H. Smeets, Kakebergweg 10, Beek; D. Beckers, Hyacintenlaan 25, Geleen en J. Hendriks, Irmstraat 60, Simpelveld.** Zij ontvangen een door Amstel Bier aangeboden badlaken.

11de tot en met 35ste prijs: **F. Janssen** (Brunssum), **Dyon Leunissen** (Ransdaal), **W. Willems** (Holtum), **H. Pastoor** (Hoensbroek), **G. Ritzen** (Nuth), **P. Pelzer** (Ubach over Worms), **Karin Hees** (Echt), **mevrouw Block-Joosten** (Heerlen), **mevrouw Janssen-Aarts** (Stein), **H. Senden** (Bocholtz), **A. Smeets** (Grevenbicht), **R.v.d.Weijer** (Valkenburg), **Jan Goessens** (Spaubeek), **Leo de Rouw (Sittard), J. Mullens (Beek), G. Timmermans** (Heel), **M. Waarmans** (Urmond), **Monique Vroemen** (Sweikhuizen), **R. Buysrogge** (Nuth), **F. Hendrikx** (Heerlen), **Marc Klinkers** (Heerlen), **G. Lemmens** (Voerendaal), **R. Vullings** (Heerlen), **M. Weijers** (Nuth) en **C. Knops** (Valkenburg). Zij ontvangen een Limburgs Dagblad-drinkbeker en een Amstel-flesopener.
Alle prijswinnaressen en winnaars krijgen in de loop van volgende week schriftelijk bericht.

Vandaag en morgen startgelegenheid

Beersdal in teken van de wielersport

HEERLEN – Beersdal/Heerlen staat dit weekeinde in het teken van de amateurwielersport. Met start en finish op de Sittarderweg zijn vandaag de clubkampioenschappen voor veteranen, liefhebbers en jeugdlicentiehouders van de wielerclub Zuid-Limburg. Morgen, zondag, vindt de „grote" ronde plaats.
De organisatie is in handen van het damescomité van de Omloop van de Mijnstreek, het driedaags evenement dat jaarlijks in augustus plaatsvindt.

Beersdal krijgt méér dan honderd amateurs aan de start. Zij trekken morgenmiddag omstreeks kwart over vier de voetriempjes aan voor een wedstrijd over 100 kilometer op een parcours van 1600 meter (Sittarderweg, Huskensweg, Diamantstraat). Bekende namen? Te veel om op te noemen. In ieder geval ziujn de gebroeders Harings en de Brabander Leys, die een paar weken geleden in Sweikhuizen de Klauterkoers won, van de partij.
Vooraf zijn wedstrijden voor nieuwelingen (13.00 uur, 45 km.) en junioren, derhalve de 17- en 18-jarigen, die om 14.15 uur 70 kilometer voor de wielen krijgen.

NWB-koersen

● Licentiehouders van de NWB hebben morgenmiddag op twee plaatsen startgelegenheid. In Merum/Herten draaien vanaf één uur de wielen voor diverse categorieën, met als hoofdkoers de wedstrijd voor amateurs. In Wanroy komen de seniorenrenners in actie.

Amateurs

● **De Westduitser Jörgfried Schleicher schreef de derde etappe in de Ronde van Nedersaksen voor amateurs op zijn naam. Jaak van de Poel werd 17de op 18 seconden. In het algemeen klassement leidt de Rus Sonovjev met 44 seconden**

echo's uit het peloton

voorsprong op zijn landgenoot Kasjirin. De klasseringen van de Nederlanders: 22. Twan Poels op 4.11; 23. Jaak v.d.Hulst z.t., 28. Van der Poel op 4.43; 29. Ducrot z.t., 56. Danse op 8 min.50 sec., 57. Nijboer z.t.

● De Deense amateur Kim Eriksen werd vrijdagmiddag winnaar van de vijfde etappe van de Sealinkrace in Groot-Brittannië over 160 kilometer van Doncaster naar Alton Towers. De Britse professional Tony Doyle behield de eerste positie in het algemeen klassement.
De klasseringen van de Nederlanders in het algemeen klassement: 9. Jakobs op 2.20; 24. Bouwman op 9.50; 34. Schurer op 18.59; 47. Arends op 32.49; 49. Jan van Dalen op 24.57. De wedstrijd eindigt vandaag.

Frans Alberts uit Geleen verbolgen op KNWU

Wedstrijd-vergunning blijft nog achterwege

Van onze sportredactie

GELEEN – Frans Alberts, wielerorganisator uit Geleen, is allesbehalve te spreken over het feit dat hij van de KNWU nog altijd geen toestemming heeft gekregen om maandag 27 augustus, als afsluiting van een driedaags evenement in Valkenburg, een profkoers op de Cauberg te organiseren.
„Het is een schande", aldus Alberts. „Ik moet wachten op de KNWU. Dat mag niet te lang meer duren. En dan te weten dat ik de benodigde andere vergunningen, ondermeer van B. en W. van Valkenburg, al lang binnen heb".

Alberts is er van overtuigd dat de afwachtende houding van de KNWU te maken heeft met een profkoers die 's anderendaags in Limburg door de Stichting Profwielerpromotion wordt georganiseerd. „Men wil blijkbaar niet dat ik 24 uur eerder, op een selectief parcours, een koers van stapel laat lopen die eveneens als voorbereiding op het WK kan gelden", zegt hij.
"Ik begrijp het niet. Het gaat toch om de wielersport te dienen. Waarom trouwens mij aan het lijntje houden, terwijl de Stichting Profwielerpromotion nog niet eens zeker is van de benodigde vergunning om hun nieuwe van-stad-tot-stad-wedstrijd te laten verrijden? De heren De Klein en Engelen beweren dat ze eventueel een alternatief parcours in Meerssen kunnen uitstippelen, maar dat moet ik nog zien. Als de KNWU meent dat Profwielerpromotion oudere rechten heeft, vind ik dat onjuist. Het betreft twee nieuwe wedstrijden. Sterker nog. In Valkenburg bestaat een wielertraditie".

Stroef

Naar commentaar gevraag bij de KNWU in Woerden, merkte een dame van het wedstrijdsecretariaat op: „Het verlenen van een vergunning door de Koninklijke Nederlandse Wielren Unie aan de heer Alberts verloopt inderdaad stroef. Er is onzerzijds nog geen toestemming verleend. Ik heb begrepen dat er eerst nog een vergadering hierover moet plaatsvinden". Verder commentaar kon niet gegeven worden.

Frans Alberts: „Ik speel met de gedachte om rechtstreeks bij de UCI (Internationale wielrenunie, red), een vergunning aan te vragen. In ieder geval worden, als de vergunning lang achterwege blijft, juridische stappen ondernomen".

NOAV en SVM bekerwinnaars

HEYTHUYSEN – De dames van NOAV uit Susteren hebben in de bekerfinale van de afdeling Limburg van het Nederlands Handbal Verbond na een 4–3 ruststand met 16–11 van BEVO gewonnen. Aansluitend wonnen de heren van SVM in een spannende en gelijkopgaande wedstrijd met 25–21 van Manual, na een 12–10 ruststand. Beide bekerwinnaars komen in september uit in de landelijke bekerronde.

Thuiswedstrijd Geevers P. en P.

SCHAESBERG – De Schaesbergse volleybalequipe van Geevers/P&P begint de reeks beslissingswedstrijden – teneinde te bepalen wie in de zuidelijke eerste divisie uiteindelijk verplicht zal worden tot het spelen van promotie degradatiewedstrijden tegen de runners up uit de tweede divisie, Krimpen en SDO, vandaag met een thuiswedstrijd. Om 17.00 uur heet de tegenstander in de Baneberg Polaris uit Helmond.

In Gouda wordt de wedstrijd Radius contra Udenhout gespeeld. De reeks wordt op donderdag 19 april vervolgd met de sporthal De Oude Toren van Eindhoven als neutraal terrein. Om 19.00 uur begint de ontmoeting Udenhout-Polaris, direct gevolgd door het treffen Radius-Geevers P&P. Zaterdag 21 april volgt de laatste ronde met de ontmoetingen: Polaris tegen Radius in Helmond en Udenhout contra Geevers P&P. Bepaald is dat tijdens deze wedstrijdenreeks gespeeld gaat worden om twee winstpunten. De dames van Pancratiusbank VCH 3 beginnen hun promotiewedstrijden zaterag met de thuisontmoeting tegen AKS Breda om 16.00 uur in De Kaldeborn.

Belg Renard bokskampioen

CASAVATORE – De Belgische bokser Jean-Marc Renard heeft in Casavatore de Europese titel in het zwaarvedergewicht veroverd. De 28-jarige Renard versloeg de Italiaanse titelverdediger Alfredo Raininger op punten.

Auto's en motoren

Te k. FORD Taunus 1.6 Ghia, bwj. '81. Te bevr. na 16.00 uur. Maandagstr. 4, Hrl.

Te k. BMW R 65 LS, bwj. 3-'82, slechts 6900 km, als nieuw, ƒ 9900,-. Tel. 045-314782.

Te k. VOLVO 343 DL, '78, inv. extra's. Torenstr. 6, [illegible]mond.

Te k. HONDA 400, bj. '79, i.z.g.st., ƒ 1950,-. Julia-[illegible]str. 14, Kerkrade.

Te k. BMW 520 automatic, bj. '76, spoilers, sportwielen, [illegible] ƒ 4000,-. Agaatstr. 4[illegible], Heerlen.

Te k. OPEL Kadett, bj. '76, vr.pr. ƒ 3750,-, gas. Tel. 045-258650.

Koopje, te k. BMW 320, [illegible] '78, kl. oranje, m. veel acc. o.a. Alpina-pakket, LPG etc. etc. ƒ 6500,-. Bai[illegible]erdweg 5, Ubach over Worms, tel. 045-312318.

Te k. v.d. liefhebber SAAB 96 L, 10 jr. oud, 100% in orde, pas gespoten. ANWB-keur. toegest. Tel. 045-456737 na 18.30 uur.

Te k. van part. i.pr.st. TOYOTA Carina '76, en [illegible]. Tel. 045-272654.

Koopje, CITROËN GS Pallas, bwj. '76, i.n.st. Teg. [illegible] Coelgroevenstr. 14a, Eygelshoven.

Te k. MITSUBISHI 1600 Galant GL, automatic, bwj. '80; Suzuki alto autom., 1982; Suzuki busje met [illegible] en ramen, bwj. 1983; Daihatsu Charade, bwj. 1983. Min. 1000 km 24.000; [illegible] eig., bwj. '80; Austin Max. 1974; Talbot 1100 Fourgonette, bwj. 1983; Talbot 1100 automatic 1975; VW Golf, bwj. 1975; Alfa Romeo 1300 junior GTV 1973, liefhebber-auto; Rover 3500 automatic, bwj. '79, v.a. volgende week. Triumph Spitfire softtop 1500 als nw., bwj. '74, te bevr. garage Have, Industriestraat 31, Sittard. [illegible], financ. en keuring mogel. Koop bij de man die 't repareren kan. Tel. 04490-15195.

FIAT DEALER biedt aan tegen aantrekkelijke prijzen: Fiat Ritmo 65 CL '79, oranje; Austin Maxi 1750 [illegible] '80 blauw; Opel Ascona 2.0 N '79, blauw; Fiat Ritmo 75 CL '79, oranje; Renault 14 TS '79, geel; Fiat Ritmo 65 CL 1980 rood; Renault 4 GTL '79, [illegible]; Fiat 132 5-bak, '80, [illegible]; Citroen GSA club '78, wit; Fiat 131 1600 cc, '80, blauw; Princess 2200 HLS aut., '79, groen; 3 maanden volledige garantie. Financiering inruil mogelijk. Uit voorraad leverbaar: Fiat Panda-Uno-127 Ritmo-Argenta en Regatta. Hoge inruilprijzen. Div. akties. Aantrekkelijke kortingen. Uw Fiat-dealer Harry Schobben, Tegelstraat 3, Brunssum. Tel. 045-250675.

Auto Steins, Bovagbedrijf, Voskuilenweg 125, Heerlen. 045-714154 biedt te k. aan Talbot Tagora GLS 2.2 [illegible] '81 als nieuw 13.000 km, ƒ 15.000,-; Talbot Solara met gas '80 ƒ 8400,-; Audi 100 type S ƒ 7500,-; Talbot Horizon '78 ƒ 3500,-; Alfasud 5 TI '78, ƒ 3500,-; Peugeot 305 GR '79 + gas ƒ 6500,-; Honda Accord autom., '80, ƒ 8500,-; Simca 1100 4-drs., '78, ƒ 2250,-; Chrysler 1307 GLS '76 ƒ 1000,-; Toyota 8 pers.bus + gas '73 ƒ 5000,-; motor Suzuki '80, type 400 S ƒ 2500,-. Garantie financ. en inruil.

Te k. SLOOPEEND, ook in onderdelen. Gatestr. 65, Nieuwenhagen.

Te k. SUZUKI GS 550 E, bwj. '78, met sterwielen. Vr.pr. ƒ 2650,-. St.-Dionisiusweg 2, Nijswiller.

GOLF LS, bwj. '80, km. 75.000, kl. rood, i.z.g.st., ƒ 10.500,-. Tel. 04494-43409.

Aluminium LASSEN. Inl. tel. 045-724158.

Te k. weg. omst. van 1e eig. VW PASSAT, type '82, km.st. 19.000. Eburonenweg 34 A, Maastricht.

Te k. Honda CROSSMOTOR, 125 cc, z.g.a.nw. Tel. 04406-41481 na 17 uur.

Te k. HONDA Civic, bwj. '78, pr. ƒ 2500,-. Rooseveltlaan 3, Beek.

Te k. MAZDA 323, bj. '77, i.z.g.st., 63.000 km. Veestr. 2, Catsop-Elsloo. Tel. 04402-72889.

Te k. Ford ESCORT, bj. '75. Vrpr. ƒ 550,-. Amersfoortstr. 43, Heerlen.

Te k. RENAULT 5 GTL, grijsmet., bwj. '79, i.g.st. met accesoires. Heiberg 38, Amstenrade.

Te k. BMW type 518 bwj. '79 op LPG. Tel. 04750-29026.

Te k. BMW 733 I prijs ƒ 11.500,-. Tel. 045-418682.

REPARATIE en onderhoud van alle merken auto's. Garagebedrijf Willem Bosch, Welterlaan 49, Heerlen. Tel. 045-740031.

Te k. RENAULT 5 TL als nieuw, met sunroof ƒ 2350,-. Putstr. 7 Ulestraten.

Te k. BMW 525 bwj. '76 i.z.g.st. uit. prijs ƒ 8000,-; veel acc. km.st. ± 95.000 tel. 045-325105.

Te k. van part. VW-KEVER '74 i.z.g.st. met VVN-keuring ƒ 1800,-; Tel. 04405-1860.

Te k. nw. model MERCEDES 207D, open laadbak bwj. '78 klein rijbewijs i.z.g.st. Prijs ƒ 10.750,-; Inr. mog. Tunnelweg 54 Industrieterrein Dentgenbach Kerkrade.

BMW 316, 1981, km 85.000, kl. zwart + gasinst. ƒ 13.250,-; 04402-72242.

Automobielbedrijf TON SCHUIJREN B.V. Daihatsu XTE 5-drs. blauw '79; Daihatsu XTE 5-drs. rood '81; Daihatsu aut. 5-drs. zilver '81; Daihatsu XTE 3-drs. zwart '79; Daihatsu XTE 5-drs. blauw '81; Daihatsu XTE 3-drs. blauw '79; Civic 5-drs. '81; Civic Wagon 5-drs. wit '81; Honda Accord 4-drs. groen '79 aut.; Honda Accord 3-drs. blauw '78; Citroën GS '80; Volvo 343 DL aut. blauw zeer mooi '80; Alfa 15 TI blauw '80; Triumph Acclaim 4-drs. beige '82; Volvo 66 aut. rood '80; VW Golf LS zeer mooi '78. Daihatsu-dealer, Rötscherweg 60, 6381 XV Landgraaf-Ubach over Worms. Tel. 045-313588.

REN. 5 TL t 78 1450,-, R14 TL t 78 1500,- R 6 L t 78 1750,-, Simca 1000 77 750,-, Peugeot 304 t 78 1500,-, Datsun 120Y coupé 4-78 spuiter 1650,-, Peugeot 504 lpg t 75 450,-, Alfa GTV 76 950,-, Golf 75 1250,-, Pacer t 78 lpg 2500, Dodge 78 lpg 3500,-, Camaro sport nw. model t 79 4500,-. P. Joosten, Scharnerweg 3 Mstr. 043-627308.

Te k. AUDI 100 L bwj. '75 met gasinstall. ƒ 900,-. Tel. 04454-2273.

Te k. HONDA Goldwing bwj.'80. Tel. 045-416861.

Te k. MERCEDES 200 D wit, schuifd. en trekh. Bwj. '72 ƒ 2750,-. Tel. 045-316493.

Te k. GOLF C, bwj. jan '82, veel acc. Tel. 045-319229 na 17.00 uur.

VOLLEDIGE garantie Opel Rekord 2.0S bwj. '83, als nw. Fiat Panda 45 '82; Opel Kadett 1300 SR 3-drs. bwj. '82; Opel Corsa 12S TR bwj. '83, inr. en fin. mog. Automobielbedr. J. Horsch, Rotscherweg 54, Ubach o. Worms. Tel. 045-316696.

Te k. BMW 1602 bwj. '74, ƒ 1250,-. I.z.g.st. Tel. 045-420753. Ploeghof 59, Heerlerbaan.

Te k. HONDA Civic bwj. '77, i.z.g.st., zilvermet. Tel. 04754-1321.

Te k.VW SCIROCCO GT bwj. '79 65.000 km. Vraagpr. ƒ 9500,-. Aciastr. 54, Brunssum. Tel. 045-272802, na 18.00 uur, zat. hele dag.

Te k. BMW 650 + aces. 100%, bwj. eind '80, te bevr. Plein 1, Merkelbeek.

Te k. MAZDA 929 nw. type '79 met gas, autom. ƒ 6500,-; BMW 518 met gas '77 ƒ 5800,-; Ascona 16S '76 metgas ƒ 3950,-; Renault 5 TS '81 ƒ 6500,-; Ford Taunus 16L '77 ƒ 2950,-; Renault 14 TS '78 ƒ 2750,-; Fiesta 1.1L '77 ƒ 4250,-; Mazda 929 '78 ƒ 3950,-; Fiat Mirafiori '78 met gas ƒ 3500,-; Capri II 2L '76 ƒ 3500,-; Kadett coupé '76 ƒ 3250,-; Simca 1100 spec. '78 ƒ 1750,-; Mitsubishi Galant '76 ƒ 1250,-; Mazda 818 '76 ƒ 1000,-; Ascona 1.6S '75 ƒ 1750,-; Honda Civic '75 ƒ 1000,-; Volvo '75 ƒ 1000,-; Volvo 66 autom. '77 ƒ 3500,-; Rennemigstr. 29, Heerlerheide.

Bovaggarage Schaepkens biedt te koop aan: GRANADA 2.3GL '83, champ. goldmet. 20.000 km ƒ 21.000,-; Mazda 323 1.4SP '80 33.000 km ƒ 8750,-; Fiesta 1300S '79 ƒ 8750,-; Mazda 626 '82 blauwmet. ƒ 12.750,-; Honda Civic '81 zilvermet. 26.000 km ƒ 10.750,-; Ford Taunus '81 met.bruin, lpg ƒ 9900,-; BMW 320 '77 ƒ 8500,-; BMW 316 '76 ƒ 5950,-; Citroën GTI '80 ƒ 8900,-; Opel Manta '78 ƒ 6250,-; Opel Ascona '79 55.000 km ƒ 7750,-; Citroën 2CV6 '81 ƒ 8500,-; Opel Kadett '77 ƒ 4250,-; Ford Taunus stationcar 2 ltr. '78 ƒ 4250,-; Datsun 120 Y Coupé 1e eig. '78 ƒ 4450,-; Datsun 120 AF II '78 ƒ 4750,-; Simca Tourquette '78 ƒ 3750,-; Ford Escort '78 ƒ 4250,-; Ford Escort '78 autom. ƒ 4950,-; Mini 1100 spec. '78 ƒ 3950,-; Mitsubishi Lancer '78 ƒ 4750,-; Mazda 818 autom. '78 ƒ 3950,-; Bedford Bus customcar '76 amerikaanse uitv. diesel, iets speciaals ƒ 6750,-; Klimmenderstr. 110, Klimmen, tel. 04405-2896.

Te k. VOLVO 66 DL GL-uitv. bwj. '77, als nieuw, Irenestr. 27, Hulsberg.

Te k. TOYOTA Corolla coupé, bwj. '75, te bevr. 045-458670.

Te k. SUZUKI 1000 GS bwj. '78, event. te ruil Bedford bus, Honda 350 cc, bwj. '75, 4-cyl. Tel. 045-452024.

HONDA GL 1000, inruil goedkopere motor, event. mogel. Tel. 045-443279.

Voor al uw AUTO-ONDERDELEN moet u zijn bij: autosloperij Rapie. Tevens schade- en gebruikte automobielen. In- en verkoop. Locht 70, Kerkrade-West. Tel. 045-423423, 1 km v. grensovergang Locht.

Te k. HONDA GL 1000 bwj. '78 met kuip, pr.n.o.t.k. Tel. 045-750218.

Te k. MAZDA 616 bwj. '76, pr. ƒ 1250,-. Tel. 045-423587, na 13 uur.

Te k. RENAULT 5 Le-Car zilver + sportwielen + radio, getint glas, zeer mooi bwj. '79 pr. ƒ 5850,-; tel. 04752-1515.

Te k. HONDA Civic autom. bwj. '77 pr. ƒ 2250,-; Nachtegaalstr. 10 Hrl.

Te k. RENAULT 5 TL bwjr. '77. Carboonstr. 12 Heerlen.

Te k. MERCEDES Bestel met vensters bwj. '80 km.st. 90.000. Inl. 045-713737.

Te k. REKORD 2300 D bwj. 10-'79 i.z.g.st. Vaste pr. ƒ 6250,-. Div. garagemat. Tel. 043-642866.

JEEP M 38 A 1 nekaf met zomerkap i..g.st. Vaste pr. ƒ 5000,-. Tevens div. garagemat. en Jeep-onderdelen. Tel. 043-642866.

Te k. FIAT 127, 3-drs., 1978. Zeer mooi. Keuringsrapp. Tel. 045-460734.

Te k. OPEL Kadett i.g.st. bj. '72 ƒ 650,-. Panhuisstr. 12 Voerendaal.

Te k. OPEL Manta 16 S met lpg i.z.g.st. bj. '76. Pr. ƒ 3750,-. Panhuisstr. 12 Voerendaal.

Te k. zeer mooi CITROEN GS Club, bj. '76. Voor weinig geld. Da Costastr. 20, Molenberg-Heerlen.

Te k. Honda CIVIC Automatic, bj. aug. '76. Tel. 045-322463.

Te k. HONDA Civic 3-drs. bj.'76. Tel. 045-442472.

Te k. VOLKSWAGEN LT 31 bj. '76 i.st.v.nw. met gesloten laadbak. Tel. 045-751727.

RENAULT 5, i.g.st. Vrpr. ƒ 3.950. Bj. '78. B. Lemmensstr. 214, Geleen.

FORD Escort i.g.st. bj. nov. '75. Inl. Frankenlaan 81 Heerlen.

Te k. VW Porsche type 914 bj. '72 i.pr.st. Tel. 045-751727.

Te k. BMW 318 bj. '79 org. 39.000 km, veel extra's o.a. sunroof. G. Bomansstr. 13 Schaesberg. 045-317614.

Te k. OPEL Kadett coupé 2.0 E Rally i.z.g.st. bj.'78 met div. acc. Pr. ƒ 6500,-. Klimopstr. 6 Passart-Heerlen.

Citroën AK DYANE wit '81. Inruil en financiering mogelijk. Garagebedrijf Willem Bosch, Welterlaan 49, Heerlen. Tel. 045-740031.

OPEL Kadett bj. 77 km.st. 68.000. Deze auto is in prima staat. Theo Luijten Service Center. In de Cramer 50, Heerlen tegenover douanekantoor.

Te k. MITSUBISHI Galant 2000 GLX 5-gang i.g.st. bj. '77 ƒ 2950,-. Kinkershof 19 Klimmen. Tel. 04405-3159.

Lukassen automobielen Kerkrade-Holz, voor betere auto's. Opel Kadett .81 5-drs. rood; Kadett 3-drs. '81 groen ƒ 9750,-; Kadett '79 coupé grijs; Kadett luxe '79 blauw; Kadett '79 ƒ 1750,-; Gold '81 Luxe Golf '77 rood; Golf '77 groen ƒ 2950,-; Passat 3-drs. '78 groen ƒ 4250,-; Kadett City rood '78; Manta '80 3-drs. zilver; Ascona '81 bruinmet.; Ascona diesel '80 4-drs. bruin; BMW 320 '78 zilver; BMW 318 blauw '80; BMW 316 '77 rood; R5 TL '79 rood R5 '78 orange; Volvo 244 GL '77 ƒ 3750,-; Mini '78 geel; Corolla '78 ƒ 2950,-; Mazda 323 '78 zilver ƒ 3600,-; Honda Accord autom. '80 bruin ƒ 7750,-; Mitsubishi Colt '81 bruin ƒ 7950,-; Alfa Sprint rood '80; Capri 3x 77 '80; Transit diesel bestel wit '78 ƒ 3750,-; Mercedes 307 bestel wit '83 nieuw! Mazda 626 '79 ƒ 4750,-; Jeep Landrover '79 10 pers., tropendak als nw. 4 cyl. alle access.; Fiat 127 3x vanaf ƒ 3250,-; Datsun FII '80 autom. ƒ 4750,-; Escort bruin '78 ƒ 3750,-; Peugeot 104 3x '79; Citroën 2Cv '79 rood ƒ 2950,-; div. inr.auto's vanaf ƒ 500,-; Inkoop, inruil, financ. Holzstr. 67 Kerkrade tel. 045-456963.

MAZDA 929 grijs '77. Inruil en financiering mogelijk. Garagebedrijf Willem Bosch, Welterlaan 49, Heerlen. Tel. 045-740031.

AUTO'S, hallo opgelet. Wij betalen ƒ 300 tot ƒ 10.000 voor uw auto. Ook sloop. Tel. 045-411572.

PROBLEMEN met uw motor qua konditie of afstelling? Onze microcomputer weet er wel raad mee! Zowel benzine, diesel als lpg. Autobedr. gebr. Gouder de Beauregard, Kohlbergsgracht 70, Kerkrade. Tel. 045-461161.

PROBLEMEN met uw automatische versnellingsbak? Wij weten er raad mee! Autobedrijf gebr. Gouder de Beauregard, Kohlbergsgracht 70, Kerkrade. Tel. 045-461161.

Citroën VISA Club '80 zwart. Inruil en financiering mogelijk. Garagebedrijf Willem Bosch, Welterlaan 49, Heerlen. Tel. 045-740031.

Te koop mooie auto's voor lage prijzen. MERCEDES 200 D, '80, ƒ 16.950,-; BMW 730, LPG, alle extra's, '78, ƒ 11.500,-; BMW 528i autom., LPG, '78, ƒ 7900,-; BMW 1602, zeer mooi, '76, ƒ 3750,-; Ford Taunus 1600 L, LPG, '77, ƒ 3200,-; Ford Taunus 2000 L, LPG, '79, ƒ 4250,-; Opel Ascona 19 L, LPG, laat '79, ƒ 6950,-; Hyundia stationcar 1400, LPG, '81, ƒ 7500,-; Citroën 2500 diesel, '79, ƒ 5750,-; Citroën 2200 diesel, nieuwstaat, '76, ƒ 3200,-; Citroën GS, '77, ƒ 1750,-; Peugeot 604 autom., '76, ƒ 2500,-; Peugeot 504, LPG, '77, ƒ 2950,-; Renault 14 TL, LPG, '79, ƒ 4750,-; Renault 14 TL, laat '78, ƒ 2950,-; Renault 5 GTL, zeer mooi, '79, ƒ 6250,-; Mazda 616 coupé, LPG, '78, ƒ 3250,-; Lada 1600 GL, LPG, '79, ƒ 3750,-; Talbot Horizon, laat '79, ƒ 4250,-; Mini Clubman Estate 1100, '77, ƒ 2450,-; Audi 80, LPG, laat '76, ƒ 2000,-; Toyota HiAce comm. long, '77, ƒ 3750,-; Fiat Mirafiori 131, LPG, '77, ƒ 1500,-. Inruil en financiering mogelijk. Eigen werkplaats voor service. Battenweg 3A, Maasbracht, tel. 04746-4972

FIAT 126 Bambino, ƒ 900,-. Na 18 uur Norbertijnenstr. 16, Simpelveld.

Te k. OPEL Kadett 12S, 16 mnd., km.st. 23.000, ƒ 12.950,-. Tel. 04498-52964.

Te k. donkerblauwe VOLVO 144 met gas en winterbanden. Vr.pr. ƒ 1400,-. Kruisboomstr. 34, Geulle. Tel. 043-646744.

Te k. HONDA VF 1100 C, bwj. eind '83, km.st. 1000, geen inruil. Te bevr. 045-244935 na 18.00 uur.

Auto Landgraaf biedt aan: met 3 mnd. schrift. garantie: MERCEDES 250 autom. kl. model, groen '78 auto is z. mooi ƒ 12.750,-. BMW 520/6 '79 m.z.v. extra's, resedagroenmetall., lpg, alu. velgen enz. ƒ 10.500,-, Opel Rekord 20 S 4-drs. luxe m.lpg. rood '80 ƒ 9500,-, Mitsubishi Lancer GL blauwmetall. '81 in nwe. st. ƒ 10.250,-, Mazda 626 SDFX 1600 4-drs. goudmetall. '81 ƒ 10.750,-, Fiat Ritmo L diesel 5-drs. kl. wit met sportdesign '80 ƒ 7250,-, BMW 320 groenmetall. m. zonw. glas '77 z. mooi ƒ 7500,-, BMW 320 m. lpg, kl. mintgroen '76 ƒ 6950,-, VW Golf Sprinter '77 m. recaro-stoelen, open dak enz. GTI-uitv. ƒ 6950,-, Mitsubishi Galant 1600 GL bruinmetall., lpg, '79 v. 1e eigen. ƒ 7950,-, Volvo 343 DL autom. kl. zilver '79 weinig gel. ƒ 6950,-, Toyota Celica 1600 ST m.v. extra's ƒ 5750,-, Austin Allegro 3 1300 luxe '80 ƒ 5250,-, Peugeot 104 SL m. schuifd., 5-drs. in z. mooie cond. ƒ 4500,-, Mitsubishi Galant 2000 GLX m. lpg, alum. sportw., apart mooi '78 bronsmetall. ƒ 3750,-, BMW 518 m. lpg, bwj. '75 m. iets sp. werk ƒ 2750,-, Simca 1308 kl. zwart 100% gaaf ƒ 1950,-, Fiat 238 e bus m.lpg, '80, kl. blauw, weinig km gel. ƒ 3750,-. Inr. financ. mog. zonder aanbet. Garantie bov. ƒ 5000,- in eigen werkplaats. Ook kunt u bij ons terecht voor alle mog. reparaties, uitlaat- en accuservice, olieverversen terwijl u wacht. Inkoop-verkoop automobielen. Heerlerbaan 76 Heerlen. T. 045-424268.

VW Golf 80, Honda Civic autom. 79, Opel Kadett autom 78, Opel Kadett 5-drs. stat.car. 80, Peugeot 304 SLS 77. W. Feijts Auto's, Vaesrade 61-63 Nuth. Tel. 045-243317.

FORD Escort 1.3 GL 5-drs. rood km.st. 13.500 bwj. '82 ƒ 14.800,-; Ford Escort 1.3 L met extra's bwj. '81 ƒ 12.400,-; VW Golf GTI type '81 als nieuw ƒ 15.500,-; Opel Kadett 1.3 automatic 16.000 km bwj. '82 ƒ 14.900,-; Opel Kadett autom. type '78 ƒ 6950,-; Opel Kadett coupé autom. met schuifd. als nieuw ƒ 5500,-; Opel Kadett luxe bwj. '77 ƒ 4500,-; Ford Escort type '76 met veel extra's ƒ 2500,-; Renault 4 GTL '78 ƒ 4500,-; Toyota Corolla KE 30 '78 ƒ 4500,-; Opel Kadett 16 S coupé Rally geel/wit ƒ 7900,-; div. inruilers Mazda 818 coupé '76 ƒ 900,-; Toyota Corolla '75 ƒ 700,-; Inr. Fin. Gar. Autobedrijf Frans Vanhauten Kokelestr. - Nieuwstr. Kerkrade tel. 045-456288.

MERC. 307 D open BE rijbew. Merc. 307 D dubb. cab. BE, Merc. 306 D gesl. BE. Merc. 407 D veeverv. BE. Merc. 813 D open en gesl. VW LT 40 D bestel verh. BE. VW LT 45 D driez. kipper BE. VW LT 45 D chas.cab. BE. Simca bestel 77 Fourgonette, Talbot bestel 80 Fourgonette. W. Feijts Auto's Vaesrade. 61-63 Nuth. Tel. 045-243317.

Te k. VW Jetta D. Automaat, 4-drs., juni '82, ƒ 16.500. Tel. 04490-21847.

Castrol Quick Service center Auto LANDGRAAF voor alle voork. rep., accu- en uitlaatservice, olieverversen terwijl u wacht. Inkoop-verkoop automobielen. Heerlerbaan 74-76 Heerlen. Tel. 424268.

Te k. FORD Escort 1300 L 1976. Keuringsrapp. Tel. 045-460734.

VOLVO 343 DL, lpg, auto. '78 ƒ 4950,-, BMW 520 '76 nw.st., keur.rapp. ƒ 5250,-, BWM 1502 '76 ƒ 4500,-, Ford Escort sport '80 ƒ 7450,-, Ford Escort 2.0 RS '79 ƒ 7250,-, Opel Ascona type '80 ƒ 7250,-, Peugeot 305 GL type '80 ƒ 5950,-, Opel Rekord '77 ƒ 2750,-, BMW 520 kl. defect '75 ƒ 2750,-, Mazda 818 coupé '77 ƒ 3250,-, Mazda 929 hardtop, lpg, '77 ƒ 2250,-, Opel Commodore lpg, '77 ƒ 2450,-, Ford 1600 stat.car., lpg, 77 ƒ 2750,-, Audi 100 lpg, GLS '78 ƒ 4950,-, Toyota Corolla autom. '77 ƒ 3750,-, fiat 128 Panorama '79 ƒ 3250,-, Simca 1308 GLS '78 ƒ 1450,-, Citroën Dyane 6 '77 ƒ 1950,-, Citroën GS '77 ƒ1450,-, Peugeot 304 '77 ƒ 1250,-, Alfa GTV '76 ƒ 1250,-, Vauxhall Cevanne gesloten '79 ƒ 2950,-, Corolla coupé '74 ƒ 450,-. Inruil mog. Tev. auto's te k. gevr. Ganzeweide 146 Heerlerheide.

MINI 1000 i.z.g.st., nieuw gespoten, vr.pr. ƒ 975,-. Simca 1100 bwj. '75, 5-drs. Meeneempr. ƒ 550,-. Geleen. Tel. 04494-44603.

MERC. 280 SE aut. schuifdak, get. glas, met.grijs i.st.v.nw. type '78 ƒ 13.750,-; Audi 100 LS met.grijs bj. '77 ƒ 3750,-; Honda Civic 2x bj. '75 ƒ 1950,-; Kadett aut. bj. '78 ƒ 5900,-; Renault R4 '77 2x ƒ 2250,-; Volvo 66 GL '76 ƒ 2750,-. Inr. fin. mogel. Schelsberg 206A Heerlen. Tel. 045-727154.

CITROËN CX 2000 blauw '76. Inruil en financiering mogelijk. Garagebedrijf Willem Bosch, Welterlaan 49, Heerlen. Tel. 045-740031.

2× OPEL Ascona '76, 2+4-drs. beiden i.z.g.st. va. ƒ 3350,-. Tel. 045-250392.

Te k. PEUGEOT 604 automatic bwj. '78, t.e.a.b. Vossenleen 16, Brunssum. Tel. 045-257036.

FORD Fiesta 11 Ghia bwj. nov. '77, kl. goud, keuring toegest. Vraagpr. ƒ 5000,-, Nummer 2-str. 166 Kerkrade.

LADA 1200 bj. '76 met trekh. en radio in goede staat ƒ 1200,-. Marco Polostr. 2 Heerlen. Tel. 045-221773.

PORSCHE 9-11 Targa bwj. '72, gerestaureerd, inruil auto, boot of carava. mogelijk. 045-725595.

Te k. AUDI 100LS automatic bwj. '75, vraagpr. ƒ 1200,-. Brugmolenweg 9, Kerkrade. Tel. 045-453629.

MINI Speciaal 1000 bwj. '78 ƒ 3250,-; Mini 1000 kl. zwart bwj. '77 ƒ 2750,-; Peugeot 104 bwj. '76 ƒ 2500,-. Inr. mog. Pr. Irenestr. 5, Kerkrade-Chèvremont.

Te k. OPEL Ascona 19SR bwj. '78, i.z.g.st. ƒ 4750,-. Tel. 045-461552, Gulikstr. 31, Eygelshoven.

Zuinig en betrouwbaar OPEL Kadett op gas bwj. '79, kmst. 50.000, i.z.g.st. event. inr. mogel. Tel. 045-316940.

RENAULT 18 GTS type '80, lpg, 75.000 km, als nieuw ƒ 6850,-. Inl. 045-412545.

MINI Clubm. '77 sp.velg., nw. banden, erg mooi. Vraagpr. ƒ 1900,-. Tel. 045-417122.

Te k. v. 1e eig. OPEL Kadett 1300N 6/'81, i.st. v. nw. veel acc. o.m. sunr., radio-cass., trekh., get. glas etc. Vraagpr. ƒ 12.900,-. Tel. 045-254903.

GASFORNUIS met bakoven, pr. ƒ 75,-, Zadelmaker 15, Brunssum.

Te k. YAMAHA XT 500, bwj. '79. Tel. 04490-17017.

Autobedrijf G. Simons biedt te koop aan o.a. Ford Escort 1.1 luxe bravo groenmet. juni '83; Escort 1.3 L luxe bravo 5-drs. schuifd. oranje nov. '82; Escort 1.3 5-drs. zilver type '82; Escort 1.1 luxe groenmet. '81; Sierra 1.6 luxe zilver 5-drs. okt. '82; Taunus 1.6 luxe bravo 4-drs. schuifd. juli '82; BMW 315 blauw m. LPG '82; BMW 318 oranje '78; VW Golf sprinter oranje type '80; Opel Corsa 1.0 S rood juli '83; Kadett 1.2 N luxe 5-drs. bruinmet. '80; Kadett 1.2 N special rood 3-drs. '80; Kadett 1.2 N luxe 4-drs. goud '79; Kadett 1.2 N City groen '79; Kadett coupé 1.2 N luxe groen '78; Record 2.0 s 4-drs. bruinmet. LPG '79; Ascona 1.9 N autom. geel '77; Inr. en Fin. mog. Eigen servicedienst Garantie. Autobedrijf G. Simons Nieuwstr. 127 Hoensbroek tel. 045-215691.

Ingeruild op HONDA: Honda Civic, 3-drs. aut. '80 '82; Honda Civic 3-drs. luxe '82; Honda Civic 5-drs., luxe '81; Honda accord 4-drs. luxe '83; Honda Prelude '80. Bovengenoemde Honda's zijn geen les- of leaseauto's. Citroën GSA '80; Renault 5 TL '79; Suzuki Alto 3-drs. luxe '81; Suzuki Alto FX aut. '82; Suzuki SC 100 Coupé '80; Simca Horizon 1.5 SX aut. '79; Mazda 626 aut. '79; Subaru 1600 aut. '78; Suzuki ST 90, bestel '82; Opel Kadett '77; Peugeot 104 '77. Auto Heral B.V., Honda-dealer, Haefland 15, Brunssum. Tel. 045-252244.

SUZUKI GS 1000G bwj. '80, Vetter kuip, radio, beveiligingsinst., koffers, klmst. ± 32.000, i.st.v.nw. De Lingestr. 13, Kerkrade-W.

Te k. VWBUS bwj. '78 pr. ƒ 1350,-; VWKever pr. ƒ 650,-; Versilienboschweg 9 Hrl. 045-221915.

Te k. LADA 1200 1e eig. bwj. '79 km.st. 56.000 i.z.g.st. Drossaertweide 52 Oirsbeek.

Te k. HONDA crossmotor 250 cc bwj. '82. Pr. n.o.t.k. 045-352735.

Te k. MERCEDES 200 D bwj. '74 trekh. etc. i.pr.st. Tel. 045-424370.

TOYOTA Celica 2 L, liftback, nov.'78, model '79. Motorisch 100% ƒ 7500,-. Tel. 045-219965. Na 17.00 uur.

Gebruikte motoren. Honda: CB 125, CB 400F, CX 500, CB 550, CB 650, CB 650C, CB 750F, CB 750K6, CB 750F2, CB 900F, GL 100, GL 1100. Interst. CBX Prolink VF 750F. Suzuki: GT 185, GSX 400F, GS 750E. Kawasaki: Z 400, Z 650, Z 750 GP, 2x Z 750 Ltd., Z 900. Yamaha: RD 200, RD 350 LC, XT 250, XJ 750, XV 750 SE. BMW: R80/7, R 100S, R 100 RT. Occasion van de week: Honda CB 1100 F Super Bol d'or. MOTORHUIS Geleen, Rijksweg-Noord 21. Tot ziens op de open dagen 19, 20 en 21 april a.s.

Fiat 127 Spec., zeer mooi, 3-drs., kl. groen, bj. '78, ƒ 3250,-. Tel. 04494-40184.

Te k. HONDA XR 500 R pro-link, bwj. '82, in n.st. Tel. 045-216635.

Te k. GOLF GTI, bwj. '79, rood, i.st.v.nw. Tel. 045-317306, Groenendaal 60, Ubach over Worms.

Te k. FORD Granada 2.1 DL, kl. groen, bwj. 1980. Keekstr. 62, H'heide na 13 u.

Te k. FORD Capri, bwj. '75, tel. 045-227068. Kouvenderstr. 184, H'broek (goedkoop).

Te k. v. liefhebber Ford TAUNUS 12 M, Dr. Schaepmanstraat 12, Brunssum, tel. 045-255304.

Te k. OPEL Commodore coupé, aut. bj. '76. Vr.pr. ƒ 1700,-. Toupsbergstr. 41, Kerkrade.

Te k. OPEL Manta 1.9 Berlina, nov. '80, 4.600 km. Autobedrijf Gebr. Gouder de Beauregard, Kohlbergsgracht 70, Kerkrade, tel. 045-461161. Inr. en fin. mogelijk.

Te k. RENAULT R5 TS Zwart, getint glas, bwj. '81. Tel. 045-461161.

Te k. FORD Fiesta 1.1 L. bwj. '82, 17.500 km. Tel. 045-461161.

Te k. HONDA Civic 1500, bwj. '75, automatic, i.z.g.st. Tel. 045-317851. Na 17.00 uur.

MERCEDES 250, LPG, bwj. eind '77, m. nwe motor en band. te k. of te ruil. Tel. 045-411049.

Te k. TOYOTA Corolla bj. '74. Tel. 045-453368.

Te k. BMW 316 beige, 47.000 Km. bwj. '81, 1e eig. Tel. 04494-44210.

OPEL Kadett bwj. '74, pr. ƒ 975,- van Dietrichsteinstr. 11, Kerkrade-West.

Te k. van part. zeer excl. OPEL GT, bwj. '69, verk. in g.st. Keuring toegest. ƒ 15.000,-. Tel. 462626.

Te k. FORD Escort 1600 sport '79, 51.000 km, vr.pr. ƒ 7500,-; Tel. 04498-55006. Alleen zaterdag.

RENAULT R18 TS groen '80. Inruil en financiering mogelijk. Garagebedrijf Willem Bosch, Welterlaan 49, Heerlen. Tel. 045-740031.

Te k. HONDA 350 Four, bj. '74. Palenbergstr. 50, Heerlen-Palemig, na 15.00 uur.

Te k. RENAULT 5 Alpine, bj. '80, km.st. 60.000, i.z.g.st. Iedere keuring toegest., ƒ 7750,-. V. Sonsbeekstr. 13, Heerlen.

SIMCA 1100 speciaal, '76, automatic, gaaf en zuinig, goedk.: ƒ 875,-. Tel. 045-726988.

Te k. KEVER, i.z.g.st., ƒ 1150,-. Eindstr. 59, Schinveld. tel. 045-252657.

Renault 18 GTL

mid. '82, lichtgroenmet., electr. ramen, 5 versnellingen, sch.dak, centr. deurvergr., Vialle LPG. Vr.pr. ƒ 10.750,-. Tel. 045-711834.

Te k. VW Golf diesel, bj. juni '82, 54.000 km. van part. Neubourgstr. 32, Sittard.

Te k. BMW 320, roodmet., licht.met. velgen, bj. '76, vr.pr. ƒ 6450,-. Henri Hermanslaan 328, Geleen.

Te k. RENAULT Fuego, bj. '81, km.st. ca. 58.000, vr.pr. ƒ 11.750,-. Te bevr. 04490-19779.

Te k. MINI 1100 Spec., bj. '76. Tel. 04499-3398.

Te k. FORD Taunus 1600 L bj. '77 met schade. Pr. n.o.t.k. 04499-3306 na 17.00 uur.

JOIN-AUTO: BMW 728 323 I veel extra's 1979; BMW BBS uitv. resedagroen zeer veel extra's m. '79 ƒ 10.750,-; BMW 316 wit '83 ƒ 16.950,-; BMW 316 type '81 donkergr. metall. ƒ 12.950,-; BMW 316 olijfgroen '80 ƒ 10.950,-; BMW 316 resedagroenmetall. '78 ƒ 8750,-; BMW 315 wit '82 ƒ 14.850,-; BMW 318 autom. zeer mooie auto blauw '77 ƒ 8250,-; BMW 520 LPG groenmeall. '81 ƒ 13.750,-; BMW 518 LPG zilvermetall. '81 ƒ 11.950,-; VW Passat d wit '81 ƒ 10.750,-; Ford Taunus 1600 L als nw. '77 ƒ 3650,-. Jo Zwakhalen Klaverstr. 1 Sittard Limbrichterveld tel. 04490-14769.

Verkerk Automobielen: OPEL Kadett 1.6 SR, spec. sportuitvoering, km.st. 29.000, mod. '83; Opel Kadett 1.3 SR, sportvelgen, stereo, km.st. 34.000, mod. '81; BMW 320.6, getint glas, sportvelgen, stereo, type '79; Opel Kadett 1.9 E GT/E coupé, zeer snel, type '78; Opel Kadett City 1.2 N, 3-drs., bj. '78; Citroën Visa Super E, groenmet., als nw., bj. '82; Fiat 126 Bambino, zeer zuinig, model '80; BMW 2002 L, Pullman bekl., getint glas, electr. schuifdak, sportvelgen, Am. uitv., vr.pr. ƒ 4500,-; BMW 1502 de L, met veel extra's, bj. '76; VW Passat LX, Pullman bekl., getint glas, 5-drs., bj. '77; Ford Fiesta 1300 S, sportieve auto, bj. '78; Mazda 323/1300 de L, 3-drs., bj. '78. Voor de liefhebber Daf 33 autom. Leyenbroekerweg 102, Sittard. Eigen werkplaats, garantie v.a. ƒ 5000,-, inruil en financiering mogelijk.

Auto BURTAZ biedt te koop aan: Mitsubishi Galant kl. groen '81 zeer mooi ƒ 10.750,-; BMW 520/6 kl. met.groen '79 met veel extra's ƒ 12.500,-; BMW 518 aut. '78 kl. wit zeer mooi ƒ 8750,-; Opel Kadett 12S in nieuwstaat '81 kl. rood ƒ 10.500,-; Ford Fiesta 1,1 L kl. geel '79 met sunroofdak, weinig km ƒ 7750,-; Toyota Celica 2000 GT Liftback kl. zwart '79 speciale uitvoering ƒ 8500,-; Audi 100 GL 5E met.grijs '79 ƒ 7250,-; Audi 80 L kl. geel '77 ƒ 4500,-; Lada 2105 kl. rood '81 ƒ 6750,-; Ford Escort 1.3 L '78 zeer mooi kl. met.groen ƒ 5500,-; Ford Capri 1600 L '78 met.zilver ƒ 4950,-; Mazda 323 kl. rood '78 ƒ 4500,-; Mini 1100 spec. '78 met veel access. ƒ 3950,-; Volvo 66 DL autom. '77 kl. goudmet. ƒ 3500,-; Mitsubishi Galant '77 kl. grijs ƒ 2450,-; VW Golf '76 kl. groen ƒ 3250,-; Toyota Corolla '76 ƒ 2750,-; Datsun 180 B Hardtop kl. rood '78 ƒ 2750,-; Simca 1308 GLS '77 kl. blauw ƒ 1500,-; Inr. en fin. mog. + 3 mnd. schrift. garantie in eigen werkplaats. Kantstr. 1 Ubach o. Worms tel. 045-316786.

Demonstratieauto: LADA 2105 GL, gasinst. en diverse extra's, '83, ivoor; Lada 1600 GL, '81, rood, gasinst.; Renault 14 TL, '80, beige; Lada 1200, '79, geel; Lada 1200, '79, geel; Lada 1200 stat.car, '78, bruin; Citroën GS Spec., '78, wit; Citroën Break, '78, bruin; Chrysler 2 ltr. aut., gasinst., '78, bruin; Austin Allegro 1300, '78, bruin; Seat 124 D, '76, okergeel; Lada 1300, '76, rood; Opel Kadett, '78, bruin; VW Kever, '70, groen; Lada 1600 GL, gasinst., '78, rood; Lada 2105, '81, rood. Autobedrijf J. Keulartz, Kerkstr. 60a, Ubachsberg.

HONDA Bul d or 900 met kuip, als nieuw; Opel Commodore, 16 jr. oud, niet rot. J. v. Maerlandtstr. 2, Heerlen.

Te k. motor HONDA F 2, bj. '80, i.z.g.st., weinig km. Tel. 045-712689, tussen 18.00 en 20.00 uur.

RENAULT 12 TL voor ƒ 500,-. Tel. 045-712262.

Te k. MINI Clubman Estate, '76, veel extra's. Tel. 045-241801.

Fiat KOLENBURG B.V. biedt te k. aan: Fiat Argenta 2000 inj., van ƒ 32.000,- nu ƒ 27.500,-; Fiat 130-1600 CL, '82, van ƒ 13.000,- nu ƒ 11.990,-; Fiat Ritmo 85 Super, '82, van ƒ 14.500,- nu ƒ 13.750,-; Fiat 132 2000, LPG, '81, van ƒ 12.500,- nu ƒ 11.000,-; Fiat 131 1600, '80, van ƒ 7950,- nu ƒ 6950,-; Fiat Ritmo 75 CL, 5-drs., '80, van ƒ 9950,-; nu ƒ 8950,-; Toyota Tercel aut., '80, van ƒ 8500,- nu ƒ 7500,-; Chrysler Horizon, '79, LPG, van ƒ 7950,-; nu ƒ 6950,-. Dit zijn enkele aanbiedingen uit onze voorraad occasions. Donderdag koopavond, zaterdags van 10.00 tot 17.00 uur. Autobedrijf Kolenburg B.V., Kruisstr. 12, Heerlen, tel. 045-714524, na 18.30 uur 045-215092.

Te k. OPEL Rekord 1700, zeer mooi, ƒ 675,-. Versiliënboschweg 9, Heerlen, tel. 045-221915.

Wij bieden aan: TALBOT Solara, '82, ƒ 12.500,-; Talbot Solara, '80, ƒ 9500,-; Peugeot 505 GR, '79, ƒ 10.500,-; Opel Ascona, '79, ƒ 8000,-; Horizon, 1.3 GL, '80, ƒ 8000,-; Sunbeam 1.6 GL, '78, ƒ 2750,-; VW Derby GLS, '79, ƒ 6750,-; Simca 1100 bestel Fourgonette, '79, ƒ 3000,-; Chrysler Simca 1307, '78, ƒ 3000,-; Chrysler Simca 1308 GT, '78, ƒ 2500,-; Simca 1100 automaat, '77, ƒ 3000,-. Diverse inruilers vanaf ƒ 500,-. Peugeot - Talbot, L. Steins en Zn., Molenberg-Heerlen, Kerkraderweg 15, tel. 045-714717 - 710503.

YAMAHA Off the Road DT 400, '78; Yamaha DT 125, electr., '77. Heerlerbaan 229A, Tel. 045-412570.

Te k. voll. gerest. FIAT 600, in nwe. st. Pr. ƒ 2250,-. Troereberg 8, Ubach o. Worms, tel. 045-320635.

RENAULT 4 combi 4F 6, bwj. '77 i.g.st. ƒ 1750,-. Veldstr. 30, Brunssum.

TRIUMPH TR7, bj. '76. Nw. banden, 95.500 km, kleur rood. Pr. ƒ 6.000. Gar. Boermans, Wijlre. 04450-2340.

AUSTIN Allegro 1100, 2-deurs, beige, 1980; 2× Mini 1100 Special, groen-blauw, 1977; Mini 1000, oranje, 1980; Rover 2.3S, blauw, 1983; Rover 3500 V8 S met gas, beige, 1981; Volkswagen-busje, oranje, 1978; Peugeot 305 GL, wit, 1980. „De Uiver Car" B.V., Provincialeweg-Nrd. 85, Doenrade. Tel. 04492-1931.

Voor een nieuwe Skoda naar garage PIET DE LA ROY en Zn., Hoofdstr. 114, Hoensbroek, tel. 045-212896. Tevens door inruil te koop aangeb. Skoda 105 L, '83; Mazda 626 automaat, '80; Peugeot 104, 4-drs., '77 enz. Ook 's zaterdags geopend.

MAZDA 323 ES 5, getint glas, radio, bj. '77, vr.pr. ƒ 2700,-, i.z.g.st. Tel. 045-216664.

Diverse LANDROVERS, te weten: 88" hardtop, benz. gas. 3 stuks van '79 t/m '82; 88" hardtop diesel, 2 stuks van '78 en '79; 109" V8 pick-up met gas, '79; 109" stationwagen diesel, 3 stuks van '79 t/m '81; 109" stationwagen, gas, '78; Rangerover, 2-deurs, 1978; Rangerover, 4-deurs, 3 stuks van '81 t/m '83. Automobielcentrale „De Uiver" B.V., Provincialeweg-Noord 85-87, 6439 AB Doenrade. Tel. 04492-1931.

Te k. TOYOTA Carina 1600, bwj. '74, rijdt prima, ƒ 650,-. T. 045-312801.

Te k. zuinige MAZDA 818, zilvermetal., bwj. '78, incl. LPG, stereo, trekh., 4 nw. banden, werkelijk 100% in orde en mooi, koopje ƒ 2800,-. T. 045-318010.

Te k. OPEL Kadett Special, bwj. '74, afgegeven okt. '75, vr.pr. ƒ 1450,-. Beukstr. 10, Passart Heerlen.

Te k. CITROEN 2 CV 4, bwj. '78. Keekstr. 29, Heerlerheide.

Te k. OPEL Manta, i.z.g.st. Houtstr. 6, Klimmen. Tel. 04405-3172.

Te k. CAPRI GT, i.g.st., verhoogd, met veel acces., vr.pr. ƒ 1500,-, inr. mog. Tel. 045-752431.

Te k. PEUGEOT 504, '75, ƒ 950,-, i.z.g.st., met radio, tel. 045-752431, Heerlerweg 80, Voerendaal.

Primeur voor Limburg: proefrijden op nieuwe Honda-motoren (8 verschillende modellen), donderdag 19, vrijdag 20 en zaterdag 21 april tijdens onze open dagen. Natuurlijk alleen bij MOTORHUIS Geleen, Rijksweg-Noord 21.

Open dagen: Witte Donderdag (tot 21 uur), Goede Vrijdag en paaszaterdag bij Motorhuis Geleen. Doorlopend video met nieuwe cross, race- en produktiefilms. Div. aanbiedingen: bij aank. v. band: montage en balanc. gratis. Bij aank. v. tenminste 4 ltr. olie: oliefilter gratis. Bij aank. v. motor: 2 rijlessen gratis. Tot ziens bij MOTORHUIS Geleen, Rijksweg-Noord 19-25.

Te k. v. part. FORD Fiesta 1.1 L, bj. '82, km.st. 28.000, inr. mog. Tel. 04494-49711 na 17 uur.

Te koop TOYOTA Celica LT, bj. '76, ƒ 2000,-. Tel. 04402-76958.

Te k. Fiat PANDA 45, bj. '81. Tel. 04494-44797 b.g.g. 51252.

TOYOTA Corolla autom., bwj. '76, als nw. ƒ 2500,-, Kasteelstr. 36, Brunssum.

Te k. FIAT 127 special, bwj. '75 ƒ 700,-, tel. 045-258415.

Te k. PEUGEOT 304 S coupé, bwj. '70, ƒ 1150,-, tel. 045-258855.

Te k. gevr. BMW 315-316 '80-'81 1e eig., weinig km ANWB-keur. 04409-1462 of 04409-3735.

T.k. MAZDA 121 coupé i.z.g.st., bj. '78 ƒ 2750,-, m. gasinst. Tel. 721850.

T.k. v. part. VOLVO AMAZONE 1965. Volledig opgeknapt, i.z.g.st. ƒ 4950,-. 045-413108.

Te k. VOLVO 244 DL, bwj. 1980. Tel. 711048 tussen 14.00 en 18.00.

T.k. v. part. KEVER 1303 i.st.v.nw. ƒ 3900,-, tel. 045-413108.

MOTOR Yamaha 750 cc FOHC, bj. '80. Inr. bromf. mogel. 045-415839.

T.k. v. part. POLO LS 1977, i.z.g.st. ƒ 3750,-. 045-413108.

HONDA CB 500, motorrijwiel, bj. '75, m. racescherm en veel access. Na 18 uur, tel. 045-462107.

Te k. HONDA Civic 1300 5 SP, mrt. '83, km.st. 12.000. Norbertijnenstr. 10, Simpelveld, tel. 045-440558.

Te k. HONDA Accord, 4-drs. aut. '79, 1e eig., 1e lak, nwe. banden, radio, onderhoudsboekje aanw., werkelijk nwe. auto, kl. beige ƒ 8950,-. Elke keuring toegest. Athwerk 2, Kerkrade. Domaniale terr. Tel. 458319.

Te k. OPEL Kadett '74 ƒ 500,-. Dr. Schaepmanstraat 12, Brunssum, tel. 255304.

Te k. ESCORT Sport '76, Dr. Schaepmanstraat 12, Brunssum, tel. 045-255304.

Te k. VOLVO 244 '76 op LPG ƒ 3900,-. Dr. Schaepmanstraat 12, Brunssum, tel. 045-255304.

VOLVO 244 GL, bouwjaar '81, 64.000 km, blauw, schuifdak, radio, trekhaak, prijs ƒ 16.000,-. Doe-het-zelfgarage, Battenweg 7, Maasbracht.

MK II JAGUAR 2.4, 1966, rijklaar, alle pap. in orde, moet weg. Reinaldstr. 1, Valkenburg.

Te k. ALFASUD 1300, 1978, ƒ 1350,-. Tel. 045-226773.

Te k. zeer mooie CHEVROLET Camaro, bwj. '76, m. trekh., spoiler, sunroof en jaloezie, brede banden, prijs ƒ 4000,-. Dorpstr. 89, Oirsbeek.

Te k. KAWASAKI Z 650, bwj. '79, vr.pr. ƒ 3250,-. Tel. 045-242621.

Te k. OPEL Kadett 1300 S, i.z.g.st., km-st. 36.000. Overhoven 147, Sittard.

Autobedrijf A.C. MUYRES, Kaalheiderssteenweg 185. Tel. 045-413916. Fiat-dealer biedt te koop aan: Fiat 127 3- en 2-drs. '77 t/m '81; Fiat Panda 33 '83; Fiat Panda 45 '82; Fiat Ritmo 60 L '82; Fiat Ritmo 65 CL 3-drs. '81; Fiat Ritmo 65 CL 5-drs. '81 met gas; Fiat Ritmo 75 CL 5-drs. '80; Autobianchi Elite '80; Austin Mini Clubman '77; Alfasud '76; Citroën GSA Special '82; Ford Taunus 1.6 L '76; Honda Civic '80; Honda Civic 3-drs. Luxe '78; Mercedes 250 Aut. '80; Opel Commodore '82; Opel Kadett '75; Opel Kadett Hatchback 1,3 '83; Peugeot 305 GLD '79; Peugeot 305 SR '80 met gas; Renault 4 GTL '82; Renault 18 TS '81; Vauxhall Chevette '79; Volvo 343 DL '79; VW Golf '76; Fiat 238 bus '80, Saab 99 GL '75. Nog diverse goedkope inruilers. Wij geven op alle gebruikte auto's drie maanden Bovag-garantie. Tevens uw adres voor alle moffel- en plaatwerk. Ook voor de cilinderoppervlakken en gasinbouwinstallaties. Fiat-uitlaten sterk in prijs verlaagd.

FIAT 127 Top, i.z.g.st., 62.000 km, met veel extra's, '80, pr. ƒ 6200,-. Tel. 04454-3156.

Te k. MINI bestel 1000, bj. nov. '80. Tel. 04490-25294.

Te k. BMW 630 CS, bj. '77, i.z.g.st., tevens Taunus 1600, '76, op gas. De Lerodestr. 4, Born, 04498-55983.

Te k. FORD Escort 1.3 L, goudmet., radio/cass., i.g.st., bj. '78, ƒ 3450,-. Inruil mog. Tel. 04490-20857.

PEUGEOT 104, 4-drs., i.st.v.nw., nw. uitlaat en banden, 1e lak, zeer mooi en zuinig, ƒ 2200,-. Tel. 04498-52813.

Koopje. DATSUN Sport coupé 120 Y, m. stereo radio/cass.rec., sportst., brede sportvelgen, i.pr.st., ƒ 1650,-. Tel. 04490-17647.

TALBOT Horizon autom., nov. '78, 3-drs., 1e eig., zeer mooi, nw. uitlaat, inruil mog., ƒ 3900,-. Tel. 04498-52813.

CX 2500 D, bj. '79, i.pr.st., electr. schuifdak en ramen, blauwmet., ƒ 6750,-. Inruil kl. mog. Tel. 04498-52813.

Te k. SAAB 900 S Turbo d.groenmet., bwj. '82, 23.000 km, alle acces.o.a. elec. ramen, stuurbekr., aircond., systing r., schuifd., electr. sloten en spiegels, wis-was koplampen, i.st.v.nw. Groenendaal 60, Ubach over Worms, 045-317306.

Te k. YAMAHA XJ 650, bwj. '81, sterwielen en cardan. Vr.pr. ƒ 3800,-. Tel. 045-751607.

Te k. FIAT Mirafiori, i.z.g.st., bj. '80, km.st. 90.000, vr.pr. ƒ 5300,-. Tel. 04454-3970.

Te k. FORD Sierra 2.3 DL, rood, 1 jr., vr.pr. ƒ 25.000,-. Tel. 043-435808.

OPEL Chevette, bwj. '77, koopje, 1e eigen., ƒ 2750,-. Pastorijstr. 12, Nuth.

DATSUN 260 C, koopje, '78; Renault 5; Renault 14, bwj. '78; Mercedes 230 op gas, ƒ 750,-. Heerenweg 248, Heksenberg (achterom).

Te k. Toyota COROLLA Sportswagon, bj. '78, 69.000 km. ƒ 2.850. Tel. 04406-15812.

PEUGEOT 304, bwj. '78, i.pr.st., ƒ 2800,-. Tel. 045-216638.

Te k. HONDA Civic, bwj. 1975, ƒ 1250,-, tel. 04492-4467.

Te k. OPEL Ascona 19 N, bwj. '78, i.z.g.st. Frans Halsstraat 31, Kerkrade-Haanrade.

Te k. v. LIEFHEBBER 240 Z sport, bwj. '73, i.g.st. Tel. 045-320107.

CARROSSERIEBEDRIJF biedt aan: uw auto geheel uitdeuken en spuiten v.a. ƒ 500,-, tel. 045-312081.

Te k. RENAULT 12, bwj. '78, tel. 04450-3601.

Te k. OPEL Kadett, radio en nw. uitlaat ƒ 1600,-, tel. 045-317870.

Firma Massta geeft voor uw sloop- of SCHADEAUTO de hoogste prijzen. Voor uw gebruikte onderdelen fa. Massta, zelf niet slopen, daar liggen de onderdelen klaar. Terweyerweg 9, Heerlen-Passart. Tel. 045-226807 of 045-225317.

Te k. OPEL Kadett stationcar met gas, bwj. '80. Pr. ƒ 8700,-. Hommerter Allee 10, Amstenrade.

Te k. RENAULT 14, bwj. '77, ƒ 750,-. Tel. 04767-1883.

Te k. BMW 320, bwj. dec. '81. Veel extra's, z.g.a.n. Tel. 04743-2105 van 17-19 uur.

Te k. MINI, bwj. '76, pr. ƒ 1450,-, i.z.g.st. en Audi 100, 1600 motor, bwj. '75, ƒ 1000,-, Honda Civic, bwj. '76, opknapper, 045-315513.

Te k. RENAULT 5 TL eind '78, ƒ 3450,-. Tel. 04490-27158.

HONDA Civic, bj. '77, vr.pr. ƒ 2950,-. Tel. 04490-10165.

Te k. DATSUN 120 Y, i.z.g.st., bj. '76, pr. ƒ 1250,-. Tel. 04755-2019.

SIMCA 1100, 5-deurs, bwj. 1977, met LPG, trekhaak, radio, nieuwe uitlaat, accu enz., goudmetallic, ca. 70.000 km, i.z.g.st. Prijs ƒ 2250,-. Tel. 045-211976 of 253024.

Te k. AUDI 80 L, bj. '73, i.g.st. Tel. 04498-53771.

Te k. HONDA Accord 3-drs., bj. '77, inruil mog. ƒ 2600,-. Tel. 04490-10287.

Te k. OPEL Kadett 12 S coupé, i.z.g.st., bj. '76, vr.pr. ƒ 3150,-. Alardstr. 20, Lahrhof, Sittard.

Te k. SIMCA 1100 GLS, 5-drs., bj. '75, ƒ 575,-. Tel. 04490-26759.

Te k. GOLF GTI, bwj. '76, vr.pr. ƒ 6000,-. Demertstr. 23, Heer-Maastricht, tel. 043-616375.

Te k. FORD Escort, type '76, bj. '75, oranje, ƒ 1000,-. Tel. 04490-11449.

Te k. MERCEDES 240 diesel, vr.pr. ƒ 3500,-, bwj. '75. Lorentzstr. 13, Heer-Maastricht, tel. 043-610338.

Te k. OPEL Manta 16 S, bj. '76. Tel. 04499-1231, na 17.00 uur.

Te k. SIMCA 1100 autom. '75. Landsteinerstr. 63, Geleen. Tel. 04494-40036 na 12.00 uur.

BMW 320-6, bj. '78, pr. ƒ 9750,-. Tel. 045-242969.

M. Hogenhout biedt te koop aan: BMW 318, '78; Mercedes 280 S; Kadett autom., '75; BMW 2002, '74; Volvo 142, '71. Z.G.L. Wilhelminastr. 146, Hoensbroek.

Te k. z.m. MITSUBISHI GLX combi, nov. '80, m. gasinst. en trekh., pr.n.o.t.k., evt. inruil. Langstr. 29, Schimmert, 04404-1824.

Te k. BETROUWBARE occasions. BMW 525 6 Resade, groenmetal., met alle extra's, bijna '79, ƒ 10.750,-; VW Golf LS 1600, getint glas, zeer mooi, eind '79, ƒ 8500,-; BMW 316, grijsmet., BBS-velgen, zeer mooi + radio-cass. eind '78, ƒ 10.850,-; Alfetta 2 ltr. Lusso, rood, trekhaak, '78, ƒ 5850,-; Fiat 500 R, zeer exclusief, voor liefhebber, ƒ 5500,-; Fiat 128 1300 sportcoupé, ƒ 3750,-; Fiat 127 1050 CL Lusso, 3-drs., 1e eig., 38.000 km, eind '79, ƒ 6750,-; Toyota Celica 1600 ST Liftback, groenmet., eind '77, ƒ 5750,-; Alfa Giulietta 1600 Lusso, apart mooi, bijna '79, ƒ 6750,-; VW Golf 1100 L, groenmet., radio-cass., trekh., type '77, ƒ 3850,-; Toyota Hi-ace, bestelbus met ruiten, commercial, verlengd, LPG, 44.000 km, 1e eig., blauw, bijna '80, nu ƒ 7500,-; VW Golf 1600 S, radio, i.z.g.st., bijna '77, ƒ 3850,-; Opel Manta 16 S Luxe, 1e eig., rood, vinyldak, eind '78, ƒ 6850,-. Houbeneindstr. 15, Munstergeleen. Tel. 04490-27988. Inruil en financiering mogelijk.

Te k. TOYOTA sportwagen, bj. '77, i.z.g.st., ƒ 3250,-; Passartweg 27, Heerlen-Noord.

Goedkoop? Let op!! HONDA Civic aut., 3-drs., '83, ƒ 13.950,-; Ford Escort 1.3, 3-drs., SR-uitv., '81, ƒ 11.750,-; Mazda 323, 3-drs., '81, ƒ 10.750,-; BMW 728, '78-'79, va. ƒ 10.950,-; BMW 520.6/520.6 aut., '78, va. ƒ 9450,-; BMW 318-320, ƒ 6750,-; Mitsubishi Celeste 20, 5 versn., '77-'79, va. ƒ 4750,-; Alfasud, 4-drs., '79, ƒ 4450,-; Renault 5 TL, '78, ƒ 4450,-; Ford Fiesta, '77, ƒ 4450,-; Toyota Starlet, 3-drs., '79, ƒ 6250,-; Ford Taunus, '76, ƒ 3250,-; Ford Escort 1.6 Sport, '77, ƒ 3950,-; Chevette City, '76, ƒ 2250,-; Skoda 120 L, '79, ƒ 2950,-; Allegro, '78, ƒ 950,-. Div. LPG-inst. va. ƒ 200,-. Ink., inr., fin., gar. Eigen werkplaats. Auto Center de Bongerd, Bongerd 35A, Spaubeek. Tel. 04493-4106.

VW Golf 1600 LS, veel extra's, ƒ 2250,-. Passartweg 27, Heerlen-Noord.

FORD Capri 1600 GT, bj. '75, pr. ƒ 1950,-. Passartweg 27, Heerlen-Noord.

Te k. TOYOTA sportwagon, bj. '77, keur. toegest., ƒ 3250,-; Ford Capri 1600 GT, zeer sportief, bj. '75, pr. ƒ 1950,-; VW Golf 1600, veel extra's, ƒ 2250,-. Inruil mog. Passartweg 27, Heerlen-Noord.

Te k. TOYOTA Sportswagon GLS 5 Speed, bj. '77, i.g.st., vr.pr. ƒ 2.350. Inruil mogelijk. Tel. 04490-21201.

Te k. Toyota CELICA Liftback, 5-gang, bj. '77, i.z.g.st. Vr.prijs ƒ 3.400. Tel. 04406-14080.

DATSUN Cherry 100A F II bj. '77, 75.000 km. Pracht auto. Vr.pr. ƒ 2650,-. Tel. 04406-15812.

Fietsen/bromfietsen

VESPA Jubileum voor ƒ 995,-; bromfietsspecialist Math Salden Limbricht Sittard. Garantie en service door geheel Limburg, tel. 04490-15944.

Div. gebr. RACEFIETSEN met gar. en service, versch. maten v.a. ƒ 300,-, nw. Batavus Champ. race nu voor ƒ 399,-, nw. Peugeot PH-10 van ƒ 655,- nu voor ƒ 499,-, Peugeot PH-10-S van ƒ 715,- nu voor ƒ 599,-. Willy Rekers Tweew., Rumpenerstr. 40a, Brunssum, tel. 045-252361

Te k. ZUNDAPP 5-gang waterk. Te bevr. Heufkestr. 41 Brunssum tel. 257912.

Te k. dames- en HERENFIETS + crossfiets. Eikstr. 49 Hrl. Tel. 045-214202.

Dames- en HERENFIETS z.g.a.n. Tel. 045-254449.

Te k. MAXI Puch. Tel. 045-461720.

Te k. YAMAHA DT 50 M, i.z.g.st., met opvoerset (ook los te koop). Stationstr. 59, Schinnen

'Vlieggewicht' uit Belfeld: van Rotterdam naar Los Angeles

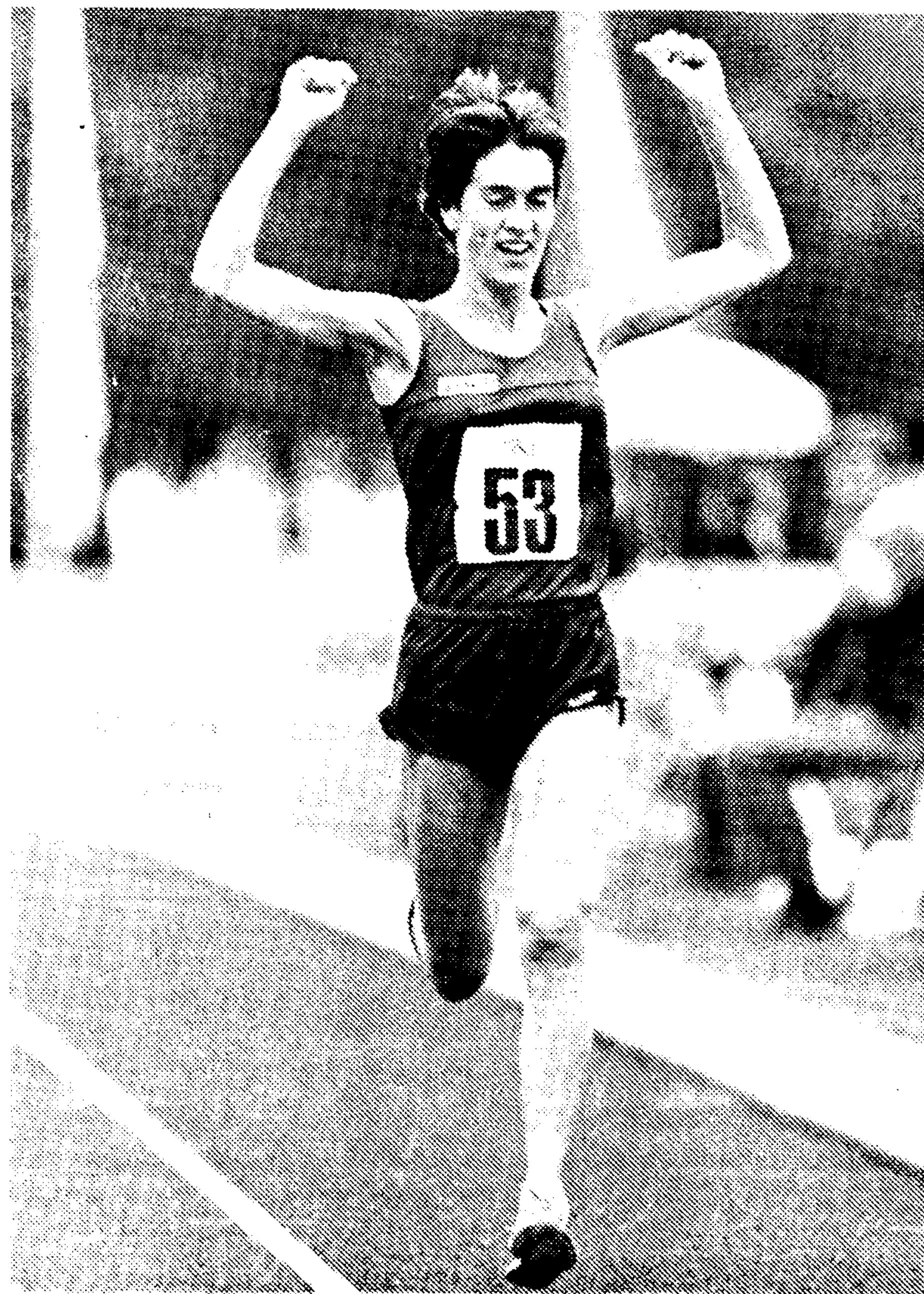
Carla Beurskens: „Lopen en niet prakkizeren"

Van onze sportredactie

HEERLEN – De Nederlandse atletiek lijkt dit seizoen op een absolute piek af te stevenen. Namen in 1976 slechts vijf atleten deel aan de Olympische Spelen en vier jaar geleden elf; in Los Angeles wordt zeer waarschijnlijk zelfs het topjaar 1968 (14) ver overtroffen. Van de partij zijn in elk geval drie marathonlopers en wellicht kan de Belfeldse Carla Beurskens zich vanmiddag tussen het selecte gezelschap heren voegen, door in de Stad Rotterdam Marathon de KNAU-limiet van 2.35 uur te verbrijzelen. „Ruim tweeëneenhalf uur afzien, stilzwijgend pijnlijden en maar stevig doorlopen", de tol voor een ticket naar het zonnige Californië volgens Carla Beurskens. „Ik heb het er echter voor over. Ik leef al maanden psychisch en fysiek naar Rotterdam toe. Klokslag half vier breken de uren van de waarheid aan en dan wil ik erbij zijn. Ik doe er in elk geval alles voor".

Carla Beurskens, 32 jaar, 1 meter 65 groot en 45 kilogram; het vlieggewicht uit Belfeld. Ze praat rap, maar loopt als het moet nog veel sneller. Carla moet voor Rotterdam, waarin de nationale grootheden schitteren door afwezigheid, voor een Nederlands hoogstandje zorgen. Een intensieve voorbereiding en diverse successen tijdens de crossen voorspellen een snelle tijd over 42 kilometer en 195 meter. Race-director Gerard Rooijakkers verspelde met zijn bekende 'verkooptechnieken' reeds een nieuw Nederlands record (momenteel nog in handen van Marjan Wokke in 2.32.28).

„Laat ik voorop stellen dat de weg naar deze marathon bepaald niet geplavuisd was. Ik heb me onvoldoende kunnen voorbereiden, te weinig crossen gelopen. Desondanks ben ik goed in vorm en durf ik de uitdaging aan. De tijd van de voorbereiding is nu voorbij. Het is nu lopen en niet meer prakkizeren".



● *Carla Beurskens, de 'vliegende huisvrouw' op weg naar haar zoveelste triomf en wellicht de Spelen in Los Angeles. „Vanmiddag breken de uren van de waarheid aan".*

Rustig

„Rotterdam past het beste in mijn voorbereidingen op het zomerseizoen. Al vanaf november ben ik rustig begonnen met de trainingsopbouw en de laatste weken heb ik mijn kilometrage verhoogd tot 175 kilometer per week. De laatste tien dagen heb ik echter rustig aangedaan en bereid ik me voornamelijk psychisch voor. Breien is voor mij een goede afleiding en daarom neem ik mijn breiwerk mee naar Rotterdam", luidde het commentaar van de Festina-atlete enkele dagen voor de monsterloop.

Sinds 1981 is Carla Beurskens verslingerd aan het lange-afstandlopen. Doorzettingsvermogen en een echte vechtersmentaliteit kenschetsen de kleine Noord-Limburgse kilometervreetster. De marathon is volgens Carla niet meer dan een doodnormale wedstrijd, maar ze voegt er direct aan toe dat er toch iets aparts aan vast kleeft. „Het is gewoon zo hard mogelijk lopen en kijken waar je op uit komt. Pas op de laatste kilometers gaat er iets door je heen, terwijl na de eigenlijke loop de emoties pas goed losbarsten".

Blessure

Een pijnlijke blessure („Een chronische irritatie aan het linker onderbeen; een stress-fractuur") wierp Carla Beurkens vorig jaar bijna geheel uit het competatieve atletiekgebeuren. Zeven maanden van bijna algehele inactiviteit braken haar op tijdens de wereldkampioenschappen in Helsinki, waar ze zich rechtstreeks zou kunnen plaatsen voor Los Angeles. Een vijftiende plaats lag echter niet in het verschiet, vandaar dat ze via de gebruikelijke limietenjacht een plaats in de Olympische selectie moet afdwingen.

„Ik vind 2.35 best wel een redelijke limiet", stelt doorbijtster Carla Beurskens, die in het Japanse Osaka al eens 2.34 liep en daarmee destijds een top-tienklassering bemachtigde op de wereldranglijst. „Ik moet echter oppassen dat ik me niet al te zeer forceer. Links eventjes omzwikken zou funest kunnen zijn. Dag marathon, dag Spelen en dag seizoen".

Voorbehoud

Over de eindtijd maakt Carla nog enig voorbehoud. „Ik ben een goed-weer-loopster, dus afhankelijk van de klimatologische omstandigheden op de dag zelf. Het parkoers is gelukkig goed beschermd voor de wind, maar desondanks zou regen nog eventueel roet in het eten kunnen gooien. Vooral voor mijn blessure zou regen niet bevorderlijk zijn. Ik heb er nu geen last van, maar als het koud en nat is komt die kwetsuur weer terug. Ik heb het hele seizoen een beetje afgestemd op de Olympische Spelen. Dat is namelijk voor een atleet het hoogste bereikbare. Daarom ga ik in Rotterdam voorzichtig van start, maar dan wel op een schema beneden de 2.35. Helaas zijn komen er behalve enkele finse loopsters geen grote namen aan de start. Gelukkig zijn er echter nog een aantal heren waar ik me aan op kan trekken".

Rotterdam wordt voor Carla Beurskens alles behalve een 'alles-of-niets-poging. „Gaat het niet of lig ik te ver achter op het schema dat stap ik uit de wedstrijd", stelt de 'vliegende huisvrouw', die maandag reeds naar het zonnige Italië vertrekt voor een herstelstage. „In mei heb ik nog altijd een nieuwe kans tijdens de marathon van Amsterdam, maar daar ga ik voorlopig niet van uit".

Trainer Carel van Nisselroy ziet wel een toptijd weggelegd voor zijn pupil. „De limiet moet er zonder meer inzitten als de omstandigheden nogmaal zijn. Carla heeft een degelijk marathontraining achter de rug, die echter iets afwijkt van de vorige monsterlopen. Ze volgt nu een licht dieet, maar dat is vrij normaal voor een grote krachtsinspanning. Ik ga er gewoon van uit dat ze het haalt".

PETER RUSMAN:

„Limiet geen must"

HEERLEN – Behalve Carla Beurskens heeft Limburg nog een andere troef achter de hand in de Stad Rotterdam Marathon: Peter Rusman. De Oirsbeekse Unitas-atleet heeft zich eveneens de Olympische limiet (2.13 uur) ten doel gesteld, maar zal er niet van wakker liggen als zijn missie zou mislukken. „Ik heb een nieuw persoonlijk record op het oog en het zou fijn zijn als ik daarbij tevens onder de 2.13 zou duiken. Het is echter geen must", stelt realist Peter Rusman aan de vooravond, in de wetenschap dat hij vanochtend nog wat bloemstukken moet wegbrengen en zijn vrouw nog eventjes moet helpen in de zaak.

De flower-power van Peter Rusman blijft evenwel onberekenbaar. In de vorige editie van de Stad Rotterdam Marathon stampte Rusman de afstand weg in 2.16.23. Goed voor een achtste plaats achter Cor Lambregts. „Ik hoop dat er ditmaal nog meer inzit. Ik ben goed in vorm en verheug me al lang op dit evenement. Het parkoers is vrij vlak en dat ligt me wel. Ik vertrek op een schema van onder de 2.15 en kijk tijdens de koers of ik er nog een schepje bovenop doe, maar nogmaals, de limiet hoeft voor mij niet persé. Ik zou dan bijna vier minuten van mijn persoonlijk record moeten afknabbelen en dat is zelfs voor de echte marathontoppers een grote klus".

Cor Lambregts, die in Tokio reeds aan de KNAU-eis voldeed, is niet van plan om voor Los Angeles nog een marathon te lopen. Hij gaat er vanuit dat hij bij de marathonselectie behoort, omdat de klimatologische omstandigheden veel slechter waren dan tijdens de marathon van Maassluis, waar Verriet 2.12.41 liet noteren. Bovendien klopte dezelfde Roermondenaar Verriet in een rechtstreeks duel in Tokio.

Lambregts gaat desalniettemin van start in Rotterdam. „Ik loop Rotterdam, maar niet helemaal. Net over de helft stap ik uit. Ik vind het bovendien belachelijk dat ik me nog eens moet bewijzen ten opzichte van Verriet. De bond moet maar uitmaken wie gaat"

Patrick Tambay: „Formule I wordt verkracht"

'Turbolentie' in Zolder

Tekst: HUUB PAULISSEN

Foto's: DRIES LINSSEN



ZOLDER – Renault was deze week tijdens de bandentests in Zolder een beetje een spelbreker. Normaliter heerst op deze dagen een redelijk ontspannen sfeer in het formule I-kamp. Het Franse fabrieksteam wilde hier echter niet van weten. Koortsachtig werd woensdag en donderdag in de pit gesleuteld aan de bolides met de startnummers 15 en 16. Renault was bovendien de enige stal die tweeëneenhalve week voor de GP in Zolder met beide wagens in het Belgische stadje opdook. Geen kwestie van 'dikdoen' van de superprofessionele Fransen, maar pure noodzaak. Na de technische tegenslagen in Brazilië en Zuid-Afrika, grijpt de equipe elke mogelijkheid aan om de oorzaak van de problemen te achterhalen.

De rol die eerste rijder Patrick Tambay in Zolder speelde was opvallend. Terwijl teamgenoot Derek Warwick voortdurend zijn rondjes draaide en de monteurs af en aan renden, leunde Tambay urenlang uiterlijk onbewogen tegen een pilaar in de pit. Hij was woensdag tot 'toekijken' gedwongen, nadat hij al snel zijn motor opblies op het circuit Terlamen. Een gebroken verdeelkap was de boosdoener. Echter Tambay was daar niet rouwig om. Integendeel, met een brede glimlach constateerde hij, dat daarmee waarschijnlijk het probleem is achterhaald, dat hem in twee Grand Prix van kostbare punten beroofde.

„Wij zijn naar Zolder gekomen met de racemotor van Kyalami, omdat ik grote problemen had met de distributie. Het benzineverbruik was daardoor twintig procent meer dan bij de wagen van Derek. Na wat hier in Zolder is gebeurd, denken wij de vinger op de gevoelige plek te kunnen leggen. Honderd procent zeker zijn wij nog niet, maar dat komt wel zodra de nieuwe motor is gemonteerd", klonk het opgewekt uit de mond van de 34-jarige Fransman.

Het terugbrengen van de tankinhoud van 250 naar 220 liter is een geladen onderwerp in de formule I. Zeker bij Patrick Tambay, die in Brazilië als eerste moest ervaren hoe hard deze maatregel is. Comfortabel in twee positie achter Alain Prost, kwam hij in de laatste ronde (!) met een lege tank langs het circuit te staan. Als doekje voor het bloeden kon hij zich nog als als zesde klasseren en daarmee één WK-punt veroveren. In Kyalami verging het Tambay niet beter. Lange tijd lag hij derde - een positie die aan de finish door teamgenoot Warwick werd ingenomen - voordat de techniek hem in de steek liet.

Geen wonder dat Patrick Tambay de FISA openlijk de 'benzineoorlog' verklaart. Deze overkoepelende organisatie heeft voor Zolder weer enkele noviteiten uitgedokterd, zoals het verbieden van het onderkoelen van de benzine. Reageren de tijdens de bandentests in Zolder aanwezige Niki Lauda, Nelson Piquet, Keke Rosberg en Nigel Mansell zeer diplomatiek op dit nieuws, Tambay is zeer fel in zijn uitspraken.

„Voor mij is het zeer belangrijk dat ik met plezier race", aldus de man die in 1979 de formule I als eens voor de Amerikaanse CART-races verruilde. „Of dat kan met die nieuwe reglementen; ik betwijfel het. De formule I wordt door die benzinemaatregelen gecastreerd. Ik wil een snelle wagen, de snelste die ik kan krijgen; zo simpel ligt het. De nieuwe Renault is een winnaar, maar wordt, evenals de andere bolides, verkracht, omdat wij teveel vermogen moeten inleveren. Je rijdt tegenwoordig als een econoom. Het onderkoelen van de benzine is op zich niet gevaarlijk. Wel bestaat het risico dat de teams zich, door de beperkingen, zien gedwongen allerlei truckjes uit te halen. Gaat dat te ver, dan wordt het gevaarlijk".

Tambay, die in 1977 voor het eerst in een formule I-wagen stapte, neemt geen blad voor de mond en wil best kwijt dat hij doodziek wordt van hetgeen de 'wijze' heren aan de groene tafel bekokstoven. „Zij hebben twee filosofieën ontwikkeld die volledig met elkaar in strijd zijn. Wij moeten wij ons zo snel mogelijk voor een race kwalificeren, hetgeen in 1982 leidde tot het dodelijk ongeluk van Gilles Villeneuve hier in Zolder. Anderzijds zoeken ze methodes om ons in de race zo langzaam te laten gaan, dat wij niet eens in staat zijn de rijder achter ons af te blokken. Dus zijn we niet met racen bezig. Je volgt gewoon de opdrachten van je teammanger. Voor hem is dat plezierig, hij trekt aan de touwtjes, duwt alles in een computer en met de uitkomst in de hand zegt hij: 'Als je 310 kilometer wilt rijden met 220 liter benzine moet je in Zolder rondetijden van 1.24 minuut maken'. Duik je daar onder, kom je zonder benzine te zitten. Je lijkt dus meer op een taxi-chauffeur".





● *Patrick Tambay (inzet) kwam in Zolder nauwelijks in de cockpit van zijn Renault-turbo. Een opgeblazen motor dwong hem al snel tot opgave.*

Met Tambay en Warwick moet Renault dit seizoen twee nieuwe coureurs inpassen. Twee mannen die kunnen bogen op een ruime ervaring met turbo's bij respectievelijk Ferrari en Toleman Hart. Tambay werd als Fransman gretig ingelijfd door Renault (dat vaandeldrager Alain Prost naar McLaren zag vertrekken, red.), toen hij bij Ferrari het veld moest ruimen voor de jonge Italiaan Michèle Alboreto. Omzien in wrok is er niet bij voor Patrick Tambay. Nuchter analyseert hij het verschil in opzet bij beide stallen.

„Technisch is er allereerst een groot verschil in de bandenkeuze. Michelin (Renault) is momenteel werkelijk uit de kunst. Tussen de sfeer in beide teams heerst, ligt een hele wereld. Ferrari is van oudsher iets speciaals, daardat deze stal al vele tientallen jaren van de partij is. Rond Ferrari en dus ook zijn rijders hangt een bijzonder aureool. De Italiaanse fans ziek uniek. Over het algemeen benaderen de mensen Ferrari met bewondering en dat brengt je in een vreemde roes".

„De motivatie van Renault en Ferrari om zich in de racerij te storten loopt voor een belangrijk deel uiteen. Bij Renault is het puur professioneel. Bij Ferrari spelen ook sentimenten een grote rol. De organsatie is bij beiden perfect. Renault is iets gespecialiseerd in de techniek.

Het wil de meer verfijnde vorm van de technologie onderzoeken. Dat is een goede zaak, maar kan ook probleem geven. Als je dat te ver doordrijft, vergeet je misschien het simpele gegeven dat je met autoracen bezig bent. Af en toe moet je dat gekunstelde van je afzetten".

De veelal gebezigde uitspraak dat Renault niet echt een winnaar is en dat de wagen op beslissende momenten steeds tekort komt, valt bij Parick Tambay niet in goede aarde. „Vorig jaar won Renault vier Grand Prix en het jaar daarvoor ook. Zeker in de laatste drie jaar maken zij aanspraak op de wereldkampioenschap. Zij hebben de titel weliswaar iedere keer gemist, maar dat geldt ook voor vrijwel alle andere teams. Er is immers maar één winnaar zijn. Renault staat al zes jaar aan de top. Het is moeilijker dat te bereiken, dan wreldkampioen te worden en vervolgens ver terug te vallen. Deze uitschieters zijn in het verleden vaker voorgekomen. Ferrari heeft in 1979 de laatste titel behaald en niemand die daarover klaagt of het team daarop attaqueert. Fiat pompt een vermogen in Ferrari, het team heeft de know-how: het is dus alleszins reëel ook daarvan successen te verlangen. Van Renault eist men echter dat het elke race wint".

Toch is de geroutineerde Fransman (72 Grand Prix, twee overwinningen) niet ongelukkig met de druk op het Renault-team. Het betekent voor hem een extra stimulans om de verwachtingen in de fabrieksstal in te lossen. Voor de start van het seizoen spitste hij zich gespitst op de eerste wereldtitel voor het kapitaalkrachtige Franse merk. Inmiddels is hij daar een beetje van teruggekomen: „Toen wij de eerste keer met deze bolide op de baan kwamen, liep ik over van zelfvertrouwen. Na de eerste twee races en de show die McLaren heeft opgevoerd, heb ik ervaren dat het heel wat moeilijker wordt dan ik had verwacht. Kansloos ben ik nog lang niet, maar het wordt erg moeilijk".

Fietsen/bromfietsen

Te k. BAKFIETS met hulpmotor Ridder Hoenstr. 132 Hoensbroek.

VESPA Ciao m. str. w. in pr. st. f 425. : Jul. v. Stolbergstr. 11 Schaesberg.

Te k. renfiets BATAVUS i.z.g.st. Oude heide 29 Nieuwenhagen tel. 045-311632.

MEISJESFIETS f 125,-. Na 18 uur Norbertijnenstr. 16, Simpelveld.

Te k. BERINNI Gazelle bromfiets met Thomos 4 blok. Vr.pr. f 350,-. Kruisboomstr. 34. Geulle. 043-646744.

Te k. YAMAHA RD. bwj. '81, i.z.g.st. Kerkstr. 39. Hulsberg

Te k. PUCH Maxi, eind '81, kl. zwart. Tollistr. 22. Brunssum

HONDA MT 5, 15 mnd., kl. rood. Bellen tot 18 uur 045-252474

Te k. PUCH Maxi m. sterwielen, f 875. Mr. Huexstr. 13, Schaesberg.

ZÜNDAPP KS 50, z.g.a.n., part. gespoten. Maastrichterweg 19. Ubach o. Worms, vrij. na 18 en zat. na 14 u.

Te k. ZÜNDAPP, i.z.g.st., f 250; 1 herenfiets, f 100; jongensfiets, tot 12 jr., f 100. Amersfoortstr. 43. Heerlen. 045-720810.

Te k. MAXI Puch zwart, z.g.a.nw. m. helm f 850,-. Tel. 045-411575.

Te k. RENFIETS Koga Myata z.g.a.n. Te bevr. Kruggersbergln. 63 Schaesberg.

Te k. prima gebr. dames- en HERENFIETSEN met en zond. versn. Goede keuze. Maasstr. 3 Beersdal Hrl.

Te k. gebr. ZUNDAPPS tev. grote sort. gebr. bromfietsonderdelen. Maasstr. 3 Beersdal Hrl. tel. 045-225309.

Te k. gevr. VESPA en Puch Maxi, defect of schade geen bezw. Maasstr. 3 Beersdal Hrl. tel. 045-225309.

Te k. CROSSFIETS Peugeot CPX 300 (wedstrijdfiets). Tel. 045-256793.

Te k. SUZUKI 12 Waterloo 8 mnd. oud, nwe. zuiger en band. f 1295,-. Montfortstr. 11 Schaesberg.

Te k. HONDA Camino sterw. f 350,-. De Thun 21 Welten Hrl. t. 045-714356.

YAMAHA DT 50 MX, bj. '82. Te bevr. 04459-1310.

Te k. PEUGEOT 103, f 200,-. Anselderlaan 27, Eygelshoven, tel. 352170.

VESPA Ciao, i.z.g.st., f 375,-. Heerlerbaan 229A. Heerlen, tel. 045-412570.

Wie het eerst komt... ruilen VOLVO 144 de luxe tegen bromfiets of motor. Stampstr. 38, Simpelveld.

Te k. Koga Myata RENFIETS kl. met.groen. z.g.a.n. Ernst Casimirstr. 13. Schaesberg, 045-324494.

Te k. dames- en HERENFIETS m. versn. Z.g.a.n. Tel. 045-324584.

Te k. VESPA en Puch Maxi. Vonderstr. 12, Schinnen, tel. 04493-2963.

Te k. HERENSPORTFIETS 3 versn., f 150,-, damesfiets f 100,-, jongens- en meisjesfiets 10-12 jr. f 85,-. Burg. Boschstr. 31, Schinveld.

Koopje: MAXI Puch m. verz., i.z.g.st. St.-Hertogstr. 40. Brunssum.

Lessen/onderwijs

Type en STENO-EXAMENS maand september 90% geslaagden, bij Instituut Waaifoort B.V., Raadhuisplein 16, Heerlen, tel. 045-713717 en A. Battalaan 4. Maastricht, tel. 043-3639.

AUTORIJSCHOOL Schut, eerste 5 lessen à f 25,-. Ringoven 62, Schaesberg, tel. 045-322834.

Orgel- en KEYBOARDLESSEN f 10,- per uur. Muziekhuis Guus Arons, Honigmanstrat 5-7 Heerlen. Tel. 045-717155.

AUTORIJSCHOOL Jos Lutjens, tel. 045-318803. Landgraaf. Eerste 5 l. à f 25,-. Daarna f 34,50. Theorie met ja-nee-systeem.

Rijkserkende AUTORIJSCHOOL RELO. Tijdelijke aanbieding: 1e 10 lessen à f 25 per uur, daarna f 37 per uur. Tel. 045-256148. b.g.g. 250932. Ook voor automatiek.

Autorijschool Roy HEYNENS, Grefkenstr. 45, Brunssum, 045-258765, lessen van ¾ uur f 28,50, lessen van 1 uur f 38,-, 5 lessen gratis. Theorielessen met CBR, examens ja/nee-dia's. Voor Heerlen en Sittard

BIJLES Engels of conversatieles, f 17,- p. uur, ook vertaalwerk. Te melden 04494-40122.

Huwelijk/kennismaking

Nette dame, 53 jaar, zoekt HEER tot 57 jaar die houdt van uitgaan en gezelligheid. Br.ond.nr. SI 923 LD, Molenbeekstr. 5, 6131 EG Sittard

Belangengroep ALLEENSTAANDEN Z.L., zondagavond dans- en contactavond in 't Kaar, Stationsstr. 126, Beek. Het orkest. Bew. verpl. Inl. 04494-42798 en 043-625657

Jonge vr., 40+, wil graag 'n KAARTCLUB vormen. Goed milieu. Omgev. Geleen-Sittard. Br. met telno. naar br.o.nr. SI 930, LD, Molenbeekstr. 5, 6131 EG Sittard.

Jongeman 23 jr. zoekt VRIENDIN tot ong. 25 jr. uit goed milieu. Br. o. nr. SI 932 L.D. 6131 EG Sittard, Molenbeekstr. 5.

Jongeman 24 jr. zkt. serieuze kennism. m. eerlijke JONGEDAME (23-28 jr.) om een fijne toekomst op te bouwen. Geen uitgangstype. Br. m. foto. Br. o. nr. HK 484 L.D. Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Jongeman, 27 jr., 1.73 m, Ned. nat., wonende in Duitsland, niet ver v. grens, zkt. ser. kennism. m. Ned., sport., niet-rokend, eerlijk MEISJE v.a. 18 jr. Br.ond.nr. HK 482 LD, postbus 3100, 6401 DP Heerlen

Voor vakantie en weekends zkt. jonge vrouw VRIENDIN of vriend, ± 35-45 jr., hobby's wandelen, muziek, lezen, cultuur. Geen bartype. Br.ond.nr. GE 704 LD, Markt 3, 6161 GE Geleen

Weduw. 35 jr., zkt. een VRIENDIN om mee uit te gaan. Br.ond.nr. BR 033 LD, Rumpenerstr. 81, 6443 CC Brunssum

Zaterdag 14 april voor ALLEENSTAANDEN dansen voor de paastafel van 21-4 kunt u zich nog op 14 april opgeven bij best. of per tel. Hotel Benelux, Rijksweg 7. Beek. Tel. 04494-47595.

Zakenman, 53 jr., zoekt nette VRIENDIN tot 40 jr., voor af en toe uit eten en gezellig samen zijn. Br.o.nr. HK 486 Limburgs Dagblad, postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Weduwe, 43 jr., slank, 1.65 m, zkt. ser. kennism. m. nette HEER. Br.o.nr. HK 485 Limburgs Dagblad, postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Jongeman, ongeh., 34 jr., 1.80, zoekt kennism. met j. DAME tot 35 jr. (1 kind geen bezw.). Br.o.nr. SI 934 LD, 6131 EG Sittard, Molenbeekstr. 5.

ALLEENSTAANDEN, Werkgroep 't Sieske, Rijksweg 103 Zd. Sittard, organiseert iedere zondag een dans- en contactavond. Aanv. 8 u. Bewijs verpl. Inl.: 04494-47962 of 42064, 04490-20168.

Eenz. j.m., 35 jr., 1.75 m sl. m. r.k. zeer symp. liefhb. muziek, zwem. autorijd., knutselen z.k.m. dito eenz. VR. tot 35 jr. o. eenz. h. te delen. br. lfst. m. foto aan P.B. 347 6160 AH Geleen.

Welke jonge VROUW 27 tot 35 jr. wil met jonge man van 30 jr., gedetineerd, niet onknap, corresponderen om later een goede relatie op te bouwen. Kinderen welkom, brief met foto op erewoord retour. Wie durft. Paviljoen 6, kamer 8, postbus 320, 6200 AH Maastricht

JONGEMAN 35 jr. zkt. leuke vrouw, 30-35 jr. Kinderen geen bezwaar. Br.o.no. HO 316 LD Kouvenderstr. 215, 6431 HE Hoensbroek.

N. meisje 21 jr. zkt. leuke VRIENDIN om mee uit te gaan (n. lesb.) Br. m. foto worden ser. beantw. o. no. BR 034 L.D. Rumpenerstr. 81, 6443 CC Brunssum.

All.st. man zkt. lieve, nette VROUW, (wed.), r.-k., 1.63 m, financ. onafh., 59 jr., om samen nog iets leuks van het leven te maken. Br.ond.nr. HK 496 Limburgs Dagblad, postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Dame uit Hoensbroek, weer gaarne contact opnemen met HEER uit Meerssen, ½ jaar geleden schrift. contact met u gehad. Br.ond.nr. MA 478 LD, Stationsstr. 27, 6221 BN Maastricht.

Aantrekk. j. man, 25 jr., 1.75 m., houdt o.a. van wandelen, lezen, muziek, zwemmen, humor, romantiek, films, autorijden etc., zkt. kennism. m. j. DAME. Br.ond.nr. HK 489 LD, postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Welke nette JONGEDAME t/m 37 jr. wil met nette j.man v. 34 jr. een fijne relatie hebben. Br.o.nr. KE 964, L.D., Markt 42, 6461 ED Kerkrade.

Vrouw, 52 jr., zkt. VRIEND. Br.o.nr. met foto en omschreven brief MA 476 LD, Stationsstr. 27, 6221 BN Maastricht.

Zoek nette WEDUWMAN, 55-65 jr., die geen verpl. heeft aan kinderen voor een gezellige Pasen en verder een goede vriendschap. Br. graag met tel. o.nr. GE 708 LD, Geleen, Markt 3, 6161 GE.

Nette vrouw, 49 jr., zkt. nette, ser. HEER tussen 45-55 jr. Br.ond.nr. GE 709 LD, Markt 3, 6161 GE Geleen.

WEDUWE 64 jr., zkt. vriend, liefst met tel., br.o.nr. BR 035, L.D. Rumpenerstr. 81, 6443 CC Brunssum.

Zoek contact met PARTNER via correspondentie, annoniem zolang gewenst, via onze bemidd. Inl. gratis en zonder enige verpl. Br.ond.nr. MA 477 LD, Stationsstr. 27, 6221 BN Maastricht.

Heer, fl. post., goed milieu, zkt. kennism. met leuke, lieve VROUW voor gezellige relatie. Br.ond.nr. HK 495 Limburgs Dagblad, postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

ALLEENSTAANDEN a.s. zondag dansen in het Irenehuis te Brunssum. Ork. De Rianto's aanv. 20 uur. Bew. v. Alleenst. verpl.

RTV/muziek

Bekende Nederlandse symphoniesche hardrockform. zkt. met spoed SOLOGITARIST voor LP-opnames en live-werk. Tel. 045-440984.

Te k. ROLAND JX-3 P digitale poly-synth. en HH Powerbaby 150 W. git-verst. Info 045-220945.

Gevr. ORGANIST en gitarist. Tel. 04493-3660

Eenmalige aanbieding! Overjarige electr. ORGEL merk Yamaha, zeer uitgebr. Nw.pr. f 12.000,- nu voor f 7500,-. Synthesizer Korg 900 PS, pr. f 800,-. Oude Landgraaf 31, Nieuwenhagen. Tel. 045-318298.

Te k. gevr. TRILTANDCULTIVATOR met verkruimelrol, werkbr. ± 2.50 m. Tel. 04498-51461.

Te k. Pinoteze WEIDEPINKEN. Raar 40, Meerssen.

KALKSLIB, drijfmest. Pustjens. Tel. 04755-1589.

Te k. gevr. KUILMAIS. Fouragehandel C. Peusens Eijsden. Tel. 04409-1600.

Te k. KRAAMHOKKEN, droogvoerbakken, drinkbakjes, oude ploegen en div. andere artikelen. Geleenstr. 1, Puth.

Te koop 2 Lely rotoreggen 3 mtr., geheel nagezien en gespoten f 4200,-, 1 Becker CULTIVATOR met dubbele rollen 295 cm f 1400,-, 1 Rumptstad rijenfrees 5-rijig met nieuwe aanaarders, geheel nagezien en gespoten f 4750,-. Mech. bedr. Frissen BV, Valkenburg a/d Geul, tel. 04406-40338 vert. H. Neven, tel. 043-641234.

Te k. gevraagd gebruikt SCHRIKDRAADAPPARAAT (batterij). Tel. 045-254907.

Occasion KLEUREN-TV Blaupunkt, Philips etc. va. f 195,-. Rosenboom, Heerlenseweg 28, Schaesberg.

Landbouw

ONDERDELENBANK Schinnen. Tel. 04493-2715

SCHUIMAARDE, zuiveringsslib, drijfmest met subsidie Mestbank Limburg. Rechtstreeks bestellen. Stassen, Schinnen. Tel. 04493-2083.

Jonge HENNEN. Zilstr. 20, Dieteren, tel. 04499-1341.

Te k. gevr. SCHAPEN, lammeren en wol. A. van Ham, tel. 045-241563, P.J. van Ham. Tel. 045-244827

Goldoni TUINFREZEN voor hobby of professioneel gebruik, wij hebben steeds de juiste frees, met een compleet programma aanbouwwerktuigen voor u in onze showroom staan. Profiteer nu van onze speciale voorjaarsprijzen. Collé Nusterweg 90, Sittard. Tel. 04490-19980.

TRACTOREN Deutz D 7206, D 6806, D 5206, D 4506, D 4006, D 2505, IHC 644, IHC 423, Ford 3000 met en zonder voorlader, Ford Major, Zetor 4718, Ursus 355, Güldner G 45, Güldner 20 pk. z. Hef, Hanomag 401, IHC 453, Renault R 55, Renault Master 2, David Brown met voorlader, Shibaura tuinbouwtrekker 16 pk. Collé, Nusterweg 90 Sittard. Tel. 04490-19980.

Te k. CITROEN HY geschikt voor 2 paarden. Te bevr. Vossenleen 1 Brunssum. Tel. 045-250271.

VAKANTIEHUISJE met paas-, pinkster- en zomervakantie, omg. Aalten - Gelderse Achterhoek. Tel. 05438-490

PAARDENTRAILER te k. met keuringsbewijs. Tel. 04459-1260.

Te k. SCHAPEN met lammeren. Hegge 66, Schinnen.

Te koop 5 zw.bt. PINKEN. Tel. 04454-3087.

Te . 1½-paards TRAILER met papieren f 4750,-; 2 zwartbles schapen met lam f 575,-; aanhangwagentjes nieuw f 985,-; Tel. 045-751870.

Te koop 4 WEIDERUNDEREN. Horenweg 54 Nuth.

Te k. ZETOR 3511 met veiligheidsbeugel i.pr.st. Nw. gespoten. Vaste pr. f 4250,-. Tel. 043-642866.

SCHAPEN en kalveren gevr., bet. f 475,- v. R.B., f 300,- voor Z.B., extra kwal. f 25,- boven not. Brouwers, 04498-51645.

Te k. z.w. RUNDEREN en pinken. Pinken-stier (piemontese). Tel. 04459-1350.

VEEHOUDERS, Flectron oormerken tegen vliegen f 10,50 p. st. Ontwormers Ivomec, Ripercol, Paratec enz. Vitafarm Roggel, tel. 04749-1166.

Te k. een z.g.a.n. 12-rijige RIJENSPUIT. Houwnasweg 3, Nuth, tel. 045-243783.

Te k. LANDBOUWGROND, pachtvrij, in Ubachsberg. Tel. 04454-1674 of 040-519753.

ZAAGSEL duurder? Vezelstro goedkoper (zie boerderij 28), 750 kg (± 15.000 ltr.) f 255,- franco. Geulle, 043-641493.

Vakantie/recreatie

VAKANTIE in Bayerischer Wald. Volpens. DM 30,-, halfp. DM 24. Pension Sonblick, Waffenbrunn bij Cham. Tel. 09.49.9971.1629.

Te h. RENESSE Zeeland vanaf 1 mei grt. 2 pers. caravan van alle comfort voorzien. Mooie camping vlak aan zee. Tel. 04451-1325.

Te k. DAKSPOILER en stabilisator voor caravan, 4 d., campingkoelbox, rubberboot tot 200 kg, pr. n.o.t.k. Hoogstr. 8, Hoensbroek, van 18 tot 20 uur

VAKANTIEHUIS op Schouwen Duiveland te huur in mei, van 30 juni tot 14 juli en in aug. nog vrij. Tel. 045-442455, Bocholtz, na 18.00 uur

Te k. 3- à 4-pers. CARAVAN, oud model, met nw. koelkast. Tel. 04402-76365.

Nog vrij t/m Pasen 2 zeer rustig gel. VAKANTIEWONINGEN in het Sauerland bij Duits/Ned. gezin. Prijs DM 35,- 45,- per woning per dag. Tel. 045-241396, 09-4929841776.

ZUID-SPANJE, Malaga, te k. of huurkoop luxe hoekappartement, 4-pers., zwembad, tennisb., gemeub., 5 min. v. zee. Koopprijs op aanvraag. Inl. 045-316607

OOSTENRIJK, Maria Alm, te huur vakantiewoning v.a. f 35,-. Tel. 045-410353

Te huur in Harderweijk luxe RECREATIEBUNGALOW met c.v., open haard, kleuren-TV en grote tuin. In. tel. 08385-26529.

Te h. CARAVAN recreatiecentrum te Nieuwvliet in voor- en naseizoen. Na 17 uur tel. 045-324228.

Te k. KAMPEERAUTO, Renault Estafette, voorzien van ijskast, geiser enz., vr.pr. f 2500,-. Houterend 34, Stein. Tel. 04495-2264.

TRACTORBANDEN. O.a. Kléber, Michelin en Pirelli. Verplegingswielen en rubber stalmatten. J. Rouwette, Klimmen. Tel. 04405-1286.

KAMPEERWAGEN Sprite Musketier type '75 lng. 4.50 mtr. m. voortent. 2 jr. oud f 2400,-. 045-319854.

LUXEMBURG 170 km v. Maastricht pension-petit-restaurant Le Bistrot, Rue de la Gare 11 Klein Bettingen tel. 09-352399709 Holl. Limb. eigenaars.

VELUWE, Hulshorst 7 à 8 pers. stacaravans te h. Voll. inger. 03413-1258.

Mülbach OOSTENRIJK, appartement te h. Tel. 's avonds 045-256724

Te k. 4-pk. Johnson b.boordmotor, nieuw, m. garantie, f 595,-; SURFPLANK, beste uit ANWB-test, f 695,-. Tel. 04494-50189.

CAMPER, voll. ing., nieuwe dieselmotor, extra lang chass., met t.v., koelkast, douche enz. Inruil auto, boot of caravan mog. Tel. 045-725595.

Caravans/tenten/boten

BOTEN, motoren-, zeil-, speed-, rubberboten, dekzeilen. Alles voor surf en boot, resp. winterb. Jachw. Snijders, Korvetweg 14, Beatrixhaven-M'stricht. Tel. 043-629530.

Te huur of te koop STACARAVAN, 5 à 6 pers. Camping Reigershorst te Montfort, tel. 045-221817.

Te k. STACARAVAN compl. inger. met douche, wc en berging, veel recreatie en veel privacy, staanpl. Sonnevijver Rekem (België) Inl. 045-212269 of 272420.

IT-CARAVANS, degelijk, compl. en uiterst concurrerend. Met kachel en koelkast va. f 9.995. Mirage-caravans, sup. stroomlijn en klasse. Ma. t/m za. 10.00 tot 16.00 uur. Zonal, Europarklaan 85, Houthaelen, België. Tel. 09-3211535781.

CARAVAN/BOTENSTALLING aangeboden in onze voormalige veilingloodsen. Tel. 04408-1251.

Te k. gevr. toer- en VOUWCARAVANS. Tel. 045-752747.

Te k. pol. MOTORBOOT MERK Placom afm. 650x230 m. Veel extra's. Tel. 045-751318. Pr. n.o.t.k.

TOERCARAVAN Kip type 535 dubbel-asser met voortent event. m. staanpl. vr.pr. f 5500,-; Te bezicht. op Heide-camping Brunssum inl. tel. 045-314122.

Te k. VOUWCARAVAN merk Alpenkreuzer bwjr. 1981, compl. met imperiaal en poten voor het omkantelen bij berging in de winter, vr.pr. f 3000,-; Bodemplein 28 Brunssum tel. 045-252725.

Te k. TRIGANO-vouwwagen. Haansberg 76 Brunssum tel. 254626 na 18 uur.

Het adres voor uw caravan, DE REU CARAVAN. Vouwwagens, gebruikte car., access. en verhuur. Bartels Caravaning, Julianastr. 5, Merkelbeek. Donderdag koopavond. 04492-1870.

Te k. CARAVAN met nw. voortent i.z.g.st. Prijs f 1900,-; tel. 045-242896.

TOURCARAVANS door alle auto's trekbaar, 345 kg, lichtste caravan ter wereld, 20 types. Show. Caravanimport Ubachs, Vink 39, Kerkrade. Tel. 045-460252.

Te k. B.B. 25 p.k. Volvo Penta f 1000,-; zeilboot polyester + roeiboot f 350,-; Rect. Fischerstr. 32 Ubach o. Worms.

Te k. polyester CARAVAN, gew. 355 kg. Tel. 045-311453

Te koop, t.e.a.b. STACARAVAN, 6-8 pers. Tel. 045-217164

CAMPINGBUS Peugeot J.7, bj. '77, omgeb. '83 m. 60-dagenkaart, vr.pr. f 8500,-. Tel. 045-442295

In- en verkoop CARAVANS. Caravanhof Bartels, verhuur, stalling, accessoires. Ireneweg 14, Borgharen, tel. 043-629557

Voor totale rekreatie. Het juiste adres voor uw CI-Wilk Caravelair of Otten-Caravans. Walker of Raclet vouwwagens, tenten en alle kampeerbenodigdheden, spec. voor zelfbouwers. Dealer van Honda stroomgeneratoren. De Olde Caravan BV Sittard, Langs de Hey 7 Ind. Park Nrd. Tel. 13634. Donderdag koopavond.

Te k. éénassige TOERCARAVAN, 4- à 5-pers., Bürstner de Luxe. I.st.v.nw. Bj. 12-8-'81. Ideale caravan v. zomer en winter. 4 wkn. gebr. 2 gasfl., voort., dubb. ramen, ringverw., rolgordijnen, rolhorren, keuken, koelkast, toil., aparte slpk., gasverl. (+ 12/220 V), res.wiel enz. Nw.pr. f 17.000. Vr.pr. f 12.000. Tel. 04406-12289-12689-12682-14691.

Te k. STACARAVAN, type Peton-Chalet 900 de Luxe, geh. gestoff., geïsol., compl. keuken, sanitair, zitkamer + 4 slaapplaatsen. Afm.: lang 9 mtr., br. 3,5 mtr. 5 mnd. oud. Nw.pr. f 31.000, vr.pr. f 25.000. Tel. 04406-12289-12682-14691.

Walker VOUWWAGENSHOW, Walker het grootste RAI-succes. Nog slechts 8 Walker Doublette en 2 Walker Star vouwwagens voor 1984 leverbaar, dan reeds is deze unieke vakantieganger uitverkocht tot eind september. Wilt u met een Walker vouwwagen op vakantie, haast u dan naar De Olde Caravan B.V., Sittard, Langs de Hey 7, Ind. Park Nrd. Tel. 13634. Donderdag koopavond.

Te k. STACARAVAN 6-8 pers., staat op camping Reigershorst te Montfort. Tel. 04490-15195, pr. f 3990,-

Te k. Tabbart CARAVAN, bwj. '78, gewicht 833 kg, opbouw 4.5 m, toiletruimte, ringverw., zomer- + wintertent + luifel. Gatestr. 66, N'hagen.

Te . CARAVAN merk De Reu type Galant GT 5 pers. m. ijskast, kachel en luifel, spiksplinternieuw bwj. '83 prijs f 8750,-; Kerkraderweg 216 t.o. tennishal Caldenborn te Heerlen.

Te k. tourcaravan merk Kip met nw. voort., ijsk., kachel, winter- en zomeruitv. bj. '79 MOET WEG!! Tel. 043-616251.

Te k. TOURCARAVAN Kip 330, 3-pers. m. koelkast, kachel + ringverwarm. Luxe voortent + vele diverse extra's, bwj. juni '82, Josephinastr. 9, Kerkrade. Tel. 045-453981.

Te k. BERGLAND 345 3-4 pers., 550 kg met voort. en ijskast f 2250,-; Te bevr. Kanjelkant 7 Borgharen.

Te k. STACARAVAN L 7.6 m. i.z.g.st. op Camping Reigershorst Montfort vr.pr. f 5000,-; Inr. tourcar. mog. Tel. 04750-22778.

Te k. CARAVAN met oplooprem, 13 jr. oud, merk Isba de Reu, i.z.g.st., met voortent, 1 jr. oud. Pr. f 1975,-. Tel. 045-351203.

Te k. CARAVAN 3 tot 4-pers. „De Reu" met v.tent in pr. st. f 1600,-. Heigank 91, Nieuwenhagen.

Te k. 6-pers. BUNGALOWTENT + aanhangwagen, z.g.a.n. Vr.pr. f 850,-, tel. 045-318811. Charles Frehenstr. 57, Ubach over Worms.

Te k. v. part. De Reu TOURCARAVAN 4-5-pers. als nieuw met voortent en alle toebehoren. Vaste prijs f 4500,-. J. Naebers, Ganzeweide 181 Heerlen. 045-211941.

CARAVAN te k. merk KIP Goldstream, pr.n.o.t.k. Zadelmaker 15, Brunssum.

Dethleffs Caravans 1984. Tillemans Caravanhal, Haefland 19, Brunssum. Open mnd.-vrijd. 2-6 uur; zat. 10-5 u.

Te k. VOUWCARAVAN, 6-pers. met keuken en voortent. Pr. f 1000,-. Troereberg 8, Ubach o. Worms, 045-320635.

Te k. BOOT Vega met 40 PK Johnson bb.-motor en trailer, i.z.g.st. Kohlbergsgracht 70, Kerkrade, tel. 045-461161.

Te k. TABBERT caravan type '80, 4 mtr., 4-pers. ijskast, kachel + luifel. Pr. f 8000,-. 04750-15957.

Te k. CAMPINGBUS, geschikt voor 2 à 3 personen. Voor inl. 04490-11582.

CARAVAN (tour) met voortent, 2 jr. oud, f 10.500,-, Servatiusstr. 60, Op de Vos, Brunssum. 045-255886.

Te k. Sprite TOURCARAVAN, 4-6-pers. '71 t.e.a.b. Dorpstraat 179, Bingelrade.

Te k. 6½ mtr. polyester CRUISER, Placon met 50 pk Mercuri buitenb. motor, m. gar., pr. f 15.000,-, tel. 045-255812.

Te k. 3 à 4 pers. CARAVAN De Reu f 1950,-. Op de Knip 20 Kerkrade.

Kunst/antiek

Enorme collectie prachtig ANTIEK. Het adres voor aankoop, verkoop, restauratie en logen van antiek. Ook voor houtdraaiwerk. Elke dag open. Houben, Kerkplein 2, Geulle, tel. 043-641355.

INTERART, Irmstraat 64, Simpelveld, biedt aan: strakke en bewerkte antieke meubelen van zeer goede kwaliteit. Groot assortiment. Tel. 045-443161.

1e antiekmarkt bij ECHT in het patronaat bij de kerk vrijd. 13/4 v. 19 tot 22 uur; zat. 14/4 v. 13 tot 18 uur; zond. 15/4 v. 11 tot 18 uur.

STOOMGELOOGD: Uw meubilair, ook geverfde deuren etc. als nw. terug. Vakk. Niet duur. Halen en brengen. Nieuwhuisstr. 3 Heerlerbaan. Tel.045-416957.

ANTIEKHANDEL Simons, Dorpstr. 45A, Nuth, t/o kerk. Tel. 045-243437 of 244613. Door eigen import zeer voordelig Henri-II-kamers, jacht, mechels, boerenkasten, eiken eethoeken vanaf f 950, slaapkamers, lampen, piano's enz. enz. Donderdag koopavond.

OLIEVERFSCHILDERIJEN (Hollandse kunstenaars) tegen zeer gunstige prijs. Ook op bestelling. Tel. 04495-2451.

Te k. aangeb. 10-band Graphic EQUALIZER JMX voor gitaar, f 145. Tel. 04493-1339 (Funs). Na 17 uur.

Te k. gevr. oude (electr.) GITAREN uit de jaren '60. In red. st. Voor meer inl. 04493-1339 (Funs). Na 17 uur.

Te koop ANTIEK door eigen import, compleet eiken slaapkamer, kamerkasten, gesloten kasten, keukenkasten, vanaf f 750. Tv-kast, commode, nachtkastjes, tafels en stoelen, salontafels, losse bedden, hanglampen en kleingoed. P. Laeven, Rozenstr. 1, Vaesrade.

Nog nooit in onze 3000 m² toonzalen geweest? Dat is dan jammer voor u, want zoveel antiek heeft u nog nooit bij elkaar gezien. Kom en overtuig u zelf bij ANTIEKHANDEL Wijshoff B.V., Hoensbroek-Centrum, Amstenraderweg 9, tel. 045-211976. Donderdag koopavond

Eiken SLAAPKAMER, compleet, moet weg! Tel. 045-712262.

Te k. prachtig eiken, gerestaureerde Henri Deux SALONTAFEL. 045-256426.

Engelse eiken SCHRIJFTAFEL f 1200,-; Engelse hangoortafel f 750,-. A.P. Wisman Esso Selfservice Top Shop, Akerstr.-N. 57, Brunssum.

Contacten/clubs

NOENDA 10-22 u. Tel. 04492-4518. Assistente gevr.

Nieuw! **SULEIKA** en Mariska, privé. Tel. 045-228738.

NIEUW! Marion en Maria privé. Tel. 04750-31693.

STATIONSTR. 31, Sittard. Privé filmclub - contactbureau, 10 tot 22 uur

BAR-LA-STRADA, Pr. Hendriklaan 178, Brunssum. Tel. 045-254842. Dag. open v. 14.00-02.00 uur.

PARADISOBAR va. 20 u., Europaweg N. 158, U.o.W. Tel. 045-317032.

ESCORTSERVICE. Tel. 045-425579.

Privé- en **ESCORTSERVICE.** Dag en nacht geopend. Tel. 045-424987.

LINDA privé. Iedere dag. Tel. 045-228431.

VIDEOCLUB. Parallelweg 71A. Anja + Dezy aanw. v.a. 12.00 uur. 045-718067.

KATJA en Rita privé tot 16 uur, escort tot 2.00 uur. Tel. 045-422564.

Lianne, Ellen, Mary e.a. **ESCORTSERVICE.** Bel voor afspr. 045-222802.

Escort, escort, escort. **SUGERLAND-ESCORT.** Bel 043-617295.

Nu iedere dag geopend **ESCORTSERVICE.** Bel tel. 045-225009.

Nieuw in **SITTARD,** Cynthia en Janette van ma. t/m za. van 12.00 tot 24.00 uur. Tel. 04490-15748

NIEUW. Manuela en Rita, elke dag van 12.00 tot 24.00 uur. Tel. 045-418133

CLUB NIRWANA. Tel. 04405-1697.

NIEUW, privé en escortservice. Tel. 045-227181.

PRIVÉ! Tel. 04750-31486.

Club vraagt nog enkele **VROUWEN.** Tel. 04405-1697.

PRIVE van 9 tot 24 uur. Tel. 045-227542.

ESCORTSERVICE met Sonja en Claudia. Tel. 045-225207

Nieuw. **PRIVÉFLAT.** Bianca. Ook in weekends. Tel. 045-727731. Tevens escort

MIRELLE, escort. Tel. 045-228646

MARIA, Linda privé en escort. Tel. 04494-44439 van 10 t/m 24 uur. Ook zat. en zond. open.

Club **ELLE.** Kapoenstr. 29 Maastricht. 043-18884. Open v.a. ma tot vrijdag van 13.00 tot 23.00 uur.

Nieuw **ANGELIKE** af 11.00 tot 2.00 uur. Ook zat. + zond. 045-721759.

PRIVÉHUIS in H'rathstrass Im Strasserfeld 46 tel. 09.49.2406.7407 geopend v. maand. tot zaterd. vanaf 11 tot 1 uur.

Nieuw **045-721759** af 11.00 uur tot.... Ook zat. en zondag.

NIEUW 09-3211765893.

ESCORTSERVICE 045-325100, nieuw escortservice 325100.

ESCORTSERVICE, tel. 045-325065. Nieuw, escortservice, tel. 045-325065.

Nieuw **KARIN.** Privé in Heerlen. Ook weekends. 045-718002.

ANITA, privé en escort. Ook in het weekend. Tel. 045-256939.

FILMCLUB. Brunssum, Pr. Hendriklaan 312. Geopend: ma.-vr. va. 14-2 uur.

CLUB 39: Hoofdstr. 39, Amstenrade. Geopend va. 19.00 uur.

SONJA op zaterdag van 12.00 tot 18.00 uur. Tel. 04494-54314.

KAMERS te huur voor privé-werk. Tel. 04490-23522

ROSIE, vanaf 12 tot 18.00 uur. Seringenstr. 23, Kerkrade-Kaalheide. 045-416542.

Jongeman zkt. **MEISJE** voor moderne vriendschap. Br.ond.nr. GE 703 LD, Markt 3, 6161 GE Geleen.

Nieuw. Suzanne, Chantal **ESCORTSERVICE.** Tel. 045-227480.

ESCORTSERVICE Eva en Bonny, tel. 045-325100.

JESSICA, zat. + zond. t/m 03.00 privé en escort. 045-228927.

DAVE va. 10 uur t/m 03.00 uur privé en escort. 045-228927.

CLAIRE en Jenny privé. Tel. 045-444364.

Nieuw: **ESCORT** en privé v.a. 12.00 uur. Tel. 04494-52591.

Diversen

Rubber MATTEN in diverse uitvoeringen voor alle doeleinden. Industrie -Werkplaats - Huis. Autobanden Sampermans, Willemstr. 80, Heerlen. Tel. 045-725910.

TV-reparatie zonder voorrijkosten. Z.-Limburg. TV-SERVICE, tel. 045-314122.

Meubelen STOFFEREN. Wij komen u geheel vrijblijvend bezoeken. J. v.d. Zwaag, Kantstr. 35, Ubach o. Worms. Tel. 045-314522 of 045-312756

GEBIT gebroken? Klaar terwijl u wacht. Borsboom en Moers, Streeperstr. 29, Schaesberg, tel. 045-315921

ROLLUIKEN alu. geïsoleerd voorb. 160 - 170 f 500,-; incl. BTW en montage. Voor DHZ speciale prijzen. Tevens uw adres voor reparatie en veranderingen. Maasland Rolluiken, Kuppelkovenderstr. 39 Grevenbicht tel. 04497-2316.

ORANJEBRADERIE in de koopstraat Rumpen op maandag 30 april. Nog enkele staanplaatsen vrij (geen food). Voor inl.: dhr. Bartholomé, tel. 045-252530 of 251285.

Halve VARKENS 40 kg, AA-kwaliteit. Kant en klaar voor uw diepvries. Te bestellen: centrale slagerij Holla en Zn. Born B.V. Tel. 04498-53155.

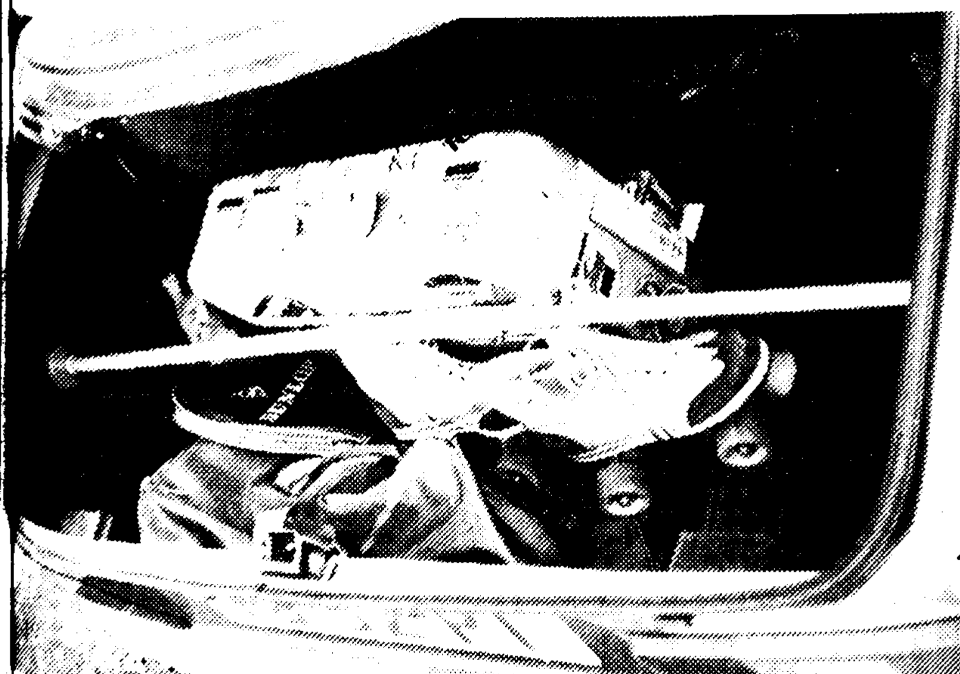
Te dik, te veel roken, te veel drinken! Het hulpmiddel om hier van af te komen is

hypnose

Ook doeltreffend bij slaapstoornissen, nerveuze spanningen, fobieën, examenvrees, etc. Tel. 04406-15134.

SCHOENREPARATIE. Sterk en als nieuw. Hakken f 6,-, schoenen 1 mt. vergroten of verkleinen, met gar., f 10,-. Vijgen, Akerstr. 30, Spekholzerheide

Naar Banneux op zondag 29 april en woensdag 2 mei a.s. Prijs p.p. f 25,-. Kind. f 15,-. Bij voldoende deelname vertrek vanuit eigen woonplaats. Aanmeld. uiterl. 5 werkdagen tev. bij CARITAS BANEUX N.D. Hertogsingel 54, 6214 AE Maastricht. Tel. 043-15282 of bij de plaatsel. kontaktadressen.



SLIPSTOPPER VOOR IN DE KOFFERBAK

ERLEN – Wie ergert zich niet n die schuivende, rollende en nmelende bagage in de koffer-k van de auto. Vooral als die kof-bak maar half gevuld is. De el-de is helemaal compleet als de oud van de boodschappentas-n in diverse hoeken van de kof-bak terug wordt gevonden. Een dig hulpmiddel om dit onge-k te voorkomen is de zgn. Slip-pper, die de kofferruimte in ee compartimenten' verdeelt.

e slipstopper is een tweedelige, te-scopische aluminium stang met aan de uiteinden zuignappen van plastic, die zich tegen de wijwanden vastzetten. Bij het plaatsen moeten de buizen een kwartslag ten opzichte van elkaar worden verdraaid. Hij zit dan muurvast.

De stopper wordt geleverd met een band waaraan allerlei spulletjes kunnen worden vastgezet. De prijs bedraagt f 52,- en hij wordt verkocht bij autoshops, benzinestations en supermarkten. De Slipstopper is een produkt van Likon BV, Vossenberg 12, 4802 HW Breda, tel: 076-871759 en 871250.

Uitbreiding subsidie voor armte-isolatie huurwoningen

EN HAAG – Staatssecretaris okx van Volkshuisvesting heeft subsidie voor warmte-isolatie n bestaande huurwoningen ver-r uitgebreid.

nder bepaalde voorwaarden ko-en voortaan voor subsidie in aan-rking de kosten van het plaatsen van een economizer op een bestaande cv-ketel, het aanbrengen van warmte-isolerende materialen aan de buitenzijde van het dakbeschot van een hellend pannendak en de meerkosten van het vervangen van een conventionele individuele cv-ketel door een individuele hoogrendementsketel met GIVEG-keur. Het ministerie heeft dit gisteren bekendgemaakt. De subsidie voor alle energiebesparende maatregelen bedraagt drieëndertig en eenderde procent van de kosten tot een maximum van vijfduizend gulden (1.666 gulden per woning). De belangrijkste voorwaarde voor het vervangen van de gewone ketel door een HR-ketel is dat er een energiebesparingsadvies moet worden uitgebracht.

Overzicht hypotheekrente

Hypotheekrente 3 april 1984.

Dinsdasg 10 april bleek bij peiling van de rentestand dat bij alle banken de tarieven ongewijzigd zijn gebleven. Ondanks de stijgende rente in Amerika en de 8.25% staatslening wordt op korte termijn geen verandering verwacht.

Naam bank	rente vast gedur.	afsluitpr. in pct.	rentepercentages: met gem.-garantie: opgave bank	met gem.-garantie: werkelijk	zonder gem.-garantie: opgave bank	zonder gem.-garantie: werkelijk
ANNUITEITENHYPOTHEKEN						
A.B.N.	1 jaar[1]	1,5	7,4	7,82	7,6	8,04
	3 jaar[1]	1,5	8,2	8,69	8,4	8,91
	5 jaar[1]	1,5	8,7	9,24	8,9	9,46
Amrobank	var.[1]	1,5	7,3	7,71	7,5	7,93
	2 jaar[3]	1,5	8,1	8,43	8,3	8,64
	5 jaar[3]	1,5	8,8	9,17	9,0	9,38
	5 jaar[1]	1,5	8,6	9,13	8,8	9,35
Bouwf. Limb. Gem.	5 jaar[1]	1,5	8,6	9,23	8,6	9,23
	renterust[1]	1,5	8,6	9,23	8,6	9,23
	30 jaar[1]	1,5	8,9	9,55	8,9	9,55
Centrale Volksbank	5 jaar[1]	1	8,4	8,85	8,6	9,07
Direktbank NCB-bank	1 jaar[1]	1,5	7,6	8,14	7,8	8,36
	3 jaar[1]	1,5	8,0	8,57	8,2	8,79
	5 jaar[1]	1,5	8,4	9,01	8,6	9,23
Ned. Midd. Bank	1 jaar[1]	1,5	7,3	7,71	7,5	7,93
	3 jaar[1]	1,5	8,3	8,80	8,5	9,02
	5 jaar[1]	1,5	8,7	9,24	8,9	9,46
Pancratiusbank	var./5 jr.[1]	1,5	8,4	8,91	8,5	9,02
Postgiro en Rijkspostspaarbank	2 jaar[1]	1	7,9	8,31	8,1	8,52
	5 jaar[1]	1	8,4	8,85	8,6	9,07
Rabo (adviesrente)	var.[1]	1,25	7,9	8,33	8,1	8,55
	3 jaar[1]	1,25	8,2	8,66	8,4	8,88
	5 jaar[1]	1,25	8,4	8,88	8,6	9,10
	stabiel[1]	1,25	8,75	9,26	8,95	9,48
	var.[3]	1,25	8,1	8,41	8,3	8,62
	3 jaar[3]	1,25	8,4	8,72	8,6	8,94
	5 jaar[3]	1,25	8,6	8,94	8,8	9,14
	stabiel[3]	1,25	8,95	9,48	9,15	9,70
Rabo Hypotheekbank	3 jaar[1]	1,5	8,2	8,69	8,4	8,91
	5 jaar[1]	1,5	8,4	8,91	8,6	9,13
	3 jaar[3]	1,5	8,4	8,75	8,6	8,96
	5 jaar[3]	1,5	8,6	8,96	8,8	9,17
Spaarbank Limburg	1 jaar[1]	1	7,2	7,55	7,4	7,77
	3 jaar[1]	1	7,9	8,31	8,1	8,52
	5 jaar[1]	1	8,2	8,63	8,4	8,85
Westland-Utrecht						
standaard	2 jaar[4]	1,5	8,2	8,87	8,4	9,09
standaard	5/10 jaar[4]	1,5	8,8	9,54	9,0	9,76
standaard	11/15 jaar[4]	1,5	9,2	9,98	9,4	10,21
no-risk	5 jaar[1]	1,5	op aanvraag		op aanvraag	
1e kw. 1984 budget	var.[4]	1,5	8,7	9,43	8,7	9,43
LEVENHYPOTHEKEN						
Levensverz. aangesl. bij N.V.L.	5/10 jaar[1]	–	8,4	8,67	8,4	8,67

1) Maandbetaling achteraf
2) Maandbetaling vooraf
3) Halfjaarbetaling achteraf
4) Kwartaalbetaling achteraf

Copyright „Vereniging Eigen Huis" te Amersfoort.

Miniware, Eurohal en LD presenteren:

Wedstrijd programmeren tijdens 'Alles voor Eva'

MAASTRICHT – Voor kiene zelfprogrammeurs op de microcomputer bestaat nu de gelegenheid een grote slag te slaan. Ter gelegenheid van de Beurs 'Alles voor Eva' wordt in de Eurohal in Maastricht een wedstrijd gehouden in programmeren, voor zover bekend de eerste keer dat op dit gebied een wedstrijd wordt gehouden. De origineelste ideeën zullen worden beloond met een groot aantal prijzen waarvan twee complete microcomputers ter waarde van 1500 à 2000 gulden per stuk de hoofdprijs vormen. Het is zaak, snel onderstaande bon in te vullen en op te sturen, want dat is wel noodzakelijk voor de deelname. Het is niet nodig dat men zelf een computer in huis heeft. Het is ook mogelijk uw programma uit te werken of bij te schaven op een van de vele Philips P 2000 microcomputers, die tijdens de beursdagen door organisator MINIWARE uit Baexem opgesteld zullen worden in het auditorium van de Eurohal.

MINIWARE stelt de hoofdprijzen en een reeks andere prijzen ter beschikking, en haar deskundigen zullen de inzendingen beoordelen. De wedstrijd staat verder onder auspiciën van de EUROHAL, die ook een aantal prijzen ter beschikking stelt, en het LIMBURGS WOONBLAD. PTT VIDITEL stelt eveneens een aantal prijzen ter beschikking.

De deelnemers kunnen zowel individueel als in groepsverband meedoen. Niemand is uitgesloten: zowel echte beginnelingen van jeugdige leeftijd als gevorderde hobbyisten, als mensen die voor hun brood met computers werken zijn welkom. Het op te stellen programma moet bestemd zijn voor een microcomputer, een bepaalde minimumomvang hebben, en niet te groot zijn: maximum 5 kg. Het moet gesteld zijn in Basic, waarbij het er niet toe doet in welk 'dialect', en het moet uiteraard een origineel produkt zijn.

Alle mogelijke programma's zijn welkom. Dus het kiene programma waarmee de bridgeclub zijn uitslagen verwerkt is even welkom als het schoolporgramma waarmee leerlingen worden getest voor aardrijkskunde, als het programma waarmee een modelspoorweg wordt bestuurd, als originele spelletjes. Alles zal op eigen verdiensten beoordeeld worden door de deskundige jury.

De aangemelde deelnemers hebben gratis toegang tot de beurs. De bekendmaking van de uitslag en de prijsuitreiking zijn vastgesteld op zaterdag 5 mei om 5 uur namiddag in de Eurohal. De winnende deelnemers krijgen vooraf bericht.

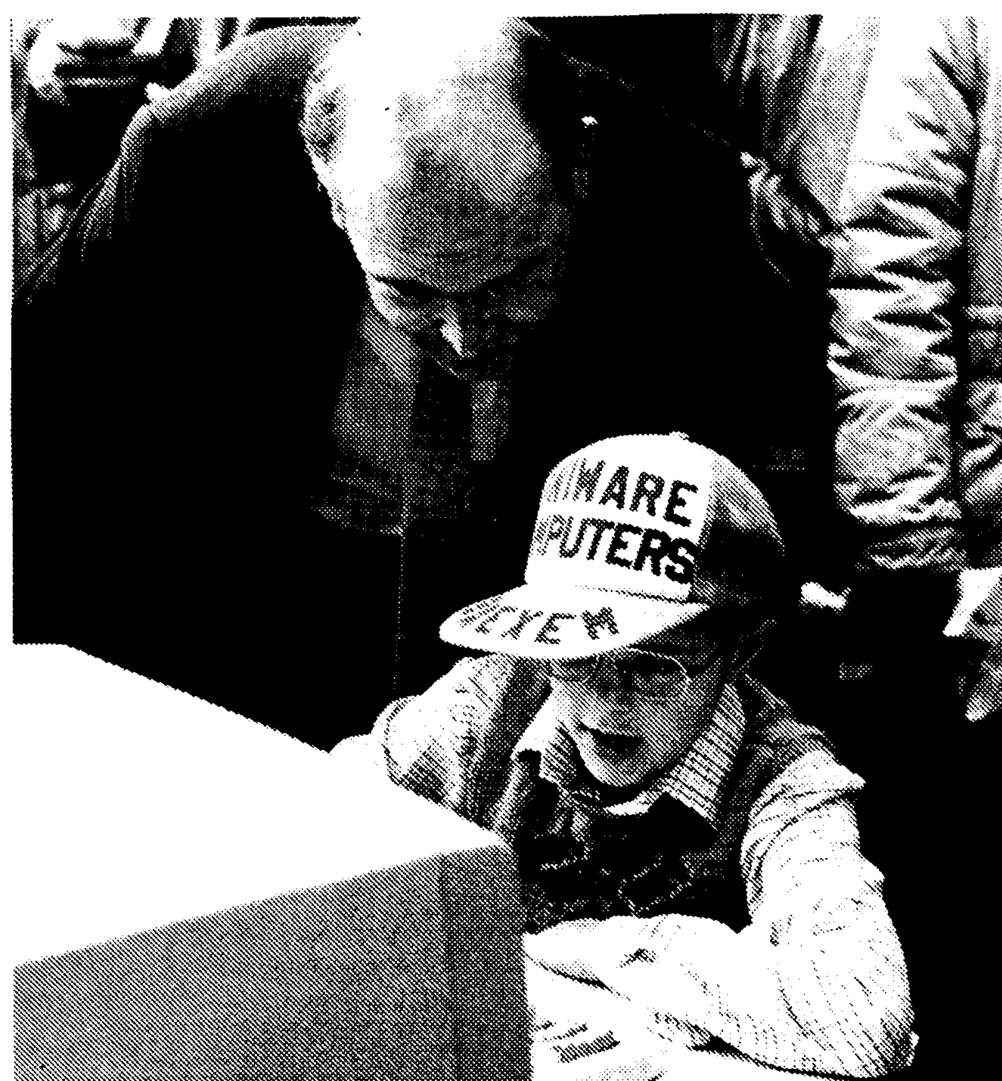
Het aanmeldingsformulier en het wedstrijdreglement kunt u aanvragen door middel van onderstaande bon, die portvrij in een open enveloppe moet worden opgestuurd aan Antwoordnummer 112, Maastricht.

Ondergetekende, naam: ....

Straat: ....

Postcode/woonplaats: ....

wenst toezending van aanmeldingsformulier en deelnemersvoorwaarde voor de programmeerwedstrijd voor microcomputers tijdens 'Alles voor Eva'.



● *Programmeerwedstrijd voor jong en oud in Eurohal.*

redactie:
max schmeetz
heerlen
postbus 3100
6401 DP
tel. 045-739266

Graveer uw bezit en bescherm het tegen diefstal

BESCHERM UW BEZIT TEGEN DIEFSTAL
met de
Bruynzeel graveerpen

BOCHOLTZ – Hoe zij ook haar best doet en over welke middelen zij ook beschikt, bij diefstal staat ook de politie vaak voor een enorme klus. Dieven slaan toe en meestal is de bestolene niet in staat om de politie preciese gegevens over zijn verdwenen bezit te verstrekken. Waarom het de inbrekers nu eens niet moeilijk gemaakt?

Goederen, voorzien van een onuitwisbaar merkteken, zijn voor dieven en helers meestal in het geheel niet interessant omdat zij een te groot risico vormen. Aan de andere kant kunnen door zo'n merkteken de gestolen spullen gemakkelijker worden opgespoord. Uw postcode in combinatie met uw huisnummer is een zeer 'persoonlijke zaak' en voor de politie handig bij identificatie. Om die code en dat nummer nu in uw spullen te griffen, heeft Bruynzeel een speciale graveerpen op de markt gebracht.

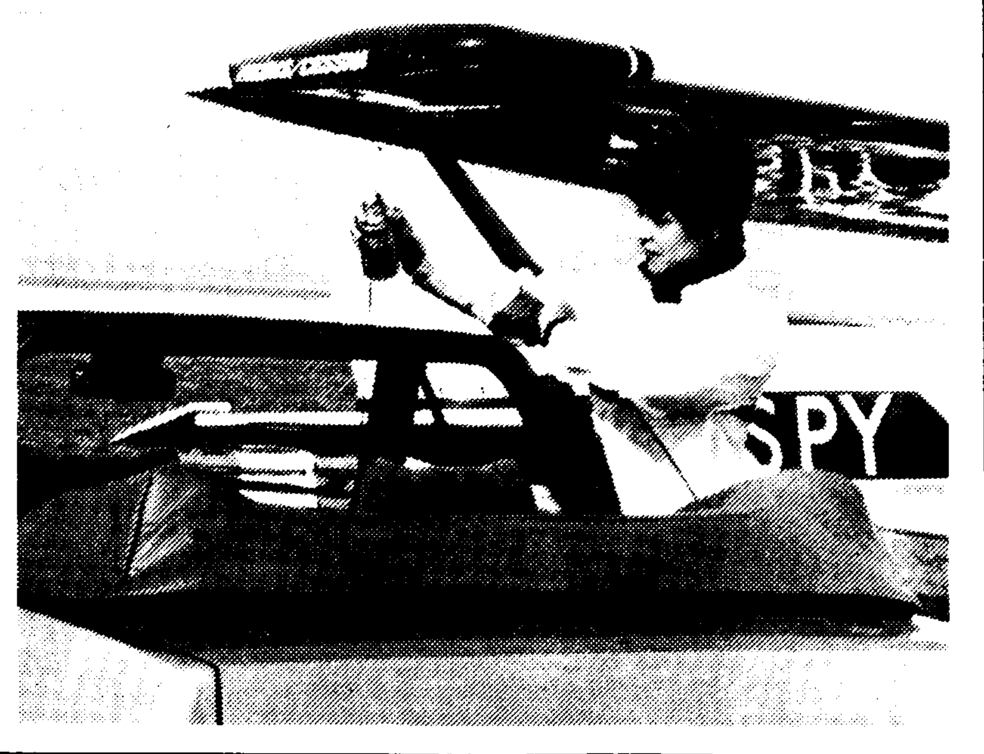
De pen is voorzien van een hard-stalen punt. Die heeft 'vat' op tal van voorwerpen en materialen, zoals radio- en tv-apparatuur, foto- en filmcamera's, videorecorders, surfplanken en noem maar op. Bij de politie is een speciale registratiekaart te krijgen, waarop men alle waardevolle bezittingen kan vermelden, compleet met serienummers, bijzondere kenmerken en dergelijke.

U moet er wel voor zorgen dat wanneer u uw spullen gaat 'merken', u niet op gemakkelijk te verwijderen onderdelen graveert. Grift u in metaal, is het goed de gegraveerde code met verf te behandelen om roestvorming te voorkomen. Voor uiterst kostbare of zeer dierbare voorwerpen, waarin u niet graag krast, bestaan andere methoden, waarover de politie u graag zal informeren. Overigens, de graveerpen van Bruynzeel kreeg op de jongste noviteitenshow op de Jaarbeurs in Utrecht een speciale persprijs en het product is al een soort voorloper op de actie van de overheid die dit najaar op de tv-schermen komt onder de titel 'Goed gemerkt'

De graveerpen kost 2,95 gulden. Voor informatie kan men terecht bij H. Canisius, Bocholtz, tel. 045-442853 of D. Hoekstra, Bergen op Zoom, tel. 01640-41910.

'Ophaalspray' voor interieur van auto

Om na het poetsen van de auto ook de binnenkant eens lekker op te halen, heeft Holt Lloyd in het auto-onderhoudsmiddelenprogramma Turtle Wax een Cockpit Spray gelanceerd. Even een beetje spuiten en dashboard, de vinylbekleding van portieren, plafond enz. zijn na uitwrijven weer schoon en krijgen hun originele kleuren terug. Daarmee verdwijnen ook 'aangebakken geurtjes' van bijv. sigarettenrook. Behalve voor de auto kan Cockpit Spray ook voor kunststoffen (vinyl) in caravan, boot en in huis worden gebruikt. Een bus van 300 ml kost f 8,95.



OLD-TIMER JAARBEURS

UTRECHT – Van 31 mei (Hemelvaartsdag) tot en met zondag 3 juni wordt in de Julianahal van de Jaarbeurs in Utrecht voor de eerste maal de Old-Timer Jaarbeurs gehouden, dagelijks van 10 tot 18 uur geopend.

Deze show, die een internationaal karakter draagt, omvat niet alleen auto's (waaronder fraaie antieke modellen uit het grijze autoverleden) maar ook motorfietsen en rijwielen van respectabele leeftijd. Een afspiegeling dus van de historie van vrijwel alles wat op wielen wordt voortbewogen.

Veel inzendingen komen van clubs en particuliere verzamelaars, die ze voor geen goud meer afstaan. Er zijn echter ook old-timers te koop; de show is dus metterdaad tevens beurs.

Ook op het gebied van documentatie zal er veel te zien zijn. Miniatuur-auto's zijn er eveneens en verder kunnen liefhebbers hun hart ophalen aan mechanisch speelgoed, automascottes, kentekenplaten enz. uit vervlogen tijden.

Voor de liefhebber-auto's wordt tijdens de Old-Timer Jaarbeurs een Concours d'Elégance gehouden.

Wat doen we in de tuin?

door
Sante Brun





Wie last heeft van algen en mos op zaaipannen en zaaibakken heeft nu twee nieuwe mogelijkheden. Het schimmelbestrijdingsmiddel *thiram*, dat er uit ziet als een dikke witte pasta, werkt ook tegen deze klachten uitstekend. Het probleem doet zich overigens voornamelijk voor bij bedrijven die planten vermeerderen of in plastic containers voor verkoop gereed houden. Maar liefhebbers die hun eigen vaste planten plegen te zaaien kunnen er ook danig mee te kampen krijgen, zoals ik uit eigen ervaring heel goed weet, intussen.

Levermos ziet eruit als een soort schubben van een of twee centimeter doorsnee, met een klein 'bekertje' in het midden. Algen en ander mos zijn genoegzaam bekend. Vooral op zaaisels die lang blijven staan – sommige planten kiemen pas na enkele jaren – zijn deze plagen funest. De vrij zwakke kiemblaadjes komen niet meer door de dikke laag die zich aan de oppervlakte van het potje of bakje heeft gevormd heen en sterven af. Of ze sterven al eerder af doordat ze door de algen en het mos van alle zuurstof zijn verstoken. Uiteraard moeten varens niet met dit middel behandeld worden.

Uit Engeland komt inmiddels een nieuw produkt, dat iets gemakkelijker dan *thiram* kan worden toegepast, namelijk *Algofen*. Het is een duur produkt dat ongeveer 25 gulden per 500 ml kost, maar daar staat tegenover dat het dertig maal verdund gebruikt wordt, en gewoon kan worden verspoten, zowel tegen algen, bacteriën als schimmels.

Aangezien het hier chemische bestrijdingmiddelen betreft is de grootst mogelijke voorzichtigheid uiteraard aan te bevelen. Het spul is helaas in Nederland nog niet te krijgen; uiteraard blijven we speuren naar een eventuele importeur.

Ik ben een van die gekken die wel eens in een zwoele, vochtige nacht met een lantaarntje de tuin in gaan, om te kijken hoe de slakken het maken. Mijn ervaringen daar waren er oorzaak van, dat ik niet erg opkeek van een bericht over slakkentellingen. Uit die tellingen blijkt, dat in een tuin van 200 vierkante meter per nacht wel tweeduizend tot vierduizend slakken actief kunnen zijn! Er zijn vele soorten, maar de meeste zijn van die hele kleine zwarte naakte slakjes, die je nauwelijks ziet, maar die niettemin, zeker samen, enorme schade kunnen aanrichten in de tuin. Daarbij blijken zij een voorkeur te ontwikkelen voor zwakke zaailingen van zeldzame planten. Bepaalde planten laten zij onaangeroerd, andere overleven het in feite niet. Er zijn enkele *Campanula*-soorten die nog geen twee dagen in de tuin levend doorkomen.

Ik kan dan ook weer de bestrijding met behulp van bier – donker bier is prima – aanbevelen. Doe het in een jampotje dat tot aan de rand in de tuin wordt ingegraven, zet er drie korte stokjes of steentjes omheen en leg daaroverheen een omgekeerd schoteltje, zodat het niet kan inregenen. Vul het potje voor de helft met bier. Leeg het elke dag, tot er geen slakken meer komen. Dat gebeurt overtigens een hele tijd, want de eieren die de dieren in grote hoeveelheden leggen blijven nog wekenlang uitkomen. Overigens moet u wel uitkijken: huisjesslakken zijn veel minder schadelijk. Ze leven van dood materiaal, zoals rottend blad, en al zullen ze een fris blaadje op zijn tijd niet schuwen, echt schadelijk zijn ze niet, ook al omdat ze niet in zulke grote hoeveelheden voorkomen.

Desnoods kunt u ook slakkenkorrels gebruiken. Ik doe dat bijvoorbeeld in de rotstuin, waar niets in te graven valt. Maar ook daar is het mogelijk te verhinderen dat de korrels in de grond terecht komen, door ze op een plankje te leggen, waarboven weer een omgekeerd schoteltje wordt geplaatst.

Wanneer u een kasje in de tuin hebt, moet u nu wel gaan schermen tegen te fel zonlicht. Vooral als het een tijdlang somber is geweest in deze periode van het jaar, zoals de laatste weken het geval was kun je je bijna niet voorstellen dat het al nodig is. En dan zijn er meteen wat planten verbrand door het in deze tijd snel in intensiteit toenemende zonlicht. Indien mogelijk zou het schermmateriaal op enige afstand van het glas van de kas aangebracht moeten worden, zodat er lucht tussen kan circuleren. Dat scheelt in de warmteontwikkeling in de kas. Een temperatuur van meer dan 22 graden is onder glas meestal niet nodig, en voor veel planten zelfs schadelijk: de groei kan er volledig door stoppen. Vandaar dat duchtig luchten ook geen kwaad kan.

Onroerend goed

Te koop:

Schaesberg

Vrijstaand woonhuis met flinke tuin en garage. Bouwjaar ca. 1930; uitstekend gerenoveerd en onderhouden. Ind.: hal, kelders, dubbele woonkamer, serre, keuken, eetkeuken, 4 sl.kamers, prachtige badkamer en zolder. Prijs f 200.000.– k.k.

Brunssum

Nabij bossen en ziekenhuis. Halfvrijstaand woonhuis met tuin en dubbele garage. Bouwjaar: 1980. Ruime indeling: hal, grote woonkamer, fraaie eiken keuken, 3 sl.kamers, badkamer, zolder. Uitsluitend eerste kwaliteit materialen. Prijs f 215.000.– k.k.

Info en of afspraken voor vrijblijvende bezichtiging:

Troost Onroerend Goed, Heerlen. Tel. 045-717976.

Te koop:

Kerkrade-Pannesheide

Pannesheiderstraat 93. Geheel te renoveren tussenwoning. Door aannemer geschatte renovatiekosten belopen f 45.000.–. Ruime subsidiemogelijkheden.

Inlichtingen: Troost Onroerend Goed, Heerlen. Tel. 045-717976.

GELEEN, Irenelaan 18, ruim vrijstaand herenhuis. Hal, woonkamer, keuken en bijkeuken, 3 slpks., badk., gr. zolder en kelder. Tuin op het Zuiden. Vr.pr. f 169.000.-. Inl. 04493-2338.

Limbricht

Halfvrijstaand herenhuis (nieuwbouw), met garage, gelegen op aangename woonstand a.d. Haagstraat. Luxe afwerking o.a. hardhouten kozijnen, gekleurd sanitair, fraai tegelwerk, vrijwel compleet geïsoleerd. Ind.: o.a. hal met garderobebenis, L-vormige woonkamer ca. 36 m², geïl. open keuken met moderne keukeninrichting; 1e verd.: 3 zeer ruime slaapkamers, fraaie badkamer met ligbad, 2e toilet, v.w.; 2e verd.: vaste trap naar zolder, (mogelijkheid 4e slaapkamer). Aanv. direct.

Inruil eigen huis mogelijk

Verkoopprijs all-in f 176.715,-

Info: Stienstra Heerlen, tel. 045-712255.

HEERLEN, Welten: prachtige woning, goed geïsoleerd, souterain voor kantoor of praktijk, living 85 m², grote hal, nw. eiken keuken; verd. met 6 slaapk., toilet, badkamer, tuin met veel privacy, dubb. garage. Pr. n.o.t.k. Tel. 045-715580.

KERKRADE, luxe halfvrijst. woonhuis, woonk. 46 m², 4 slpks., inp. garage, kelder. Bernh. Pothaststr. 54, Vink. Na 16.00 uur.

Te k. te **HOENSBROEK** in aanbouw zijnde vrijst. landhuis, inh. 1000 m³, geh. thermoph. en isolatie, luxe afgewerkt. Souterrain, gar. v. 2 auto's en 2 kelders, c.v.-ruimte; parterre: eet woonk. 60 m², terras, open haard, keuke, hal, toilet, rondom tuin; 1e verd.: badk., 3 slaapk., zolder. Vr.pr. f 290.000.- k.k. Adviesprijs f 325.000,- k.k. Aanv. mei '84. Tel. 045-210719.

Goedlopend **CAFÉPAND** m. autom. kegelbaan en zaal te koop of te huur in Kerkrade. Ser. gegadigden inl. postbus 441 te 6460 AK Kerkrade.

KERKRADE-W.: te k. halfvr.st. huis m. gr. tuin en 4 slpk., geh. z.g. uitgevoerd. Pr. f 117.000,-. Tel. 045-452946.

Kerkrade-Chevremont **BOUWGROND** te k. 400 m². P.: n.o.t.k. Tel. 045-452564

BRUNSSUM, vrijst. huis, c.v., tuin, garage, 3 slaapk. f 130.000.- k.k. Tel. 045-218778

Te koop:

beleggingspand

te Heerlen. Uitstekend onderhouden huurpand met (thans nog onverhuurd) magazijn. Totale netto huuropbrengst f 24.000.–. Prijs f 175.000.– k.k.

Inlichtingen: Troost Onroerend Goed, Heerlen. Tel. 045-717976.

Te koop:

Kerkrade-Chèvremont

Mooi, halfvrijstaand woonhuis met tuin. Winkel/praktijk is daarbij mogelijk. Goed onderhouden. Prijs f 90.000.– k.k.

Brunssum

Op de Haansberg (Tollisstraat). Mooi, zeer goed onderhouden halfvrijstaand woonhuis met tuin en garage. Ind.: hal, kelder, woonkamer met open haard, keuken, 2 sl.kamers, douche, bergzolder. Prijs f 115.000.– k.k.

Brunssum-Treebeek

Trichterweg. Halfvrijstaand, zeer goed onderhouden woonhuis met mooie, grote tuin. Ind.: entree, kelder, keuken, waskeuken, grote woonkamer, 2 sl.kamers, badkamer, zolder met kamer, c.v. Prijs f 135.000.– k.k.

Info en of afspraken voor vrijblijvende bezichtiging:

Troost Onroerend Goed, Heerlen. Tel. 045-717976

HOENSBROEK, Harmoniestr. 7, halfvr.st. woning o.a. 3 slpk., badk., gar., pr. n.o.t.k. Tel. 045-215205. Bezicht. na afspr. of zond. 14-17.00 uur.

Te h. gevr. **APPARTEMENTJE** of kamer m. w.c. en bad. v. rustige heer, ± 50 jr. Br.ond.nr. KE 963, LD, Markt 42, 6461 ED Kerkrade.

Hoenbroek

Theresiastraat 12. Nabij centr. rustig gel. halfvrijst. woonh. m. tuin, garage, kelder en berging. Beg. grond: hal, woonk., keuken en toilet. 1e verd.: badk. m. 2e toil en v.w.; 3 slaapk.; 2 verd.: zolder via vaste trap, geh. beplankt en beschoten. Pand is geh. gerenoveerd voorzien: nieuwe c.v.-inst. m. HR-ketel, el. inst., nieuwe aanb.keuken, sanitair op badk. en toilet, beg. grond nieuwe tegelvloeren met houten plafonds, enkele wanden, steenstrips. Opp. 400 m2. Aanv. direkt. Vr.pr. f 159.000,– k.k.

Vaesrade-Nuth

Tulpstraat 40. Halfvrijst. woonhuis m. voor- en achtertuin, inp. gar., c.v.-gas, geh. onderkelderd. Ind. souterrain: gar., waskelder en provisiekelder; beg. grond: hal, toilet, keuken en doorzonk.; 1e verd.: overloop, 3 slaapk., badk. m. zit- douchebak en v.w. Aanv. in overleg. Vr.pr. f 133.000,– k.k.

Inl.: Steens Assurantiën C.V.

Nuinhofstraat 70, 6361 BD Nuth, tel. 045-241534

HOENSBROEK: halfvrijst. huis, bj. '75, best. uit 5 kamers, 2 aparte luxe badk., gr. keuken, 2 toil., c.v., kelder, oprit, tuin, ged. verh., pr. f 129.000,- (zien is kopen). Tel. 045-227859.

Heerlen, Welten

Vrijst. villa met fraaie tuin en garage, gelegen op uitstekende stand, tot. opp. ca. 1358 m². Ind. o.a.: provisiekelder, entree-gang, salon met erker en open haard ca. 38 m², tuinkamer ca. 28 m², woon- eetkeuken ca. 26 m² met volop kastruimte en div. app.; 1e verd.: 4 royale spaak., fraaie badk. m. ligb., douche en 2e toilet; 2e verd.: 2 slaapk., zolder. Zeer goed onderhouden. Aanv. in overleg. Vraagprijs f 375.000,- k.k.

Inl.: Stienstra Heerlen

Tel. 045-712255

Te koop

Bemelen

Monumentale herenhof met park, tuin, 5 paardeboxen, paardestal en verdere stallen. Grondoppervlakte ca. 7.300 m², o.a. 13 kamers, keuken, bijkeuken, kelders en zolder. Eventueel kan ruim twee hectare pachtvrij weiland worden bijgekocht.

Koopprijs f 385.000,– k.k.

Eijsden

Luxe herenhuis met o.a. 12 kamers en geheel onderkelderd. Bouwjaar 1908. Grondoppervlakte 3.303 m². Voor vele doeleinden geschikt.

Koopprijs nader overeen te komen.

Heerlen

St.-Antoniusweg 9

Herenhuis met schitterend uitzicht op Aambos, grondoppervlakte 1152 m². Zeer geschikt voor groot gezin of praktijk aan huis. Direct te aanvaarden. Recent volledig geïsoleerd en nieuwe c.v.-ketel.

Koopprijs f 298.000,– k.k.

HOensbroek

Amstenraderweg 93

Woonhuis met garage, o.a. kelder, woonkamer, keuken, 3 slaapkamers, zolder bereikbaar middels vlizotrap. Bouwjaar ca. 1965.

Vraagprijs f 89.000,– k.k.

Kerkrade

Akerstraat 176

Winkelpand met bovenwoning.

Vraagprijs f 240.000,– k.k.

Kerkrade

Nullanderstraat 102

Bedrijfsobject met bovenwoning, eventueel ook in gedeelten.

Prijs op aanvraag, eventueel ook te huur.

Maastricht

Adelbert van Scharnlaan H 35

Vierkamerappartement op 4e woonlaag, voorzien van c.v.-moederhaard.

Vragaprijs f 61.000,– k.k.

Inlichtingen en bezichtigingen:

B.V. Makelaardij Onroerende Goederen

Peter van Bruggen

Heerlerbaan 50, 6418 CH Heerlen

Tel. kant. 045-417085

Te k. of te h. **FRITURE** met woonhuis, omg. Heerlen. Br.ond.nr. HK 480, Limburgs Dagblad, postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Heckel-Eksel (Blg.-Limb.): 3 percelen **VIJVERGROND** (vervallen vijver) 25 are per perceel - ook in blok. Tel. 09-3211416383.

Te k. 1e-klas gel. ruime halfvr.st. **HERENHUIS** te H'broek. Ind.: salon ± 12×4,50 mtr., open haard, keuken, eiken aanrecht, toilet, gang. 1e verd.: 2 slp.kamers, badk. m. douche, bidet en 2e w.c. 2e verd.: 1 slpk., gr. zolder, geh. voorz. van c.v. Gr. tuin en terras. Het gehele pand is gerenov. en verbouwd in pr.st. Recente taxatierapport aanw. Vr.pr. f 275.000 k.k. Te bevr. tel. 045-214868.

Ubach over Worms, centrum

Winkelpand

met bovenwoning en parkeerplaats op zeer gunstige ligging. Netto vloeropp. winkel 122 m². Biedt goede mogelijkheden voor diverse soorten vestigingen. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs f 275.000 k.k.

Taxatie- en bemiddelingsburo N.V. Laura & Vereeniging

Torenstraat 28, Eygelshoven. Tel. 045-351241 Toestel 398

Onroerend Goed Makelaardij

Leenaers B.V. Lid NVM

Pater Romboutslaan 2, Heerlen

Tel. 045-717237

Heerlen

Bongaertsln.: halfvrijst. won. m. tuin. Ind.: 2 keld., entree, gang, L-vorm. woonk. m. open haard en parket, toil., luxe woonkeuk., 3 slpk., badk., 2e toil., mansardekam., zold.

Welten: bungalow met patiotuin. Ind.: entree, hal, woonkam., mod. keuk., luxe badk., 3 slpk., berg., garage, volledig geïsol., rolluiken.

Welterlaan: halfvrijst. gemod. won. m. gar. Ind: entree, toil., gr. woonk., mod. keuk., tuinhuis, 2 keld., 5 slaapk., study, hobbyr., badk. m. ligb.

Groene Boord: halfvrijst. won. m. mooi uitzicht. Ind.: entree, garderobe, hal, ruime keuken, woonk., zitk., toil., 4 slpk., mod. badk., kleedkamer, toil., dubb. begl., zonneterras.

Kennedyln.: patiobungalow. Ind.: entree, hal, berg., zitk., mod. keuk., 2 ruime slpk., badk. m. ligb. + toil., zonneter., gar., tuin op z., isolatie.

Doenrade

Zwarte Graaf: vrijst. won. m. gar. en mooie tuin. Ind.: hobbyr., 2 keld., entree, hal, berg., toil., keuk., L-vorm. woonkam. met open haard, 4 slpk., kastenkamer, badkam. m. ligb. en douche, zold. Het pand is zeer luxe afgewerkt.

Valkenburg

Vilt, Zwaluwstr.: halfvrijst. won. met mooie tuin. Ind.: hal, toil., Z-vorm. woonk. 52 m², hobbyr., open keuk., 4 slpk., badk., douche, 2e toilet, zold., berg., gas-c.v.

Nijswiller

Rijksweg: woonhuis. Ind.: keld., entree, woonk., bijkeuk., keuk., toil., badcel met douche, toil., 2 slpk., zold.

Schaesberg

Heistraat: tussenl. won. met gar. Ind.: keld., entree, gang, doorzonk., keuk., bijkeuk., toil., 3 slpk., badk., zold.

Simpelveld

Stationsstr.: 2 gr. won. incl. café m. mogelijkh. tot pension of verh. van kam. Gr. grondopp., div. garages.

Brunssum

Wieënweg: vrijst. woonh. m. gr. tuin en gar. Ind.: 2 keld., entree, hal, toil., woonk. m. open haard, ruime keuk., eetk., badk., 3 slpk., opkamertje, badk. met ligb., toilet, zolderk., zold.

Prijzen op aanvraag

BRUNSSUM, Het Ambacht: vrijst. roy. woonhuis (630 m²). Voll. geïsol., inp. gar., onderk. rondom tuin, bj. 1981, veel hout en leisteen, gas-hout-c.v. Ind.: vide, hal, toilet, rust. woonk. 45 m², Noorse lei, open haard, luxe aparte, eiken keuken, compl. inr. bijkeuken; 1e verd.: 3 royale slaapk., badk. en douche apart, compl. inger. zolder v. trap, hobby slaapk. (40 m²) en c.v.-berg. Vr.pr. f 230.000,- k.k. Inl. tel. 045-271158.

Taxaties

A.J.H. Leenaers

Beëdigd taxateur en makelaar

Lid N.V.M.

Onroerend goed t.b.v. aan- en verkoop; financiering hypotheek; assurantiën; successie; rechtbank enz. Indien nodig op korte termijn.

Pater Romboutslaan 2, Heerlen, tel. 045-717237.

Belgische Ardennen op 2 km van Barvaux in 'n rust. omg. orig. **ARDENSE BOERDERIJ** uit natuursteen geb. geren., 11 kamers, garage voor 3 auto's, wijnkelder. Van alle gerief, voorz. in de stijl van het huis. Jean-Claude Perrée, Rue de la Mutualite 16, 4030 Grevegnee tel. 041-652043 België.

Te k. **VALKENBURG A/D GEUL**, grote statige boerderij, voor vele doeleinden geschikt (o.a. manege, horeca enz.) Aantrekkelijk gelegen, uniek vergezicht, totale oppervl. perceel ± 3500 m2 met mogelijkheid tot uitbreiding. Direkt te aanv. Vraagpr. f 380.000,– k.k. Inl. 04405-1439.

BEEK Wilhelminastr. 13, halfvrijst. woonh., prima st. van onderh. Pr. f 145.000,–; k.k. Tel. 04402-79117.

Opgelet

Beek (L), Maastrichterlaan 39: op een riant punt gelegen vrijstaande villa met c.v., 2 garages. Perc.opp. 1535 m². Centrale ligging. Ideaal voor kantoor/praktijk aan huis. Lage vraagpr. f 275.000 k.k. Inruil van uw woonhuis event. mogelijk. Vraag onze uitgebreide folder. KEMO o.g., 040-539212.

Te k. **RIMBURG-U.o.W.** op woonerf gel. ruime tussenwoning: c.v. + inpand. gar. + zolder; L-vorm. woonk. met parketvl., ged. schoonmetselwerk, open keuk. m. schrootjesplafond; 4 slpks. en garagekamer; badk. m. 2 vaste wastafels en 2e toilet; ged. dubb. glas en rolluiken. Dir. aanv. Prijs n.o.t.k. 045-353241.

Te koop in **BAEXEM** weg. nieuwe baan: landelijk gel. royale halfvrijst. geïsol. woning m. c.v.-gas, keurig onderh. Ind.: ruime hal m. grote bergkast, toilet, inp. gar., m. berging, L-kamer 40 m2, ged. thermo. ruime keuken, boven: 4 ruime slpk. (schrootjesplaf.), badk. m. ligb., + 2e toilet. Grote zolder via vlizotrap m. mog. v. 5e slpk., mooie tuin (± 800 m2) m. tuinhuisje. Mooi vrij uitzicht. Vr.pr. f 165.000,– k.k. Tel. 04748-2672.

Te k. te **KERKRADE**, Deken Quadbachlaan, halfvrijst. woonhuis, rustige omg., m. garage, tuin, c.v., keuken, woonk., toilet, terras; bovenverd.: 3 slaapk., bad met balkon. Tel. 09-49240662191

OIRSBEEK, Provincialeweg-Zuid 21, halfvrijst., zeer ruim woonhuis m. achterom. Behoorlijke tuin m. veel privacy, c.v. en kelder. Beg.gr.: parketvloeren, woonk., eetk. en open luxe aanb.keuken, incl. app.; 1e verd.: 4 slaapk., badk.; 2e verd.: mansardekamer, prof. doka en gr. zolder. Spoedig te aanvaarden. f 112.000,- k.k. Tel. 04492-3764

UBACHSBERG te k. goed onderh. ouder woonhuis met 3 slpk., kelder, zolder, c.v., carport, berg., schuur, aparte opr., ruime binnenpl., grote achtertuin, tot. opp. 880 m², frontbr. 22 m. Dir. te aanv. Vr.pr. f 135.000,– k.k. Tel. 045-441415.

HEERLEN, Douve Weien. Vrijst. huis met gar. berging, luxe inbouwkeuken, royale woonk. m. open haard, 4 slpk., douche m. ligb. Voor- en achtertuin. Opp. 505 m². Pr. n.o.t.k. Tel. 045-415192.

Te k. gevr. halfvrijst. **WOONHUIS** in omg. Voerendaal-Wijnandsrade met ruime tuin, max. f 170.000. Tel. na 18.00 uur 045-270933.

GULPEN-EUVEREM. Landelijk gelegen woonhuis te koop. Prijs f 99.000 k.k. Tel. 04450-3398.

KERKRADE-CHEVREMONT te k. ruim woonhuis m. tuin en zij-ingang, hobbyruimte, gr. woonk., keuken, badk., zolder, kelder, slpkms. Pr. n.o.t.k. Chèvremontstr. 33, tel. 045-452564

BRUNSSUM: te k. modern, halfvrijst. woonhuis m. gar., bj. '73, mooie ligging. I.z.g.st. Zeer ruim en luxueus van ind. (kamer 42 m²). Aanv. direct. Pr. n.o.t.k. Tel. 045-256155 of 045-252410.

GELEEN, Belgiëstr. 10, woonhuis met garage, bj. 1972. Hal, doorzonk. met tegelvloer, 4 slk. + badk. Prijs f 128.000,-. Inl. Tel. 04493-2338.

OBBICHT: Burg. Venckenstr. 31. Te k. goed onderh. halfvrijst. woning met gr. gar., tuin, c.v., geheel geïsol. Ind.: hal, L-vorm. woonk. m. open haard en parket, keuken, 4 slpkms., badk. m. ligb. en 2e toilet en zolder. Bwjr. 1979. Vr.pr. f 138.500,-. Voor inl. 04498-52840.

Wijlre

Mod. tussenh. met gar. In uitstek. staat. 3 slpkrs., zolder, badk., gas-c.v.

Makko Makelaardij B.V.

(Mak.-tax. o.g. W. Timmermans. Lid NVM). Rijksweg 105, Gulpen. Tel. 04450-2182.

URMOND. Te k. in gerestaureerde woonkern van Oud-Urmond, woonh. met tuin, nieuwe electra en gas-c.v., bwj. 1935. Vr.pr. f 82.500,-. Tel. 04495-7543.

Te k. gevr. kl. **WOONHUIS** omg. Landgraaf, pr. f 75.000,– tot f 80.000,–. Br.o.nr. SB 866 LD, Fr. Erensln. 4, 6371 GV Schaesberg.

BRUNSSUM: te k. vrijst. woonh. m. gar., bwj. '77, geh. geïsol., woonk., keuk., bijk., 3 slpk., badk. m. ligb./douche, 2e toilet, zold. Tel. 045-250327.

Te k. gevr. halfvrijstaande **WOONHUIS** met garage in de omgeving van Abdissenbosch, Ubach o. Worms, maxim. f 160.000,–. Kasteellaan 9, 5855 AD Well, Limburg.

LIMBRICHT te k. aan weg Sittard-Born geleg. vrijst. woonhuis (1955) met garage op 495 m² grond. Vr.pr. f 149.000,– k.k. Provincialeweg 28. Tel. 04490-16225.

Aantr. gel. **WOONHUIS** m. tuin in Nuth. L-vormige woonk., mod. badkamer en keuken, 3 slaapk., garage en geh. onderkelderd. Prijs n.o.t.k. Tel. 045-241617

Te k. v. part. luxe geren. **HERENHUIS** nabij centrum Heerlen, inh. 1000 m³. Aantr. object voor praktijk, kantoor of sportstudio. Ind. beg. grond praktijkruimte 80 m² en toilet. 1e verd. woonk. en open keuken 80 m², 2e verd. 4 slaapk. en luxe badk. Inl. 045-715344.

SIMPELVELD: land. gel. vrijst. semi-bungalow, bj. '79. Goede afw. en voll. geïsoll. Ind.: hal met vide, studeerk., Z-kamer 40 m², overd. terras, eikeh. keuken, bijkeuken, gar. m. hobbyzolder; verd.: 4 slaapk., badk. m. ligb. en douche, 2 wasb. en zolders. Pr. n.o.t.k. Oude Molsbergerweg 18, tel. 045-441922

Stein: horeca(recreatie)complex

Dit uitstekend bereikbaar, aan recreatieoord Steinerbos gesitueerd pand (bouwjaar 1981), met een vloeroppervlakte van 800 m², is voor vele doeleinden geschikt. Evt. discotheek, restaurant met zaalverhuur, fitnesscenter e.d. Geen brouwerijverplichting. Ruime parkeergelegenheden aanwezig. Koopprijs f 200.000 k.k. (WIR)-premie. Het object is eventueel ook te huur.

Livac B.V.

Brugstraat 19, Sittard. Tel. 04490-10855

Heerlen nabij centrum

Woonhuis, Winterstraat. Gunstige ligging, m. garage en binnentuin. Ind.: woonkamer, entree m. gang en kantoortje, toilet, mod. keuken. Verd.: 3 slaapk., mod. badkamer met ligbad, douchecabine en wast., 2e toilet. Vraagprijs f 165.000,- k.k.

Kerkrade nabij centrum

Winkelpand, hoek Mr. Absilstr.-Kipstraat, met c.v. en dubb. garage, royale bovenwoning m. aparte zij-entree. Prijs op aanvraag.

Kerkrade - St.-Pieterstraat

Winkelpand m. magazijn en werkplaats, tot. opp. ± 180 m². Bovenwoning m. aparte zij-entree omv.: woonk. ± 9 m diep, mod. keuken, 2e verd.: 3 slaapk., badk. m. ligb. en toilet. Vraagprijs f 130.000,- k.k. Inl.

Taxatie- en makelaarskantoor

Van Wersch B.V.

mak. o.g.

Stationsstraat 54, Kerkrade - tel. 045-452234.

HOENSBROEK, Akerstraat-Noord: degelijk woonhuis, ook geschikt als winkel-/woonhuis of praktijkwoning. Ind.: kelder, woonk. c.q. winkel, slapk., keuken, bijkeuken, badkamer; 1e verd.: 3 slapk., zolder m. mansardekamers. Vr.pr. f 98.000,- k.k. Direct te aanv. Brunssum: ruim woonhuis met inpandige garage. Ind.: royale woonk. m. open haard, keuken, 3 ruime slapk., badk. m. douche, ligb., v.w., en 2e toilet, zolder via vaste trap. Vr.pr. f 147.500,- v.o.n. Inl. Kramer Makelaardij o.g. en verzekeringen, Elsstraat 1, Beek, tel. 04402-73601.

Te k. **KERKRADE-CENTRUM** geheel nieuw verbouwd pand met nieuw dak, voorgevel, houten kozijnen met thermopane beglazing, bad, c.v., 7 kamers, 320 m² tuin, aparte ingang. Prijs f 179.000,- k.k. Onroerendgoedmaatschappij John Sijben B.V., Holzstraat 33, Kerkrade, tel. 045-456800.

MAASEIK (B) te k. prachtige bungalow, ruime ind. 206 m² met 21 are grond. Dubbele garage. Pr. f 180.000,–. Inl. 09-3211564311.

Laat uw **HUIS** niet veilen! Neem vrijblijvend contact met ons op. Br.ond.nr. HK 494 Limburgs Dagblad, postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Omg. Beek zeer fraaie **BOERDERIJ** m. binnenplaats, oprijpoort, tuin en wei, tot. 3000 m². Grote luxe woonhuis met 2 appartementen. Zeer gunstige prijs: f 345.000,-. Mak. Hendriks Heerlen, tel. 412430.

HEERLEN: luxe woonhuis met kl. tuin, gunstig gel. t.o.v. centrum en nabijheid v. bos. Pr. n.o.t.k. Mak. Hendriks, tel. 412430.

SPANJE: te h. 4-pers. vakantiebungalow aan zee, maanden mei/juni en sept./okt. Pr. f 330,- p.w., voll. inl. mak. Hendriks Heerlen, tel. 412430.

Taxatie?

Hendriks Heerlen. Beëd. mak. en taxateur. Tel. 045-412430, vraag informatie.

Nuth

Vrijstaand herenhuis met gar. Uitst. staat van onderh., vier slaapk., L-vormige woonk. met open haard. Ind. 700 m3. Grondopp. 450 m2. Vraagpr. f 205.000,–.

Nuth

Vrijst. woonh. met praktijkruimte inpand. gar., voor- en achtertuin. Geheel onderkelderd, keuken met eeth., bijkeuken, woonk., studeerk., en praktijkr., vier slaapk., hetelucht c.v.-inst., bouwjaar 1958. Grondopp. 588 m2, inh. 670 m3. Vrij te aanvaarden. Prijs f 175.000,–.

Hoensbroek

Vrijst. woonh. met gar. en magazijn (opp. 100 m2), woonk., m. open haard, keuken, 3 slaapk., mod. badk., met ligbad, zolder (vaste trap). Grondopp. 465 m2, inh. 560 m3, gar. en mag. 430 m3. Vr.pr. f 159.000,–

Berg aan de Maas

Vrijst. bungalow met inp. gar. Hal met marmervloer, keuken, woonk., serre, met thermopane begl., twee slaapk., badk., m. ligbad. Alle ramen zijn voorzien van rolluiken. Uitzicht op de Maas. Grondopp. 930 m2. Pr. f 185.000,–

Te huur Nuth

Halfvrijst. eengezinswoning te huur. Huurprijs f 700,– per maand.

Inlichtingen: Makelaardij Fons Heuts b.v. Beëdigd taxateur Tel. 045-242316

UBACH O. WORMS: luxe drive-in woning. Vr.pr. f 125.000. t. 045-322202.

Te k. gevraagd te Heerlen, op goede stand (binnen 3 maanden) **WOONHUIS** tot f 200.000,-. Br.ond.nr. HK 493 Limburgs Dagblad, postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Bungalow

2 km van Slenaken. Schitt. uitzicht. 5 krs., badk., apart. douche, gar., kelders, c.v. Bijz. goed geïsol. f 250.000.

Makko Makelaardij B.V.

(Mak.-tax. o.g. W. Timmermans. Lid NVM). Rijksweg 105, Gulpen. Tel. 04450-2182.

GREVENBICHT, Raadhuisstraat 8: te k. goed onderh. herenhuis m. mooi aangel. tuin. Koopsom f 235.000,- k.k. Inl. en doc. Ruber makelaar en taxateur, tel. 04497-1900.

Heerlen

rand centrum: tussenwoonhuis m. c.v. en tuin, 4 slaapk. Prijs en aanv. in overleg.

Heerlen

Aarveld: dubbelwoonhuis, inrit, garage, tuin, c.v., veel mogelijkh. Prijs in overleg.

Nieuwenhagen

vrijst. woonhuis met gar. en tuin, prima ligging. L-vorm. living met open haard, c.v., 3 slaapk. Vr.pr. f 179.000,-. Makelaar Smeets, 753066.

Te huur in centrum Kerkrade de **KANTOORRUIMTE** ca. 150 m² met eigen parkeerplaats. Huurprijs f 25.000,- per jaar. Spoedige aanvaarding. Inl. J.W. Offermans makelaardij B.V. Maastricht, tel. 043-264200 of tel. 045-310229.

KERKRADE-WEST: te koop aan de Akerstraat, goed onderhouden winkelpand met aparte bovenwoning. Oppervl. winkelruimte ca. 270 m², kan desgewenst uitgebr. worden. Koopprijs f 150.000,- k.k. Inl. J.W. Offermans makelaardij B.V. Maastricht, tel. 043-264200 of tel. 045-310229.

Te k. luxueus vrijst. woonh. te **BERG & TERBLIJT**. Vr.pr. f 179.000,-. Br. o. nr. MA 473 L.D. Stationsstr. 27, 6211 BN Maastricht.

HEERLEN, Rennemig: geschakeld woonhuis, c.v., garage, vrije ligging. Netto maandlasten circa f 700,- p.mnd. bij 100% hyp. (premie B). Doc. op aanvraag. N.M.W. Quaden makelaartaxateur o.g., lid NVM, Mairestr. 14, Munstergeleen, tel. 04490-19644.

MUNSTERGELEEN: te k. woonhuis m. gar., bwj. 1970, met veel grond, 3 slpks., keuken, bad, hal, w.k., cv., gr. balcon. Garage 15 mtr. Inl. 04499-3398, na 15.00 uur.

Grevenbicht:

Wilhelminalaan 24. Goed onderhouden halfvrijst. woonhuis, 4 slaapkamers, vr.pr. f 127.000,– k.k.

Grevenbicht:

Op de Coul 6, modern vrijstaand woonhuis met veel luxe en comfort, geh. geïsol. bwj. 1980. Koopsom f 180.000,–; k.k. Ver ben. bouwpr. Moet u van binnen zien!

Grevenbicht:

Peperstr. bouwterr., gr. 600 m2, front 14 m.

Heerlen:

Jongmansweg 31. Deg. gebouwd tussengliggend woonhuis met grote tuin. Voorzien van alle comfort. Goed onderhouden. Koopsom slechts f 115.000,– k.k.

Obbicht:

Past. Janssenstr. 7, halfvrijst. woonhuis met garage, 3 slpk., vr.pr. f 120.000,–; k.k. Kempenweg 66, ruim vrijst. deg. gebouwd woonhuis opp. 1400 m2, koopsom f 195.000,–; k.k.

Sittard:

Wintraak, gerenov. carreboerderij 2000 m2 grond. Koopsom f 590.000,–; k.k.

Ulestraten:

Patioplein 2, rustig gel. bungalow, vr.pr. f 215.000,–

Voor inl. en dokumentatie

Ruber

Makelaar en taxateur

tel. 04497-1900

GELEEN, Oostenrijkse woning Strenssstr. 8, unieke ligging op 900 m2 grond; modern inger. pand, m. tegelvloer, dubb. gar. Vr.pr. f 149.000,–; Kijkdagen zaterdag en zondag.

SCHIMMERT. Pracht. halfvrijst. vooroorl. herenh. te k. met stukje grond. Br.o.no. VA 254, LD, Wilhelminalaan 37, 6301 GG Valkenburg.

BRUNSSUM: tussengelegen royaal woonhuis met g… c.v. en tuin. Ind. o.a.: kelder, woonkamer, eetkeuken… slaapkamers, badkamer, grote zolder. Koop… f 99.000,- k.k.

BRUNSSUM: rustig en goed gelegen halfvrijstaand w… huis met gas-c.v., garage en tuin (op 't zuiden gel… Ind. o.a.: L-vormige woonkamer (ruim 40 m²) met… haard en plavuizenvloer; luxe keukeninstallatie met… apparatuur, 4 slaapkamers (alle met parketvloer), ba… mer. Vraagprijs f 187.000,- k.k.

EYGELSHOVEN: rustig gelegen woonhuis met gas… garage en tuin. Bouwjaar 1976. Goed onderhouden… ren en dak zijn geïsoleerd. Ind. o.a.: woonkamer (c… m²), keuken, 3 royale slaapkamers, badkamer. Vraag… f 107.000,- k.k.

HEERLEN: halfvrijstaand woonhuis met gas-c.v., gar… berging en tuin. Ind. o.a.: L-vormige woonkamer met p… ketvloer en open haard, royale keuken, serre, luxe bad… mer met o.a. ligbad en douche, 3 slaapkamers. Moge… heid voor zolder. Koopprijs f 125.000,- k.k.

HEERLEN: rustig gelegen (in de nabijheid van het A… bos) vrijstaande bungalow met gas-c.v., grote garage… rondom tuin. Ind. o.a.: kelder, royale L-vormige woonka… mer (ca. 41 m²) met open haard en parketvloer, keu… met een kunststof keukeninstallatie met apparatuur, … ruimte, hobbykamer, 4 slaapkamers, badkamer met … ligbad en douche. Vraagprijs f 260.000,- k.k.

Heerlen - Heksenberg: goed gelegen winkelpand met… venwoning, voor vele doeleinden geschikt. Geheel ond… kelderd (ca. 190 m²). Totale vloeroppervlak parterre… 190 m². Woonruimte: royale L-vormige woonkamer (ca… m²) met parketvloer, 3 slaapkamers (alle met parketvl… Groot dakterras ca. 45 m². Grote hobbyruimte. Tuin. K… prijs: tegen elk acceptabel bod (eventuele huur is mog… lijk).

HEERLEN - aan de buitenrand van het centrum: t… sengelegen woonhuis met gas-c.v., grote garage (ook g… schikt voor caravan), bereikbaar via de achterzijde en t… Ind. o.a.: 2 kelders, woonkamer (ca. 37 m²), keuken, … keuken, 4 slaapkamers, badkamer met zolder (bereikba… via een vaste trap). Vraagprijs f 135.000,- k.k.

HEERLEN: rustig gelegen halfvrijstaand woonhuis m… garage en kleine tuin. Het pand is geheel onderkelde… (grote hobbyruimte). Ind. o.a.: woonkamer, keuken, … slaapkamers, doucheruimte. Vraagprijs f 95.000,- k.k.

HEERLEN - Heeserveld: woonhuis met gas-c.v., berg… en tuin. Ind. o.a.: kelder, woonkamer, keuken, 4 slaapka… mers, badkamer, zolder te bereiken via vaste trap. Vraag… prijs f 119.000,- k.k.

HOENSBROEK-CENTRUM: appartement gelegen in h… voetgangersdomein. Ind. o.a.: woonkamer, keuken m… droogruimte, 4 slaapkamers, doucheruimte. Vraagprijs f 55.000,- k.k.

HOENSBROEK: woonhuis met gas-c.v., inpandige gara… ge en tuin. Diverse niveauverschillen. Ind. o.a.: royale … keuken, woonkamer, 3 slaapkamers, badkamer. Goed on… derhouden. Vraagprijs f 109.000,- k.k.

HOENSBROEK: rustig gelegen halfvrijstaand woonhuis met gas-c.v., garage, hobby/kantoorruimte en grote t… (totale opp. 980 m²). Goed gerenoveerd. Grotendeels g… ïsoleerd. Ind. o.a.: kelder, L-vormige woonkamer, lu… eiken keukeninstallatie met apparatuur, 2 slaapkame… badkamer, zolder. Vraagprijs f 189.000,- k.k.

HOENSBROEK: goed… rustig gelegen halfvrijsta… woonhuis met gas-c.v., gara… ge en tuin. Geheel geïso… leerd en van dubbele beglazing voorzien. Zeer goed on… derhouden. Bouwjaar 19… Ind. o.a.: L-vormige woonka… mer (ca. 40 m²) met open haard, luxe eiken keukenin… stallatie met apparatuur, … royale slaapkamers, compl… te badkamer, zolder (te be… reiken via vaste trap). Vraag… prijs f 188.000,- k.k.

KERKRADE - Terwinselen: woonhuis met gas-c.v., ber… ging en tuin. Ind. o.a.: kelder, woonkamer, keuken, 4 roya… le slaapkamers, badkamer, hobbyruimte, zolder (via vaste trap). vraagprijs f 125.000,- k.k.

NIEUWENHAGEN

Open huis vandaag van 13.00 tot 15.00 uur

Een bungalow die u beslist van binnen moet zien. Vanda… dit open huis. Het betreft hier een goede en ruim gelegen halfvrijstaande bungalow met gas-c.v., garage en tuin. Bouwjaar ca. 1979. Een ruime en goed ingedeelde bunga… low. L-vormige woonkamer met open haard, eethoek, … open verbinding naar de keuken (luxe keukeninstallatie met apparatuur), bijkeuken (totale opp. ca. 52 m²), 4 slaap… kamers, 2 badkamers. Muren en dak zijn geïsoleerd. Vraagprijs f 235.000,- k.k.

SCHAESBERG: nabij groot recreatiegebied. Goed gele… gen bungalow met gas-c.v. en tuin. Geheel onderkelderd. Zeer geschikt voor wonen met praktijk en/of kantoorruim… te. Ook geschikt voor 2 gezinnen. De afwerking is degelijk en goed verzorgd. Het pand is geheel geïsoleerd en van rolluiken voorzien. Indeling: souterrain: grote L-vormige … kamer met complete keukennis en met open haard, … slaapkamers, badkamer, berging, grote hobbyruimte. Par… terre: royale hal, L-vormige living ruim 50 m² met open haard en plavuizenvloer, keuken met luxe eiken installatie met apparatuur, 3 slaapkamers, badkamer. Prijs n.o.t.k.

SCHAESBERG-CENTRUM: goed gelegen appartement met gas-c.v. en berging. Geheel voorzien van dubbele be… glazing, ruim voldoende parkeergelegenheid. Goed on… derhouden. Ind. o.a.: woonkamer (ruim 30 m²), keukenin… stallatie met apparatuur, 2 slaapkamers, badkamer. Vraagprijs f 85.000,- k.k.

SCHINVELD: rustig gelegen, vrijstaande bungalow met gas-c.v., garage en rondom tuin (tot. opp. ca. 1265 m²). Ind. o.a.: royale hal, L-vormige woonkamer (ca. 54 m²) met open haard, luxe keukeninstallatie met apparatuur, … slaapkamers, badkamer met o.a. ligbad en douche. In het souterrain bevindt zich een royale hobbyruimte (4e slaap… kamer) en een provisieruimte. Het geheel is zeer goed on… derhouden. Vraagprijs f 348.000,- k.k.

UBACH OVER WORMS: halfvrijstaand woonhuis met gas-c.v., berging en grote tuin. Het pand is geheel gereno… veerd en goed onderhouden. Ind. o.a.: woonkamer, keu… ken, bijkeuken, veranda, badkamer, 2 grote slaapkamers, zolder (vaste trap, met mogelijkheid 3e slaapkamer). Vraagprijs f 99.000,- k.k.

UBACH OVER WORMS: halfvrijstaand woonhuis met gas-c.v., garage en tuin. Bouwjaar 1977. Ind. o.a.: … L-vormige woonkamer, keuken, 3 slaapkamers, bad… kamer, vaste trap naar zolder (mogelijkheid 4e slaapka… mer). Vraagprijs f 145.000,- k.k.

UBACH OVER WORMS: appartement met gas-c.v., berging. Goed onderhouden. Geheel geïsoleerd. Bouw… jaar 1981. Ind. o.a.: woonkamer, keukentje, slaapkamer met balkon, badkamer. Koopprijs f 75.000,- v.o.n.

UBACH OVER WORMS - Rimburg: rustig en … goed gelegen vrijstaand woonhuis met gas-c.v., gara… ge en tuin. Prachtig ver… zicht. Ind. o.a.: … woonkamer met … royale eetkeuken, 3 slaap… mers, badkamer, … Koopprijs f 149.000,- k.k.

WIJNANDSRADE: vrijstaand landhuis met gas-c.v., dub… bele garage, carport, „binnen"-zwembad en rondom t… (ca. 900 m²). Ind. o.a.: diverse kelderruimten, grote liv… met niveauverschil (totale opp. ca. 80 m²), open haard, luxe keukeninstallatie met apparatuur, 3 slaapkamers, badkamer met o.a. ligbad en douche. Koopprijs f 298.000,- k.k.

Pickée makelaardij bv

Taxaties
Koop en verkoop
Hypotheken

van Itersonstraat 15 Schaesberg Telefoon: 045-4148…
Postbus 31193 6370 AD Schaesberg

weru kunststof ramen & deuren

Bezoek onze showroom
WERU-KRINGS
Open: ma. t/m vrij. 13.00-18.00 uur,
za. van 10.00 tot 15.00 uur

ROERMOND
Zwartbroekstr. 5
Tel. 04750-32777

HOENSBROEK
Akerstraat-N. 128
Tel. 045-224581
Privé 04402-74739

TE KOOP

ELSLOO
Schitterend, in gerestaureerde oude kern, gelegen geheel gerenoveerde woning. Ind.: o.a. kelder; woonkamer, grote eetkeuken, badkamer, 3 slaapkamers, zolder met vaste trap. Royale tuin. Het geheel is uitstekend onderhouden. Vraagprijs: ƒ 105.000,–

GELEEN/MEZENSTRAAT
Goed onderhouden woning met diepe tuin. Ind.: o.a. kelder, keuken, doorzonkamer, open veranda, berging, moderne badkamer, slaapkamers, zolderberging. Koopprijs ƒ 99.000,– k.k.

HOLTUM/ANKERSWEG
Vrijstaand woonhuis met grote tuin, c.v., garage, 4 slaapkamers, badkamer met ligbad, grote zolder met vlizotrap. Aanvaarding: direct. Vraagprijs: ƒ 147.500,– k.k.

HORN/BARBARAHOF
Luxueus uitgevoerd halfvrijstaand woonhuis met garage. Ind.: o.a. ruime woonkamer met open haard, moderne keuken, slaapkamer en badkamer op begane grond, 2 slaapkamers en 2e badkamer op 1e etage. Aanvaarding: direct. Vraagprijs: ƒ 155.000,– k.k. Object is eventueel te huur, huurprijs ƒ 812,–/maand.

SPAUBEEK
Landelijk gelegen halfvrijstaand woonhuis met garage. Beg. grond: hal, doorzonkamer, grote keuken. 1e etage: studeerkamer, 3 slaapkamers, badkamer met 2e toilet. 2e etage: 4e slaapkamer met vaste trap, berging. Vraagprijs: ƒ 155.000,– k.k.

VOERENDAAL/KUNDERKAMPSTRAAT
Op fraaie ligging gesitueerde vrijstaande split-level bungalow. Ind.: o.a. hal, L-vormige woonkamer, keuken, badkamer, 3 slaapkamers, soutterain met c.v.-ruimte, inpandige garage, provisiewasruimte. Grote tuin rondom met veel privacy. Vraagprijs: ƒ 315.000,– k.k.

NIEUWBOUW

GELEEN/KINKENWEG
Woning met garage en berging. Hoge rijksbijdrage (premie A). Ind. o.a. woonkamer met open keuken, 2 slaapkamers, badkamer, zolder met vaste trap. Object verkeerd in staat van ruwbouw en is glasdicht. Koopsom in huidige staat: ƒ 95.000,– k.k. Direct te aanvaarden.

BEEK/FRANS ERENSSTRAAT
Vrijstaand woonhuis, o.m. omvattende leefruimte (ca. 37 m2), garage, 3 slaapkamers, badkamer, zolder met vaste trap. Perceelsoppervlakte maar liefst 470 m2. Met de bouw kan onmiddellijk worden gestart. Koopprijs: ƒ 189.983,50 v.o.n. incl. BTW.

BEDRIJFSOBJECT

MEUWSTADT/LIMBRICHTERSTRAAT
Aan invalsweg gelegen woonhuis met grote bedrijfsruimte (totale oppervlakte 810 m2). Object is voor diverse handelsdoeleinden geschikt en op korte termijn te aanvaarden. Vraagprijs: slechts ƒ 265.000,– k.k.

TE HUUR

BRUNSSUM/RUMPENERSTRAAT
Goed gelegen dagwinkel (netto vloeroppervlakte 115 m2) met dagverblijf. Voor diverse doeleinden geschikt. Direct te aanvaarden. Huurprijs: ƒ 1200,–/maand excl. BTW.

GELEEN/CENTRUM
Luxueus groot appartement met garage, badkamer, 2 slaapkamers, moderne keuken, woonkamer met open haard. Huurprijs is inclusief garage: ƒ 930,30/maand. Eventueel te huur zonder garage.

EUVEKO
ASSURANTIËN EN ONROEREND GOED BV
Rijksweg-Noord 45, 6162 AB Geleen
Tel. maandag t/m vrijdag: 04494-49450
Tel. zaterdag van 10.00 tot 14.00 uur: 04402-75096.

Onze 5-jaars hypotheek: slechts 8.[illegible] rente.

Inderdaad, dat is echt een lage rente. Kijkt u maar eens naar de overzichten van de hypotheektarieven die wekelijks in de meeste dagbladen worden gepubliceerd. Dan ziet u hoe voordelig een RPS hypotheek is.

Er zijn nog goedkopere hypotheken, maar die hebben meestal slechts een 1 jaar vaste of variabele rente. Als u meer zekerheid wilt, is een 5-jaars hypotheek aantrekkelijker.

Wij hebben zo'n 5-jaars hypotheek met zeer lage rente. Daarbij kent onze hypotheek nog meer voordelen. Bijvoorbeeld de afsluitprovisie van 1%, de soepele verhuiscondities in de vorm van de Meeneem- of Doorgeefhypotheek en de bij de hypotheek behorende, zeer voordelige overlijdensrisicoverzekering.

Bovendien nemen wij de aanvraagkosten voor een gemeentegarantie voor onze rekening.

Wilt u meer weten over onze hypotheken? Via de bon kunt u de folder aanvragen. Of u pakt 'm mee op het postkantoor. U kunt ook bellen met 020-591 80 11.

Bovendien kan uw makelaar of verzekeringsadviseur alle gewenste inlichtingen geven.

*Huidige rente bij maandelijkse betaling en gemeentegarantie; wijzigingen voorbehouden.

Stuur mij de brochure "Hypotheken".

LID-15

Naam: ____________
Adres: ____________
Postcode/Plaats: ____________

Stuur deze bon in een envelop zonder postzegel naar:
Hypotheekbedrijf postgiro/
rijkspostspaarbank,
postbus 49977,
1009 DX AMSTERDAM.



postgiro rijkspostspaarbank

268

IN MAASTRICHT KRIJGT U NERGENS EEN HOGERE RIJKSBIJDRAGE VOOR EEN EIGEN HUIS DAN IN DE HEEG.

MAXIMAAL MAAR LIEFST F. 124.300,- !

In Maastricht zijn alleen in het plan De Heeg nog woningen te koop met de 'oude', hoge premie-A-regeling. Maximaal ontvangt u in totaal, afhankelijk van het inkomen, maar liefst ƒ 124.300,– (in het eerste jaar ƒ 10.900,–). Dat is nog een zeer aantrekkelijke kans op een eigen huis voor een betaalbaar maandbedrag!



Wat betekent dat voor u als koper?

De woningen in De Heeg zijn door dat grote premie-voordeel nog zo'n ƒ 200,– per maand voordeliger dan dezelfde woningen met de nieuwe, lagere premieregeling. Door nú te kopen bepaalt u uw maandbedrag op ƒ 248,–*. U zult lang moeten zoeken om een woning te vinden die u minder kost in Maastricht.

* Dit netto-maandbedrag in het eerste jaar is gebaseerd op de hoogste eerstejaars bijdrage (nog volgens de 'oude' regeling) en is afhankelijk van het belastbaar inkomen.

Energiezuinige woningen met garantie

De eengezinswoningen zijn energiebesparend (èn dus kostenbesparend) geïsoleerd. Bovendien worden de woningen gebouwd met garantie van het Garantie Instituut Woningbouw. De woningen zijn verder prettig ingedeeld met o.m. woon-/eetkamer met isolerend dubbelglas, keuken, 3 slaapkamers, doucheruimte, zolder, berging of carport en berging.

De koopprijs is vanaf ƒ 140.884,– v.o.n.

Inlichtingen

Vandaag, zaterdag 14 en zondag 15 april is de modelwoning van 14 tot 16 uur geopend. U kunt dan deze leuke eengezinswoningen op uw gemak bekijken. Uiteraard kunt u er alle inlichtingen krijgen die u wenst. Bovendien kunt u, geheel vrijblijvend, het maandbedrag voor u persoonlijk (gebaseerd op úw inkomen) laten berekenen. Dan weet u precies hoe voordelig u hier kunt wonen.

GA EENS KIJKEN IN DE MODELWONING
De modelwoning is op het adres Vonkendaal 70 in De Heeg.
Gemakkelijk te bereiken: vanaf de Oude Rijksweg Heer-Gronsveld wijzen de borden u de weg via de Langendaal en de Varensdaal naar de Vonkendaal.
ZATERDAG- EN ZONDAGMIDDAG VAN 14.00 TOT 16.00 UUR OPEN HUIS IN DE MODELWONING VONKENDAAL 70, DE HEEG

DRS. RUIJTERS
makelaardij onroerend goed · sittard maastricht venlo
6221 ED maastricht wycker brugstraat 62 · tel 043-18941*

GELD
VERBRANDT
IEN
NIET

Specialist
Alkubouw
Nuth BV

Voor de meeste 'tweeverdieners' heeft Stienstra nog een huis met de 'voordelige' oude subsidie-regelingen.

maximale rijksbijdrage mogelijk van f. 124.300,-

HEERLEN, Heerlerheide.
Een plan met een vriendelijk en gezellig straatbeeld met grote verkeersveiligheid en royale groenvoorzieningen. Grote woonkamer, 3 slaapkamers, badkamer, zolder met vaste trap, garage of berging.

OPEN HUIS
Zondag 15 april van 14.00 - 16.00 uur.
Volg de borden vanaf de Ganzeweide t.o. de Rabobank.

Verkoopprijzen van f 135.363,- tot f 142.919,- v.o.n. (excl. renteverlies).

Maandlast vanaf f 272,-*

HEERLEN, Compactwoningen.



Het alternatief tussen een eengezinswoning en een appartement. Ideaal voor 1- en 2-persoons huishoudens. Door de opzet en de uitstekende isolatie een energiebesparing tot 40%. Woonkamer met halfopen keuken, 2 slaapkamers, badkamer, berging in tuin en extra berging.

OPEN HUIS
Zondag 15 april van 14.00 - 16.00 uur.
Volg de borden vanaf de Parallelweg (Nationale Houthandel) of vanaf het D.G.D.-gebouw.

Verkoopprijs f 124.534,- v.o.n. (excl. renteverlies).

Maandlast vanaf f 156,-*

HEERLEN, Terwormdeel.



Eengezinswoningen met zeer ruime inpandige garage met plaats voor twee auto's en veel extra berg- en hobbyruimte. L-vormige woonkamer (9.50 m. lengte), open keuken, 3 slaapkamers.

OPEN HUIS
Zondag 15 april van 14.00 - 16.00 uur.
Volg de borden vanaf de Parallelweg (Nationale Houthandel) of vanaf het D.G.D.-gebouw (nabij het Loon).

Verkoopprijs f 164.284,- v.o.n. (excl. renteverlies).

Maandlast vanaf f 395,-*

HEERLEN, Zeswegen.



De woningen zijn ruim van opzet. Woonkamer met open keuken ca. 34 m2, garage/berging, 3 slaapkamers, badkamer met douche, praktische bergzolder met schuiftrap.

OPEN HUIS
Heden 14 april van 14.00 - 16.00 uur.
Volg de borden vanaf de Zeswegenlaan.

Verkoopprijzen van f 141.134,- tot f 151.249,- v.o.n. (excl. renteverlies).

Maandlast vanaf f 350,-*

HOENSBROEK, Zuid.



Gelegen nabij het station Hoensbroek en het toekomstige vijverplan. Praktische eengezinswoningen met ruime woonkamer met veel tuinkontakt, keuken, 3 slaapkamers, badkamer en een zolder met vaste trap.

OPEN HUIS
Heden 14 april van 14.00 - 16.00 uur.
Volg de borden vanaf de Heerlerweg Stationstraat/Oranjestraat.

Verkoopprijs f 135.302,- v.o.n. (excl. renteverlies).

Maandlast vanaf f 235,-*

BRUNSSUM, Klingelsberg.



Gunstig gelegen bij het centrum van Brunssum en bij het prachtige wandelgebied tussen Brunssum en Sittard.
Indeling:
woonkamer met halfopen keuken, garage/berging, 3 ruime slaapkamers op de verdieping, badkamer met douche, zolder bereikbaar via vaste trap.

Verkoopprijs f 148.246,- v.o.n. (excl. renteverlies).

Maandlast vanaf f 352,-*

Op deze huizen zijn de oude subsidie-regelingen van toepassing met een max. rijksbijdrage van f 8.400,- of f 10.900,- in het eerste jaar.

Geeft u de voorkeur aan een konstant gelijkblijvende last, dan kan daar in de financiering rekening mee worden gehouden door extra aflossing.

Al deze projekten voldoen aan de normen en de voorwaarden gesteld door het Garantie-Instituut voor de Woningbouw.
GARANTIE-PROJEKT
- Zekerheid voor de afbouw
- Garantie op het bouwwerk
- Getoetste koopovereenkomst

BON
o Heerlen, Hrl.h.
o Heerlen, Comp.
o Heerlen, Terw.
o Heerlen, Zesw.
o Hoensbroek, Zuid
o Brunssum, Kling.

Stuur mij vrijblijvend volledige informatie over:
Naam:........................
Adres:........................
Postcode/plaats:........................
Telefoon:........................
In ongefrankeerde envelop zenden aan: Stienstra Heerlen Makelaardij BV, Antw.nr. 40, 6400 VB Heerlen.

10.014 LD 140484

*Uitgaande van een 100% hypotheek en rekening houdend met de hoogste eerste jaarlijkse bijdrage.

RENTE
6,8% 1 jaar vast tot
8,9% 30 jaar vast.

Makelaardij onroerend goed · Hypotheken · Verzekeringen
stienstra

Stienstra Heerlen Makelaardij BV
Kruisstraat 56, 6411 BW Heerlen
Tel. 045-712255*
Geopend: ma. t/m za. van 9 tot 21 uur.

GEMEENTE KERKRADE

Notaris J.L. Th. Oostwegel te Kerkrade-West

zal op **donderdag 19 april** aanstaande des namiddags om **15.00 uur** precies in Café-dancing 't Wieltje, Akerstraat 36 **te Kerkrade-West,** op grond van artikel 1223 van het Burgerlijk Wetboek

PUBLIEK BIJ OPBOD VERKOPEN:
Gemeente Kerkrade

HET WOONHUIS

met verdere aanhorigheden, ondergrond, overdekte oprit en bergplaats, staande en gelegen aan de Kampstraat 151 te Kerkrade-West, kadastraal bekend als Gemeente Kerkrade, sectie D nummer 9763, groot twee aren en vier en dertig centiaren.

INDELING: benedenverdieping: twee kamers, keuken, bergruimte, w.c., garage en magazijn;
1e verdieping: drie kamers en toilet; 2e verdieping: twee mansardekamers.

AANVAARDING: terstond in eigen gebruik bij betaling van de koopprijs.

BETALING van de KOOPPRIJS: uiterlijk 1 juni 1984.

BEZICHTIGING: maandag 9 en maandag 16 april aanstaande telkens van 15.00 uur tot 16.00 uur.

NADERE INFORMATIES ten kantore van notaris J.L.Th. Oostwegel, Willem Sophiaplein 10 te Kerkrade-West, tel. 045-411945.

VAALS

Mr. L.W.S. van de Weijer

waarnemer van het vakante kantoor van A.H.W. Schumacher, notaris te Maastricht

zal in samenwerking met notaris W. van Vlokhoven te Breda op dinsdag 17 april 1984 om 15.00 uur precies in Hotel-Restaurant Suisse, Maastrichterlaan 63 te Vaals, krachtens artikel 1223 BW in het openbaar bij opbod verkopen:

het bouwterrein met daarop aanwezige opstallen aan de Viergrenzenweg 53-55 te Vaals (het voormalige Hotel Groenenberg), kad. bek. gemeente Vaals, Sectie E, nummers 145 en 146, samen groot 36.55 aren

Aanvaarding: terstond na betaling van de koopprijs (uiterlijk op 1 juni 1984).

Gegadigden dienen op de veiling desgewenst een verklaring van hun bankrelatie over te leggen betreffende hun financiële gegoedheid.

Nadere inlichtingen ten notariskantore, Sint Jacobstraat 23A te Maastricht (tel. 043-50747).

BEEK (L.)

Notaris J.N. Sluypers te Beek (L.)

zal op dinsdag 17 april 1984 des nam. 15 uur in het hotel „Benelux", a.d. Maastrichterlaan 7 te Beek (L.), t.v.v. zijn principaal ex. art. 1223 B.W. in het openbaar in één zitting – bij opbod – verkopen:

HET APPARTEMENTSRECHT

plaatselijk bekend Oranjesingel 24, kad. bekend als gemeente Beek (L.) sectie G no. 1491-A-94, rechtgevende op het uitsluitend gebruik van de flatwoning op de derde verdieping met bijbehorende berging in de kelderverdieping; ingedeeld als volgt: entree, keuken, was doucheruimte, slaapkamer, woon- eetkamer, 2 slaapkamers, vóór- en achterbalcon.

Betaling van de koopprijs: uiterlijk op 29 mei a.s. Gegadigden dienen op de veiling desgevraagd van hun financiële gegoedheid te doen blijken.

Aanvaarding: na betaling van de koopprijs en kosten, zo nodig krachtens en met behulp van de grosse der akte van veiling.

Bezichtiging: dinsdag en donderdag tussen 2-4 uur nam., echter uitsluitend na en in overleg met de notaris voornoemd. Nadere inlichtingen te zijnen kantore, Marktstraat 1 te Beek (L.), tel. 04402-79000.

27592

HOENSBROEK

Notaris J.J.M. van de Ven te Merkelbeek, gem. Onderbanken

zal op **dinsdag 24 april** a.s. om **15.00 uur** in hotel Amicitia **te Hoensbroek,** Markt 9, in het openbaar bij opbod verkopen, krachtens art. 1223 B.W.

HET WOONHUIS

MET BEDRIJFSRUIMTEN EN TUIN, HOOFDSTRAAT 11 en 11A TE HOENSBROEK, sectie c nr. 5001, ged., groot ± 2.87 aren.

Indeling: souterrain: bedrijfsruimten; parterre: huiskamer, woonkeuken, hal, zitkamer; 1e verdieping: slaapkamers en badkamer; 2e verdieping: zolder en slaapkamer;
Het gehele pand is voozien van een c.v.-installatie.

Aanvaarding: vrij van huur bij betaling van de koopsom (zonodig met behulp van de grosse van de veilingakte).

Betaling: uiterlijk op 5 juni a.s.

Bezichtiging: uitsluitend na afspraak met de notaris.

Inlichtingen: ten kantore van de notaris, Steenweg 40 te Merkelbeek. Tel. 04402-2222.

32637

BEEK (L.)

Notaris J.N. Sluypers te Beek (L.)

zal op donderdag 19 april 1984 des nam. 15 uur in het hotel „Benelux", a.d. Maastrichterlaan 7 te Beek (L.), t.v.v. zijn principaal ex. art. 1223 B.W. in het openbaar in één zitting - bij opbod - verkopen:

het appartementsrecht

plaatselijk bekend Margrietstraat 101, kad. bekend als gemeente Beek(L.) sectie G no. 1491-A-52, rechtgevende op het uitsluitend gebruik van de flatwoning op de tweede verdieping met bijbehorende berging in de kelderverdieping; ingedeeld als volgt: entree, keuken, was-doucheruimte, slaapkamer, woon-eetkamer, 2 slaapkamers, vóór- en achterbalcon.

Betaling v.d. koopprijs: uiterlijk op 31 mei a.s.

Gegadigden dienen op de veiling desgevraagd van hun financiële gegoedheid te doen blijken.

Aanvaarding: na betaling van de koopprijs en kosten, zo nodig krachtens en met behulp van de grosse der akte van veiling.

Bezichtiging: dinsdag en donderdag tussen 2-4 uur nam., echter uitsluitend na en in overleg met de notaris voornoemd. Nadere inlichtingen te zijnen kantore, Marktstraat 1 te Beek (L.), tel. 04402-79000.

GELEEN

Openbare verkoping
ten overstaan van:

notaris mr. M.J. Schyns te Geleen

en

notaris mr. J. van den Berg te Amsterdam

op **woensdag 2 mei 1984** des namiddags te **3 uur** in Hotel Neerlandia, Markt 47 **te Geleen van:**

ZAKENPAND

bestaande uit twee winkels en vier afzonderlijke bovenwoningen, gelegen aan de Bloemenmarkt 15, 17, 19 en 21 en Seringenlaan 12,
kadaster sectie G nummer 1799, groot 4,40 are.
winkels bestaande uit: winkelruimte op de begane grond en kelder. Voorzien van cv.
Bovenwoningen bestaande uit: keuken, woonkamer, toilet, twee resp. drie slaapkamers en badkamer.
Het pand is vrij te aanvaarden bij de betaling van de koopsom, uiterlijk op 13 juni 1984.

Inlichtingen en toegangskaarten ter bezichtiging op dinsdag- en donderdagmiddag van 2 tot 4 uur, verkrijgbaar ten kantore van voornoemde notaris, Mauritslaan 31-29, tel. 04494-48273.

32561

KERKRADE

Notaris A.L.J.M. Muris te Kerkrade,

zal op woensdag 25 april 1984, om 15 uur, in café Hetra-bar, St. Pieterstraat 228, Kerkrade, op verzoek van zijn opdrachtgever, ex art. 1223 BW, in het openbaar, bij opbod, verkopen:

café-pand met bovenwoning

erf, garage, gelegen te Kerkrade-Vink, St. Pieterstraat 273, kad. gem. Kerkrade, Sectie B nr. 8494, groot 2,83 aren.

Het pand bevat;
begane grond:
café-ruimte met aanbouw, toiletten, berging;
verdiepingen:
4 kamers, badruimte, berging en zolderruimte.
Het pand is gedeeltelijk onderkelderd en voorzien van c.v.-gas.

Aanvaarding:
VRIJ VAN HUUR, bij betaling van de koopsom.

Betaling;
Koopsom dient te worden voldaan op uiterlijk 8 juni 1984.

Bezichtiging: In overleg met de notaris.
Gegadigden dienen ter veiling op verzoek van de notaris van hun financiële gegoedheid te doen blijken.

Nadere inlichtingen zijn te verkrijgen op het kantoor van notaris A.L.J.M. Muris te Kerkrade, Grupellostraat 6, tel. 045-457251.

BEDRIJFSHAL TE NUTH

Notaris A.L.J.M. Muris te Kerkrade,

zal op donderdag 26 april 1984, om 15 uur, in café de Raadskelder (H. Hamers), Dorpstraat 99, Nuth, op vezoek van zijn opdrachtgever ex. art. 176 FW, in het openbaar, bij opbod verkopen:

BEDRIJFSHAL

(waarin voorheen gevestigd vleesverwerkend bedrijf) met kantoren, erf, gelegen te Nuth, Mauritsstraat 6, industrieterrein „de Reuken", kad. gemeente Nuth, Sectie C nr. 3790, groot 20,75 aren.

Het pand bevat;
entree-hal, receptie, toiletten, bergingen, gr. verwerkingshal met hangwerk, 3 gr. koelcellen, 1 diepvriescel, weegruimte, expeditieruimte met laadperron;

verdieping:
kantoren, kleedruimte, wasruimte, kantine, toiletten, c.v.-ruimte.

AANVAARDING:
Vrij van huur, bij betaling van de koopsom.

BETALING:
Uiterlijk op 15 juni 1984.

BEZICHTIGING:
In overleg met de notaris.

Gegadigden dienen ter veiling, op verzoek van de notaris, van hun financiële gegoedheid te doen blijken.
Nadere inlichtingen zijn te verkrijgen op het kantoor van notaris A.L.J.M. Muris, Grupellostraat 6, Kerkrade. Tel. 045-457251.

WITTEM

Notaris P.L.H. Pijls te Wittem

zal op **donderdag 26 april 1984,** om **15.00 uur,** in café Meentz-Loozen **te Mechelen,** gemeente Wittem, Hoofdstraat 57, ex art. 1223 van het B.W. in het openbaar bij opbod verkopen:

't Hilleshöfke

bestaande uit: woonhuis met café, zaal, garage, ondergrond, erf, tuin en verdere aanhorigheden, staande en gelegen te Mechelen, gemeente Wittem, Hilleshagerweg 33b, kadastraal bekend als gemeente Wittem, sectie C nummers 9083 en 9084, samen groot 18 aren 10 centiaren.

Indeling: begane grond: hal, 3 kamers, barruimte met 2 toiletgroepen, zaal, 2 keukens, garage; eerste verd.: slaapkamer met balkon, 2 slaapkamers, douche + toilet;
tweede verd.: 3 mansardekamers en badkamer met toilet.

Het rond 1965 gebouwde pand verkeert in goede staat van onderhoud, is gedeeltelijk onderkelderd en voorzien van centrale verwarming (olie).

Gegadigden dienen op de veiling desgewenst een verklaring van hun bankrelatie te kunnen overleggen betreffende hun financiële gegoedheid.

Aanvaarding: na betaling der koopprijs met kosten, uiterlijk 21 juni 1984.

Bezichtiging: dinsdag 17 en 24 april en donderdag 19 en 26 april as., telkens van 14.00 tot 15.00 uur.

Nadere inlichtingen: ten kantore van notaris P.L.H. Pijls te Wittem, Wittemer Allee 30, telefoon 04450-1471.

32565

MAASTRICHT

Nataris J.J.M. van de Ven te Merkelbeek, gem. Onderbanken

zal op woensdag 25 april as. om 15.00 uur in de Grote Sociëteit te Maastricht, Vrijthof 36, in het openbaar bij opbod verkopen, krachtens art. 1223 B.W.:

het WOON- WINKELHUIS, Brusselsestraat 122 te Maastricht,

sectie A nr. 549, groot 50 centiaren.
Indeling: parterre: winkelruimte met toilet;
1e verdieping: huiskamer, trapportaal, woonkeuken;
2e verdieping: badkamer en toilet;
3e verdieping: zolder en 2 mansardekamers.
Aanvaarding: vrij van huur bij betaling van de koopsom (zonodig met behulp van de grosse van de veilingakte).
Betaling: uiterlijk op 6 juni as.
Bezichtiging: op dinsdag 17 en 24 april as. en op donderdag 19 april as., telkens tussen 18.00-20.00 uur.
Inlichtingen: ten kantore van de notaris, Steenweg 40 te Merkelbeek, telefoon 04494-2222.

LEMIERS-VAALS

NOTARIS P.L.H. PIJLS TE WITTEM

zal op dinsdag 17 april 1984 om 15.00 uur in Restaurant-Bistro „De Kegel" te Lemiers-Vaals, Rijksweg 81, ex art. 1223 van het B.W. in het OPENBAAR BIJ OPBOD VERKOPEN:

KASTEEL LEMIERS

met ondergrond, Kasteelplein, park, vijver en verdere aanhorigheden, staande en gelegen te Lemiers, gemeente Vaals, Oud Lemiers 10, kadastraal bekend als Gemeente Vaals, sectie A nummer 8245, groot 1 hectare 87 are 40 centiare.
Het fraai gelegen kasteel is aangewezen als beschermd Monument als bedoeld in de Monumentenwet.
Aanvaarding: Na algehele betaling van de koopsom, vrij van huur en/of andere gebruiksrechten.
Betaling: vóór of uiterlijk op 10 mei 1984.
Bezichtiging: maandag 9 en 16 april en woensdag 11 april telkens van 16.00-17.00 uur of na overleg met de notaris.
Nadere inlichtingen: ten kantore van notaris P.L.H. Pijls voornoemd, Wittemer Allee 30, tel. 04450-1471.

27467

MUNSTERGELEEN
Leuk halfvr.st. woonh. m. garage en c.v. o.a.: woonk., keuken, 4 slaapk., prachtige tuin.
Vraagpr.: ƒ 144.000,-

HOENSBROEK
Burg. v.d.Kroonstr.
Rustig gel. halfvrijst. woonh. m. garage en c.v. Ind.: kelder, hal, woonk., keuken met luxe inr. 3 slaapk's., badk. m. ligbad, ruime zolder. Bwjr. 1965. Aanv.: direkt.
Vraagpr.: ƒ 119.000,- k.k.

SCHAESBERG
Prima afgewerkt woonh. m. garage en c.v. o.a.: L-vorm. woonk, keuken, 4 slaapk's, badk. Bwj. 1978.
Vraagpr.: ƒ 135.000,-

NIEUWENHAGEN
Groot halfvr.st. woon bdrijfspand, (voormalig café). Ind. o.a.: bedr. woonhuimte 66 m2, keuken, 2 toiletgroepen, kelder. Verd.: 3 slaapk., badk., ruime zolder. Opp. 425 m2.
Vraagpr.: ƒ 78.000,-

NIEUWBOUW
BORN-GREVENBICHT
prachtige VRIJSTAANDE woningen m. subsidie o.a.: woonk., keuken, 4 slpks., badk., garage. Uitst. ligging.
Kooppr. ƒ 159.936,- v.o.n.

KOOP - VERKOOP
Voor diverse relaties zoeken wij woningen tussen de ƒ 80.000,- en ƒ 180.000,-. Maak VRIJBLIJVEND een afspraak voor een deskundig advies.

aquina Makelaardij B.V.
Makelaardij o.g. Taxaties. Hypotheken en Verzekeringen
045 - 715566
6411 CL Heerlen Deken Nicolayestraat 1

BRUNSSUM, Langeberglaan 42, halfvrijstaand woonhuis, mooie ligging. Ind.: kelder, woonkamer, keuken, badkamer, hal, toilet, 3 slaapkamers. Prijs ƒ 90.000,– k.k. Netto maandlast bij 100% fin. ƒ 570,– p.m.

SCHINVELD, Julianastraat 33, aan bosrand gelegen vrijstaand woonhuis. Ind.: hal, woonkamer met eiken parketvloer, open keuken, 3 slaapkamers, badkamer met l.bad en tw. toilet, vaste trap naar zolder. Garage. Vraagprijs ƒ 155.000,– k.k.

OIRSBEEK, Douvenerweg 16, fraai gelegen bungalow. Ind.: inpandige garage met berging, woonkamer met open keuken, badkamer met ligbad en douche, 3 slpks. Zeer grote voor-, zij- en achtertuin. Vraagprijs ƒ 154.000,– k.k.



HEERLEN, Waalhavensttraat 3, ruim halfvrijstaand woonhuis. Ind.: kelder, ruime woonkamer, keuken met aanbouw, bijkeuken, garage, 3 slaapkamers, vaste trap naar mansardekamer. Het gehele huis is voorz. van hardhouten kozijnen. Kooppr. ƒ 169.000,– k.k.

BRUNSSUM, diverse appartementen. Inf. te verkrijgen op ons kantoor.

Naast bovengenoemde huizen hebben wij meerdere huizen in ons bestand. Voor meer informatie kunt u zich wenden tot ons kantoor. Zaterdag geopend van 9.00 tot 12.00 uur.

33429

Assurantie- en financieringsadviesburo
Van Oppen B.V.
Lindeplein 5 - Brunssum Telefoon 045-254543

Te koop: Grevenbicht
SEMI-BUNGALOW
Mooi gelegen; vrij uitzicht.
Ind.: ruime hal, woonkamer en keuken;
Verd.: 3 sl.k., badk.;
Sout.: (aparte entree), 3 kamers.
grondopp.: 640 m2;
Het pand verkeert in goede staat van onderhoud.
Vraagprijs: ƒ 245.000,- k.k.

OzeK Bekkerweg 103 Heerlen
Telefoon 045-718372
(Ook zaterdags van 10-13 uur)



SCHINNEN
DR. POELSSTRAAT 16
Mooi gelegen
vrijstaand woonhuis
op 512 m2 grond. Gerieflijke indeling met o.a. keuken, L-kamer, hal, 4 slaapkamers, royale badkamer. Uitstekende staat van onderhoud. Zonnige tuin met veel privacy.
Vraagprijs ƒ 185.000,- k.k. Vrije bezichtiging.
Voorlichting: 04493-2257.

OOK TAXATIES

HYPOTHEEKRENTE VANAF 7,4% 7,4% 7,4%

KERKRADE-WEST: bung. met twee appartementen en bedrijfsr. Vr.pr. ƒ 250.000,- k.k.

HOENSBROEK: goed gel. patiobung. m. tuin, gar., woonk., op. keuken, 2/3 slpks. Vr.pr. ƒ 165.000,- k.k.

TERWINSELEN: goed gel. gr. herenhuis, 5 slks. Pr. n.o.t.k.

UBACH O. WORMS: Gr. vrijst.woonh. m. gar., c.v., zeer gr. tuin, 2/3 slks., gr. badk. Pr. 150.000,-

KERKRADE-WEST: zeer goed onderhouden hoekpand, rustig gel. 3 slpks., mooie tuin. Vr.pr. ƒ 110.000,- k.k.

UBACH O. WORMS: woon-winkelhuis met garage, geschikt voor vele doeleinden o.a. 3 slpks. Pr. ƒ 167.500,- k.k.

KERKRADE-WEST: rustig gel. woonh. met carport, o.a. 5 slpks., mooi aangel. tuin, veel privacy.Vr.pr. ƒ 110.000,- k.k.

KERKRADE-CHÈVREMONT: woonh. met bedr. ruimte, event. geschikt voor twee gezinnen, o.a. 4/5 slpks. Pr. ƒ 135.000,-k.k.

bovass bv makelaardij o.g. kerkrade
045 - 414242

TBN Technisch Buro Nieuwstadt

- Laat U vrijblijvend adviseren door ons vakbekwaam personeel.
- D.m.v. de modernste apparatuur meten wij van uw bestaande ketel het rendement.
- Is Uw ketel aan vervanging toe? **RADSON**

De betaalbare wandketel. Wij plaatsen voor U de nieuwste HR-ketel van Radson met optimale regeling die U **tot 41% van Uw gasrekening bespaart!** De installatie betaalt zichzelf terug!!

De zuinigste CV-ketel van 't land!

Zomerprijzen van ketels met tenminste 80% rendement.

Type	Verkoop	Montage	Gemonteerd	Electronic
ER120	ƒ 1.423,-	ƒ 200,-	ƒ 1.623,-	ƒ 1.831,-
ER160	ƒ 1.423,-	ƒ 200,-	ƒ 1.623,-	ƒ 1.831,-
ER200	ƒ 1.619,-	ƒ 250,-	ƒ 1.869,-	ƒ 2.077,-
ER240	ƒ 1.619,-	ƒ 250,-	ƒ 1.869,-	ƒ 2.077,-
ER300	ƒ 1.855,-	ƒ 300,-	ƒ 2.155,-	ƒ 2.363,-
ER350	ƒ 1.855,-	ƒ 300,-	ƒ 2.155,-	ƒ 2.363,-

Type Electronic heeft geen waakvlam, hierdoor bespaart u circa 200 m3 gas per jaar à ƒ 0,65 = ƒ 130,-, ieder jaar opnieuw. Bij deze prijs is een jaar garantie terwijl leveranciersgarantie onverkort op u overgaat. Bel nu: 04498-53802.

- ƒ 250,- subsidie op H.R.
- Gespreide betaling is mogelijk.

Naam: ____________
Adres: ____________
Plaats en Postc.: ____________
Telefoon: ____________

Vraag geheel vrijblijvend om meer informatie en bel: 045 / 312346 of stuur bovenstaande bon naar Technisch Buro Nieuwstadt, antwoordnummer 30601, 6100 VL Nieuwstadt. (Postzegel is niet nodig).

Bij Stienstra heeft u de keuze.

EYGELSHOVEN, Eisenhowerstraat.
Halfvr. woonhuis met tuin, garage, woonkamer, keuken, 2 slpk. en badk.
Vraagprijs f 129.000,– k.k. 8238

HEERLEN, Grasbroek.
Op gunstige ligging, halfvr. woonhuis met dubb. garage, kelder, hal, toilet, L-vormige woonkamer met open haard, keuken met luxe inr., werkplaats, 3 slpk., bet. badk., zolder. Aanvaarding in overleg.
Koopprijs f 139.500,-- k.k. 8205

HOENSBROEK, West.
Fijn gelegen halfvr. woonhuis met garage en c.v. Ind.: hal, toilet, Z-vormige woonkamer, keuken, tuin op zuiden, 4 slpk., bet. badk. met ligbad, v.w. en 2e toilet, zolder. Bwjr. 1975. Aanvaarding in overleg.
Vraagprijs f 135.000,-- k.k. 8192

KERKRADE, Hamstraat.
Vrijst. dubbel woonhuis met tuin, garage, geh. geïsoleerd, dubb. beglazing, grotendeels rolluiken. Woning I: kelder, woonkamer, keuken, 3 slpk. en badk. Woning II: woonkamer, keuken, berging, 3 slpk. en badk. Aparte ingangen, meters en c.v.-install.
Vraagprijs f 225.000,– k.k. 8237

NIEUWENHAGEN, Mgr. Lemmensstraat.
Halfvr. woonhuis met garage, prov.kelder, L-vormige living met open haard, roy. eetkeuken met U-vormige install., 3 slpk., luxe badk. met ligbad en douche.
Aanvaarding in overleg.
Vraagprijs f 149.000,– k.k. 8256

VOERENDAAL, Kunrade.
Halfvr. woonhuis met garage, tuin, hal met parket, woonkamer met parket, keuken met aanrechtcomb., berging, 3 slpk., badk. met douche, v.w., 2e toilet, vaste trap naar zolder, 1 slpk., div. bergruimten.
Aanvaarding in overleg.
Koopprijs f 152.500,-- k.k. 8223

EYGELSHOVEN, Manzardstraat.
Halfvr. woonhuis met garage, L-vormige woonkamer ca. 40 m2, open keuken met install., open trap naar verd., 4 slpk., badk. met ligbad, vliezotrap naar zolder.
Koopprijs f 120.000,-- k.k. 8141

HEERLEN, Schaesbergerveld.
Woonhuis met berging, tuin, 2 kelders, keuken met luxe inr., woonkamer met schrotenplafond, 3 slpk., bet. badk. met douche, vliezotrap naar zolder. Alg.: nieuw dak, kunststof kozijnen, dubb. glas en rolluiken. Achterzijde bereikbaar via autopad.
Aanvaarding in overleg.
Koopprijs f 89.000,– k.k. 7810

HEERLEN, Heksenberg.
Appartement op 1e verd. met fietsenkelder, toilet, woonkamer 28 m2, keuken, badk. met douche, v.w., 2 slpk. Bwjr. ca. 1952. Service-kosten ca. f 110,- p.mnd.
Aanvaarding direkt.
Vraagprijs f 59.000,-- k.k. 8056

HEERLEN
Halfvr. woonhuis met berging, tuin, ruime woonkamer met tegelvloer, deur naar terras, open keuken met eetbar en aanrechtcomb., 3 slpk., bet. badk. met ligbad, v.w., 2e toilet.
Aanvaarding in overleg.
Koopprijs f 112.500,-- k.k. 8078

HEERLEN.
Patio bungalow met berging, garage, 2 kelders, hobbykamer, L-vormige woonkamer met open haard en schuifpui naar terras, woonkeuken met luxe aanbouw, ruime betegelde badk. met ligbad en douche, v.w. en 2e toilet, 4 slpk.
Aanvaarding direkt.
Koopprijs f 235.000,-- k.k. 8095

HEERLEN, Bekkerveld.
Woonhuis met berging, kelder, ruime hal, grote woonkamer met open haard, keuken met luxe inr., overdekt terras, 3 slpk., badk. met ligbad, v.w., vaste trap naar grote zolder, 1 mansardekamer. Aanvaarding in overleg.
Koopprijs f 118.000,-- k.k. 8099

HEERLEN, Douve Weien.
Vrijst. bungalow met garage, tuin, kelder, berging/hobbykamer, woonkamer met open haard, schrotenplafond, keuken met install., 3 slpk., bet. badk. met ligbad en v.w.
Aanvaarding in overleg.
Koopprijs f 285.000,– k.k. 8124

HEERLEN
Halfvr. woonhuis met garage, tuin, kelder, woonkamer, bet. keuken met aanbouwinr., 3 slpk. met muurkasten, balkon, badk. met ligbad, v.w., vaste trap naar 4e slpk., berging en zolder. Aanvaarding in overleg.
Koopprijs f 119.000,– k.k. 8151

HEERLEN
Appartement op beg. grond met berging, toilet, L-vormige woonkamer met deur naar terras, keuken, 2 slpk., badk. met ligbad, douche, v.w. Aanvaarding in overleg.
Koopprijs f 82.500,-- k.k. 8248

HEERLEN, Zuid.
Halfvr. woonhuis met garage, tuin, hal, bet. toilet, woonkamer, grote keuken met aanrechtcomb., 4 slpk., bet. badk. met ligbad en toilet, vliezotrap naar grote zolder.
Aanvaarding in overleg.
Koopprijs f 155.000,– k.k. 8260

HOENSBROEK
Ruime halfvr. drive-in woning met garage, ruime woonkamer met balkon, eetkamer, keuken met plavuizen, achtertuin, 3 slpk., bet. badk. met ligbad, v.w. Bwjr. ca. 1973.
Aanvaarding in overleg.
Koopprijs f 98.000,-- k.k. 7961

HOENSBROEK
Rustig gelegen vrijst. woonhuis met garage, flinke achtertuin, kelder, woonkamer met parket, keuken, berging, terras, 3 slpk., badk. met ligbad en v.w. Aanvaarding evt. direkt.
Vraagprijs f 139.000,-- k.k. 8039

HOENSBROEK
Royale woning met berging, woonkamer 35 m2 met decortegelvloer, keuken, 3 flinke slpk., badk. met ligbad, v.w., 2e toilet, vliering. Pand is achterom bereikbaar.
Aanvaarding in overleg.
Vraagprijs f 109.000,– k.k. 8226

HOENSBROEK
Halfvr. woonhuis met berging, tuin, kelder, hal, toilet, woonkamer, keuken, 3 slpk., badk. met douche en v.w. Aanvaarding in overleg.
Vraagprijs f 85.000,-- k.k. 8244

KERKRADE, Holz.
Goed onderhouden, groot halfvrijst. herenhuis met garage, mooie tuin en vele extra's. Ind: grotendeels onderkelderd, mooi trappenhuis, woonkamer en eetkamer opp. 43 m2, herenkamer 24 m2, keuken en bijkeuken. 1e verd. 3 grote slpk., badk. 2e verd. 2 grote slpk., zolder.
Aanvaarding direkt.
Vraagprijs f 259.000,-- k.k. 7597

KERKRADE, Bleyerheide.
Tussenliggend woonhuis met werkplaats 72 m2, binnenplaats, 2 kelders, hal, woonkamer 33 m2, keuken. 1e Verd.: 3 royale slpk., badk. Aanvaarding direkt.
Vraagprijs f 128.000,- k.k. 7780

KERKRADE, Haanrade.
Ruime souterrainwoning met inpandige garage c.q. berging, living met open keuken met degelijke install., 3 slpk., compl. badk. met ligbad, v.w. en 2e toilet. Aanvaarding direkt.
Vraagprijs f 142.000,-- k.k. 7866

KERKRADE
Drive-in woning met garage, tuin, berging, hal, hobbykamer, woonkamer met open trap, keuken met aanr. comb., 3 slpk., badk. met o.a. ligbad. Aanvaarding medio 1985.
Koopprijs f 120.000,– k.k. 7991

KERKRADE, Chevremont.
Halfvr. woonhuis met grote tuin, 2 kelders, woonkamer, keuken, berging, 3 slpk., badk. 2e verd. 2 kamers.
Vraagprijs f 110.000,– k.k. 8220

KLIMMEN
Halfvr. woonhuis met garage, berging, tuin, Z-vormige woonkamer 39 m2 met open haard en schoonmetselwerk, keuken met aanrechtcomb., 3 slpk., ruime bet. badk. met ligbad, dubb. v.w., toilet, vaste trap naar zolder en hobbykamer. Aanvaarding in overleg.
Koopprijs f 145.000,-- k.k. 8243

NIEUWENHAGEN, Centrum.
Tussenwoning met garage, kelder, woonkamer met open keuken, binnenplaats met schuur, 2 ruime slpk., luxe badk., zolder met mogelijkheid voor 3e en 4e slpk.
Vraagprijs f 89.000,-- k.k. 8217

NIEUWENHAGEN, Hoefveld.
Halfvr. woonhuis met garage, tuin, woonkamer, bergruimte, open keuken, toilet, 3 slpk. met vide, badk. met douche en v.w. Totale rijkspremie f 22.000,--.
Vraagprijs f 139.000,– k.k. 8239

SCHAESBERG, Centrum.
Woonhuis met tuin, kelder, doorzonkamer, dichte keuken, geh. vernieuwde badk. met ligbad, dubb. v.w. en toilet, 3 slpk., bergzolder.
Vraagprijs f 85.000,-- k.k. 8129

SCHAESBERG
Tussenliggend woonhuis met mogelijkheid voor garage, prov. kelder, hal, toilet, woonkamer, dichte keuken, tuin met berging, 3 slpk., douche en zolder. Aanvaarding in overleg.
Vraagprijs f 98.000,-- k.k. 8166

SCHAESBERG
Prachtig gelegen halfvr. woonhuis. Sout.: werkkamer, sauna, garage, 2 bergruimten, waskeuken. Part.: L-vormige woonkamer 10.40 x 6.50/3.60, dichte keuken, groot terras. 1e verd. 3 slpk., badk. met ligbad en douche. Aanvaarding in overleg.
Vraagprijs f 225.000,-- k.k. 8167

UBACH OVER WORMS
Hartje Waubach, tussenliggend woon-winkelhuis met winkel van ca. 50 m2, keuken, div. bergingen. Op verd. 5 vertrekken en grote zolder. Zij-ingang aanwezig.
Vraagprijs f 95.000,-- k.k. 8012

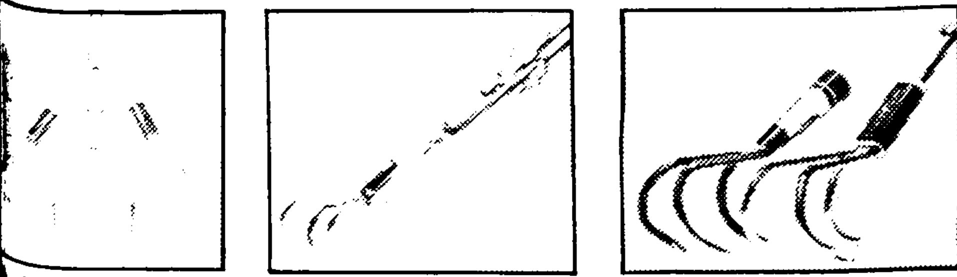
UBACH OVER WORMS, Oost.
Vrijst. woonhuis met garage, Z-vormige woonkamer, dichte keuken met div. app., 4 slpk., badk. met ligbad, v.w. en 2e toilet.
Vraagprijs f 139.000,-- k.k. 8104

UBACH OVER WORMS, Abdissenbosch.
Halfvr. woonhuis met garage, goed aangelegde tuin, L-vormige woonkamer, dichte keuken, 3 slpk., compl. badk., zolder via vaste trap met mogelijkheid tot 4e slpk.
Aanvaarding in overleg.
Vraagprijs f 146.000,-- k.k. 8189

Makelaardij onroerend goed, Hypotheken, Verzekeringen
stienstra
Stienstra Makelaardij BV, Kruisstraat 56, 6411 BW Heerlen.
045-712255*
Wij zijn van maandag t/m zaterdag geopend van 9.00-21.00 uur.

Handige tuingereedschappen voor het nieuwe seizoen





Aan de afneembare steel kunnen verschillende gereedschap-en worden gekoppeld.

HEERLEN – In het vroege voorjaar wordt vaak nieuw tuingereedschap aangeschaft. Er zijn enkele nieuwe dingen op dit gebied verschenen. Wolf brengt een tuinfrees, dat het hele jaar door gebruikt kan worden. Het bestaat uit een pendelbak en stervormige wielen, die eventueel verwijderd kunnen worden.

De frees maakt de grond (ook als die heel zwaar is) goed los en tegelijkertijd kan mest of turfstrooisel verwerkt worden. Ook als wieder tussen planten en in de moestuin is de frees bruikbaar; dan haal je de wielen er even af.

Deze Multister-frees is (goed gezien van Wolf) verkrijgbaar met verschillende steellengte, dus naar maat. De steel (hout of aluminium) kan met een knop direct los worden gemaakt van de frees.

De frees met afneembare wielen kost ca. f 97.50. Aan de steel kunnen verder weer andere gereedschappen gekoppeld worden; dat is het nieuwe Multi-Star systeem van Wolf.

Om gazonmest met mosbestrijder goed verdeeld aan te brengen is de strooiwagen heel handig. Voor tuinliefhebbers die over een heel groot gazon (én over een even royale portemonnee...) beschikken, is er de nieuwe Stiga zitmaaier, van Zweeds fabrikaat. Een sportief ogende machine, waarmee je lekker zittend het groene tapijt voor je plezier kortwiekt. Hij kost wel minstens 4700 gulden. Wordt in Nederland geïmporteerd door Stokvis Techniek in Roosendaal.



● *Strooiwagen voor gazonmest, van Wolf.*



uinfrees met afneembare wielen: om te frezen en te wieden.

● *Zitmaaier van Stiga.*

Planken tegen de wand zonder rails

ERLEN – In verreweg de este gevallen worden wandnken gemonteerd op een ntal (metalen of houten) rails verticaal tegen de muur zijn vestigd. Wanneer die rail het ale wandbeeld verstoren, nnen andere oplossingen rden bedacht. Zo'n systeem nu in de handel gebracht, de ur MF plankhouder, bestaanuit een aluminium profiel t een overlangse gleuf waarde plank (of een kant en klaar neel) wordt gestoken. Het ofiel komt in horizontale nd op de muur en na het aanngen van de plank is het dus jwel onzichtbaar.

Spur-profielen zijn verkrijgar in lengten van 60 tot 100 ntimeter, wat kleur betreft in , bruin of geanodiseerd zilver. ogelijkheden genoeg dus. Voor anken of schappen van grote ngten kan een aantal profielen lijn gemonteerd worden. Ook or het aanbrengen van bijorbeeld gordijnkappen.

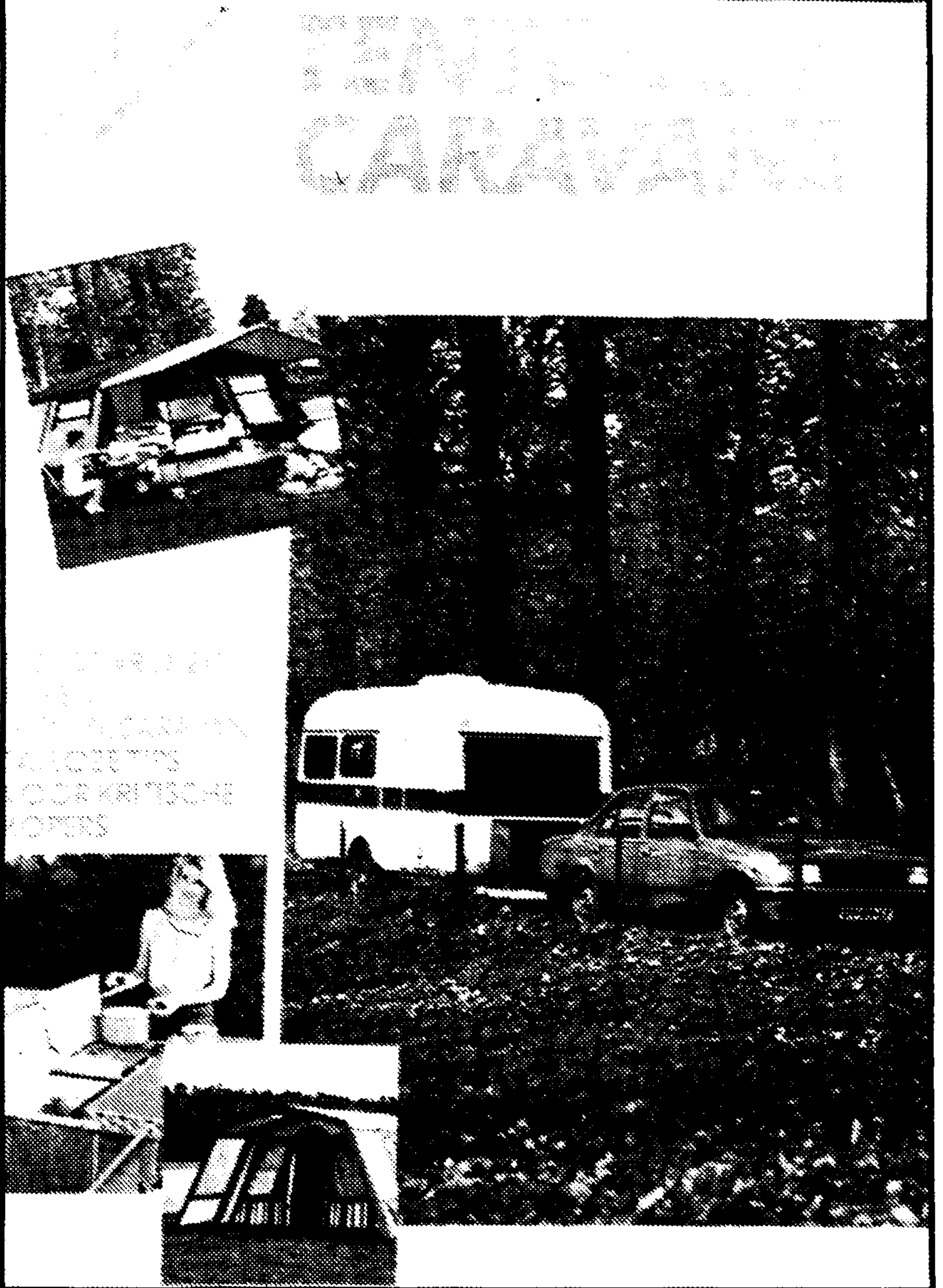
n slim systeem, dat ongewenwandverstoring door verticarails voorkomt. Het is natuurwel zo dat elke plank aan zijn ste plaats gebonden is, dus net als bij de bekende wandrails) er naar wens in hoogte verld kan worden. Producent n dit nieuwe systeem is Spur ernational in Nieuw-Vennep.



● *En zo ziet het er dan uit, met die 'planken zonder rails' aan de wand.*

'Mannen achter computer, vrouwen in huishouden'

AMSTERDAM – De voortschrijdende computertechniek is een uiterst ongewenste ontwikkeling voor de maatschappelijke verdeling van werk tussen mannen en vrouwen. Er ontstaat een toekomstbeeld van mannen achter de computer en vrouwen in het huishouden. Mevrouw C. Rottlaender, directeur van het Instituut voor Sociaal Beleidsonderzoek, zei dat tijdens een studiemiddag voor vrouwenorganisaties in het kader van de Internationale Huishoudbeurs in de Rai in Amsterdam. „Vrouwen lopen door de voortschrijdende computertechniek niet alleen de kans de boot te missen bij nieuwe ontwikkelingen. Mannen zullen zich bovendien verder terugtrekken in hun eigen domein en zich weinig loyaal opstellen voor wat betreft de noodzakelijke zorg voor huishouden en gezin".



Informatiegids tenten en caravans

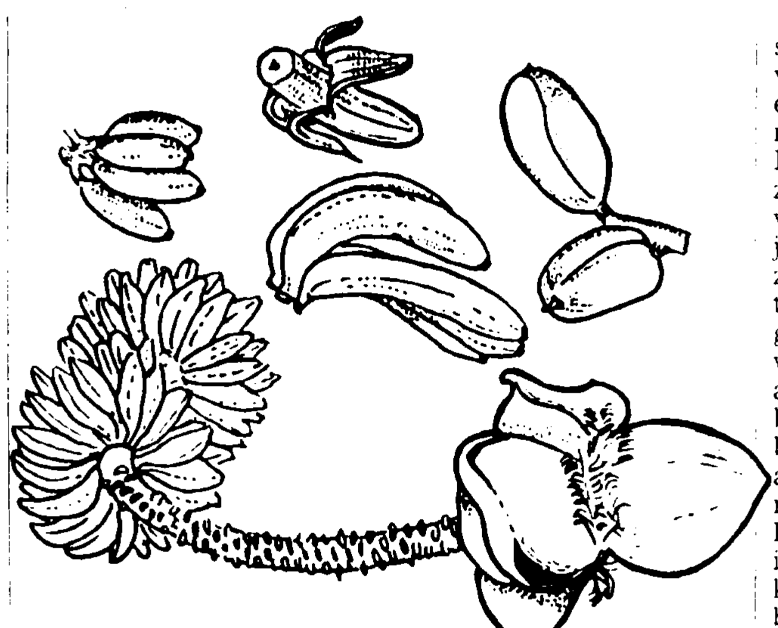
HEERLEN – In menig vakantiebudget wordt in deze tijd fors het mes gezet. Dit betekent dat er meer en meer vakantie-dicht-bij-huis gevierd wordt, een ontwikkeling die de verkoop van tenten en caravans bevordert.

Wie aan de aanschaf van deze 'vakantiegereedschappen' denkt, kan veel vergelijkende informatie vinden in de pas verschenen Welke-Gids 'Tenten en Caravans'. Daarin komen ook kampeeruitrustingen, vouwwagens, stacaravans enz. uitgebreid aan bod. Voor- en nadelen van een kampeervakantie komen in redactionele beschouwingen kritisch aan de orde.

Deze nieuwe gids is bij de meeste tijdschriftwinkels voor f 4,95 te koop.

DE WAARHEID OVER BANANEN

De banaan is ongetwijfeld de vrucht waarover de meeste grapjes worden gemaakt. Niet erg hoffelijk, vooral als we bedenken dat bananen na druiven en citrusvruchten de derde plaats bezetten op de wereldranglijst van het fruit. Geen vrucht bevat zoveel koolhydraten als de banaan, het gehalte aan fosfor en kalium is bijzonder hoog, evenals de hoeveelheid vitamine B6. Een mens zou het dus best een tijdje kunnen uithouden op een dieet dat hoofdzakelijk uit bananen bestaat.



● *Bananen: links de reusachtige bloem aan een nog onrijpe tros; rechts een verscheideneheid aan soorten en vormen banaan.*

Nu is teveel van het goede nooit best. Dat ondervonden ook allerlei landen die voor wat betreft hun export voornamelijk van bananen afhankelijk waren. Spottend werden ze 'bananenrepublieken' genoemd – met uitzondering van enkele welvarende hereboeren is de bevolking tot diepe armoede gedoemd.

Niet moeilijk

Bananen kweken is niet zo moeilijk. De plant groeit snel op uit een wortelstok en draagt binnen het jaar rijkelijk vrucht. Eén tros bestaat uit wel tien halfronde kammen (ook wel 'handen' genoemd) waaraan twaalf tot zestien bananen groeien. Zo'n tros weegt dan ook 20 tot 35 kilogram. Als het tijd is om te oogsten, wordt de hele plant afgekapt. Uit de wortelstok groeit dan al snel weer een nieuwe plant van wel tien meter hoogte, die op zijn beurt binnen het jaar vruchten oplevert. Hoe warmer het klimaat, hoe rijker de oogst. Daarom is de banaan een van de oudste, door de mens gecultiveerde vruchten. In Assirië bestonden zo'n 3000 jaar geleden al bananenplantages.

Rassen

Zoals bij de meeste planten en dieren, bestaan er ook onder de bananen allerlei verschillende rassen. Die heeft men door de eeuwen heen veredeld en verbeterd. Kenners onderscheiden dan ook vele soorten met steeds weer andere eigenschappen. Toch zijn hoofdzakelijk twee typen van belang: het zoete fruit dat wij banaan noemen maar in Suriname bacove wordt genoemd, en de groene bakbanaan die niet rauw kan worden gegeten, niet zoet is, en in Suriname nu juist heel gewoon banaan heet. Die kookbananen heten ook wel plantain, al is ook dat een naam waarmee verwarring kan worden gesticht. Juist in de tropen zijn deze groene bananen van belang als hoofdvoedsel. Ze kunnen worden gekookt, gebakken of gestoomd. En natuurlijk kan er van elk gewas waarin veel zetmeel en suikers voorkomen een alcoholisch drankje worden gebrouwen. In Oost-Afrika kweekt men dan ook bananen speciaal voor het brouwen van bier. Bananen kunnen worden gedroogd in de zon, ze worden daar nog veel zoeter van. Kookbananen worden wel gedroogd en tot meel vermalen. De Afrika-ontdekker Stanley had dat als noodrantsoen bij zich.

Niet alleen de vruchten van de bananenplant zijn eetbaar. De reusachtige bladeren dienen als verpakkingsmateriaal voor gekookte en gestoomde gerechtjes en geven een speciaal smaakje dat heel karakteristiek is. En de bloemen, die er wat obsceen uitzien en paars van kleur zijn, kunnen een smakelijk groentegerecht opleveren. Op de Filippijnen bereidt men ze door het binnenste van de bloemen in plakjes te snijden en ze dan in zout een tijdje uit te laten trekken. Knoflook, uiringen en tomaatparten worden in wat hete olie aangefruit. De bananenbloemplakjes gaan daarbij met een scheutje azijn. Dat moet drie minuten koken, of net zolang tot de groente gaar is. Binden met een kopje kokosmelk en op smaak brengen met wat peper en zout.

Drankje

Van de bij ons meer bekende zoete banaan is een lekker drankje te maken. Een kwart liter melk, een eetlepel suiker en een banaan in de mixer-blender laten draaien. Of een Zuidamerikaanse variant voor volwassenen: het sap van vier citroenen, een kwart liter melk, twee eetlepels suiker, een banaan en 1,5 dl van de plaatselijke borrel.

Surinaamse kookbananen moeten, als ze zijn geschild, wel 30 tot 40 minuten koken. Het wordt graag gegeten bij gerechten van sterk gezouten, met knoflook, tomaat en kruiderij gebakken vis, zoals bakkeljauw of een soot'fiesie. Speciaal voor dat doel gekweekte dikke, rode bananen spelen een belangrijke rol als offerande in Hindoe-rituelen. Niet alle banenen zijn krom trouwens. Dus nu moet het maar eens afgelopen zijn met die grapjes.

te koop

BEEK, Proosdijweg: riant halfvrijst. woonh. met garage, kelder en c.v., tot. oppervl. 327 m². Ind.: royale hal met prachtig trappenhuis, mod. aanb.keuken, woonk. m. parketvl., open haard en oudholl. balkenplafond. Verd.: 3 r. slaapk., badk. m. ligb. en douche, 2e toilet etc. Vaste trap naar zolder waarop 2 slaapk., ged. geïsol. Prijs ƒ 129.000,– k.k.

BRUNSSUM, Passage: luxe appartement (met prachtig uitzicht op 't vijverpark). Ruime hal, woonkamer 40 m², mod. eiken aanb.keuken, 3 slaapk., badk. met ligb., groot balkon. Beneden berging. Prijs ƒ 180.000,– k.k.

PEY-ECHT, Kasteelweg: rustig gel. vrijst. woonhuis met blijvend vrij uitzicht. Inpandige garage, siertuinen en c.v., bwj. '76, tot. oppervl. 420 m². Ind.: ruime hal m. garderobe, woonk./zitk. met leefkuil en open haard, open aanb.keuken met app. en zitbar. Verd.: 3 grote slaapk., badk. m. ligb., aparte douche, 2e toilet etc. Beschoten zolder m. mog. 4e slaapk. Het pand is voorzien van duurzame materialen en deg. afwerking. Vraagprijs ƒ 189.000– k.k.

EINIGHAUSEN, Concordiastraat: luxe halfvrijst. (hoek)woonhuis, bwj. '73 met privé siertuinen, garage en c.v. Ind.: hal, L-vorm. woonkamer ±40 m² en prachtige open eiken aanb.keuken met app. Ben.verd. geheel betegeld. Verd.: 4 slaapk., badk. met ligb. en douche, 2e toilet, grote zolder, optimale isolatie. Vraagprijs ƒ 159.000– k.k.

SPAUBEEK, Rembrandtlaan: rustig gel. halfvrijst. woonhuis met garage, berging, tuin. Ind.: hal, kelder, woonkamer m. parketvl., mod. keuken. Verd.: 3 slaapk., badk. m. ligb., zolder met 2 mansardekamers. Het pand is voorzien van kunststofkozijnen met thermopane begl. Vraagprijs ƒ 129.000– k.k.

SPAUBEEK, Const. Hugostraat: luxe vrijst. bungalow met dubbele garage omg. met riante aangel. tuinen, tot. oppervl. 930 m². Ind.: entreehal m. garderobe, sfeervolle woonkamer m. open haard (52 m²) en tuind. naar patio, ruime luxe eiken aanb.keuken met app., royale bijkeuken, 2 grote slaapk. m. mog. voor 3e, badk. m. ligb., aparte douche, 2e w.c. etc. Optimale isolatie, incl. dubbele begl. Prijs ƒ 325.000– k.k.

SPAUBEEK, Merelstraat: rustig gel. luxe vrijst. bungalow, bwj. '78 met inp. garage en leuke siertuin, tot.opp. 584 m². Ind.: hal, woonkamer met open haard ±36 m², mod. aanb.keuken met app., 3 ruime slaapk., badk. m. ligb. en douche, parterre met kantoor, hobby- en c.v.-ruimte. Vraagprijs ƒ 275.000,– k.k.

SUSTEREN, Jodenstraat: exclusief en rustig gel. halfvrijst. woonhuis met inp. garage en berging, mooie tuin. Ind.: hal, L-woonkamer 40 m² m. open haard en parketvl., open eiken aanb.keuken. Verd.: overl., 4 r. slaapk., badk. m. ligb., 2e toilet etc., ruime zolder. Prijs n.o.t.k.

GELEEN, Merelstraat: goed onderh. halfvrijst. woonh. met dubb. garage, kelder, c.v. en op 't zuiden gel. tuin, tot. oppervl. 418 m². Ind.: bet. hal, woonkamer m. open haard en parketvl., mod. keuken, mooie serre. Verd.: 3 grote slaapk., badk. m. ligb., 2e toilet etc. Royale besch. zolder. ƒ 135.000,– k.k.

GELEEN, Jos Klijnenlaan: luxe appartement op 1e verd. met mooi uitzicht, incl. r. berging en c.v. Ind.: hal, woonkamer ±40 m², mod. keuken, 2 slaapk. m. mog. voor 3e, badk. m. ligbad. Vraagprijs ƒ 72.500,– k.k.

GELEEN, Rijksweg-Zuid 193: groot deg. zakenpand met veel etalageruimte, bedrijfsruimte en woongelegenheid. Aparte oprit. Alarmbeveiliging. Vraagprijs ƒ 260.000– k.k.

OUD-URMOND, St.-Maartenstraat: vrijstaand woonhuis met blijv. vrij uitzicht op dorpskern. Ind.: berging, kelder en c.v., tot. oppervl. 320 m². Verder hal, woonkamer, mod. aanb.keuken m. app., bijkeuken en serre. Verd.: 3 r. slaapk., badk. m. ligb., douche, 2e toilet. Beschoten zolder. Vraagprijs ƒ 129.000,– k.k. Aanv. direct.

URMOND, Staakijzerstraat 2, ruim en riant gel. halfvrijst. woonhuis, bwj. '74, met garage, c.v., groot souterrain en leuke tuin, tot. oppervl. 420 m². Ind.: hal, kantoor, hobbyruimte, woonkamer 45 m², mod. keuken. Ben.verd. geh. betegeld. Verd.: 3 grote slaapk., badk. met ligb. Vraagprijs ƒ 139.000– k.k.

MARINUS KRIJNTJES
onroerend goed b.v.
Marisstraat 59, 6165 AR Geleen Telefoon 04494 - 51544

ABAZ
advies-bemiddelings-assurantiekantoor zoethout

Netto maandlast ƒ 485,–
Heerlen-Centrum.

Uw eigen appartement in het hartje van Heerlen ligt ook binnen uw bereik. Degelijk afgewerkt en ruim ingedeeld met o.a. twee slaapkamers en mooi zonneterras.

Netto maandlast ƒ 639,–
Heerlen-Welten.

In de vriendelijke woonwijk Welten kunt u betaalbaar wonen in uw eigen drive-in met garage en ruime tuin. Een royale woonkamer, goed ingerichte keuken, drie slaapkamers, badkamer en hobbykamer bieden u alle ruimte om komfortabel te wonen.

N.B. De maandlasten zijn gebaseerd op een rente van 8%, vijf jaar vast, rekening houdend met het fiscale voordeel.

Gevraagd.

Voor bestaande en nieuwe relaties zoeken wij woonhuizen in de Oostelijke-Mijnstreek in de prijsklassen van ƒ 80.000,– tot ƒ 200.000,–.

Heeft u een huis te verkopen neem dan kontakt op voor een vrijblijvend onderhoud.

33385

Inl: De Doorn 23 6419 CW Heerlen
045-718731

EIGENAAR VERKOOPT VRIJSTAAND WOONHUIS TE VOERENDAAL

Berlostraat, bouwj. '76, bl. vrij uitzicht grondopp. 900 m2.
Ind. beg. gr: hal, gard. w.c., keuken, eetk. woonk. met open haard, tv-kamer, garage-werkruimte, bijkeuk. buitenberging, 2 overdekte terrassen.
Verd.: oudersl.k. met badk, 2 grote kindersl.k. met vaste kasten, douche met w.c., overloop met vaste kasten, bergruimte, c.v. zolder via vl.trap ca 2,5x12 m.
VASTE VERKOOPPRIJS ƒ 375.000,–.
Aanvaarding in overleg
Br. ond. nr. HK 465 LD, postbus 3100 6401 DP Heerlen.
27470

GROOT ONDERHOUD NU AFTREKBAAR!

Wij leveren compleet klaar:

- ★ hardhouten kozijnen
- ★ kunststof kozijnen
- ★ hardhouten voordeuren
- ★ 3-voudig isolatieglas

NIEUW: leverancier van Heroal-rolluiken

NU VOORDELIGER DAN OOIT
Vraag informatie bij:
glasdam bv
Rukkenerweg 2, Nieuwenhagen
Telefoon 045-319898

INFORMATIEAVOND over koophuizen in Vaals

Laatbankstraat

INFORMATIE-AVOND
Maandag 16 april
van 19.30 tot 21.00 uur in Hotel Suisse,
Maastrichterstraat 63 in Vaals.

Grenzend aan het centrum van Vaals bouwen wij 8 royale goed afgewerkte ruime woonhuizen met een totale leefruimte van maar liefst 100 m2.

Garage, tuin op het zuiden, hal, ruime woonkamer met open keuken van ca. 38 m2, 3 slaapkamers, badkamer met 2e toilet en ligbad, grote zolder bereikbaar via vaste trap.
De afwerking is optimaal en kenmerkt zich om:
- uitstekende isolatie
- het gebruik van hardhouten kozijnen
- toepassing van gekleurd sanitair.

Verkoopprijzen van f 157.556,- tot f 175.466,- v.o.n. (excl. renteverlies).

Stuur mij vrijblijvend volledige informatie over de woningen aan de Laatbankstraat te Vaals.

Naam:...
Adres:...
Postcode/plaats:..............................
Telefoon:...
In ongefrankeerde envelop zenden aan Stienstra Heerlen Makelaardij BV, Antwoordnummer 40, 6400 VB Heerlen.

Onroerend goed-Hypotheken-Verzekeringen
stienstra
Stienstra Heerlen Makelaardij BV
Kruisstraat 56, 6411 BW Heerlen
tel. 045-712255*
Geopend: ma. t/m za. van 9 tot 21 uur.

Wij zijn onderdeel van een van de grootste levensmiddelengroepen in Europa.

Wij zoeken winkelruimten in Zeeland, Brabant en Limburg

Wat komt in aanmerking?
- Winkels met ca. 450 à 600 m² oppervlakte.
- Parterre in of bij het winkelgebeuren, goed bereikbaar voor onze klanten.
- Liefst met voldoende parkeerruimte in de omgeving.
- Ook winkels in plaatsen waar Aldi reeds is gevestigd, komen in aanmerking.
- Winkels en winkelwoonhuizen die tot 450 à 600 m² kunnen worden uitgebreid.

Indien u meent ons een interessant aanbod te kunnen doen, verzoeken wij u kontakt op te nemen met:

Alog Onroerend Goed- en Handelmij. B.V.
Postbus 304, 5680 AH Best.
Tel.: 04998-98885 tst. 15.

ALDI MARKT



Nooit meer dakgoten verven
10 jaar garantie

Onverschillig de staat van uw schilderwerk. Wij bekleden ze met PVC-panelen. Blijvend onderhoudsvrij, kleurecht en vuilafstotend. Goedkoper dan u denkt. Gratis prijsopgave 04498-53802.

Technisch Buro Nieuwstadt

Stuur een open envelop met uw naam + adres + tel.nr. met aankruising
☐ dakgootbekleding, ☐ kunststof kozijnen, ☐ rolluiken, naar postbus 3, antw.nr. 30601, 6100 VL Nieuwstadt. Niet frankeren.

TE KOOP

Elsloo,
Brederodestraat. Mooi gel. halfvrijst. woonh. met inp. gar., ruime doorzonk., 4 slpk., en zonnige achtertuin (perc. opp. vl. ca. 313 m²), vr.pr. ƒ 143.000,– k.k. Aanv. i.o.

Elsloo,
Pieter Brueghelstraat. Royaal halfvrijst. woonh. met gas-c.v., gar., ruime woonk., met houten stroken vloer, zold. te ber. via vaste trap met mog. voor 4 slpk., (event. dakkapel), vr.pr. ƒ 139.000,– k.k. Aanv. i.o.

Born,
Putstraat. Halfvrijst. woonh. met gas-c.v., gar., aangeb. woon/eetk., 4 slpk., vernieuwde badk. en ruime achtertuin (ca. 20 m diep), vr.pr. ƒ 135.000,– k.k. Aanv. i.o.

Born,
Mulleberg. vrijst. landhuis met gas-c.v., gar., van bijz. architectuur, geh. geïsol. en zonnecollectoren. Ind.: mooie hal, royale living met vloerver., studeer/hobbyhoek, 4 ruime slpk., luxe compl. badk., bergzold. Pr. op aanvr. Aanv.: i.o.

Berg en Terblijt,
Past. Scheepersstraat. Mooi gel. halfvrijst. woonh. met grote tuin, geheel onderkelderd en doorzonk., met splijttegelvl. Vr.pr. ƒ 145.000,– k.k. Aanv.: i.o.

Geleen,
Rijksweg-Zuid. Halfvrijst. woonh. met aanbouw, gar., en ruime doorzonk., (9x4.2). Vraagpr.: ƒ 125.000,– k.k. Aanv.: i.o.

Nieuwstadt,
Harmoniestraat. In jonge woonb. gel. woonh. met gas-c.v., gar., ruime woon/eetkamer, open keuk., 3 slpk., en bet. badk., met ligb. en v.w. Vr.pr. ƒ 115.000,– k.k. Aanv.: i.o.

Obbicht,
In de oude dorpskern gel., geh. gerenoveerd, luxueus uitgev. landhuis met aangel. tuin. Geh. pand is voorz. van isol. begl. en rolluiken. Ontvangsthal met vide, geh. in veldbrandst., studeer-/werkk., living ca. 60 m² met openhaardpartij, royale eetkeuk. met Am. keuk. met div. inb. app., berg., 4 ruime slpk., royale luxe compl. badk., 2 bergzold., pr. op aanvr. Aanv.: i.o.

Stein,
Keerenderkerkweg. Mooi gel. ruim vrijst. woonh. met gas-c.v. en dubbele gar., eventueel geschikt voor woning met kant./-praktijkruimte. Vr.pr. ƒ 145.000,– k.k. Aanv.: i.o.

Stein,
Diepenbeekstraat. Goed onderh. halfvrijst. bung. met vrij gel. zonnige achtertuin, l-vorm. woonk., eetkeuk., met kunstst. A. keuk. uitv. met div. inb.-app. en 3 slpk. Vr.pr. ƒ 155.000,– k.k. Aanv.: i.o.

Susteren,
Heidestraat. Geïsoleerd halfvrijst. woonh. met gas-c.v., gar., berg., L-vorm. woonk., (ca. 42 m²), ruime eetkeuk., met eiken aanrechtcomb., luxe badk. en 3 slpk. Pr. op aanvr. Aanv: i.o.

Urmond, Kapelweg. Mooi gel. halfvrijst. woonh. (perc. opp. vl. ca. 400 m²), waarv. part. voorz. van therm. begl., open keuk. met Am. kunstst. aanr. comb. met div. inb.app. Vr.pr. ƒ 135.000,– k.k. Aanv.: i.o.

Urmond,
Kloosterpad. Halfvrijst. woonh. met geh. pand voorz. van therm. begl. met woonk. met houten vl., provisiekeld., 3 slpk., en badk. met ligbad, v.w., en 2e toil. Vr.pr. ƒ 113.000,– k.k. Aanv.: i.o.

Makelaarskantoor Louis Janssen bv
Wilhelminaplein 29
6171 EN Stein

S. CLOODT
erkend gas-waterfitter
alle loodgieters-dakwerkzaamheden en sanitaire voorzieningen. Gasservice.

Beitel 112, Heerlen, tel. 045-421941
158768

Te huur
Café te Spekholzerheide

Bij het pand behoort een woning.

Gegadigden dienen in het bezit te zijn van enig kapitaal en de vereiste vestigingspapieren.

Voor nadere informatie: tel. 045- 419139



Kozijnen kunststof
- ★ Geen enkele beschadiging aan behang-, stucwerk of vensterbanken
- ★ Geen bijkomende kosten
- ★ Geen schilderwerk
- ★ Dubbele isolerende beglazing
- ★ 10 jaar garantie
- ★ In enkele uren geplaatst, binnen en buiten afgewerkt.

Inlichtingen:
Technisch Buro Nieuwstadt 04498-53802
Stuur een open envelop met uw naam + adres + tel.nr. met aankruising
☐ kunststof kozijnen, ☐ rolluiken, ☐ dakgootbekled[ing] naar postbus 3, antw.nr. 30601, 6100 VL Nieuwst[adt]. Niet frankeren.

Woonhuizen
Te koop

EYS-WITTEM ●●
In een mooi plan, geheel aangepast aan de wijdse omgeving van het prachtige heuvellandschap worden luxe, zeer ruime woningen gebouwd op royale kavels. Opvallend zijn de riante zolder, de onderkelderde garage en de luxe keuken. Verdere indeling: grote woonkamer met schuifpui en aansluitmogelijkheid voor open haard, open trap van begane grond tot zolder, 3 slaapkamers, badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet. In de woning wordt ruimschoots op wanden en vloeren tegelwerk toegepast. De totale afwerking is degelijk en op niveau. Koopprijs ƒ 164.964,– v.o.n. Rijksbijdrage 1e jaar ƒ 3.262,–/totaal ƒ 19.382,–.

ELSLOO, Julianastraat ●
Halfvrijst. woonhuis met c.v., kelder, grote garage en tuin. Ind.: o.a. ruime woonkr., open keuken met app. en eetbar, bijkeuken. Eerste verd.: overloop, 3 slaapkrs., badkr. met ligbad, 2e toilet en v.w. Tweede verd.: vaste trap naar zolder over gehele woning. Aanv.: n.o.t.k. Vraagpr. ƒ 149.000,– k.k.

GELEEN, Luxemburgstraat ●
Gunstig gelegen vrijst. woonhuis met c.v., grote garage en voor- en achtertuin. Ind.: grote kelder, hal met tegelvloer, woonkr. met open haard, mod. keuken met app. Verd.: badkr. met ligbad, v.w. en 2e toilet, 3 slaapkrs. Aanv.: n.o.t.k. Vraagpr. ƒ 175.000,– k.k.

GELEEN, Eloystraat ●
Ruim halfvrijst. woonh. met c.v., garage en o.m. prov.kelder, royale woonkr. met aanbouw en open haard, open keuken met eetbar, badkr. met douche, toilet en v.w.. Eerste verd.: 3 slaapkrs. Tweede verd.: te bereiken via vaste trap met mansardekr. en zolderberging. Vraagpr. ƒ 109.000,– k.k.

HEERLEN, Meezenbroekerweg ●●
Goed gelegen woonhuis met c.v., berging en tuin. Ind.: kelder. Beg. grond: hal, woonkr., open keuken, bijkeuken. Eerste verd.: 2 royale slaapkrs., badkr. met douche en 2e toilet. Tweede verd.: grote hobbyruimte. Aanv.: i.o. Prijs ƒ 105.000,– k.k.

HEERLEN, Eikstraat ●
Goed onderhouden halfvrijst. woonhuis met c.v., garage en tuin. Ind.: hal, woonkr. met parket, ruime keuken. Eerste verd.: 4 slaapkrs., badkr. met douche en v.w. Tweede verd.: vliezotrap naar vliering. Aanv.: i.o. Vraagpr. ƒ 126.000,– k.k.

HEERLEN, De Heugden ●



Nabij centrum op goede stand gelegen modern appartement met c.v. en car port. Ind.: entree, hal, c.v.-ruimte, bergkast, grote living met balkon, luxe keuken met app., 2 slaapkrs., bet. badkr. met ligbad, v.w., toilet met fonteintje. Onderhoud: uitst. Aanv.: i.o. Vraagpr. ƒ 115.000,– k.k.

HEERLEN, Hofstraat ●
Goed onderhouden rustig gelegen halfvrijst. woonhuis met c.v., berging en tuin. Ind.: o.a. hal, woonkr. met parket en open keuken. Eerste verd.: 3 slaapkrs., badkr. met ligbad en v.w. Tweede verd.: vliezotrap naar zolder. Aanv.: n.o.t.k. Vraagpr. ƒ 122.500,– k.k.

HOENSBROEK, Akerstraat ●
Nabij centrum gelegen geriefelijk appartement met c.v., berging en balkon. Ind.: o.a. hal, ruime living, luxe keuken met app., bet. badkr. met douche, v.w. en toilet, grote slaapkr. Aanv.: n.o.t.k. Vraagpr. ƒ 115.000,– k.k. Overname rijkspremie is mogelijk.

HOENSBROEK, Raambouwstraat ●
Leuk gelegen goed onderhouden woonhuis met c.v., garage en berging. Voor- en achtertuin. Perc.opp.: ± 250 m2. Ind.: o.a. hal, Z-vorm. living, keuken. Verd.: 3 slaapkrs., badkr. met douche, v.w. en 2e toilet. Aanv.: n.o.t.k. Kooppr. ƒ 119.500,– k.k.

KERKRADE, Bleyerheidestraat ●
Gunstig gelegen woonhuis met c.v. en garage (ook geschikt als winkel/woonhuis). Ind.: sout.: kelder. Beg. gr.: woonkr.-ensuite, keuken, douche. Eerste verd.: 2 ruime slaapkrs. Tweede verd.: vaste trap naar zolder met 3e slaapkr. Aanv.: direct. Vraagpr. ƒ 105.000,– k.k.

KERKRADE, Pieter de Hooghstraat ●
Gunstig gel. halfvrijst. woonhuis met inp. garage en c.v. Ind.: hal, toilet, luxe keuken, L-vorm. woonkr., studeer/slaapkr., beg. gr. geheel parketvloer. Eerste verd.: 3 slaapkrs., badkr. met douche, 2e toilet, v.w. Pand is zeer goed geïsol. Aanv.: i.o. Vraagpr. ƒ 155.000,– k.k.

MUNSTERGELEEN, Curiastraat ●
Rustig gelegen goed onderhouden woonhuis met c.v., berging en tuin op zuid. Ind.: hal, woonk. (36 m2) met parketvloer, keuken. Eerste verd.: overloop, 4 slaapkrs., badkr. met ligbad, v.w. en tweede toilet. Ruime vliering. Bouwjr. 1973. Vraagpr. ƒ 127.500,– k.k.

OIRSBEEK, Drossaertweide ●
Modern woonhuis met inp. garage, c.v., tuin en royaal terras op zonzijde. Ind.: o.a. hal, Z-vorm. woonkr. (40 m2) met parketvloer, keuken, 4 slaapkrs., badkr., wasruimte/berging. Dakisolatie. Vraagpr. ƒ 148.000,– k.k.

SCHAESBERG, Röntgenstraat ●
Gunstig gelegen zeer goed onderhouden halfvrijst. woonhuis met c.v. en garage. Ind.: sout.: kelder. Beg. gr.: hal, toilet, grote T-vorm. woonkr. met open haard, ged. schoon-metselwerk, luxe keuken met app. Eerste verd.: 3 slaapkrs. waarvan 1 met v.w., badkr. met ligbad, 2e toilet en v.w. Tweede verd.: vaste trap naar zolder met 4e slaapkr. Dak- en spouwisolatie, rolluiken en grotendeels voorzien van al. kozijnen. Aanv.: i.o. Vraagpr. ƒ 155.000,– k.k.

STEIN, Eburonenstraat ●
Fraai gesitueerd vrijst. gezellig woonhuis met c.v., kelder, grote garage, car port, aanbouw en mooie tuin (perc.opp. 650 m2). Ind.: o.a. hal, L-vorm. woonkr. met open haard, eetkr., keuken, badkr., kantoor/hobby. Verd.: 3 slaapkrs., badkr., zolderruimte met 4e slaapkr. Het geheel mooi afgewerkt en voorzien van isol. beglazing. Prijs ƒ 198.000,– k.k.

KLIMMEN-VOERENDAAL, Ransdalerstraat ●
Groot woonhuis met c.v., kelder, grote aanbouw hobbyruimte/werkplaats, garage, berging en tuin. Zeer goede comb. tussen woonhuis met praktijk en/of werkplaats mogelijk. Gehele ind. en plattegr. op kantoor aanwezig. Vraagpr. ƒ 178.000,– k.k.

Te huur

KERKRADE, Gerard Doustraat ●
Modern halfvrijst. woonhuis met c.v., garage en zeer ruime tuin. Ind.: o.a. hal, woonkr., keuken, 3 slaapkrs. en badkr. Aanv.: 1 juni 1984. Huurpr. ƒ 802,– per mnd.

Bungalows en Landhuizen

EYS-WITTEM, Oude Schoolhof ●●
Rustig gelegen, d.m.v. garage geschakeld, landhuis met c.v. en mooi aangelegde tuin. Ind.: hal, living (ca. 42 m2) met vrijst. open haard, luxe keuken en bijkeuken. Eerste verd.: 3 ruime slaapkrs., badkr. met ligbad, douche en 2e toilet. Het geheel is geïsoleerd en verkeert in prima staat van onderhoud. Aanv.: i.o. Prijs n.o.t.k.

LIMBRICHT, Prof. Mentenlaan ●
Mooi gelegen vrijst., geheel geïsol. woonhuis met c.v., garage en fraaie tuin. Ind.: o.a. hal, L-vorm. living, eetkeuken met luxe compl. uitr. Eerste verd.: 3 slaapkrs., hobbykr., compl. badkr. Tweede verd.: grote 4e slaapkr., berging. Luxe afwerking met o.a. tegelvloeren, schoonmetselwerk, hardhout, gekl. sanitair. Vraagpr. ƒ 260.000,– k.k.

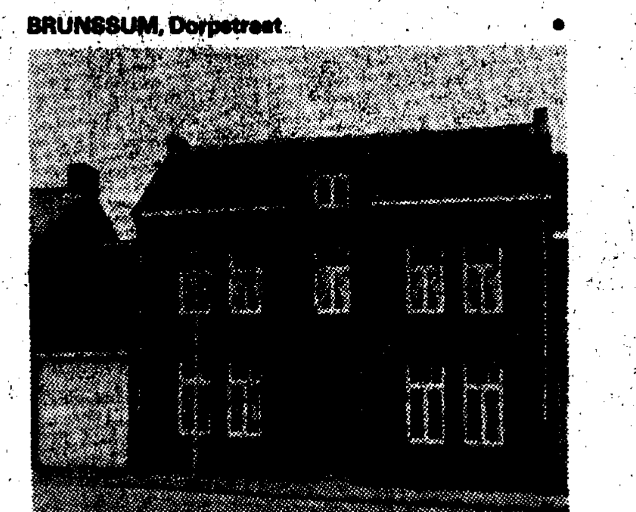
SCHINNEN, Hegge ●
Gunstig gelegen vrijst. bungalow met c.v., inp. garage, kelder en tuin op zuid met blijvend vrij uitzicht. Ind.: o.a. hal, woonkr. met open haard, serre, keuken, 3 slaapkrs., badkr. Prijs ƒ 179.000,– k.k.

SUSTEREN, Hendriklaan ●
Mooi gelegen halfvrijst. bungalow met c.v., garage, car port en tuin. Perc.opp.: 417 m2. Ind.: o.a. hal met tegelvloer, grote woonkr. met parketvloer en open haard, keuken, eetkamer, badkr. met ligbad, 2e toilet en v.w., 3 slaapkrs. Aanv.: n.o.t.k. Vraagpr. ƒ 165.000,– k.k.

SWEYKHUIZEN ●
Schitterend gelegen modern vrijst. landhuis met weiland en paardestallen. Opp. ± 9800 m2. Vraagpr. ƒ 345.000,– k.k.

Boerderij

BRUNSSUM, Dorpstraat ●

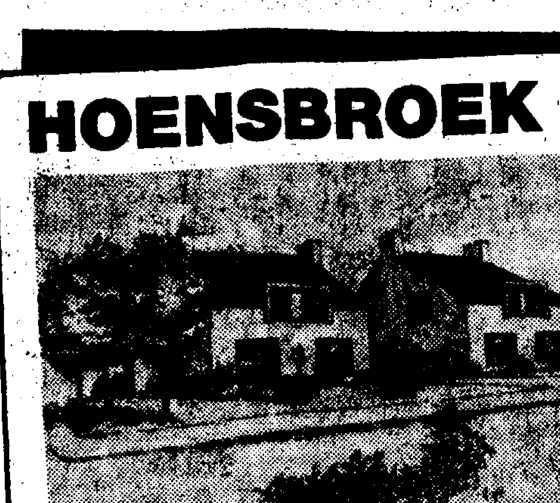


Geheel verbouwd groot woonhuis/boerderij met c.v., car port, stallen, binnenplaats, erf en weiland. (Perc.-opp. ± 900 m2). Ind.: sout.: kelder (ca. 4x4 m). Beg. gr.: hal, slaap/werkkr., woonkr., ruime keuken met mod. uitr., t.v.-kamer/zithoek, berging, bijkeuken. Verd.: 3 slaapkrs., luxe badkr., grote zolder. Vraagpr. ƒ 205.000,– k.k.

Bouwkavels

WIJLRE ●●
In de kern gelegen bouwgrond. Opp. ca. 2000 m2. Aanvaarding: direct. Prijs op aanvraag.

HOENSBROEK



Prachtige halfvrijstaande woningen op een uitstekende lokatie aan de Kasteellaan. De ligging is vrij uniek met prachtig uitzicht op kasteel Hoensbroek, met een dierenpark in de directe omgeving, het centrum op een steenworp afstand en niet te vergeten een blijvend vrij uitzicht.

Royale halfvrijstaande woningen met aangebouwde garage/berging en met diepe, zeer ruime kavels. Begane grond: royale woonruimte, open keuken, ruime hal met garderobenis. Verdieping: 3 ruime slaapkamers, badkamer met ligbad, vaste wastafel en tweede toilet. De zolder is te bereiken via een vaste trap. De totale afwerking van deze woning is degelijk en op niveau.

Koopprijs ƒ 169.900,– v.o.n.
Rijksbijdrage totaal ƒ 10.000,–.

Ik wil graag geïnformeerd worden over de woningen in Hoensbroek.

Naam: ______
Adres: ______
Postcode: ______
Plaats: ______
Telefoon: ______

Zenden in gesloten enveloppe zonder postzegel, aan Makelaarskantoor Drs. Ruijters B.V., Antwoordnummer 5, 6130 VB Sittard.

- ● *Inlichtingen Kantoor Sittard*
- ●● *Inlichtingen Kantoor Maastricht*

Taxaties Verzekeringen
Hypotheken Financieringen

DRS. RUIJTERS
makelaardij onroerend goed · sittard maastricht venlo
6131 AS sittard stationsplein 1 · tel 04490 - 19151*
6221 ED maastricht wycker brugstraat 62 · tel 043 - 18941*

Openingstijden Sittard: Op werkdagen van 08.30-18.00 uur. Zaterdag van 10.00-13.00 uur.
Maastricht: Op werkdagen van 09.00-18.00 uur. Zaterdag van 11.00-13.00 uur.

Vakantie en Rekreatie

Limburg

Camping "Mooi Bemelen"

De mooiste camping van Z.-Limburg. Inger. caravans te h. Inl. Gasthuis 102. Bemelen, tel. 04407-1321, b.g.g. 2327.

Camping Mooi Bemelen

Ingerichte caravans te h. Ook nog vrij met de paasvakantie. Tevens nog seizoenplaatsen vrij. Inl.: Gasthuis 102, Bemelen. Tel. 04407-1321. b.g.g. 2327.

Camping „Schoonbron". Valkenburgerweg 128. **SCHIN OP GEUL** bij Valkenburg aan de Geul, tel. 04459-1209 b.g.g. 043-644278. Camping gel. in het pracht. Geuldal, verw. zwemb., kleuterbad, speelt., superm., gezellige kant.-bar. In voor- en naseizoen, aantr. tar. Voll. inger. stacar. te huur. Ook met Pasen door ons geleide rekreatie. Vraag folder

VALKENBURG-GEULHEM (L.)

WEEKVAKANTIEREIZEN, incl. halen + brengen per luxe touringcar v.a. centr. opstapplaatsen in geh. Nederland, volpension en meerdere buitenl. dagtrips, wordt vanaf *f* **415.**- voor u verzorgd door:

HOTEL SCHOONZICHT, Wolfdriesweg 10, 6325 PM Geulhem, tel. 04406-40443
HOTEL LAMERICHS, Geulhemmerweg 27, 6325 PH Geulhem, tel. 04406-40555
PENSION SPRONCK, Spoorlaan 39, 6301 GB Valkenburg a/de Geul, tel. 04406-13017.

Deze reizen zijn ook mogelijk per eigen vervoer.
Vraag uitgebreide prospectus aan bij een van deze hotels.

LIMBURGERS!

Nog nooit van Camping Colmont-Ubachsberg gehoord?
Dan wordt het tijd eens aan te komen.

Gezellige kantine en terras, speelhal, speeltuin, verw. zwembad, friture, winkel en wasserette.
Voor en of naseizoen plaatsen of compleet seizoen..... of zomaar een dagje.

Camping Colmont
tel. 045-751594

LENTETIP

Een paar dagen lekker ontspannen in het voordeligste 5-*** bungalowpark van Noord-Limburg: HET ROEKENBOSCH. Luxe 6-persoons bungalows met cv, open haard, kleuren tv, 3 slaapkamers e.d. Het park ligt midden in de rustige bossen. Er is een prima restaurant/bar, bowling en u kunt gratis overdekt zwemmen, tennissen e.d. Bel meteen, ook voor meer informatie over andere voordelige weekends, midweken en weken in april en mei. U ontvangt dan tevens onze nieuwe prijslijst met zeer aantrekkelijke boekingsmogelijkheden. Overdag 070-47.21.01. 's avonds en in het weekend: 04784-1841.**

GOEDKOPER BOEKT U NERGENS ANDERS! Voorbeeld: 1-4 mei 155,- (60-plussers krijgen 15% korting)!

U kunt óók boeken bij uw **ABN Bank**

BOHEMEN BUNGALOWPARKEN

wk15

Noord-Brabant

BAKEL (N.Br.). Buitencentrum „De Kanthoeve". Vrijstaande vak.bung. 2-10 pers. (4 slpk.), open haard, ktv, en c.v., alle comfort etc. Spec. tarieven weekend-midweek voor scholen, instellingen. Groepen: modern groepsgebouw (Kamphotel) aanwezig. Kampeerterrein voor sta- en tourcaravans. Campingprog. Vraag folder: 04924-1307.

Uniek voor **RUSTZOEKERS.** Luxe vrijst. bungalows in Overloon de Peel grens Limburg met c.v., open haard en ktv in 800 ha bos met tennisbanen. Badkamer ligbad. Inl.: 010-672633.

Zeeland

Camping „De Pekelinge". Oostkapelle mod. camp. m.o.a. verw. zwemb. nog reserv. mog. voor 14-7 en na 28-7. Ook nog enkele seiz.pl. (*f* 1400,–) en voorseiz. Abb. *f* 310,–) géén verhuur. Vr. folder. Tel. 01188-2820.

Camping **DOMBURG** 500 mtr. van zee, een van de beste campings in Zeeland. Res. nog mog. voor 7/7 en na 18/8. Vr. folder (01188) 1679.

Te h. luxe **VAKANTIEBUNGALOW** aan zeestrand. Z.-Vl. Geen huisdieren. Tel. 05780-15058.

Sta- en **TOERCARAVANS** te huur op Walcheren. Inl.: L.C. v.d. Boomgaard. Oude Vlissingseweg 22, Middelburg. Tel. 01180-26010.

bungalowpark* HERKINGEN** * ANWB

VAKANTIE AAN HET GREVELINGENMEER

SPECIAAL LANG PAAS-WEEKEND
van donderdag 19 tot dinsdag 24 april.
● 275,- exclusief energiekosten.

Luxe 6-pers. bungalows met cv en kleuren-tv. Schitterend gelegen aan het schone water van de 'Grevelingen' op het eiland Goeree-Overflakkee. Uniek surf-gebied. In het park zwembad, tennisbanen, bar-restaurant. Folder/inlichtingen/reserveringen: Peuterdijk 45, Herkingen gem. Dirksland tel. 01876-521 / 01876-626

Zuid-Holland

Noordwijk aan Zee... de branding

uw vakantiehotel voor een prima verz. zomervakantie. Weekprijs incl. volpens. *f* 235,– tot *f* 260,– p.p. Kinderkorting. Vraag gratis folder. Fam. Klein 01719-12425.

Hotel aan **ZEE** voor uw zomervakantie. 1 min. v. strand. Kamers m. volpension *f* 240 p.p.p.w. Vraag folder. Tel. 01719-12919. P. Boulevard 206, Noordwijk aan Zee.

Friesland

Te huur **STACARAVANS.** Voor- en naseizoen *f* 125,– p. week. Hoogseizoen *f* 375,– p. week. Nabij bos en viswater. Tel. 05614-1586. Steggerda.

GEWOON TE GEK OM NIET TE DOEN!!

Een 4, 6 of 8 pers. kamer met douche, toilet, voll. verzorgd *f* **29.**- p.p. per dag.
Wij hebben zeilboten, kano's en surfplanken te huur, maar je kunt ook je eigen meenemen.
KURSUSSEN: zeilen, surfen, kanoën en roeien.
Vraag onze aktiviteitenfolder.

Het nieuwe **„OER 'T HOUT",** Ged. Haven 26, 9001 AX Grouw, tel. 05662-1528

Noord-Holland

Te h. in N.H. **ZOMERHUISJE** tot ca. 5 pers. Bij boerderij, omg. Purmerend. Tel. 02992-1202.

HEILOO, 5 km van zee, huis te huur, 3 slpl., *f* 275 p.w. Vrij van 25/5-15/6 en van 4/8-28/8. Tel. 072-333648.

ST.-MAARTENSZEE. Te h. bung., app., vak.won., stacaravans. 6 parken. Tel. 02246-1596 na 17.00 uur 02230-22662.

Gelderland

Voor vakantie in **BOSRIJKE** omgeving, 2-pers. en 5-pers. appartementen te huur. Zonder kl. kinderen. Hoog Soeren 59, 7346 AD Post Apeldoorn. Tel. 05769-200.

ANWB-camping **DE VLINDERHOEVE** voor ruim en rustig kampeergenot. Uniek gel. op grens Veluwe/Achterhoek. Seizoen/vakantie of een arrangement t/m de herfstvak. Groot zwem- en kleuterbad, alle mod. voorz. Tevens stacaravanverkoop en -verhuur. Ter plaatse bespreken mog., ook in weekend. Vr. onze folder: 05733-354. Bathmenseweg 7, Gorssel. Tot ziens!

Neede-Achterhoek, seizoenplaatsen *f* 630, jaarplaatsen *f* 770; bungalows te h.; kamperen voor *f* 100 p.w. Inl.: **'t KLUMPKE,** 05450-1780.

Overijssel

Kamperen in Twente. Camping **"DE MOLENHOF",** Weerselo, eigen verw. zwembaden, viswater, fietsroute en sport- en speelveld. 's Zaterdags antiekmarkt in Weerselo, spec. markten Pasen, koninginnedag, Hemelvaart, Pinksteren. Boek nu of vraag folder. Tel. 05416-1201.

OMMEN. Te h. luxe inger. stacaravans op vak.centrum Besthemerberg, in de bossen, met verw. zwemb. Spec. 55+tarief. Inl. of kl.folder. Tel. 05270-14840.

Ontdek je plekje; in het mooiste deel van **TWENTE** ligt Lattrop tussen Denekamp en Ootmarsum aan de Duitse grens, daar biedt u De Rammelbeek een rustig plekje op zijn ANWB-3-sterren en 4-vlaggencamping met al zijn voorzieningen. Tev. verhuur van mooie bungalows. Vraag vrijbl. inl. Camping De Rammelbeek, Bremorsweg 12, 7635 NH Lattrop, post Ootmarsum, 05412-9368.

Camping Ponypark Slagharen

Naast het ponypark

Tijdens de paasvakantie

kamperen met tent of caravan voor kort verblijf met een speciale Ponypark-meerdagenkaart. Bel voor inlichtingen en folder: 05231-1806. Reserveer tijdig.

BUITENKANSJE. Zomerhuisjes te huur in de maanden mei en juni, uitgezonderd Pinksteren, *f* 125 p.wk. Ook midweek en weekend. Vakantieoord de Kiekebelt, Wierden. 05496-1793.

Drenthe

Bondshotel café-restaurant **KUIK,** 7963 AA Ruinen (Dr. Brink 15, tel. 05221-1237. Kamers met/zonder douche en toilet. Specialiteit: Drentse pannekoeken.

PARADIJSJE in Drente: camp. Wittelterbrug, voor ruime jaar-, seizoen- en vak.pl. Verz. en een vergoeding, transport van uw stacar. Spec. paas-, hemelvaart- en pinksteraanb. Vis- en speelgel., kinderbad, kantine enz. Verh. en verk. stacar. Fam. Bontje, Wittelterweg 31, Wittelte (Diever) 05219-8288.

KAMPEREN? Nu ook voor u, want wij verhuren op onze mooie ANWB-camping bungalowtenten, 5-pers. geh. inger. (o.a. bedden met spiraal en matras). Van *f* 250,– tot *f* 350,– p.w. incl. kampgeld, gas, electra, vis- en speelgel., kinderbad, kantine, enz. Camp. Wittelterbrug, Wittelterweg 31, Wittelte (Diever) 05219-8288.

VVV ANLOO (Dr). Breng uw vakantie door in het Stroomdallandschap. Vraag inl. tel. 05922-1213 of 1449.

DIEVER, Dr., te h. vrijst. vakantiehuisje (boerderijtje). V.v. verwarming, douche, toilet en terras. In Midden-Drente bij Winters, Wittelterweg 28, Wittelte. Tel. 05219-8245.

DIEVER. Vrij gelegen, moderne recr.bung. in bung.park „Sprakelingen". Geniet v.d. rust en het prachtige Drentse landschap. Billijke huurprijzen. Inl.: (05755) 1747.

GEM. HAVELTE Z.W. DRENTE

Een uniek vakantieoord in een uitgestrekt natuurgebied met o.a.
Hotels; Campings;
Kampeerboerderijen
Midgetgolf; Manege
Verhuur stacaravans en bungalows
Pensions - Sauna
Uitgebreide fietsroutes
Recreatieplassen
Verw. buitenzwembad

Inl. V.V.V. Havelte/Gemeentehuis, tel. 05214-1441
Buiten kantooruren 2306-2308. *13

FIETSEN! IN DRENTHE

'n paar dagen, een week? Informeer naar de speciale arrangementen. VVV Vakantie Centrale Drenthe, Postbus 95, 9400 AB ASSEN. Tel. 05920-15500

Buitenland

Spanje - Oostenrijk - Duitsland

De best en meest voordelige bus- en autoreizen vindt u in het Arpa-programma.
Hotels en appartementen reeds vanaf *f* 170,– p.p.

Arpa Reizen

Roermond 04750-31190, Neerstraat 46
Buggenum 04759-3434, Haelenerweg 23

8-daagse cruise op Rijn *f* 495,- p.p.

Incl. vervoer van en naar uw woonplaats naar centrale opstapplaats in Z.-Limburg en busreis naar Keulen v.v. Prijs op basis van volpension en verblijf in 2-pers. hut. Vertrekdatum: 28 april en 5 mei a.s.

Volop sfeer en gezelilgheid aan boord van de Pr. Christina, één van de zeven comfortabele riviercruiseschepen van

Rijn-Moezen Kompas

Boekingen, informatie en het volledige programma '84 voor vaarvakanties op Rijn, Moezel, Neckar, Main en Maas bij uw ANVR-reisburo of bij

Rijn-Moezel Kompas

St.-Jacobsstr. 21, 3511 BL Utrecht, tel. 030-313578.

HUIZEN te kust en te keur met en zonder bootpassage. Voor alle soorten vakanties: reisbureau Info Skandic, Pottebakkersrijge 12, 9718 AE Groningen. Tel. 050-143200. Speciaal programma voor IJsland.

Oostenrijk

Verkehrsverein in Vorarlberg en Tirol biedt u zeer voordelige en compl. ingerichte **VAKANTIEWONING,** chalet of boerderij voor 4/10 pers. Inf.: 05910-22293.

Luxemburgse Ardennen. Op mooi gelegen vak.park comf. **CHALETS** en stacaravans te h. Rest., zwemb. en speelt. aanwezig. Inl.: tel. 09-35290374.

Duitsland

U komt als gast. U gaat als vriend.

Vakantiewoningen „Sauerlandblick".
Eigen overd. zwembad, sauna, solarium. Sneeuwzekere wintersportplaats. Stoel- en sleepliften, skischool en verhuur. Prospect: Sauerlandblick 5780 Bestwig, tel. 09-4929051038.

Urlaub in Hunsrück

Zwischen Rhein und Mosel. Pension - ruhige lage. Direkt am Wald - Freundl. G§ASTEZIMMER. Gemütl. Aufenthaltsraum mit Farb TV - Gute Küche - Familiäre Atmosphäre. Vollpension DM 25 p.d. Pension Haus Waldesruh Bes. Alois Kapellen Haus Nr. 7, 5401 Halsenbach-Ehrerheide Hunsrück. Tel. 09-4967476362.

Voor Pasen nog vrij **VAKANTIEWONINGEN** in de Zuid-Eifel. Vakantiewoningen voor zes pers. te huur. Bestaande uit drie tweepers. slaapkamers, woonkeuken, bad en douche met w.c. Ruime ligweide direct aan de woning, kort bij water met zwem- en hengelmogelijkheden. Prijs per week 350 DM; incl. warm water, verwarming en visvergunning. Voor- en naseizoen korting. Camping Schares, 5529 Gemund, aan de Our, 9 km ten noorden van Vianden aan de Luxemburgse grens. Tel. 09-496524821.

Pension Waldblick (Westerwald)

Gelegen op 6 km van Bas Ems in rustige bosrijke omgeving. Ideaal voor natuurliefhebbers. Zwembad op 150 m. Logies/ontbijt va. DM 17,– (ook gel. om zelf te koken). Fam. W. Dieler, Am Laach 12, 5411 Arzbach. Tel. 09-4926038376.

PENSION SCHWARZWALDSTUBE
heeft in het voorseizoen (april tot juni)
1 weekaanbieding met h.p. v. 245 DM p.p.
Alle kamers met douche/wc en balkon. Verw. zwemb.
7616 Biberach Waldstr. 49 09497835 1045 of 7504

KOM IN HET VACANTIEPARK FICHTENWEG

Idyllisch gelegen in het bos aan de rand van Winterberg in het Hoogsauerland. Direkt aan de zomer- en wintersport-accomodatie.
Voordelige openingsaanbiedingen en gunstige arrangementen.
Een belevenis-vacantie voor het hele gezin met veel kinderplezier, grillfeesten en prijskegelen voor clubs en verenigingen.
Advertentie uitknippen en zenden aan:
Ferienpark Fichtenweg · Am Fichtenweg 26-32
5788 Winterberg/Hochsauerland · Tel. 09 49/29 81/20 83-5
U ontvangt dan direkt de gekleurde speciale prospektus.

België

STACARAVANS te h. in de Ardennen vanaf *f* 200,– all-in p.w. Inl. 04459-1598.

Te koop 6-pers.
vakantiebungalow
compl. ingericht, in Belgische bossen. Rekem.
Tel. 04937-1583

Hotel-motel Val de L'Our **BURG REULAND** 150 België (Ardennen) 10 km van Luxemburg, tel. 09-3280329009. Tennisbaan, zwemb., visserij, wandelen. H.P. 68 gld.

Recreatiecentrum Sonnevijver 4-sterren gezinscamping

Op ons terrein o.m. strand, windsurfen, vissen. Gunstige prijzen: bijv. seizoenpl. (1/4-1/10) vanaf *f* 775,–. Voorseizoenpl. (1/4-30/6) vanaf *f* 230,–. Hoogseizoen vanaf *f* 15,30 per nacht, dit alles berekend op basis van 2 pers. Vraag inl. of nog beter kom eens kijken in Rekem (7 km v. Maastricht), Heidestr. 101, 3620 Rekem. Tel. 09.32.211713048.

Zeilen/surfen

ZEILEN en surfen. Speciale jeugdweken. Tevens verhuur groepsacc. Zeilschool „De Steven", Stevenshoek 21, 8525 EK Langweer, tel. 05138-9666.

Diversen

Twellegea **JACHTVERHUUR** af A'dam-N. Mod. mot.-kruis. en kaj.zeilj. 6-12 m (2-8 pers.). Voll. inger. Zeeg. zeilj. 9,5-17 m (6-14 pers.) met/zonder schipper. Alle nav.app. aan boord. Inl.: 020-324877.

BOOTREIZEN MAAS – RIJN – MOEZEL – en NEDERLANDSE RIVIEREN. v.a. *f* 580,-
BOONSTRA
Oudestraat 13.
8261 CC Kampen
Tel. (05202) 1 59 22,
of bij uw ANVR-reisbureau

TOURINGCAR-TRIPS

WEEKENDS:		vanaf
PARIJS	3 dagen vrij/zo	249,-
PARIJS	2 dagen za/zo	119,-
LONDEN	3 dagen vrij/zo	249,-
KOPENHAGEN	3 dagen	269,-
BERLIJN	3 dagen vrij/zo	259,-
MIDWEEKS:		**vanaf**
PARIJS	4 dagen ma/do	389,-
BERLIJN	4 dagen ma/do	389,-
LONDEN	4 dagen ma/do	449,-
KOPENHAGEN	4 dagen	399,-
VAKANTIEREIZEN		**vanaf**
NICE/MONACO	7, 14 dagen	649,-
DORDOGNE	8 dagen	649,-
NORMANDIË/LOIRE	5 dagen	449,-
LOURDES	7 dagen	699,-
TIROL	7 dagen	699,-
KARINTHIË	10 dagen	989,-
WENEN	7 dagen	799,-
ZWITSERLAND	5 dagen	589,-
ROME/FLORENCE	10 dagen	989,-
NOORSE FJORDEN	8 dagen	1189,-
SCHWARZWALD	5 dagen	479,-
BELG. KUST	3, 8 dagen	249,-

Vraag folder, bel ***04406-15252***

Gegarandeerd Het Zuiden goed!

Het Zuiden *Touringcars*
Plenkertstraat 44 Valkenburg
Dagelijks geopend tot 20 uur.
Ook in het weekend.

Zuid-Holland

NOORDWIJK A/ZEE, vak. hotel De Instuif. Gunstig gel., eigen parkeerterr., prima verz., volpension va. *f* 235,– p.p. p.wk. Vr. folder fam. P. Zonneveld, Duinweg 14, (01719) 15462.

Noord-Holland

Te h. Castricum 28/7-25/8 gezellige **MIDDENWONING** in de nabijheid van duinen en strand. Pr. *f* 500 p.wk. Tel. 02518-51590.

Gelderland

GEESTEREN, Geld. Achterhoek. Kleinschalige kamp.plaats 't Rentmeesterke. Te h. stacaravans en zomerhuisjes (20% introductiekorting). Tel. 05458-540.

Overijssel

Vanaf half april dagelijks gezellige **BINGO-BUSREIZEN** naar Ponypark Slagharen met fantastische prijzen. Vraag een folder bij uw touringcarbedrijf.

Friesland

Help!
De kinderen krijgen het weer.

Ze willen naar het zeilkamp, de zeilschool of het windsurfkamp van

Allewibo

Inl. en folder 05142-2503

Spanje

CAMPINGREIZEN Costa Brava. Ingerichte bungalowtent inkl. busreis 10, 17 of 24 dagen vanaf *f* 296,–; campingplaats inkl. busreis vanaf *f* 281,00. Bel voor de campingkrant 020-436711 of haal 'm bij één van de 28 NBBS-reiswinkels. Tel. 071-144757.

Oostenrijk

Vak.won. **MONDSEE/SALZKAMMERGUT** mei/juni, va. 25/8 een korting van 40%! Tel. 09-436233290.

Duitsland

„Natuurpark **NOORDEIFEL".** 4 comf. vak.won. Rustige bosstreek. Ideaal voor jong en oud. Va. DM 9,50 p. dag per pers., alles inkl. Kaschub, Kartsteinhöhe 7, 5376 Nettersheim-Zingsheim. Tel. 09-492486542.

Zeilen/surfen

ZEILSURFSCHOOL Almare, tussen Giethoorn en Blokzijl, dag-/weekcursussen, accommodatieverhuur. Tel. (05217)-214.

Vakantie/recreatie

SPANJE. 10-daagse busreizen Costa Brava/Benidorm va. *f* 195 p.p. Vertrek Heerlen/Maastricht va. 13/4. Gratis gids. Keyman Reizen Rhenen. Tel. 08376-4121/4130/7075.

DUITSLAND. Eifel, Moezel, Saarland. 6-pers. stacaravans op Ennia-vakantieparken. Juli en aug. vrij. 7 dagen Pasen, Hemelvaart, Pinksteren *f* 300, incl. kosten. Keyman Reizen Rhenen. Tel. 08376-4121/4130/7075.

ZEELAND. Nieuwvliet. 6-pers. stacaravans, 700 m van zee. Juli en aug. vrij. 7 dagen Pasen, Hemelvaart, Pinksteren *f* 275, incl. kosten. Keyman Reizen Rhenen. Tel. 08376-4121/4130/7075.

Voordelig kamperen in april, mei en juni *f* 12,– p.d. per gezin incl. electra vr. folder DE BOUSBERG, Parklaan 8, Schaesberg, tel. 045-311213.

Enkele mooie STACARAVANS voordelig te koop. Er is nog plaats voor sta-en toerwagens. Haciënda, grens de Plank (B). 09-3287687999.

REISGEZELLIN gevraagd naar Indonesië, juli/aug. Tel. 045-610014

ABC REIZEN

Fantastische Paas-aanbiedingen

TOURINGCARREIZEN

naar het schilderachtige LLORET DE MAR
20 april: 10 dagen VP Hotel Bonanza **380,-**
20 april: 10 dagen VP Hotel Rosamar Park **395,-**

STUNTAANBIEDING
27 april en 4 mei: 10 dagen VP Hotel Bonanza, incl. 2 excursies 325,-

naar het gezellige MALGRAT DE MAR
20 april: 10 dagen VP Hotel Sorra Daurada **325,-**

STUNTAANBIEDING
27 april: 10 dagen VP Hotel Sorra Daurada 295,-

VLIEGREIZEN AF BRUSSEL

naar vakantie-paradijs GRIEKENLAND in Club Hotel KALYPSO
fraai gelegen met langs alle kanten prachtig zicht op de baai en uitgestrekt zandstrand.
Vele extra's
- een kompleet animatieprogramma
- voor sportbeoefenaars o.a. tennis, zeilen en windsurfen.

21 april: 15 dagen VP normaal 1320,- stuntprijs **895,-**
28 april: 8 dagen VP normaal 995,- stuntprijs **695,-**

ABC-reizen zijn bijzondere reizen om drie belangrijke redenen
A Prijs: Kan elke vergelijking doorstaan.
B Kwaliteit: Georganiseerd en gekontroleerd door vakmensen
C Extra's: Altijd extra's in de prijs inbegrepen

Voor uitgebreide informatie en dokumentatie

reisburo **Paul Crombag**
Oranje Nassaustraat 45, Heerlen
045-740000

reisburo **Schoenmaeckers BV**
Nieuwstraat 21, Maastricht
043-51555

reisburo **Floegel**
Nieuwstraat 10, Hoensbroek
045-211527

reisburo **Smeets**
Rumpenerstraat 3, Brunssum
045-252876

Te h. v. part. in Zd.-Fr. (Argelès) fraai 3-kam. app. strand op 100 mtr., dubb. sanitair voorz. Inl. 04456-362.

Ideale gezinsvakantie in TIROL, kamers met ontbijt *f* 17,- p.p.p.d. Op mooie boerderij, het gehele jaar. Johanna Maierhofer Bauernhof, Lindach Vorder-Thiersee, Kufstein, tel. 09-435376410 of 045-711834

Te k. pann. ged. geïsoleerde demontabele houten VAKANTIEBUNGALOW (4x8 m) + aanbouw *f* 8500,–. Inl. 04750-33765.

VAKANTIEPLANNEN! Huur eens een tourcaravan. Tel. 045-226647.

Te k. CAMPER Ford Transit verl. (dubbel lucht) + verh., toilet, douche, ijskast, verw., 3 pitsgast. etc. *f* 15.000,–; Tel. 711856.

Te h. 4-5 pers. CARAVAN op camping met veel accommodatie in Noordwijk gel. aan groot recreatiemeer, surfen enz., 3 km van zee. Honden toegest. 04490-13924.

Caravan-Import Feijts. VOUWWAGENS: Alpenkreuzer en Trigano, tourcaravans Bürstner, Eriba, Hobby, IFA, Knaus en Munsterland. Stacaravans in diverse maten. Reparatie, schaderegeling, onderdelen, remmentest. Hoofdstraat 84, Amstenrade. 04492-1860.

REISBURO EN TOURWAGENBEDRIJF
HUBERTUS-ALAD-REIZEN
LOYSONSTRAAT 55 · 6471 VM EYGELSHOVEN · TEL. 045-352871

UW GARANTIE VOOR UW VAKANTIE — GARANTIEFONDS REISGELDEN

Zomerreizen

Duitsland/Zwarte Woud Gernsbach/Lautenbach 10 dagen v.a.	**595,–**
Oostenrijk/Vorarlberg Hittisau 12 dagen v.a.	**805,–**
Oostenrijk/Tirol Achenkirch 9 dagen v.a.	**595,–**
Oostenrijk/Salzburgerland Wagrain 9, 10 dagen v.a.	**545,–**
Hinterglemm 12 dagen v.a.	**815,–**
Bad Dürrnberg 10 dagen v.a.	**735,–**
Oostenrijk/Ober Österreich Galspach-vakantie Club 8 dagen v.a.	**595,–**
Oostenrijk/Kärnten Velden a.d. Worthersee 12 dagen v.a.	**795,–**
Italië/Zuid-Tirol Feldthurns 12, 13 dagen v.a.	**820,–**
St.-Valentin 9, 12 dagen v.a.	**565,–**
Italië/Italiaanse Rivièra Riccione 12 dagen v.a.	**735,–**
Italië/Lago di Garda Nago Torbole 10 dagen v.a.	**665,–**
Riva der Garda 10 dagen v.a.	**695,–**
Joegoslavië/Bloemenrivièra Opatija 10, 12 dagen v.a.	**525,–**
Spanje/Costa Brava Playa de Aro 10 dagen v.a.	**575,–**

of een **retourtje** v.a. *f* 130,– incl. lunch, heenreis en een afscheidsdiner

OP AL DEZE REIZEN GEEN VERMOEIENDE NACHTRITTEN

Bel voor de gratis zomerreisgids 1984: 045-352871

Onze reisgids is ook verkrijgbaar bij:
Reisburo Van Hulst Heerlen, Beek, Geleen, Maastricht, Sittard, Brunssum
Reisburo Smeets Brunssum; **Reisburo Nicolai** Maastricht; **Reisburo Paul Crombach** Heerlen

Wij hebben ook heel aparte aktieve, sportieve vakanties.

Veel mensen denken nog steeds, dat je bij Holland International Reisburo alleen terecht kunt voor Holland International vakantiereizen. Maar niets is minder waar.

Zo kunt u bij ons ook terecht voor reizen met de Club Méditerranée. Sportieve, aktieve vakanties in Europa en ver daarbuiten. Club Méditerranée biedt u de „alles-inklusief"-formule, waarbij vele sportiviteiten al in de reissom zijn inbegrepen.

Club Méditerranée

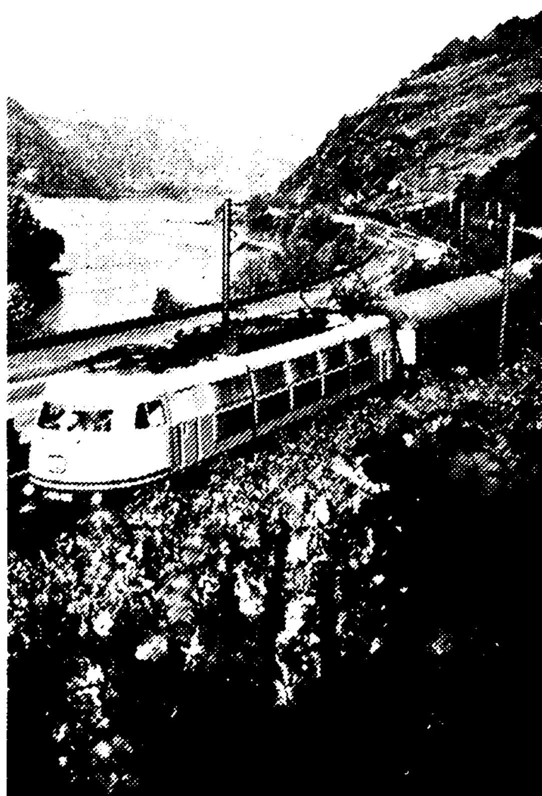
HOLLAND INTERNATIONAL Reisburo

Heerlen, Emmastraat 4, tel. 045 - 716457.
Maastricht, Maastrichter Brugstraat 22, tel. 043 - 12346.
Roermond, Kloosterwandstraat 219, tel. 04750 - 33777.
Sittard, Limbrichterstraat 59, tel. 04490 - 19841.

Vakantie en Rekreatie

IN DE NIEUWE TRANS REISGIDS BLIJF JE REIZEN.

Je kijkt je ogen uit in de nieuwe Trans zomergids. Hotel- en appartementen vakanties, exkursiereizen, bungalowvakanties, per trein of eigen auto, in eigen land of over de grens. Te veel om op te noemen daarom een handvol prijsvriendelijke voorbeelden: * 8 dagen Texel, hotel v.p. (auto of trein) v.a. f 299,-- * 3, 5 of 8 dagen Odoorn, hotel h.p. (trein of auto) v.a. f 115,-- * 8 dagen Sauerland, appartement (auto of trein) v.a. f 124,-- p.p. * 8 dagen Ardennen, appartement (trein of auto) v.a. f 106,-- p.p. * 8 dagen Kandersteg, hotel l/o (trein of auto) v.a. f 259,-- p.p.



Een paar dagen de stad in? Kan ook. Sla de nieuwe Trans Citytours gids maar open waarin 36 steden & stadjes zijn te vinden. Beide brochures liggen klaar bij de NS-stations, de reisbureaus en de reizen verkopende banken. U kunt ook bellen: 033 - 63.46.50 of de bon in envelop zonder postzegel insturen. Aan Trans, Reisorganisatie van de Nederlandse Spoorwegen, Antwoordnummer 1007, 3800 WB Amersfoort.



BON Stuur mij de
☐ Trans Citytours gids
☐ Trans Zomergids

Naam: ____________
Adres: ____________
Postcode: ____________
Plaats: ____________

TRANS=TREIN OF AUTO



Alleen liftend komt u goedkoper in Spanje.

Er zijn tal van manieren om uw vakantiebestemming te bereiken. Eén van de meest komfortabele, en – op liften na – goedkoopste, is de luxueuze touringcar met het roodblauwe hoekje op de zijkant. Die van Holland International dus.

In onze nieuwe brochure Touringcar Vakanties kunt u alles lezen over deze aantrekkelijke manier van vakantie vieren. Ideaal voor iedereen die helemaal wil doen en laten waar hij zelf zin in heeft. Voor iedereen die zelf wil beslissen hoe hij of zij de dag doorbrengt.

Het enige wat u vastlegt zijn de data van de heen- en terugreis. Uiteraard met de komfortabele touringcar, uitgerust met onder meer dubbele ramen, verstelbare stoelen, luchtvering, toilet en drankjes aan boord. En wilt u van te voren nog wat meer regelen? Ook dat kan. Bij alle reizen hebben we namelijk ook de mogelijkheid 'n fijn appartement of hotel te reserveren.



Hieronder staan een aantal voorbeelden, maar we waarschuwen u vooraf: schrik niet van de lage prijzen.

SPANJE

Appartementen Reno in Callella, aan de Costa Dorada, 100 meter van het lange zandstrand. 10 Dagen logies bij 4 personen v.a. f 267,– p.p. Op sommige vertrekdata in voor- en naseizoen gelden 2=1 (2 weken boeken, 1 week betalen) en 3=2 (3 weken boeken, 2 weken betalen) aanbiedingen.

ITALIË

Aan de Italiaanse Riviëra liggen in Pietra Ligure de appt Perla Marina. 10 Dagen logies, bij 6 personen, v.a. f 222,-p.p. Bij vertrek op 4/5 of 11/5 geldt 3=2 (3 weken boeken, 2 weken betalen).

JOEGOSLAVIË

Hotel Laguna in Novigrad, aan de kust van Istrië. Het hotel beschikt over een zwembad met apart kinderbad en biedt verder mogelijkheid tot windsurfen, tennissen, kanovaren en roeien. Alle kamers zijn voorzien van douche/toilet en balkon. 10 Dagen halfpension, 2 pers. kamer, v.a. f 452,– p.p.

Voor inlichtingen en boeking van de reis van uw keuze bent u welkom bij uw Holland International Reisburo, de geselekteerde A.N.V.R. reisbureau's, de ABN, AMRO en RABO-banken, de Neckermann reisburo's en de reisburo's in de Bijenkorf en in Vroom & Dreesmann.

HOLLAND INTERNATIONAL
Touringcar Vakanties

---

göbbgens
Uw Opel-Dealer

BEEK

tussen f 5.000,- en f 10.000,-

Mazda 626 Hardtop, wit	'80
Innocenti 12 L, grijs	'80
Alfa Sud TI, groen	'79
Datsun Sunny, wit	'81
Fiat 131 Mirafiori, groen	'80
Honda Civic, silver	'80
Renault R 5 GTL, rood	'81
Opel Ascona 4-drs, oker	'78
Opel Manta CC SR, oranje	'79
Opel Kadett 12 N - 16 S	'77-'79

boven f 10.000,–

Opel Kadett GTE, wit	'83
Opel Kadett div. typ	'80-'81-'82-'83
Opel Ascona 20S 19N 16S	'80-'81
Opel Ascona 16 S, 4-drs, zilver	'83
Opel Ascona 5-drs., wit	'82
Opel Manta Berlina 20S, 3-drs	'80
Mitsubishi Colt, silver	'81

automatics

Ford Taunus Ghia, wit	'78
VW Jetta aut. blauw	'82

LPG / diesel

Opel Kadett LPG, beige	'81
Opel Ascona, LPG, beige	'78
Opel Rekord Bestel 2.3 Diesel	'81
Opel Rekord diesel, goud	'79
VW Jetta diesel, blauw	'82

SITTARD

tussen f 5.000,- en f 10.000,-

Opel Kadett	'77-'78-'79
Opel Ascona	'78-'79
Opel Manta	'76
Fiat Ritmo	'79
Renault R 5 GTL	'79
Renault R 14 TL	'80
Datsun Sunny	'80
Ford Capri	'79
Suzuki Alto	'81

boven f 10.000,–

Opel Kadett	'80-'81-'82
Opel Ascona	'80-'81-'82-'83
VW Polo C	'82
Honda Civic	'82
Renault R 9 GTL	'82
Renault Fuego GTX 2 ltr	'82
Talbot Horizon GL 5-drs	'81
Ford Escort 13 L	'81

automatics

Honda Civic 5-drs	'80
Renault R5 1300	'80
Opel Kadett Coupe	'78
Opel Ascona	'75-'80
Opel Manta	'78

LPG/diesel

Opel Kadett	'79-'80-'82
Opel Kadett diesel	'83
Opel Ascona	'79-'80-'82
Opel Rekord	'79-'80-'81
Ford Taunus 2.0 L	'81

EXTRA in de maand april: 12 maanden garantie!

BEEK
Telefoon 04402-75858
Weth. Sangersstr. 1
(bij Makado)

SITTARD
Telefoon 04490-16585
Haspelsestr. 20
Rijksweg. N. 27

OK-INRUILWAGENS, BETROUWBARE GEBRUIKTE AUTO'S VAN DE OPEL-DEALER.
● 10.000 km garantie, met een maximum van 3 maanden ● 1.500 km testen, met een maximum van 2 weken ● gratis inspektiebeurt

---

Bij de Regionale Vereniging Het Groene Kruis Centraal Zuid-Limburg

waarbij 10 plaatselijke verenigingen zijn aangesloten en het verpleegkundig team bestaat uit 5 wijkziekenverzorgenden, 14 wijkverpleegkundigen en 2 hoofdwijkverpleegkundigen (verdeeld over 2 basiseenheden) is een vacature voor:

part-time wijkziekenverzorgende
(20 uren per week)

ten behoeve van de plaatsen Nuth Wijnandsrade.
Sollicitanten dienen in het bezit te zijn van het diploma Ziekenverzorging en de applicatiecursus Wijkziekenverzorgenden (alsmede rijbewijs BE).
Het salaris en de overige arbeidsvoorwaarden zijn overeenkomstig de C.A.O. Kruiswerk en Tuberculosebestrijding.
Schriftelijke sollicitaties voor 1 mei a.s. te richten aan: het Bestuur van de Regionale Vereniging Het Groene Kruis Centraal Zuid-Limburg, Postbus 4, 6343 ZG Klimmen.

32544

Venetian Blinds Kerkrade

VEEL BETER
SINDS 1956

Knikarm zonnescherm
5,50 mtr. breed, 2,30 mtr. uitval.
Doe-het-zelf prijs f 910,– incl. BTW.

erkend lid van Romazo
romazo

● markiezen
● aluminium panelenplafonds
● zonneschermen
● binnenzonwering
● rolluiken 10%

Bekende merken, dus altijd degelijke garantie en service. **OOK VOOR DE DOE-HET-ZELVER**
Showroom geopend elke werkdag t/m 17.00 uur. 's zaterdags van 10.00 t/m 13.00 uur
Of bel voor een afspraak.
Kipstraat 30-32 Kerkrade. Tel. 045-453416

Vrijblijvend prijsopgave

MICA ZONWERING
ROLLUIKEN
JALOEZIEËN
ZONNESCHERMEN

Showroom
Sitterderweg 116, Heerlen
Telefoon 045-721658

MCM

Reisegepäck
Taschen
Accessoires

Exclusiv in Aachen

Harscampstraße 81
Ecke Theaterstraße
Tel. 0949-241-31116

TE KOOP

BEEK/BOSSERVELDLAAN
Fraai gelegen hoekperceel van 680 m2 voor de bouw van een vrijstaand landhuis herenhuis f 60.000,- v.o.n.

BEMELEN/WOLSHUIS
Landelijk gelegen bouwperceel met een oppervlakte van 2845 m2 en blijvend vrij uitzicht f 155.000,- k.k.

GELEEN
Rustig gelegen en prima onderh. halfvrijst.woonhuis met c.v.-gas, keuken, woonkamer, 4 slaapk., badkamer met ligbad, inpandige garage en tuin f 129.000,- k.k.

MEERS/ELSLOO
Fraai gerenoveerde boerenwoning met 1100 m2 grond en vrij uitzicht. Ind.: hal, wc, badkamer, woonkamer met open keuken, 2 slaapk., met parket en houten plafond, zolder en aparte berging f 132.000,- k.k.

PUTH/SCHINNEN
Halfvrijstaand woonhuis met c.v.-gas, garage en zonnige achtertuin f 155.000,- k.k.

REIJMERSTOK GULPEN
Uitst. gelegen vrijstaand woonhuis met c.v.-gas, garage en tuin rondom. Ind.: kelder, hobbyruimte, woonkamer in L-vorm m. open haard, 3 slaapk., fraaie badkamer. Blijvend vrij uitzicht f 225.000,- k.k.

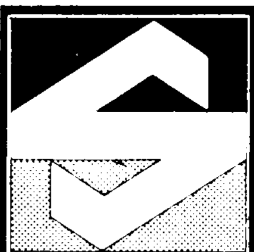
BERG EN TERBLIJT
Vrijstaande semibungalow met c.v.-gas, garage en tuin. Ind.: kelder, hal, keuken, woonkamer met stenen vloer en schuifpui naar terras, 4 slaapk., luxe badkamer, 2e toilet. Blijvend vrij uitzicht in het Geuldal f 265.000,- k.k.

VALKENBURG
Aan de rand van Valkenburg gelegen vrijstaande villa met royale indeling, c.v., garage en prachtige tuin. Prijs en aanvaarding in overleg.

HOENSBROEK
Halfvrijstaand woonhuis, voorzien van een c.v.-installatie, met royale woonkamer, keuken, bijkeuken, 5 slaapkamers, ruime tuin. Spoedig vrij te aanvaarden. Prijs f 168.000,- k.k.

ZATERDAG GEOPEND VAN 10 TOT 13 UUR

nicolai makelaardij
stationstraat 20 maastricht
tel. 043 - 54555*



Steenbergafgraving bv

Steenbergafgraving bv is een modern en dynamisch bedrijf, dat zich een eigen positie verworven heeft op het gebied van de grond-, weg- en waterbouw.

Voor de realisering van diverse werken op het gebied van landschapsherstel vragen wij op korte termijn een

ervaren landmeter m/v

- opleiding op HTS-niveau of gelijkwaardig
- ten minste 5 jaar praktijkervaring

Voor de uitvoering van de werkzaamheden is modern equipment aanwezig.

Wij bieden een interessante werkkring, waarbij de beloning en secundaire arbeidsvoorwaarden volledig in overeenstemming zijn met het belang van de funktie.

Uw schriftelijke sollicitaties gelieve U te richten aan Direktie Steenbergafgraving bv, Schelsberg 111-113, 6413 AC Heerlen.

Het Bestuur van de Stichting Voortgezet en Hoger Onderwijs Maastricht

vraagt voor haar R.K. School M.D.G.O. Maastricht per 1-8-1984

ADJUNCT-DIRECTEUR (M/V)

Functie-eisen:

Betrokkene zal binnen het directieteam worden belast met de onderwijskundige planning en organisatie.

Hij/zij dient bij voorkeur in het bezit te zijn van de akte pedagogiek B - differentiatie onderwijskunde danwel de akte doctoraal examen in de studierichting der Pedagogische Wetenschappen.

Ervaring in het MHNO danwel voorbereiding M.D.G.O. strekt tot aanvulling.

Sollicitaties te richten aan bovengenoemd bestuur p.a.: Grote Gracht 76, 6211 SZ Maastricht voor 1 mei as

---

SOLLICITEREN?

Hoe kom ik aan een baan?
Door te solliciteren daarvoor.
Hoe doe ik dat dan met meer kansen?
Door te weten hoe dat moet, maar dat is te leren!
Vraag schriftelijke informatie aan:

„Tempori Parce"
Kantstraat 64
6381 EJ Ubach over Worms.

Int. Elektrotechn. Handelsonderneming (omgeving Sittard) zoekt

Leidinggevende functionaris

Tot zijn taak zal o.m. behoren:
- het beheer van de orderportefeuille
- verzorging van im- en export van goederen
- statistische verwerking van in- en verkoopgegevens
- uitbouw en begeleiding van de buitendienst

Vereisten:
Min. voltooide MEAO-opleiding en enige kennis van electronica
Kennis van de moderne talen in woord en geschrift
Goede contactuele en leidinggevende capaciteiten
Rijbewijs BE
Ervaring in een soortgelijke functie strekt tot aanbeveling
Uw met de hand geschreven sollicitatie, die wij vertrouwelijk zullen behandelen, verwachten wij, onder bijvoeging van een recente pasfoto, voor 30 april a.s. onder Nr. SI 935, Molenbeekstr. 5, 6131 EG Sittard.

Opticien gevraagd
voor atelier en winkel.

Heunen-Vroemen b.v.
Annastraat 3-5 Geleen
tel. 04494-42998

37537

Produktiebedrijf voor telekommunikatie zoekt voor directe indiensttreding een:

COMMERCIEEL MEDEWERKSTER

die op een aangename en uiterst korrekte manier de binnenkomende telefoongesprekken behandeld.

Vereist:
ervaring in telefonische verkoop, typevaardigheid en kennis van de Engelse en Duitse taal, alsmede een groot gevoel voor accuratesse.
Verdere telefonische inlichtingen worden u verstrekt op zaterdag 13 april tussen 10.00 en 16.00 uur en maandag 15 april van 19.00 tot 22.00 uur.

CONTITEL B.V.
Handelsweg 30, 6114 BR SUSTEREN
Tel. 04499-3041

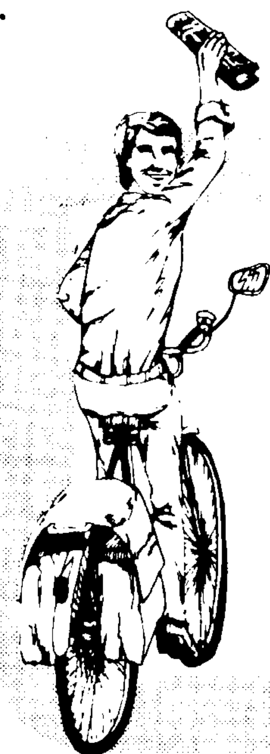
47537

Het faillissement van de vennootschap onder firma **Esser,** gevestigd te Geleen aan de Rijksweg Zuid 74-82 en haar vennoten **Christiaan Philomene Theodoor Tonnaer,** wonende te Geleen aan de Rijksweg Zuid 74-82 en **Theodoor Maria Nicolaas Tonnaer,** wonende te Geleen aan de Stikkerstraat 15, is geëindigd door homologatie van het accoord op 30 maart 1984, welk op 10 april 1984 in kracht van gewijsde is gegaan.

Decurator,
mr. H.A.J. Stollenwerck
Advocaat en procureur
Tongersestraat 43
6211 LM Maastricht.

Bij beschikking van de Arrondissementsrechtbank te Maastricht dd. 5 april 1984 is het faillissement van de besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid **Aannemersbedrijf Gerac Heerlen B.V.,** gevestigd en kantoorhoudende te Heerlen aan de Heerlerbaan no. 127, opgeheven wegens de toestand van de boedel.

De curator:
Mr. E.H.J.M. Rutten
Advocaat en procureur
Akerstraat 94-98
6411 HD Heerlen



Medewerker

gevraagd voor controlewerkzaamheden tussen 6.00 en 7.00 uur 's-morgens
Vereisten:
- woonachtig in gem. Schinnen
- in bezit van auto en telefoon
Informatie: 04494-52469/46868

33500

Limburgs Dagblad 'n fijne krant



Stichting Katholiek Middelbaar Technisch Onderwijs voor Maastricht en Omstreken
Bemelerweg 1. Correspondentie-adres: Postbus 4161, 6202 PB Maastricht

MAASTRICHT
BEMELERWEG 1

Het bestuur vraagt met ingang van het schooljaar 1984/85 de volgende leerkrachten (bevoegdheid 2e graads):

a. Elektrotechniek 29 lesuren
b. Werktuigbouwkunde 29 lesuren

Sollicitaties te richten aan het bestuur, postbus 4161, 6202 PB te Maastricht uiterlijk 1 week na het verschijnen van deze oproep. Nadere inlichtingen worden u telefonisch verstrekt door de direkteur P.J. Keijsers, telefoon 043-622541.

Met spoed gevraagd:

Onderhoudsmonteur
- met ruime ervaring in draai- en freeswerkzaamheden;
- goede lasvaardigheden (CO2, elektrisch en/of autogeen);
- liefst met opleiding Elektronika en/of Meet- en Regeltechniek;
- gewenste leeftijd 30-35 jaar.

Lasser-CO2
- met recente ervaring in produktie- en constructiewerkzaamheden. Aan te tonen door certificaten en/of getuigschriften.

Constructiebankwerker
- zelfstandig kunnen werken aan staalconstructies;
- goede vaardigheid m.b.t. tekening lezen;
- recente laservaring (zowel CO2 als elektrisch);

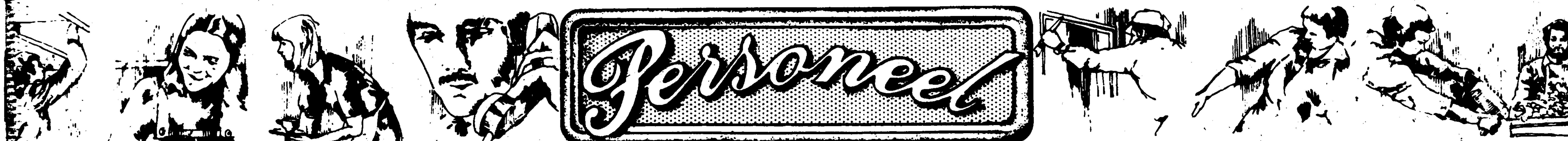
Draaier
- voor precisiewerkzaamheden en bekend met CNC-besturing.

Uiteraard kunnen zowel mannen als vrouwen reageren.

KESER
UITZENDGROEP
VOOR ELK BEROEP

1974 - 1984
Reeds 10 jaar een begrip voor (tijdelijk) werk in Zuid Limburg

Maastricht, Stationsstraat 35, 043-18151
Heerlen, Dr. Poelsstraat 16, 045-713120
Sittard, Rosmolenstraat 9, 04490-22279



VERENIGING 'HET GROENE KRUIS' KERKRADE

zoekt voor de basiseenheid-west

een full-time hoofdwijkverpleegkundige m/v

Algemene informatie:
Kerkrade is een grootplaatselijke vereniging. Het werkgebied omvat 2 basiseenheden. De basiseenheid Kerkrade-West telt 7 wijkverpleegkundigen en 3 wijkziekenverzorgenden. Uit deze basiseenheid functioneren 2 wijkverpleegkundigen in een gezondheidscentrum.

Functie-eisen:
- MGZ- of HBOV-opleiding hebben gevolgd.
- Kaderopleiding hebben gevolgd of daarmee bezig zijn.
- Ruime ervaring in MGZ-veld.
- Over goede cntactuele, organisatorische en leidinggevende eigenschappen beschikken.

Salariëring/arbeidsvoorwaarden:
T.a.v. salariëring en arbeidsvoorwaarden is de C.A.O. voor het Kruiswerk van toepassing.

Selectie:
Een medische keuring en een psychologisch onderzoek maken deel uit van de selectieprocedure.

Inlichtingen:
Voor inlichtingen over deze functie kan men contact opnemen met mw. Hommen, H.W.V., telefoon 045-452095 tussen 9.00 en 10.00 uur.

Sollicitaties:
Uw belangstelling voor deze functie kunt u kenbaar maken door binnen een termijn van 14 dagen na verschijnen van deze advertentie schriftelijk te reageren naar het bestuur van de vereniging 'Het Groene Kruis' Kerkrade, Kruisstraat 39, 6461 HA Kerkrade.

33042



méér dan de som der delen!

PDM is een dynamische, sterk expanderende groep van ondernemingen met activiteiten op het gebied van advies- en ingenieursdiensten in binnen- en buitenland.
Binnen haar multidisciplinaire organisatie verleent PDM diensten op de volgende gebieden;
Engineering, Management, Contracting, Maintenance en Consultancy.
De afdeling Consultancy beheerst projecten in de bouw-, industriële, civieltechnische en financiële sector.

Op korte termijn zoeken wij een

MANAGER (m/v)

die de leiding over de afdeling Consultancy moet gaan voeren.

Als afdelingshoofd behoort tot zijn/haar taak;
- leiding geven aan multidisciplinair samengestelde projectteams
- verantwoordelijkheid dragen naar de opdrachtgever toe inzake budget, plannen en coördinatie
- initiëren en ontwikkelen van nieuwe producten
- medeverantwoordelijkheid voor de continuïteit van de afdeling.

Vereist is:
- een academische of gelijkwaardige opleiding op het gebied van bouwkunde of bedrijfskunde
- 7 - 10 jaar ervaring als projectmanager in de bouw- of industriële sector
- aantoonbare kwaliteiten in een soortgelijke functie
- goede contactuele en redactionele vaardigheden
- kennis van de moderne talen

Wij bieden:
- een uitdagende functie met doorgroeimogelijkheden
- uitstekende primaire en secundaire arbeidsvoorwaarden

Sollicitaties met curriculum vitae en recente pasfoto te richten aan:
PDM Contracting BV,
Uilestraat 26-32
6411 BX Heerlen

Uilestraat 26-32
6411 BX Heerlen
Tel. 045-719170
Telex 56788 pdm nl

32621

Het Radiotherapeutisch Instituut Limburg, gevestigd te Heerlen, verzorgt de radiotherapie voor de regio Midden- en Zuid-Limburg. Het instituut telt circa 40 medewerkers. De thans aanwezige apparatuur bestaat o.a. uit 2 lineaire versnellers, 2 simulatoren en 1 minicomputer.

Om de vacature op te vullen die is ontstaan doór vertrek van één van de huidige functionarissen, wordt contact gezocht met een

versneller technicus (m/v)

De taak van de aan te stellen functionaris zal onder meer bestaan uit:
- electronisch en mechanisch onderhoud aan de lineaire versnellers en de simulatoren,
- onderhoud en calibratie van de overige electronische apparatuur,
- assisteren bij dosimetrische metingen.

De vereisten zijn:
- diploma HTS-electronica of gelijkwaardige opleiding,
- aantoonbare kennis van of ervaring in de toepassing van microprocessors of vergelijkbare systemen,
- beheersing van de Engelse taal in woord en geschrift,
- leeftijdsindicatie 23 - 27 jaar.

Ervaring in het opsporen en oplossen van electronische storingen strekt tot aanbeveling. Van de kandidaat wordt bereidheid verwacht ook buiten de normale arbeidsuren werkzaamheden te verrichten.

Het salaris zal - afhankelijk van opleiding en ervaring - worden vastgesteld conform de richtlijnen van de CAO voor het Ziekenhuiswezen.

Nadere informatie omtrent deze functie kan tijdens kantooruren worden ingewonnen bij drs. R.J. de Vos, telefoon (045) 71.62.04.

Belangstellenden worden verzocht hun schriftelijke sollicitatie - binnen 14 dagen na het verschijnen van deze oproep - te richten aan de directie van het instituut, Henri Dunantstraat 5, 6419 PC Heerlen.



Radiotherapeutisch Instituut Limburg

SPC

De Stichting Schoolpedagogisch Centrum Oostelijke Mijnstreek c.a.
heeft een vakature voor de funktie van

psychologisch assistent(e)

(ca. 30 uur per week, te verdelen over twee assistenten)

Taak:
Het assisteren bij toelatings- en herhalingsonderzoeken op een aantal scholen voor buitengewoon onderwijs in de Oostelijke Mijnstreek.

Vereiste opleiding: NIP-diploma I en/of II.

Inlichtingen over de funktie kunt u, na 20.00 uur, verkrijgen bij mevrouw C. Kerremans, telefoon (045) 21 99 91.

Schriftelijke sollicitaties kunt u tot uiterlijk 2 weken na verschijning van dit blad richten aan de direkteur van de Stichting, de heer P.C. Claeys, Bekkerveld 1, 6417 CL Heerlen.

Graag met een uitgebreid curriculum vitae, met beschrijving van opgedane ervaring en motivering van de sollicitatie.

De Stichting Schoolpedagogisch Centrum Oostelijke Mijnstreek c.a. te Heerlen is actief op scholen voor kleuter- en lager onderwijs. Een tiental gemeenten in het oostelijk deel van Zuid-Limburg vallen binnen het werkterrein van de Stichting.

---

regiomanager m/v Bedrijfstelecommunicatie

Het telefoondistrict Maastricht is verantwoordelijk voor de telecommunicatievoorzieningen in Limburg, voor zowel de zakelijke markt als de particuliere gebruikers. Bedrijfstelecommunicatie is belast met de aanleg, uitbreiding en het onderhouden van telecommunicatievoorzieningen bij bedrijven en grote ondernemingen. De werkzaamheden worden uitgevoerd in drie regionale eenheden. Er is een vacature voor 36 uur per week in de regio Heerlen. Hier werken 70 mensen.

Het werkterrein van de man of vrouw
is verantwoordelijk voor de organisatie en uitvoering van de werkzaamheden. Van het grootste belang hierbij zijn bewaking van de kwaliteit, normen en levertijden en voortgangssignalering. Neemt deel aan de algemene beleidsvoorbereiding van Bedrijfstelecommunicatie. Levert bijdragen aan de totstandkoming van de begroting, het personeelsplan etc. Stimuleert en begeleidt de medewerkers bij hun werkzaamheden.

Onze wensen
HBO-niveau (HTS-E), NIMA-A diploma of bereid- heid dit te halen. Ervaring in een leidinggevende functie. In staat acties te initiëren, binnen de kaders van de commerciële beleidsvisies van de afdeling Verkoop. Contactuele vaardigheid en representativiteit. Goed mondeling en schriftelijk uitdrukkingsvermogen.

Wat wij bieden
Salaris van f 2903,- tot f 4307,- bruto per maand, afhankelijk van ervaring. Jaarlijks 7½% vakantietoeslag en ten minste 23 vakantiedagen.

De sollicitatie
Indien nodig wordt informatie verstrekt door ing. J.M.G.B. Jansen, (043) 81 21 60, privé (04494) 4 55 00.
Een psychologisch onderzoek maakt deel uit van de selectieprocedure.
Schriftelijke sollicitaties, binnen 10 dagen, onder vermelding van vacaturenummer 44/84 op brief en envelop, ongefrankeerd richten aan:
Centrale Directie der PTT, Hoofd CAPL
Postbus 30000
2500 GA 's-Gravenhage



ptt telecommunicatie

Telefoondistrict Maastricht

84/95

Binnen de Medische Dienst bestaat op het laboratorium voor longfunktie en allergieonderzoek een vakature voor

LEERLING LONGFUNKTIE-ASSISTENT(E)

Ter voorbereiding op het officiële examen, dat na 3 jaar kan worden afgelegd, wordt de leerling longfunktie-assistent(e) praktisch opgeleid in allergisch onderzoek, het verrichten, berekenen en interpreteren van de diverse longfunktietechnieken en wordt hij/zij ingeschakeld bij de inkomende administratieve werkzaamheden.
Daarenboven volgt de leerling longfunktie-assistent(e) gedurende een aantal uren per week theoretisch onderricht, dat intern verzorgd wordt.

Gevraagde vooropleiding:
diploma HAVO of Atheneum met B-pakket (wiskunde + natuurkunde én een van de vakken scheikunde of biologie)
Zij die binnenkort eindexamen doen kunnen ook solliciteren.
Inlichtingen over de funktie en opleiding kunt U telefonisch inwinnen bij de heer J. Smeets, hoofd longfunktie, tel. 045 - 766666 toestel 2931.

Uw schriftelijke sollicitatie kunt U onder bijsluiting van kopieën van de cijferlijsten voor 20 april a.s. richten aan de Peroneelsdienst van het De Wever-Ziekenhuis, postbus 4446, 6401 CX Heerlen.

Gaarne in de linkerbovenhoek van uw sollicitatiebrief vermelden RB 22 L.D. 14.4.





ENGINEERING – FABRIKAGE – MONTAGE

Voor de uitbreiding van onze Engineeringsafdeling, zoeken wij op korte termijn een

ALLROUND KONSTRUKTEUR-STAALBOUW/MACHINEBOUW

OPLEIDINGEN:
HTS-W-niveau
Minimaal 5 jaar ervaring als konstrukteur, kennis van de moderne talen, alsmede werkplaats- en lastechniek strekken tot aanbeveling. Leeftijd: ± 30 jaar.

FUNKTIE-EISEN:
- Zelfstandig maken van ontwerpen en berekeningen.
- Produktierijp maken van opdrachten.
- Begeleiding opdrachtgevers in de ontwerpfase.
- Kontrole externe Engineeringsopdrachten.

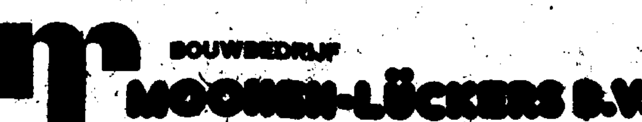
Belangstellenden worden verzocht hun schriftelijke sollicitatie met uitvoerige informatie omtrent opleiding en ervaring, te richten aan:

THEELEN B.V. STAALCONSTRUCTIES
Postbus 17 6100 AA ECHT

24869

VRACHTWAGENCHAUFFEUR gevraagd

in bezit van chauffeursdiploma. Enige ervaring gewenst.
Schriftelijke sollicitaties zenden aan:



Verlengde Klinkertstraat 16,
6433 PL Hoensbroek.

33261

DISTRIBUTIE CENTRUM ZUID-NEDERLAND B.A.

een coöperatieve groothandel in levensmiddelen, gevestigd te Hoensbroek, vraagt op korte termijn een

boekhoudkundig medewerk(st)er

voor haar geautomatiseerde afdeling administratie.

Funktie-eisen:
MEAO adm.-richting of praktijkdiploma boekhouden plus MBA.

Werkzaamheden:
debiteuren-/crediteurenadministratie, voorbereiding grootboekadministratie.

Schriftelijke sollicitaties te richten aan:
Distributie Centrum Zuid-Nederland B.A.
Postbus 21, 6430 AA Hoensbroek
t.a.v. mevr. L. Dullens

32546

Medtronic is is wereids grootste fabrikant van electronisch aangedreven hartstimulatoren, de zng. pace-makers.

Het moederbedrijf staat in Minneapolis (USA) en er zijn vestigingen over de hele wereld met ± 5000 medewerkers. Medtronic B.V. omvat in Nederland een verkoopgroep, een fabricagecomplex, een distributiecentrum voor Europa, Afrika en het Midden-Oosten, en een Research- en Support Centrum. In totaal heeft Medtronic B.V. ± 300 medewerk(st)ers.

Door zwangerschap komt bij Medtronic B.V. de functie vacant van

secretaresse personeelszaken (m/v)

Functie-informatie:
Naast de normale secretaressewerkzaamheden, zoals het opnemen en concipiëren van brieven, het regelen van afspraken etc., zal zij ook sterk worden betrokken in de voorbereiding en uitvoering van een groot aantal P.Z.-taken, zoals werving/selectie, introductie en begeleiden van tijdelijke arbeidskrachten etc.

Functievereisten:
- een secretaresse-opleiding met een parate kennis van minimaal steno Nederlands, Engels en eventueel ook Frans;
- kennis van de Engelse en eventueel ook Franse taal in woord en geschrift;
- minimaal 5 jaren werkervaring, bij voorkeur op een afdeling personeelszaken;
- een afgeronde opleiding op het gebied van personeelszaken strekt tot aanbeveling.

Wij bieden:
- een salaris afhankelijk van opleiding en ervaring;
- een uitstekend pakket arbeidsvoorwaarden.

Voor nadere informatie kunt u zich wenden tot de heer P. Baars, hoofd personeelszaken, tel. 045-414040.

Uitsluitend schriftelijke sollicitaties met een uitgebreid c.v. kunt u richten aan:
De afdeling Personeelszaken van
Medtronic B.V.
Wenckebachstraat 10
6466 NC Kerkrade-West

31852





is binnen ACF Holding N.V. actief op het gebied van de import en distributie van hoofdzakelijk cosmetische produkten, zoals Fenjal, Dralle, Tampax, Yardley, Klorane, Lanvin Parfums, Elizabeth Arden, Shiseido, Denim, Rexona, CD, Derma Natura, Millers, etc.

Voor de versterking van de divisie Intensieve Distributie wordt gezocht naar een

VERTEGENWOORDIGER/MERCHANDISER (M/V)

voor Brabant en Limburg

Functie-karakteristieken
Het planmatig bezoeken van levensmiddelen verkooppunten in zijn rayon, waarbij wij ervan uitgaan, dat verkoop geen eenmalige transactie is, maar het gevolg van een zorgvuldig opgebouwd partnerschap met de relatie.

- Op dynamische wijze helpt hij bestaande produkten uit te bouwen en nieuwe produkten te introduceren.
- Commerciële feeling is een noodzaak voor het succesvol uitoefenen van deze functie.
- Een grote mate van zelfstandigheid wordt verlangd.
- Hij rapporteert aan de districtsmanager.

Een zakenauto wordt ter beschikking gesteld, ook voor privé-gebruik.

Functie-eisen
De gezochte kandidaat kan aantonen zijn sporen in de verkoop van consumentenprodukten reeds te hebben verdiend.
Hij is woonachtig in de regio.
Een opleiding op Havo-niveau, aangevuld met commerciële en/of marketing-cursussen strekt tot aanbeveling.
De kandidaat is dynamisch en is niet ouder dan 30 jaar.

Een psychologisch onderzoek kan deel uitmaken van de selectie-procedure.

Belangstellenden voor deze functie worden uitgenodigd hun sollicitatie te richten aan ACF INTERTRADE B.V., Postbus 381, 1380 AJ WEESP, t.a.v. de heer J.A. van den Born.



ERKENS BAKKERIJ B.V. ZOEKT

ASSISTENT PLOEGENCHEF

Taak:
Mede leidinggeven in de afdelingen brood, vlaai en bake-off producten.
Productontwikkeling.

Functie eisen:
gediplomeerd
vakbekwaam zelfstandig
werkende bakker.

Tevens zoeken wij enkele all-round vakbekwame bakkers.

Sollicitaties te richten aan:
Erkens bakkerij b.v., Postbus 33,
6444 AA Brunssum. Tel. 045-252272.

31421